

FUNDATIUNEA „REGELE FERDINAND I.”

BIBLIOGRAFIA ROMÂNĂ-UNGARĂ

DE

DR ANDREI VERESS

VOLUMUL II.

ROMÂNII IN LITERATURA UNGARĂ
SI
UNGURII IN LITERATURA ROMÂNĂ
(1781 — 1838)



BUCUREŞTI
CARTEA ROMÂNEASCĂ
1931

B I B L I O G R A F I A
R O M Â N A - U N G A R Ă

V O L U M U L II.

FONDATION „ROI FERDINAND I.”

BIBLIOGRAPHIE ROUMAINE-HONGROISE

PAR

ANDRÉ VERESS

ANCIEN BIBLIOTHÉCAIRE

VOLUME II.

LES ROUMAINS DANS LA LITTÉRATURE HONGROISE

ET

LES HONGROIS DANS LA LITTÉRATURE ROUMAINE

(1781 — 1838)



BUCAREST

CARTEA ROMANEASCA

1 9 3 1

FUNDATIUNEA „REGELE FERDINAND I.”

BIBLIOGRAFIA ROMÂNĂ-UNGARĂ

DE

DR ANDREI VERESS

VOLUMUL II.

ROMÂNII IN LITERATURA UNGARĂ
SI
UNGURII IN LITERATURA ROMÂNĂ
(1781 — 1838)



BUCUREŞTI

CARTEA ROMÂNEASCĂ

1 9 3 1

46.623

P R E F A T Ă.

AVÂNTUL luat în Ungaria de literatură și de științe în a doua jumătate a domniei reginei Maria Tereza a crescut și supt fiul și urmașul ei, Iosif II. Nu pentru că ar fi fost vreun deosebit Mecena al literaturii, ci din belșugul evenimentelor politice și războinice, cum și prin desvoltarea firească a lumii și a culturii. Așa de pildă, întemeierea Universității din Buda în anul 1780 (adusă aici dela Tyrnavia și mutată apoi din motive practice la Pesta) a produs foarte curând o serie impunătoare de profesori-scriitori în toate domeniile literaturii și ale științelor, cu cărți frumoase, tipărite în tipografia-model, proprie, din Buda. Majoritatea acestor autori erau preoți catolici, iezuiți și mireni. Dar odată cu ei au început să lucreze și reformații în alte focare culturale ale țării, la Debrecen și Komárom, cum și în orașele cu gimnazii din Ardeal, ca în Cluj și Târgu-Murăș; precum și evanghelicii din Pozsony și Sașii din Brașov, Sibiu și celealte orașe ale lor. Astfel activitatea literară a unui Katona, Pray, Horányi, Kovachich, Katanchich, Schoenvisner, Wagner, Wallaszky, Schwartner, Fessler, Korabinszky, Csaplovics, Fejér ori a botanicului Rochel în Ungaria; a unui Benkő și Huszti în Ardeal ori a unui Seivert, Lebrecht, Felmer, Marienburg, Eder și a medicului Martin Lange dintre Sași, era prețuită și peste hotarele Ungariei, cu descrierea căreia s'au îndeletnicit în viața lor rodnică de literați.

Cărțile acestora sunt pline de amănunte despre Români, iar învățați ca SULZER, ENGEL și medicul WOLF au scris opere speciale despre Români și țările române, opere importante chiar și până în ziua de astăzi prin bogatul material cules și redactat sistematic, după cerințele științei, într'o epocă, când străinătatea nu prea avea cunoștințe serioase despre Români.

Toate aceste cărți — mari sau mici — sunt indicate în volumul nostru și descrise pe larg ori mai pe scurt, după cum ele merită ori prezintă interes din punct de vedere românesc. S-au înșirat în ordinea lor cronologică și cărțile românești, având și amănunte despre Unguri, ale lui CANTEMIR, MAIOR, ȘINCAI și ale altora căți s-au ivit până la sfârșitul anului cu care încheiem volumul.

Evenimentele însemnate, ca de pildă *revoluția lui Horia și Cloșca* în 1784 sau *războiul rusο-turc* între 1788—89 purtat pe teritorul Moldovei și Țării-Românești, au scos la iveală atâtea publicațiuni scrise de combatanți sau de compilatori vremelniici, încât înșirarea lor ne dă aproape întreaga lor bibliografie, cu cărți valoroase ca : Dicționarul geografic-istoric al lui KORABINSKY (No. 718) ori minunata descriere a Bucureștilor din 1790 (No. 736) cu date care lipsesc aiurea sau cu planuri de bătălie necunoscute literaturii române militare.

Volumul cuprinde însă afară de aceasta un mare număr de cărți de călătorie și descrieri cu capitole întregi despre Români și chiar stampe minunate, cele mai multe necunoscute până acum în literatura română. Alături de ele menționăm și *hărțile cartografilor unguri*, opere ca aceea a lui LIPSZKY din 1805 cu splendidul repertoriu al localităților, formând un adevărat tezaur al toponimiei vechi românești din Ardeal și Banat, precum și harta din 1811 a teritorului regimentului româno-ilir, în partea de răsărit a județului Caraș-Severin, care stătează supt o administrație cu totul separată și chiar cu legi diferite de celelalte ale Ungariei.

O mențiune deosebită merită cărțile românești ieșite din „Crăiasca tipografie” a Universității din Buda, cele mai multe editate cu cheltuiala ocârmuirii, începând cu anul 1780, când guvernul filantropic începuse să răspândească bucoavne și catehisme, precum și cărțilii folositore norodului, pentru a-l învăță, cum să-și lucreze pământul mai bine, cum să se ferească de boli, cum să-și îngrijească vitele ori cum să-și cultive cânepa, să-și agonisească viața de vie sau să facă zahăr din mustul tulieilor de porumb ori din mustăreața de jugastru, dându-i și manuale pentru prăsirea pomilor și alte multe, scrise de profesori și specialiști unguri într'un stil cât se poate de simplu. Tot aici au ieșit însă și cărți de știință, ca Elementele limbii române a lui George ȘINCAI, Istoria Românilor și Istoria Bisericei Române a lui Petru MAIOR, Lexiconul românesc-latinesc-

unguresc-nemțesc din 1825, descrierea Valahiei și a Moldovei a lui TORNTON, pe care o tipărise boierul Dimicu GOLESCU în 1826 odată cu Insemnările sale de călătorie, sosind la Buda, Filosofia cuvântului a lui Eufrosin Dimitrie POTECA, tipărirea căreia a condus-o personal, Antropologia și Dietetica medicului Pavel VĂSICI-Ungureanul, care studia la Universitatea din Pesta ajutat de episcopul Oradiei Samuil Vulcan, ori Gramatica ungurească tradusă de studentul Petru MALLER, care a avut mai multe ediții, cu traducerea unei poezii a lui Kisfaludy, poate prima traducere literară (în 1833) din ungurește în românește.

Afară de Văsici au mai studiat medicina la Pesta Ioan OPRA (în 1834) din Ardeal, Constantin VARNAV (în 1836) din Moldova și alții mulți, ale căror teze de doctorat aflate și descrise de mine întâia oară, întregesc bine Bibliografia medicală românească a lui Crăiniceanu. Mare bucurie am simțit însă când am dat de cartea doftorului din Sibiu, Ioan MANIKATI, care terminându-și studiile în 1781 la Halle și-a tipărit teza dedicând-o lui Alexandru Ipsilanti-Vodă, pentru care motiv reproduc nu numai dedicația, dar îpsăș diploma de medic, ca o deosebită raritate. Iată aşadar *prima lucrare de medicină* a unui medic român, premergătoare cu doisprezece ani acelei a lui Ioan MOLNAR, descrisă întâiaș-dată tot de mine.

Multe din cărțile descrise acum întregesc „Bibliografia Românească Veche” ori prin tipărituri cari lipsesc din ea,¹ ori prin descrieri de cărți numai citate pe paginile ei,² dând la trei și foaia de titlu în reproducere facsimilată.³ Observ însă că am omis cu tot dinadinsul și n'am amintit multe cărți românești vechi tipărite în Ungaria, neavând niciun raport cu Ungurii, având de gând să le strâng laolaltă ocazional într'o ediție specială.

Pe lângă istorie și științe, volumul nostru aduce contribuții prețioase și *poeziei* și *literaturii* române. Așa avem de pela sfârșitul veacului al XVIII-lea cântecele de dragoste ale unui ofițer ungur de prin Banat, unde învățând românește, a izbutit să scrie niște poezii atât de vioaie și de bune, încât ele s'au răspândit repede prin popor. Le cântau din gură și îndrepătându-le involuntar după geniul limbii române, au fost retipărite

¹ Ca de pildă cele de sub No. 692, 870, 871, 882, 927, 935, 937, 948, 965, 969, 971, 974, 984, 990 și 996.

² Numai citate ori necomplete, ca No. 995 și 1018.

³ Așa cărțile de sub No. 856, 935 și 948.

cu cirilica supt titlul de : *Cântecul celui ce bolește de ârăgoște.* (No. 870 și 871.) Apoi vin încercările de limbă și poezie română— cu litere latine — ale unui George ȘINCAI, Vasile AARON și Nicolae HORGĂ din anii 1806—1808, ale învățătorului din Lipova Moisi BOTA din 1828, ale studentului din Pesta Moisie SUCIU în 1829, cărora li se asociară Petru LUPULOV în 1834 și Moisi NOAK, băstinaș din Hunedoara.

Drăgălașe sunt și poeziile poeților unguri despre Români. Așa de pildă Abraham BARCSAI descrie (în 1789) jocurile și „bătuta” Românilor, iar Anton SZIRMAY în 1804 frumusețea fetelor române. Nu mă încumet însă a face recenziunea mai largă a cuprinsului volumului de față, terminând cu anul 1838, nici a materialului său ilustrativ bogat geo-etnografic, căci m'asteaptă al treilea, la care lucrez din răsputeri pentru a-l pune cât mai curând în mâinile acelora, cari au răsfoit paginile acestor două de pân’acuma cu oareșicare folos și bucurie.

Colaboratorilor mei binevoitori s’au mai alăturat în timpul tipăririi volumului de față Domnii Norbert Salmen profesor din Brașov și Dr. Valeriu L. Bologa asistent la Universitatea din Cluj.

Dr. ANDREI VERESS

P R É F A C E.

L'ESSOR que les lettres et les sciences avaient pris en Hongrie pendant la deuxième moitié du règne de Marie Thérèse, s'accentua au temps de son fils et successeur, Joseph II, non pas que celui-ci ait été un grand Mécène de la littérature, mais par suite de l'ensemble des circonstances politiques et militaires et du développement naturel du monde et de la civilisation. C'est ainsi, par exemple, que la fondation de l'Université de Bude en 1780 (transférée ici de Tyrnavia et ensuite à Pesth pour des motifs pratiques) fit éclore bientôt une série imposante de professeurs, écrivains dans tous les domaines des lettres et des sciences, dont les beaux livres sortaient de l'imprimerie modèle de Bude. La plupart des auteurs étaient des prêtres catholiques, jésuites ou séculiers. En même temps qu'eux se mirent au travail les réformés des autres centres intellectuels du pays, de Debreczen et Komárom, des villes de Transylvanie où se trouvaient des gymnases, comme Cluj et Târgu-Mureş, les évangéliques de Pozsony, et les Saxons de Braşov, Sibiu et autres centres. L'activité littéraire des Katona, Pray, Horányi, Kovachich, Katanchich, Schoenvisner, Wagner, Wallaszky, Schwartner, Fessler, Korbinszky, Csaplovics, Fejér ou du botaniste Rochel, en Hongrie, de Benkő et Huszti en Transylvanie, des Seivert, Lebrecht, Felmer, Marienburg, Eder et du médecin Martin Lange chez les Saxons, était appréciée aussi au-delà des frontières de cette Hongrie à l'étude delaquelle ils consacraient leur vie de labeur.

Ces œuvres sont pleines de détails concernant les Roumains, tandis que des savants comme SULZER, ENGEL et le médecin WOLF écrivaient même sur les Roumains et les pays roumains des livres spéciaux, importants encore aujourd'hui par l'abondance du matériel recueilli et systématiquement rédigé, selon les

exigences de l'érudition, à une époque où l'étranger n'avait guère des connaissances précises sur ces sujets.

Tous ces livres — grands ou petits — sont indiqués dans le présent volume et décrits plus ou moins longuement selon leur mérite ou l'intérêt qu'ils présentent au point de vue roumain. Ont été également énumérés, dans l'ordre chronologique les livres roumains contenant des données sur les Hongrois, tels que ceux de CANTEMIR, MAIOR, ȘINCAI et autres, parus jusqu'à la fin de l'année à laquelle s'arrête ce volume.

Les évènements importants, tels que *la révolution de Horia et Cloșca* en 1784, ou *la guerre russo-turque* du 1788—89 qui se déroula sur le sol de la Moldavie et de la Valachie, ont fait éclore un grand nombre de publications dues aux participants ou à des compilateurs occasionnels, et dont quelques-unes de grande valeur, tels le Dictionnaire géographique-historique de KORABINSZKY (No. 718) ou l'admirable description de Bucarest de 1790 (No. 736) contenant des données qui manquent ailleurs, ou des plans de batailles inconnus de la littérature militaire roumaine.

Le volume comprend en outre un grand nombre de *livres de voyage* et *des descriptions* où se trouvent des chapitres entiers concernant les Roumains et même des estampes admirables, la plupart inconnues jusqu'ici dans la littérature roumaine. Nous mentionnons aussi *les œuvres des cartographes hongrois*, telles que celle de LIPSZKY en 1805, contenant un précieux répertoire des localités, vrai trésor pour l'ancienne toponymie roumaine de Transylvanie et du Banat et la carte de 1811 du territoire du régiment roumain-illyre, à l'est du district Caraș-Severin, placé sous une administration complètement séparée et régie par des lois différentes du reste de la Hongrie.

Une mention spéciale est due aux *livres roumains* issus de la „Typographie royale” de l'Université de Bude, édités la plupart aux frais du gouvernement, à partir de 1780, lorsque le régime philanthropique commençait à répandre des abécédaires et des catéchismes et d'autres brochures écrites par des professeurs et spécialistes hongrois dans le style le plus simple, utiles au peuple pour lui enseigner à mieux cultiver la terre, à se garder des maladies, à soigner le bétail, ou bien à cultiver le chanvre, à planter la vigne, à planter les arbres, à faire sucre du moût du tuyau de maïs ou d'eau d'érable etc. C'est de la même imprimerie que sortirent également des ouvrages scientifiques, tels

les Eléments de la langue roumaine, de Georges ŠINCAI, l'Historie des Roumains, et l'Histoire de l'Église de Petru MAIOR, le Lexique roumain-latin-hongrois-allemand de 1825, la Description de la Valachie et de la Moldavie de TORNTON, que le boyard Dinico GOLESCO avait imprimée, en arrivant à Bude, en même temps que ses Impressions de voyage, la Philosophie de la parole d'Euphrosyne Démètre POTECA, qui surveilla personnellement l'impression, l'Anthropologie et la Diététique du médecin Pavel VĂSICI-Ungureanul, qui étudia à l'Université de Pesth, aidé par l'évêque d'Oradea, Samuil Vulcan, ou encore la Grammaire hongroise traduite par l'étudiant Petru MALLER et qui eut plusieurs éditions, et la traduction d'une poésie de Kisfaludy, la première (en 1833) de ce genre peut-être du hongrois en roumain.

En outre de Văsici, ont étudié la médecine à Pesth Ioan OPRA (en 1834) de Transylvanie, Constantin VARNAV (en 1836) de Moldavie et bien d'autres, dont les thèses de doctorat retrouvées et décrites pour la première fois par moi, complètent la Bibliographie médicale roumaine du docteur Crăiniceanu. J'ai éprouvé une grande joie en retrouvant le livre du médecin de Sibiu, Ioan MANIKATI, qui ayant achevé ses études à Halle en 1781, accompagna sa thèse d'une dédicace au prince Alexandre Ipsilanti, que je reproduis en même que le diplôme de docteur, acte extrêmement rare. Voici donc *le premier ouvrage de médecine d'un roumain, antérieur de douze années à celui de Jean MOLNAR*, que je suis encore le premier à décrire.

Plusieurs des livres maintenant décrits complètent la „Bibliographie Ancienne Roumaine” où ils n'étaient pas mentionnés,¹ ou bien n'y étaient que cités sans autres détails,² et pour trois d'entre eux je donne le fac-similé de la page du titre.³ J'ai intentionnellement omis plusieurs livres anciens roumains imprimés en Hongrie, mais n'ayant aucun rapport avec les Hongrois, me réservant de les grouper à l'occasion dans une édition spéciale.

Notre volume apporte des contributions précieuses non seulement à l'histoire et aux sciences, mais aussi à *la poésie* et à *la littérature roumaines*. C'est ainsi que nous avons, de la fin du XVIII^e siècle, des chants d'amour d'un officier hongrois du

¹ Les N-os 692, 870, 871, 882, 927, 933, 937, 948, 965, 969, 971, 974, 984, 990 et 996.

² Seulement cités ou incomplètes comme N-os 995 et 1018.

³ Comme les livres N-os 856, 935, 948.

Banat où, ayant appris le roumain, il réussit à écrire des vers à ce point réussis qu'ils se répandirent rapidement dans le peuple. Ils étaient chantés et ayant été naturellement adaptés au génie de la langue roumaine, ils furent imprimés derechef en caractères cyrilliques sous le titre de „*Chant de celui qui est malade d'amour.*” (No. 870 et 871.) Suiwent les essais de langue et poésie roumaines en caractères latins, de Georges ȘINCAI, Vasile AARON et Nicolas HORGĂ, des années 1806—1808, du l'instituteur de Lipova, Moisi BOTA, de 1828, de l'étudiant de Pesth Moisie SUCIU, de 1829, auxquels s'associèrent Petru LUPULOV en 1834 et Moisi NOAK, originaire de Hunedoara.

Charmantes sont aussi les poésies des Hongrois concernant les Roumains. C'est ainsi que Abraham BARCSAI décrit (en 1789) les danses et la „bătuta” des Roumains, et Anton SZIRMAY en 1804 la beauté des jeunes filles roumaines. Je ne ferai pas un plus large exposé du contenu du présent volume, qui s'arrête à l'année 1838, et qui sera suivi d'un troisième que j'ai hâte de remettre entre les mains de ceux qui auront éprouvé quelque joie ou intérêt en feuilletant les deux volumes parus.

A mes collaborateurs bienveillants sont venus s'ajouter pendant l'impression de ce volume Messieurs Norbert Salmen, professeur de Brașov et docteur Valeriu L. Bologa, professeur adjoint à l'Université de Cluj.

ANDRÉ VERESS

B I B L I O G R A F I A

Vol. II: 1781—1838

615

S i b i u

1781

Ode Entru pomenirjea Muteri tsei dja pururja A Augusztei Marjej Theresjej.

Sibiu. Typerit la Martin Hochmeister 1781 Aprilie 3. In 8º foi 4.

Autorul poemei semnate „Supt smerenie de M.” și retipărītă de Sulzer, este „tânărul oculist român” Ioan MOLNÁR, fiind astfel prima sa încercare literară.

Exemplarul unic la Liceul Honterus, Brașov.

Magyar Hirmondo 1781 p. 340. — *Sulzer* vol. III. p. 31—35.
Bibl. Rom. Veche No. 449.

616

B r a t i s l a v a

1781

Circulare benignae resolutionis regiae tolerantiam acatholicon, Augustanae, et Helveticae Confessioni addictorum, nec non Graeci Ritus non Unitorum in regno Hungariae, provinciisque eidem adnexis concernens.

Posonii, 1781. Typis Joannis Michaelis Landerer. In 8º pag. 30.

Acad. Hung. Budapest și alte exemplare.

617

V á c

1781

LOSONTZI István : Hármas kis tükör etc.

Vátzon, 1781. Ny. Ambro Ferencz által. In 8º foi 2 și pag. 218. Cu 2 hărți.

Mus. Nat. Budapest și alte exemplare.

618

B r a t i s l a v a

1781

LOSONTZI István : Hármas kis tükör etc.

Posonyban, 1781. Landerer Mihály. In 8º pag. 206.

Acad. Hung. Budapest și alte exemplare.

De clysteribus eorumque effectibus, consensu Inclyti Medicorum ordinis in Regia Fridericiana pro gradu Doctoris summisque in medicina honoribus ac privilegiis solemni ritu impetrans A. d. xi. Aug. MDCCCLXXXI. H. L. Q. S. Publice disputabit Joannes MANIKATI Saphrani Cibiniensis.

Halae Saxonum. Stanno Orphanotrophei. In 4^o pag. 39.

Dedicatio: Celissimo ac Serenissimo Principi Domino Domino Joanni Alexandro Hypselanta Serenissimo Duci totius Valachiae, nec non patrono litterarum munificentissimo has studiorum suorum primitias humillima et devotissima mente D. D. D.

Jam dudum solemne fuit litteratis, Celissime et Gloriosissime Princeps, ut si quid ii meditationum conscriperint, in eo studiorum genere, in quo potissimum versata est eorum opera, Viris dedicent, qui virtutibus inclarerunt, et ad summum emerserunt dignitatis fastigium. Nec id immerito faciunt, cum scripta ejusmodi, si pretium iis aliquod infuerit, splendore Nominis, quo exornantur, aliis se magis commendent. Quodsi vero ea levioris momenti res, nec Lectorum plausu nimis dignas contineant: ut saltim externo hoc et adscito quadam ornatu emineant, ac in lucem emissa, non omnem prorsus Auctoris operam elusisse videantur. Hanc ego etiam consuetudinem sequi non dubitavi, Munificentissime Princeps, et has laborum meorum primitias editurus, Tibi, non sine insine metu, humillima dedicare mente decrevi. Evidem praevideo, complures fore, qui, levidensi huic libello Celitudinis Tuæ Nomen praepositum conspicati, institutum hoc meum vituperent, meque non injuste temeritatis arguant. Haec mecum reputans, haesi et ego, non diffiteor, animo, nec multum abfuit, quin hac impeditus cogitatione a scopo penitus discessissem, nisi clementissima animi Tui indoles et paterna in universos benevolentia, ut et virtutum Tuarum fama, quae ad has etiam regiones pervenit et heroicas laude dignissimas Celitudinis Tuæ qualitates palam praedicat, me in spem adduxissent meliorem. Nam ut justissimas utilissimasque leges a Te conditas taceam, nec non multas alias virtutes, quae saluti Reipublicae maxime prosunt, quasque secundum illud Homeri nec decem linguae, nec ora decem satis celebrare quirent: Tu a imprimis factum est cura, ut, Musis in tutelam receptis, omnes cogitationes eo conferres, quo litterarum studia, mortalium unicum et certissimum decus, longe excoolerent diligentissime. Comprobant id sat quidem evidenter egregia illa subsidia, quae liberalitas Tu a ad discutendas inscitiae tenebras in dies suppeditat et auget. Non dicam de prolixissimo illo affectu et summa munificentia, quibus Viros doctrina et meritis claros ornare, eorumque conatus indefessos, in efformandis hominum mentibus, juvare consuevisti. Ex his cum et Affinis meus Manassis Eliades, Philosophiae et Medicinae Doctor, inter publicas omnium bonorum acclamationes ipse unus conticere nollet, reliquis palmam praeripere

D. D. B. V.
AVSPICIIIS SAPIENTISSIMIS FELICISSIMISQVE

SERENISSIMI ET POTENTISSIMI PRINCIPIS AC DOMINI,

DOMINI F R I D E R I C I ,

BORVSSIAE REGIS, MARCHIONIS BRANDENBVRGICI,

S. ROM. IMP. ARCHICAMERARI ET PRINCIPIS ELECTORIS, SVPREMI SILESIAE DVCIS,
SVPREMI PRINCIPIS ARAVSIONENSIS, NEOCOMI ET VALANGINI, NEC NON COMITATVS
GLACENSIS, DVCIS GELDRIAE, MAGDEBVRGI, CLIVIAE, IVLIACI, MONTIVM, STETTINI,
POMERANIE, CASSVBIRVM, VANDALORVM ET MEGAPOLIS, NEC NON CROSNAE, BVRGGRAVII NORIMBER-
GENSIS, PRINCIPIS HALBERSTADII, MINDAE, CAMINI, VANDALIAE, SVERINI, RACEBVRCI, FRISIAE ORIENTALIS
ET MEVRSI, COMITIS HOHENZOLLERAE, RUPINI, MARCÆ, RAVENSBURGI, HOHNSTEINI, TECKLENBVRGI,
SVERINI, LINGAE, BVRAF ET LEERDAMI, DOMINI RAVENSTEINII, ROSTOCHII, STARGARDÆ,
LAVENBVRGI, BYTOVIAE, ARLAIAE ET BREDAE, cetera,

REGIS ET DOMINI NOSTRI LONGE CLEMENTISSIMI,
AVCTORITATE IMPERATORIA ET REGIA,
ACADEMIAE FRIDERICIANAE PRO-RECTORE MAGNIFICO,
VIRO SUMME REVERENDO ATQVE EXCELLENTISSIMO
DOMINO

IOANNE AVGVSTO NOESSELT,

S. S. THEOLOGIAE DOCTORE EIVSEMQUE PROFESS. PVBL ORDINARIO ET SEMINARII REGII DIRECTORE,
PERILLVSTRI ACADEMIAE DIRECTORE,
DOMINO

D. DANIELE NETTELBLADT, ICto,
POTENTISSIMO BORVSSORVM REGI A CONSILIIS INTIMIS, ET FACVLTATIS
IVRIDICAE PRAESIDE ORDINARIO,
E DECRETO GRATIOSAE FACVLTATIS MEDICAE,
PROMOTOR CONSTITVTVS,

IOANNES FRIDERICVS GOTTLIEB GOLDHAGEN,

MEDICINÆ, PHILOSOPHIAE ET HISTORIAE NATURALIS PROFESSOR PVBLICVS ORDINARIVS,
CIRCVLI SALICI, COMITATVS MANSFELDENSI ET CIVITATIS HALENSIS PHYSICVS,

VIRO CLARISSIMO, ATQVE EXPERIENTISSIMO,

D N. IOANNI MANIKATI SAPHRANI,
CIBINIENSI,

MEDICINÆ LICENTIATO,
POSTQVM TENTAMEN PARITER ET EXAMEN RIGOROSVM CVM LAVDE SVSTINVERAT,
ATQVE

DISSERTATIONEM IN AVGVRALEM,

DE CLYSTERIBVS EORVMQVE EFFECTIBVS,
PRO SVMMIS IN MEDICINA HONORIBVS ET PRIVILEGIIS DOCTORALIBVS
RITE CAPESENDIS, HORIS LOCOQVE SOLITIS, PVBLICE DEFENDERAT,

DOCTORIS MEDICINÆ GRADVM,
PRIVILEGIA ET IMMVNITATES,
DIE XI. AVG. A. O. R. MDCCCLXXXI
MORE CONSVENTO CONTVLIT.

HALAL SAXONVM, STANNO OKFLANOTROPICÆ.

et Principis nunc gloriose regnantis eximias et spectatissimas virtutes oratione, nuper typis excusa, celebrare adductus est.

Hac ego quoque, Celsissime Princeps, singulari Tu a clementia fretus, metu omni abjecto, praesens doctrinae meae specimen ad pedes Tu os devotissima mente depono. Quod sat leve quidem meorum in Medicina profectuum indicium est, at eo evidenter testimonium humillimae et profundissimae venerationis, qua Celsitudo in Te am prosequor. Hoc ut animo accipias benigno vultuque sereno, Te Celsissime Princeps, enixissime rogo, quo labor hic meus in se vilis et exiguis, summa Tu a clementia dignior, aliis hic meus acceptior mihiq[ue] ineffabilis laetitiae causa evadat, tutelaque fortissima. Servet Te, Celsissime Princeps, supremus rerum humanarum moderator diu sospitem, ac regimen Tu um ad seram usque senectutem faustum firmumque esse jubeat, in commune gaudium et maximam populi Tu i laetitiam, qui felix censendus est, quod Principi tantis virtutibus conspicuo subsit, quemque divina ipsi donavit providentia.

Amplissimae ac Sacrae Celsitudinis Tuae
Halae Saxonum, Die XI. Augusti MDCCCLXXXI

demississimus et omnium obsequentissimus servus

Joannes Manikati Saphrani, Med. Doctor

Această frumoasă dedicatie este traducerea originalului grecesc, tipărit imediat după foaia de titlu, cu data după calendarul vechiu: ἐν Χάλῃ τῆς Σαξονίας αψπα. Ιουλίου λα.

La sfârșit, o scrisoare de felicitare către Manikati „fautor et amicus suus” a lui Martinus Litsken Theologiae candidatus. p. 38—39)

Anexat: Diploma de medicină a lui Manikati, tipărită în mărime de 28.5 × 36.5 cm. (Vezi reproducerea în facsimile.)

Exemplarul unic Mus. Nat. Budapest. Apró nyomtatványok.

1781

L e i p z i g

620

Eliades MANASSES Philosophiae et Medicinae Doctor: Oratio panegyrica ad . . . Dominum D. Joannem Alexandrum Hypselantam Serenissimum Ducem totius Valachiae; posita etiam est in principio epistola dedicatoria.

Lipsiae, 1781. Ex Officina Breitkopfiana. In 4^o pag. 91.

Prima coală (de 8 pagini) cu dedicăția lipsind, cunoaștem numai textul orațiunii scrise grecește și jos (pe două șpalturi) traducerea ei latină, făcută de Ignatius W a t r a g S. J. Novisoliensis Hungarus.

[Autorul, grec din Ardeal (poate din Sibiu) e identic cu acela la care se referă în disertaționea sa medicul Manikati, de sub No. 619.

Mus. Nat. Budapest. Balc. 456.

Engel p. 70—72. — Petrik vol. III p. 663.

Milkovia, sive antiqui episcopatus Milkoviensis. Per terram Transilvanicam, maxima dioeceseos suae parte, olim exorrecti, explanatio. Quam ex variis certisque monumentis, ad illustrandas penitus res, praesertim ecclesiasticas, Transsilvaniae, cuius etiam chorographia hucusque desiderata exhibetur, concinnavit Josephus BENKÖ, V. D. M. Helveticae confessionis ecclesiae KÖZÉP-Ajtensis in Transsilvania, et notarius tractus Erdővidékensis.

Viennae, MDCCCLXXXI. Typis Iosephi nobilis de Kurzböck, In 8^o pag. x + 364 și VIII + 616. Fiecare volum cu indice.

Prefata : Dabam KÖZÉP-Ajtae in Transsilvania, Anno 1779. die I. Junii.

Cuprinsul : Tomus I. Introductio. § I—II. Definitur Episcopatus Milkoviensis. *Liber I.* Tradit statim episcopatus Milkoviensis sub Romanis Pontificibus. *Caput I.* De obscuritate episcopatus Milkoviensis, scriptorumque (qui enumerantur) de eo paucitate. § III—V. *Cap. II.* De nomenclatione et loco episcopatus Milkoviensis. § VI—X. *Cap. III.* De initiis et conditore episcopatus Milkoviensis. § XI—XIII. Hoc capite, atque subsequente, non patua de Hunnis, ac eorum posteris Siculis, memorabilia adferuntur. *Cap. IV.* De duratione et vicissitudinibus episcopatus Milkoviensis. § XIV—XXX. Hoc caput vetustis monumentis plenum est; prodit insuper nomina episcoporum Milkoviensium, quae reperiri potuerunt. *Cap. V.* De praerogativis et redditibus episcopatus Milkoviensis. § XXX—XXXIX. Hoc capite agitur etiam de *Censo Cathedratico* cleri Saxonici in Transsilvania; de *Taxa Confirmationum*; de *Testamentis*; de *Decimis*; etc.

După Indice : Tomus I. Argensis episcopatus p. 37; Argensis episcopi 122; Bacoviensis episcopatus in Moldavia 40, 244; Michael Bonbardus de episcopatu Milkoviensi habet notationem 8, 10; Cumanorum episcopatus 37; Hunnorum causa Milkoviensis episcopatus fundatus 48; Milko rivus 24, ejus fons 30; Moldavia regibus Hungariae olim subdita 34; iisdem dicta Valachia Major 107, et olim Cumania a Cumanorum gente 32, 34, 37; Georgius Pray, celeerrimus, scripsit de episcopatu Milkoviensi 8; Martinus Schmeizel de episcopatu Milkoviensi 8, 11; Joannes Szegedi de episcopatu Milkoviensi 8, 21; Martinus Szent-Ivany de episcopatu Milkoviensi 8, 10; Samuel Timon de episcopatu Milkoviensi 8, 13, 14; Valachi decimas non solventes 271; Valachia Major 107; Valachia Transalpina juris olim Hungarici 34.

Tomus II. *Cap. VI.* De limitibus et populis episcopatus Milkoviensis. § XL—CXXXIII. Sectione I. Agitur cuius de archidiaconatibus Milkoviensis dioeceseos, qui in terris Valachicis siti fuerunt, scilicet Milkoviensi, Szerethensi, Moldavanensi, Nesteralbensi, et Varancensi. Sectione II. De decanatibus ejusdem dioecesis in terra Siculorum Transilvaniae. XIII. Particulis. Et quidem particula I. De sede (tractu) et decanatu Udvarhelyensi. II. De sede filiali Ke-

resztur. III. De sede filiali Bardocz. IV. De sede Sepsi. V. De sede Kézdi. VI. De sede Orbai. VII. De sede Miklósvár. VIII. De sede Csik Superiore. IX. De sede Csik Inferiore. X. De sede filiali Gyergyó. XI. De sede filiali Kászon. XII. De sede Maros. XIII. De sede Aranyas. Sectione III. De decanatibus et sedibus in Transilvania Saxonicis, Milkoviensis olim dioeceseos. Particula I. De sede Cibiniensi ejusque filialibus. II. De sede Magno-Sinkensi. III. De sede Leschkirchensi. IV. De districtu Barcensi sive Coronensi. Et quae non semper Milkoviensi dioecesi subfuerunt. V. De districtu Bistriicensi. VI. De sede Schaesburgensi. VII. De sede Rupensi. Sectione IV. De quibusdam ecclesiis Milkoviensis dioeceseos in terra Transilvanica Hungarorum suis, videlicet: Comitatum Albensis, Kütküllöensis, Kolosensis, et Districtus Fagarasensis. Cap. VII. De episcopatu Albensi Transilvaniae. Ubi etiam de reliquis Saxonum sedibus, ac omnibus Comitatibus (dictis) Hungaricis seu Hungarorum in Transsilvania, et partibus Hungariae ad hanc applicatis. Liber II. Docet conditionem rerum, quae tractibus episcopatus Milkoviensis per secessionem multarum ejus a Romana Ecclesia regionum, ad interitum delapsi, postea acciderunt. Cap. I. De disjunctione eximiarum Milkoviensis dioeceseos partium ab Ecclesia Romana. Cap. II. De Romano-Catholicis in tractibus Transsilvanicis juris quondam Milkoviensis. Cap. III. De Augustanae Confessioni addictis. Cap. IV. De Helveticis confessionis ecclesia. Cap. V. De Unitariis.

După Indice: Tomus II. Alba Nestri 41; Bacovienses episcopi 24—35; Balásfalva, sedes episcopi Valachorum Graeci ritus unitorum 351; Bessarabia 6, 42; Chicho art. 409; Gregorius Major episcopus Fagarasensis 351; Moldavia 6; Moldaviae nomenclatio 40; Moldavanensis, alias Moldvabanensis decanatus 1, 3, 6, 39; Moldaviae loca plurima Hungaricis nominibus insignita. 6—16; Seretenses episcopi 22, 24; Transilvaniae fines antiqui versus Moldaviam 37, 38; Valachi 239; Valachorum numerus in terra Siculorum 47; Varancensis decanatus 1, 3, 42.

Muz. Ardelean, Cluj și alte exemplare.

1781

Budissin

622

Kurze Schilberung des aus gesegneten Groß-Fürstenthums Siebenbürgen, mit patriotischer Feder entworfen, von Paul Rudolph GOTTSCHLING, aus Herrmannstadt in Siebenbürgen.

Budissin, 1781. Gedruckt, und verlegt von August Heinrich Winkler. In 8° mic foi 3 și pag. 76.

Prefață: Bautzen, den 4 October Anno 1781.

Din cuprins: România vorbesc o limbă latină stricată, aşa că acum vreo 40 de ani venind în Ardeal soldații spanioli ai regimentelor Vasquez și Marolli, s'au putut înțelege curând cu ei. (p. 37) Mare eftinătate, aşa că chiar vinul adus „aus der Wallachey” costa 9 creițari ocauă, iar vinul din Ardeal 3—6 creițari. (p. 40)

Mus. Nat. Budapest și alte exemplare.

Introductio in geographiam Hungariae antiqui et medii aevi. Quondam a Johanne TOMKA SZÁSZKY e veteribus monumentis eruta et VI. tabulis illustrata.

Posonii, 1781. Typis Francisci Augustini Patzko. In 8^o pag. 45.

Hărțile (în aramă, format 15×19 cm.) colorate cu mâna, fiind poate cele mai vechi hărți istorice în literatura ungără, autorul reprezintă și țările române ori locuite de Români, iar în text vorbește în mai multe locuri de Valachi, Volachi și Volozeni, precum i-a aflat în izvoarele sale.

Mus. Nat. Budapest și alte exemplare.

Geschichte des transalpinischen Daciens, das ist: der Walachey, Moldau und Bessarabiens, im Zusammenhange mit der Geschichte des übrigen Daciens als ein Versuch einer allgemeinen daciischen Geschichte mit kritischer Freyheit entworfen von Franz Joseph SULZER, ehemaligem k. k. Hauptmann und Auditor. Band I—III.

Wien, 1781—1782. Bey Rudolph Gräffer. (Gebrückt bey Matthias Andreas Schmidt.) In 8^o Vol. I foi 16 și pag. 464, cu 1 hartă; vol. II pag. 547 și note muzicale 5; vol. III pag. 705.

Cuprinsul : Vol. I. Erster oder geographischer Theil. Erstes Hauptstück. Physischer Zustand, oder geographisch-orographisch-topographische Beschreibung des transalpinischen Daciens. Erster Abschnitt. Grenzen und Nachbarn, astronomische Lage, Umfang und Klima. (p. 1) Zweyter Abschnitt. Von der Fruchtbarkeit und dem natürlichen Reichtume des transalpinischen Daciens, in den drey Reichen der Natur betrachtet. (p. 43) Das Thierreich. (p. 45) Zahme Thiere. (p. 46) Wildprät und wilde Thiere. (p. 69) Pflanzenreiche. (p. 104) Das Steinreich. (p. 132) Das Wasserreich. (p. 161) Dritter Abschnitt. Von der topographischen Beschaffenheit des alten Daciens vor und unter der Herrschaft der Römer. (p. 171) Vierter Abschnitt. Topographische Beschaffenheit, oder Beschreibung der merkwürdigsten Oerter, Berge, Flüsse und des heutigen transalpinischen Daciens. (p. 272) Von der Walachey. (p. 274) Die übrigen Bezirke der untern Walachey. (p. 306) Die obere Walachey. (p. 320) Die westliche Walachey. (p. 349) Von der Moldau. (p. 372) I. Fürstliche Moldau. A. Das Unterland oder Zara de Schoss. (p. 383) B. Das Oberland oder Zara de Suss. (p. 409) II. Die östreichische oder teutschkaiserliche Moldau, jetzt Bukowina genannt. (p. 422) III. Türkische Moldau. I. Die Raja, oder das Gebiet, und Festung Hotin. (p. 439) I. Die Raja von Bender. (p. 441) IV. Bessarabien. (p. 443) A. Türkisches Bessarabien. (p. 456) B. Tarisches Bessarabien. (p. 462—464)

Vol. II. *Zweytes Hauptstueck.* Von dem Ursprunge der walachischen, und andern im transalpinischen Daciens wohnenden Nationen, und von der Sprache, Religion, Sitten, Gebräuchen, Taenzen, und Musik der ersteren. *Erster Abschnitt.* Von dem Ursprunge der walachischen Nation. (p. 3) *Zweyter Abschnitt.* Von dem Ursprunge und dem Zustande der übrigen im transalpinischen Daciens wohnenden Nationen, als da sind: die Türken, Tatarn, Griechen, Sachsen, Ungern, Slaven, oder Sirben, und Reussen, die Armenier, Zigeuner, und Juden. (p. 63) *Dritter Abschnitt.* Grammatikalische Abhandlung von der walachischen Sprache. (p. 151) *Vierter Abschnitt.* Von der Religion der Walachen, und ihren Gebräuchen, welche auf dieselbe eine Beziehung haben. (p. 269) *Fuenfter Abschnitt.* Von den Sitten, Gemütheskarakter, Tracht, Kost, Tänzen, und übrigen Profangebräuchen der Walachen, die weder aus einer Religion, noch aus ihrer Staatsverfassung unmittelbar herzuleiten sind. (p. 340) *Sechster Abschnitt.* Theorie der türkischen und griechischen Tonkunst. (p. 430) *Tuerkische Musik.* (p. 431) *Griechische Musik.* (p. 454—547.)

Vol. III. *Drittes Hauptstueck.* Politischer Zustand des transalpinischen Daciens. *Erster Abschnitt.* Von der Gelehrsamkeit der Walachen in allen Fachen der Wissenschaften. (p. 1) *Zweyter Abschnitt.* Von den Würden und Aemtern des transalpinischen Daciens. (p. 83) *Dritter Abschnitt.* Von der Walachisch-moldauischen Justizverwaltung. (p. 176) *Vierter Abschnitt.* Von der walachischen und moldauischen Kriegs-verfassung. (p. 238) *Fuenfter Abschnitt.* Von dem Hofceremoniel der transalpinischen Fürsten. (p. 260) *Sechster Abschnitt.* Von der Bevölkerung dieser Staaten, als Würkung und Ursache ihrer Finanzeinrichtung, und der fürstlichen Einkünfte betrachtet. (p. 348) *Siebenter Abschnitt.* Von dem Kaufhandel, sowohl dem wirklichen, als dem möglichen, beydes in Rückicht auf das Innere dieser Provinzen, und mit den benachbarten kaiserlichen Staaten. (p. 421) *Unmasgebliche Gedanken.* (p. 438) *Anmerkung.* (p. 457) *Achter Abschnitt.* Von den Bischöfen, Mönchen und Popen, Kirchen und Klöstern der dacischen Walachen. (p. 484) *Neunter Abschnitt.* Kurze Geschichte der ehemaligen, und zum Theil annoch bestehenden katholischen Bistümer Milkow und Argis, oder Ardschisch. (p. 525) *Zehnter Abschnitt.* Nachricht von dem öffentlichen Gottesdienst und den Freyheiten der ewangelisch-lutherischen Gemeinden in diesen zwey Fürstenthümern. (p. 641) *Eilfter Abschnitt.* Untersuchung des Ursprungs des walachischen Rabens, und des moldauischen Ochsenkopfs in ihren Landwappen. (p. 669) *Zwölfter Abschnitt.* Moralisch-politische Betrachtung über die Beschaffenheit und Wirkung einer jeden despotischen Staatsverfassung überhaupt, und des walachisch- moldauischen Despotismus insbesondere. (p. 682—705)

Mai observ, că despre Ungurii-ciangăi din Moldova autorul scrie în vol. I. p. 419—420 și vol. II. p. 113—123, iar în vol. III p. 562—6 găsim: Note der Freyheiten oder Gnaden welche von den durchlauchtigsten Fürsten der Moldau den katholischen Vätern verwilligt worden. (Cu nota a 16 diplome și privilegii din anii 1592—1771.)

Tabula I.
Walachische Tänze und Lieder.

Nro 1. Walachische
Gürteltanz

Mäßig.

Nro 2. Mosanescht oder Rataneschit.

Mäßig.

Nro 3. Arie eines walachischen Liedes

Langsam.

Nro 4. Eine andere zu dem bekannten Liede Rumpe.

weichende.

Wortspiel Rumpe Rumpe

langsam gespielt.

Nro 5. Siebenbürger Tanz, Bettuta genannt.

ardito.

Nro 6. Walachische Chorenmelodie.

griffia.

Nro 7. Einz. obere

Nro 8. Dritte Thora.

Nro 9. Noch eine andere

Nro 10. Walachische Gürteltanz

Anexat: Vol. I. Grund Riss der Haupt Stadt Bukurest in der Wallachei. Grund Riss der Haupt Stadt Jassy in der Moldau. (De côte 13 × 20.5 cm.) Carte des alten Daciens. (29 × 42.5 cm.) Carte der Wallachei. (34 × 48 cm.) Karte von der Moldau und Bessarabien. (41 × 46 cm.) Mappa von der Oesterreich(ischen) Moldau oder sogenannten Buckoviner-District. (44 × 51 cm.) Vol. II. Walachische Tänze und Lieder. No. 1—10. Türkische Sonaten, Tanz- und Lieder-melodien. No. 1—5. System von den acht Tonarten der heutigen Griechen. 2-te System von den acht Tonarten der heutigen Griechen. Griechische Tänze, Choralgesänge, und Profanlieder-Melodien. No. 1—8.

Hărțile sculptate de J. A d a m, sunt foarte frumos executate, mai cu seamă aceea a Bucovinei, pe care se văd până și brazi pădurilor.

Academia Română, București și alte exemplare.

1781

W i e n

625

M. Simonis de KEZA Presbyteri Hungari scriptoris saeculi XIII. Chronicon Hungaricum, quod ex codice membranaceo nunc primum et ad fidem apographi Vindobonensis et Budensis chronicis sparsis quibusdam notis ac variantibus lectionibus excitat Alexius Horányi, Hungarus Budensis de CC. RR. Scholarum Piarum etc.

Viennae, Typis Iosephi Nob. de Kurzbeck. In 8^o pag. 132.

Prefața: Scribam Pestini XXX. Novembris A. MDCCCLXXXI.

Cuprindere letopisetul Ungurilor, începând cu Hunii, strămoșii lor, zicând că păstorii lor au fost Vlachi.¹ (p. 53 et 62)

Muz. Ardelean, Cluj și alte exemplare.

¹ Caput IV. Incidentia. Pannoniae, Pamphiliae, Macedoniae, Dalmatiae et Phrigiae civitates, quae crebris spoliis, et obsidionibus per Hunos erant fatigatae, natali solo derelicto in Apuliam per mare Adriaticum de Ethela, licentia impetrata transierunt, *Blachis*, qui ipsorum fuere pastores et coloni remanentibus sponte in Pannonia. Remanserunt quoque de Hunis virorum tria millia ex praelio Crimildino erepti per fugae interfugium, qui timentes occidentis nationes, in campo Chigle usque Arpad permanserunt, qui se ibi non Hunos, sed Zaculos voca[ve]runt. Isti et enim Zaculi Hunorum sunt residui, qui dum Hungaros in Pannoniam iterato cognoverunt remeasse, redeuntibus in Rutheniae finibus occurrerunt, insimulque Pannonia conquestata, partem in ea sunt adepti, non tamen in plano Pannoniae, sed cum Blachis in montibus confiniis sortem habuerunt. Unde Blackis commixti, litteris ipsorum ut: perhibentur.

1782

W i e n

626

Historia Rerum Transilvanicarum ab a. MDCLXII. ad a. MDCLXXIII. producta, et concinnata auctore Ioanne BETHLE- NIO comite comitatus Albensis, principatus Transilvaniae consiliario, cancellario, ac sedis Siculicalis Udvarhely capitaneo supremo. Hanc plurimis mendis sublatiis recognovit, et praefatione

de progenie, vita, et ingenii monumentis eiusdem scriptoris auxit Alexius Horányi de CC. RR. Scholarum Piarum aa. 11. et phil. doctor, historiarumque professor, variarum societatum membrum honorarium. Pars I—II.

Viennae, MDCCCLXXXII—MDCCCLXXXIII. Typis Iosephi Nobilis de Kurzbeck. In 8^o pag. 475 și 528.

Prefața: Scribebam Pestini 20. Aprilis MDCCCLXXXII.

Cuprinde continuarea Istoriei Ardealului a autorului din 1663 (de sub No. 192) recapitulând anul 1663 din nou și mergând până la 1673, cu multe amănunte și despre Români. Așa de pildă: 1664. Valachiae Transalpinae Principis Gregorii Dika fata in Transilvania et Hungaria. (vol. I. p. 194—200) Mariae Sturza principissae exitus. (p. 201) 1672. Gligorascho Valachiae Transalpinae Vajvoda ab exilio redux pristino restitutus solio. (vol. II. p. 220—225) Mense Augusto 1672. Legatus Abszolon de Gligorasko Vajvoda et de negotiis Duka Vajvodae. (p. 234—240)

Cartea (tipărită de pe o copie isprăvită Cibinii, 31. Iulii 1771) e foarte bună pentru istoria celor zece ani cari cuprinde, dar e păcat că ediția e neîngrijită—ca toate edițiile învățatului Horányi—plină de erori tipografice, fiind făcută fără nici o cunoștință a Ardealului și a istoriei lui. Așa de pildă, numele de Szatmár, Székelyhida și Szilvási e tipărit consecvent: Ratmár, Rékelyhida și Rilvási, iar a lui Sobieski—Szebetzki etc.

Anexat: Tabella genealogica Principum Bethlen ·~ Principum Racociorum ·~ Principum Redei, Bartsai et Kemény.

In rândul întâi al titlului anul 1662 greșit în loc de 1663 cu care volumul de fapt începe.

Muz. Ardelean, Cluj și alte exemplare.

627

B u d a

1782

M. Simonis de KEZA... Chronicon Hungarorum, quod ... nunc primum ... excitat Alexius Horányi etc.

Budae, Typis Catharinae Landerer viduae. In 8^o pag. 158.

Prefața: Scribebam Pestini 17. Iulii MDCCCLXXXII.

Editie neîngrijită, a celei din 1781 (de sub No. 625) cu toate că editorul ne spune în prefață că o face din cauza „erroribus bene multis” cari au intrat în prima ediție.

Muz. Ardelean, Cluj și alte exemplare.

628

(W i e n)

1782

F. J. S. Altes und neues oder dessen litteralische Reise durch Siebenbürgen, den Temeswarer Banat, Ungarn, Österreich, Bayern, Schwaben, Schweiz und Elsaß etc. in drey Sendschreiben an Herrn Prediger Theodor LANGE zu Kronstadt in Siebenbürgen.

Gedruckt im Jahr 1782. In 8^o pag. 168.

Autorul, care semnează pe ultima pagină astfel : I. SULZER, k. k. Rittmeister und Auditor bei dem Löbl. Dragoner-Regimente Savoyen, este cunoscutul scriitor al cărții despre principatele române și se ocupă în două din scrisorile sale de față (din Viena, 3 Iunie 1782 și 25 August 1782) și de Români. (p. 82 și 157—9.) Cărticica a fost dată la tipar fără stirea autorului și tipărită la Viena.

[Mus. Nat. Budapest și alte exemplare.]

1782

Sibiu

629

Wolfgangi de BETHLEN Celsissimi Principis Transsylvaniae consiliarii intimi, Supremi comitis comitatus Albensis, nec non regni cancellarii Historia de rebus Transylvanicis. Editio secunda. Tom. I—VI. Cum speciali Privilegio Caes. Reg. Apost. Majest.

Cibinii, 1782—1793. Typis et sumptibus Martini Hochmeister, Typogr. et Bibliop. Privilegiati. In 8^o pag. XVI și 628, 566, 633, 617, 537 și 545. Fiecare cu indice.

Primele patru tomuri au apărut între anii 1782—1785, cuprinzând aproape întreaga operă retipărită pe baza primei ediții, zicem „aproape întreagă” deoarece o parte din ea a trecut și în tomul al V-lea (apărut în anul 1789) pe frontispiciu cu aceasta notă: „Nunc primum e manuscripto editus. Hunc recognovit, supplevit, Praefatione ac Indice instruxit, Josephus B enkδ.” Prefața aceasta a învățatului preot calvin e datată: Székely-Udvarhelyini, die 4-ta Decemboris, 1788. Eruditul editor isprăvì apoi tipărirea ultimului tom VI în alți cinci ani, cu data prefetei: Kőzép Ajtæ, 12. Januarii 1793 adăogându-i și câteva „Appendicula” după ce în aceste două prefete a dat nu numai istoricul primei ediții, dar și amănunte biografice despre istoricii Ioan Michael Brutus, Ambrosiu Simigianus, Eustachius Gyulai, Toma Borsos și Stefan Szamosközi, operele căror au fost folosite de către Wolfgang Bethlen la compilarea cărții sale.

Opera având „marginale” dând pe scurt cuprinsul paginelor respective, retipărim aci din ele toate acelea cari se referă la Români, iar după ele câte ceva chiar și din cuvintele Indicelui, de multe ori mai cuprinzătoare de cât marginalele.

Din cuprins: Tomus I. (1526—1559) Anul 1526. Solymanus Belogradum capit, et utramque Valachiam sibi tributariam facit. (p. 5) 1527. Petrus Moldaviae princeps in succursum Transylvanicum accurrit, et Ferdinandi copias dissipat. Princeps Moldaviae temeritatis sua poenas luit. (p. 114—6) 1529. Petrus Moldaviae princeps Transylvanicum invadit (p. 148) et irruptionem in Transylvanicum facit. (p. 150) Petrus Moldaviae princeps rursus Transylvanicum invadit. (p. 169—170) 1530. Petrus Moldaviae princeps rursus Transylvanicum invadit. (p. 173) 1534. Stephanus Majlat irruptionem facit in Transalpinam. (p. 222) 1538. Solymani contra Petrum principem Transalpinae expeditio. (p. 263—4) Petrus Vajvoda Moldaviae ad arcem

Csicsó se recipit. Joannes Rex mutato e re nata consilio Petrum obsidet, et captum Petrum Solymanno mittit. Regno restituitur. In Moldaviae regno intra breve tempus variae revolutiones. (p. 266—270) 1543. Petrus Moldaviae princeps irrumpt in Transylvaniam. (p. 416) 1544. Arx Csicsó in Transylvania demolitur. (p. 418) 1550. Princeps Transalpinus profligatur. (p. 471) 1552. Moldavi cum Turcis Transylvaniam vastant. (p. 539) Alexandri vajvodae Moldaviensis copiae oppidum Prásmár obsident. (p. 546)

După Indice: Petrus Moldaviae princeps in succursum Transylvanicum accurrit, et Ferdinandi regis copias dissipat. (p. 115) In editione Polonica Pokutia, exercitu ad internectionem fuso sauciatur. (p. 116) Transsylvania hostiliter invadir. (p. 141, 150, 169, 173 et 416) Per Joannem regem in arce Csicsó capit, et Solymanno mittitur. (p. 269) Regno restituitur. (p. 270) Solymannus Turcarum imperator Belgradum capit et utramque Valachiam sibi tributariam facit. (p. 5)

Tomus II. (1560—1589) Anul 1561. Basilius Despota Alexandrum Moldavia ejicit. (p. 11) 1563. Despotes cum Joanne Sigismundo litigare incipit. Joannes Sigismundus contra Despotam auxilia mittit. Despotae exitium. Obtruncato Despota Alexander iterum Regno potitur. Joannes Sigismundus Legatum ad Ferdinandum mittit (p. 32—33) 1571. Caspari Bekes origo et progressus.¹ (p. 222—226) 1577. Petrus Moldaviae Palatinus exul copiis Transylvanicis in Patriam reducitur (p. 434) 1586. Transalpinorum munera. Moldavorum munera. (p. 509)

După Indice: Alexander Moldaviae princeps per Joannem Basiliu Despotam provincia ejicitur. (p. 11) Obtruncato Despota principati restituitur. (p. 33) Joannes Basilius Despota Alexandrum Moldaviae principem provincia ejicit. (p. 11) Capitur et obtruncatur. (p. 32—33)

Tomus III. (1590—1595) Anul 1593. Imperator Turcarum milites Transylvanos ex Moldavia educere mandat. Ad hoc responsum Mehemedi datum. Aron Principatu Moldaviae privatur. Petrus quidam Moldaviam occupat. Sigismundus Bathoreus contra Petrum copias suas mittit. Petrus captus. Deformatus. In uncum conjectus moritur. Aron principatum recuperat. Idem in Provinciales saevit. (p. 66—77) 1594. Sigismundus Bathoreus utriusque Valachiae Vajvodas ad arma contra Turcas capienda invitatur. (p. 182) 1594. Tartari in Hungariam tendentes in Moldaviam perveniunt. (p. 352.) 1595. Acta Aronis Moldaviae et Michaelis Transalpinae Vajvodarum cum Turcis et Tartaris. (p. 532) Ambo Vajvoda Sigismundo Bathoreo acquisita a Turcis tormenta mittunt. (p. 534). Aron captus adducitur. Diploma Sigismundi super pactis cum Michaele Transalpinensi conventis. (p. 557) Pacta inter Sigismundum Bathoreum Transylvaniae etc. Principem et Michaelem Transalpinae Vajvodam. (p. 560) Bojér apud Valachos significat Nobilem. (p. 564) Transalpinenses homagium praestant Si-

¹ Omite dinadins cum că era „Valachus” menționat de Szamosközí, pe care îl transcrie, zicând numai că tatăl lui Bekes a slujit supt Petru Petrovith în districtul Lugojului.

gismundo principi. Idem faciunt Moldavienses. Valachi cum Kozacis Tartaros caedunt et vexillum Sigismundo Principi mittunt. (p. 571—572) Sinanus cum exercitu in Transalpinam venit. Michael Vajvoda conjugem et filium securitatis ergo Cibinium mittit. (p. 591) Michael Vajvoda cum Turcis pugnam init. (p. 593) Sinanus Michaelae persequitur. Michael Vajvoda Sigismundo principi scribit, quantis sit in augustiis. Sigismundus princeps Alba Iulia ad castra egreditur. (p. 595—597) Stephanus Moldaviae Vajvoda cum Sigismundo principe conjungitur. (p. 600) Sigismundus Princeps castra in finibus Transalpinae ponit. Aquila juxta tentorum principis delapsa capitur. Auxiliatrices copiae ad castra veniunt. Sigismundus princeps cum Michaelae Transalpinensi conjungitur. (p. 600—605.) Descriptio loci castrorum. Sinanus praesidium arci Tergovistensi imponit, ipse autem castra reducit. Sigismundus princeps aciem instruit. Princeps Sigismundus Tergovistiam pervenit. Casualiter Turcae prima vice caeduntur. Sigismundus princeps arcem Tergovistensem oppugnat. Turcae aufugere intendunt. Sinanus Bukuresto ulterius fugit. Pulveres fortalitio suffodi curat. Sigismundus princeps nuncium accipit, Borbelyum cepisse arcem Jenő. Idem Sinanum insequitur. Turca altera vice caeduntur. Descriptio arcis Gyirgyo. Turcarum maxima confusio. Peditum Pixidiorum dexteritas. Turcarum ingens clades. (p. 611—623) Sigismundus princeps arcem Fekete-Gyirgyó oppugnat et expugnat. (p. 626—627) Joannes Zamoisci occupata Moldavia Jeremiam ei praeficit. Sigismundus princeps contra Jeremiam exercirum expedit Stephanus Razvanus vincitur, et ad veru trahitur. Siculi insolentias exercent. (p. 629—631)

După Indice : 1595. Aron Moldaviae vaivodatum recuperat. (p. 75) Tartaros in fugam coniicit et aliquot Turcarum castella capit. (p. 532) Ob suspicionem 1594. Sigismundus Bathori vajvoda Transylvaniae Moldaviae et Transalpinae vajvodas ad defectionem a Turca sollicitat. (p. 182) Cum Transalpinensibus paciscitur. (p. 557) Cum Moldavis transigit. (p. 571) 1595. Castra in finibus Transalpinae ponit. (p. 603) Ad hujus castra auxiliatrices copiae confluunt. (p. 605) Cum Michaelae vajvoda Transalpinae conjungitur. (p. 605) Arcem Tergovistiam oppugnat et expugnat. (p. 616) Arcem Fekete-Gyirgyó oppugnat et expugnat. (p. 627—8) In Transylvaniam revertitur. (p. 630) Fekete-Gyirgyó arcis descriptio. (p. 621—2) Jeremias per Joannem Zamosci regni Poloniae cancellarium in vojvodam Moldaviae constituitur. (p. 629) Cum revertente priori vajvoda Stephano Razvanu confligit, eumque vincit, capit, et ad veru trahi curat. (p. 630) Michael Transalpinae vajvoda cum Sigismundo principe transigit. (p. 557) Uxorem et filium securitatis ergo Cibinium mittit. (p. 591) Cum Sinano Purpuratorum Principe pugnam init, eumque superat. (p. 593—4) Quantis sit in angustiis Sigismundo principi perscribit. (p. 596) Moldavienses subiectionem et fidelitatem Sigismundo principi offerunt et cum illo transigunt. (p. 571) Razvanus Stephanus vajvodatum Moldaviae obtinet. (p. 557) Contra Turcas exercitum ducens cum Sigismundo principe conjungitur. (p. 600) Vajvodatu exuitur. (p. 629) Per Jeremiam novum Moldaviae vajvodam vincitur, capit, et ad veru trahitur. (p. 630)

Siculi contra Sinanum sedibus suis exciti, nisi pristina ipsis libertas restituatur, contra hostem proficisci nolunt. (p. 600) Libertatem recuperunt. (p. 602) Recuperata libertate abusi insolentias exercent. (p. 631) Sinanus princeps in Transalpinam venit. (p. 591) Per Michaelm Transalpinae vajvodam vincitur. (p. 594) Sigismundum principem fugiens, Bukurestum venit. (p. 612) Ulterius fugiens ad arcem Fekete-Gyirgyó contendit. (p. 618) Cum potiori copiarum parte Danubium trajicit. (p. 620—1) Tartari in Hungariam tendentes in Moldaviam perveniunt. (p. 352) In Moldavia et Transalpina caeduntur. (p. 572) Tergovista arx in Transalpina per Sigismundum principem expugnatur. (p. 616) Transalpinenses cum Sigismundo principe pacis- cuntur, seque ejusdem Dominationi, et protectioni submittunt. (p. 557) Turcae in Transalpina per Michaelm vajvodam vincuntur. (p. 594) Ad arcem Tergovistiam vincuntur, arcemque amittunt. (p. 616) Ad arcem Fekete-Gyirgyó ad internectionem caeduntur. (p. 623) Zamoscius Joannes regni Poloniae cancellarius Moldaviam occupat, eique Jeremiam vajvodam constituit. (p. p. 629)

Tomus IV. (1596—1600) Anul 1596. Jeremias Moldaviae Vai- voda benevolentiam Sigismundi sibi aucupatur. (p. 6) Michael Vai- voda Transalpinensis ad Sigismundum principem venit. (p. 30) 1597. Sigismundus princeps principatum primum Kornisio, mox Bocskao, deinde Josicae offert. (p. 44—45) Sigismundus Princeps ad Michaelm Vaivodam Transalpinae Sarmaságium mittit. (p. 108—110) Michael Vaivoda Transalpinae legatos ad commissarios Caesaris mit- tit. Postulatum Michaelis Vaivodae commissarii Caesarii propositum. Responsum a commissarii Michaeli datum. Michael vaivoda secunda vice legatos ad commissarios mittit. Commissarii Caesaris ad Michaelm Vaivodam proficiscuntur. Pacta inter Rudolphum Caesarem et Michaelm Vaivodam conventa. Commissarii ex Transalpina regrediuntur. (p. 115—119) Sigismundus Princeps ad Michaelm Vaivodam Bodonium mittit. (p. 164) Sigismundus Princeps Michaelm Transalpinae Vaivodam in societatem armorum invitat. Idem castra ponit ad Segesvár. Auxilium Michaelis advenit. Michael Transalpinae Vai- voda in Bulgaria rem feliciter agit. (p. 171—174) Anno 1599. Andreas Princeps ad Jeremiam Moldaviae principem Legatum mittit. Trac- tatus matrimonii Joannis Iffiu cum Jeremia de filia eius. (p. 271—272) Andreas princeps foedus cum Michaelo renovare statuit. Relatio Petri Örmény de Michaelo Vaivoda. Andreas princeps Kornisium ad Michaelm vajvodam expedit. Idem Andreas princeps ad eundem Michaelm Ravazdium et Vitézium mittit. (p. 275—280) Legati a Jeremia regrediuntur. Expositio qualiter Michael vaivoda egit cum Legatis Andreae principis. Michael vaivoda ad fidelitatem Andreae principi praestandam iurat. Idem faciunt primores Transalpinae. (p. 282—283) Idem Andreas princeps Pancratium Sennyeyum ad Michaelm vajvodam expedit. Oratio Pancratii Sennyei ad Michaelm vajvodam. Responsum Michaelis vaivodae. Postulatum Michaelis vai- vodae Andreae principi proponendum. Kornisius Andream principem assecurat, nihil timendum esse a Michaelo vaivoda. Andreas princeps permittit Michaeli vaivodae, milites et arma in Transylvania com-

parare. Rationes, quae Andream principem induxerunt ad fidendum Michaeli. (p. 290—300) Legati a Michaele vaivoda ad Andream principem veniunt. Andreas princeps postulatis Michaelis annuit. Michael vaivoda in id intendit, ut una secum Rudolphi Caesaris copiae ad invadendam Transylvaniam iungantur. Andreas princeps litteras Zamoscio, affini suo exarat. Responsum Zamoscii Andreae principi datum. Andreas princeps Legatos in Poloniam destinat. Michael vaivoda ad Andream principem Legatos mittit Viszterum et Predam. Postulatum vaivodae. Responsum Andreeae principis. Andreas princeps ut sibi a Michaele vaivoda caveat, admonetur. Georgius Palaticius Michaeli vaivodam expeditur. Instructio Palaticio a principe data. Blandum Michaelis vaivodae responsum. Michaelis vaivodae calliditas. (p. 314—323) Joannes Maro hortatur Andream principem, ne Michaeli fidem adhibeat. Relatio Szamosközii de legatione Csomortánni ad Michaeli vaivodam. De eadem legatione relatio Symigiani. Rursus Szamosközii relatio de Saxonibus. Joannes Szindi eandem legationem Csomortánni continuat. Michael vaivoda milites suos ad iuramentum sibi praestandum adigit. Capita iuramenti praestiti. Descriptio Besiarum. Invectio Michaelis vaivodae in milites, qui iuramentum detrectassent. Quidam boerones a proposito Michaelis de invadenda Transylvania alieni sunt. Uxor Michaelis maritum a proposito dehortatur. Michael vaivoda Turcis imponit. Descriptio motionis Michaelis vaivodae in Transylvaniam. Michael vaivoda alpes, quae Transalpinam a Transylvania dividunt, superat. Idem vaivoda ad Siculos in partes suas trahendos Makonem et alios mittit. Conditiones, quibus Siculi Michaeli vaivodae se addicunt. Resolutio Siculorum Legatis Michaelis vaivodae data. Michael vaivoda petitioni Siculorum annuit. (p. 328—346) Tabellio Coronensis refert, milites Michaelis vaivodae circa Coronam grassari. Sibrikus Casparo Kornisio refert, tabellionem Coronensem inclemtem famam divulgare. Kornisius invehitur in tabellarium. Nobiles Siculi nunciant Andreeae principi, Michaeli vaivodam in Transylvaniam ingressum esse. Malevoli apud Andream principem famam de irruptione Michaelis vaivodae in dubium vocare conantur. Michael vaivoda Coronenses ad deditioinem sibi faciendam urget. Responsum Coronensium Michaeli vaivodae datum. Saevitia exercitus Michaelis vaivodae. Michael vaivoda a Prasmáro ad Szunyogszeg procedit, et mox sylvam a Dracone dictam ingreditur. Milites Michaelis vaivodae mercatores spoliant. Andreas princeps Csejtium ad Michaeli vaivodam mittit. Princeps ad castra proficiscitur. Idem a Szászsebesio Cibinium pervenit. Michael vaivoda ad Talmacsium pagum castra ponit. Relatio Szamosközii de quantitate copiarum Michaelis vaivodae. Baba Noak ad castra Michaelis vaivodae pervenit. Rationes, propter quas Michael vaivoda pugnam differt. Michael vaivoda ab Andrea principe transitum per Transylvaniam petit. Andreas princeps proprios Legatos ad Michaeli mittit. Michael vaivoda propositioni Andreeae principis annuere videtur. Relatio Legatorum a Michaele vaivoda regressorum. Obsides utrinque mittuntur. Andreas princeps cum boieronibus Michaelis colloquitur. Malaspina ab Andrea principe ad Michaeli vaivodam mittitur. Is infectis rebus regreditur. Col-

loquium Legatorum Andreae principis cum Michaelie vaivoda. Responsum Michaelis vaivodae Legatis Andreae principis datum. Moses Székely et Bogáthius a Michaelie regrediuntur. Andreae principis deliberatio. Andreas princeps obsides Michaeli vaivodae remittit. Michael vaivoda ad pugnam se parat. Oratio Andreae principis, qua exercitum animat ad proelium. Idem Andreas princeps diploma vaivodae perlegi curat. Andreas princeps loco editiore ad omnes occasiones invigilat. Michaelis vaivodae acies describitur. Proelium committitur. Daniel Zalasdi ex castris Andreae principis ad Michaelem transfugit. Moses Székely Danielem Zalasdium supplicio afficit. Baba Noak impetum in Transylvanos facit, sed reiicitur. Petrus Huszár Vaivodanos reprimit. Incerta Martis alea. Transylvanorum exercitus Michaelem vaivodam in effusam fugam conjicit. Michael vaivoda exercitum suum a fuga revocare nititur. Michael vaivoda nihil proficiens in castra se recipit. Joannes Thamásfalvi Vaivodae suadet, ut pugnam redintegret. Poloni stipendiarii Michaelis vaivodae in Transylvanos irruunt. Poloni Andreae principis stipendiarii ad hostem transfugerunt. Andreas princeps fuga saluti suae consultit. Makó et alii duces sub Michaeli militantes ad invadendos Bathoreanos mutuo se cohortantur. Aliqui duces Hungaricarum cohortium in castris Michaelis vaivodae militantium impressionem facere in Transylvanos intendunt. Sed explosione tormentorum ex castris Transylvanorum perterrefiunt. Transfugae ex castris Michaelis vaivodae Transylvanos ad invadendos Vlachos incitant. Valachi intellecto Transylvanorum discessu castra eorum invadunt. Michael vaivoda Albam-Iu'iam versus exploratum Transylvanorum intentiones mittit. Michael vaivoda spoliis Transylvanorum potitus Albam-Iuliam contendit. Michael vaivoda edictum promulgat de perdendo Andrea principe. Albenses ad Michaelem vaivodam Legatos cum muneribus mittunt. Oratio Legatorum Albensium ad Michaelem vaivodam. Responsum Michaelis vaivodae Albensibus datum. Natura Valachorum Transylvanorum. Michael vaivoda Albam-Iuliam triumphans ingreditur. Demetrius Náprági ad salutandum Michaelem vaivodam obviam it. Descriptio pompaे Michaelis vaivodae Albam-Iuliam ingredientis. Invectio Michaelis vaivodae in Bodonium. Transylvani supplicant Michaeli vaivodae, ut milites suos a depopulatione provinciae cohibeat. Michael vaivoda facturum se id offert. Milites vaivodae edictum illius parum curant. Michael vaivoda ducibus suis brabea distribuit. Michael vaivoda captivos trucidari iubet. Caput Andreae principis Michaeli vaivodae praesentatur. Uxor Michaelis vaivodae casum Andreae principis deflet. Exclamatio Michaelis vaivodae, dum caput Andreae principis conspexisset: O seracul popă, seracul popă! Percussores Andreae principis et eorum qui comitati sunt illum, nulla praemia a Michaeli obtinent. Michael vaivoda nobilitatem Transylvanam extirpare intendit. Malaspina id disuadit. Stephanus Bocskai loca quaedam Transylvaniae vastat. Michael vaivoda Joannem Iffiu Dévam custodiendum mittit. Michael vaivoda comitia ordinibus regni promulgat. Theodosius Logophet Michaeli vaivoda suadet, ut exequiae Andreae principis peragat. Michael vaivoda ad inquirendum corporis Andreae principis truncum mittit.

Corpus Andreae principis Albam-Iuliam introducitur, et in minori templo deponitur. Malaspina Romam regreditur. Andreas princeps humatur. Articuli in comitiis Albae-Iuliae conclusi. Michael vaivoda filium in Transalpinam per Transylvanos reducendum intendit, sed ad preces eorum in aliud tempus id differt. Thesaurum Sigismundi principis Michael vaivoda in rationem suam adduci curat. Judicium Michaelis de thesauro Sigismundi. Michael vaivoda nobilium caesorum bona ad se transfert. Idem milites ad hyberna dimittit. Militum Michaelis vaivodae insolentia. Novum in Transylvania proverbium exortum. Transylvani supplicant Michaeli, ut insolentias militum prohibeat. Michael vaivoda ad haec respondet. Causa, cur Michael vaivoda Joanni Maroni infensus fuerit. Tholdius Maronem apud se morari, Michaeli vaivodae detegit. Michael vaivoda Joannem Maronem trucidari curat. (p. 476) Anul 1600. Narratio quo in statu Transylvania curriculo sexcentorum annorum exstiterit. Michael Legatos ad Rudolphum Caesarem mittit. Michael vaivoda comitia Albae-Iuliae peragit. Idem asperum responsum regnicolis dat. Idem nobilitatem tollere intendit. Rudolphus caesar legatos vaivodae remittit. Infelix exitus Joannis Iffiu, a Michaeli occisus. Legati Rudolphi Caesaris ad Michaelem vaivodam veniunt. Idem commissa sibi Michaeli vaivodae proponunt. Idem legati diploma Caesaris Michaeli vaivodae offerunt Responsum a Michaeli vaivoda legatis Rudolphi Caesaris datum. Michael vajvoda ad imperatorem Turcarum mittit, petitum confirmationem. Idem ad invadendam Moldaviam se parat. Michael vaivoda exercitum suum ad quarteria disponit. Michael vaivoda legatum ad Sigismundum principem mittit. Praetensio Michaelis vaivodam contra Jeremiam. Michael vaivoda filium suum in Transalpinam expedit. Michael vaivoda contra Jeremiam exercitum in Moldaviam dicit. Jeremias vaivoda aliquam manum militum hostibus obviam mittit. Milites Jeremiae conflictum ineunt cum antecessoriis Michaelis copiis. Jeremias vaivoda ad Hotinum se recipit. Michael vaivoda Jeremiam insequitur et obsidet. Michael tractatum cum Jeremia init, sed intentione sua frustratur. Michael vastationem Moldaviae prohibet. Michael in milites Hungaros saevit. Michael vaivoda obsidionem Hotinensem solvit. Michael vaivoda exercitum ad quartiria disponit. Comitia inducit. Moses Székely duces Hungaros ad rebellionem contra Michaelem incitat. Michael vaivoda obviam legato Caesaris mittit. Bartholomaeus Pecz a Michaeli vaivoda excipitur. Tractatus Michaelis vaivodae cum Bartholomaeo Pecz. Conclusio regnicularum in comitiis. Titulus Michaelis vaivodae. Michael vaivoda legatum Turicum excipit. Michael vaivoda Albam-Iuliam regreditur. Optimates Transylvaniae ex Transalpina redeunt. Moses Székely in Polonię abit. Georgius Rácz quosdam nobiles trucidari curat, Wolfgangum autem Kornisium Albam-Iuliam captivum dicit. Alii etiam nobiles varia discrimina subeunt. Casparus Sibrik in Hungarię profugit. Milites Michaelis vaivodae insolentias exercent. Pedites Michaelis vaivodae tumultum in Bánffy-Hunyad exercent et per incolas caeduntur. Michael vaivoda vindictam de Hunyadiensibus sumit Nobilitas universa iis, quae novissime evenerunt, conturbatur. Vaivoda ad sedandos

motus Vit zium mittit. Oratio Vit zii ad nobiles. Vit zius reversus ad Michaeliem, eum de nobilibus securum reddit. Michael vaivoda e progressibus suis a matre sciscitatur. Responsum matris. Michael vaivoda alio modo fortunae suae experimentum capere intendit. Pugna juvenum Hungaricorum et Valachicorum. Juvenes Hungarorum superant Valachos. Kozaci vaivodae stipendiarii cum Valachis concertant. Michael vaivoda Kozacos sibi complacat. Michael vaivoda ad coronam regni Hungariae aspirat. Michael vaivoda Stephanum Hadnagy in necem nobilium concitat. Oratio Michaelis vaivodae ad Stephanum Hadnagy. Michael vaivoda Stephano Hadnagy ducentos colonos offert. Laus Siculorum sedis Maros et Aranyas. Michael vaivoda Tham sfalvium per literas pariter ad necem nobilium stimulat. Michael vaivoda per legatos regem Poloniae deprecatur. Intentio Michaelis vaivodae de Polonia. Idem legati Michaelis affectum ejus erga Maximilianum archiducem officialibus Caesaris exponunt. Georgius Mako amico cuidam nunciat. vaivodam conspirasse in necem Transylvanorum. Litterae Makonis ad Michaelem vaivodam deferuntur. Sollicitudo Makonis de recuperandis litteris istis. Halm gyi pro remittendis Makoni litteris apud vaivodam instat. Vaivoda ad haec respondet. Sollicitudo Makonis in exequendo proposito, insurgendi contra vaivodam. Rationes quibus vaivoda Mak nem allicere sibi conatur. Michael vaivoda per Gregorium Mak nem Georgium ad se allicere intendit. Georgius Mak  legatos ad vaivodam mittit. Informatio legatis data. Vaivoda purgare se a suspicione nititur. Proceres regni secretam consultationem instituunt. Vaivoda proceres regni ad aulam suam vocat. Georgius Basta educto in campum exercitu, in intentiones hostium invigilat. Michael vaivoda provinciales in castra ad Sz sz-Sebesum convocat. Nobiles castra ad Thordam metantur. Michael vaivoda nobiles severe ad se venire jubet. Nobiles causam adferunt, cur non possunt Sz sz-Sebesinum venire. Michael vaivoda iterato nobiles Albam adesse jubet. Consultatio Michaelis vaivodae de perdenda nobilitate. Nobiles recusant venire ad vaivodam. Michael vaivoda ad complacandos animos nobilium, legatos mittit. Dissidentia mutua inter nobilitatem Transylvanam. Transylvani Georgium Bastam in auxilium vocant. Michael vaivoda legatos ad nobiles simul et Mak nem mittit. Legati vaivodae ad intercipiendum Mak nem Claudiopolim tendunt. Legati ad Michaelem vaivodam re infecta regrediuntur. Siculi negant se deserturos vaivodam. Aliqua pars peditum vaivodae ad castra nobilium venit. Claudiopolitani postulata nobilium vaivodae aperiunt. Legati Claudiopolitanorum ad vaivodam expediti per nobiles interciuntur. Comminatio militum Mak nis contra vaivodam. Mak  milites ad insurrectionem contra vaivodam stimulat. Milites Mak nis deserere Michaelem vaivodam renunt. Wolffgangus Kamuthi militibus Mak nis suadet, ut se cum nobilibus conjungant. Stephanus Cs ki obviam legioni Mak nis egressus collaudat milites, quod propriae genti adhaeserint. Michael vaivoda per legatos nobiles ad reconciliationem secum invitat. Contenta legationis Michaelis vaivodae ad Bastam. Contenta legationis ejusdem ad nobiles. Ejusdem legationis contenta ad milites. Som-

nium Michaelis vaivodae, quod vidit ante congressum cum Basta et Transylvanis. Michael vaivoda Alba-Iulia se movet. Basta cum Transylvanis ad Miriszló. Michael vaivoda ad Holtmaros castra metantur. Veltitationes utrinque instituuntur. Basta id disuadet. Michael vaivoda litteras ad Bastam et Transylvanos mittit. Responsum Michaeli vaivodae datum. Basta aciem exercitus instruit. Michael vaivoda existimans Bastam fugere, illum insequitur. Bastam exercitum contra hostem obvertit. Colloquium Michaelis vaivodae cum Barcsaio. Michael vaivoda aciem ordinat. Proelium utrinque instituitur. Vaivodani fugantur. Vaivoda fugiens Albam-Iuliam tendit. Wolffgangus Kornis Albae-Iuliae trucidatur. Transylvani cum Basta vaivodam insequuntur. Numerus in proelio caesorum. In succursum Michaelis copiae cum filio et Baba Noako veniunt. Michael vaivoda Siculos ad castra vocat. Illi recusant. Michael vaivoda in Transalpinam penetrat. Basta cum Transylvanis subsistunt. Moses Székely ex Polonia advenit. Joannes Zamoscius cum exercitu in Moldaviam peruenit. Michael vaivoda uxorem et filium pro obsidibus Transylvanis mittit. Zamoscius ad fines Transalpinae peruenit. Michael vaivoda victus aufugit. Zamoscius Simonem in Transalpina collocat palatino. Zamoscius ad persequendum Michaelem vaivodam Joannem Potocki destinat. Basta Zamoscium, ut ab invadenda Valachia et Transylvania supersedeat, hortatur. Responsum Zamoscii Basta datum. Jeremias Moldaviae restituitur. Cohortes, quas Moses Székely adduxerat, ad Zamoiscium remittuntur. Michael vaivoda liberum passum per Transylvaniam a Kornisio petit. Idem pro eo sibi concesso duo millia aureorum mittit. Idem ad Rudolphum Caesarem proficiscitur. Idem Viennam perveniens inde ad Caesarem ire jubetur. Conditiones, quibus mediantibus Transylvani Caesari se obstringunt. Basta nomine Caesaris Transylvanis juramentum deponit. (p. 481—671)

După Indice: 1600 Georgius *Basta* vajvodam Transalpinae Michaelem fugat. (p. 588) 1599. Andreas cardinalis *Báthori* de Somlyó legatum ad Jeremiam Moldaviae principem mittit. (p. 271) Foedus cum Michaeli renovare statuit. (p. 274) Intellecta Michaelis Vajvodae irruptione exercitum contrahit. (p. 352) Vajvodam fugat. (p. 403) Ipsemet fugit. (p. 410) Dimissa Nobilitate in Moldaviam cursum intendit. (p. 441) Per Blasium Ördög interficitur. (p. 454). Ejus caput Michaeli Vajvodae praesentatur. (p. 461) 1600. *Jeremias* Moldaviae vajvoda hostilibus Michaelis vajvodae Transalpinae copiis obviam mittit. (p. 497) Ad Hotinum se recipit. (p. 498) Moldaviae restituitur. (p. 608) 1600. Georgius *Makó* Michaelem Vajvodam in necem nobilium conspirasse nunciat. (p. 533) Hujus litterae ad Vajvodam deferuntur. (p. 534) Eundem Vajvoda ad se alicere conatur. (p. 539) 1599. *Malaspina* Episcopus ab Andrea principe ad Michaelem Vajvodam mittitur. (p. 377) Re infecta revertitur. (p. 378) Romam regreditur. (p. 461) 1596—1600. Michael Transalpinae Vajvoda ad Sigismundum principem venit. (p. 30) Legatos ad commissarios Caesaris in Transylvaniam mittit. (p. 115) Cum eisdem paciscitur. (p. 118) Sigismondo principi auxilio contra Turcas mittit. (p. 172) Ad fidelitatem Andreae principis jurat. (p. 282) Legatos ad Andream principem

mittit. (p. 314) Transylvaniam invadere intendit. (p. 316) Legatos ad Andream principem mittit. (p. 320) In Transylvaniam movet. (p. 341) Siculos in partes suas trahere laborat. (p. 344) Ad pagum Talmats castra ponit. (p. 362) Proelium committit. (p. 397) Fugatur. (p. 403) Castra Transylvanorum vacue relicta invadit. (p. 419) Triumphans Albam-Iuliam ingreditur. (p. 491) Nobilitatem Transylvanam extirpare intendit. (p. 464) Legatos ad Rudolphum Caesarem mittit. (p. 483) Ad imperatorem Turcarum petitum confirmationem mittit. (p. 491) Contra Jeremiam Moldaviae Vajvodam exercitum ducit. (p. 496) Jeremiam obsidet. (p. 498) In milites Hungaros saevit. (p. 501) Obsidionem solvit. (p. 504) Albam-Iuliam regreditur. (p. 510) De rerum suarum exitu sollicitus est. (p. 519) Ad coronam regni Hungariae aspirat. (p. 523) Stephanum Hadnagy in necem nobilium concitat. (p. 525) Thamásfalvium aequae ad necem nobilium stimulat. (p. 530) Poloniam sibi subjugare intendit. (p. 531) Nobiles castra ad Thordam metatos ad se venire jubet. (p. 532) Ad complacandos animos nobilium legatos mittit. (p. 545) Ejusdem somnium. (p. 573) Castra movet. (p. 575) Bastam cum nobilitate fugere existimans insequitur. (p. 584) Fugatur. (p. 588) In Transalpinam penetrat. (p. 593) Uxorem et filium pro obsidibus mittit. (p. 594) Cum Joanne Zamoscio confligit et vincitur. (p. 596) Ad Rudolphum Caesarem proficiscitur. (p. 610) 1600. Nobiles castra ad Thordam metantur. (p. 541) In castra Michaelis Vajvodaen venire renunt. (p. 543) Georgium Basta in auxilium vocant. (p. 549) Castra adversus Michaelem Vajvodam movent, eumque fugant. (p. 575) 1599. *Sennyei Pancratius* per principem Andream ad Michaelem vajvodam mittitur. (p. 290) 1599. *Siculi* Michaeli Vajvodaen contra Andream principem adhaerent. (p. 345) 1600. *Székely Mojses* duces Hungaros ad rebellionem contra Michaelem vajvodam incitat. (p. 503). In Poloniam abit. (p. 510) 1600. *Zamoscius* Joannes, regni Poloniae cancellarius cum exercitu in Moldaviam venit et Michaelem vajvodam vincit. (p. 594—596)

Tomus V. (1601—1603) Anul 1601. Baba Noak capitaneus Hajdonum Michaelis vaivodae, cum sacrificulo suo Sáski capitur et supplicio afficitur. (p. 7, 8, 31) Transylvani legatos ad reducendum ex Moldavia Sigismundum principem expediunt. Sigismundus princeps ex Moldavia Bistricum venit. Titulus Sigismundi principis quo uti coepit post regressum ex Moldavia. Articuli Claudiopoli post regressum Sigismundi principis ex Moldavia conditi. Rudolphus Caesar Michaelem vajvodam recuperandae Transylvaniae remittit. Ferdinandus Gonzaga Bastam cum Michaeli vaivoda reconciliat. Sigismundus princeps a Turcis, et a Jeremia Moldaviae vaivoda auxilia petit. (p. 10—15) Michael vaivoda decipit Turcas, ne Sigismundi principi auxilientur. Fraus Michaelis vaivodae detegitur. Basta Sigismundum principem assequitur. Castra ad Goroszló ponit. Cathalogus eorum, qui in proelio occubuerunt. Sigismundus princeps in Moldaviam proficiscitur. Casparus Kornis a militibus Michaelis vaivodae interficitur, Pancratius vero Sennyieius multis vulneribus confoditur. Basta auctorem facinoris istius in manus sibi tradi postulat. Responsum Michaelis vaivodae Basteae datum. Sigismundus princeps uxorem et liberos Michaelis vai-

vodae in Moldaviam curat deduci. Michael vaivoda de salute coniugis et filii anxius, pro eorum incolumente obnixe orat Sigismundum, cui idcirco suam in recuperanda Transylvania operam pollicetur. Michaelis ad Portam Ottomanicam litterae, quibus se excusat, et fidelitatem promittit. Aliae ejusdem litterae ad Transalpinenses, nec non Sinanum Turcam. Interceptis his litteris aliisque criminibus Michael arguitur. De tollendo Michaelis consilium Bastae. Ejus iussu in tentorio suo interficitur. Corpus ejus sepelitur. Basta litteras ad Rudolphum exarat, quibus necis Michaelis causas exponit. Caesar ad has respondet. (p. 19—48) 1602. Radulius Serban Bastam orat, ut eum in vaivodatum Transalpinam introducat. (p. 97—8) 1603. Descriptio Radulii vaivodae Transalpinae. Basta Radulum fidei et officii admonet succursumque ab eo exposcit. Radulius Turcas et Tartaros reconciliare sibi suadet. Segesvarienses auxilium a Radulio petunt. Stanislaus Kracker eo fine ad Radulum missus. Oratio Krackeris ad Radulum vaivodam. Radulius recusat auxilium. Krackerum cum Radulum non posset, milites ejus in sententiam trahit. Radulius, necessitate pro voluntate arrepta, omnem Rascianorum, Valachorumque manum bellum anhelantem, provincia exire constituit. Radulius una Fidelia duos parietes dealbat, tam Bastae quam Mojsi complacere studendo. Stephanus Halmagyius ex Transalpina ad Mojsem cum aliqua militum manu transfugit. Mojses ad Radulum Ladislaum Szalancium foederis ineundi gratia mittit. Contenta legationis Mojsis ad Radulum. Pacis definitio. Radulius pacem et foedus cum Mojsse sancire intendit. Radulius ejus rei legatos ad Mojsem mittit. Litterae Radulii ad Mojsem de pace concilianda assecutoriae. Alterae litterae senatus bojerorum assecutoriae. Siculorum magnus numerus ad Radulianos se applicat. Tumultus militum in castris Georgii Rácz ob suspicionem initi inter Radulum et Mojsem foederis. Vani rumores de transactione Mojsis cum Radulio in castris Georgii Rácz. Unde tumultus inter milites recrudescit. Mojses legatos expedit ad Radulum. Mojses et Radulius concordiam ratificandam identidem urgent. Duces Raduliani inter nuncios pacis instituendae ultro citroque commeantes impediunt. Mojsis instructio Makóni et aliis ducibus data, qualiter se adversus Radulianos gerere debeant. Makó Radulianos aggreditur. Merza major Radulianus Makóvianis se opponit, sed eos sustinere non valens ad reliquam phalangem se recipere cogitur. Raduliani castra sua circumvallant curribus. Georgio Rácz minor Merza in succursum venit. Raduliani carragine se muniunt. Makó Radulianos iterum invadit. Radulianus castris erumpentes Makovianos aggrediuntur. Catalogus eorum, qui in hoc proelio ex Makovianis occubuerent. Raduliani castra ad Törcs ponunt. Radulius duos bojerones legatos ad suos mittit, nuncians et prohibens per eos, ne ut cum Mojsse confligerent, sed inducias secum pactas servarent. Ob quam legationem Raduliani milites exasperati, vehementer in eosdem legatos saeviunt, tandem interficiunt. Ferox ad Radulianum militem denunciatio. Aloisius Radibratus ad evocandum Radulum pergit. Radulius in Transylvaniam ad milites suos depraecandos expedit. Radulius militibus suis reconciliatur. Mojses ultima vice de concordia Radulium.

interpellare instituit. Milites Halmágium tradi sibi postulant, sed Radulius illum protegit. Radulius suos tumultuantes sedat. Halmágium in castris ac tentorio Radulii detinetur. Excubiae Mojsis ad Radulium transfugiunt. Radulius ad conferendam pugnam a suis adigitur. Vulcanus pagus multatur a Radulianis. Radulius in aciem suos dispositus. Deli Marko proelium auspicatur. Curruum contexta Raduliani aperiunt. Raduliani caede et vindicta aestuantur. Alteratio Radulianorum super adeptis vexillis. Georgius Rácz in rationem Radulii vexilla ferro vult extorquere. Radulius pecunia redemit vexilla. Radulius signa capta Rudolpho transmittit. Radulius in signum laetitiae tormenta explodi curat. Milites Raduliani diripiendam Coronam anhelant. Radulius Coronae magnam pecuniae summam corradit. Consternatio Transylvanorum. Populares Valachi in sylva Sárkány desaeviunt. (p. 337 — 419) Radulius in Transalpinam revertitur, ac Georgium Rácz cum certa manu militum Bastae relinquit. (p. 446)

După Indice : 1603. Alia Volffgangus a Radulianis captus. (p. 410) Armás quinam dicuntur in Valachia. (p. 350, 356) 1601. Baba Noak capitaneus Hajdonum Michaelis Vaivodae cum sacrificulo Sáski captus, tortus etc. (p. 7—8 și 31) Bán Michael, vaivodae Valachiae Michaelis praecipuus minister in custodia moritur. (p. 41, 47) Basta Georgius. Simultates inter et Michaelem Transalpinae vajvodam. (p. 32 și 36) 1601. Báthori Sigismundus princeps reducitur e Curia Botoșani et denuo in principem inaugurator. (p. 10—11) Adversus Michaelem Trausalpinum militem conscribit. (p. 14) Victus ad Goroszló in Moldaviam petit. (p. 29, 37) 1601. Beauri Jacobus cum sociis Michaelem vaivodam in suo tentorio interficit. (p. 45) Bojerones quinam nominentur in Valachia. (p. 175) 1603. Comis Lucas consiliarius Radulii vaivodae Valachiae, legatus ad Rudolphum imperatorem. (p. 389) 1601. Csáki Stephanus generalis capitaneus Transylvaniae cum Sigismundo principe in Moldaviam proficiscitur. (p. 29) 1601. Csefei Stephanus ad reducendum principem Sigismundum Báthori in Moldaviam expeditur. (p. 10) 1603. Csonka Joannes ductor Moldaviensis. (p. 343) 1603. Csekédi Petrus a Radulianis capitur. (p. 411) 1603. Deli Marko Thrax, dux Moldaviensium. (p. 344) Quid Delejus nomen significet? Hic Deli proelium cum Mojse, e castris Radulii, auspicatur. (p. 397) 1603. Demetrius subdux Transalpinus apud Segesvarum a Mojsianis victus. (p. 279) 1603. Donáth Joannes Valachorum captivus. (p. 411) 1601. Enyed oppidum a milite Michaelis Transalpini exuritur. (p. 32) Gonzaga Ferdinandus Cassoviae praefectus, Bastam cum Michaelie Valachiae vajvoda reconciliat. (p. 13) Hajdones adpellabatur etiam in Valachia quoddam militem genus. (p. 345) 1603. Halmágyi Stephanus Siculus, e Transalpina Valachia, cum aliqua militum manu, transfugit ad Mojsem. (p. 319) Legatus ad Radulium a Mojse mittitur. (p. 390) Hatvani Sigismundus a Mojse in Moldaviam, ad Jeremiam mittitur. (p. 323 și 334) 1603. Iffiu Joanni iuniori, Jeremias Moldaviae vaivoda. (p. 10 și 41). Filiam suam despontat, et eius nuptias celebrant. (p. 322) 1603. Imets Michael in proelio cum Radulianis inito occumbit. (p. 373) 1603. Ispán Nicolaus captus a Radulianis (p. 411) sed iussu Bastae libertati adseritus. (p. 499) 1603. Kasztrócius Stephanus de Karan-

Sebes legatus Mojsis ad Radulium Valachiae vaivodam. (p. 361 și 388) Kornis Wolfgangus a militibus Michaelis vaivodae Valachiae interficitur, corpusque ejus tumulatur in Campo Albensi „Morgó” dicto (p. 165) Kotla, nomen Valachicum oppidi Zeiden, Hungarice Fekete-Halom. (p. 373) Kracker Stanislaus Polonus, rei annonariae in Transsylvania magister (p. 338) adversus Mojsem e Valachia in Transsylvania venit. (p. 346) Varia armorum genera pro plebejis Siculis distribuit. (p. 357) 1603. Kultsár Radul, legatus Radulii Valachiae vaivodae. (p. 421) Logofet apud Valachos Cancellarium valet. (p. 385) Michael Valachiae Transalpinae vajvoda ad Rudolphum Caesarem transit. Propositum ejus de tollendis Nobilibus Transylvania. A Rudolpho munifice donatur Pragae. (p. 1—13) Militum ejus in Transsylvania horrenda crudelitas. (p. 30) Uxor et filius ejus custodiae mancipantur. (p. 39—41) Arguitur variis criminibus. (p. 40—43) De eo tollendo Bastae consilium. (p. 44) Tollitur etiam. (p. 45) Famuli ejus in donatis sibi possessionibus conservandi censuntur. (p. 201) Michael vaivoda „Balog Mihály” quoque vocatus idest Sinstrum Michaeliem. (p. 45) 1603. Mikola Joannes in captivitatem Transalpinorum incidit. (p. 410) Moyses Székely principem Sigismundum Bathori ex Moldavia reducem, Bistritii salutat. (p. 10) 1601. Nemez in Moldavia Sigismundi Báthori asylum. (p. 37) 1601. Ördög Balthasar ad reducendum principem Sigismundum Báthori in Moldaviam mittitur. (p. 10) 1601. Pastores ecclesiarum Hungaricarum a milite Michaelis Valachiae horrendum in modum dilaniantur. (p. 31) 1601. Petki Joannes in Moldaviam a Transsilvanis missus ad reducendum principem Sigismundum Báthori. (p. 10) 1603. Porkoláb Simon, senator Bistriciensis, ad nuptias Moldavienses profectus. (p. 322) 1603. Radibradus Aloysius commissarius in Transsilvania Rudolphi Caesaris e Transalpina contra Mojsem venit. (p. 348) 1602. Radul sive Radulius, antea Sorban dictus, Valachiae Transalpinae vajvoda describitur. (p. 174, 323, 356) Adversus Mojsem bellum movet, eumque debellat. (p. 346 și 392) In Transalpinam revertitur. (p. 446) 1603. Resinar (Saxonibus Secterdorf) ubi Valacha sex pueros devoravit, fame adacta. (p. 534) 1603. Ribiczei Albertus comes comitatus Zarandensis, in captivitatem Valachorum Transalpinensium incidit, inde liberatus, sed Bastae iussu interfactus. (p. 411 și 497) 1603. Ros Stephanus vir nobilis, a suis subditis Valachis interfactus. (p. 198) 1603. Rosnyő oppidum in Barcia, ad quod Transalpinus exercitus castra posuit, ubi etiam feliciter ab ipsis pugnatum est contra Mojsianos. (p. 370—1) 1603. Sicularum plebeiorum magnus numerus ad Radulianos se applicat et ad Földvár in Barcia viriliter dimicat. (p. 357 și 363) Simeon Transalpinae vajvodae provincia ejicitur. (p. 175 și 323) 1603. Szalánczi Ladislaus de Szent Tamás a Moise mittitur in Transalpinam ad vaivodam Radulium foederis ineundi gratia. (p. 349, 361 și 388) 1603. Székely Blasius captus a Transalpinis. (p. 411) 1603. Szörccsei Franciscus e Moisis exercitu a Valachis Transalpinis captus (p. 411) jussu Bastae occisus. (p. 498) 1603. Thamásfalvi Joannes in captivitatem Valachorum incidit (p. 411) et Bastae iussu trucidatur. (p. 491) 1601. Tholdi Stephanus cum sociis in itineris, ad reducendum

e Moldavia Sigismundum Bathori missus. (p. 10) 1601. Thordam oppidum Michael vaivoda igne vastat. (p. 31) 1603. Tötöri Joannes in castris Mojsis a Radulianis interemptus. (p. 409) 1602. Valachorum Transylvanorum latrocinia. (p. 173) De eorum progenie Sigismundi imperatoris iudicium. (p. 419) 1601. Vajda Nicolaus a Transylvanis ad principem Sigismundum Bathori in Moldaviam legatus mittitur (p. 9) et in proelio Goroszlensi interficitur. (p. 27) 1603. Vicomercatus Attilius adversus Mojsem procedit e Valachia. (p. 348 și 392) Vistier apud Valachos supremum cubicularium significat. (p. 412) 1603. Volkan (Wolkendorf) in districtu Barcensi, a Radulii vajvodae militibus valde afflictus. (p. 396) 1603. Zlata, aulicus sattelles Radulii vajvodae ad Mojsem legatus. (p. 350 și 361) 1603. Zulcser Emmanuel eiusdem Radulii ad Mojsem legatus. (p. 350 și 361)

Tomus VI. (1604—1609) Anul 1604. Rudolphus Caesar Bastam e Transylvania evocat. Basta et Radulius Coronae conveniunt. Basta Radulum ad constantiam hortatur. Donaria a Radulio Bastae collata. Motus in Valachia Transalpina. Stephanus vaivoda Radulio supponitur. Radul suppositum vaivodam cum episcopo, truncatis primum naribus, ad Bastam transtulit. Vaivoda Moldavus Bastam sibi conciliat. Jeremiae vajvodae Moldavo, Stephanum et episcopum, vincitos, petenti per legatum, Basta transmittit. Sigismundus Sarmaságius a vaivoda accusatur. Quis Marcus ille vaivoda. Valachorum agrestiam latrocinia. Descriptio Valachorum Transylvanorum. Karansebesenses per legatos suos coram Caesaris commissariis querelam super insolentii Rascianorum et Valachorum exponunt, ac remedium petunt. Valachorum Hatzokiensium ingentia fulta, et expilationes. Chamus Tartarorum legatum mittit ad Radulium, Valachiae vaivodam. Postulata eiusdem chami. Radulius, Valachiae Transalpinae vaivoda trepidat. Rudolphus Caesar Radulio, maxime favet. (p. 16—63) 1605. Radulius vaivoda in suspectias Caesareanorum, Georgium Rácz in Transylvanię expedit. Saxones a Radulio vaivoda auxilium sollicitant per Georgium Rácz, sed non impetrant. Militum penes Radulium Transalpinae vaivodam militantum ad invitationem Georgii Rácz resolutio. (p. 232—8) Octingenti milites Hungari Raduliani ad Ladislaum Gyulafium veniunt. Legatio Radulii vaivodae ad principem Stephanum Bocskaium. Contenta legationis Radulii ad principem Bocskai. Gyulafius 5000 florenos petit a Claudiopolitanis mutuo, in rationem militum e Transalpina adventantium. Claudiopolitanii excusantes tenuitatem fortunae suaे 2000 tamen florenos dono ei mittunt. Utriusque Valachiae ad Gyulafium legati. Auxiliares copiae Moldavicae primum ac adveniunt sub Segesváro fortunam periclitantur. Princeps Bocskai Cassovia legatum Radulii vaivodae data ei resolutione, remittit. Georgius Kornis, introducturus Simeonem in vajvodatum Transalpinæ, consilio Georgii Kékedi revocatur. Joannes Kálnokius Transalpina cum postulatis Radulii vaivodae advenit. Legatio ex Transylvania in Transalpinam ad Radulium pacis tractandæ causa expedita. Aufito Radulius vaivoda Simeonis vaivodae in Transylvanię adventu conturbatus, minaces litteras ad Cibinienses scripsit. (p. 274—294) Juramentum Radulii vaivodae ad fidelitatem principis

Bocskaii. Articuli Transalpini observandi erga Transylvaniam. Juramentum Transylvanicorum Radulio praestitum. Articuli eorundem legatorum Transylvanicorum. Nicolaus Radulii secretarius, Segevarum intrat. Simeonem vaivodam Ali et Caputsi quoque bassas, princeps Bocskai remuneratos ad sua redire permittit. (p. 320—333) 1606. Bocskaius Gabrielem Bethlen in Moldaviam, ad sedandos tumultus contra Jeremiam vaivodam exortos, expedit, ubi re feliciter peracta bene muneratus redit. (p. 396—7) 1607. Balthasar Szilvási in Transalpinam, deinde Moldaviam, pro foedere ineundo, mittitur. (p. 503) 1608. Legati ad principem Gabrielem Báthori ex Moldavia et Valachia. (p. 526)

După Indice: 1604. Basta Radulium Valachiae Transalpinae vaivodam ad constantiam erga Rudolphum imperatorem hortatur. (p. 17) 1605. Bethlen Gabriel in Moldaviam, ad sedandos tumultus, contra Jeremiam väivodam excitatos, a principe Bocskai missus, re feliciter peracta, bene muneratus redit. (p. 296) 1605. Bocskai Stephanus legationem a Radulio Valachiae vajvodae recipit. (p. 275) Boeri sive Boerones vocantur in Transalpina et Moldavia Valachorum nobiles. (p. 19) Fejér (Weiss) Michael senator primarius Coronensis legatus in Valachiam. (p. 293 și 322) 1605. Ad Ladislaum Gyulafi de Rátót copiae auxiliares ex Moldavia veniunt. (p. 281) Jeremias vajvoda Moldaviae legatus ad Ladislaum Gyulafium in Transylvaniam mittit. (p. 278) Halmágyi Stephanus Hungarus, a Radulio vaivoda Valachiae ad principem Bocskaium mittitur. (p. 275) Kálnoki Joannes e Transalpina cum postulatis Radulii vajvodae ad Ladislaum Gyulafi in Transylvania venit. (p. 292 și 319) Király Stephanus exiles Transylvanos e Transalpina reducit. (p. 319) Kornis Gaspar a militibus Michaelis vajvodae Transalpini, horrende trucidatur. (p. 469) 1604. Marci Andreas, Jeremiae vajvoda Moldaviae medicus, Ladislae Gyulafi medicatur. (p. 290) 1604. Marcus Valachus nequissimus, litteris falso suppositis Sigismundum Sarmasági in vitae discrimen adducit. (p. 27) Barbiani castra sequitur. (p. 167 și 178) 1604. Ponor pagus Valachicus supra oppidum Nagy-Enyed incendio absumptus. (p. 26) 1604. Rácz Georgius cum aliquot cohortibus auxilio Caesarianorum in Transylvaniam a Radulio vajvoda Valachiae mittitur (p. 232) et mala plurima patrat. (p. 233) Radulius alias Radulo vajvoda Transalpinensis; cui Stephanus supponitur, sed subinde a Radulio ejicitur. (p. 21—22) Huic Rudolphus Caesar maxime favet. (p. 63) Radulius suppetias Caesarianis in Transylvaniam mittit. (p. 232) Legatus ad principem Bocskaium. (p. 275) Ad Ladislaum Gyulafi in Transylvaniam. (p. 278) Ad fidelitatem Bocskaii jurat. (p. 320) Ei vicissim iuramento Transylvani se se obstringunt. (p. 322) Remete pagus Valachicus igne deletus. (p. 26) 1605. Saxones Transylvanicorum a Radulio Valachiae vaivoda auxilium sollicitant, sed non impetrant (p. 237) et ad fidem Bocskaii se se devinciunt. (p. 284—6) 1604. Sebes-alja, vicus Valachicus, ubi Valacha filium novennem jugulatum comedit. (p. 219) 1604. Siculorum duo millia ad ferendum Radulio Valachiae Transalpinae vajvodae auxilium mittuntur. (p. 63) Simeon vajvoda, qui in subsidium Bocskaiorum venerat, Moldaviam repetit. (p. 333) 1604. Tartarorum chami in Vala-

chiam Transalpinam et Transylvanianam legatus, Achmet Cselebi. (p. 57) 1604. Tóth Petrus in Transalpinam profugit. (p. 68) 1604. Valachi districtus Hatzokiensis, in Valachia Transalpina ingentes praedas agunt. (p. 55) Valachorum Transylvanorum descriptio. (p. 35)

Notă. Cu toată amănunteimea acestor „indice” opera aceasta mai cuprinde și alte multe detalii privitoare la Români, rămase aci nesemnale, așa că fără de ea nu se poate cunoaște în deajuns istoria Românilor și a țărilor române din veacul al XVI-lea și începutul veacului al XVII-lea (până la anul 1609) unde autorul ei s-a oprit, neavând alt material istoric la îndemâna.

Academia Română, București și alte exemplare.

630

B u d a

1782

Historia pragmatica Hungariae concinnata a Stephano KATONA, Historiarum Doctore Budensi, presbytero Strigoniensi. Pars I—II.

Budae, Anno MDCCCLXXXII et MDCCCLXXXIV. In 8⁰ foi 2 și pag. 906 + foi 2 și 896 + Conspectus operis. Pars I. complectens periodum Arpadianam. Pars II. complectens periodum exogeniam.

Lucrare prețioasă cu părți scoase din cronică și documente, ilustrând faptele narate, mergând până în zilele tipăririi, cuprinzând astfel și epoca regelui Iosif II.

Autorul urmărind metoda lui Grebner, expune evenimentele istorice pe regi și domnitori, după următoarea schemă : I. Res genealogicae. II. Res politicae. III. Res polemicae. IV. Res litterariae. V. Res religionis et ecclesiae. VI. Res chronologicae.

Opera are multe amânuente despre Români, pretutindeni unde ei au lăsat urme în istoria Ungariei și a Ardealului.

Mus. Nat. Budapest și alte exemplare.

631

B l a j

1783

Prima principia Latinae grammatices quae ad usum scholarum Valachico-nationalium Propter majorem incipientium Puerorum facilitatem, adjectâ Valachicâ Linguâ, in hunc ordinem redegit, ac typis edi curavit Georgius Gabriel SINKAI de Eadem AA. LL. Philosophiae, et SS. Theologiae Doctor, ac Primariae Scholae Nationalis Balasfalvensis Director, et Catecheta.

Balasfalvae. MDCCCLXXXIII. Typis Seminarii Dioecesani. In 8⁰ pag. 184.

[Textul e latinesc-românesc, cu litere latine ; dar la paradigmă se adaugă și traducerea lor nemෑească și ungurească.

Academia Română, București și alte exemplare.

Bibl. Rom. Veche No. 463. — *Veress* p. 55.

1783

B u d a

632

Iter per Poseganam Sclavoniae provinciam mensibus Junio, et Julio Anno MDCCCLXXXII. Susceptum a Mathia PILLER Historiae Naturalis, et Ludovico MITTERPACHER Oeconomiae Rusticae, in Regia Universitate Budensi Professoribus Presbyteris.

Budae, anno MDCCCLXXXIII. Typis regiae universitatis. In 4^o pag. 147. Cu 16 tabele în aramă, reprezentând păsări și plante.

Din cuprins: Erudiții călători, întâlnind la Pakracz niște Români, s'au pus să-i studieze atât din punct de vedere etnografic, cât și economic, formând astfel despre ei (p. 116—140) o minunată descriere ori monografie, în care autorii expun chiar și felul de trai al acestor *Valahi* din Croația, vietuind supt vechilii lor numiți *starescina*, descriind până și obiceiurile, precum și agronomia, viticultura lor, împreună cu boalele și lectuirea lor cu buruieni, și altele.

Acad. Hung. Budapest și alte exemplare.

1783

(B u d a)

633

Anmerkungen über Herrn F. J. S. litterarische Reise in so weit sie Ungersland betrifft. Von Herrn Gideon SZOLGA.

S. I. 1783. In 8^o pag. 79.

La sfârșit: In Ballagás den 23. März 1783.

Autorul broșurii numit pe foaia de titlu e fictiv și acopere numerocele celebrului istoric ungur George PRAY, mult jignit prin critica nemiloasă a lui Sulzer de sub No. 628; iar notele adăuse sunt dela Carol W i n d i s c h, mare admirator al lui Pray.

Mus. Nat. Budapest și alte exemplare.

1783

W i e n

634

Georgii Sigismundi LAKICS . . . Inclyt. Facult. Iurid. in Regia Budensi Universitate Senioris Praelectiones Canonicae de legitime Episcoporum instituendorum, ac destituendorum ratione attemperatae legibus, atque usibus regnorum Germaniae, et Hungariae.

Viennae, 1783. Ex typographaeo Sonnleithneriano. In 8^o pag. 548.

Din cuprins: Electio Episcoporum Graecorum non unitorum, secundum ordinationem reginae Mariae Theresiae anno 1770 promulgatam. (p. 265—267) Ordinationem Graecorum Ecclesia nunquam improbavit. (p. 363—365)

Bibl. Univ. Budapest și alte exemplare.

635

W i e n

1784

Martini LANGE Medicinae Doctoris Corona-Transylvania Rudimenta doctrinae de Peste.

Viennae, 1784. Apud Rudolphum Graeffe. (Ex typographia Baumeisteriana.) In 8^o mic pag. VIII și 96.

Prefață: Dabam Coronae in Transylvania 1783 die 22 Octobris.

Interesează istoria igienei în România întrucât spune (p. 72) că ciuma intră de obiceiu din Țara-Românească, prin niște căi tainice.

In tabla greșelilor (Errata) autorul observă că cuvântul *Transsylvania* depe foaia de titlu este a se ceti: *Transylvani*.

Muz. Brukenthal, Sibiu și alte exemplare.

636

B r a t i s l a v a

1784

Vetustissimus Magnae Moraviae situs et primus in eam Hungarorum ingressus et incursus quem geographice historice critice descripsit et . . . illustravit Georgius SZKLENÁR Presbyter Strigon. . . Professor primus.

Posonii, 1784. Typis Ioannis Michaelis Landerer. In 8^o foi 12 și pag. 246 + Index.

Din cuprins: Anonymi Belae regis notarii auctoritas reicitur. (p. 126) Hungarorum vetustissimae sedes in Moldavia. (p. 186—188) Hinc a Paczinatis in Valachiam propulsi. (p. 100) Valachorum primae notitiae. (p. 172—175)

Mus. Nat. Budapest și alte exemplare.

637

W i e n

1784

Umfändlicher Bericht von den in Siebenbürgen entstandenen Unruhen, aus wahrhaften Nachrichten gesammelt von G. M.

Wien, 1784. In 8^o mic pag. 15 nepaginate.

Autorul broșurii nu e ardelean, căci altfel nu ar scrie: Dorf Mesztaelen (în loc de Mestecăcan) și Vajda, Hunyad (în loc de Vajda-Hunyad) cu toate că altfel e bine informat și ajunge cu știrile primite din Ardeal până la o scrisoare din Cluj, din 14 Noemvrie 1784. De observat e însă că, capul răscoalei lui Horia e numit Hornayak, care scăpând din pușcărie, unde era mai înainte osândit la moarte, zicând că a umblat de două ori la Viena, s'a pus „Harumbascha” al oamenilor răsculați, cărora le-a arătat o diplomă scrisă cu litere poleite și o cruce purtată la gât, spunând că le-a primit dela împărat pentru nimicirea nemicilor unguri.

Retipărit în *Tesaurus de Monumente istorice* tom III p. 341—349.

Mus. Nat. Budapest.

1784

D u b r o v n i k

638

Ludovici Cervarii *TUBERONIS . . . Commentaria suorum temporum.* Tom. I—II.

Rhacusii, MDCCCLXXXIV. Ex Typographia Privilegiata Caroli Antonii Occhi. In 8^o pag. x și 354 + 208.

Cuprinsul privitor la Români a se vedea la ediția întâia din 1603 sub No. 138.

Ediție revăzută pe baza manuscrisului autorului.
Mus. Nat. Budapest și alte exemplare.

1784

S i b i u

639

Die Geschichte von Siebenbürgen, in Abend Unterhaltungen vor dem Volke (Rudus; erudiens) Erster Theil.

Herrmannstadt, 1784. În Verlag bey Martin Hochmeister, f. f. priv. Buchdrucker und Buchhaendler. In 8^o pag. 13 nem. și 416.

Cartea aceasta anonimă este scrisă de preotul evangelic sas Michael LEBRECHT și are multe date privitoare la Români. Așa în capitolul V (Fuenfter Abend) vorbește despre împărații romani dela Traian până la Aurelian (născut în Dacia) și în legătură cu acesta și despre „Ursprung der Wallachen” dând și opt propoziții românești cu traducerea lor latinească ca doavadă că limba română s-a format din cea latină, precum și națiunea română însăși se trage din coloniile împăratului Traian. (p. 63—68) Autorul declară de altfel (în prefată cărții) că urmează expunerile decedatului Felmer, desvoltând însă subiectul operii sale mai pe larg ca dânsul.

Muz. Ardelean, Cluj și alte exemplare.

1784

B l a j

640

Evhologion, adecă Molitvenic... supt Prea fericita Înpărătie a Preinalțatului Înpărat al Romanilor, Marele PRINȚIP Ardealului, și ceall: IOSIF AL DOILE etc. (Ediția II.)

În Blaj la Anii dela Hristos 1784. Cu Tiparul Seminarului. In 4^o foi 4 și pag. 606. (Cu negru și roșu.)

Pe verso foaiei de titlu se află stema Ardealului cu stihuri în cinstea „Marelui Printip” al țării, Iosif al II-lea. (Reprodusă alăturat.)

Exemplarul unic în Biblioteca Urechea, Galați.

Bibl. Rom. Veche No. 475. — Veress p. 56.

1784

W i e n

641

Visum repertum anatomico-chirurgicum oder Gründlicher Bericht von den sogenannten Blutjäugern, Vampier, oder in der walachiſchen Sprache Moroi, in der Wallachey, Siebenbürgen und Banat,



Stihuri Politicești asupra Stemei Împăraștei.

Gripsorul cu doao Capete înnălțatū :

Schiptrul, mărul cu spata împreunatū :

Seimnul Puterii Împăraștei aratā :

Caré lui IOSIF este încredințată,

Luī IOSIF celū Mare de némuri iubitū,

Soare de scutință noao răsăritū,

Domnulū cu pace mulți ani să-lū trăiască :

Și prinū Elū pre noi să ne fericiască.

welchen eine eigends dahin abgeordnete Untersuchungskommission der ötbl. l. l. Administration im Jahre 1756 erstattet hat. Durch Georg TALLAR Wundarzten.

Wien und Leipzig, 1784. Bey Johann Georg Möble. (Mit von Baumeisterischen Schriften.) In 8° mic pag. 86.

Cartea de o însemnatate deosebită pentru cunoașterea credinței despre moroi și a vampirismului la Români, formează un raport oficial al medicului Tallar, care a slujit dela 1724 încocace în regimete românești la Deva și în Banat, descriind tot ce era în legătură cu această credință a poporului. Afără de observările sale științifice, eruditul medic ne dă și rezultatul autopsiilor făcute pe cadavrele celor morți din pricina moroilor, după credința poporului, luptând împotriva acestei superstiții care era generală printre Români, mai cu seamă că — precum mărturisește autorul — popii lor nu și dădeau osteneală să-i convingă despre neexistența moroilor.

Cărticica este așa de rară, în cât nu se află menționată în nici o bibliografie germană, nici autorul ei.

Bibl. Com. Teleki, Târgu Murăș. — Mus. Nat. Budapest.

1784

Utrecht

642

IANI PANNONII . . . poëmata etc. Pars I—II.

Traiecti ad Rhenum, M.DCC.LXXXIV. Apud Barthol. Wild, Bibliop. In 8° pag. XVI și 691 + 414. (Cu negru și roșu.)

Din cuprins: Vol. I. De captivitate Dragulae Wajvoda Transalpini. (p. 453—454) De signo Ioannnis Vitézii Archiepiscopi.¹ (p. 457—458) De signis, quae Moldavis erepta, in templo B. Virginis Budae suspendebantur.² (p. 458) Vol. II. Nicolaus Olahus de Iano Pannonio in epistola ad Emericum Kalnaium, anno 1568. (p. 330)

Si quid inest nobis, quod multum exile fatemur,

Hoc furtim taciti me docuere libri.

Nulla igitur causa est, cur Iano conferar abs te
Pannonio, est cujus multus in ore lepor.

Ediția cea mai bună a poemelor renomitului poet ungur, îngrijită și tipărită de: Comes Samuel Teleki de Szék.

Cfr. ediția ei din 1754 sub No. 449.

Muz. Ardelean, Cluj și alte exemplare.

¹ Această epigramă are în edițiile anterioare patru rânduri, aici însă după primul rând: *Dum tera Mattheas premitur Moldavia regi*, avem două rânduri tipărite cu puncte și o notă că în manuscrisul original lipsește un distih.

² Vezi poezia retipărită din ediția ei întâi dela 1569 sub No. 77.

1785

Bratislava

643

Conspectus reipublicae litterariae in Hungaria ab initiis regni ad nostra usque tempora delineatus. A Pavlo WALLASZKY.

Posonii et Lipsiae, 1785. Apud Antonium Loewe, Typographum et Bibliopolam. In 8º foi 12 și pag. 326 + Index.

Prefață: Scribebam Iolsuae, seu Alnoiae, oppido I. Comitatus Cömöriensis Montano, Anno 1784. die 20. Iunii.

Din cuprins, după Indice: Bergler Stephanus vocatus in Vălachia. (p. 243) Bucharesti gymnasium, bibliotheca et typographia. (p. 255, 255 et 261) Cantemirus Demetrius. (p. 234) Maurocordatus Ioannes Nicolaus. (p. 234) Olahus Nicolaus. (p. 108 et 123)

Cfr. ediția mai adăogită din 1808 sub 962.

Muz. Ardelean, Cluj și alte exemplare. ·

644

Alba-Iulia

1785

Horja und Klotzka Oberhaupt und Rathgeber der Aufrührer in Siebenbürgen. Eine physiognomische Skizze, historisch und charakteristisch behandelt; nebst der Geschichte dieses Aufruhrs. Ein Beitrag zur Menschenkunde und Geschichte der Unmenschheit im 18-ten Jahrhundert des Jahres 1784. Mit beider ähnlichen Schattenriissen, nebst Wappen und Insiegeln.

Karlsburg und Hermannstadt, 1785. In Komission in der Buchhandlung der Gelehrten zu Leipzig. In 8º pag. 71. Cu 2 tabele.

Broșura având multe greșeli de tipar, Densușianu crede că indicația locului de tipar e fictivă, dar știind că Alba-Iulia (Karlsburg) nu avea încă tipografie germană, tocmai mulțimea erorilor arată că ea a fost tipărită fără îndoială acolo și nu în străinătate.

Retipărită în *Tesaurus de Monumente istorice* tom III p. 298—340.

Mus. Nat. Budapest și alte exemplare.

Densușianu: Revoluționea lui Horia p. 10.

645

Sine loco

1785

Précis de l'origine, des progrés et des suites de la rebellion suscitée en Transilvanie, Et heureusement appaisée par la prise des Chefs Horia ou Nicolas Urts, et Kloszka Juon.

S. 1. M.DCC.LXXXV. In 8º pag. 7.

O expunere scurtă, dar bună a răscoalei lui Horia, scrisă pe baza gazetelor din Viena „et celle de la capitale de la Transilvanie” cu mențiunea faptului interesant, că Români asupriți au fost atâțați la răsccoală „en secret par des personnes mécontentes du gouvernement” și că ținând Români din Zărand în vara anului 1784 adunări în taină, scopul lor s'a desvălit în ziua de 28 Octombrie, când Horia în târgul săptămânal dela Brad a adunat pe Români aflați acolo, la adunarea din Mestecăcan, după care primele cruzimi săvârșite de oamenii lui Horia au început la 31 Octombrie 1784. Expunerea sfîrșește cu prinderea lui Horia în 2 Ianuarie 1785 și ducerea lui în temnițele dela Cluj, împreună cu tovarășii săi.

Exemplarul unic Mus. Nat. Budapest.

Apponyi No. 2490.

Bibl. vol. II.

3

1785

Sine loco

646

Zuverlässigste und vollständigste Erzählung des Aufruhrs der Wallachen in Siebenbürgen, sammt den Porträts ihrer zwey Anführer des Hora und Klotschka.

S. I. 1785. In 8° mic pag. 34.

După expunerea amănunțită a răscoalei lui Horia până la 20 Ianuarie 1785 și a prinderei lui (p. 3—26) urmează o scrisoare: Aus dem Zarander-Komitiat unterm 16. Novembriis 1784. Die edle Jungfer E** an ihre Freundin in P** (p. 28—34) cu descrierea vie a felului cum a fost atacată (în ziua de 7 Ianuarie 1785) casa unchiului autoarei de către Români, cari au devastat castelul, omorînd pe fratele și sora ei.

Anexat portretele lui „Hora” și „Klotschka” în aramă, von H(ermann) Predich in Carlsburg nach dem Leben gezeichnet und gestochen. (Format 9 × 12,5 cm.)

Exemplarul unic în Mus. Nat. Budapest.

Apponyi No. 2491.

1785

Sine loco

647

Beschreibung der Strafe, so an dem dritten Hauptanführer der Wallachiſchen Mißvergnügten, Namens Georg Crișan, den 15. Hornung 1785 zu Karlsburg vollzogen worden.

S. I. et a. In 4° foi 2 cu 3 pagine text.

Descrierea ne spune că Crișan fusese prinț prin dibăcia grosului von Pueckler și dus la 10 Februarie în temnița dela Alba-Iulia, unde s'a spânzurat însuș în 16 Februarie cu o sfoară subțire ascunsă la dânsul. Corpul său apoi fu tăiat în patru, în fața porții cetății, din care o parte a fost întuită pe poartă, iar celelalte părți trimise la Deva, Hunedoara și în satul său natal.

Mai aflăm din scrisoare că deoarece mulți Români nu credeau că Horia ar fi prinț, el a fost plimbăt în fiare prin satele din valea Murășului. Ceilalți 150 prinți au fost predăți comitatului Hunedoarii spre a fi pedepsiti după legile țării.

Mus. Nat. Budapest. Apró nyomtatványok.

1785

Bratislava

648

Erdélyi oláh nemzet' képe. Le-festé, III. könyvekbenn, BENKŐ Jó'sef közép-ajtai prédikátor, erdővidéki esperest, és hárlemi tudományos társaságbeli tag. Elsö köynv.

Posonyban, 1785. Nyomtattatott Pátzko Ferencz Ágoston által. In 8° pag. 16.

Cuprinsul: Az I-III. könyvbéli részek foglalatja. (p. 3—4) Ezen zenebona historiája harmadik könyvének Második Része. (p. 5—16)

De fapt formează prima coală a cărții, urmarea căreia nu a apărut niciodată, de oarece n'a fost primită de Oficiul de cenzură din Viena. (Magyar Hirmondó 1785 p. 720)

Această tipăritură (foarte rară) e descrisă de altfel de contele Emeric Mikó : Benkő életrajza 94 și 156 ; Wass József în „Uj M. Muzeum” 1854 p. 424—5 ; contele Kemény József ibidem, 1856 p. 334—5 și N. Densusianu : Revoluționea lui Horia p. 12.

Cuvântul „könyv” din rândul 3 tipărit greșit : könyv.
Muz. Ardelean, Cluj și alte exemplare.

649

Pest

1785

Notitia Rerum Hungaricarum. Editio III. Novis curis recognita, et multis cum ad historiam, tum ad ius publicum Hungaricum accessionibus locupletata ab autore suo Carolo Francisco PALMA, consecrato episcopo Colophoniensi, metropolitanae ecclesiae Colocensis praeposito maiore, et canonico, vacante nunc sede, per archi-dioecesim Colocensem in pontificalibus auxiliari episcopo, in spiritualibus vicario, et causarum generali capitulari. Pars I—III.

Pestini, Budae, et Cassoviae, 1785. Sumptibus I. M. Weingand, et I. G. Koepf Bibliopolae.

Prefața : Scribebam Colocae XX. Augusti. A. D. MDCCCLXXXIV. In 8^o pag. 783, 630 și 590.

Din cuprins : Pars I. Hungaria Nova. § XI. Variarum gentium populi Hungariae incolae : Walachis. (p. 107) § XII. Regna, quae olim Hungariae accessere : Cumania, quae hodiernae Moldaviae, et Walachiae respondet. (p. 113)

Pars II. Carolus I. Rex. § XI. Bellum Valachicum, temere susceptum, improspere geritur. (p. 52) Ludovicus I. Magnus. § II. Domitis Saxonibus, Valachi in pristinam fidem recepti (p. 75) § XIII. Iura Hungariae in Moldaviam constabilita. (p. 92) § XIV. Valachi rebelles gloriose devicti. (p. 93) Rex Mathias I. de Hunyad, dictus Corvinus. § XV. Transsilvanos, et Moldavos ad obsequium revocat. (p. 375)

Pars III. Rudolphus imperator Rex. § VI. Rudolphum inter et Sigismundum Báthory foederis conditiones. (p. 106.) Carolus III. Rex. § VIII. Pax Passarowitzensis. (p. 470) Pax Belgradensis, 1739. (p. 521—533)

Editiile anterioare din 1770 și 1775 descrise sub No. 533 și 564. Mus. Nat. Budapest și alte exemplare.

650

Buda

1785

Kriegs- und Friedens- Geschichte zwischen der Krone Hungarn und der ottomanischen Pforte seit dem Jahre 1526. Verfaßt von Johann ROCKA.

Ösen, 1785, gedruckt mit königl. Universitätsschriften. In 8º mic pag. 448.

Cuprinde o simplă povestire a relațiunilor războinice dintre Ungaria și Poarta otomană, dela bătălia dela Mohács până la Pacea dela Pasarowitz, cu toate evenimentele petrecute în legătură cu Tările-Române. Autorul la citarea Păcii dela Zsitvatorok din 1606 între principalele Bocskay și regele Rudolf II observă însă că unul din articolele ei stabilește că : In Rücksicht des Fürstenthums Siebenbürgen... Bocskay wird den Wallachischen Fürsten in der Pflicht und Treue gegen die Krone Hungarn zu erhalten allerdings befliessen seyn. (p. 197) În descrierea războaielor dintre 1737—1739 petrecute pe pământul Banatului se găsesc de asemenea multe date mărunte bune izvoare pentru scriitorii de monografii locale. (p. 403—448)

Mus. Nat. Budapest și alte exemplare.

1785

P e s t

651

A' magyaroknak vitézsége. Régiek példáival meg-világosítva. Pesten, 1785. Nyomtattatott Trattner Betüvel. In 8º foi 8 și pag. 183.

Prefața : Irám Pesten Sz. András-Hav. 12-dik napj. 1784. Eszt. (BACSÁNYI János)

Din cuprins : 1330. Lupta vitejească a regelui Carol Robert și a lui Dionisie Széchi împotriva Voievodului Bazarad în Țara-Românească. (p. 120—125)

Bibl. Acad. Hung. Budapest și alte exemplare.

1785

W i e n

652

Handlungseinverständniß zwischen dem Kaiserl. Königl. Hofe, und der ottomanischen Pforte zum Vortheile der österreichischen Handlung unter dem Namen Sined, oder Einverständniß geschlossen den 24. Hornung 1784. Nebst einem Anhange der früheren, die österreichische Handlung in dem türkischen Gebiete begünstigenden Verträge, und des Handlungstraktats zwischen Russland, und der Pforte von 10. Junius 1783. Auf höhere Veranlassung herausgegeben.

Wien, 1785. Bei Sebst. Hartl, Buchhändler und Buchbindler, Mit von Baumeisterischen Schriften, (Colophon) In 8º mic pag. 276. (Ediție oficială.)

Prefața : Wien im Hornung 1785.

Cuprinde tractatele de comerț dintre imperiul austriac și otoman, începând cu articolele Păcii dela Possarowitz din 1718 privitoare la comerț, în vigoare și pentru Tările Române și navigațiunea pe Dunăre. Din prefață aflăm chiar că pentru controlul drepturilor comerciale obținute și pentru mai bunul mers al comerțului cu Mol-

dova și Valachia, Austria a înființat o agenție în ele, încredințată secretarului Reisewich cu doi canceliști. (p. 19)

Anexat: Preistabellen einiger der Erbländischen Fabrikenerzeugnisse. Zur Erleichterung, und bequemeren Übersicht des Handels nach der Türkei (p. 165—276) formând primul preț-current al mărfurilor austriace importate obișnuit și în țările române.

Mus Nat. Budapest și alte exemplare.

653

Bratislava

1785

Johann SEIVERTS Nachrichten von Siebenbürgischen Gelehrten und ihren Schriften. Forsan et haec olim meminisse juvabit. Virg.

Preßburg, 1785. Im Weber und Korabinskischen Verlage. In 8° pag. XXII și 519 + Lista autorilor.

Cartea aceasta prețioasă a autorului săs, născut în Sibiu (în anul 1735) preot evanghelic în Hammersdorf (Gușteriță) a fost editată de prietenul său K. G. v. Windisch, care îi publică și biografia (p. XV—XXII) drept introducere. Autorul prezintă scrierile a 188 scriitori ardeleni, însoțite cu date biografice. La cărțile descrise întâia oară de Seivert, menționăm acest lucru la descrierea lor, iar aici semnalăm amănuntele, cari în legătură cu România au oarecare însemnatate.

Dintre scriitorii prezentați aflăm că medicul Andreas Karl Grosse (fiul preotului din Grossau — Cristian) absolvind facultatea de medicină în Halle în 1732, întreacă, a slujit la început ca „Stabmedikus in der Kaiserlichen Walachey” și apoi în Ardeal ca inspector de ciumă, cari purtau titlul de Doctor sanitatis (p. 125) fiind urmașul colegului său de studii Jakob Hutter care a slujit ca medic de garnizoană în Oltenia austriacă până la 1734. (p. 207)

Dintre manuscrisele scriitorilor săși notăm următoarele. Martin Felmer (m. 1767) Kurzgefasste historische Nachricht von der Wallachischen Völkerschaft überhaupt, und insonderheit derjenigen, die heut zu Tage in dem Kaiserlich Königlichen Erbfürstenthume Siebenbürgen anzutreffen ist. (p. 86) Johann Filstich (m. 1743) 1. Historia Walachorum, methodo Cellariana 1741 elaborata. 2. Historiola Moldaviae. (p. 92) Marcus Fronius (m. 1713) Epithalamium in Nuptias Georgii Cantacuzeni Principis Valachiae, Coronae, die 8. Martii 1689 celebratas. (p. 111) Samuel Schlotz Stadtphysikus zu Hermannstadt: Observatio de Succino fluido in Walachia reperiundo, 1709. (p. 367) Poate cea mai veche mențiune a păcurii din Țara-Românească.) Georg Soterius (m. 1723) Commentariolus de Ducibus Valachiae. (p. 421) Andreas Deutsch Doctor der Arzneykunst (m. 1730) Historica, Geographica et Topographica Descriptio hodiernae Dacie Transylvanicae. Zweyte Buch II. Theil. Von den Sitten, Tracht, Gottesdienst, Herrschaft, Naturel und Lebensart der Gethen, Jüden, Zigäuner, Wallachen, Ungern, Zekler, Sachsen, Syrben, Armenier und Bulgaren. (p. 432) Ungenannter. Eigentliche Beschreibung wie und wasmassen der Báthori Gabor in die Hermannstadt kommen, selbige geplündert; item,

was er in der Walachei ausgerichtet, und wie bis in seinen Tod gelebt. (p. 464) Laurentius Weidenfelder (m. 1755) *De moribus et ritibus, immo et superstitione coloniarum Romano-Dacico-Valachicarum in Transylvania, 1744.* (p. 484)

Muz. Brukenthal, Sibiu și alte exemplare.

1785

W i e n

654

Todesurtheil und wohlverdiente Strafe, so an den zween Haupt-Rebellen Hora und Clozla den 28. Hornung 1785 Zu Karlsburg im Großfürstenthume Siebenbürgen vollführt worden.

Wien, zu jinden im großen Jakoberhöf Nro. 837. In 4^o foi 2 cu 3 pagini text.

Publicația are ca bază un raport autentic din Alba-Iulia, din 28 Februarie 1785, când Horia și Cloșca au fost trași la roată și pe urmă tăiați în patru, capul lor pus în suliță, iar părțile trupului lor trimise în satele unde au săvârșit fărădelegi.

Anexat: două stampe în aramă (format 12.7×15.8 cm.) reprezentând pe Horia și Cloșca în temniță din Alba-Iulia, cu inscripția: Gloschka Siebenbürger Rebelle.-Horja Anführer der Siebenbürgischen Rebellen.

Mus. Nat. Budapest. Apró nyomtatványok.

1785

S t r a s b o u r g

655

Kurze Geschichte der Rebellion in Siebenbürgen. Nebst historisch-geographischen Erläuterungen. Mit den SchattenrisSEN der beyden Rebellen, Horia und Clozla.

Strasburg, 1785. In der Bartholomäischen Buchhandlung, auf dem Paradeplatz. In 8^o pag. 47.

Broșura nu poartă numele autorului, dar se pare a fi un ardelean după următoarele titluri datează în orașe ardelene: Anfang der Unruhen. Klausenburg, vom 24. November. (p. 22) Bericht aus Hungarn. Auszug eines Briefs aus Radna in der Arader Gespanschaft in Ober-Hungarn. Vom 12. November. (p. 27) Fernere Geschichte des Aufruhrs. Auszüge aus verschiedenen Briefen von Klausenburg, vom 14, 20 und 24 Nov. (p. 31)

Academia Română, București.

1785

D u n k e l s p i e l

656

Johann Lehmanns Reise von Preßburg nach Hermannstadt in Siebenbürgen.

Dunkelspiel und Leipzig, 1785. In Komission bey Christian Gottlieb Hertel. In 8^o pag. 190.

Din primele rânduri ale cărții aflăm că autorul a făcut drumul semnalat în titlul ei de șase ori și știm din alt loc că el era director al unei societăți dramatice de artiști cu care mergea regulat la Sibiu să dea reprezentări teatrale, bine vizitate. Cunoscând astfel locurile pe unde a umblat din an în an cu diligență ori cu droșca, le descrie foarte interesant, ca și pe Români pentru cari are multă inimă și mișă, văzând cât de mult sunt rămași îndărât în cultură, așa că spune chiar că nu e destul să zici: „Der Wallach ist wie sein Vieh!” dar ocupăți-vă autorități și preoți de el; ori „Der Walach will nichts lernen” dar dă-i carte și fă-i școli și uitați-vă cu ce bucurie învață Românul în școlile de pe teritorul regimentului român bănățean. De altfel Români ardeleni se deosibesc mult de bănățeni. (p. 19) Pedepsele față de Români judecați ca tâlhari și răufăcători începând să fie mai puțin aspre, starea de lucruri s'a îmbunătățit. (p. 25—26) Mămăligă. Tipul bărbătilor români. (p. 29—30) Cărușii români cari trec peste ogoare și nu se țin pe șosele. (p. 141) Ein paar Worte von den Militärgränzdistrikten im Bannat. (p. 186—190).

Autorul nenumit este Christoph SEIPP cetățean din Pozsony.

Cartea recenzată pe larg la N. Iorga: Istoria Românilor prin călători vol. III p. 15—18.

Mus. Nat. Budapest și alte exemplare.

657

W i e n

1785

Economia stupilor Acuma întâi izvodită și dată de Ioan MOLNAR Doftorul de ochi în marele Prințipat al Ardealului, etc.

În Vienna. În Anul 1785. La Iosif nobăl de Kurj bek etc. In 8º mic pag. 188 și foi 10.

Dedicăția: Exelenții sale pré luminatului Domn Samoil liber baron de Brukental ... prin mare prințipatul Ardélului și părților lui împreună Gubernator etc.

Academia Română, București.

Bibl. Rom. Veche No. 493.

658

P e s t

1785

Collectio benignarum normalium resolutionum Caesareo-Regiarum, in materia Commissionis ecclesiasticae, rebusque eandem contingentibus, usque annum inclusive 1785. interventarum. Tomus I—II.

Pestini, Litteris Trattnerianis. In 8º foi 2 și pag. 591+482.

Cu multe orânduieli privitoare la cultul bisericii ortodoxe greco-orientale a Românilor din Ungaria, dintre anii 1774—1785, cuprinsul cărora se va afla în partea III a bibliografiei de față.

Acad. Hung. Budapest și alte exemplare.

1785

Alba-Iulia

659

Leges Ecclesiasticae regni Hungariae, et provinciarum adiacentium, opera, et studio Ignatii Comitis de BATTHYÁN Episcopi Transilvaniae collectae, et illustratae. Tom. I—III.

Albae-Carolinae, Anno MDCCCLXXXV. Typis Episcopalibus. Tom. II—III. Anno MDCCCXXVII. Typis quondam Episcopalibus. In 2^o foi 7 și pag. 706, 515, 669 + Index.

Din cuprins: Tomus II. Gregorii pontificis maximi decretum, quod Episcopus Latinus Valachis Vicarium sui Ritus constituere debat, anno 1235. (p. 356) Tomus III. Ladislai Regis Hungariae decretum de Jure Diaecesano Episcopi Transylvaniae in Moldaviam recognito, anno 1369. (p. 217) Capitulo Albensi Transylvaniae addicuntur decimae omnium per Transylvanię Valachorum, anno 1500. (p. 635—636)

Muz. Ardelean, Cluj și alte exemplare.

(1785)

(Wien)

660

Geographische Mappe des Groß-Fürstenthums Siebenbürgen.

Hartă în aramă (format 44×55 cm.) după o notă pusă cu mâna, din 1785. Lucrare ungurească întrucât numele ungurești sunt sculptate fără greșală.

Mus. Nat. Budapest.

1785

Amsterdam

661

Mémoires du Baron de TOTT, sur les Turcs et les Tartares. Partie I—II.

A Amsterdam. M.DCC.LXXXV. In 8^o mic pag. 222 și 207.

Cuprinsul privitor la Români a se vedea la ediția ei mai completă din 1785 din Maestricht sub No. 664.

Bibl. Univ. Budapest și alte exemplare.

1785

Paris

662

Mémoires du Baron de TOTT, sur les Turcs et les Tartares. Tome I—III.

A Paris et Amsterdam, M.DCC.LXXXV. In 8^o mic foi xxxii și pag. 273, 286 248. Cu indice.

Mus. Nat. Budapest și alte exemplare.

1785

Amsterdam

663

Mémoires du Baron De TOTT, sur les Turcs et les Tartares. Partie I—V.

A Amsterdam. M.DCC.LXXXV — M.DCC.LXXXVI. In 8º pag. 222, 207, 183, 152 și 176.

Retipărire a primei ediții din 1785 de sub No. 661, căreia i s'a mai adăogat ultima parte: contenant les Observations critiques de M. de Peysonnel, et la Réponse de M. le Baron de Tott.

Acad. Hung. Budapest și alte exemplare.

664

M a e s t r i c h t

1785

Mémoires du Baron de Tótt sur les Turcs et les Tartars.
Partie I—IV.

A Maestricht, M.DCC.LXXXV. Chez J. E. Dufour et P. Roux, Imprimeurs-Libraires associés. In 8º mic pag. XXXV și 195, 204, 173 și 143 + Table des matières.

Autorul acestor memorii este baronul ungur Francisc TÓTH de Nyitra, care născut în Franța (la Chamigny în anul 1733) îmbrățișând cariera militară, fu trimis în 1755 ca secretar de legație la Constantinopol, pentru a învăța limba turcească, ceeace i-a reușit în timp de opt ani, cât a trăit acolo. Întorcându-se la Paris fu trimis în vara anului 1767 la hanul Tătarilor din Crimea, în Curtea căruia a stat trei ani întregi. Detașat iarăși la legație din Istambol a primit însărcinare dela Poartă de a conduce lucrările de fortificare ale strâmtorii Dardanelelor și a reformării arsenalului turcesc, făcând și un proiect minunat despre tâierea istmului dela Suez. După aceasta baronul Tóth pleacă (în vara anului 1776) acasă, ocupându-se cu scrierea și publicarea memoriilor sale, cari i-au adus un nume mondial, atât prin materialul lor nou, cât și prin stilul elegant și ușor în care sunt scrise. Astfel Memoriile ieșind la Amsterdam în 1784, au avut o nouă ediție de lux la Paris tot atunci, iar în 1785 alte două la Paris și Amsterdam, așa că ediția de față este a patra, căreia i-a mai urmat câte o ediție germană, engleză și daneză. După alți câțiva ani de serviciu, baronul Tóth primind amnistie, s'a întors în primăvara anului 1793 în patria sa, unde muri înăsă în toamna acelui an în comuna Tarcsa, pe moșia unui conte Batthyány.

Cuprinsul cărții ne oferă multe amănunte interesante despre imprejurările din Moldova, prin care autorul a trecut în solia sa la Tătari, amănunte bune cunoscute în literatura română,¹ pe cari însă le cităm pe baza indicelui ei: Tom II. La situation de la forteresse de Kotchim. (p. 7) La Moldavie et la Valachie, une colonie Romaine. On y parle encore aujourd'hui un latin corrompu, et ce langage se nomme *Roumie*, langage Roumaine. Intrigues des Grecs relativement aux deux principautés de Moldavie et de Valachie. (p. 24—25) Leur vanité. (p. 28) Situation de Yassi. Audience au près du Prince et son frère. (p. 25—31) Les Boyards. Leurs intrigues et leurs vexations.

¹ N. Iorga: Istoria Românilor prin călători vol. II p. 190—194.

(p. 32—34) Kischenow. (p. 35—36) Devastation de la Moldavie et de la Valachie. (p. 125—130)

Amintim deosebit dialogul baronului Tóth cu Aly Aga și solul moldovean pe malul Prutului (în 1767) despre starea grea a Moldovei și birurile nesuferite ale norodului și boierimii. (p. 13—23)

Acad. Hung. Budapest și alte exemplare.

1786

P e s t

665

Examen Vetustissimi M. Moraviae situs, cum vindiciis
A n o n i m i Belae Notarii, institutum a Stephano KATONA,
AA. LL. et Philosophiae Doctore, presbytero Strigoniensi.

Pestini, Budae et Cassoviae, 1786. Sumptibus Ioannis Michaelis Weingand. In 8^o foi 6 și pag. 162.

Prefața: Dabam Strigonii, pridie Kalendas Ianuarias, anno reparatae salutis MDCCCLXXXV.

Din cuprins: Libri II. Caput I. Definitur auctoritas Anonymi. (p. 75—80) Cap. III. Regnum Bulgaricum et Valachicum ab eo confictum non est. (p. 117—144)

Cartea formează o critică a cărții lui Georgius Szklendr cu titlul „Vetustissimus magnae Moraviae situs” din 1784 de sub No. 636.

Mus. Nat. Budapest și alte exemplare.

1786

B r a t i s l a v a

666

Geographisch-Historisches und Produkten Lexikon von Ungarn, in welchem die vorzüglichsten Orter des Landes in alphabetischer Ordnung angegeben, ihre Lage bestimmt, und mit kurzen Nachrichten, die im gesellschaftlichen Umgange angenehm und nützlich sind, vorgestellset werden. Von Johann Matthias KORABINSZKY. Mit einer Postkarte durch deren Beyhilfe man sich einen vollständigen Ideal-Atlas dieses Reichs selbst entwerfen kann.

Breßburg, 1786. Zu finden im Weber und Korabinjkyjen Verlage. In 8^o foi 8 și pag. 858 + trei indice, dintre cari: Zweyter Register, welcher die Oerter nach ihren schlowakisch-kroatisch-illyrisch und wallachischen Benennungen enthaelt. Nebst beygefuegten Komitatern, wo solche zu finden sind.

Cuprinde și descrierea tuturor comunelor românești din Ungharia (afară de Ardeal) cu date istorice, geografice, etnografice și comerciale, formând astfel cel dintâi dicționar topografic și din punct de vedere românesc.

Autorul operei (născut în 1740 în Eperjes) urmându-și studiile liceale, s'a făcut librăr și cartograf, pe urmă profesor, cu 13 diferite cărți și hărți.

Mus. Nat. Budapest și alte exemplare.

667

S i b i u

1786

Pustia Dragostje.

Sibiu, 1786. Typerit la Martin Hohmeister. (Necunoscută.)

Poemă tipărită de prietenii tipografului cu prilejul nunții sale, ultima strofă sunând aşa :

Doru mnyo s'a ospetat
En Braze t'am capetat.
Mundre frumuschika tsche
Sau făcut Nevast'ame.

Adolf Hochmeister : Leben und Wirken des Martin Edlen von Hochmeister (Hermannstadt, 1873) p. 40. — Bibl. Rom. Veche No. 508 după Iorga. — Veress p. 62.

668

Bratislava

1786

Ignatii Steph. HORVÁTH J. C. S. C. R. et A. M. Aulae familiaris et in Acad. Posoniensi Juris Naturalis Publici et Gentium Professoris Publ. Ordin. et Librorum Revisoris Regii Institutionum Juris publici particularis regni Hungariae, pars I. De territorio regni Hungariae.

Posonii, 1786. Typis Simonis Petri Weber. In 8^o foi 4 și pag. 218.

Din cuprins: Caput V. De praetensionibus regni Hungariae activis. § 61. Moldavia. § 62—64. Valachia Transalpina. (p. 111—115) Caput VI. De praetensionibus regni Hungariae passivis. Caput VII. De incolis regni Hungariae partiumque eidem adnexarum. § 98. De Valachis et eorum origine. § 99. Articuli diaetales de jure Valachorum. § 100. De Valachis districtuum Bertyó, Besztercze et Laksák.¹ (p. 170—176) § 105. Armeni Transilvaniae.² (p. 201—202)

Bibl. Univ. Budapest și alte exemplare.

¹ Greșit în loc de : Berettyó et Lakság.

² Autorul spunând că Armenii au venit din Moldova zice : Armenos ex Armenia, antiquis nempe suis sedibus, in Moldaviam commigrasse atque ibi in septem Moldaviae civitatibus mansionem accepisse mercatuque in primis florentes fuisse certum est.

669

Bratislava

1786

LOSONTZI István : Hármas kis tükrő, etc.

Posonyban, 1786. Ny. Füskúti Landerer Mihály. In 8^o foi 2 și pag. 5—207. Cu 2 hărți.

Mus. Nat. Budapest și alte exemplare.

1786

B u d a

670

Matthiae Ant. MARKOVICS I. V. D. in Regia Universitate Pestensi Iuris Ecclesiastici Professoris Publici Ordinarii Principia Iuris Ecclesiastici regni Hungariae.

Budae, MDCCCLXXXVI. Typis Regiae Universitatis. In 8º foi 6 și pag. 130.

Din cuprins : § XLVI. De ratione constituendi Episcopos graecorum non unitorum. (p. 58—59)

Mus. Nat. Budapest și alte exemplare.

1786

W i e n

671

Michaelis HORVÁTH S. Theologiae Doctoris, et in regia universitate Pestana pastoralis prudentiae professoris publici ordinarii, Historia Ungariae politica. Pars I—II.

Vindobonae, 1786. Literis a Ghelenianis și Posonii, 1792. Typis Antonii Oberlitzky. In 8º foi 4 și pag. 221 + 213.

Din cuprins : Pars I. Valachi, reliquiae Romanorum. (p. 59—60) Valachicum idioma e cognomine Principatu cum familiis numerosissimis ad nos sese penetravit. Id Romanam Lingvam, quam pro parente habet, partibus multis refert; quamquam permulta etiam vocabula a Turcis finitinis, et Illyriis, ad levandam suam inopiam sibi adsciverit. (p. 66) Valachi, qui non spernendam Regni partem, qua id Polonię, et Transylvanię tangit, obtinent, indolem Veterum Romanorum, a quibus proficiscuntur, referunt. Profecto, si Gens haec perpoliretur, belli, pacisque artibus inclaresceret. (p. 77) Pars II. Caput XIV. Regnorum, et provinciarum, quae Hungariae adnexae sunt, percensio. Cumania, Moldavia et Valachia. (p. 210—212)

Mus. Nat. Budapest și alte exemplare.

1786

W i e n

672

Sermo seu verum sectulum pacis, concordiae, atque unitatis, in commodum cunctorum Christi fidelium, maxime populi Graeci ritus uniti, et disuniti. Authore Niceta HORVATH ecclesiarcha ecclesiae cathedralis Graeco-catholicae Magno-Varadinensis.

Viennae, 1786. Typis Josephi nob. de Kurzbek. In 8º foi 4 și pag. 87.

Cuprinsul : § 1—9. Inductio materiae. Puncta discrepantiam inter Unidos et non Unidos causantia. Dilucidatio puncti 1—4. Consensus utriusque Eccl siae orientalis atque occidentalis. Intensus amor Unitorum, Disunitos ad concordiam a matre Ecclesiae desideratam. adducendi. Motiva pacis, concordiae, atque Unitatis.

Mus. Nat. Budapest și alte exemplare.

673

Frankfurt am Main

1786

SCHMETTAU : Memoirs . . . de la guerre de Hongrie etc.

Francfort, 1786. Au depens de la Compagnie des libraires.

In 8^o pag. xxiv și 279.

Vezi edițiile ei anterioare sub No. 538, 543, 544 și 575.

Mus. Nat. Budapest și alte exemplare.

674

Maestricht

1786

Mémoires du Baron de TOTT, sur les Turcs et les Tartares. Nouvelle Edition revue, corrigée et augmentée. Partie I—V.

A Maestricht, M.DCC.LXXXVI. Chez J. E. Dufour et Phil. Roux etc. In 8^o mic.

Ediție de titlu a celei din 1785, căreia i s'a adăos volumul al 5-lea : Contenant les Observations critiques de M. de Peyssonnel, et la Réponse de M. de Baron de Tott. (pag. 176)

Bibl. Univ. Budapest și alte exemplare.

675

Elbing

1786

Des Barons von TOTT Denkwürdigkeiten und Nachrichten von Türken und Tatarn. Theil I—III.

Elbing, 1786. Bei Hartmann, Heymann und Compagnie. In 8^o mic foi IV și pag. 196, 241 + 216.

Mus. Nat. Budapest și alte exemplare.

676

(Sibiu)

1787

Fordítása A' Nagy Sultánnak az Oláh Országi Fejedelemhez Maurocenihoz botsátott Parantsolattyának az aránt, miképpen kellyen az Erdélyi Pásztorokkal bálni.

Adtuk Konstantinópolyban, a' Sáfár Hónapnak közepén 1201 (az az 4-dik Decemberben 1786.) In 2^o foi 5.

Traducerea orânduielii sultanului către domnitorul Niculae Mavrogheci în interesul bârsanilor, editat de către Guvernul Ardealului, sub No. oficial 885/1787 în primăvara anului 1787.

Mus. Nat. Budapest. Apró nyomtatványok.

677

Buda

1787

Erdbeschreibung zum Gebrauche der studierenden Jugend im Königreiche Hungarn, und den damit verbundenen Staaten. Dritter Theil.

Öfen und Tyrnau, M'DCC LXXXVII. Gedruckt mit königlichen Universitätschriften. In 8^o pag. 159.

Din cuprins : Von dem Grossfürstenthume Siebenbirgen. (p. 124—143) Von der Landschaft Bukowina. (p. 148—156)

Mus. Nat. Budapest și alte exemplare.

Hunniás, vagy Magyar Hunyadi, az az Ama' híres Magyar Vezér Hunyadi János' életének egygy része, melyet a' Virgilius' Éneisse' formájába öntve, négy sorú Magyar Strófákkal le-írt HORVÁTH Adám.

Győrben, 1787. Streibig Jó'sef betűivel. In 8º foi 14 și pag. 237.

Prefața: Füreden 22. Martii 1787.

Epopeie în 6 „cărți” scrisă în stilul Eneidei lui Virgil, din care autorul traduce versuri întregi — precum mărturisește însuș — ca să placă cât mai mult acelora cari se desfătau cu citirea poemei latinești.

Intre persoanele „cântate” în epopeie figurează și un tălhar (fiul lui Drakula) feitorul mai mic al voivodului Țării-Românești, al căruia tată și frate mai mare a fost omorât din porunca lui Ioan Hunyadi. Spre a cunoaște stilul poetului, iată cum se prezintă (în cartea I p. 35—36) fiul lui Drakula lui Hunyadi :

Ha hallottad úgy mond híré Drákulának
Ama' fegyveresül Nagy hírű Vajdának ;
Ki kis Királlyá vólt akkor az Oláhnak,
Annak két fiatal fiai valának.

Ki onla Váránál sok Magyarnak vére,
Sok futva visele gondot életére ;
Hunyadi ama' nagy Magyarok' Vezére
Futtában ez Oláh Vajdához he-tére.

A' Vajda *Hunyadi* Jdnost meg-fogatja,
'S ideig Órizet alatt tartóztatj'a,
De végre meg-lágyúl szíve' indúlatja,
Meg-követi őtet 's haza bocsáttatja.

Urmează apoi descrierea răzbunării lui Hunyadi, care năvălind cu oaste în Țara-Românească a prăpădit țara și prințând pe Vodă l'a omorât împreună cu fiul său mai mare, pe când cel mic, după ce i-au scos un ochiu, a scăpat din mâna sbirilor săi, fugind la Despot-Vodă în Sârbia cu gândul să se răsbune asupra lui Hunyadi, cu care acum s'a întâlnit din întâmplare, el fugind din bătălia depe Câmpul Mierlei.¹

Anexat : Traducerea ungără a diplomei regelui Carol VI (?) dată lui Ioan Hunyadi (p. 225—237) în care se povestește că Mezit beg fiind bătut de Hunyadi,² voivozii Moldovei și Țării-Românești s'au supus iarăș regelui Ungariei la sfatul lui Hunyadi, de care au avut mare teamă.³

Muzeul Ardelean, Cluj și alte exemplare.

¹ Bătălia s'a dat între 17—19 Octombrie 1448.

² In Ardeal, în luna Septembrie 1442.

³ Originalul diplomei (publicată aci fară dată) se citează din *Pray : Annales II*, unde însă nu se află.

679

Bratislava

1787

Antonii BARTALIS Ortus et occasus imperii Romanorum in Dacia Mediterranea cui adcedunt nonnullae de monumento quodam e ruderibus coloniae Apulensis eruto opiniones.

Posonii, 1787. Sumptibus Simonis Petri Weber. In 8^o pag. 85.

Anexat: figura unui monument mitriac (fragmentar) M. Weinmann sc. Posonii.

Din cuprins: Valachi, hodie Rumun vocitati. (p. 32—33)
Mus. Nat. Budapest și alte exemplare.

680

Wien

1787

D. Basile Joseph FERRO nähere Untersuchung der Pestansteckung, nebst zwey Aufsätze von der Glaubwürdigkeit der meisten Pestberichte aus der Moldau, und Wallachey, und der Schädlichkeit der bisherigen Contumazen, von D. LANGE und FRONIUS.

Wien, 1787. Bey Joseph Edlen von Kurzbef f. f. Hofbuchdrucker Groß- und Buchhändler. In 8^o foi 6 și pag. 198 + Inhalt.

Din cuprins: Die Pest in der Moldau und zu Moscau 1770 und 1771. (p. 49—52 și 67—68) Dr. Lange von der Glaubwürdigkeit der meisten Pestberichte aus der Moldau, und Wallachey. Cronstadt, am Ende des Jahrs 1786. (p. 149—176) Schreiben des Herrn Professor Michael Fronius an Herrn Doctor Lange, den Werth der Contumax, oder Quarantine betreffend, aus Cameralistischen Gründen. (p. 177—198)

Mus. Nat. Budapest și alte exemplare.

681

Offenbach

1788

Martini LANGE Medicinae Doctoris, comitatus Haromszekiensis in Transylvania Physici, *Recensio remediorum praecipuorum Transylvanicis domesticorum*.

Offenbach, 1788. Ex officina U. Weiss et C. L. Brede. In 16^o pag. XII și 54.

Prefață: Dabam Coronae Transylvaniae, 1788, d. 24 Martii.

Din cuprins: Egregius potus Valachorum Brage dictus. (p. 14—15) Usus et præparatio fonticulorum in Valachia. (p. 47—48)

Autorul dă totodată și descrierea leacurilor de casă cum le-a văzut făcându-se la Români, mai cu seamă de babe.

Muz. Ardelean, Cluj și alte exemplare.

682

Buda

1788

Kriegs-Lied eines f. f. Hussaren bey Jassy, von A. F. HALIZKY.

Open den 20-ten May 1788. In 8^o mic foi 2.

Poemă în 5 strofe agitând soldații să lupte împotriva Turcilor. Autorul era profesor de literatură germană la universitatea din Buda.

Mus. Nat. Budapest.

1788

Sine loco

683

Mappa Regnum Bosniae et Serviae maxima parte cum annexarum provinciarum Croatiae, Slavoniae, Comit: Temesensis, Vallachiae, Bulgariae, et partis Dalmatiae. MDCCCLXXXVIII.

Hartă în aramă (format 33×125 cm.) cu Oltenia colorată la fel cu Banatul, ca și când ar apartine și acum Austriei; lucru justificat prin războiul ce-l ducea Austria cu Turcia. Peste Olt harta reprezintă numai o parte a Munteniei până la Argeș, spațiul fiind acoperit prin titlul hărții. Harta de autor incert, este probabil o lucrare ungurească, deoarece scara ei este în Millaria Hungarica. De notat sunt următoarele două observații interesante: *Csernetz*, olim Residentia Principis Valachiae; iar la malul Dunării, cam la mijlocul locului dintre Jiu și Olt: *Vestigia Pontis lignei antiqui*. Semnalat e și drumul roman de pe valea Oltului, dela Râmnice-Vâlcea până la Dunăre astfel: Via lapidea Imperatoris Trajani.

Mus. Nat. Budapest. Mappae.

1788

Pest

684

Herrn JENNE'S Reisen nach St. Petersburg, einen Theil von Deutschland, Frankreich, Kroatien, Slavonien, Italien, die Moldau, Wallachei, Siebenbürgen und Ungarn nebst einem Reise-Journal der Donaufahrt von Esseg bis ans schwarze Meer.

Pest, 1788. Gedruckt und verlegt bei Mathias Trattner. In 8° mic, foaie de titlu și pag. 308. (Raritate.)

Partea întâia a cărții cuprinde descrierea călătoriilor autorului în Apus și spre Răsărit până la Viena (primele 146 pagini) iar a doua, călătoria sa dela Viena până în Slavonia la Esseg și de acolo pe Sava și apoi pe Dunăre până la Marea neagră și îndărăt prin Moldova, Țara-Românească și Ardeal acasă.

Autorul e un negustor neamț născut în Frankfurt am Main, care plecând cu mărfurile sale pe corăbii la 29 Octombrie 1786 din Esseg, ajunge în 17 Decembrie la Galați, dându-ne în „jurnalul” său de drum (p. 174—221) un cadru foarte prețios despre greutățile întâmpinate și primejdiiile cu care luptau oamenii pe aceste vremuri pe Dunăre, care n’avea încă o navigație organizată. Dar și afară de aceasta, autorul are însemnări importante despre cele văzute în țările române și pentru ca să le putem registra pe toate, le semnalăm aci pe baza indicelui cărții în următoarele:

Bannat, Temeswarer. Volksmenge von allerlei Nationen, träge Wallachen. (p. 249—254) Streit mit dem Richter (Boiar) von Galatz, wo ich beim Grafen Festetics Wohnung bekam. (p. 222) Pracht und Schmuz der Boiaren, die oft 2000 Bienenstöcke haben, während ihre Frauen kostbare Pelze tragen. (p. 229—235) Bukarest wallachische Residenz. Viele Thürmchen. Elende Häuser. Schmuz und Unreinlich-

keit. Katholischer, Evangelischer und jüdischer öffentlicher Gottesdienst, allein Türken haben keinen. (p. 225—227) *Deva* Markt flecken und Festung. Kopf des Rebellen Kloska auf einem Rade nächst der Landstrasse am Fusse des Berges. Traurige Reste seiner Grausamkeit. (p. 246) Fahrt auf der Donau bis ans schwarze Meer ist vielen Gefahren unterworfen, aber können gehoben werden. Mangel an geschickten Schiffleuten. Wallachisch und türkische Tüke könnte nicht mehr schaden, und viel Geld bliebe im Lande. Die *Donau* mit einer 100 jährigen Eiche verglichen. (p. 168—173) *Graf Festetics* errichtet die ersten oesterreichischen Handelshäuser in der Moldau und Wallachei. (p. 236—237) *Galaz*, hat keine Wirtshäuser. Stappelort Moldauischer Produkten, für oesterreichische Produkte Sulina. Vorschlag für den oesterreichischen Handel. (p. 222—225) *Giurgevo* volkreiche Stadt, 1770 kam sie in der Russen Hände. Kupfermünz aus Kanonen. (p. 211—212) *Hursowa* gefährlicher Ort in Bulgarien wegen Räuber. (p. 217) *Ibrail*, gefährliche Passage, Ueberchlitt-Siedereien auf Inseln. (p. 217—218) *Joseph II* macht alle Nazionen in Siebenbürgen gleich. (p. 245) *Mamaliga*, Sterz von Mais. (p. 234) *Siebenbürgen* herrliches Land, bringt alles hervor. Wallachen unthätig. (p. 241) Fluss *Siret* scheidet die Moldau von der Wallachei. (p. 219) Ueberbleibsel der *Trojanischen* Brücke unterhalb Festung *Festilan*. (p. 200) *Tschernă* Fluss scheidet den Bannat von der Wallachei. (p. 199) *Wallachei* gesegnetes Land. Nazion träge. Bauen nichts an. Keine Seidenzucht. Gute Melonen. Wein im Ueberfluss. Können ihn nicht behandeln. Grosser Viehzucht. Besondere Schafe. Bienenzucht im Flor. Kennen keine Landwirtschaft. Schweinezucht kommt gut fort. Auerochsen. Gute Pferde. Ganze Herden davon. Volksmenge. Einkünfte könnten grösser sein. Bauer lebt schlecht. Warum er nicht arbeitet. Redlichkeit, eine fremde Tugend. Pracht und Schmutz des Adels. Sein Dummstolz. Wohlfeiles Fleisch. Handel. *Graf Festetics*. Wiener Wägen. (p. 227—237)

Mus. Nat. Budapest.

Herrn Baron TOTT's Nachrichten von den Türken und Tartaren mit Herrn von BEYSSONEL's Verbesserungen und Zusätzen. Aus dem Französischen mit Kupfern. Theil I—II.

Wien, 1788. Gedruckt bey Thadd. Edlen von Schmidbauer. In 8° mic pag. 300 și 300.

Din cuprins : Vol. I. Manoly Serdar in Konstantinopel, Anhänger des abgesetzten Fürsten der Walachey Rakowitz, für dessen Wiedereinsetzung er arbeitete. (p. 84—86) Vol. II. Von den Tartarn. Chotschim. Pruth. Moldau. Dialog mit Ali-Aga über moldauische Sachen. Yassi. Allgemeine Bemerkungen über die Moldau. Weitere Reise durch die Moldau. Ankunft in Bessarabien. Kischela (d. h. Winterquartier) Hauptstadt der Provinz. (p. 169—201) Reise durch Bessarabien. Ismahel. Dobrodgan. (p. 280—286)

Mus. Nat. Budapest și alte exemplare.

1788

Bratislava

686

Georgius SZKLENÁR : *Vetustissimus Magnae Moraviae situs etc. Editio secunda correctior.*

Posonii, 1788. Apud Aloysium Doll et Schwaiger Bibliop. In 8^o foi 8 și pag. 246 + Index.

Ediție de titlu a ediției din 1784 de sub No. 636.

Mus. Nat. Budapest și alte exemplare.

1788

(Sibiu)

687

Mappa Specialis Walachiae ex acuratissimis Singulorum Districtuum Ichnographiis collecta, delineata et dedicata Excel lentissimo Domino Comiti de Hadik Sac : Caes : Reg : Apost : M-tis Consiliario intimo, Campi Mareschallo et supremi Consilii Aulae bellici Praesidenti, per F. Jos. RUHEDORF Officiale in Caes : Reg. ad suprem : armor : Praefecturam. 1788.

S. I. Hartă în aramă (de format 69×39 cm.) Kil. Ponheimer sculp. Hier. Benedicti Scrip(sit.)

In colțul drept al hărții desenul a doi păstori români între patru oi, un bou și un câine.

Docan : Memoriu despre lucrările cartografice privitoare la răsboiul din 1787—1791 (București, 1912) p. 54.

Mus. Nat. Budapest. Mappae 2032 și alte exemplare.

1788

Wien

688

Carte der Attaque bei Botuschani zwischen den K. K. Truppen unter Commando des Oberst Fabry und dem Ibrahim Nasir Pascha, den 18 März 1788.

Wien, bey Thomas Edlen von Trattnern K. K. Hofbuchdrucker. Hartă (de format 25×30 cm.) colorată.

National-Bibliothek. Wien și alte exemplare.

Docan p. 106.—Anuarul Inst. Ist. vol. V. p. 213.

1788

Bratislava

689

Francisci FORGACHII de Ghymes Pannonii, D. Ferdinandi I. imper. ac regis Hungariae cancellarii et antistitis M. Varadiensium celeberrimi Rerum Hungaricarum sui temporis Commentarii Libris XXII. e MS. in lucem prodeuntes. Adiecit Indicem Rerum memorabilium ac dissertationem historico-criticam de vita laudati scriptoris Alexius Horányi e scholis piis Hungarus Budensis.

Posonii et Cassoviae, 1788. Impensis Joannis Michaelis Landerer, perpetui in Füskut. In 8^o foi 51 și pag. 702+Index.

Din cuprins: Alexander Vajvoda Moldaviae in Transilvaniam. (p. 116) Misia inferior sive Valachia. (p. 153) Valachiae duae provinciae fuerunt Hungaricae. (p. 275) Historia Iacobi Heraclidi Graeci, Vajvoda Moldaviae. (p. 271—284) Moczok dux Valachorum. (p. 329, 332 etc.)

Ediție neîngrijită, plină de greșeli și cu un indice foarte neexact. A se vedea și descrierea ediției critice, din 1866.

Muz. Ardelean, Cluj și alte exemplare.

690

B r a t i s l a v a

1788

Georgii SZKLENAR presbyteri Strigoniensis etc. Hypercriticon Examinis Vetustissimi M. Moraviae situs et vindiciarum Anonymi Belae Regis scribae.

Posonii, 1788. Typis Ioannis Michaelis Landerer perpetui in Füskút. In 8^o mic pag. xxxvi și 161.

Din cuprins: De electione Hungarorum a Pacinacitis ex Moldavia anno 895. (p. 38—46)

Cartea formează un răspuns la aceea a lui Stephanus Katona cu titlul „Examen Vetustissimi M. Moraviae situs” din 1786 de sub No. 665.

Mus. Nat. Budapest și alte exemplare.

691

N ü r n b e r g

(1788)

Charte von Ungarn, Polen, Russland und der Turkey. Enthält Polen, Galizien, die Moldau, Bukowina und Walachey, Bulgarien, Servien, Bosnien, Sclavonien, Croatiens, Dalmatien, Albanien, Griechenland, den Archipelagus, das Schwarze und Asovische Meer, die Krimm und Tartarey, Anatoli oder Natolien, etc. etc. aus den d'Anvillischen und andern Charten, von neuen entworfen, durch G. F. Uz Ingen. Lieut. u. Architect.

Zu finden in Nürnberg bey C. Weigel und Schneider.

Hartă în aramă (de format 52×58 cm.) colorată.

Academia Română, București și alte exemplare.

Docan p. 59.

692

S i b i u

1788

Cuprinderea A celor Meșteșuguri, ... care doftorul ... BUDELKO pentru curățirea ... Bucatelor celor necurate ... au aflat./ Summája azoknak az eszközöknek melyet ... Budelko ... a tisztálatlan gabona ... megtisztítására ... fel talált.

S. I. (Tip. Martin Hohmeister.) In 2^o foi 2.

Procedeul medicului primar al comitatului Györ, expus în 10 articole, fu lătit în Ardeal de către Guberniul țării sub No. 3083/I788 pentru instruirea poporului agronom.

Muz. Ardelean, Cluj.
Veress p. 63.

1788

Košice

693

Notitia Orbis e variis peregrinationibus ab Illustribus Viris susceptis deprompta, ac in meliorem ordinem redacta a Francisco Xaverio SZUHÁNI.

Cassoviae, 1788. Typis Joannis Michaelis Landerer, perpetui in Füskút. In 4^o pag. 185.

Din cuprins: XIV. Transylvania. (p. 61—65) XVII. Moldavia, Valachia, et Bessarabia. Earumdem Descriptio. Naturae Dona. Proventus et Commercia. Consuetudo. Religio. (p. 75 —78)

Mus. Nat. Budapest și alte exemplare.

1788

Wien

694

Osmanografia, az az: A' török birodalom' Természeti, erkölcsi, egy-házi, polgári 's hadi állapottyának, és a' Magyar Királyok ellen viselt nevezetesebb hadakozásinak summás leírása. DECSY Sámuel, Filosof. és medic. doct. és az od. frankfurti kir. tudós társaság tagja által. I—III. rész.

Bétsben, MDCCCLXXXVIII—MDCCCLXXXIX. In 8^o trei volume.

Prefata: Irtam Bétsben Sz. András havának VIII. napján, MDCCCLXXXVIII. esztendőben.

Din cuprins: Vol. I. Móldvának régi 's mostani lakosi. Miképen esett a' Török birodalomba és mikor? (p. 19—20) Móldva hajdan virágzó állapotta le-iratik. Mennyi adót fizet Móldva a' Török Tsászárnak? (p. 21—24) Havas-alföld' régi 's mostani lakosi, mikor, 's miként esett a' Törökök birtokába? (p. 25—27) Mennyi adót fizet a' Török Tsászárnak? (p. 27—29) Miért nem teszi a' Török Udvar Moldvát és Havas-al-földét tulajdonává? (p. 29—31) Bessarabia régi 's mostani lakosi, mikor kapták-el a' Törökök? (p. 35—36) Az oláh, tatár, Francusok, és Zsidó nyelvekről. (p. 142—146) Vol. II. Móldva igazgatásának formája. (p. 149—157) Havasalfölde igazgatásának formája. (p. 158—160) Vol. III. Amurat Tsászár Sciabadin N. Vezér küldi Móldvának és Havasalföldnek pusztítására, a' kit Hunyadi János a' Vas kapunál meg-gyöz. (p. 41—55) Báthory Zsigmond erdélyi fejedelem Mihály havasalföldi Vajdának segítségére megy, Achmet Basát meg-veri. Meg veri Sinánes nagy Vezér-t, és egész táborát el-foglalya. (p. 542—546) Az 1788. esztendei, II. Iósef Tsászár és II. Katalin Orosz Tsászárné egy részről, más részről Abdul Hamid Sultán között

támadott hadakozásnak valóságos okai. (p. 724—740) E' mostan folyó hadakozásnak rövid historiája, 1788. esztendő szerentsétlen, 1789. esztendő pedig szerentsés folyamattya Józef Tsászár haláláig. (p. 741—772)
Muz. Ardelean, Cluj și alte exemplare.

695

W i e n

1788

Kurze Geschichte der Kriege zwischen dem Hause Österreich und der Ottomannischen Pforte vom Jahre 1529. bis auf das Jahr 1739. Nebst einigen wichtigen Daten des Königreich Ungarn und Siebenbürgen betreffend.

Wien, 1788. In 8º mic pag. 210.

Autorul nenumit e baronul Josef IZDENCZY consilier regal în Cancelaria ungară din Viena, formând prima sa lucrare, în care expunând războaiele cu Turcii, pomenește în toate locurile de Români, unde ei erau interesați, pe marginea cărtii cu anii despre cari scrie.

Mus. Nat. Budapest și alte exemplare.

696

W i e n

1788

Deutsch-Wallachische Sprachlehre. Verfaßet von Johann MOLNAR, königl. Landes Augen Arzt im Großfürstenthum Siebenbürgen.

Wien, 1788. Bei Joseph Edlen von Kurzbef etc. In 8º foi 8 și pag. 445+40 foi.

Dedicația: Herrn Grafen Georg Banffy von Losonz... Gouvernator des Gr. F. Siebenbürgen. Wien den 23 May 1788.

Academia Română, București și alte exemplare.

Bibl. Rom. Veche No. 521.

697

L w ó w

1788

Vorgefallene Unternehmungen zwischen den k. k. Vorposten des Prinz Coburgischen Corps unter Anführung des Obersten Baron Karaizai, und der Chotymer Besatzung bis zur Uibergabe der Festung, nebst genauer Zeichnung alle Bewegungen dieser beiden Truppen. Von einem k. k. Offizier.

Lemberg, 1788. In 4º foi 11 nepaginate.

Cu 9 planse ale mișcărilor trupelor în luptele dintre 11 Mai și 12 Iulie 1788.

National-Bibliothek, Wien și alte exemplare.

Docan p. 85.

698

W i e n

1788

Geographische General-Karte Der Gränzen zwischen denen dreyen Kaiserthümern und ihren nach und nach geschehenen

Veränderungen vom Jahr 1718 bis heutigen Tags oder Kriegsschauplatz gegenwärtigen Kriegs. Dieser general Karte sind noch verschiedene andere Partikular Karten der angränzend sehr interessanten Ländern, auf einen grösseren Maasstab beigegefügt von F. I. M. 1788 Wien. 2-te Auflage vermehrt mit 150 der merkwürdigsten Oerter. /Carte générale des limites entre les trois Empires et leurs Variations successives depuis l'année 1718 jusqu'à ce jour ou Theatre de la guerre presente etc.

Hartă administrativă în aramă (de format 68×150 cm.) foarte frumos executată și colorată cu mâna, cuprinzând și țările române până la Nistru.

Din notiță franceză depe hartă aflăm că ea a fost redactată „sur les memoires du Baron T o t et sur ceux de Mr Peyssonel” descrise mai sus sub No. 661 și următoarele ediții.

Mus. Nat. Budapest. Mappae 568/j.

1788

W i e n

699

Actes de negociations pour la Paix conclue au Congrès près de Belgrade, entre la Cour de Vienne et la Porte Ottomanne, le 18. Septembre 1739, servant à compléter les Memoires secrets de Mr. le General Schmettau.

A Vienne, 1788. In 8º mic pag. 84.

Din cuprins: Traité de Paix Entre l'Empereur et la Porte traduit du Latin. (p. 27—61) Convention lors de l'échange des Ratifications. À Constantinople, dans la salle de l'Arsenal destinée au Congrès, le 5. Novembre 1739 (p. 64—66) cu hotărîrea importantă: que les chemins récemment construits après la paix de Passarowitz, et qui font la communication de la Valachie Autrichienne à la Transylvanie, ainsi que le Fort qu'on appelle le Fort au chemin, seront entièrement détruits et ne pourront à l'avenir être rétablis.

Cărticica formează o întregire folosită a memorilor generalului Schmettau din 1771 de sub No. 538 și următoarele ei ediții.

Mus. Nat. Budapest și alte exemplare.

1788

(W i e n)

700

Kriegskarte von Choczim und der umliegenden Gegend in der Moldau 1788.

Hartă în aramă (format 48×49 cm.) colorată cu mâna, arătând munții, pădurile și chiar tablele pamânturilor arabile, făcută fără îndoială pe baza desenului vreunui ofițer ungur al regimentului care conducea bombardamentul cetății. În stânga titlului hărții se văd doi ofițeri austro-ungari în mare ținută, iar deasupra vederea cetății Hotinului bombardat.

Mus. Nat. Budapest. Mappae.

Két Nagyságos elmének költeményes szülemlényei. A' költeményes gyűjtemény' öregbedésére a' Nagyságos szerzőknek egyező akaratjokból közre botsátotta Réva i Miklós.

Pozsonbann, 1789. Loewe Antal' betűivel. In 8º mic foi 6 și pag. 245.

Prefața: Kolt Györött, Bőjt' Elő Hava' Kezdetén. 1789.

Cuprindere poeziile celor doi ofițeri de gardă: BARCSAY Abrahám și b. ORCZY Lőrincz, dintre cari acele ale primului se află în volumul de față.

Abraham Barcsay proprietar din Hunedoara, născut în anul 1742, a intrat ca Tânăr de două zeci de ani în garda ungăra dela Viena, unde apartinu cercului literar de sub conducerea poetului George Bessenyei, care își propusese să facă poezii și în limba ungăra, nu numai franțuzește după moda de atunci. Barcsay știind din copilarie românește — ca toți nemeseii unguri din Hunedoara — se ocupă mult în poeziile sale de Români, ba declară chiar într'una din ele că doicele lui au fost niște românce frumoase (p. III) și că s'a desfătat mult la sunetul toacei, la „bătuta” fetelor române și la cântecul din fluer al feciorilor cari petreceau oile la pășune. (p. 115) Nunta Românilor e cântată într'o poemă specială cu titlul „Lakadalom módja az oláhoknál” plină de părți frumoase (p. 117—121) descriind totdeodată târgul fetelor din Zărand. Amintirile românești sunt aşa de vii la poetul nostru, în cât descriind culesul strugurilor din Tokaj, gândul lui se plimbă prin Ardeal, unde trăește un popor, care și-a menținut limba strămoș ască și obiceiurile vechi, iar când „Venera” coboară la vale, începseeă se joace cu tinerii (p. 165) după poet astfel:

Együgyű játékot kezd pislogó túznél,
Batutá tántzoltat hold' fényességénél,
 Ha *Fitsúr* Fátáját vezeti kezénél,
 Mosolyog, 's meg lesi bikfa töviskénél.

Pomenirea dansurilor românești din Ardeal, e poate cea mai veche amintire literară despre ele, pusă pe hârtie de un literat care le cunoștea bine, împreună cu poporul care le juca. Cu toate acestea poetul a avut soartea amară și nemeritată, că iobagii săi români i-au devastat pe vremea revoluției lui Horia, castelul său din Cioara, unde mai târziu a și murit în anul 1806.

Muz. Ardelean, Cluj și alte exemplare.

Jos. Michaelis SZVORÉNYI Hist. Eccl. in Reg. Univ. Ung. Profess. publ. ord. Historia religionis et ecclesiae Christianae clero Ungariae accommodata. Vol. I—II.

Posonii, MDCCCLXXXIX. Typis Antonii Loewe. In 8º foi 4 și pag. XLVIII+219 și 292.

Prefața: Scribebam anno Domini MDCCCLXXXVIII

Din cuprins: Anno 1698. De unione Valachorum in Transilvania.

(p. 188)

Mus. Nat. Budapest și alte exemplare.

1789

S i b i u .

703

Berſuch einer Erbbeschreibung des Großfürſtentums Siebenbürgen von Michael LEBRECHT dermaligen Lehrer der Nedekunſt und Geographie.

Herrmannstadt, 1789. Gedruckt bey Martin Hochmeiſter f. f. prebit. Buchdrucker und Buchhändlern. In 8º foi 4 și pag. 165.

După introducere (p. I—II) autorul dă o descriere amănunțită a Ardealului pe județe, fiind acuma II cu multe date și notițe despre România locuitori în ele.

Muz. Ardelean, Cluj și alte exemplare.

1789

P e s t

704

Historia belli Cosacco-Polonici authore Samuele GRONDSKI de Grondi conscripta anno MDCLXXVI. Ex manuscriptis monumentis historiae Hungaricae in lucem protulit Carolus Kopp, in Regia Scientiarum Universitate histor. univers. prof. Pestini. MDCCCLXXXIX.

Litteris Francisci Augustini Patzko. In 8º foi 4 și pag. 452.

Dedicatia: Scribebam Kal. Jun. MDCCCLXXXIX. Pestini.

Anexat o stampă cu titlul: Cosacci Regularis, Irregularis et Calmuckus. (Anton Tischler sculpsit Pest.)

Din dedicatia editorului aflăm că trăind patru ani la Cluj, ocupat cu studii, a aflat manuscrisul operei de față în biblioteca Contelui Samuel Teleki, unde rămăsese dupăce autorul contemporan evenimentelor a stat ca pribegie în Ardeal, în legătură cu Ioan Kemény, și Ioan Bethlen, dela cari și-a adunat materialul în parte.

Autorul polonez descriind pe Cazaci, expune evenimentele campaniei nefericite din 1657 a principelui George Rákóczi II în Polonia, începând cu anul 1647. Evenimentele din Moldova nu le cunoaște, însă pomenește de nunta fetei lui Vasile Lupul cu Timoteu, fiul hătanului Bogdan Chmielnicki, din anul 1652. (p. 218—219)

Mus. Nat. Budapest și alte exemplare.

1789

B u d a

705

Vetus Moravia, rursus ad suos limites reducta, a Stephano KATONA presbytero Strigoniensi.

Budae, 1789. Typis Regiae Universitatis. In 8^o mic pag. III.

Din cuprins: Regis Andreea II. decretum, Saxonibus anno 1224 datum, in quo mentio Blacorum iniicitur. (p. 106—108)

Cartea formează un răspuns la „Hypercriticon” al lui Georgius Szklenar din 1788 de sub No. 690.

Mus. Nat. Budapest și alte exemplare.

706

G y ô r

1789

Magyar Krónika. Irtá HELTAI Gáspár. Nyomtattatott Kolosvárott M.D.LXXXIV. Most pedig újonnan Nagy-Györben M.DCC.LXXXIX. Streibig Jósef betűivel. Vol. I—II. In 8^o foi 4 pag. 472 și 384 + Lajstrom.

Cuprinsul privitor la Români vezi la descrierea primei ediții din anul 1575 sub No. 89.

Mus. Nat. Budapest și alte exemplare.

707

W i e n

1789

Beschrreibung der türkischen Festung Drjowa.

Wien, 1789. Ven. Hier. Lößhenköhl. In 4^o pag. 7.

Autorul nenumit, făcând o scurtă istorie a cetății de pe insula Poreciu (Adakaleh) zice că soarta ei depinde întotdeauna de stăpă-nirea Belgradului, aşa că azi — în timpul campaniei împotriva Turcilor — cetatea are o garnizoană de 800 oameni și în Fort Elisabeth 150 oameni, pe când oastea împărătească care o bătea are 18,000 oameni.

Mus. Nat. Budapest. Balc. 686 n.

708

P e s t

1789

A' vitézlő győzedelmes Magyaroknak örök-oszlopáról való versek mellyekkel édes hazáját meg-tisztele egy pesti nevendék-pap.

Pestenn, 1789. Nyomtattatott Patzkó Ferentz' betűivel. In 4^o pag. 16.

Poemă despre faptele vitejești ale regimentelor ungare din Moldova și Țara-Românească, cu amintirea evenimentelor petrecute la București, Iași și ajurea.

Exemplarul unic în Mus. Nat. Budapest.

709

P e s t

1789

Ad Belli Clarissimos Duces, patriaeque vindices, de Coburg, et Hohenlohe, quum Augusta amborum principum nomina triumphali Hungariae Monimento insererentur ab Amore patriae in Ephemeridibus Hungaricis. M.D.C.C.LXXXIX.

Pesthini, typis Francisci Augustini Patzko. In 8^o foi 4.

*Oda, semnată : Ioan. Nep. RADLINGER, Dioec. Veszprim. in
Seminario R. Pesthin. Theologiae Auditor.
Mus. Nat. Budapest. Apró nyomtatványok.*

1789	Bratislava	710
	An Oesterreichs tapfere Krieger bey Eröfnung des Feldzuges. Preszburg, 1789. In 8º mic foi 8.	
	Pe foaia a cincea cu titlu separat: Das Treffen bey Focksan. Focksan, 1789.	
	Mus. Nat. Budapest. Apró nyomtatványok.	
1789	Pest	711
	Triambeutica Pannoniae Victricis. VnDIqVe CVM FELIX resonat VICtorIa pVgnas. A F.R. e S.P.	
	Pestini. Typis Francisci Augustini Patzko. In 8º mic pag. 14.	
	Odă în onoarea generalului Laudon, cu înșirarea faptelor sale vitejești din țările române (Bucherest, Jaszia, Gladova) și altele. nițialele din titlu arată că autorul este un profesor din Or- dinul Piaștilor.	
	Mus. Nat. Budapest. Apró nyomtatványok.	
(1789)	(Wien)	712
	A magyar lovassághoz. S. I. et a. In 8º foi 4 nenumerotate.	
	Odă semnată: BARÓTI SZABÓ Dávid.	
	Poetul însuflăt de o stampă (din revista „Hadi Történetek” din 1789) care reprezenta bătălia dela Mărtinești, glorifică viteja hu- sarilor unguri, descriind faptele generalului Fábri săvârșite la luarea capitalei Iași și apoi la Adjud, precum și ale lui Mészáros la Focșani, pomenind și ceilalți ofițeri unguri ai comandanțului Coburg: Vécsey, Székely, Nemes, Képíró, Filó, Kosztollányi și Boros.	
	Mus. Nat. Budapest. Apró nyomtatványok.	
1789	Frankfurt am Main	713
	Gejchichte der Veteranischen Höhle. Mit einem Plan. Ein Beytrag zur Gejchichte der Kriege zwischen Österreich und der Pförte.	
	Frankfurt und Leipzig, 1789. In 8º mic pag. 31.	
	Din cuprins: Die Walachen der Gegend behaupten, dass diese Höhle ein Werk von Menschenhänden sey; und zwar soll sie Trajan, nach der Eroberung Daziens angelegt haben. (p. 4) Tagebuch der feindlichen Angriffe, und der von den kaiserlichen Truppen dagegen gemachten Verteidigung vom 10. bis 31. August 1788; entworfen von einem Augenzeugen. (p. 10—31)	
	Anexat: Plan von der Belagerung der Veteranischen Höhle im Jahr 1788. Hartă frumoasă în aramă (de format 22 x 37 cm.) colorată cu mâna.	
	Mus. Nat. Budapest și alte exemplare.	

714

Brno

1789

Des Herrn Baron von TOTT Nachrichten von den Türken und Tataren mit H. v. Peyssonnel's Verbesserungen und Zusätzen. Abtheilung I—II. (Sammlung der besten Reisebeschreibungen. Band 33—34.)

Brünn, 1789. Gedruckt bei Joseph Georg Traszler, und im Verlage Fr. Anton Schrämbls. In 8^o pag. 395 și 379.

Cuprinsul cărtii vezi la ediția ei franceză din 1785 sub No. 664. Cfr. și edițiile premergătoare.

Bibl. Univ. Budapest și alte exemplare.

715

Cluj

1789

Rerum Transylvanicarum libri quatuor, ab anno 1629. usque ad An. 1663. Authore Joanne BETLENIO, etc.

Claudiopoli, 1789. Impr. Typis Coll. Ref. In 12^o foi 8 și 447 + Index.

Cuprinsul vezi la descrierea ediției din 1663 de sub No. 192.

Ultima ediție a renumitei cărți, făcută de strănepotul autorului, dar plină de greșeli tipografice, cu dedicăția: Hanc Exiguam Historiunculam Proavi curavit Imprimi Pronepos, cum licentia Excelsi Regii in Magno Principatu Transylvaniae Gubernii.

Muz. Ardelean, Cluj și alte exemplare.

716

Wien

1789

Le Bannat de Temeschwar d'après les nouvelles indications, pour servir de renseignement à la Carte des Limites de trois Empires, ou Theatre de la Guerre présente 1789./ Temeschwarer Bannat Nach denen neuesten Anzeigen.

Hartă administrativă în aramă (de format 41.5×51 cm.) colorată cu mâna, cuprinzând și o parte a Olteniei până la Jiu. N. BENEDICTI sc.

Mus. Nat. Budapest. Mappae 568/j.

717

Wien

1789

Osmanografia, az az : A' török birodalom Természeti, erkölcsi, egy-házi, polgári, 's hadi állapottyának, és a' Magyar Királyok ellen viselt nevezetesebb hadakozásainak summás leírása. DECSY Sámuel, Filosof. és medic. doct. és az Od. Frankfurti kir. tudós Társaságnak tagja által. I—III. rész. Második, és imült amott meg-jobbítatott ki-addás.

Bétsben, MDCCCLXXXIX. Nyomtattatott Nemes Kurzbeck Jósef Ts. K. Könyv-nyomtató és Könyv-áros betüivel. In 8^o pag. 396, 462 și 772. Cu indice la fiecare volum și câte o hartă.

Prefața : Bétsben, Kis-Asszony havának XV. napján MDCCCLXXXIX esztendőben.

Cartea este o ediție nouă a primei ediții din 1788, descrisă sub No. 691, cu foarte puține adăogiri. Intre acestea observăm două hărți, dintre care una (anexată volumului III) cu titlul : A' Magyar-Török Hadakozásoknak Mutató Piatza Zsigmond Ts. és Magy. Kir. Uralkodásától fogva a' jelenváló időkig. Berkeny János rajzolta și metszette Bétsben 1790. (In aramă cu colorit de mână, format 32×40 cm.)

Harta reprezintă Țara-Românească cu Moldova până la Nistru, însă Basarabia separat dela gura Nistrului în sus până la Bender și spre Apus până la Lăpușna, aproape până la Prut și trecând Prutul până la distanța jumătății a terenului până la Galați, așa că gura Prutului nu aparține Moldovei.

Mus. Nat. Budapest și alte exemplare.

1789

W i e n

718

Geographisch-Historisches und Produkten-Lexikon von den Königreichen Kroatien, Slavonien, Dalmatien, Servien, Bosnien, Galicien mit der vereinten Bułowina; vom Großfürstenthum Siebenbürgen; von der Moldau und Wallachey. Begleitet sind noch die vorzüglichsten Derter der Europäischen Türkei und Griechenlands. Von Johann Matthias KORABINSKY.

Mit fünf Direktionstafeln, durch deren Beihilfe man sich theils die Lage der Ortschaften idealisch vorstellen, und theils beim Gebrauch der hier nöthigen Karten eine Erleichterung im Aufsuchen verschaffen kann. Erster Band.

Wien. 1789. Îm gesellschaftlichen Verlage des Verfassers und Joseph Georg Dehlers f. f. priv. Buchdrucker.

Prefața : Geschrieben im Sept. 1789.

Este o operă geo-topografică de cea mai mare însemnatate, cu scopul de a întregi prima parte din 1786 cuprinzând Ungaria (sub No. 666) rămasă însă incompletă, așa că chiar și din acest întâi volum n'au apărut decât 12 coli (p. 1—192) cu textul dintre cuvintele Abafája și Botza.

Autorul folosește și rapoarte din ultimul război dintre Austria și Turcia cu bătăliile de pe câmpurile țărilor române, păstrându-ne astfel amănunte prețioase, în van de căutat aiurea, așa că informațiunile ce ne dă despre Agiud (p. 11—...) Belzești (p. 73—74) Bender (p. 128—139) Bessarabien (p. 149—150) au importanță unor izvoare istorice de primul rang și în genere opera formează întâiul dicționar topografic și istoric al țărilor române.

Această publicație a cunoscutului geograf ungur, plănuită în patru volume, a început să apară dela 15 Septembrie 1789 în două coli pe săptămână (câte una Martia și Vinerea) vânzându-se cu 6 creitari, iar în abonament cu 36 creitari pe lună. Colile nu s-au cumpărat însă bine, poate chiar felul aceasta curios de apariție, care, cu toată eftinătatea lor, era incomodă, deoarece se perdeau multe din coli și erau greu de adunat.

Exemplarul unic la Mus. Nat. Budapest.

Magyar Kurir 1789 p. 1004—1008.

719

Košice

1789

Der Christ bey der Feyer, eines glorreich erfochteten Sieges und einer glücklich wiedereroberten Stadt. Eine Siegss- und Dankpredigt gehalten über den Sieg Röburgs am Flusse Rimnif, als auch über die Eroberung Loundons, der Stadt und Festung Belgrad, geschehen den 7. Oktober in dem evang. Bethause der deutschen Gemeinde zu Raßchau, den 25. Oktober, als am 20. Sonntag nach dem Feste der heil. Dreyeinigkeit. Von Joannes Samuel KLEIN.

Raßchau, 1789. Gedruckt bei Johann Joseph Ellinger. In 8^o pag. 16.
Mus. Nat. Budapest.

720

Bratislava

1789

Austriai hadi népeknek a' mostani Török háborúban Isten-től ajándékozott ditsőséges győzedelmekért való kegyes Hálá-adás, és azoknak továbbéli mennyei meg segéttetésekért való buzgó esedezés.

Posonban, 1789. Ny. Weber Simon Péter által. In 8^o pag. 12.
Mus. Nat. Budapest.

721

Wien

1789

Beschreibung von Eroberung der Stadt und Festung Bußarest und Gladova.

Wien, zu finden in der Roelli'schen Buchdruckerey, im Ballgæssel Nro. 1354. In 8^o mic foi 4 nepaginate.

Pe contrapagină: Lied eines deutschen Knaben. (Poezie.) Pe urmă începe textul în proză cu descrierea primirei episcopului Râmniciului de către mareșalul prințul Coburg în ziua de 3 Noemvrie [1789] trimes de principale Mavrogheni pentru a cere un armistitiu, care nefiind acordat, Coburg a intrat la 10 Noemvrie în București, pe când colonelul Kray ocupă la 8 Noemvrie Craiova, iar Cladova și Palanca s'au predat generalului Fabry la 11 Noemvrie; prin care acum se stăpânește întreaga provincie, având 150 orașele și sate.

Broșura e scrisă de vreun ofițer al armatei austro-ungare ori de un gazetar, pe baza datelor oficiale primite din Țara-Românească.

Mus. Nat. Budapest.

Taurunum auspiciis Iosephi II. Aug. recuperatum. Poemation a G. P. concinnatum.

Pestini, 1789. Sumptibus Ioannis Michaelis Weingand. In 4º foi A—F₂.

Cuprinde descrierea campaniei rusu-turcești-austriace care a sfârșit cu luarea Belgradului, povestind toate bătăliile date pe pământul Moldovei și al Tării-Românești.

Autorul poemei fiind vestitul istoric ungur Georgius PRAY, notele deslușitoare alăturate numelor proprii ale ei cuprind multe date folositoare la cunoașterea amănuntelor războiului și ale topografiei lui, aşa mai cu seamă : nota 8) Aluta fluvius Valachiae. 9) Seretus fluvius separat Valachiam a Moldavia, cuius nomen, quod sciam, primum comparet in litteris Caroli IV. imperatoris, anni 1372. 22) Choczinum a vetustissimis temporibus ad Moldaviam spectabat, donec anno 1437 Elias vayvoda, violato, quo regibus Hungariae obstrictus erat, fiduciario iure, eam Wladislao Poloniae regi cessit, ob damna, quae pater eius Alexander Polonis intulerat. 26) Milkov Valachiae fluvius. 27) Czerna fluvius in limitibus Valachiae. 78) Pugna ad Focsan, Rimnik et Brailam. 83) Moldaviam Turcae *Bogdaniam*, item *Carabogdaniam* a nigri frumenti copia appellant. 86) Akirman Turcis notat *Album castrum*, quod Niestro fluvio adsitum est, quod Hungarica vox *Neszterfejérvár* ad amussim exprimit. 87) Eousque ditionem Hungarorum olim pertigisse, docet epistola Mathiae Corvini regis (1484) ad Baiazelem I. data, qua queritur contra pactorum fidem Neszterfejérvár et Kiliam ab eo occupatas esse. Rex Wladislaus II (anno 1511) scribit : Intelleximus... ex litteris fidelis nostri, Spectabili ac Magnifici Bogdani, terrae nostrae Moldaviae Wayvoda.

Aceste note nu sunt poate prea însemnante, însă erau folositoare spre înțelegerea poemei, unui public lipsit de tratate speciale despre Români și Tările-Române.

Pentru a avea o idee despre felul cum făcea poezie învățatul ieziuit istoric, dăm din ea următoarele rânduri :

Non longe hinc, qui Saxonico de sanguine cretus
Gentis famam auges meritis, COBURGE sequeris,
Teque penes *Focsan*, tum *Martineschta*, et olim
Captum Hotinum, et *Bistonidum* de sanguine turgens
Milkovus, *Buseusque*, et, qui super aethera quondam
Te feret, ingenti ad *Rinnik* certamine victus,
Abiectisque fugam celerans Vezirius armis.

Poema amintește locurile românești și în alte părți ale ei, unde vorbește de vitejia armatei ungare care a luat parte la campania aceasta importantă.

Mus. Nat. Budapest și alte exemplare.

723

W i e n

1789

Auf den Sieg, den Friedrich Josias Herzog zu Sachsen-Coburg am Rinnik^l erfochten hat. Von ALXINGER.

Wien, 1789. Gedruckt für J. A. Schrämbel bey Ign. Alberti. In 8° pag. 6.

Poezie scrisă la stirea bătăliei dela Râmnicul-Sărat.

Mus. Nat. Budapest.

724

(W i e n)

(1789)

A' Márjinesti táján esett ütközet hellyeinek ábrázolása.

Hartă sculptată în aramă (14×19 cm.) de „Tzetter Sámuel Orosházi fi” și colorată cu mâna, în colțul ei drept de sus cu desenul unui episod războinic. (Anexată revistei ungare vieneze: Harai és más nevezetes Történetek.)

Muz. Ardelean, Cluj și alte exemplare.

725

P e s t

1789

Lantos dal, mellyel a' győzedelmeskedő magyar seregeknek ditsőséges diadalmaikat meg-tisztelé a' hazai szeretet Pétsett.

Pesten, 1789. Nyomtattatott Patzkó Ferentz' betűivel. In 8° pag. 16.

Odă despre vitejile ofițerilor unguri de sub comanda generalului Coburg în Moldova: ca bătrânul Mészáros, Nemes, Képíró, Hadik, Vécsey, Ocskay, Sztáray, Horváth, Fábry, Splényi, Karacsay, Durcsák, Bora și alții, magnați și nemeși de rând, cu cântarea faptelor lor strălucite dovedite în strămoarea Buzăului, la Hațeg, Focșani, Mărtineni și alte locuri, pe unde au luptat.

Mus. Nat. Budapest. Apró nyomtatványok.

726

L e i p z i g

1789

Beschreibung des Banats, der Walachey, Moldau und der Königreiche Servien und Bosnien, aus den besten Schriftstellern gezogen. Ein Beitrag zur nahern Kenntniß des gegenwärtigen Kriegsschauplatzes.

Leipzig, 1789. Bei Carl Friedrich Schneidern. In 8° pag. 96.

Din cuprins: 1586. Sigismund Bathori verbindet sich mit den Fuersten der Moldau und Walachey. (p. 22) 1738. Ausschweifungen der mit den Tuerken vereinigten Walachen in dem Banat. (p. 27) 1768—1774. Die Bevölkerung in den Kameraldistrikten. (p. 41) Die Walachen des Banats. (p. 49—53) Beschreibung der Walachey, Moldau und der ehemals dazu gehoerigen Provinzen, Bessarabien und Bukowina. (p. 55—89)

Autorul acestei lucrări anonime este C. GERHARDT.

Mus. Nat. Budapest și alte exemplare.

(1789)

P e s t

727

Beyträge zur neueren Litterargeschichte von Ungarn, von Martin Georg KOVACHICH Doktor der freyen Künste und Weltweisheit, der Königlichen ungarischen Statthalterey Archivsindikanten.

Pest, gedruckt bey Mathias Trattner, f. priv. Buchdr. In 8° mic pag. 174.

Din cuprins: Personalstand des Seminariums der munkatscher Dioezes zu Unghvar. *Wallachischerseits*: in der Theologie des III. Jahres Georg Michalyi; des II. Jahres Alexander Moesze, Johann Orosz; des I. Jahres Andreas Fazsi. Ausser dem Seminarium leben von ihrem Eigenem: *Diakonen* Johann Vezendi, Michael Orosz, Michael Markovits, Theodor Tinta; *Subdiakonen* Michael Nemaly, Thomas Schorbany; *Lektoren* Johann Magyar, Johann Marusak. Neu aufgenommene *Kandidaten* Michael Mackar, Johann Bank, Basil Kelenem.

In dem koenigl. Generalseminarium zu Lemberg sind folgende *Clerici* des Munkatscher Kirchensprengels: Basil Papp, Demeter Popovits, Peter Papp, Johann Vasil.

Mus. Nat. Budapest și alte exemplare.

1790

S i b i u

728

Uiber die gegenwärtige Verfassung des türkischen Staates. Ein jolcher Staat ist am besten daran, wenn er sich als den einzigen in der Welt ansehen kann, wenn er mit Wüsteneyen umgeben, und von den übrigen Völkern, die in seinen Augen Barbaren seyn werden, abgesondert ist.

Hermannstadt, 1790. Bey Martin Hochmeister, privilegierten Buchdrucker. In 8° pag. 276.

Prefața: Hermannstadt in Siebenbürgen den 17. des Monats Junius 1789. Der Herausgeber.

Din cuprins: Drittes Hauptstück. Uiber die Staatseinkünfte der Türken. Der Tribut der Moldau und der Wallachei. (p. 154—155) Muz. Bruenthal, Sibiu și alte exemplare.

1790

W i e n

729

GYÖNGYÖSSI Jánosnak magyar versei, mellyeket különbükkükölféle alkalmatosságokra készített. Mostan pedig Egybeszedvén közönségessé tett, és a' maga költségén ki-botsátotta Szatsvai Sándor.

Bétsben, 1790. Nyomtattatott a' *Magyar Kurir* Betüivel. In 8° foi 10 nepag. și pag. 343.

Prefața: Uj-Torda, 11-dik November 1789.

Ezer-Hét-Száz Nyóltzvan-Négyben támadott Oláh-Zenebona, Fejének Hórának, vagy más igazabb névvel, Kriszta Nyikulának Azon Tzimeréről, melyet vagy önnön-maga választott, vagy leg-alább közhónsgeszen néki akkor tulajdonítottak. Irtam M.DCCLXXXV-dik Esztendőben Januáriusba, mikor már Hóra Károly-Féjérvárott fogásban tartatnék. (p. 75—78)

Hórának Képét, el-fogattatása után, midön le-festette vóna Kóré 'Sigmond Uram; illyen alája való Verseket írtam. (p. 78—79) Ugyan akkor írtam Klóska Juon' képe alá'-is ezeket. (p. 80)

Mus. Nat. Budapest și alte exemplare.

730

W i e n

1790

De veteri institutio rei militaris Hungaricae ac speciatim de insurrectione nobilium. Pars I. Auctore Josepho KERESZTURY de Szinerszek, Agent. Aulic.

Vindobonae, MDCCXC. Typis Josephi Nobilis de Kurzbek, Aulae Typographi, et bibliopolae. In 8º foi 8 și pag. 530+Index.

Prefața: Datum Vindobonae die 20. Novemb. 1789.

Din cuprins, după Indice: *Cumani veterum Hunnorum aborigines, seculo IX. Moldaviam incolunt.* (p. 2) *Hunniades Joannes*, et ultima ejus verba. (p. 153—168) *Moldavia regno Hungaria post 1350 tributaria redditur.* (p. 134) A Corona Hungariae avellitur. (p. 224) *Revindicata post 1526 rursus a Turcis occupatur.* (p. 277) *Sclavi Vallachorum fidem tenentes a lucro Camerae immunes.* (p. 191) *Valachi*, olim Blachi, ante ingressum Hungarorum, Transilvaniae et moderni districtus Temesiensis incolae. Illis Dux Gelou, his Dux Glad imperabat. (p. 7) Sub Ladislao Posthumo juxta numerum sessionum exercituant. (p. 161 et 166) Sub Mathia Corvino a lucro Camerae immunes fuerunt. (p. 191) Militare tamen tenebantur. (p. 197) *Valachia* tributa Hungaris pedit. (p. 57) Sub Carolo I. desciscit, sub Ludovico I. ad obsequium redit. (p. 134) Turcarum dominatui subjicitur. (p. 277) *Valachiae Gubernatores vaivodae olim.* (p. 9)

Muz. Ardelean, Cluj și alte exemplare.

731

(G y ū r)

(1790)

Imádságos könyvetske, melyet a' napkeleti Anyaszentegyház' nemes Magyar Országban lakó nemelly híveinek lelkei hasznokra Görögöböl magyarra fordította, és maga költségével kinyomtattatta A n g y a l á k y Miklós Úr Székelyhidi Kereskedő.

S. 1. et a. In 8º pag. 56. (Necunoscut.)

Cartea a apărut după spusa enoriașilor din Komárom, înainte de 1790 și a fost tradusă de renumitul preot ortodox din Györ Athanasie S z e k e r e s, care pe urmă s'a făcut catolic.

Tudományos Gyűjtemény 1817 vol. VIII p. 79.

1790

S e m n i c o v a

732

Vollständiger Auszug der hungarischen Vaterlandsgeschichte. Nach PALMA.

Schemniß, 1790. Gedruckt bey Franz Johann Sulzer f. priv. Buchdruckern. In 8^o pag. 188.

Prefața: Kremnitz, den I-ten Jänner 1790. J. N. Sch.

Este un extras neînsemnat (intregit până la anul 1780) din opera latinească dela 1770 a autorului descrisă sub No. 533.

Mus. Nat. Budapest și alte exemplare.

1790

(D e v a)

733

Déván Ezer-hét-száz kilentzvenben Sz. Iván Havának második napján Nemes Hunyad-vármegyének tartatik közönséges gyűlése Méltóságos Josika Antal zászlós ur, és ezen Nemes Vármegyének Fő kormányzója elöl-tilése alatt, etc.

S. I. et a. In 2^o pag. 27.

In punctul 5 al desbaterilor, comitatul Hunedoarii reînoiește încă odată amarele sentimente din anul 1784 și face un călduros apel către țara ungurească ca să ajute pe nobilimea transilvană a căpăta satisfacțiiune completă pentru pagubele suferite în decursul revoluției române. (Densusianu, op. c. p. 14.)

Mus. Ardelean, Cluj și alte exemplare.

1790

S i b i u

734

Über die häufigen Viehseuchen in Siebenbürgen, und den vorzüglichsten Mitteln solchen abzuheilen. Von Martin LANGE der Arzney Wissenschaft Dołtor, Physicus des Haromskeier Comitateś, und Mitglied der Rais. Leopoldin. Acad. der Naturforschēr.

Hermannstadt, 1790. Gedruckt bey Martin Hochmeister, faiș. Königl. priv. Buchdrucker und Buchhändler. In 8^o mic pag. 20.

Autorul descriind cauzele contagionii vitelor spune (pe p. 9—10) că aceasta e pricinuită și de comerțul dezvoltat ce există între Ardeal și țările române, unde se trec vitele la pășunat și se întorc de multe ori bolnave, pe poteci tăinuite.

Mus. Brukenthal, Sibiu și alte exemplare.

1790

S i b i u

735

Berſuch eines allgemeinen Handlungsw Gewerbs und Reisefkalenders von Hermannstadt auf das Jahr 1790 ... zum allgemeinen Nutzen des

Publikumă, veranstaltet und verlegt von Martin HOCHMEISTER f. f.
pr. Dikasterial Buchdrucker und Buchhändler.

Hermannstadt, 1790. In 8^o Calendar și pag. 180.

Editorul prezintă o serie a produselor naturii din Ardeal (p. 11—25) cu tabele pentru schimbul monetelor din țară (p. 26—50) precum și o bună descriere a orașului (Kurzer Entwurf einer topographischen Beschreibung Hermannstadts, der Hauptstadt des Grossfürstenthums Siebenbürgen) înșirând tot ce e de văzut, cu toate palatele și oficiile mai însemnate, dând până și numele negustorilor și ale industriașilor, pe meserii. Populația Sibiului e fixată la 16,000 dintre cari 2000 ofițeri și funcționari, mărătită în urma reformelor împăratului Iosif II. Intre locuitori erau și Români, însă așa de puțini încât n'aveau biserică, ci uniți una mică afară din oraș „vor dem Sagthor” și tot acolo se afla și o casă de rugăciune a ortodoxilor: das Bethaus der nicht unirten Walachen vor dem Sagthore, in der sogenannten langen Gasse. (p. 76 și 139)

Calendarul formează o adevărată monografie a Sibiului vechiu și a împrejurimi sale, cu multe bune date și notițe.

Muz. Brukenthal, Sibiu și alte exemplare.

736

W i e n

1790

Beschreibung und Schicksale von Bender, Bukurești und Orsova.
Wien, 1790. Gedruckt bei Joseph Georg Dehler. In 16^o mic (de
4.5 X 7.5 cm.) pag. 270.

Cuprinsul: Beschreibung von Bender. (p. 3) Seltsame Abentheuer Karls des zwölften, Königs von Schweden. (p. 9) Merkwürdige Belagerung und Eroberung von Bender durch den russischen General Graf von Panin. (p. 37) Bender ergiebt sich an Fuerst Potemkin. (p. 57) Beschreibung von Bukarest. (p. 63) Leben und Thaten des Prinzen von Koburg. (p. 130) Kapitulationspunkte zwischen den alliierten kaiserl. österreichischen und russischen Truppen, und der Besatzung von Chozim, den 18-ten und 19-ten September 1788. (p. 156) Beschreibung und Schicksale von Orsova. (p. 245)

Autorul acestei mici cărți nu e numit pe foaia de titlu, găsind însă (pe p. 129) la sfârșitul descrierii interesante și prețioase a Bucureștilor nota cum că „die fernern Schicksale dieser Stadt werden in dem Anhange zu dem Korabinskischen Lexikon woraus diese Nachrichten genommen sind, zu seiner Zeit mitgetheilt werden” scriitorul ei se poate stabili în persoana renumitului geograf ungur Ioan Mihai KORABINSKY, dar din nefericire opera lui citată nu a apărut complet. Altfel amănuntele ce le găsim în cărticica aceasta bogată sunt așa de vîi și noui, încât ele trebuie să fie ori dela vreun ofițer de pe timpul ocupației austro-ungare a Bucureștilor, ori din scrisori primite dela oarecare prieten — sau corespondent — bucureștean al autorului.

Mus. Nat. Budapest.

1790

S i b i u

737

A' Török Birodalomról való leg-ujjabb tudósítások. A' közönségnek javára magyar nyelvre fordittattak.

N. Szebenben, 1790. Nyomtatt. Hochmeister Márton. tsász. kir. priv. könyv-nyomtató költségével. In 8^o pag. 97.

Editie prescurtată a celei germane de sub No. 728.

Din cuprins: Oláh-Országi és Moldovai Fejedelmeknek Adói. (p. 77—78)

Muz. Brukenthal, Sibiu și alte exemplare.

1790

P e s t

738

Magyar világ, az az: A' mostani török háborúnkban vietzelő nagy lelkű magyaroknak nevezet-szerént való örök ditső emlékezetek, A' mely az haza-tért Szentséges Koronánknak Históriájával egybe foglaltatott 21-dik Halak-jelében 1790-ben.

Pesten. Nyomtattatott, Patzkó Ferenz' Betűivel. In 8^o mic pag. 31.

Poemă cu povestirea faptelor vitejești ale ofițerilor unguri de pe cîmpurile de bătălie din Moldova și Tara-Românească, numindu-le pe toate așa cum au urmat una după alta : Mehadia, Focșani, Râmnic, Mărtinești, Iași, Târgoviște și București (p. 6—12) cu o odă separată către Săcui.

Mus. Nat. Budapest și alte exemplare.

1790

P e s t

739

A' mostani török háborúnak rövid históriája. Az az Belgrád, és egyébb Nagy Várok, Városok és Tartományok' vissza-vételeknek, 's magyar koronánknak rövid le-irása.

Pesten, 1790. Nyomtattatott Patzkó Ferenz' Betűivel. In 8^o mic pag. 16.

Pe ultima foaie: Egy DEBREȚENYI Hazafi. (Pe unele exemplare numele acesta lipsește.)

Prima poezie conține (p. 3—7) descrierea faptelor războinice din țările române, cu înșirarea evenimentelor petrecute la Mehadia, Focșani, Râmnic, Mărtinești, Iași, București, Târgoviște și alte locuri pe unde ofițerii unguri s'au purtat vitejește în războiul rusoaustriac, în care ei s'au distins.

Mus. Nat. Budapest. Apró nyomtatványok.

1790

K o m a r n o

740

II-dik Jó'sef' életének rövid le irása mellyet az eggyügyübeknek kedvezkért szedegetett öszve PETZELI Jó'sef K. Prédikátor.

Komáromban, 1790. Wéber Simon Péter betüivel. In 8º și pag. 48.

Din cuprins: A Hora és Kloska-féle lázadásról. (p. 18—23)

Cărticica cuprinde amănunte bune despre răscoala lui Horia și Cloșca, auzite dela contemporani, menționând că numai în județul Hunedoarii s'au distrus în timpul răscoalei 62 sate, s'au ars 132 case boierești de nemeși și au fost omorâți aproape 4000 de oameni.

Bibl. Acad. Hung. Budapest și alte exemplare.

1790

P e s t

741

LEBPRECHTS Reisen nach St. Petersburg, einen Theil von Deutsch-land, Frankreich, Kroatien, Slavonien, Italien, die Moldau, Wallachien, Siebenbürgen und Ungarn nebst einem Reise-Journal der Donaufahrt von Eßeg bis ans schwarze Meer.

Pest, 1790. Gedruckt und verlegt bei Mathias Trattner. In 8º foi 4 și pag. 284 + Register 285—308.

Ediție de titlu a ediției din 1788, de sub No. 68 și apărută sub numele de: JENNE.

Pe ultima pagină a prefeței se menționează că călătoria pe Dunăre și îndărăt prin Moldova și Țara-Românească se făcuse în anii 1786 și 1787, ceeace reiese și din jurnalul de călătorie.

Mus. Nat. Budapest și alte exemplare.

1790

B r a t i s l a v a

742

Geographie des Großfürstenthums Siebenbürgen, von Karl Gottlieb von WINDISCH.

Preßburg, 1790. Bey Anton Löwe. In 8º pag. 520.

Din cuprins: § 2. Geduldete Nationen: Die Walachen und ihre Sprache. (p. 34) Are dese amintiri despre Români în cuprinsul întregii opere, în care se descrie pe larg fiecare comitat și scaun, având la sfârșit (p. 457—520) multe indice foarte bune și detaliate, dând și numirile românești ale comunelor.

Pe foaia de titlu o vignetă sculptată în aramă, cu următoarea legendă: Im Vordergrunde erscheinet eine Bürgerfrau und eine erwachsene Jungfrau von der Siebenbürgisch-sächsischen Nation, im Hintergrunde aber ein junger Walach mit seiner Geliebten.

Lucrarea formează de altfel volumul III al operei autorului: *Geographie des Königreichs Ungarn*, însă autorul ei adevărat este sasul Ioan Seivert, din al cărui manuscris e tipărită, fără numirea autorului. (Marienburg: Vorérinnerung zur Geographie von Siebenbürgen—Hermannstadt, 1813 — vol. I. p. 6.)

Muz. Ardelean, Cluj și alte exemplare.

1790

P e s t

743

ANONYMUS, az az Béla királynak nevetlen író deákja, a ki ama hét-magyaroknak Szittyából Almos hertzeg vezérlése allatt lött ki-jövetelököt megirta. Most pedig deák nyelvből fordította L e t h e n y e i János.

Pesten, 1790. Nyomtatva Trattner Mátyás betüivel. In 4º pag. 14 și 71 + 1 foiaă.

Muz. Ardelean, Cluj și alte exemplare.

1790

F r a n k f u r t a m M a i n

744

JENNE'S Reisen von St. Petersburg bis Malta und von der Donatumündung bis in den Quadalquivir, durch einen Theil von Asien, und einige Städte in Afrika. I. Theil.

Frankfurt und Leipzig, 1790. In 8º foi 5 pag. 544 și foi 8.

Cuprinsul a se vedea la ediția cărții din 1788 de sub No. 684. Mus. Nat. Budapest și alte exemplare.

1790

B r a t i s l a v a

745

Statistices regni Hungariae supplementa : authore Michaele HORVATH, s. theologiae doctore, et in regia Hungariae universitate prudentiae pastoralis professore publico ordinario.

Posonii, 1790. Typis Antonii Oderlitzky. In 8º pag. 70.

Din cuprins: Legiones Banatici sunt Germanico-Illyrica, et Valachico-Illyrica; huius Tribuno Meadia, illius Pancsova domicilium praebet. In Transilvania ad avertendos Valachico-Turcicos incursus, Legiones Valachici nominis duae Prima, et Secunda noctes, diesque armis succinctae vigilias agitant, quarum Tribuni Oppida Orlath, et Naszad insedere. (p. 32—33)

Mus. Nat. Budapest și alte exemplare.

1790

S i n e l o c o

746

Anrede des königlichen Kommissairs, und General Feldmarschall-lieutenants Freiherrn v. SCHMIDFELD, bei der eröffnung des illyrischen Nationalkongresses, zu Temeswar am 1-ten September 1790.

S. I. 1790. In 8º mic pag. 14.

La sfârșit: Temeswar den 27ten Septemb. 1790.

Broșura privește și pe Români din Banat, întrucât ei aparțineau în cestiuni de religie mitropolitului sărbesc și „Națiunii Illyrice” admisă ca atare din timpul reginei Maria Tereza.

Mus. Nat. Budapest și alte exemplare.

747

S i n e l o c o

1790

Belényes várossának a felséges hazához s annak Tekint.
Ns. Státussaihoz, Rendeihez alázatos instántziaja.

S. 1. 1790. In 2^o foi 2.

Petițiunea s'a făcut pentru ca oamenii din Beiuș să fie scu-
titi de orice dări, de dijmă și chiar de datoriiile iobagilor față de
stăpânire.

Mus. Nat. Budapest. Apró nyomtatványok.

748

W i e n

1790

Oláh-Ország Déli Része A' Bánáttól Fogva Nikopolis tájáig,
1790. Veszprémi Fi BERKENY rajzolta és mettszette Bétsben 1790.

Hartă sculptată în aramă de Berkeny János, născut în 1770.
Mus. Nat. Budapest. Mappae.

749

W i e n

1790

Plan des Vorfallen in der Moldau bey Botuschan zwischen
dem K. K. Hus. Reg. Com. Hrn. Obr. v. Fabri und dem türk-
(ischen) Bassa Ibrah(im) Nasir, den 22-ten März 1789.

Wien, Seb. Hartl. Hartă (de format 25×18 cm.) v. LAKNER
fec.

Anexată volumului II a lucrării: Vollständige Geschichte des
itzigen Krieges zwischen Oesterreich, Russland und der Ottomanischen
Pforte.

National-Bibliothek. Wien și alte exemplare.
Docan p. 69.

750

O f f e n b a c h

1791

Martini LANGE Medicinae Doctoris, Comitatus Harom-
szekiensis in Transilvania Physici, Academiae Nat. Cur. Membri
Rudimenta doctrinae de Peste quibus additae sunt observationes
pestis Transilvanicae Anni 1786. Editio altera priori auctior et
emendatior.

Offenbach, 1791. Ex officina U. Weiss et C. L. Brede.
In 8^o mic pag. 124.

Prefața: Dabam Coronae in Transilvania, 1789 die 6. Octobris.
Cu multe amănunte despre ciuma adusă din Tara-Românească
și cazuri de boală la Români.

Muz. Ardelean, Cluj și alte exemplare.

1791

Sibiu

751

Diaetae, sive rectius, Comitia Transsilvanica, eorumque decreta, quae vulgo adpellantur articuli diaetales. Auctore Josepho BENKÓ, societatis scientiarum Batavo Harlemensis sodali.

Cibinii et Claudiopoli, 1791. Typis Sumptibusque Martini Hochmeister. In 4º foi 4 și pag. 120.

Prefața: Közép-Ajta, Sede Siculica Miklosvár Transsilvanorum, die 1. Julii 1790.

Din cuprins: Sunt inter Toleratas etiam Nationes, Valachos praesertim, qui omnium in Transsilvania habitant numerosissimi, pauci saltem Nobiles, qui jure Comitiorum gaudent; sed non qua tales: verum hi in gremio Hungariae Nationis censentur, in solisque ejus Comitatibus degunt, Nobilium Hungarorum immunitatibus, per patrionum praecipue Principum Donationes, suffulti. (p. 46)

Studiu important pentru cunoașterea constituției Ardealului, însoțit de documente deslușitoare.

Muz. Ardelean, Cluj și alte exemplare.

1791

Bratislava

752

Magyarok' eredete a' régi és mostani magyaroknak nevezetesebb tselekedeteivel együtt. Első könyv. A' Magyarok Eredetéről, és azoknak emlékezetessebb tselekedeteiről, a Nemzetnek kezdetítől fogva III-dik András Királyig. Írta SZÉKÉR Joákim Sz. Ferentz Szerzetében lévő fel-szentelt Pap; előbb a' Tudákkosságnak és Bölcselkedésnek, utóbb pedig a' szentséges Theologiának Tanítója, és ugyan ezen szentebb Tudománynak Baccalaureussa. Vol. I-II.

Pozsonban és Komáromban, 1791. Wéber Simon Péter költésségeivel és betűivel. In 8º pag. XVI și 317 + 374.

Prefața: Irtam Szombathelyen Vasvármegyében Julius Holnapnak 5. napján 1790. esztendőben.

Din cuprins: Vol. II. §. 8. Károly királynak veszedelme Oláh-Országban (p. 18—21) § 15. Lajos Király lithvánusokon, Tatárokon és Oláhokon győzedelmeskedik. (p. 41—45) §. 37. Hunyadi János Oláh-Országot elfoglallya 1447. (p. 127). §. 49. Mátyás Király Moldva-Országot, melly a' Törökhoz szegődött, a' Magyar Király engedelmeségére viszsa-hozza 1467. (p. 179—180)

Muz. Ardelean, Cluj și alte exemplare.

1791

Cluj

753

Az Erdélyi három Nemzetekből álló rendeknek 1790-dik esztendőben karácsony havának 12. napjára szabad kir. városba,

Kolosvárra hirdettetett és több következett napokon tartott közönséges gyűléseikben lett végzéseknek és foglalatosságoknak Jegyzőkönyve.

Kolosváratt, 1791. In 2.^o

Din cuprins: Desbaterile ședințelor 10, 18, 21 și 24 privitoare la revoluționea lui Horia din 1784. Mai pe larg la *Densusianu*, op. c. p. 14—15, și Jancsó Benedek: A román nemzetiségi törekvések története vol. II p. 205—206.

Muz. Ardelean, Cluj și alte exemplare.

754

W i e n

1791

Das Recht des Eigenthums der sächsischen Nation in Siebenbürgen auf dem ihr vor mehr als 600 Jahren von ungrischen Königen verliehenen Grund und Boden, in so weit selbiges, unbeschadet der oberherrschäflichen Rechte des Landesfürsten, der Nation zufieht, aus diplomatischen Urkunden und Landesgesetzen erwiesen; und denen auf dem Landtag in Klausenburg versammelten Landesständen vorgelegt, von den Repräsentanten der Nation. Im Jahr 1791.

Wien, 1791. Bey Joh. Georg Mößle. In 8^o mic pag. 114.

Prefață: Klausenburg in Siebenbürgen, den 10 ten Hornung. 1791.

Din cuprins: Privilegiul Sașilor din 1224 primit dela Andreas Rex Hungariae cu expresiunile: de silva Blaccorum et Bissenorum. (p. 19—24) Actul de donație al lui Bela Rex Ungariae (din 1252 vorbind de terra Olahorum de Kirz și de muntele Vékul. (p. 27—29)

Autorul nenumit al lucrării este Johann TARTLER. (*Trausch* vol. III p. 355.)

Muz. Brukenthal, Sibiu și alte exemplare.

755

S i b i u

1791

Siebenbürgens Fürsten, eine statistische Zeitschrift. Von Michael LEBRECHT, evangelischen Prediger an der Klosterkirche zu Hermannstadt. Theile I—II.

Hermannstadt, 1791. Gedr. u. im Verlag bei Martin Hochmeister t. f. Buchdrücker. In 8^o foi 6 și pag. 347 + 377 și Register.

Prefață: Hermannstadt den 15. März 1791.

Din cuprins: Vol. I. Aron Hospodar der Moldau, unterwirft sich Sigmunds Scepter p. 157. Sein glücklicher Feldzug gegen die Türken 164. Fällt ob von Sigmund, wird in seinem Lande aufgehoben, und stirbt im Gefängniss 165. Baba Noak, berühmter Räuber 211. Bogdan, Peter, Hospodar der Moldau, plündert Szekelland, und Bistritz 23; zum zweyten und drittenmal 28; zum viertenmale 33; zum fünftenmale 36; wird gefangen und nach Constantinopel gebracht 48.

Deli-Marko, walachischer Freybeuter, bricht nach Siebenbürgen auf 351. Kühnheit und Glück 364. *Maylath*, wird von Per. Bogdan geschlagen 28; tritt zu K. Johanns Parthey, und brennt Thorda ab 37; verfolgt den Gitti, und lässt ihn hinrichten 42; rebellirt und flüchtet nach Fogarasch 50; wird begnadigt 57. *Michael* Fürst in der Walachei. Unterwirft sich dem Fürsten Sigmund Bathory freywillig 157; glücklicher Feldzug gegen die Türken 166; wird für Rudolph in Eyd genommen 191, Arglist gegen Cardinalis Andreas Bathori 204; 207; schrecklicher Meyneid 208; fällt in Siebenbürgen ein, und schlägt den Cardinalen 210; M. begräbt ihn, und unterwirft Siebenbürgen dem Kaiser Rudolph 217; Grausamkeitan und Frevelthaten 219—220; Er verliert sein eignes Fürstenthum, und gewinnt es wieder 223; wird zum Locumtenenten von Siebenbürgen ernannt, und tyranisiert dasselbe ausserordentlich, 224 sequ. Man widersetzt sich ihm. Er wird bey Miriszlo geschlagen 240. Er flieht durch Abwege zum Kaiser 245; und wird gut aufgenommen 247 sequ.; führt mit Basta ein neues Heer nach Siebenbürgen 248. Raserey gegen ungrische Geistliche 259; lässt verschiedene Plätze den Flammen übergeben 260; zerfällt mit Basta 262; wird ermordet, und überaus misshandelt 266. Schlacht bey Miriszlo, 299. Folgen derselben 241. *Mogila Jeremias* Hospodaren der Moldau, Bündniss mit Card. Bathori 203; erobert die Walachei, wird zweimal geschlagen, verliert sein eignes Land, und gewinnt solches mit polnischer Hülfe wieder 233; rüstet sich gegen Radul, und wird von Szekely zum Feldzug ermuntert 247. *Moses*, Vayvod in der Walachey, wird von seinen Unterthanen vertrieben, und plündert Siebenbürgen 35 sequ. *Peter* Hospodar der Moldau wird vertrieben 133. *Radibrad*, begleitet den Deli Marko 352; schildert den Feldzugen Radul, die Gährung unter seinem Heere 362. *Radul* Scherban, Fürst der Walachey dankt dem Basta seine Erhebung 351; ist verbündet mit dem Kaiser ibidem; schickt ihm Hülfstruppen nach Siebenbürgen 334, 335, 351; will mit Szekely Freundschaft pflegen, muss aber seine Völker in Siebenbürgen eindringen lassen 352; schickt Gesandte an Székely 353; die Tractaten werden von Racz unterschlagen 355. Er muss ein Lager beziehn 362. Aufruhr in demselben wegen Székelys Gesandten. Er bricht nach Siebenbürgen auf, 363. Er greift den Székely an 364; schlägt ihn 363 und zieht sich in sein Land zurück 371. *Rukari* Raduls ktrasse 363. *Senny ey* Pancrat Gesandter in die Walachei 208; wird als Saiserlich gesinnter in Verhaft genommen 247; von walachischen Freybeutern übel zugerichtet 261; von Basta aufgenommen und erhalten 262; zum Commandanten von Szamoschuivar ernannt 332; welches er verteidigt 340; redet den Ungarn das Wort 372; k. k. Commissär durch Siebenbürgen 374. *Sinan* macht grosse und trotzige Forderungen 151, 154; kommt mit Heereskraft nach der Walachey, und wird geschlagen von Michael 165 sequ. *Szalanzi* Ladislaus Gesandter an Radul 353. *Tergovescht* Res. der walachischen Fürsten wird von Sinan erobert 166; vom Fürst Sigmund Bathori zurückgewonnen 167; Lager bey 259. *Walachen*, ein unflätes Volk, besetzen viele an Seuchen ausgestorbene Dörfer 84. Ihre Grausamkeiten und Frevelthaten 216. Ihr Ursprung

und älteste Geschichte 225. Sie massen sich den Römer-Namen an 226. Unter welchen Umständen sie nach Siebenbürgen kamen 227; auf welche Bedingungen 229. Ihr älterer und neuerer Charakter 228, 229. Was für Rollen sie in der Geschichte spielen 230. Andreas unterwirft viele der Communität der Deutschen 332. *Wallachey*, unterwirft sich dem Fürsten Sigmund Bathori 156; dem Kaiser Rudolph 191.

Vol. II. *Aga Hospodar* der Moldau, erhält räkozische Unterstützung 250. *Brankovan* Constantin unterstützt den Tököly 363. *Costandin* Fürst der Wallachey wird abgesetzt, und erhält Hilfe von Rakoczi 241. *Csyrille* ein wallachischer Pfaff und Anführer einer Räuberbande 280; wird im Treffen erschlagen 282. *Duka Georg* Fürst der Wallachey verräth einen geheimen Anschlag auf Siebenbürgen 328; zieht mit einem Heere durchs Land 329. *Lupu* Wasilie, erregt dem Rakoczi Besorgnisse 227; macht sich der Pforte verdächtig, und wird durch den Rakoczi vertrieben 241. *Marco* Hospodar der Moldau flüchtig 18. *Michne* Vayvod wird von Barcsai verläumdet 662. *Mogila* Constantin Bündniss mit Bathori 66. Muss das Conföderations Instrument zurückgeben 69; verweigert ihm Hilfe 75. *Mogila* Gabriel Hülfsbündniss mit Bethlen 164. *Moldau* unterwirft sich dem Rakoczi freywillig 238. Flüchtige 6000 Siebenbürger werden daselbst niedergemacht 248. *Radul* Scherban schickt dem Bathori Hülfsstruppen 76; wird von ihm überfallen, und flüchtet zum Kaiser 82; erobert sein Fürstenthum mit türkischer Vermittlung wieder 83; hilft den Cronstädtern und liefert dem Bathori ein Treffen 90; verheert Szekelland und belagert den Fürsten in Hermannstadt 100; zieht sich zurück, sein Land zu schützen 95—97. *Radul*, Sohn des Michne kommt an Scherbans Stelle 84; wird vertrieben; kehrt wieder 97; setzt dem Zug des Gezi Hindernisse 107; interessirt sich mit Vortheil für den Bathori 121; muss aber doch einen Zug gegen ihn machen 122. *Szemenier* wallachische Fussvölker empören sich gegen ihren Fürsten 241; werden zu paaren getrieben 242; sind sehr treulos und werden bestraft 249. *Tomscha Stephan* Hospodar bringt ein moldauisches Heer ins türkische Lager 122. *Unire* griechische Kirche, Ursprung derselben 371. *Wallachey* wird dem Rakoczi freywillig zinsbar 238.

Muz. Ardelean, Cluj și alte exemplare.

Repraesentatio et humillimae preces universae in Transylvania Valachicae nationis... Martio MDCCCLXXXXI.

Jassy, 1791. In 8^o foaie 1 și pag. 44. (Indicațiunea locului de tipar falsă, probabil în loc de Buda.)

Academia Română, București și alte exemplare.

Bibl. Rom. Veche No. 547.

Geschichte der aboriginen dazischen Völker, in Abend-Unterhaltungen.
Von Michael LEBRECHT, dermaligen Prediger an der Klosterkirche.

Hermannstadt, 1791. Im Verlag bey Martin Hochmeister, f. f. privil. Buchdrucker und Buchhändler. In 8^o foi 5 nepag. și 416.

Prefața: Hermannstadt im April 1791.

Este o ediție de titlu a cărții anonime din 1784 (de sub No. 639) afară de prefată și primele 14 pagini scrise din nou. E interesantă însă observația autorului în prefată (p. 3) că în privința originei romane a Românilor și-a schimbat cu totul părerea în ultimii săse ani și aceasta o va expune într-un studiu special.

Muz. Ardelean, Cluj și alte exemplare.

1791

Cluj

758

Imago Inclytæ in Transsylvania Nationis Siculicae historico-politica . . . Auctore Josepho BENKÖ, Societatis Scientiarum Batavo-Harlemensis membro.

Cibinii et Claudiopoli, 1791. Typis Martini Hochmeister Dicast. Typogr. et Bibliop. Privil. In 8^o foi 2 și pag. 88.

Imprimatur: Die 5. Maj 1791 Claudiopoli. C. Joann. Nep. Esterhazy impr.

Din cuprins: Nationes toleratae : Valachi, Armeni, etc., (p. 2) De oblatione Siculorum *Signatura boum* (ökörsütés) nominata. Conform acestei dajdii din veci, Săcuii dădeau la orice schimbare de Vodă un boul din săse și e interesant că ea a fost oferită de Săcui și lui Mihai-Vodă în dieta din 20 Noemvrie 1599 ținută în Alba-Iulia. (p. 63—64)

Muz. Ardelean, Cluj și alte exemplare.

1791

Cluj

759

Erdély ország' közönséges nemzeti törvénnyeinek első része Mellyet ... egybe-foglalt Felső-Szilvási Iffiaabb BALIA Sámuel Az Erdély' Országi Királyi Tábla' Assessora.

Kolo'svárott, Nyomt: A' Reform: Koll: Betüivel, 1791. Esztend. In 8^o foi 8 și pag. 467+Ind...

Prefața: Kolo'svár: Sz: Iván Havának 6-dik napján, 1791-ben.

Din cuprins: Az Oláhok. (p. 466)

Muz. Ardelean, Cluj și alte exemplare.

1791

Cluj

760

Supplex Libellus Valachorum Transsilvaniae Iura tribus receptis nationibus communia postliminio sibi adseri postulantium. Cum notis historicoo-criticis I. C. E. Civis Transsilvani.

Claudiopoli, MDCCXCI. Sumptibus et typis Martini Hochmeister, Caes. Reg. Dicast. Typographi et pr. Bibliopolae. In 4^o pag. 59.

Prefața: Scribebam Cibinii, 3. Aug. 1791.

Imprimatur : C. Eszterházi mp. Claudiopoli, die 10. Augusti 1791.

Este retipărirea scrierii de sub No. 756 cu notele învățatului abate Iosif Carol E d e r. Lucrarea are multe ipoteze și greșeli, dintre cari aceea cum că „*Ioannes Gézzi gubernator Transylvaniae*” în timpul principelui Sigismund Báthory ar fi fost Român (p. 24) a fost contestată de contele Iosif Kemény în „*Archiv des Vereines für Sieb. Landeskunde*” 1855 p. 89.

Această „*Suplică*” are o literatură întreagă, dar cu toate acestea a rămas nebăgat în seamă, că ea a fost scrisă și compilată de un Român, de Iosif Méhesi de Méhes secretar aulic al Cancelariei ardelene din Viena.

Academia Română, București și alte exemplare.

Trausch vol. I p. 271. — *Bibl. Rom. Veche* No. 548. — *Veress* p. 70.

761

Cluj

1791

Conspectus seu rubricae articulorum diaetalium in generalibus Comitiis Statuum et Ordinum, Magni Principatus Transilvaniae, in Liberam Regiamque Civitatem Claudiopolim altissimae indictis, et a Die 21ma Mensis Decembris, Anni 1790mi usque 9num Mensis Augusti Anni 1791mi continuative celebratis conclusorum, et per formam Projecti pro Confirmatione Regia Augustae Aulae submissorum.

Claudiopoli, 1791. Typis Martini Hochmeister, priv. Dicast. Typogr. et Bibliopolae. In 8° mic pag. 24.

Cuprinde titlurile celor 162 de articole de lege „desbătute” în renumita dietă a Ardealului, trimise spre aprobare, dintre cari semnalăm următoarele :

Art. 13. De tractatibus cum Porta Ottomannica respectu iocinarum utriusque Valachiae provinciarum cum influxu Transilvanorum suscipiendis, iureque Legionum cum regno Hungariae simultaneo exercendo. Art. 14. De Consule a parte Transilvaniae în Valachia constituendo. Art. 37. De sublata colonorum perpetua obligatione personali, et indulta illis sub certis conditionibus libera migratione. Art. 39. Poenae bursales ratione plebis rusticae in corporales commutantur. Art. 66. De reductione Militiae limitaneae, quae e plebe contribuente Valachica erecta exstitit. Art. 147, De libera Librorum religiosorum impressione. Art. 157. De libero religionis Graeci ritus Disunitorum exercitio.

Muz. Ardelean, Cluj și alte exemplare.

762

Pest

1791

Igaz vallástétele a' Nap-keleti közönséges és apostoli ekklésiának A' melly Görög nyel[v]ből Magyar nyelvre fordított M i s -

k ó l c z i István által. Most pedig a' nem egyesült Napkeleti Görög Vallást, és hitet tartó Keresztyéneknek Lelki hasznokra és épületekre maga költségén ki-nyomtattatta, és Világ eleiben botsátotta Miskólczi Miklós.

Pesten, 1791. Nyomtattatott Patzkó Ferentz betűivel. In 8º
foi 10 și pag. 275.

Este traducerea ungară din grecește a cărții metropolitului Kiecului Petru MOGILA, despre „Mărturisirea credinței ortodoxe” traducerea făcută însă nu după ediția ei din 1699 dela Snagov (descrișă în *Bibl. Rom. Veche* sub No. 117) ci depe vreun manuscris al ei, întrucât cartea are două bucăți cari lipsesc acolo. Acestea sunt: aprobarea patriarhului Parteniu din Constantinopol și a celor 25 episcopi depe lângă dânsul, din 15 Martie 1643 și predoslovia lui Nectar, patriarhul Ierusalimului din Constantinopol, 20 Noemvrie 1662. Din aceasta aflăm că cartea a fost scrisă de către Petru Movilă cu ajutorul celor trei episcopi pe cari i-a chemat în acest scop. Cartea primind titlul de „Descrierea credinței Rușilor” a fost luată în primire și revăzută de mitropolitul Porfir din Nicea și de Doctorul Meletie Sirigul și dusă la patriarhul din Constantinopol spre aprobare. După aceasta ea fu tipărită latinește și grecește prin osârdia interpretului imperiului german Panaiot, împărțindu-se fără bani credincioșilor pentru a-i menține în legea adevărată.

Dedicăția ediției ungare ne mai spune că cartea a fost tradusă din grecește de tatăl editorului, fiindcă mulți dintre credincioșii bisericii nu mai citesc grecește, deși mai vorbesc limba strămoșilor lor.

Mus. Nat. Budapest.

1791

P e s t

763

Magyar és Erdély-országnak rövid ismréte melly e' két országnak mind világi mind egyházi állapottyát *szem eleibe állítta*.

Pesten, 1791. Lindauer János Könyv-árusnál. In 8º pag. XVI și 299 + Sumar.

Din cuprins: Cap. IV. Magyar-Országnak idegen nemzetbéli lakosirul. (p. 44—63) Cap. XIV. A katholikusokrul és nem-katholikusokrul. (p. 159—172) Cap. XX—XII. Erdélyről. (p. 267—299)

Vorbește în special de religia Românilor (pe p. 274—275) arătând că, după statistică din 1761, Români din Ardeal numără 547,243 suflete, în care număr se cuprind însă și ceilalți ortodocși neromâni.

Autorul nenumit este SZAITZ Leo, din ordinul Servișilor, preot în orașul Eger, mort în anul 1792, fire liberală afară din cale, om nemulțumit cu starea socială, care și-a publicat cele 25 de scriri ale sale sub pseudonim sau anonim.

Mus. Nat. Budapest și alte exemplare.

764

Sine loco

1791

Ad utramque aurem autori operis Hungarici, cui titulus Magyar és Erdély-országna rövid ismerete melly e' két ország-nak mind világi mind egyházi állapottyát szem eleibe állittha.

S. I. 1791. In 8^o foi 4 și pag. 150.

Autorul nenumit este: Comes Aloysius BATTHYANY, cu note critice asupra cărții din titlu (a lui Leo Szaitz) din 1791 de sub No. 763. Mus. Nat. Budapest.

765

Wien

1791

Novissima regni Hungariae potamographica et telluris productorum tabula. (Wasser und Produkten Karte des Koenigreichs Ungarn.) Magyarország természeti tulajdonságának tüköre.

Zu finden in Wien bey dem Verfasser des Lexikons v. Ungarn, Joh. Matth. KORABINSKY. C. Junker Pannonius sc. Viennae, 1791. Munificentia S. Excell. Comit. Franc. de Szécheny.

Hartă în aramă, necolorată (de format 46×61 cm.) cuprinzând și Ardealul, cu semne de animale și altele, arătând diferențele produse ale locurilor respective, formând astfel prima încercare pe terenul hărtilor economice. Tările române nu încap pe hartă, însă ea dă stema Moldovei și a Valahiei.

Mus. Nat. Budapest.

Eperjesy No. 517. (Incomplect.)

766

Vác

1791

RAFF György Geografiája a' gyengébbek elméjekhez alkalmaztatott, és magyarúl ki-adattatott.

Vátzon, 1791. Nyomtattatott Ambro Ferentz, betüivel. In 8^o pag. 224.

Din cuprins: A măldvai și oláh fejedelemségek. (p. 187—188)
Mus. Nat. Budapest și alte exemplare.

767

(Cluj)

(1791)

Der Staat von Siebenbürgen, Wallachey Und Moldau.

S. I. et a. In 8^o pag. 89 și Zugaben, pag. 46.

Cuprinsul: Siebenbürgen. (p. 3—85) Staat von Wallachey und Moldau. (p. 85—88) Von der Moldau. (p. 88—89) Zugaben zu dem Staate der Wallachey und Moldau. (p. 34—45)

Unele exemplare cu locul de tipărire: Claudiopoli, 1791. (Creașterea colecțiunilor Bibliotecii Academiei Române, LVIII.)

Mus. Ardelean, Cluj și alte exemplare.

1791

W i e n

768

Ó és újj Dácia azaz Erdélynek régi és mostani állapotjáról való historia, a' mellyben elé adattatik ennek az országnak régi és mostani lakossainak eredete, nevekedése, és némellyeknek elenyészése, a' magyar királyok, vajdák, és fejedelmek alatt való állapottyával egybe HUSZTI András által, mellyet mutato táblával megbövitvén, a' maga költségén ki-adott Diénes Sámuel.

Bétsben, 1791-ben. In 8^o pag. 8 și 294 + Indice.

Din cuprins: Az Oláhokról. (p. 135—137) Olá mit tészen. (p. 137) Oláhok a' Római coloniák maradvánnyi. (p. 135) Drákula László a' Törökkel való frigyet fel-bontani nem jovasolja. (p. 177) Omlás tájjékán Erdélybe bé iit. (p. 182) Mihály vajda (p. 242—245) cu traducerea (in extras) ungară a epitafului lui Ștefan Szamosközi scris despre Mihai-Vodă.

Muz. Ardelean, Cluj și alte exemplare.

1791

W i e n

769

Oláh Országnak Szisztoval és Ibraila között fekvő része : Bulgária. Moldva és Besszarábia Tartományainak részeivel együtt rajzolta 's mettze Nemes BERKENY János Veszprémi fi Bétsben 1791.

[Hartă în aramă (format 22×39 cm.) colorată cu mâna.

Mus. Nat. Budapest. Mappae.

1791

W i e n

770

Mineralogische Bemerkungen von den Karpathen. Von Johann Ehrenreich von FICHTEL, etc.

Wien, 1791. Bei Josef Edlen von Kurgbed etc. In 8^o foi 4 și pag. 730.

Prefața ne spune că autorul a cutreerat toate regiunile Carpaților în timp de 19 ani de serviciu minier, cu prilejul misiunilor sale mineralogice, aşa că tot ce descrie e bazat pe cele observate de dânsul căci : Ich schreibe nicht um Geld, ich suche kein Lob, keine Belohnung.

Cuprinde în partea întâia (p. 79—353) o descriere amănunțită a mineralogiei Ardealului și a tuturor băilor minerale, dând toate numirelor românești, cu multe amănunte prețioase și nepublicate aiurea. Așa găsim (p. 200—204) descrierea scoaterii petrolului de către sătenii din Herșani în Moldova, prin care ei căștigă mult ; descrierea fosilelor paleontologice (p. 213—217) adunate de autor în satul Petersberg (Sânpetru) lângă Brașov ; tratatul despre mineralele din țara Făgărașului cu multe numiri topografice frumoase ca : Stâncă Gruiu corbului, muntele Gruiu Petri Milostie, muntele La Muerile dincolo, stâncă Domnișoara, muntele la Treptie, părăul Râul vadului, muntele Dosul vadului, satul Sărăcinești și altele. (p. 289—390)

Mus. Nat. Budapest și alte exemplare.

771

Cluj

1791

LANGÉ Márton' Orvos-Doctornak, Tsászári Leopold. Természet visgáló Academ. Tagjának, és Bartza-Districtussának Physikussának az Erdély-Országában gyakorta uralkodó marhadőgéről, és annak el távoztatásának jelesebb Ezközeiről irott könyvetskéje. Németból Magyar Nyelvre fordította Goedri János, a' Bartza-Uj-Falúsi két Natióból álló Évang. Ekklesiának Lelk' Tanítója.

Kolo'svárott, 1791. Nyomtattatott : Hochmeister Márton Ts. K. priv. Könyvnyomató és Könyv-áros által. In 8º mic pag. 24.

Privește istoria igienei veterinare din Țările Române întrucât spune (p. 15) că boala vitelor se introduce de acolo cu vitele cari se întorc după iernatec.

Muz. Ardelean, Cluj și alte exemplare.

772

Cluj

1791

Extractus chronologicus Regiarum et Gubernialium Ordinationum in M. Principatu Transylvaniae pro singulorum observantia circulariter publicatarum Anno 1791.

Claudiopoli. Typis Petri Barth, Caes. Reg. Dicast. Typogr. In 2º pag. 57.

Cuprinde și ordonanțe privitoare la Români, cari vor figura în ordine cronologică în partea a III-a bibliografiei de față.

Mus. Nat. Budapest și alte exemplare.

773

Wien

1791

Traité de paix entre Sa Majesté Impériale Royale Apostolique et la Sublime Porte Ottomane *Fait à Sistow le 4 Août 1791.*

A Vienne, Chez Joseph Noble de Kurzbeck, Impr. et libr. de la Cour. In 8º pag. 37. (Ediție oficială.)

Semnat : Le Baron d'Herbert Rathkeal, Le Comte François Esterhazy de Galantha.

Mus. Nat. Budapest și alte exemplare.

774

Sibiu

1792

Közep-ajtai d o h á n y, mellyet Nemes Erdély ország gyűlése alkalmatosságával Kolo'svárra el-adni küld BENKŐ Joseph, Hárlemi Tudományos Társaság' Tagja.

Szebenben, és Kolo'svaratt, 1792. Nyomtatott Hochmeister Márton, Ts. K. priv. és Dicast. Könyvnyomtató által. In 4^o pag. 36. (Cuvântul de tipograf-Könyvnyomtató cules greșit cu N.)

Prefața: Irám közép-Ajtán 1790-benn, Karátson Havának 22-dik napján.

Cuprinde descrierea botanică a tutunului (numit românește Tobac) și, observând că el a fost introdus în Ardeal de solul Mehmed Aga sosit dela Poartă în curtea din Alba-Iulia în 16 Iulie 1576, amintește că fumatul lui fiind oprit și urmărit de ocărmuire prin orândueli și chiar din amvonul bisericilor, preotul românesc din Ozdi-Szent-Péter (Sânpetru) în Câmpie a tinut o predică împotriva obiceiului vătămător al fumatului, sfârșind cu aceste cuvinte: toți cari beu tutun, sună ouăle dracului și se țin de povata lui. (p. 16)

Benkő, căruia i-a plăcut mult această înflăcărare, observă apoi sacrastic: Ugyé, hogy a Pópa jótskán el-készült a dorgáláshoz?

Muz. Ardelean, Cluj și alte exemplare.

1792

W i e n

775

De initiosis iuribusque primaevis Saxonum Transsilvanorum commentatio, quam autographorum potissimum documentorum fide conscripsit Josephus Carolus EDER civis Coronensis liber. artium et philos. doctor. Scholae norm. Cibin. director.

Viennae, M.DCC.XCII. Typis Ignatii Alberti. In 4^o pag. 214 și foi 2.

Prefața: Scribebam Cibinii in Transsilvania XX. Januar. MDCCXCI.

Cuprinde expunerea drepturilor și privilegiilor Sașilor pe teritoriul ocupat de dânsii (p. 7—52) cu note instructive (p. 55—166) între cari publică și un document din 1493 vorbind despre Valachi (p. 162—163) cu citări din documente din anii 1468 și 1541 despre Valachi (p. 163—164) publicând și textul diplomei regelui Andrei II din 1224 cu termenii cunoscuți despre „silva Blacorum et Bissenorum” dând comentarii bune despre însemnatatea acestei donațiuni. (p. 188—190)

Bibl. Brukenthal, Sibiu și alte exemplare.

1792

K a l o c s a

776

Quaestio prodroma De voto, item et sessione non unitorum Graeci ritus episcoporum instituta ac inclytae Per articulum 10. anni 1792. determinatae deputationi oblata, Ab. Emerico VAJKOVICS electo episcopo Almisiensi, Et praeposito majore Ac canonico metropolitanae ecclesiae Colocensis.

Colocae. Impressit Fr. Frideric. Neuner e Schol. Pag. In 8^o p. 44.

Acad. Hung. Budapest și alte exemplare.

777

Bratislava

1792

Tizen-kettődik Károly' Svétzia ország' királlyának élete, és álmélkodást fel-múló Vitézségének és tött tsudálkozást okozó nagy dolgainak le-írása, melyeket Hazánk Anya-nyelvén az olvasásba gyönyörködők' kedvekért írt Gróf GVADÁNYI József Magyar lovas Generális.

Pozsonyban és Komáromban, 1792. Wéber Simon' Péter költségével és betűivel. In 8º foi VII și 386.

Prefața: Kört Szakoltza Királyi városába, 1792. Esztendőbe, Februárius Hónapjának 15. napján.

Din cuprins: Moldva ország Kántemir vajdasága alatt. A Pruth vize mellett esett dolgorul, 1711. (p. 238—246) Károly király Jasziban. (p. 298) Targovitzba érkezése és indulása Stralsund felé. (p. 320) Mus. Nat. Budapest și alte exemplare.

778

Pest

1792

Ioachimi HöDL in provincia Temesiensi dioecesique Chana-diensi animarum curatoris Musa Werschetziensis Belgradi ac Hungariae conversiones carmine elegiaco decantans. Edidit ac prae-fatus est Alexius Horányi e Scholis Piis.

Pestini, MDCCXCII. Typis Matthiae Trattner. In 8º pag. 76.

Prefața: Scribebam Pestini Octavo Idus Nov. A. MDCCXCII. Ex AEduibus Scholarum Piarum.

Cuprinde în trei „libelle” cântarea gloriei luării Belgradului cu următoarele părți privitoare la istoria română : I. Belgradum nondum expugnatum Urbi Temesiae sortem suam infelicem queritur, spemque proximae suaे liberationis eidem exponit. (p. 15—17) II. Urbs Temesia Urbem Belgradum solatur, eandemque in conceptu spe libertatis proxime consequendae confirmat. (p. 17—19)

In ultima parte a poemei aflăm (p. 67) următoarele rânduri :

Austriaco Cotzim fuerat dum milite captum
Non te terrebant ulla pericla viae.
Plus centum leucis distantia Regna adiisti,
Vallachiae visens, Moldaviaeque solum.

Dintre notele lămuritoare notăm următoarea : Guderitz, Magno-Betskerino distat milliari unico ad canalem, olim inulta a Valachis, modo a CCC. familiis nationis Germanicae, quae strenue folio Tabacae plantando, rei agrariae, atque apibus curandis incumbit.

Mus. Nat. Budapest și alte exemplare.

1792

S i b i u

779

Siebenbürgens Fürsten, eine statistische Zeitschrift, von Michael LEBRECHT, etc. I-II. Theile.
mannstadt.

Hermannstadt, 1792. Gedruckt und im Verlag bei Martin Hochmeister, f. f. priv. dilaſt. Buchdrucker und Buchhändler. In 8° pag. 374 și 377.

Editie de titlu a primei editii din 1791 (descrișă sub No. 755) înălțurându-se prefața originală.

Muz. Ardelean, Cluj și alte exemplare.

1792

B r a t i s l a v a

780

Matthias BEL : Compendium Hungariae geographicum etc.
Editio quarta. (Recte : quinta.)

Posonii et Pestini, 1792. Sumptibus Joan. Michaelis Landerer de Fuskut, Typographi et bibliopolae. In 8° foi 8 și pag. 318+Index.

Prefața : Posonii, die 15. octobris an. Domini 1792.

Cfr. edițiile anterioare dela 1755 încocace în vol. I. al Bibliografiei.
Mus. Nat. Budapest și alte exemplare.

1792

P e s t

781

Hol=mi külömb-külömbféle dolgokról *irtt* darab-versek
's rész szerént folyó beszédek. *Harmadik darab*. Mellyeket maga'
egyszer másszor írogatott munkájiból öszve-szedett, és most
közre botsát HORVÁTH Ádám.

Pesten, 1792. Nyomtatt. Trattner Mátyás' betűivel. In 8°
pag. 132 și 185.

Prefața : Budán 1792.

Din cuprins : XXX. Fogoly Hunyadi. Szomorú játék. Budán
15. Jul. 1790. (p. 20—87)

Este o tragedie în 3 acte în versuri despre Ioan Huniade, cu următoarele persoane : George Despot al Sârbilor, Contele Ulrik de Czile, Drakula tâlharul, Dienes arhiepiscopul de Strigon, Ladislau și Matia fețorii lui Hunyadi.

Cuprinsul e aproape identic cu acela al epopeii autorului din 1787 (sub No. 678) continuat cu episodul că Drakula oferindu-se să petreacă pe Huniadi la Belgrad — care atunci era în mâna Ungurilor — l-a trădat, ducându-l noaptea în cetatea Semendriei, unde l-a dat în mâna lui Despct, care trimițând după contele Czilei, vrăjmașul învierșunat al lui Huniade, au început să se sfătuască, ce e de făcut cu scumpul rob, prin să așa pe neașteptate.

Muz. Ardelean, Cluj și alte exemplare.

782

Bratislava

1792

Tabula nova inclyti regni Hungariae juxta nonnullas observationes Samuelis MIKOVINY et recentiorum astronomorum geometrarumque concinata.

Posonii, 1792. Sumptibus Joannis Michaelis Landerer de Füskút.

Hartă în aramă (de 34×43 cm.) colorată cu mâna, reprezentând și Transylvania, Regnum Walachiae, Moldaviae regnum.

Mus. Nat. Budapest. Mappae.

783

Pest

1792

Nova Memoria Hungarorum et Provincialium scriptis editis notorum quam excitat Alexius HÓRÁNYI Hung. Budensis Cler. Reg. Scholarum Piarum. Pars I. A—C. [Mai mult nu a apărut.]

Pestini, M.DCC.XCII. Typis Matthiae Trattner. In 8^o pag. xxiv și 788 + Index scriptorum. (Cu portretul autorului în aramă.)

Prefața: Scribebam Pestini Septimo Calendas Decembris Anno Domini MDCCXCII.

Din cuprins: Aaron de Bisztra Petrus Paulus, Juvenis adhuc Fogarasini strenue litterarum fundamenta iecit. (p. 1—2) Berglerus Stephanus (fiind menționat și în Memoria Hungarorum I. p. 279) se mai adaugă că după ce tradusese din grecește carteia principelui Nicolae Mavrocordat, traducerea i-a plăcut aşa de mult în cât traducătorul a fost chemat de către Vodă la București pentru a traduce și celealte opere eline ale lui și ale tatălui său Alexandru; unde Bergler aflând și alți autori greci între „Principis Bibliotheca Graecanicas codicibus” a tipărit Eusebii Caesarionis Λεύφανα Demonstrationis Evangelicae și ar mai fi tipărit și altele, dacă nu s-ar fi iscat războiul cu Turcii, în care principalele Mavrocordat a fost prins și cu toate că după Pace a fost restabilit în scaunul domnesc, muri peste puțin și astfel celebrul elenist își pierdu mecenatele. (p. 434—5) Buitul Georgius Hungarus Karansebesiensis in Transilvania natus (p. 625—6) Brankovich Georgius.... legatus principis Michaelis Apafi ad Stephanum Cantacuzenum principem Valachiae etc. (9. 768—777)

Muz. Ardelean, Cluj și alte exemplare.

784

Bratislava

1792

Matthias BEL: Compendiolum regnorum Sclavoniae Transilvaniae geographicum etc.

Posonii, et Cassoviae, MDCCXCII. Sumptibus Joan. Michael. Landerer, Nobilis de Fiscut. In 8^o foi 4 și pag. 176+Index.

Cfr. edițiile anterioare, dela 1777 încoace în vol. I al Bibliografiei.
Mus. Nat. Budapest și alte exemplare.

1792

P e s t

785

A' magyar történeteknek rövid rajzolatya.

Pesthenn, 1792. Nyomtattatott Patzkó Ferentz' betűivel.
In 8^o foi 2 și pag. 194.

Din cuprins: I. Károly hadjárata az oláhokkal. (p. 77—78)
Mátyás hadjárata Moldva ellen. (p. 103—104)
Autorul nenumit: Joseph DETTELBACH. Traducătorul manuscrisului nemțesc: Maklári János.
Mus. Nat. Budapest și alte exemplare.

1792

W i e n

786

Über den National-Charakter der in Siebenbürgen befindlichen Nationen.

Wien, 1792. Bei Johann David Hörling. In 8^o mic pag. 111.
Din cuprins: Cap. 4. Der Bulgar und Wallach. (p. 82—92) Descrierea Românilor cu imbrăcămintea și locuința lor (pe 6 pagini) se întinde și asupra obiceiurilor tăranilor puțin sociale.
Autorul nenumit este: Michael LEBRECHT.
National-Bibliothek. Wien.

1792

L e i p z i g

787

Geschichte.

Leipzig, 1792. In 8^o mic pag. 121.
Pe foaia de titlu o gravură frumoasă, în aramă, reprezentând un castron mare de poame, de sticlă: Tzetter fecit 1791.
Din cuprins: Die Schlacht bey Martinjestie. (p. 79—109)
Este raportul baronului Kienmayer, Oberstlieutenant des Barcoischen Regiments, cu care plecat din bătălie, a ajuns la Viena, predându-l în ziua de 5 Octombrie 1789 împăratului Iosif II.
Mus. Nat. Budapest. Eur. 1402.

1792

S i n e l o c o

788

Instantia Orientalis non uniti ritus Ecclesiae Archiepiscopi et Episcoporum ad Serenissimum Principen Regium Regni Hungariae Palatinum ejusdemque Regni Excelsos Proceres ac Inclytos SS. et OO. pro sessione et voto in comitiis 1792.

S. 1. In 2^o

Petrikk vol. II pag. 221.

1793

F r a n k f u r t a m M a i n

789

Reisen von Preßburg nach Mähren, beyde Schleien und Ungarn nach Siebenbürgen und von da zurück nach Preßburg. In drei Abteilungen.

Frankfurt u. Leipzig, 1793. In 8^o foi 7 și pag. 520.

Prefața: Im Junius 1792.

Autorul acestei cărți importante este „Christoph SEIPP Theater-Director in Preszburg” un om cu idei democratice, care aproba toate reformele decedatului împărat Iosif al II-lea și vorbind de ele în legătură cu impresiunile sale de călătorie, cartea a trebuit să iasă anonimă, ca nu cumva să aibă neplăceri, mai cu seamă că fusese directorul teatrului din Pojon, al cărui cetățean era. Din prefață aflăm că autorul și-a făcut călătoria prin cinci țări pentru că „so nöthigt ihn sein Beruf” jucând probabil pe scene (despre care lucru însă nu pomenește de fel) iar ca să vadă mai bine, călătorea pe capră (auf dem Kutschbock) zicând că astfel nu e distrat de conversația călătorilor în priveliștea liniștită a locurilor. Despre Români aflăm observațuni și descrieri de mare valoare în partea a doua a cărții, care cuprinde călătoria prin Ardeal (p. 195—390) precum și lucruri de prin Banat în partea a treia, în care se descrie întoarcerea sa acasă. În Ardeal autorul umblă între anii 1788—1792 și cu toate că cartea prezintă un ziar continuativ (fără date și capitole) părțile ei privitoare la Români — rezumate cu cuvintele autorului — sunt următoarele :

Die Nation der Wallachen ist eine ihr durchaus untergebene, welche im Joche der Dienstbarkeit, hie und da der Sklaverey, gehalten wird. (p. 201) Czoeg, ein Dorf voll Wallachen. (p. 205—6) Ein alter Wallache von 108 Jahre zwischen Baska und Balla. (p. 209) Gariza und sein Wallachischer Wirth. (p. 211—3) Wallachische Wirthsleute. (p. 213—6) Der Aufstand der Wallachen und der Gouverneur Baron von Bruckenthal. (p. 257) 1788. Krieg mit der Turkey in der Wallachey. Tod des Obristlieutnant Turati und seine Folgen. Die Einnahme von Kozia, Kinéen. Der Oitoscher- und Bozaer Pass. Einbruch des Gross-Veziers bey Karansebes. Mavrojeni, ein Pachtfürst. Orsova. Prinz Coburg in Bukarest, Hohenlohe in Krajova. Winterquartier in Roman. Einnahme von Giurgov. Tod Kaiser Joseph. Interregnum. Friede. (p. 274—308) Vom Rothen Thurm nach Kinéen. Geflüchtete Familien aus der Wallachey. (p. 329—338) Die Wallachen im Banat. Ihre Sitten. Johann Lehmanns Reisebemerkungen däüber. Eigene Entgegnungen. (p. 421—429)

Cartea are câteva amănunte noi, dar e interesant că autorul ei se referă la cartea rară a lui Lehmann, spunând (p. 393) că s'a folosit de ea cum se folosește un călător de o hartă, însă descrie și lucruri omise de dânsul ori schimbate dela eșirea cărții lui Lehmann până acum. De fapt însă cartea e aproape o retipărire servilă a lui Lehmann, care poate nu mai trăia ori, cinic cum era, făcea el însuși aceste aluziuni la cartea lui Lehmann pentru a asigura desfacerea ei mai ușoară.

Mus. Nat. Budapest și alte exemplare.

Articuli diaetales anni M.DCC.XCI.

Claudiopoli. Typis Martini Hochmeister S. C. R. Majestatis Typographi et Bibliopolae privilegiati MDCCXCIII. In 2^o foi A—U. (Multe exemplare cu semnături autografe.)

Approbatio: Datum in Archiducali Civitate Nostra Vienna Austriae. Die 28. mensis Novembris. Anno Domini 1792. Franciscus impr. Samuel Comes Teleki impr. Franciscus Redly impr.

Din cuprins: Art. IX. De negotiis exteris Transilvaniam resipientibus, et de Transilvanis etiam ad Legationes et qua negotiorum gestores in utraque Valachia applicandis. (p. 54—55) Art. XXXV. De elargiendis novis donationibus his, qui occasionibus tumultus Vallachici, aut Turcicae in hanc patriam irruptionis Litteralia sua amiserunt. (p. 88—89) Art. LVI. De libera Librorum religiosorum impressione. (p. 108) Art. LX. De libero religionis Graeci ritus Dis-Unitorum exercitio. (p. 109—110) Art. XIV. Ad Deputationem Ecclesiasticam: Projectum promovenda Culturae rudioris plebis Valachicae.

Muz. Ardelean, Cluj și alte exemplare.

1793

Cluj

791

Par a e n e s i s ad auditores chyrurgiae in Lyceo Regio Academicu *Claudiopolitano* habita a Ioanne MOLNAR de Müllersheim de morbis, et medicina oculorum professore publico quum primum sua collegia ordiretur Anno MDCCXCI. Mense Novembri.

Claudiopoli, 1793. Typis Martini Hochmeister Caes. Reg. Priv. Dicast. Typograph. et Bibliopolae. In 8^o mic pag. 13.

Imprimatur, 5-ta Ianuarii 1793. Claudiopoli, C. Joannes Nepom. Esterhazy mp.

Prelegerea lui Molnár adresată către studentii săi (Aestimatisimi Auditores) începe cu diversiunea elegantă că deoarece organul vederii este cel mai principal dintre părțile corpului omenesc, atât ca frumusețe, cât și ca finețe, e ușor de înțeles, dacă el se va ocupa cu deosebită îndeletnicire și atențiuie cu studiul bolilor de ochi. Autorul aduce apoi omagii de recunoștință împăratului Leopold II pentru că a înființat la Cluj catedra de oftalmologie în interesul publicului și în folosul studentilor, cari până acum erau nevoiți să meargă la Viena pentru studiul ei. Amintește pe urmă faptul că guvernul Ardealului cunoscând că dela anul 1768 încocace foarte mulți oameni săraci și-au recâștigat vederea ochilor prin arta lui, l-a chemat la Cluj, numindu-l profesor de oculistică. Trecând la partea științifică a lectiei sale introductory, doctorul Molnár asigură pe auditorii săi, că le va împărtăși sincer și cu toată inima tot ce a învățat din cărți și din experiența sa proprie de mulți ani, voind a omite tot ce fac doctorii șarlatani și vagabonzi, cari cred că vindecă ochii cu un simplu coliriu sau cu un balsam ori vreo alifie oarecare.

Aceasta fiind prima carte de medicină a unui medic român, a fost studiată și descrisă de Dr. Andrei Veress în *Anuarul Institutului de Istorie Națională* vol. III (Cluj, 1926) p. 569—572. Retipărită între timp de Dr. Valeriu Bologa după copia ce i-am făcut și dăruit.

Foaia de titlu reproducă în facsimile de Bologa, Contribuțiuni p. 26. Exemplarul unic în Mus. Nat. Budapest.

792

Cluj

(1798)

Articuli diaetales anni M.DCC.XCI.

Claudiopoli. Typis Martini Hochmeister etc. In 4^o pag. 118.

Muz. Ardelean, Cluj și alte exemplare.

793

Bratislava

1793

Eggy, Sok Próbákra ki-tétetett ; Sok Országokat meg-járt ; Sok Tudományokban jártas ; és Sok nehézségeket meg-győzött érdemes orvos doktornak tudni-illik néhai Tekéntetes Nemes és Nemzetes Kaposi Mólnár Ádám Urnak az utolsó ellensegén, az Halálon vett győzödelméről való rövid Halotti Tanítás, mellyet ; Novembernek 8. napján 1780. esztendőben történt halála útan, ugyan azon Hónapnak 12-dik napján, a' Bolonyai Szász és Magyar Templomban el-mondott, GOEDRI János, a' Brassóban és annak Hóstájtjaiban sátorozó Augustána Vallást követő Magyaroknak Papjok. Mostan pedig : Ezen Úri Személynek Emlékeztető-oszlop gyanánt, Jénában Theologiát Tanúló Öttse és fogadott Fija, Mólinári Sándor, örök emlékezet gyanánt emelt, és a' maga költ-ségén ki-is nyomtattatott.

Pozsonban, 1793. Weber Simon Péter betűivel. In 8^o mic pag. 40.

Prefață : Irám Neudorfban vagy Szász Új-Falun Brassó mellett Erdély Országban Mártiusnak 20-dik napján 1793. esztendőben. Goedri János azon két Natióból álló Ekklesia Papja.

Aflăm din această predică că Adam Molnár întorcându-se în Ardeal ca medic dela universitatea din Göttingen, s'a însurat și apoi plecă la București, unde a trăit timp de 24 de ani exercitând mestesugul doftoricesc, până la izbucnirea războiului rusu-turc din 1768, când s'a strămutat la Brașov, unde a murit la 8 Noemvrie 1780.

Ca medic renumit fiind chemat în 1755 la pașa din Cernavodă spre a-l vindeca, Molnár vizitând din curiositate biserică Sfântul Nicolae, a copiat epitaful depe mormântul prințului Iosif Rákóczi, mort și îngropat acolo în 1738, care sună astfel :

"PRINCEPS RÁKÓCZI JOSEPHUS NOMINE PRIMUS
HIC REQUIEM OBTINUIT, QUAM VIVO TERRA NEGAVIT.
TRIGINTA OCTO ANNOS AETATIS CUM NUMERASSET,
HIC SOPOR INGRUIT, ET LETHUM TUMBAMQUE SUBIVIT.
CSARNEVODAE DIE DECIMA MENSIS NOVEMBRIS
ANNO AERE SALUTIS M.DCC.XXXVIII."

Epitaful acesta (depe p. 26) fiind inedit, cărticica ocazională câștigă în însemnatatea ei efemeră, păstrându-ne un amănunt prețios la biografia fiului marelui erou, Francisc Rákóczi, pe care l-a urmat trei ani după moartea sa în mormânt ; cu atât mai mult că inscripția azi nu mai există în biserică.

Mus. Nat. Budapest. Apró nyomtatványok.

1793

S i b i u**794**

Die Pest im Burzenlande 1786. Nebst einigen vorangefügten Bemerkungen. Von Mich. NEUSTÄDTER.

Hermannstadt, 1793. Bei Martin Höchmeijter. In 8^o pag. XVI și 121+2 tabele.

Cuprinsul vezi la ediția din 1797 de sub No. 830.

Muz. Ardelean, Cluj și alte exemplare.

1793

B r a t i s l a v a**795**

Universa historia physica regni Hungariae secundum tria regna naturae digesta. Auctore Joanne Bapt. GROSSINGER, AA. LL. et Philosophiae Doctore, Archi-Dioecesis Strigoniensis Presbytero. Tom. I—V.

Posonii et Comaromii, 1793—1797. Sumptibus et typis Simonis Petri Weber. In 8-vo.

Tom. I. Regni animalis pars I. Zoologia, sive historia quadrupedum. (pag. 591) Tom. II. pars II. Ornithologia, sive historia avium Hungariae. (pag. 462) Tom. III. pars III. Ichthyologia, sive historia piscium, et amphibiorum. (pag. 400) Tom. IV. pars IV. Entomologia, sive historia insectorum. (pag. 416) Tom. V. Regni vegetabilis pars I. Dendrologia, sive historia arborum, et fruticum Hungariae. (pag. 344)

Opera e de mare însemnatate fiindcă descrie și Ardealul, respectiv tot ce are din regimul zoologic și botanic, întrebuintând toate amănuntele posibile privitoare la tema autorului. Așa de pildă, la descrierea cailor, citează din Istoria lui Istvánfi următoarea însemnare: Radulo Valachiae princeps Vladislao regi Hungariae (1490—1516) equos militares regio more instructos, et assurcones optimi generis, aliaque dona obtulit. (Tom I p. 229) Iar la ornitologie dă următoarea notă interesantă: *Oldh pap.* Vulgus circa Tibiscum metaphoricum hoc nomen pro arbitrio usurpat, eodemque Ardeam, vel potius unum e Cοlymbis exprimere velle videtur. (Tom II p. 448)

Acad. Hung. Budapest și alte exemplare.

1793

B r a t i s l a v a**796**

LOSONTZI István : Hármas kis tükör, etc.

Posonyban és Komáromban, 1793. Ny. Wéber Simon Péter költségével. In 8^o pag. 214. Cu 2 hărți.

Mus. Nat. Budapest și alte exemplare.

1793

K o š i c e**797**

LOSONTZI Istvan : Hármas kis tükör, etc.

Kassán, 1793. Ellinger János. In 8^o pag. 216.

Acad. Hung. Budapest și alte exemplare.

798

Szombathely

1794

Török Országi Levelek, mellyekben a' II. Rákotzi Ferentz Fejedelemmel Bujdosó Magyarok Történetei, más egyébb emlékezetes dolgokkal együtt barátságossan eleadatnak. Irita MIKES Kelemen az említett Fejedelemnek néhai Kamarássa. Most pedig az eredetképpen való Magyar kéz-irásokból kiadta Kultsár István az Ékesszólásnak Tanítója.

Szombathelyen, 1794. Nyomtatta Siess Antal Jó'sef. In 8º pag. 490.

[Este prima ediție a scrisorilor lui Mikes dintre anii 1717—1758 între care găsim și următoarele câteva scrise în locuri românești și anume scrisoarea No. 133, 134, 143—147 din Cernavodă și anul 1738, No. 148 din București și anul 1739, No. 149—152 din Iași și anul 1739, și No. 153—156 din Iași și anul 1740.

E de observat însă, că aceste date sunt fictive, căci autorul (care mai înainte umblase prin locurile indicate) și-a scris toate cele 207 scrisori cuprinse în cartea sa vestită, în pribegie sa din Rodosto, sub influența modei franceze care se folosea pe vremea aceasta bucuros de forma de „scrisoare”, foarte largită în literatura universală.

Vezi amănuntele privitoare la Români ale scrisorilor la Iorga: Istoria prin călători vol. II p. 161—165.

Muz. Ardelean, Cluj și alte exemplare.

799

Bratislava

1794

Semminél több valami. Az az elegyes tárgyú és formájú egynehány darab versek. Szerzette MATYÁSI József. Első darab.

Pozsonyban, 1794. Wéber Simon Péter betüvel. In 8º pag. XX și 310.

Din cuprins: Aeneas Christianus apud manes. Sive Hora et Kloska in infernis. Anno 1785. grassante tumultu Valachico. (p. 31—45: o poezie latinească.) Második Józsefnak hét első királyi esztendeje. Partea a treia a poemel e dedicată răscoalei lui Horia și Cloșca. (p. 87—100) Caracterizarea ei nu e lipsită de exagerări și ca să vedem felul de a cânta, iată rândurile prin care poetul ocazional descrie moartea lui Horia, spunând în ele că sufletul lui rătăcește poate într'un vultur al codrilor, din care a ieșit:

Hora temetését nints a' ki meg-irja,
Mert ki tudja melly varja leve sirja?
Vért szomjúzó szíve talám a' havasban
Bujdosik máig-is valamellyik sasban.
Ügy kell; életében a' ki volt kóborló,
Halála után-is hadd legyen vándorló.

Mus. Nat. Budapest și alte exemplare.

1794

G y ö r

800

KOVÁCS Pálnak magyar példa, és köz mondási.

Györben, 1794. Streibig József' betűivel. In 16^o pag. 235.

Cuprinde o culegere de zicători și proverbe ungurești, între cari și aceste două privitoare la Români: Erős mint az oláh eczet¹ — Tare ca oțetul românesc. (p. 163) Ollyan, mint az oláh ketske, annak is belől van a hája — E ca capra românescă, care are osânza pe dinăuntru. (p. 226)

Mus. Nat. Budapest și alte exemplare.

¹ Acest proverb îl găsim și mai curând, în cartea cu poezii a lui Faludi Ferencz din 1787 p. 222.

1794

Bratislava

801

Michaelis HORVATH, Sacrae Theologiae Doctoris, Statistica regni Hungariae. Pars I—II.

Posonii, 1794—1795. Typis Joannis Nep. Schauff. In 8^o pag. 166 + 4 și 236 + 8.

Cuprinsul privitor la Români a se vedea la descrierea ediției a două adăogite, din 1802 de sub No. 837.

Mus. Nat. Budapest și alte exemplare.

1794

W i e n

802

Io. Christiani ENGEL Nob. Hungari Leutschoviensis, E. Cancellariae Transsilvanico-Aulicae Iurati Notarii, I. Comitatus Scepusiensis Iurati Adssessoris, *Commentatio de Expeditionibus Traiani ad Danubium, et Origine Valachorum*. Ab Ill. Societate Scientiarum Goettingensi praemio ab Eadem proposito proxime accedere iudicata. Cum Epistola C. G. Heyne, Consiliarii. Regis M. Britanniae Aulici et Prof. Goetting. ad Auctorem missa, et columnam Trajani illustrante.

Vindobona, MDCCXCIV. Apud Iosephum Camesina. In 8^o pag. 304.

Cuprinsul: I. Praefatio Ill. Heynii de columna Trajani. II. Quaestio a R. Societate Scientiarum Gottingensi proposita, et operis partitio. III. Excursus de rebus Geticis et Dacicis ante Trajanum. (p. 13—44)

Cap. I. Origo et antiquissimae memoriae Getarum; mores et religiones gentis, cumque aliis populis cognatio. § 1. Auctorum, qui de rebus Getarum scripserunt, literaria recensio. § 2. Getarum parentes sunt Thraces. § 3. Vetustae Getarum sedes. § 4. Initia culturae Getarum a coloniis Graecorum. § 5. A philosophis domesticis,

et in primis a Zamolxide Getarum Numa. § 6. De Zamolxidis divino post mortem cultu, ceterisque Getarum religionibus. § 7. Getarum varii ordines. § 8. Mores gentis, indoles, arma, habitus. § 9. Quidnam Getis praeter nomen cum Massagetis, Thyssagetus vel Tyrigetus commune sit, disputatur. § 10. An Getae recte cum Gothis confundatur? (p. 44—90)

Cap. II. Getarum bella cum Persis, Macedonibus, Graecis, Gallis et Bastarnis usque ad eversionem imperii Macedonici per Romanos. § 1. Darii Hystaspis expeditio Scythico-Getica circa a 540 ante Chr. § 2. Getae diu Thracum in bellis adversus Macedones socii, tandem trans Danubium a Macedonibus pressi, migrant. § 3. Clades Getis ab Alexandro M. illatae. § 4. Lysimachus a Dromichaete et bello et temperantia victus. § 5. Gallorum in Getas injuriae. § 6. Orolis Getici bella cum Bastarnis. (p. 91—106)

Cap. III. Getae seu Daci Romanorum hostes molesti ad Trajani usque aetatem § 1. Getae a Romanis Daci dicti sunt, postquam alteram in hodiernam Transilvaniam, et Valachiam migrationem suscepissent. Ratio nominis Dacorum. § 2. Boerebistes magnae Daciae Imperator. Julius Caesar bello dacico immoritur, Boerebistes Romano. § 3. Regni Dacorum divisio. Oroles, Dapix, Zyraxes Daciae reguli. Statilii Tauri et M. Crassi Licinii in oppugnandis Dacis progressus. § 4. Cotyso rex Dacorum formidabilis. § 5. Res Dacicae sub Tiberio, Caligula, Claudio, Nerone, sub bellis civilibus, sub Tito et Vespasiano. § 6. Daci de Domitiano aliquoties triumphant. (p. 107—143)

IV. De gestis Trajani ad Danubium. (p. 144)

Cap. I. De fontibus commentationis hujus. § 1. De scriptoribus historicis et geographicis. § 2. De columna Trajani. § 3. De ruderibus atque inscriptionibus. § 4. De nummis veteribus Daciam respicientibus. (p. 146—163)

Cap. II. De rebus Trajani ad Danubium gestis commentatio ad fidem historicorum aliis monumentis illustratorum, quae simul vicem commentarii historici in columnam Trajani supplere potest. § 1. Trajani rudimenta militiae ad Danubium in Germania. § 2. Primum bellum adversus Dacos. § 3. Alterum bellum adversus Dacos. § 4. De vera utriusque belli Dacici epocha. (p. 164—192)

Cap. III. De quibusdam expeditionis Trajani in Daciam memorabilibus singillatim, et de institutis ejusdem in neoparta provincia.

Sect. I. De Dacorum habitu, moribus, rebusque ceteris domesticis et militaribus, ad fidem columnae Trajani et aliorum monumentorum. § 1. Quantum fidei in hoc genere columnae Trajani tribui possit? disputatur. § 2. Daci, quales in columna, nummis etc. adparent. *Sect. II.* De ponte Trajani; viis ejusdem in Daciam et localibus quibusdam duplicitis Dacicae expeditionis circumstantiis. § 1. Pontis Trajani verus locus. § 2. Structura pontis ejusdem a Dione relata adversus C. Marsiglium defensa. § 3. De via Trajani per Valachiam; de castris ejusdem ad Alutam; de ponte Constantini M. et de Nicopolis. § 4. De localibus quibusdam expeditionum Dacicarum Trajani circumstantiis. *Sect. III.* Geographia Daciae ut provinciae Romanae. § 1. De coloniis Romanorum in Dacia generatim. § 2. De coloniis Ro-

manorum, quarum hodiernus locus probabiliter cognoscitur. § 3. De coloniis Romanorum, quarum hodiernus locus ne probabiliter quidem definiri potest. *Sect. IV.* Instituta Romanorum in Dacia. § 1. Religiones in Daciam introductae. § 2. Publica totius provinciae administratio. § 3. Administratio publica singularum coloniarum. § 4. Res Romanorum metallica. § 5. Administratio Daciae militaris. (p. 193—258)

V. Fata Dacie post Trajanum. (p. 259.)

VI. De origine Valachorum, seu potius nominis hujus eorundem appendix. § 1. Indubia origo Valachorum a populo latine loquente. § 2. Vix tamen a Dacis vel Romanis in Trajani Dacia post Aurelianum superstibus genus ducunt. § 3. Sed potius a Romanorum coloniis in Thraciam e Dacia Trajani deductis, et ab ipsis forte Thracibus. § 4. Longe ante vastationem Mongolicam in Hungaria, quae anno 1241 contigit, multi Valachorum in Daciam Trajani redierunt. § 5. Quando et quomodo id factum sit, ex historia docetur. § 6. Unde Valachi dicti hi Romanorum posteri? explicatio Thunmanni. § 7. Cur non placeat, exponitur. § 8. Bulgari a Slavis Volochi dicti: Bulgarorum itaque subditi, Romanorum posteri, nomen a dominis mutuati sunt. § 9. De fatis Valachorum in Hungaria et Transilvania. (p. 280—294)

Academia Română, Bucureşti și alte exemplare.

1794

W i e n

803

Innocentii SIMONCHICZ clericī regularis scholarum Piaram in gymnasio Tattensi rhetorices professoris Dissertatio de numismaticā Hungariae diplomaticae accommodata.

Viennae, MDCCXCIV. Apud A. Blumauer. In 8^o pag. 171.

Din cuprins: De origine et corvo Ioannis de Hunyad. (p. 100—102) Manuscriptum Fr. Joannis Kajoni Ord. S. Francisci, de anno 1623: Régi mód szerént való székely A. B. C. mellyel régenteren a Székelyek éltek, mellyet vissza kell olvasni, és irni. (p. 113—114)

Mus. Nat. Budapest și alte exemplare.

1794

S i b i u

804

Istoria a Alexandrului celui mare din Makedonia, și alui Darie din Persida Înpăraților, etc.

Sibiu, 1794. În Tipografia lui Petru Bart. In 8^o foi 9 și pag. 277 + foi 4.

Dedicăția către sfetnicul și povățitorul Comisiilor cercetătoarei de cărți, Grof Ioan Nepomuten Esterhazi de Galanta; de către Dimitrie Iercovici, a preștănatatei Guberniei din Principatul Ardelenilor translator.

Academia Română, Bucureşti.

Bibl. Rom. Veche No. 577.

805

W i e n

1794

Mineralogische Aufsätze von Johann Ehrenreich von FICHTEL etc.
Wien, 1794. Gedruckt bey Mathias Andreas Schmidt etc. In 8°
foi 4 și pag. 374.

Cuprinde 25 de articole de mineralogie și între ele: Von den Siebenbürgischen luftsäuren Braunsteinen. (p. 50—66) Erzarten von Nagyág. (p. 73—94) Weisse siebenbürgische Golderze. (p. 95—129) Tabellarische Ubersicht des Siebenbürgischen gediegenen Goldes und der Golderze. (p. 130—138) Feingehalt des verschiedentlichen siebenbürgischen Goldes. (p. 139—145) Ist der siebenbürgische Berg Büdösch ein brennendes Steinkohlenfloetz, oder ein Vulkan? (p. 250—258)

Mus. Nat. Budapest și alte exemplare.

806

D r e s d e n

1794

Die Sachsen in Siebenbürgen. Ein Beytrag zur Erd- und Menschenkunde von Paul Rudolph GOTTSCHLING.

Dresden, 1794. In 8° mic foi 4 și pag. 134.

Dedicăția: Dresden, am 8. Juny 1794.

Din cuprins: Locuitorii Ardealului (după recensământul din 1766) au fost după religie: 140.043 reformati, 130.365 evangeliici, 94.135 catolici, 28.647 sociniani și 597.243 greci și români. (p. 13) Dintre eruditii, săși Paul Benkner din Brașov mergând în curtea voievodului Tării-Românești a scris acolo „Die Geschichte der Fürsten in der Wallachey” rămasă netipărită. (p. 94) Johann Filstich din Brașov cu cartea sa: Schediasma historicum de Vallachorum historia (p. 95) Adam Molnár (născut în satul unguresc Jekfalva în 1713) studiind medicina, a mers după 1749 la București, unde și-a făcut și o casă frumoasă și trăia încă și în anul 1778. (p. 97—98)

Mus. Nat. Budapest și alte exemplare.

807

W i e n

1795

Geschichte der schädlichen Kolumbatcer Mücken im Bannat, als ein Beytrag zur Naturgeschichte von Ungarn. Von Joseph Anton SCHÖNBAUER, der Arzneykunde Doctor; kön. öffentl. ordentl. Lehrer der speziellen Naturgeschichte und der speziellen Therapie an der hohen Schule zu Pest; und des dortigen Naturaenkabinets Vorsteher. Mit einer illuminirten Kupfertafel.

Wien, 1795. Gedruckt bey Alb. Ant. Patzowsky. In 4° foi 4 și pag. 100.

Anexat: Culex Columbacensis. (In aramă, colorat cu mâna.)

Autorul descriind musca și stricăciunile ei grozave de prin locurile mlăștinoase ale Banatului, zice că în 3 Mai 1785 aflându-se

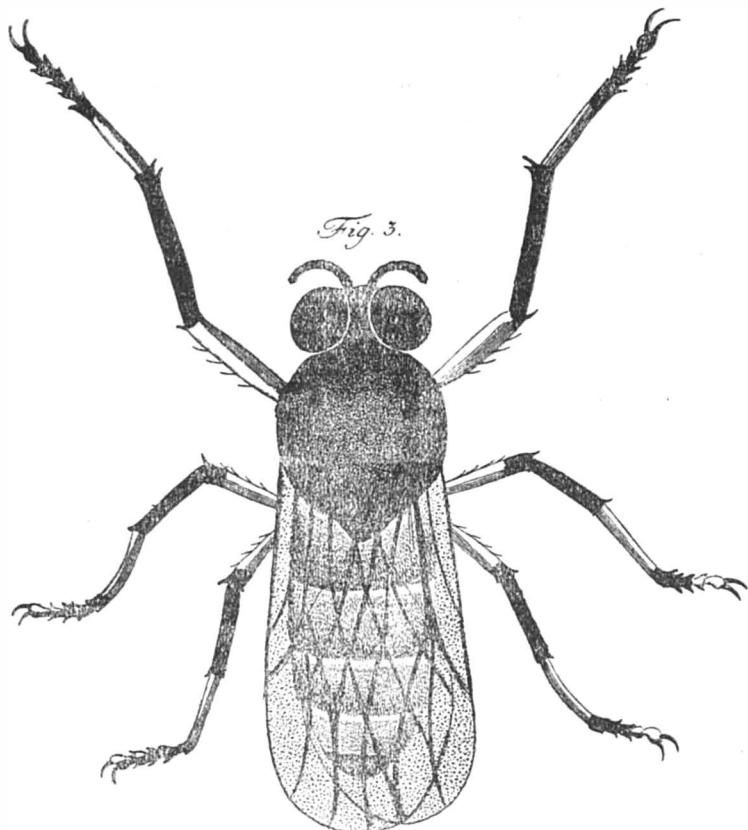


Fig. 3.



Fig. 2.

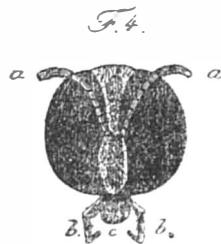


Fig. 4.



Fig. 2.



Culex Columbacenfis

între Sasca și Moldova pe drum, a picat într'un nor de muște, de cari a fost scăpat de un cărbunar bâtrân român (dessen Gesichtszüge noch ganz das Gepräge seiner Römischen Abkunft an sich trug) făcând un fum mare prin care a măntuit și calul de moartea sigură, foarte deasă în acele locuri.

Mus. Nat. Budapest și alte exemplare.

808

Iași

1795

De obște geografie pe limbă moldovenească Scoasă depe Geografie lui BUFIER etc.

În Iași, în Sfinta Mitropolie, Lét 1795 avgust 22. S-au tipărit de Ierodiakon Gerasim și de Pavel Petrov tipografi. In 4⁰ foi 6 și pag. 230.

Prefața de Smeritulă între Arhierei, A m f i l o h i e Hotiniulă.

Din cuprins : Despre Moldova și orașul Iașului, din capitolul al III-lea a Geografiei lui Francisc SCHMIDEG „alcătuită în Târnovii din Ungarie, la anul 1704.” (p. 228—230) Această carte este însă necunoscută în bibliografia ungără, împreună cu autorul ei.

Academia Română, București.

Siebenbürgische Quartalschrift vol. V 1799 p. 386—388.—Engel p. 44—45. — Bibl. Veche Rom. No. 594.

809

(C l u j)

1795

Opinio Deputationis regnicolaris systematicae in camera-libus et Commercialibus ordinatae circa promotionem agriculturae, manufacturarum, commerciique Transylvanic deprompta.

S. 1. 1795. In 2.⁰

Anexat : Consignatio Specifica Omnium Plantarum, quae in magno huius Principatu sponte sua crescunt.

Este o specificație a plantelor din Ardeal cu numele lor în limba latină, germană, ungără și română, făcută de protomedicul Ardealului, Mihai NEUSTÄDTER. Lucrarea are o mare însemnatate din punct de vedere istoric-linguistic, cuprinzând numele a 222 de plante, dar e interesant că la 8 din ele lipsește numele unguresc și la alte 39 numele românesc, pe cari învățatul medic nu le știa.

Muz. Brukenthal, Sibiu și alte exemplare.

Veress p. 77.

810

Komárom

1795

LOSONTZI István : Hármas kis tükör, etc.

Komáromban, 1795. Weinmüller Bálint költségével. In 8⁰ pag. 216. Cu 2 hărți.

Petrikk vol. II p. 609.

Bibl. vol. II.

7

1796

Blaj

811

Alfavit sau Bucoavnă Pentru folosul și procopsala Școalelor neamului Rumânesc.

Tipărit în Blaj. Cu Tiparul Seminariumuluș Anul Domnului 1796. In 8^o pag. 40. (Fragmentar.)

Cuprinde silabisirea și rugăciunile în patru limbi: latinește, nemțește, ungurește și românește, iar exercițiile de citit sunt în românește, nemțește și ungurește. Titlurile acestor din urmă sunt următoarele: In nomine Patris — Atyának † és Fiú-nak †... Oratio Dominicana — Az Ur Imádsága. (Mi a-tyánk.) Hiszek egy Istenben... Idvez légy Mária... Rövid beszélgetések: A kérdezgél gyermek... A gazdálkodó gyermek... Számlálni.

Academia Română, București.

Bibl. Rom. Veche No. 598.

1796

Cluj

812

Erdély ország' ismertetésének 'zengéje. Irt a próba gyanánt ÉDER Jo'zef Karoly A' Szebeni Nemzeti Iskolák' Igazgatója.

Kolosváratt 's Szebenben, 1796. Nyomtatta maga Költségén Hochmeister Márton. In 8^o pag. LIII și 38.

Imprimatur Claudiopoli 27. Octobr. 1795. Ios. Martonfi m. p.
Din cuprins: Oláhok. (p. XXXIII—XL)

Cu paginație separată (p. 1—38) urmează: Elenchus civitates, oppida et pagos in I. M. Principatus Transilvaniae existentes, ordine alphabeticō distinctaque serie juxta comitatus, districtus, et sedes exhibitas. (Dând și numirile românești ale comunelor.)

Muz. Ardelean, Cluj și alte exemplare.

1796

Wien

813

Statistisches Gemälde der östreichischen Monarchie. Ein Lesebuch für denkende Unterthanen derselben. 595.

Wien, 1796. Bei Christian Friedrich Wappler. In 8^o pag.

Prefața: Wien, im Juli 1795. Andreas DEMJAN.

Din cuprins: XV. Kapitel. Das Grossfürstenthum Siebenbürgen. (p. 488—538) Der Wallach und sein Nationalcharakter. (p. 500—502) Unirte Wallachen. (p. 527) Orientalisch-griechische. (p. 530) Mus. Nat. Budapest și alte exemplare.

1796

Bratislava

814

Magyar ország' földleírásának rövid foglalatya egygy hozzá tartozandó ujonnan rajzolt mappával egygyütt. Kibotsátotta német nyelven-is SZALLER György, földmérő és vízépítő mester

's egyszersmind a' n. magyar nyelvnek és literátúrának r. k. tanítója a' pozsonyi fő-gyimnáziomban.

Pozsonyban, 1796. Schauff János betüivel. In 8^o foi 3 și pag. 249.

Din cuprins. IV. Szakasz. A' Tiszán túl való Magyar Ország. I. § A' Temesi (Temesvári) Banát. 2. § A' Temesvári Önálló Kerület. 3. § Krassó Vármegye. 4. § Temes Vármegye. 5. § Toronthál Vármegye. 6. § Tsanád Vármegye. 7. § Arad Vármegye. 8. § Zaránd Vármegye. 9. § Békés vármegye. 10. § Bihar Vármegye. 11. § Kraszna Vármegye. 12. § A' Kővári Kerület, vagyis Kővár' Vidéke. 13. § Közép Szolnok Vármegye. 14. § Száthmár Vármegye. 15. § Szabolts Vármegye. 16. § Ugotsa Vármegye. 17. § Maramaros Vármegye. (p. 207—249)

Anexat: Magyarország elosztva Vármegyékre, melyeknek Neveit a' hasonló Nevű Helységek vagy Városok viselik, hol melléjek iratták.

Hartă administrativă (20×28 cm.) în aramă, necolorată.

Mus. Nat. Budapest și alte exemplare.

815

Bratislava

1796

Aloysii Emmanuelis STIPSICS AA. LL. et Philosophiae Doctoris etc. Historiae statuum hereditariorum monarchiae Austriacae epitome.

Posonii, MDCCXCVI. Typis Patzkoianis. In 8^o pag. 118+Index.

Prefața: Posonii. Calendis Martii. Anno MDCCXCVI.

Din cuprins: De magno Transsilvaniae principatus. (p. 97—100)
De Bukovina. (p. 101—103)

Acad. Hung. Budapest și alte exemplare.

816

Buda

1796

Epitome chronologica rerum Hungaricarum, Transsilvanicarum et Illyricarum concinnata a Stephano KATONA, Metropolitanae Colocensis ecclesiae canonico. Pars I—III.

Budae, MDCCXCVI—MDCCXCVIII. Typis Regiae Universitatis. In 8^o pag. 556, 694 și 691. Pars I. Periodus Arpadiana. II. Periodus mixta. III. Periodus Austriaca.

O prescurtare a operei mari a distinsului autor, dând însă multe părți de cronică, până și articolele diferitelor diete (în extras) cu dese amănunte despre Români.

Mus. Nat. Budapest și alte exemplare.

817

Halle

1796

Geschichte der Ukraine und der ukrainischen Cosaken, wie auch der Königreiche Halitsch und Wladimir. Verfasset von Johann Christian von ENGEL.

Halle, 1796. Bey Johann Jacob Gebauer. In 4^o foi 5 și pag. 690 + Register.

Prefața: Wien den 26. Maerz 1796.

Din cuprins, după Indice: Chmielnicki Timotheus Vermählung zu Jassy, 1652. (p. 185) Doroshenko, Chmielnickis General, rückt in die Moldau, 1650. (p. 170) Jassy von Jan Sobieski besetzt, am 16. August 1686. (p. 283) Iwonia Hospodar der Moldau, Vasall der Pohlen, ladet die Cosaken zur Hilfe ein, 1572. (p. 70-71) Lupul Hospodar der Moldau wird zur Verheirathung seiner Tochter gezwungen, 1652. (p. 170 și 185) Verräth den Bogdan Chmielnicki, 1652. (p. 171 și 183) Mohila Peter Archimandrit des Peczerischen Klosters, hernach Erzbischof. Stiftet zu Kiew eine Akademie, nach 1632. (p. 135) Ein anderer, Hetman der Cosaken, 1684. (p. 281) Radul Woiwode der Moldau bricht in die Moldau ein, 1652. (p. 186) Rákóczi Georg II ist für Radul gegen Lupul gestimmt, lässt in die Moldau marschiren, 1652. (p. 186—187) Soroka, von den Cosaken erobert, 1692. (p. 291) Stephan Woiwode der Moldau, fällt in Pohlen ein, 1496. (p. 45) Sutschawa wird von Radul und Stephan Petki belagert, 1653. (p. 188) Zamoiski Jan Kanzler, dringt in die Moldau, 1595. (p. 101)

Mus. Nat. Budapest și alte exemplare.

1796

B u d a

818

Magyarországnak leírása. Mellyben minden hazánkbéli Vármegyék, Városok, Faluk, Puszták; uradalmaik, fábrikák, huták, hámorok, savanyú, és orvosló vizek, fürdőházak, nevezetesebb hegyek, barlangok, folyó vizek, tavak, szigetek, erdők, azoknak hollételek, Földes urok, fekvések, történettyek, különbéle termésbeli tulajdonságaik, a' betüknek rendgyek szerént feltaalátatnak. Készítette VÁLYI András királyi magyar universitásbeli professzor. I—III. kötet.

Budán, 1796—1799. A' királyi universitásnak betüivel. In 8^o foi 9 și pag. 702, 736, 688.

Prefața: Pesten Szent György havának 16-dik napján 1796.

Un compendiu foarte important pentru cunoașterea topozimiei române din Ungaria și Ardeal, dând și numirile românești în ordinea alfabetică, cu trimiteri la numele lor oficiale.

Acad. Hung. Budapest și alte exemplare.

1796

Br a t i s l a v a

819

Stemmatographia nobilium familiarum regni Hungariae; praemissa est series chronologica quatuor statuum et ordinum e diplomaticis eruta. Per Andream LEHOTZKY, I. Tab. Distr. Cis. Dan. et I. CC Poson. Thurotz. Comarom. etc. jur. Assessorem. Pars I—II.

Posonii, 1796 et 1798. Typis Simonis Petri Weber. In 4^o pag. 256, 100 și 470.

Din cuprins: Pars I. Additamenta. IV. Genealogia Corviniano Hunyadiana. (p. 71—80) Pars II. Dragffi a Dragomero Olaho, ejusque filio Balk de Szaszberegh, Comite Marmaros et Szathmár 1381. condescendit. (p. 103—104) Hunyadi. (p. 187—192) Mailad Stephanus de Szúnyogszegh (1512) ex Matthia Bojaro Valacho natus. (p. 233) Oláh Nicolaus Archi-Episopus Strigoniensis ex sorore Joannis Hunyadi condescendit. (p. 260) Valachi, Blachi, seu a Slav. *Ulchu*, id est Vagabundi, seu a Volga fluv. dicti, a wallen, vagari, inde Vallones germanis, alii a Duce Romanorum *Flacco*, qui Getis superatis, Colonias huc ex Thracia (inde Romani Valachi dicti) deductas putant. (p. 422—424)

Muz. Ardelean, Cluj și alte exemplare.

820

P e s t

1796

Rövid magyar Geographia.

Pesten, 1796. Nyomt. Trattner Mátyás' betűivel. In 8^o foi 4 și pag. 368.

Din cuprins: Oláh ország. (p. 191—192) Moldva ország. (p. 192—193) Bessarabia. (p. 197)

Autorul nenumit e Váradi BARANYI László profesor în Debrecen. Mus. Nat. Budapest și alte exemplare.

821

P e s t

1796

Rövid magyar Geographia.

Pesten, 1796. Nyomt. Trattner Mátyás betűivel. In 8^o foi 8 și pag. 410 + Errata.

Ediție de titlu a cărții anterioare (de sub No. 820) făcută astfel că menținându-se primele 366 pagini i s'a adau cele dela 367 incolo, cu un indice (p. 369—410) autorul numindu-se (p. 368) astfel: Irtam Nemes, Szabad Királyi Debreczen Városában 1795-dik Eszterdőben Váradi BARANYI László.

Mus. Nat. Budapest și alte exemplare.

822

K o š i c e

1796

Némelly fel-jegyzésre méltó történetek, mellyeket olvasás közbe egykor máskor öszve szedegetett, és nemzete' kedvéeirt a' *Magyar nyelven Világ eleibe ki-botsátott* HATVANY Pál, Tekintetes Nemes Bihar- és Szabolts Vármegyéknek Hites Tábla Bírája.

Kassán, 1796. Ellinger János privil. Könyv-nyomtatónál In 8^o pag. 290 + Sumar.

Prejafa: Irtam Nemes Szabad Királyi Debretzen Várossába 1796-dik Esztendőbe Bóldog-Aszszony Havának 10-dik napján.
Din cuprins: Drakula Havas-Alföldi Vajdáról. (p. 262) Hollós Hunyadi János Magyar Országi Gubernátor. (p. 267—276)
 Mus. Nat. Budapest și alte exemplare.

1796 Wien 823

Egynehány hazai utazások' le-irása Tót és Horváth országoknak rövid esmértecével egygyütt ki adatott G. T. D. által. Bétsben, MDCCXCVI. In 8^o pag. 333.

Din cuprins: Oláh szekeresek Ebesfalván. (p. 61—62) Oláhfalu. (p. 75—78) A gyémes-lunkai csángók. (p. 82—83) Háromszéki oláhok. (p. 94) Torontáli oláhok. (p. 141)
 Autorul semnalat cu inițiale, este Gróf TELEKI Domokos.
 Muz. Ardelean, Cluj și alte exemplare.

1796 Wien 824

Die alte und neue ungarische Welt. Eine kurze Verfassung aller merkwürdigeren Begebenheiten, Rechte, Freiheiten, und des ganzen Staatsystems der ungarischen Nation. Von Joseph KAITAR.

Wien, 1796. Bey Thadd. Edlen v. Schmidhauer u. Komp. In 8^o foli 3 și pag. 346.

Din cuprins: Ungarische Provinzen im Jahre 1453 unter andern: Moldau und Walachei. (p. 163) Die Verwalter der Provinzen Moldau und Walachei reissen sich der ottomanischen Pforte los und gehen mit ihrer ganzen Macht zum Rudolf über und greifen die Türken an. (p. 224)

Mus. Nat. Budapest și alte exemplare.

1796 (Sibiu) 825

A' Közép-Ajtai Szkumpia, vagy esmeretesebb néven etzetta és annak Kordovány bőr készítésre való haszna. Le-irattatott BENKÖ Josef által.

S. I. 1796. In 8^o mic pag. 19.

Muz. Ardelean, Cluj și alte exemplare.

1796 (Sibiu) 826

Die Közép Ajtaer Szkumpie gewöhnlich der Effigbaum genannt, und dessen Nutzen in Bearbeitung der Kordovan-Felle. Beschrieben von Josef BENKÖ.

S. I. 1796. In 8^o mic pag. 22.

Muz. Ardelean, Cluj și alte exemplare.

827

Leipzig

1796

Berfuch einer Staats- und Religion=Geſchichte von Siebenbürgen.
Herausgegeben von einem Siebenbürger Sachſen. Erſter Theil. Politifche
Geſchichte.

Leipzig und Gera, 1796. Bey Wilhelm Heinſius. In 8° mic pag. 180.

Din cuprins: Wallachen, nach Einige Abkömmlinge der Wolo-
chen, Bulgaren, nach Andere der Römer; Crainische Wallachen, mit
den Siebenbürgischen sogar im Dialect gleich. (p. 47—52) Roemische
Colonisten, die heutigen Wallachen. (p. 81)

Cărticica, de altfel fără nici o însemnatate, are și o ediție de
titlu, tot din anul 1796 cu titlul:

Uebersicht der politischen Geschichte von Siebenbürgen. (Un
exemplar la librăria Stemmer, Budapest.)

Muz. Brukenthal, Sibiu și alte exemplare.

828

Sibiu

1797

Christiani SCHESAEI Saxonis Transsilvani Ruinae Pannoniae
Libri Quatuor Statum rei publicae et religionis in Ungaria et
Transsilvania temporibus Ioannis Sigismundi Zápolya complexi.
Ex editione Wittemberg. Ann. M.D.LXXXI. recusi. Accesserunt
nunc *notitia literaria de Schesaeo, notae deinde et excursus ad Hi-
storiam et Ius Publicum Transsilv. adtinentes. Cum Indice Critico
duplici.* Opera Josephi Caroli Eder Scholae normalis Cibi-
niensis Directoris.

Cibinii, M.DCC.XC.VII. Typis sumtibusque Martini Hoch-
meister. (Scriptores Rerum Transsilvanarum Tomi I. Volumen I.)
In 4° foi 6 și pag. 300.

Amănuntele privitoare la Români a se vedea la descrierea pri-
mei ediții din 1571 sub No. 81. Aici notăm numai observațiunile
eruditului editor despre „Valachi Transylvani” cu câteva aprecieri
bune (p. 297—299) și Index librorum typis editorum vel manu scrip-
torum, item diplomatum aliorumque monumentorum in notis, excursi-
bus et Appendix ad Schesaeum allegatorum (p. 270—284) formând
o bibliografie bogată a istoriei Ardealului.

Muz. Ardelean, Cluj și alte exemplare.

829

Buda

1797

A B C său Bucavna spre folosul Scolelor naționalui romanesc./
A B C oder Namenbüchlein, zum Gebrauche der Nazional-Schulen in
dem Königreiche Ungarn und den damit verbundenen Staaten.

Döfen, 1797. Gedruckt mit königl. hung. Universitäts Schriften. In 8^o pag. 103.

Abecedar cu litere latine, la sfârșit, un vocabular de „Cuvinte românești ungurești și nemtiești” transcrise cu fonetică ungurească, dar multe din ele latinizate.

Mus. Nat. Budapest și 1 alt exemplar.

Bibl. Rom. Veche No. 606.

1797

W i e n

830

Die Pest im Kronstädter Distrikte in Siebenbürgen, im Jahr 1786. Nebst einigen vorangehenden Bemerkungen von Dr. Michael NEUSTÄDTER, Sanitätsrat und Protomedicus im Großfürstenthum Siebenbürgen.

Wien, 1797. Bey Carl Schaumburg und Comp. In 8^o fol 4 și pag. 121.

Prefața: Hermannstadt im November 1792.

Autorul ne spune (în prefață) că s'a hotărât să-și tipărească carte, deoarece Voievodul Țării-Românești a cerut dela Comandamentul general din Sibiu doi chirurgi cunoșători ai ciumii, cari și plecând, a vrut să le dea ca instrucție cărticica sa care cuprinde și descrierea curei, cu rețete și bune sfaturi.

Partea întâia a cărții ne dă descrierea ciumii cu expunerea teoriilor despre originea ei (p. 1—42) iar a doua cu titlu special, face istoricul ciumii dela 1786 din trei sate ardelene (Rosenau, Zeiden și Holbach) observate de către autor, cu felul tratamentului și o tabelă de mortalitate a molipsitilor. Pe aceștia îi descrie de altfel (p. 48—84) foarte amănuntit, dând chiar numele și împrejurările în cari au trăit și s-au molipsit; fiind de observat că toți bolnavii erau Români, fără excepție. Acest lucru se datoră de altfel în mare parte obiceiurilor țăranilor. Așa de pildă, medicul povestește că primul mort fiind un ciobănaș de 15 ani, la masa de după înmormântare oamenii stând în casa mortului, luau din coliva oferită cu aceeaș lingură, bând vin și rachiu din acelaș pahar, iar la plecare se sărutau între dânsii, așa că cei de față au murit curând, mai toți după înmormântare.

Retipărire a editiei din 1793 (de sub No. 794) cu prefață nouă.

Muz. Ardelean, Cluj și alte exemplare.

1797

H a l l e

831

Geschichte des alten Pannoniens und der Bulgaren, nebst einer allgemeinen Einleitung in die Ungarische und Illyrische Geschichte. (Geschichte des Ungarischen Reichs und seiner Nebenländer. Erster Theil.) Von Johann Christian von ENGEL.

Halle, 1797. Bey Johann Jacob Gebauer. In 4^o pag. XVI și 492 + Indice.

Prefața: Wien den 20. Maerz 1797.

Din cuprins: Registrum omnium proventuum Regalium . . . annorum 1494—95. (p. 17—181) cu multe date despre soli români din curtea regală dela Buda, din partea lui Ștefan-Vodă (p. 39, 47, 48) a lui Vlad-Vodă (p. 48, 63, 74, 87, 115) două buti de vin date Waydae Transalpinarum (p. 178) și altele.¹ § 39. Die Bulgaren zum Theil Herren des jetzigen Ungerns, ihre Unterthanen oder Schutzgenossen die Slaven und Walachen: 797—894) Ursprung der heutigen Walachen in Ungern und Siebenbürgen. (p. 277—279) Geschichte der Bulgaren in Moesien. Die Bulgaren sind keine Walachen, d. h. *Rumunji*; sie sind aber Wolachen, d. h. ehemalige Wolga-Anwohner, und die *Rumunji* haben ihren Namen, Walachen, von den Bulgaren geborgt. (p. 294—295) § 24. Bevoelkerung der Bulgarey an der Theiss mit Walachen: 813—815. (p. 328) § 42. Allgemeinwerdung des Namens Wlachen und Walachen: 1019—1186. (p. 376) § 49. Die Walachen werden zum Krieg gegen Ungern gebraucht: 1167. (p. 391) § 50. Wlachische Revolution in der Bulgarey. Asan und Peter stifteten in derselben ein unabhängiges wlachisches Reich. (p. 392—395) § 67. Ableitung der Munkatscher, Unghwarer, und Moldauer Walachen aus der Bulgarey: 1284 oder Antwort auf folgende 3 Fragen: Wer waren die *Neugari* im Mittelalter? War Ladislaus der Kumaner dem Roemisch-katholischen oder Orientalisch-Griechischen Lehrbegriffe zugethan? Und wie und durch wem nahm der Moldauische Staat seinen Anfang? (p. 430—434) § 78. Gross-Wlachien unterwirft sich dem Johann Cantacuzen, welcher seinen Vetter Johann Angelus lebenslänglich zum Statthalter darüber verordnet: 1342. (p. 453—454)

După Indice: Gross-Wlachien ist das innere gebirgige thessalische Land p. 408—9 și 415; Albanien 409; bleibt bey Epirus 421; unterwerft sich dem Johann Cantacuzen 453; die grosse *Walachei* ist in Asien 294; *Walachei*, diese Benennung der Bulgarey wird bey den Byzantinern Schriftstellersprache 385; *Wlachen*, Name der Bulgaren 254; Bulgarische Bergbewohner 386, und thessalische 391; des Benjamin von Tudela Nachricht von den Wlachen in Thessalien 391; Wlachen im nördlichen Macedonien 391; Allgemeinwerdung dieses Namens 375.

Academia Română, București și alte exemplare.

¹ Aşa de pildă: Contribuția anuală a cetăților lui Ștefan-Vodă Chychew și Kykellew era 1515 fiorini, iar a popilor români din Ardeal 283. (p. 149)

Az magyar oroszokról való igen rövid elmélkedés melyet írt DÉCSY Antal.

Kassa, Füskúti Landerer Ferentz' költségével és betűivel. In 8^o pag. x și 65.

Dedicăția: Miskolc 10. Julii 1797.

Din cuprins: Cap. VIII § 5. A Mohátsi veszedelem után né-melyek az oroszok közül az oláh, és ráczokkal egyesek voltak. I. Mátyás király adott ezeknek szabadságot. (p. 44—45) Privilegiul respectiv se cuprinde în art. 3—4 din 1481, dela care dată „Rutheni,

Rasciani et Valachi" figurează întotdeauna împreună în legile Ungariei Cap. XII § 7—9. Rácz és oláh püspökök Magyarországon. (p. 63—64) Autorul observă însă că cu toate că episcopul romano-catolic din Oradea, în urma privilegiului regelui Leopold din 1690 avea aceleași drepturi cu episcopii catolici unguri, nici el, nici episcopul Sârbilor nu era invitat la dietele țării, cum era episcopul Partenie al Rușilor din Munkács.

Mus. Nat. Budapest și alte exemplare.

1797

Kaloča

833

Historia Serviae seu colloquia XIII. de statu regni et religionis Serviae ab exordio ad finem, sive a saeculo VII. ad XV. auctore Franc. Xav. e l. b. de PEJACSEVICH a Verocza abate ss. trinitatis de Petri Varadino ss. theologiae doctore in a. ac cc. univ. Viennensi, et Graecensi eiusdemque olim cancellario, et directore caesareo regio. Opus posthumum. Piis sumtibus excellentissimi, illustrissimi ac reverendissimi domini domini Mathaei Franc. Kerticza, cathedralium ecclesiarum Bosnensis, seu Diakovariensis, et Sirmiensis, canonice unitarum episcopi, s. c. r. a. m. actualis intimi status consiliarii.

Colocae, MDCCXCVII. Typis scholarum Piarum. In 2⁰ pag. xxvi și 440+Index.

Din cuprins: Conspectus colloquii XII. Anno 1369. Ladislaus Valachiae princeps Vidinum Hungaris eripit. (p. 314) 12. Clara Alexandri principis Valachiae vidua catholica. Urbani V. literae ad eam. Filiam unam Bulgariae Imperatricem ad unionem reduxit. Monetur, ut et alteram Serviae reginam Ancham reducat, Ancha uxor Urosii cum Marito regnabat adhuc anno 1370. (p. 316) 13. Invitatur et Ladislaus Valachiae princeps ad unionem ab Urbano V. Quam, et amplexus videtur. (Anno 1370) Ut, et Lazko Moldaviae princeps. (p. 318) Maximus archiepiscopus Serviae transiit in Valachiam transalpinam, Radulo principatum tenente, et in provinciae illius Metropolitanum consecratus est . . . Instructis postea apud Valachos coenobiis duobus, cum Syrmii desiderio teneretur, multi donatus munerebus, rediit in Krusedol, ac vitam pio fine clausit anno 1516. (p. 371)

Acad. Hung. Budapest și alte exemplare.

1797

Levoča

834

De commercio et industria Hungariae Gregorius BERZEVICZY 1797.

Leutschoviae, Typis Michaelis Podhoránszki de Eadem. In 8⁰ foi 4 și pag. 225.

Pe foaia de titlu: Plinius in Laudes Trajani. (Cu 10 rânduri

despre meritele împăratului Traian privitoare la organizarea comerțului și a comunicației în Dacia.)

Din cuprins: Observările critice ale censorului cărții: Joannes Bárdosy I. Comitatus Scepusiensis Tabulae Judicariae Assessor, Reg. Leutschov. Gymnasii Director. (27. Januari: 1798) privitoare la origina termenului de Havasalföld (Valachiae) citând și aserțiunile lui Anonymus Notarius. (p. 187—190)

E caracteristic pentru spiritul vremii că opera a fost interzisă de ocârmuire.

Mus. Nat. Budapest și alte exemplare.

835

S i b i u

1797

Gramatică românească alcătuită de Radu TEMPÉ Directorul Școalelor Neunite etc.

Sibiî, 1797. În Tipografia lui Petru Bârt. In 8^o pag. 218 și 1 foiaș.

Prefața: Sibiî în 4 zile a lui Dechemvrie 1797.

Autorul: elos voind a purifica limba română de cuvintele străine împrumutate din limbile popoarelor cu cari Români trăesc împreună, însări multe din ele, dar e atât de sever că nu primește nici cuvinte romanizate ca *vreme*, *pricină*, *slugă* și altele.

Academia Română, București.

Bibl. Rom. Veche No. 612. — Veress p. 79.

836

W i e n

1798

P. Honorati NOVOTNY a S. Caecilia, clerici regularis e Scholis Piis Sciographia seu Compendiaria Hungariae veteris et recentioris *notitia historico-politica* etc. Pars I—II.

Viennae, MDCCXCVIII. In 8^o pag. XVI și 325+404.

Prefața: Exarabam Vindobonae in Equestri Lövenburg. Nobil. Convictu. Cal. Dec. MDCCXCVI.

Din cuprins: Vol. I. Valachi. (p. 94—95) Natio *Ilyricorum*, quae anni 1791. art. 27. in Nationem Hungaram adnumerari coepit, Rascias, Servios, Valachos et Armenos, Serblosque complectitur. (p. 100) Vol. II. Episcopatus Graeci ritus catholicorum : Episcopatus Munkacsensis. (p. 65—69) Episcopatus Magnavaradiensis. (p. 69—70) Episcopatus Fogarasiensis in Transilvania. (p. 72—74) Religiosorum ordinum syllabus : Ordo S. Francisci Seraphici, strictioris observantiae in Moldavia ab anno 1345. (p. 131) Episcopus Transilvanensis DD. Gerasimus Adamovics 1796. vita functus, de hujus dioecesi non constat, numerus tamen Valachorum nationis animas 558,076 anno 1772. computabatur. (p. 176) Caesareo-Regia Banatica Montana Directio. (p. 389—392) Fodinarum designatio : In Szathmariensem comitatatu. (p. 394) In Marmarosiensi comitatatu. (p. 399) In Temesiensi Banatu. (p. 399—404)

Mus. Nat. Budapest și alte exemplare.

A' növény-plánták' országából való erdei, és mezei gyűjtemény, vagy-is fa-és füszeres könyv, mellyben azoknak dedik, magyar német, Frantz, Tsch, és Oláh neveik, külső, belső, és köz hasznaiikkal egyetemben Máthiolusból's más több Fa-, és Fluvész-Íróból a' köz-rendü Hazafia' kedvezért szálanként egybeszedettek VESZELSZKI Antal által.

Pesthen, 1798. Találtatik Trattner Mátyásnál, és Kiss István' Nemzeti Könyv-táros boltjában. In 8º pag. 460 + 60 nepaginate, cu numele plantelor și Indice.

Prefața: Pesthenn 1797 Szent Katalin' estvégén.

Cuprinde descrierea a 518 plante (în ordinea alfabetică a numerelor lor latinești) dând și numirile lor românești, precum le-a primit autorul — după cum amintește în prefată — dela Iosif Benkő eruditul preot calvin din Aita-Mijlocie.

Dintre numirile ungurești ale plantelor găsim în carte următoarele cu numiri românești : Izma sălbatică (Dracocephalum seu Melissa Moldavica) Moldvai méh-fű. (p. 63) Ferfenul mic și mare (Tagetes putula) Oláh virág. (p. 223) Fasule cu heraciu ; fasule Olaye (Phaseolus vulgaris) Oláh borsó, oláh bab. (p. 346)

Mus. Nat. Budapest și alte exemplare.

Scriptores rerum Hungaricarum minores hactenus inediti, synchroni, aut proxime coaevi, quos e codicibus autographis, partim etiam apographis inter se rite collatis, desumtos et collectos ... edidit Martinus Georgius KOVACHICH Senquiciensis. Tomus I—II.

Budae, MDCCXCVIII. Typis Regiae Universitatis. In 8º pag. XXXII și 350 + XXXII și 444.

Prefața: Budae in Grammatophylacio Széchenyiano Instituti Diplomatico-Historici. Die 15. Decembris. Anno 1797.

Din cuprins : Tomus I. Epihemerides Nicolai OLÁHI : 1552-1559. (p. 92—98) Pauli de GREGORIANCZ episcopi Iaurinensis Mnemosynon : Nicolaus Olahus Archiepiscopus Strigoniensis. (p. 99—100) Fragmentum autoris coaevi ephemerides anni 1593 consignantis (p. 209-210) cu date despre solia lui Răzvan Aga în Ardeal și altele. Adnotationes Ioannis LISTHII episcopi Vesprimensis in exemplari Bonfinii, quod ei Ioannes Sambucus 10. Iunii 1568 dono misit. (p. 332—338) Semnalăm dintre ele următoarele trei note foarte interesante : *De Ioannis Hunyadi parentibus manus Listhii*. Potius patre Sigismundo imperatore et matre Valacha natus. *De loco Corvino, ubi idem natus fertur*. Piatra de Corbo castellum in Transalpina, Holló Kew dictum, quod mai-

res Nicolai Olahi Archiepiscopi Strigoniensis possederunt. *De Matthiae Corvini ortu.* Haec vera est Regis Matthiae genealogia, non illa a Romanis ficte deducta, neque Matthiam produxit unquam hoc facteri. (p. 336)

Tomus II. De rebus gestis Ioannis Regis Hungariae Libri II annorum 1536—1538. Auctore Antonio VERANTIO (p. 39—82) cu multe amănunte privitoare la Petru Rareş-Vodă și situația sa față de rege precum și date despre felul cum cetățile Chycho și Kykelleu au intrat în stăpânirea voevozilor români, Petru însuș stând la Ciceu. De situ Transylvaniae, Moldaviae et Transalpinae. Autore Antonio Verantio. (p. 82—114) Commentariorum de rebus Ungaricis, ac Transylvanicis Duces continens Historiam belli Sinanici, ac Rerum ab anno salutis reparatae 1592 ad annum 1595 gestarum . . . autore Joanne DECIO Barovio (p. 233—378) formând prima ediție — fragmentară — a acestei interesante cărți a autorului contemporan ardelean, cu multe amănunte privitoare la istoria Românilor și următoarele capitole speciale despre ei: Liber tertius. Caput I. De Aarone ex Principatu Moldaviae dejecto. Caput II. De Petro quodam Moldaviam occupante. Caput III. De expeditione Transylvanorum in Moldaviam contra Petrum. Caput IV. Cur Turcae rursus Aaronem conati sint Principatu privari. (p. 268—275) Liber septimus. Caput IV. De defectione Moldavorum ac Transalpinorum a Turcico imperio, foedereque cum Transylvanis icto. Caput V. Quid Moldavi et Transalpini Transylvanicis adjuti copiis post defectionem egerint. (p. 376—378)

Continuarea cronicelui lui DECIUS Barovius (cu date până la 1598) a apărut numai în ediția critică din 1866. (Vezi acolo.)

Muz. Ardelean, Cluj și alte exemplare.

839

S i b i u

1798

Was ist von der Deseinreibung, als einem neu entdeckten Heilmittel gegen die Pest zu halten? und wie muß dieses gebraucht werden? Untersucht von Andreas WOLFF, der Arzneigefährheit Doktor und ausübendem Arzte zu Hermannstadt in Siebenbürgen.

Hermannstadt, 1798. Verlegt bei Martin Hochmeister, K. K. Difast. Buchdruckern und Buchhändl(er)n. In 8° mic foi 4 pag. 79.

Prefața: Hermannstadt den 24. Januar 1798.

Autorul spune (p. 7) că această metodă de a cura și ciumă, a învățat-o în anul 1796 la Iași și pentru a o lăti cât mai bine, publică descrierea ei italienește, după inventatorul acelei metode (p. 9—18) și pe nemțește (p. 18—30) spre folosul obștesc.

Mus. Nat. Budapest și alte exemplare.

840

S i b i u

1798

Die Pest im Burzenlande 1786. Nebst einigen vorangestellten allgemeinen Bemerkungen von Dr. Michael NEUSTAEDTER, etc.

Hermannstadt, 1798. Bei Martin Hochmeister Kaiserl. Königl. privil. d'kästrial. Buchdrucker und Buchhändler. In 8^o fol 8 și pag. 121.

Ediție de titlu a primei ediții din 1797 (de sub No. 830) adăogându-i-se o dedicatie către Michael Freyherr von Bruckenthal. Muz. Brukenthal, Sibiu și alte exemplare.

1798

B u d a

841

Ducerea de măna cătră cinste. / Anleitung zur Rechtschaffenheit; etc.

În Buda, 1798. Tipărită la Creiasca Universității Tipografie. / Dōfen, gebrückt mit Königl. Universitätsschriften. In 8^o pag. 261.

Retipărirea cărții de cetire a primei ediții din 1777 (dela Viena) în două limbi, pe stânga românește, iar pe dreapta nemțește.

Academia Română, București.

Bibl. Rom. Veche No. 614. — Veress p. 79.

1798

H a l l e

842

Staatskunde und Geschichte von Dalmatien, Croatiens und Slawonien, nebst einigen ungedruckten Denkmälern Ungarischer Geschichte. (Geschichte des Ungarischen Reiches und seiner Nebenländer. Zweyter Theil.) Von Johann Christian von ENGEL.

Halle, 1798. Bey Johann Jacob Gebauer. In 4^o pag. X și 607 + Register.

Prefața: Wien, den 26. März 1798.

Din cuprins, după Indice : Die kleine Wallachey und ihre Grenze. (p. 256) Wlachen (oder Uskoken) und ihre Tracht. (p. 179 și 470.) Morlaken sind keine Walachen ; citat din Prof. H a c q u e t : Oryctographia Carniolica, oder Physikalische Erdbeschreibung des Herzogthums Krain, Istrien und zum Theil der benachbarten Länder vol. IV (Leipzig, 1789) unde autorul francez își rectifică ipoteza din anul 1784 cum că Morlachii ar fi Români.¹

Academia Română, București și alte exemplare.

¹ Dat cu cuvintele proprii din prefața cărții pomenite : Da ich seit einigen Jahren mehr Gelegenheit hatte, von den Morlacken Kenntnisse einzuholen, so habe ich mehr als klar eingesehen, dass sie nie eine Verwandschaft mit den Walachen, Rumuni, haben, indem sie nie anders als Slawisch und zwar Serbisch geredet haben, und sich auch selbst Premurzi oder Seebewohner nennen. (p. 178)

1798

P e s t

843

Statistik des Königreichs Ungern. Ein Versuch von Martin SCHWARTNER, Professor der Diplomatik, und erstem Bibliotheks-Custos auf der königl. ungarischen Universität zu Pest.

Pest, 1798. Gedruckt bei Matthias Trattner. In 8º foi 3 pag. XVI și 606.

Prefața: Geschrieben in der Universitaets-Bibliothek zu Pest den 7. Maerz 1796. Nachschrift: Geschrieben zu Pest den 3. April 1798.

Dedicăția: Pest den 10. April 1798.

Din cuprins: § 27. Walachen. (p. 98—101) Griechisch-katholischer Klerus. (p. 122—123) Griechisch-nichtunirter Klerus. (p. 126—127) Schulen. Walachen. (p. 539)

Muz. Ardelean, Cluj și alte exemplare.

844

B u d a

1798

De Istro eiusque adcolis commentatio in qua authochtones Illyrii ex genere Thracio avenae item apud Illyrios a primis rerum publicarum temporibus ad nostram usque aetatem praesertim quod originem linguam et literaturam eorumdem spectat. Deducuntur auctore Math. Petro KATANCSICH Pannonio.

Budae, MDCCXCVIII. Typis Regiae Universitatis Pestensis. In 4º foi 4 și pag. 325.

Prefața: Datum Pestini Kalendis Junii M.DCC.XCVIII.

Din cuprins: Caput VII. *Istri adcolarum indigenarum loquendi ratio*. Valachi complures Geticas voces adoptavere. (p. 123 cu exemple) Caput VIII. *Advenarum apud Thracas loquendi ratio*. Ex Romanis orti Valachi, ut ostendit sermo et nuncupatio. (p. 225—229) Valachia parva in agro Posegano. (p. 229)

Muz. Ardelean, Cluj și alte exemplare.

845

V á c z

1798

MÁTYÁSI Jósef' verseinek folytatása. Második darab.

Vátzon, 1798. Nyomtattatott Maramarosi Gottlieb Antal' betüivel. In 8º pag. 386.

Din cuprins: Prima poezie ungară tratând viața împăratului Iosif al II-lea, amintește (p. 12) că el era silit să osândească la moarte pe Horia și Cloșca, cari amenințau ordinea nobiliimei. O altă poemă lungă descrie călătoria poetului prin Ardeal în 1791 cu toate satele prin cari a umblat și toti Români pe cari i-a văzut. (p. 83—259)

Mus. Nat. Budapest și alte exemplare.

846

B u d a

1798

Berzeichniß verschiedener Slatwo- Serbisch- und Walachischen Bücher, die in der I. hung. Universitäts-Buchdruckerey zu haben sind.

Öfen, 1798. In 8º foi 6.

Mus. Nat. Budapest.

1798

B u d a

847

Bucvară pentru prunci Rumunești. / Namenbüchlein für die Walachijsche Jugend.

Buda, 1798. (Tipărit în Tipografia Universității Craiești.) Ofen. Königl. Ungar. Universitäts-Buchdruckerey. In 8-vo. Preis 3 Kreuzer.

Allg. Verzeichnis der inländischen Bücher für 1798 p. 17.

1798

P e s t

848

Magyar-országnak földképe melly az eddig készült mapákból lehetőképen meg jobbitva kibocsáttatott. Rajzolá VALVI K. András.

Pesten, 1798. Hartă în aramă. Mettzzette KARACS Ferencz.

Mus. Nat. Budapest și alte exemplare.

1798

W i e n

849

Adam CHENOT'S der Medicin und Philosophie Doctor's, geweihten Königl. Sanitäts Physicus in Siebenbürgen hinterlassene Schriften über die ärztlichen und politischen Anstalten bey der Pestseuche.

Wien, 1798. Gedruckt bey Johann Thomas Edler von Trattnern. In 8^o pag. 238.

Din cuprins: Die Pest bei den Walachen von Cronstadt in 1755 und im Dorfe Rosslen in 1770. (p. 133) Die Pest in der Moldau in 1770. (p. 102—103)

Mus. Nat. Budapest și alte exemplare.

1798

C l u j

850

Martini BOLLA e Scholis Piis Primae Lineae Historiae Universalis, in usum Studiosae Iuventutis Claudiopolitanae. Tom. I—III.

Claudiopoli, 1798—1799. Typis et Sumptibus Martini Hochmeister, R. Typogr. priv. In 8^o pag. XXIV și 328, 312 + 339.

Imprimatur: Claudiopoli 7. Ian. 1798.

Din cuprins: Tom. I. Historia Daciae. (p. 314—321) Vol. II. Historia Hungariae, et Transilvaniae. (p. 181—195 et 299—305) Vol. III. Historia Transilvaniae. (p. 134—153 et 326—336) cu multe date române și mentionări speciale ca: Michael Vajvoda. 1599—1601. (p. 143—144) Carolus I. Valachia occupata. 1716. (p. 334)

Muz. Ardelean, Cluj și alte exemplare.

851

(Bratislava)

1799

Freymüthige Bemerkungen eines Ungars über sein Vaterland.
Auf einer Reise durch einige Ungarische Provinzen.

Deutschland, 1799. In 8° pag. XIV+IV+248.

Prefață : Geschrieben im Juli 1798.

Din cuprins : Nichtunirte Griechen in Miskolz. (p. 121—131)
Autorul nenumit este: Jakob GLATZ, Pfarrer und Professor
am Evangelischen Gymnasium in Pressburg.

Acad. Hung. Budapest și alte exemplare.

852

Cluj

1799

A' világnak közönséges historiája, Mellyben A' nevezetesebb
történetek és változások az idő-rendi szerént Világ Teremtésétől
fogva a' jelen való időig elé adattatnak. Készített Réti SZABÓ
Márton Bálványos-Várallyai Református Pap által 1794-dik eszten-
döben.

Kolo'svárat nyomtatott A' Ref : Kol : Betüivel 1799-dik
Esztendöben. In 8° foi 5 și pag. 375 + Index.

Prefață : Irtam Vajda-Kamaráson és Bálványos-Várallyán 1798-
dik eszt. 18. Decembr(is.)

Cuprinde istoria lumii (până la 1438) scrisă fără nici un sistem,
cu o amestecătură de date și evenimente, cu referințe despre Români,
pe paginile 131—133, 156, 157, 169, 188, 204, 246, 251, 252, 264,
280, 391 și 362—363, ultima vorbind de campania regelui Carol Ro-
bert din 1330 împotriva lui Bazarad-Vodă.

Muz. Ardelean, Cluj și alte exemplare.

853

Buda

1799

Adami CHENOT condam S. C. R. A. M. a consiliis medicis et
*Transilvaniae protomedici Historia Pestis Transilvanicae annorum
CICCCCLXX et CICCCCLXXI*. Opus posthumum iussu Regio edidit
et praefatus est Franciscus Schraud S. C. R. A. M. a consiliis medicus dirigens negotiorum pestis per ditiones Austriacas
medicinae professor Pestanus publ. ord. Societ. min. Ienensis
sodalis.

Budae, 1799. Sumptibus typographiae reg. Universitatis
Pestinensis. In 8° foi 20 și pag. 139.

Dedicafia : Pestini, Kalendis Iunii MDCCIC.

Cuprinsul : Historia Pestis *In districtu Coronensi* : in territorio

Calibasonum,¹ Rosnaviae, in Novo Tohan, in Tohan Vetere. (p. 1—21) *In districtu Fogarasiensi*: in Butsum, in Magno Berivoi, in Netot, in Sarkaica. (p. 21—41) *In sede Nagy-Sinkensi*: Rosundae. (p. 42—47) *In Háromszék*: in Xenodochio et Valle Bodzensi, in Körös, in Kovászna, in Bodola. (p. 48—101) *In Sede Csikensi*. (p. 101—108) *In Sede Marusina*. (p. 108—119) De repagulis et adjumentis adversus Pestem adhibitis. (p. 120—139)

Anexat: Tabella summarium Pestis transilvanicae annorum 1770 et 1771 specimen exhibens.

Lucrarea (cu 237 capituloare) e plină cu date privitoare la Români și țările române, deoarece distinsul medic urmărește intrarea ciumii în Ardeal din Moldova și Țara-Românească, comunicând toate știrile ce le-a cules dela oamenii veniți de acolo.

Muz. Ardelean, Cluj și alte exemplare.

¹ Iată caracteristica călibașilor: Vernacule appellantur *Calibasones*, ceu Casarios dicas, sive casarum habitatores. Habentur in re sanitatis haud secus; quam alieni: positis enim ad citimas fauces excubiis horsum non admittuntur, nisi probaverint sanitatem. In Valachiam pro libitu eunt, redeuntque. Commodum advenis asylum, quia securos belli praestabat, et xenodochii taedio eximebat.

1799

(Bratislava)

854

Historia literarum bonarumque artium in Hungaria. E probatissimis Scriptoribus synoptice deducta.

S. 1. In 8^o pag. 128.

Dedicăția: Dabam Posonii Idib. Junii MDCCXCIX. Georgius BELNAY.

Din cuprins: Musas restaurare fuit adnusus Nicolaus Olahus, deducta in Hungariam Societate Jesu, 1551. (p. 74) Viri eruditii: Nicolaus Olahus, theologus. (p. 77)

Mus. Nat. Budapest și alte exemplare.

1799

Kaločsa

855

Historia Serviae seu colloquia XIII. de statu regni, et religionis Serviae etc. auctore Franc. Xav. e l. b. de PEJACSEVICH etc.

Colocae, MDCCXCIX. Typis Scholarum Piarum. In 2^o pag. XXVI și 440.

Editie de titlu a celei din 1797 de sub No. 833.

Anexat: Harta Balcanului, cuprinzând și țările române. (In aramă, format 28.5×42 cm.)

Acad. Hung. Budapest și alte exemplare.

1799

Buda

856

Evangeliile la toate Duminecsele si szerbetőrile preszte tót anul, karele ku endemnarea prea csinsztitej și szlevítnej Doamnej

EVANGELIILE

LA TOATE

DUMINECSELE

S I

SZÉRBÉTÓRILE

PRESZTE TÓT ANUL,

KARELK

KU

ENDEMNAREA PRĂA CSINSZTIPSI SI SZLEVITÉJ

DOAMNEJ KONZILIARISICZEJ

MARGARITEJ TOMEJAN

PRE LIMEA RAEMLENEASZKE' AU TELMECSIT, SI

DREPT VESZELIA JEJ CSEA SZUFLETEASZKE'

KU ORTOGRAFIE UNGUREASZKE' LA
TIPARJU AU DAT

PÉRINTELE DAVID BIRO

DELA

SZFAENTUL PETRU DIN CSINUL PIARIŞTILOR.

LA BUDA.

Al doilea prea kitit si asezat Tiparju. Tipérit
én Tipografia Universitatej Krejesty.

1799.

konziliarisiczej Margaritej Tomejan pre limba raemleneaszke au telmecsit, si drept veszelia jej csea szufleteaszke ku ortografie unguréaszke la tiparju au dat Périntele David B i r o dela Szfaentul Petru din csinul Piariștilor.

La Buda, 1799. Al doilea prea kitit și asezat Tiparju. Tipérít én Tipografia Universitatej Kréjesty. In 8^o pag. 127.

Retipărarea editiei întâia din 1769 sub No. 527.

Academia Română, București.—Mus. Nat. Budapest. Todoreszku. Bibl. Rom. Veche No. 620. — Siegescu p. 120—126.

1799	P e s t	857
-------------	----------------	------------

VIRÁG Benedek' poétai munkáji. (Magyar Minerva. Vol. III.)

Pesten, 1799. Trattner Mátyás' betüjivel. In 8^o pag. 174.

Din cuprins: A' gyözedelmeskedő magyar sereghet török haborúkor. 1789. (p. 12—15)

Mus. Nat. Budapest și alte exemplare.

1799	B u d a	858
-------------	----------------	------------

Historia regum Hungariae stirpis Austriacae. A Georgio PRAY, Cat. Eccl. M. Varadiensis Canonico conscripta, et ad annum M.DCC.LXXX. perducta. (Cum spec. Privil. Sac. Caes. Reg. Apostol. Majest.)

Budae, 1799. Typis, et sumtibus Regiae Universitatis Pestanae typographiae. In 8^o foi 4 și pag. 432.

Cuprinde o povestire atât de concisă a istoriei Ungariei dela 1526 încocace, cu amintiri despre legăturile cu Români, în cât campania din 1595 a lui Sigismund Báthory în Țara-Românească e abia atinsă, iar epoca lui Mihai-Vodă în Ardeal (1599—1601) cuprinde numai două pagini.

Muz. Ardelean, Cluj și alte exemplare.

1799	B u d a	859
-------------	----------------	------------

Vita Comitis Suwarow-Rymniskoy. Imp. Russ. et Caes. Regii Supremi Campi-Mareschalli. Cum imagine ad vivum expressa.

Budae, M.DCC.XCIX. Typis, et Sumptibus Regiae Univers. Pesthiensis. In 8^o foi 2 și pag. 35.

Din cuprins: Pugna ad Foksan, et Martinestie. Unde titulus „Rymniskoy” a Catharina II (18. Octobris 1789) donatus. (p. 15—19) Expeditio anni 1790 poenes Ismael, Braila, Isacium. (p. 20)

Autorul anonim este Georgius Sigismundus LAKICS. Portretul oval în aramă, Falka sculptisit Budae.

Artistul sculptor este Samuel Falka, Sekler aus Bikfalva.

Mus. Nat. Budapest și alte exemplare.

Brevis notitia fundationis Theodori Koriathovits, olim ducis de Munkacs, pro religiosis Ruthenis, Ordinis Sancti Basillii Magni, in monte Csernek ad Munkacs, Anno MCCC LX. Factae Exhibens seriem Episcoporum Graeco-Catholicorum Munkacsiensium, cum praecipuis eorundem aliorumque Illustrium Virorum Gestis, è variis Diplomatibus, Decretisque Regiis, ac aliis Documentis authenticis potissimum concinnatam. Pars prima. Authore R. P. Joannicio BASILOVITS, Ordinis Sancti Basillii Magni, In Vener. Monasterio de Monte Csernek ad Munkacs proto-hegumeno.

Cassoviae, 1799 et 1804. Ex Typographia Ellingeriana. In 4⁰ Tom. I—II. Partes VI.

Judicium seu sententia Domini censoris Iacobi Ferdinandi de Miller. Magno-Varadini, ad diem 4. Novembr. Anno M.DCC.XC.IX.

Din cuprins: Pars I. Inscriptia slavonă din mănăstirea Munkács (cu data de 13 Mai 1661) potrivit căreia ea fiind făcută din lemn de principalele Koriatovics, a fost zidită în piatră de Constantin Vodă al Țării-Românești. (p. 101)

Iată textul inscripției transcris cu litere latine:

THEODOR KORIATOVICS KNYAZEM BIL,
ZA OTPUSZCZENIA HRICHOV MONASTIR ZROBIL.
DREVJANA CZERKOV OT VIKU ZOSTAVALA,
O TERAZNEISSAHO ROKU 1661. KAMENNAJA STALA
PREZ KONSTANTINA VOJEVODU MULTYANSKAHO
Z NEDELEJU NA IMJA HOSPOZEJU JEHO,
VLADIKOJU NA TOI CZASZ JOANNIKY ZOSTAVAL
ZA MSZTICSOVA OTOMOBJA PILNO STARAL.
I TOI KAMENJ ZROBITI DAL
ROKU 1661 MAJA 13.

Pars IV. Dioecesis Munkacsensis Ruthenam cum Valachica complectitur. (p. 4) Pro dominis Vicariis foraneis districtuum Valachicorum utpote Szigetiensis et Szathmariensis anno 1776 salarium in summa 800 flor. clementer resolutum. (p. 225) Pars VI. Schwartner carpi in sua Statistica Hungariae (Pestini, 1798) Ruthenos et Valachos de negligentia Institutionis Prolium, sed modeste reluitur redargutio Clarissimi Schwartner. (p. 18—19)

Mus. Nat. Budapest și alte exemplare.

¹ Autorul publicând textul și în traducere latină, e caracteristic că a tradus până și numele soției lui Constandin-Vodă — Nedea — cu cuvântul Dominica!

Catalogus generalis diversorum librorum in linguis diversis cum specialibus appendicibus tam librorum praescriptorum schola-

sticorum in genere, quam slavo-serbicorum, et valachicorum, Budae Regiae scientiarum universitatis Pestiensis typographiae sumptibus impressorum, et apud varios bibliopolas, aliosque intus notatos distractores venum expositorum. / Haupt=Verzeichniß der verschiedenen Bücher mit 2 besonderen Anhängen der vorgeſchriebenen Schulbücher, überhaupt, und der Slavo-Serbiſchen und Walachiſchen Bücher, die auf Kosten der L. hung. Universitäts-Buchdruckerey zu Őſen verlegt worden... find.

Budae, 1799. In 8^o pag. 104.

Petrikk vol. I p. 398.

1799

Bratislava

862

Un Deſterreichs tapſere Krieger bey Eröffnung des Feldzugs. Das Treffen bey Fölschan.

Presburg, 1799. In 8^o fol. 8.

Descrie evenimentele de război din anul 1788 cu bătălia dela Focșani și altele.

Mus. Nat. Budapest și alte exemplare.

1800

Wien

863

P. Maximilian HELL'S, der ehemaligen Geſellschaft Jesu Priesters, und laif. Königl. Hoſtaſtronoms, Chronologisch-genealogisch-historiſches Handbuch zum Behuſ des Gedächtniſſes. Aus dem Lateiniſchen überſetzen, verbessert, vermehret, und bis auf das Jahr 1795 fortgesetzet von Anton Edlen von Geijsau, des h. r. R. Ritter, Wien. Magistr. Beamten.

Wien, 1800. Bey Schauburg und Rompag. In 8^o foi 3 și pag. 355

Prefața: Geschrieben in Wien am 1. Oktober 1795.

Din cuprins: Merkwürdige Feld- und Seeschlachten seit dem Jahr 1600. (p. 320—352) Cu datele cronologice ale bătăliilor din principalele române, mai cu seamă din ultimul război dintre Austria și Rusia, cu câmpurile de bătălie din țările române.

Mus. Nat. Budapest și alte exemplare.

1800

Cluj

864

Kis-baczoni BENKŐ Ferencz által esztendőnként ki-adott, Parnassusi időtöltés. 1795. Hatodik darab. Egy kis hazabéli utazás. Némely bányászatoknak le-irása, és a leg-ujjabb mineralog. systemáinak lastroma.

Kolozsváratt, 1800. In 8^o foi 2 și pag. 103.

Din cuprins: I. Rész. Az erdélyi utazás. Erdő-Szent-Györgyiről Szebenig. Hâtszegvidékin és a Siban. A sii égő vulkánusról. Az enyedi környékről. II. Rész. A bányász hellyekről. Az erdélyi bányászhelyekről.

Muz. Ardelean, Cluj și alte exemplare.

865

W i e n

1800

P. Honorati NOVOTNY ... Supplementum ad Sciagraphiam ... Hungariae ... Illyricum seu Dalmatiae, Croatiae, et Slavoniae descriptionem historico-politicam in compendium redactam continens.

Viennae Austriae, M.D.CCC. Typis Joannis Caroli Schuender.

In 8^o pag. 141.

Prefață: Dabam in Convictu Loevenburgico Vindob. xv. Cal. Aug. MDCCXCIX.

Din cuprins: Comitatus Posaganus. In hoc Comitatu a Valachorum natione hic olim sedente, pars regionis, *minoris Valachiae* nomen fert, quae a civitate Possega ad civitatem Pakratz, inde ad Croatianam, cuius etiam occidentalem partem complectitur, et ultra Savam ad Bosnię procurrit, et Gradiscani regiminis fines complectitur; primaria Valachiae hujus civitas *Kraleva* seu *Kraljeva velika* audiebat. (p. 127—128) Propugnacula et munitiones R(egni) H(un-gariae) contra Turcarum incursiones sunt: 3) In Banatu Temesvarensi Lugosch et Caransebesch ... 4) In Transilvania Valachiam et Moldaviam versus Bistriczia ... Hostium in Valachia Bukarest. 5) Bukovina ... Turcarum sunt Chozim et Jassi. Moldavia 161,000; Valachia 238.000 Piastros praeter alia tributa Portae infert, olim juris Hungarorum. (p. 141)

Mus. Nat. Budapest și alte exemplare.

866

G ö r l i z t

1800

Reise des Grafen von HOFMANNSEGG in einige Gegenden von Ungarn bis an die türkische Gränze. Ein Auszug aus einer Sammlung von Original-Briefen.

Görlitz, 1800. Bei C. G. Anton. In 4^o pag. VIII și 246.

Prefață: Goerlitz, im Maerz 1800. Christoph Gottlob Jahne.

Autorul cărții este silezian, însă ea trebuie luată în seamă deoarece are o traducere ungără (din 1887) și astfel aparține și literaturii ungare. Contele Hofmansegg făcând în vara anului 1793 și 1794 două călătorii în Ungaria cu scopul de a colecționa păsări și insecte, cartea sa cuprinde scrisorile trimise din drum surorii sale despre impresiunile primite. Între aceste găsim câteva foarte însemnate despre viața Românilor din Banat, de unde autorul făcând o excursiune prin Timișoara în Ardeal, la Hațeg, Grădiște (Várhely) Demșu și Deva, ne dă note bune și despre antichitățile romane de acolo.

Din cuprins: Die Wallachen. (p. 179) Die Wallachinen. (p. 210) Acad. Hung. Budapest și alte exemplare.

1800

P e s t

867

Regiones Danubianae Pannoniae Dacia Moesiae cum vicino Illyrico. In usus Collegii Ref. Debrecinensis *aeri incisae per Franciscum KARACS.*

Pestini, MDCCC. Hartă istorică (de format 31×39 cm.) colorat cu mâna; cuprinzând și țările române.

Mus. Nat. Budapest.

1800

S i b i u

868

Ambrosii SIMIGIANI notarii comitat. Szolnok interior. Historia Rerum Ungaricar. et Transsilvanic. ab anno M.CCCC.XC. usque M.DC.VI. quatuor libris comprehensa. Nunc primum typis edita adnotationibusque illustrata. *Liber. I.* Adcuravit Iosephus Carolus E d e r *Liberalium Artium ac Philosophiae Doctor, Reg. M. Britann. Societatis Scientiar. Goettinganae Corr. itemque Ienensis Historiae Nat. studiosorum sodalis.*

Cibinii, M.DCCC. Typis sumtibusque Martini Hochmeister. (Scriptores Rerum Transsilvanarum Tomi II. Volumen I.) In 4^o foi 8 și pag. 294.

Prefața: Scribeb(am) Cibinii 24. April. 1800.

Cronica lui Ambrosiu Somogyi (Simigianus) are XX capitole, după fiecare cu note și excuse foarte instructive precum și cu documente scoase de Eder din arhivele săsești, privitoare și la Români. Interesantă e nota adaosă textului lui Somogyi: Stephanoque Maylado Duce electo *Hungaricae stirpis* (p. 124) arătând că Mailat era de obârșie română (p. 134) citând până și pe Forgach care zice: Mayladum ex obscure genere ortum Patre Valacho. (p. 284)

Partea a doua a cronicei vezi sub anul 1840.

Muz. Ardelean, Cluj și alte exemplare.

1800

S i b i u

869

Breviarium juris Transsilvanici cum poemio de fontibus juris Transs. et indice locupletissimo. Adcuravit Jos. Car. EDER.

Cibinii, MDCCC. Typis Petri Barth caes. reg. dicast. typogr. In 8^o foi 14 și pag. 196 + Index.

Din cuprins: De Graeca, vel Valachorum religione ejusque statu. (p. 8—10)

După Indice: *Bistriciensium* meta versus Moldaviam p. 104; *Graeci* ritus non unitis liberam religionis exercitium adfirmatur 193; *Graeci* ritus uniti 153; *Oláhfalu* 175; *Oláhfalvenses* 30; *Princeps* confirmat episcopum Valachorum, si dignum judicat 8; *Tricesima* solvenda a jumentis in Valachia et Moldavia veaditis 51; *Valachi* arma non gerunt 37; *Valachi* conjugum raptiores 10; *Valachi* ecclesiastici *Dominis* terrestribus honorarium praestent 9; Eorum filii quomodo ha-

bendi 9; Valachi Sacerdotes exorbitantes puniendi 9—10; Valachi Hunyadienses 40; Valachi Popae non uniti haud fruuntur privilegio fori 166; Valachi quartam nationem non faciunt 153; Valachi Sacerdotes exter 9; Valachi vagi 40; Valachica in regna irruptionem tentare vetitum 24; Valachorum festi dies 10; Decimae 47; Valachorum Episcopus (vel Vladica) et Pastores civilibus se non immisceant 8; Idem in causam adtracti fidejussorem statuant 9; Episcopus Valachorum Pastores exorbitantes puniat 9; Valachorum natio inter Status non recepta 8; Valachorum Sacerdotes criminum rei captivandi 10.

Muz. Brukenthal, Sibiu și alte exemplare.

870

(B u d a)

(1800)

[Cântece de dragoste: românești și ungurești.]

S. 1. et a. În 8^o mic foi 14 nepaginate. Colile A₂ — B₄ Fără foaie de titlu. (Fragmentar.) Judecat după hârtie, tipăritura trebue să fie depe la sfârșitul veacului XVIII-lea și pentru aceasta am înșirat-o ca ultima în rândul celor descrise din acel veac.

Pe prima pagină un frontispiciu cules din două rânduri de rozete de mărgăritare (ori floarea-soarelui) despărțite la mijloc cu o linie, compusă din 7 ornamente-accidențe. Oglinda foilor 8×14 cm.

Cuprinsul: I. Kintyeku tseluje Kárje zátse gye-Drágosztye.

Drágosztyele zbureroarje

Toatyé Lume umbletoarje
Multz Tinérj jésty sztriketoarje
S' tot gye reul voitoarje.

2. Hörjá Fetyi Betrini.

Kitz vonyits in Lume mérje
Rej 's hiklenyisz fortye tárje
Nusz lá horbe gyákotárje
Nujs gyá-lye'se nits pe Kárje.

3. Horja Nyevesztyi Tineri Fetyijá szpominyindu. 4. Feptura Unuje. 5. Je Zue gyelá Dregutzá pornyind gyakásze.¹ 6. Tseluje tsinye ij ku Drégutzá intru szát. 7. Kintyek dupe Ibovnyiká szkepáte. 8. Horja Nyevesztyi trejind reu ku Berbátu. 9. Tseluje tsinye szen Szoare pintru ávutziye nu pintru ke ji dráge. 10. Tseluje kárje sze plintse pintruszon-szurát. II. Tserorá lye plák Fetyile si Rumuntsije.

Drágosztyele Tinerele

Nusze fák gyin moyerjelye²
Dá gyin buze szuptzirelye
S gyin grumázi ku merzselye.

Kituj tzará Unguriászke
Nujs ká Fatá Rumunyászke
Táje tsinye tse grejaszke
S' báter kum tye okerjászke.

¹ Adică: E ziua drăguții, pornind de acasă.

² Cules greșit aşa: mnyerje, jelye.

12. Z' Mutind Quártellyu. 13. Tsínye szkápe Vetsiny bun.
 14. Vájetátu Fomeji adukind ámintye gye Fetyije. (Szifirsit.)
 Urmază câteva poezii ungurești:
 1. Egy magyar ének ugyan oláh-notára.

Sok isteneket tisztelethet

Néki Innepet szentelhet

Áldozatokat emelhet

Ki jó szomszéd Aszszont lehethet.

2. Más Enek Magyar nótára mellyben a' Legény bűtsúzik, a'
 Leány vagy Aszszony marasztya, egy másnak felelven keservesen.
 (Dialog.) 3. Magyar Ének, keserves Magyar nótára, mellyben a' ki
 az, sirassa magát. (Sfârșitul lipsește.)

După felul de a se exprima în limba românească, ungrismul
 titlului poeziei a cincea și dialectul bănățean al cântecelor, autorul
 acestor poezii trebuie să fie — fără îndoială — vreun ofițer ungur al
 regimentului ilir-român din Banat, care iubindu-se cu o Româncă,
 i-a scris aceste poezii, tipărindu-le de sigur când își schimbă „cvar-
 tirul“ precum ne spune una din poezii, fiind mutat într'o altă gar-
 nizoană; limba lor arătând și ceva dialectal de prin Sătmăr-Sălaj.

Aceste poezii (cântate totodată pe românește) s-au lătit aşa de
 mult în căt cele românești au fost retipărite și cu cirilică.

Exemplarul unic Mus. Nat. Budapest. Todoreszku No. 5091.

(1800)

(B u d a)

871

Cântecul celui ce boleaste de dragoste.

S. 1. et a. În 8º mic (de format 8×14 cm.) cu cirilică, fără
 foaie de titlu, pag. 16 numerotate cu cifre arabe.

Prima tipăritură românească din Buda cu cirilică fiind din 1780,
 presupunând că după cătiva ani tipografia s'a hotărât să scoată și
 cărți lumești, judec după literile netocite și hârtia cărții, că ea va
 fi depe la sfârșitul veacului al XVIII-lea.

Cuprind retipărirea primelor şapte cântece a cărții românești-
 ungurești de mai sus de sub No. 870 în transcriere cirilică și anume :
 Cântecul celui ce boleaste de dragoste. (p. 1) Jelania feații bătrâne.
 (p. 3) Plângerea după fetie. (p. 6) Despărțirea a doi iubiți. (p. 8) După
 iubita scăpată. (p. 11) Nevasta trăind rău cu bărbatul. (p. 13) Cel ce
 să însoară pentru avuție. (p. 14—16)

Poeziile pline de ungrismele originalului de mai sus, au fost
 îndreptate după geniul limbei române de vreun dascăl ori
 preot, cam în felul următor al ultimei strofe a cântecului : Cel ce să
 însoară pentru avuție.

Jetz uná kárje szetz pláke

Nu tye ujtá kej szeráke

Kárje pe voje szetsz fáke.

Dákály grejest Je sze táke.

Iați una ca să-ți placă,

nu te uita că-l săracă :

Care pre vőe să-ți facă,

dacă-l greși, ea să tacă.

Celealte cântece prezintă îndreptări și mai mari, editorul dorind să
 dea cititorului o carte românească căt se poate mai curată și ușor de citit.

Exemplarul unic Mus. Nat. Budapest. P. o. rel. 219/i.

872

B u d a

1801

Historia Regum Hungariae, cum notitiis praeviis ad cognoscendum veterem regni statum pertinentibus opera, et studio Georgii PRAY, Abbatis B.M.V. de Tormova, et cath. eccl. M. Varadinien. canonici conscripta, et in tres partes divisa. Vol. I—III.

Budae, Anno 1801. Typis, et sumtibus Regiae Universitatis Pestanae Typographiae. In 8^o foi 8 nepaginate + CLIV și pag. 333. (Anii 742—1300) Vol. II. pag. 646. (1301—1526) Vol. III. pag. 598. (1527—1780)

Prefața: Dabam Magnovaradini III. Nonas Martii. M.DCC.XCVII.

Opera aceasta istorică a celebrului autor (dedicată împăratului Francisc II) formează un compendiu foarte redus al istoriei Ungariei și a Ardealului — scris pe regi — și cu toate că nu are capitole speciale despre Români, vorbește de ei în toate locurile unde au stat în relații cu Ungurii și regii lor. Păcat însă că nu are nici indice, nici marginale, cari ne-ar arăta conținutul amănunțit al cărții.

Muz. Ardelean, Cluj și alte exemplare.

873

S i b i u

1801

Statistische Landeskunde Siebenbürgens im Grundrisse. Ein Verfahre von Johann Mich. BALLMANN, Lehrer der Philosophie, Geschichte und Geographie an dem evangel. Gymnasium zu Mediasch. Erstes Heft.

Hermannstadt, 1801. Im Verlage bei Martin Hochmeister, f. f. Dicasterialbuchdrucker und priv. Buchhändler. In 8^o p. 120.

Imprimatur: Claudiopoli 19. Octobr. 1800.

Prefața: Mediasch den 4. April 1801.

Din cuprins: Walachen. (p. 30—31) Die walachische Sprache. (p. 44) Die griechisch-katholische oder unirte Kirche. (p. 52—54) Die griechisch-altgläubiche oder nichtunirte Pfarreien. (p. 55) Schulen bei den unirten und nichtunirten Griechen. (p. 107)

Lucrarea nu a avut urmare.

Muz. Brukenthal, Sibiu și alte exemplare.

874

S i b i u

1801

Istorie despre Argir cel frumos, și despre Elena cea frumoasă, și pustiită crăiasă. Adeca : O închipuire supt care să înțelege luarea țării Ardealului prin Traian chesarul Romaniei.

Sibiu, 1801. In Tipografia lui Petru Bart. Cu slobozenia celor mai mari. In 12^o pag. 2 și 104.

Prima ediție a poemei în versuri a lui Ioan Popovici BĂRAC, Dascăl norm. neunit în Avrig, care pomenește în chiar primul rând al Prefetei sale de „Istoria lui Arghir cea în limbă ungurească scrisă”

însă uită a observa că lucrarea sa este — în cea mai mare parte a ei — o simplă traducere, aproape verbală, a frumoasei poeme, din care el va fi folosit una din cele trei ediții ale ei din Buda (în anii 1763, 1770 și 1789), de oarece ediția ei dinainte de 1711 a fost descooperită mai târziu.

Mus. Nat. Budapest și 1 alt exemplar.
Bibl. Rom. Veche No. 631. — *Veress* p. 83.

1801

P e s t

875

Tabula geographica Ungariae veteris. Ex Historia Anonymi Belae Regis Notarii a P. Maximiliano HELL S. I. A[nn]o 1772. Pestini, 1801. Sc[ulp]psit] Prixner.

Harta celor istorisite de Notarul anonim al regelui Bela, executată cu mare îngrijire în aramă (format 44.5×53.5 cm.) arătând și teritorul Moldovei și al Tării-Românești. (Alăturată în reproducere micșorată.)

Mus. Nat. Budapest și alte exemplare.

1801

S i b i u

876

Agri Sabesiensis et locorum confinium, Oarda, Limba, Tsugudu, Petricomii, Sebesel atque Szaszsor topographia mineralogica. Dissertatio quam pro loco inter professores Gymn. Cibin. Aug. Conf. obtinendo Die Decembris, Horis a X. ad XII. in auditorio collegii mai. publice defendet Ioannes ARZ, Gymn. Cibin. A. C. Prof. ord.

Cibinii, MDCCCI. Typis Ioann. Barthii. In 4^o pag. 21.

Din cuprins : De argilla vulgaris. Valachi villani et alii ea utuntur, tum ad confiencia pavimenta, tum etiam ad dealbandos parietes. (p. 10) Vineae Valachicae penes Sabesium. (p. 14)

Muz. Brukenthal, Sibiu și alte exemplare.

1801

H a l l e

877

Geschichte von Serwien und Boßnien, nebst einer Fortsetzung der Denkmäler Ungrischer Geschichte und der historischen Literatur der Ungrischen Nebenländer. (Geschichte des Ungrischen Reichs und seiner Nebenländer. Dritter Theil.) Von Johann Christian von ENGEL.

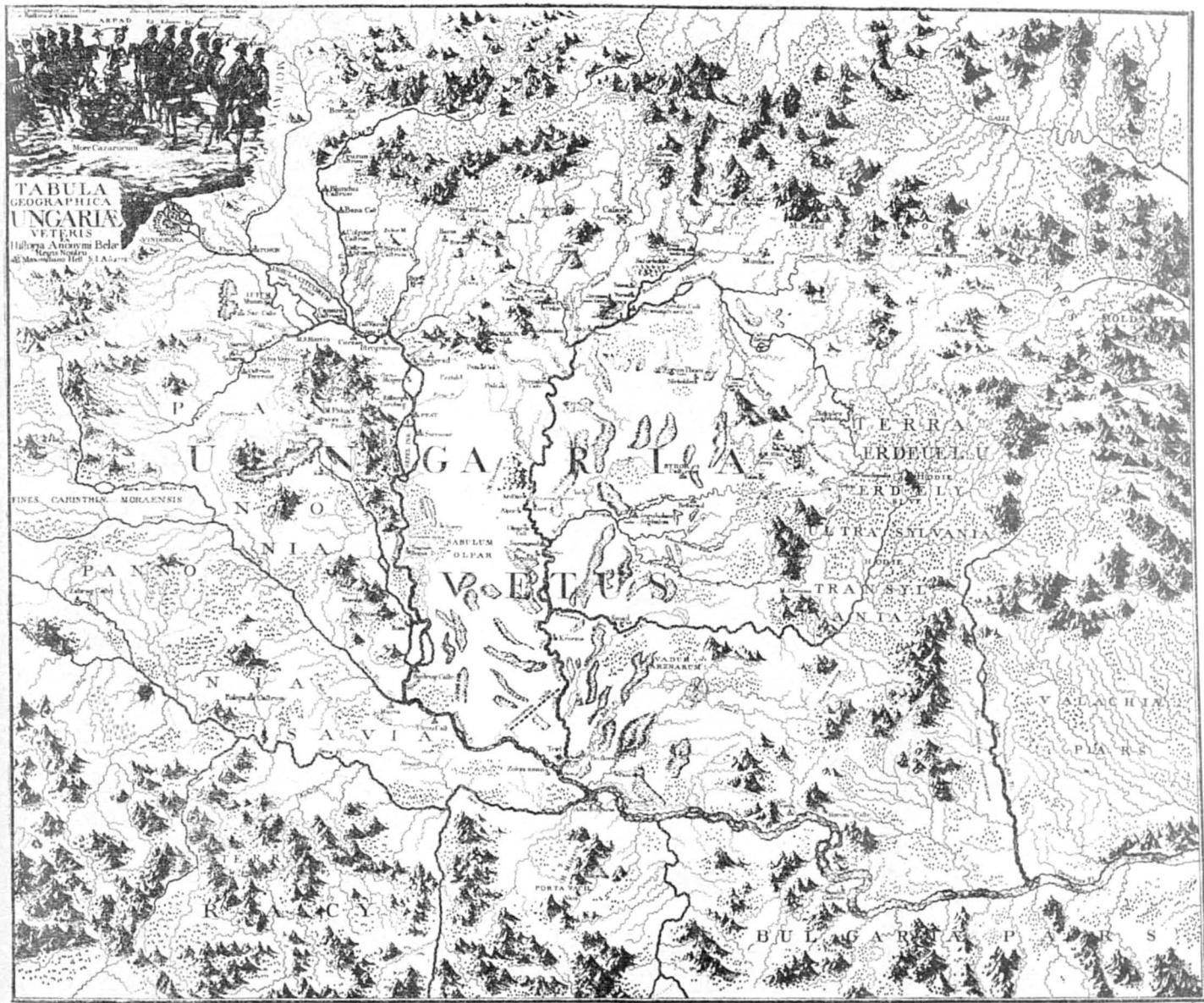
Halle, 1801. Bey Johann Jacob Gebauer. In 4^o foi 6 și pag. 496.

Prefața : Wien, den 4. Jul. 1801.

Din cuprins : Entstehung der kleinen Walachei in Slawonien und der Mauro-Vlachen in Dalmatien um 1372. (p. 330)

Afară de aceasta, multe amintiri despre Români din Ardeal prin documentele dintre 1552—1554, la începutul volumului.

Academia Română, București și alte exemplare.



878

B u d a

1801

Notitia Hungaricae rei numariae ab origine ad praesens tempus *auctore* Stephano SCHOENVISNER Presb. sec. R. Univers. Pestanae bibliothecario.

Budae, MDCCCI. Literis ac sumptibus typographiae eiusdem R. Universitatis. In 4^o pag. VIII și 576. Cu xx tabele în aramă.

Din cuprins : De origine Ioannis Hunyadi, qui Regis Sigismundi filius nothus fuisse ex matre Valacha. (p. 241—242) De numo Ioannis Vajvodae Moldaviae, in quo insignia Hungarico-Corviniana. (p. 245—249) Tab. XIV No. 160. ¹⁾ Numi Sigismundi Bathori Principis Transilvaniae, Moldaviae et Walachiae Transalpinae annorum 1595—1597. (p. 501—502) Numi Andreae Bathori Cardinalis Principis Transilvaniae, Moldaviae et Walachiae Transalpinae de anno 1599. (p. 503) Numus aureus Michaelis Valachiae Transalpinae Vaivodae et per Transilvaniam Locumtenentis de anno 1600. (p. 504—505) Numi Gabrielis Bathori Principis Transilvaniae et Valachiae Transalpinae annorum 1611—1613. (p. 513—516) Numus aureus Georgii Basta de anno 1603 cum inscriptione : Valacho profligato. Siculo devicto. Dacia recepta. (p. 561) Numi aurei et argentei Constantini Brankovan, Principis Valachiae Transalpinae de anno 1713. (p. 569—571)

Muz. Ardelean, Cluj și alte exemplare.

¹⁾ E poate unicul exemplar al faimoasei monede a lui Ioan Despot-Vodă din 1563, care însă fiind găurită tocmai la numărul 6, data ei a fost fixată greșit drept 1503. Din această supozitie s'a născut o corespondență între premergătorii autorului, publicată de mine în studiul : *Vechi istorici unguri și sași despre istoria Românilor (1760—1787)* București, 1929 — erudiții ajungând la niște conjecturi fantastice ; tot așa ca și acum Schoenvisner, fără ca vreunul să fi gândit la Despot-Vodă.

879

P e s t

1801

Commentatio de initiiis, ac maioribus Jazygum et Cumano-rum eorumque constitutionibus a Petro HORVÁTH . . . Ex probatis scriptoribus, et authenticis documentis de prompta. Anno MDCCCI.

Pestini, Typis Matthiae Trattner. In 8^o foi 8 și pag. 254.

Prefața : Dabam Jász-Berénii, Anno 1801.

Din cuprins : Caput II. Primae Cumanorum in Asia sedes, eorum mutationes, tum incolatus in hodierna Moldavia, ac Regni Cumanae suscitatio, demum quando illud desierit. (p. 24—49) De origine nomenclaturae Jassonum in Jassiis Moldaviae incolis. (p. 99)

De sederea Cumanilor în Moldova se vorbește în treacăt și în alte părți ale cărții.

Mus. Nat. Budapest și alte exemplare.

1801

Györ

880

MÍKPA KATHÍKHΣIS. Kis Katechismus, avagy rövidre vett igaz hitü Vallás-tétele a' napkeleti Görög Anyaszentegyháznak, öszve szerkezetetett, és ki-adattatott a' Kárloviczi Érsekségben 1774. Esztendőben, most pedig a' Györi Sz. Egyháznak Lelki Pásztorra Georgeievics Aron által a' Görög nyelvből Magyarra fordittatott, és a' fent nevezett Anyaszentegyház Iffiuságának hasznára közre botsáttatott.

Györben, 1801. Streibig Io'sef betüivel. In 8^o pag. 187. (Nu există exemplare.)

Editia este o tipăritură asemănătoare Catechismului mic sârbesc-românesc-nemțesc (descriș în *Bibl. Rom. Veche* No. 385) tradusă de asemenea din grecește pentru folosința ortodocșilor din Györ. Între aceia, pe vremuri, erau chiar și Români, dar biserică lor are un interes și mai mare pentru Români, intrucât în ea fusese îngropat fiul lui Mihai-Viteazul, Pătrașcu-Nicolae-Vodă, dus acolo dela Viena de văduva sa în anul 1628, zăcând în biserică până la 1653 când Josephine lui au fost strămutate în Tara-Românească.

Traducătorul catehizmului era un Sârb din Zemun, care după ce a fost călugăr Basilitan în mănăstirea Hopovo, a ajuns ca capelan în 1793 în Eger, unde învățând limba ungară a fost ales paroh al ortodoxilor din Györ, publicând această carte într-o limbă destul de bună.

Wallaszky p. 307. — *Tudományos Gyűjtemény* 1817 vol. VIII p. 80.

1801

Pest

881

A' magyaroknak uradalmaik; *mind a' régi, mind a' mostani üdökben*. Irita DUGONICS András kiráji oktató. Tizen negy részre-metszett paisokkal.

Pesten és Pozsonyban, 1801. Füskuti Landerer Mihály' bötüivel és kölcségével. In 8^o pag. 180.

Din cuprins: Huszon-kettedik szakasz. Valáchiáról. (p. 153—157) Huszon-harmadik szakasz. Moldáviáról. (p. 157—158)

Anexat: Scutum Valachiae et Moldaviae. (p. 153) In aramă. Bibl. Univ. Budapest și alte exemplare.

1801

Buda

882

Poveczuire szau Ducsere de mâna etc. *'Valaachijsches Lexebuch mit lateiniſchen Lettern.*

Buda, 1801. (Sau tipărit în Crăiasca Tipografie Orientalicească a Universității Peștiș.) Ofen, Bey der Kön. Universitäts-Buchdruckerey. In 8-vo.

Vezi ediția I. din 1798 sub No. 841.

Allg. Verzeichnis der inländischen Bücher für 1802 p. 24.

883

V á c

1801

Imádságos könyvetske etc. Második kiadás.

Vácz, 1801. Nyomt. Máramarosi Gottlieb Antal. In 8-vo.

Ediție adăogită a cărții de rugăciuni pentru ortodocșii din Ungaria a ediției din 1790 de sub No. 731.

Tudományos Gyűjtemény 1817 vol. VIII p. 79.

884

P e s t

1802

Mappa postalis Incliti regni Hungariae partiumque eidem adnexarum districtus postales discernens. Revisione et Approbatione Exc. Consilii Regii L. Hungarici Authenticata. Aeri incisa Per Franciscum KARACS Pestini MDCCCLII.

Hartă în aramă (format 62×114 cm.) numai până la granița Ardealului, reprezentând stațiunile postale mai însemnate.

Mus. Nat. Budapest. Hărți.

885

B r a t i s l a v a

1802

Collectanea Genealogico-Historica illustrum Hungariae Familiarum, quae jam interciderunt. Ex Ms. potissimum eruit, et scutis gentilitiis auxit Carolus WAGNER, condam Bibliothecae Universitatis Regiae Budensis custos. Decas I—IV.

Posonii, Pestini et Lipsiae, 1802. Typis et sumptibus Joan. Michaelis Landerer, de Fúskút. In 8^o foi 4 și pag. 164, 138, 143 și 112.

Prefața: Scribebam Budaе die 14. Febr. Anno a partu Virginis 1789.

Din cuprins: Decas I. Oláh. Olahiana familia ex Principibus Valachiae. (p. 122—125) Decas III. Drághi de Belthek, ex Valachia oriundi. (p. 24—32)

Muz. Ardelean, Cluj și alte exemplare.

886

B r a t i s l a v a

1802

Fragmenta ad historiam ecclesiasticam Hungariae. Fasc. I—II.

Posonii, 1802—1803. Ex Typographeo G.A. Belnay. In 8^o mic pag. VI și 138 + 80.

Din cuprins: Fasc. I § XXII. Ludovicus Magnus perductis ad sacra Catholica Judaeis, Cumanis, Patarenis, Bulgaris, Valachis, aliisque populis; abolitis judiciis ferri candentis; et aquae bullentis: procuratisque quoad disciplinam Ecclesiasticam nonnullis reformationibus, multum de Ecclesia Hungarica meruit. (p. 119—122)

Autorul nenumit: Georgius BELNAY.

Mus. Nat. Budapest și alte exemplare.

1802

Bratislava

887

Michaëlis HORVÁTH, Praepositi de Graba, et Sacrae Theologiae Doctoris, eiusdemque antea in Regia Hungariae Universitate Professoris publici ordinarii, Statistica regni Hungariae, et partium eidem adnexarum. Editio altera auctior, et emendatior.

Posonii, 1802. Typis Michaelis Landerer, de Fúskut, R. P. Typographi, et bibliopolae. In 8^o pag. xxiv și 542.

Intimatum: Buda, 31. Martii 1801.

Din cuprins: *Incolae Hungariae*. Valachi. (p. 55) Czinczari e Valachia oriundi. (p. 56) Catholici Ritus Graeci. (p. 73—75) Non Unitorum Ritus Graeci. (p. 75—76) *Jura Regum Hungariae Maiestatica*. In Ecclesia Catholica Ritus Graeci et non Unitorum Graeci Ritus. (p. 285—289) *Forma regiminis ecclesiastici*. In Ecclesia Romano-Catholica, et Catholica Ritus Graeci. (p. 440—445) In Ecclesia Ritus Graeci, Non Unitorum. (p. 445—449) *Administratio rei literariae*. In Coetu Catholico Graeci Ritus. (p. 498—500) In Coetu Graeci Ritus, Non Unitorum. (p. 500—502) *Res Hungariae militaris, et eius administratio*. Legiones Banaticae Valachico-Illyricae. (p. 528)

Mus. Nat. Budapest și alte exemplare.

1802

Budapest

888

Danielis CORNIDES Vindiciae Anonymi Belae Regis Notarii. Editae, auctae J. Christiano Engel.

Budapest, 1802. Typis et sumptibus Regiae Universitatis Pestanae typographiae. In 4^o foi 12 și pag. 370 + Index.

Prefață: Scribebam Viennae die 5. Maii 1801.

Din cuprins: *Blaci*: ita ante Seculum XVI. appellantur Valachi. (53) A Bela IV. appellantur Olaci. (54) A Sigismundo Olachi. (55) Nomen hoc quando invaluerit? (134) Ante ingressum Hungarorum praefuerunt in Hungaria et Transsilvania. (p. 327—330)

Anexat: Harta istorică după informațiunile Notarului Anonym a Iezuitului ungur P. Maximilian Heil din 1772. (Descrișă sub No. 875)

Pe foaia de titlu portretul lui Cornides (rotund, în diametru de 7 cm.) Falka sc. Budapest.

Muz. Ardelean, Cluj și alte exemplare.

1802

Komárom

889

BARÓTI SZABÓ Dávidnak meg-jobbított, s' bővített költeményes munkájai. Első kötet.

Komáromban, 1802. Nyomtat. Özvegy Weinmüller Klára' betűivel. In 8^o foi 3 și pag. 124.

Prefața : Irám Virten, Sz. András Hav. 24-dik napján 1801-dikben.

Din cuprins : A magyar huszárkokhoz 1789-ben. (p. 5–10) Re-tipărirea editiei originale din 1789 de sub No. 712.

Muz. Ardelean, Cluj și alte exemplare.

890

P e s t

1802

GYÖNGYÖSSI Jánosnak magyar versei etc. Első darab etc.

Pesten, 1802. Találtatik Kilian Testvér(ek) Könyv-Árosok-nál. In 8º foi 12 și pag. 498.

Prefața : Uj-Torda 23-dik Decemb. 1801.

Editia adăugită a poeziiilor autorului din 1790 de sub No. 729 cuprinzând și poeziiile din 1785 despre Horia și Cloșca. (p. 77–83)

Muz. Ardelean, Cluj și alte exemplare.

891

L e v o ć a

1802

Supplementum Analectorum Terraे Scepusiensis etc. Auctore Joanne BÁRDOSY, Regii Majoris Gymnasii Leutshoviensis Directore etc.

Leutschoviae, M.DCCC.II. Typis Michaelis Podhoránszki, de ead(em.) In 4º foi 4 și pag. 460+Index.

Prefața : Dabam Leutschoviae 22. Januarii 1802.

Din cuprins, după Indice : Bela IV. residuam Valachiam et Moldaviam Teutonicis militibus anno 1247 confert. (p. 416) Cumanorum Episcopatus origo et progressus. (p. 416–418) Milkoviensis, Graeci Ritus Episcopatus 405; ad quem Siculi quoque Transsilvanici pertinebant 406; in Cumanorum Episcopatum transformatio. (p. 416) Olahus, occidentalis Albae Russiae Princeps circa 984. (p. 352) Robertus Vesprimiensis Episcopus, ad Strigoniensem Archi-Episcopatum transiens, XII milibus Cumanorum baptizatis, Milkoviensem in Cumanorum Episcopatum transformat anno 1226. (p. 416) Valachis vicarius Theoderico; Cumanorum Episcopo, subjectus Episcopus, constituitur (p. 418) Valachorum ecclesiastica jurisdictio attingitur 405; quibus Tatarri supervenientes tribus fere seculis dominantur 22.

Volumul prețios formează o complectare a operei iezuitului Carol Wagner din 1774 de sub No. 559.

Muz. Ardelean, Cluj și alte exemplare.

892

S i b i u

1802

De vestigiis Ruthenorum in Transylvania. Dissertatio quam pro loco inter Professores Gymn. Cibin. Aug. Conf. solemniter obtinendo Die XV. Decembris horis a X. ad XII. in auditorio

Collegii Mai. publice defendet Samuel WOLF Gymn. Cibin. A. C. Prof. extraord.

Cibinii, MDCCCI. Typis Mart. Hochmeisteri. In 8^o mic pag. 18 și o față cu Theses.

Expune în 12 § istoria coloniei sârbești-rusești din Reissdörfel (Rusciori) Baumgarten (Bungard) și Gross- und Klein-Schergid (Cergău mare și mic) în parte românizate, dând o descriere a obiceiurilor și a limbei lor; cu multe amănunte privitoare și la Români.

Muz. Brukenthal, Sibiu și alte exemplare.

1802

P e s t

893

Ludewig Albrecht GEBHARDI Geschichts des Reichs Hungarn. Theile I—III.

Pesth, 1802. Bey Joseph Lehrer. In 8^o pag. 390, 400 și 444. Cu căte o stampă.

Exponerea istoriei Ungariei, fără capitole, însă pe baza literaturii existente, cu mici amintiri despre raporturile cu țările române.

Mus. Nat. Budapest și alte exemplare.

1802

C l u j

894

Kolosvári tehénhimlő. NYULAS Ferentz Orvos által.

Kolosvár, 1802. Hochmeister betüvel. In 8^o pag. 31.

Învățatul autor observă că pe când Lady Montague a făcut cunoscut Englezilor vaccinatul în anul 1722, Români din Ardeal îl cunoșteau și practicau intuitiv prin popii lor cu mult mai înainte. Așa de pildă Români din Făgăraș și din comitatul Solnoc-Dobâca îndată ce observau pe vacile lor niște bube, le spălau cu lapte și apoi cu laptele astfel infiltrat își spălau copiii, la cari ieșau asemenea bubele, însă prin acest mijloc aceia nu mai căpătau vărsatul. (p. 7)

Mus. Nat. Budapest și alte exemplare.

1802

W i e n

895

Magyar Átlás / Atlas Hungariae etc. Közrebocsátotta GÖRÖG.

Wien, 1802. In 2^o regal, cu 60 hărți de diferit format, colorate cu mâna.

Cu priinsul a se vedea la ediția purtând anul 1811 de sub No. 1008.

Hărțile sunt sculptate între anii 1796—1811 și anul de 1802 depe foaia de titlu, arată că atlasul era să iasă în acel an, dar adăgându-i-se mereu alte hărți, timp de zece ani, n'a eşit decât în 1811 cu foaia de titlu deja sculptată, care ar fi fost păcat să fie aruncată.

Bibl. Univ. Budapest și alte exemplare.

896

V á c

1802

Evangeliomok és epistolák, mellyeket esztendő által olvastat a' Nap-Keleti nem egyesült görög kereszteny anyaszentegyház vasárnapokon és némelly jeles ünnepeken, és a' Boldogságos Szűz Márianak és némelly szenteknek élete, Magyar Nyelven ki-botsáltotta STÉRIADY Theodor, tataji kalmár.

Vátzon, 1802. Nyomtatt. Máramarossi Gottlieb Antal' betűivel. In 4^o pag. 198.

Cartea cuprinzând evangeliile și epistolele, era folosită și de români ortodocși în orașele Ungariei, unde nu existau biserici românești. Mus. Nat. Budapest.

897

V á c

1802

A' Boldogságos Szűz Márianak és némelly szenteknek ünnepein olvasni szokott epistolákat, és evangéliomokot. Nem különbén a' boldogságos Szűz Márianak és némelly szentek' életét, Rövideden Magyar Nyelven ki-botsáltotta STÉRIADY Theodor.

Vátzon, 1802. Eszt. Nyomtatt. Máramarossi Gottlieb Antal' betűivel. In 4^o pag. 120 + 1 foiae.

Mus. Nat. Budapest și alte exemplare.

898

S i b i u

1803

Martini FELMER Primae lineae historiae Transsilv. antiqui, medii et recentioris aevi. / Accesserunt Observationes criticae et pragmaticae cum X excursionibus opera Iosephi Caroli Eder.

S. 1. et a. Venum prostat Cibinii et Claudiopoli in bibliopolii Martini Hochmeister. In 8^o pag. 4 foi nepag. și 289.

Prefața: Scribebam Cibinii die 20. Iulii A. 1779. I. F. de R. Senator Cibiniensis.

Simplă ediție de titlu a ediției întâi din 1780 de sub No. 608. Academia Română, București și alte exemplare.

899

S i b i u

1803

Iosephi Caroli EDER Observationes criticae et pragmaticae ad historiam Transsilvaniae sub Regibus Arpadianae et mixtae propaginis. Additis X excursionibus ceu prolegomenis historiae sub principibus Transsilvanis.

Cibinii, M.DCCC.III. Sumtibus Martini Hochmeister. In 8^o pag. XVI și 280.

Prefața: Scribebam[am] Cibinii die XX. Ianuarii M.DCCC.III.

Din cuprins: Valachi. Origo populi, origo nominis. (p. 6—8) Migrationes Valachorum. (p. 52—56) Sigismundus Ioannem Corvinum, filium naturalem e Valacha Transsilvana genitum Hunyadis praediis donavit. (p. 62—64) Seditio rusticorum Hungarorum et Valachorum: 1437. (p. 71—75) De moribus Valachorum. (p. 97—98) Dracula Valachiae Vayvoda captus. (p. 146—147) Stephanus Moldaviae vayvoda. (p. 156—158) Michne Cibinii interfectus. (p. 178—179) Solimanus Valachiam et Moldaviam sibi tributarium fecit. (p. 185—8) De plebe Valachorum. (p. 267—269)

Lucrarea autorului formează de fapt o întregire a cărții lui Martin Felmer de mai sus (sub No. 898) cu care de obicei e și legată împreună, dându-ne în ea prețioase amănunte din autori nefolosiți de Felmer, dar și din acte și documente contemporane, pe care învățatul „Abbé” dela Sibiu le-a aflat și le-a cercetat prin arhivele săsești, în cari a lucrat.

Academia Română, București și alte exemplare.

1803

Pest

900

Magyar ország históriaja. GEBHARDI Lajos Albert munkáiból magyarázta Hegyi Iósef. Megigazitotta, és 1803-ig folytatta Kultsár István. Vol. I—III.

Pesten, 1803. Trattner Mátyás betüivel. In 8º pag. xvi și 440, 544, 472.

Prefața: Pesten 1. Mart. 1803.

Din cuprins: Vol. I. Moldva, és Bolgár ország eredete. (p. 407—410)

Vol. II. A. Paczinaciták Erdély, és Moldva Országban megtelepednek. (p. 33—36) II. András. A Király hadat kezd Friderikkel, és az Oláhokkal. (p. 256—257) I. Károly. Az Oláhokkal szerentséleníl hadakozik. (p. 340—341) I. Lajos. Hadat kezd az Oláhok, és Szászok ellen. (p. 349—350) Moldva országnak újj eredete. (p. 372—374) Lengyel ország megnyerése. Oláh had. (p. 374—380) Zsigmond. Bosnyák ország királya, az Oláh, és Moldva országi Vajdák elállanak a királytól. (p. 408—409) A törökök Oláh országot adózová teszik. (p. 433—435)

Vol. III. Mátyás. A király Oláh országot elfoglalja. (p. 34—35) Moldva ország lakosinak megaláztatása. (p. 59—61) Mátyás. Moldva, és Oláh ország a Magyarok hatalma alá esik. (p. 88—89) II. Vladisláv. Moldva a Lengyeleknek engedtetik. (p. 135—137) Moldvai történetek. Török háború. (p. 138—142) I. Ferdinand. A Török Szultán Moldva országot kirabolja. (p. 229—230) Rudolf. A Törökök elvesztek Győrt, és Oláh országot. Mihály vajda elállván mellőlök. (p. 338—339)

Muz. Ardelean, Cluj și alte exemplare.

901

Sibiu

1803

Vindiciae *constitutionum* et privilegiorum nationis in Transilvania Saxonicae libertatumque et praerogativarum in iisdem fundatarum nonnullis publici iuris Doctorum principiis oppositae, auctore Ioanne BERGLEITER.

Cibinii, M.DCCC.III. Typis Martini Hochmeister. In 8^o mic pag. 84.

Din cuprins: Uladislaus (Rex) pagos, quos a Vallachis incoli Saxones in terris suis patiebantur, *possessiones Saxonum* vocat, eosque ab omni onere bonorum fiscalium liberos esse vult.

Mathias Rex idem urget in alio diplomate, item in alio perhibetur *Vallachos in Saxonum terris degentes* 50-simam *debere Saxonibus, quemadmodum alii Vallachi Domini sui terrestribus.*¹ (p. 63—64)

Bibl. Brukenthal, Sibiu și alte exemplare.

¹ Citate amândouă — dar fără dată — după documentele originale ale Arhivei Natiunii Săsești din Sibiu.

902

Timișoara

1803

Historia astheniae scorbuticae in multis gremialibus locis inclyti comitatus Aradiensis Anno 1803 graviter saevientis jussu ejusdem inclyti comitatus conscripta et congregata per Ludovicum HAIDENREICH physicum Aradiensem.

Temesvarini, 1803. Typis Jacobi Josephi Jonas. In 8^o mic pag. 76.

Lucrarea cuprinde observările autorului făcute între Români din comitatul Arad, dela 1798 începând, spunând că boala scorbutului o au țărani români mai cu seamă din pricina locuințelor lor umede, a mâncărilor proaste și a multelor posturi, cari slăbesc corpul, înclinat și altfel la lenevie, precum și din cauza frigului și a apelor de băut necurate. Descriind alimentele țăraniilor, autorul-medic zice că mâncarea Românilor de căpetenie este mălaiul și mămăliga precum și pești, legume și niște zeană acră. Descrie apoi diferențele posturi, iar despre vindecarea bolilor zice că ea se face de babe cu fel de fel de buruieni și vrăjitorii.

Mus. Nat. Budapest și alte exemplare.

903

Pest

1803

Ludwig Albrecht GEBHARDI *Geschichte des Großfürstenthums Siebenbürgen und der Königreiche Galizien, Lodomerien und Rothreussen.*

Pesth, 1803. Im Verlag bey Joseph Leyrer. In 8^o pag. 318.

Cuprinde numai istoria Ardealului (până la moartea Mariei Tereza în 1780) cu mici amintiri despre Români, folosind și literatură ungără.

Mus. Nat. Budapest și alte exemplare.

1803

W i e n

904

Beyträge zur Topographie des Königreichs Ungern. Herausgegeben von Samuel BREDETZKY. Vol. I—III.

Wien, 1803—1804.

Din cuprins: Vol. II. Graf Hofmannsegg über Wallachen und Wallachinen bey Mehadia, im Jahre 1800. (p. 11—15) Ein Walachischer Schaf-Hirt. Stampă în aramă (format 8×13 cm.) Ponheimer sc. (anexată paginei 112) Vol. III. Siebenbürgischer Wallache im höchsten Schmucke. Stampă de acelaș format. Ponheimer sc. (anexată pag. 14) In unele exemplare în loc de stampă se află o acvarelă făcută cu mâna (de acelaș format) fără nici o subscriere, însă din textul cărții (p. 15) aflăm că reprezintă un „Siebenbürgischer walachischer Bräutigam im höchsten Schmucke” și afară de aceasta mai e și o a doua acvarelă, reprezentând : Eine Siebenbürgische Wallachin mit ihrem Spinnrocke. (Reproduse alăturat.)

Muz. Ardelean, Cluj și alte exemplare.

1803

W i e n

905

Andreas STÜTZ f. f. Rath's, Direktors des k. k. Physikalischen und Naturalien-Kabinets in Wien etc. Physikalisch-Mineralogische Beschreibung des Gold- und Silber-Bergwerkes zu Szekereimbe bei Nagyag in Siebenbürgen, nebst einer Zugabe über einige problematische Mineralien Siebenbürgens. Mit Kupfern.

Wien, 1803. Bey Chr. Friedrich Wappeler und Beck. In 8^o pag. 162.

Autorul petrecând vara anului 1795 în Săcărâmb, însărcinat de guvern cu studiul minelor de aur de acolo, publică observările sale, pentru a întregi cele descrise de eruditul minier Ignatz Born în carteasă din 1774 (de sub No. 556) dând și amănunte noi despre împrejurările descoperirii acestor mine, prin pastorul Ioan Armingian în anul 1747. Stabilește totodată, că consilierul Born examinând minele astfel descoperite în comitatul Hunedoarii, a stabilit că ele au fost luate încă din timpul Romanilor.

Acad. Hung. Budapest și alte exemplare.

1803

B r a t i s l a v a

906

Chronologo-provinciale ordiuis f. f. minorum S. Francisci Conventualium Provinciae Hungariae, et Transsilvaniae, nunc S. Elisabeth Regiae nuncupatae; Praemissa compendiosa vita Seraphici Patris in gratiam junioris nostri Cleri editum ac Pro grati animi perenni testimonio Fratribus suis A F. M. Michaelie KNÁISZ de Miskoltz, Ejusdem Ordinis, et Provinciae Consultore.

Posonii, MDCCCLIII. Typis Georgii Aloysii Belnay. In 4^o pag. 416.



Siebenbürgische Wallachin.



Siebenbürgischer Bräutigam. ☺

Din cuprins: Series Admodum Reverendorum Fratrum, et Patrum Ministrorum Provincialium, Commissariorum Generalium, et Visitatorum in Provincia Regulari Transylvaniae Ordinis Minorum S. Patris Francisci Conventualium saeculo XVII. fundata, et erecta vigore constitutionis Urbani VIII. incipientis Militantis Ecclesiae datae in Arce Gandulphi Albanensis Dioecesis. Die 15. Maii 1627. in Cap. 8. Reg. Tit. 9. N. I. (p. 286—288) Conventus, et loca religiosa Provinciae condam Magni Principatus Transylvaniae Minoritarum. I. Claudiopolitanus, alias Kolosvár. II. Fori Siculorum. II. Fel-falu. IV. De Themis. V. De Hunyad. VI. De Megyes. VII. De Albina, nunc Alba-Carolina. VIII. De Brassovia, latine Corona. IX. Moldaviae. X. Tergovistiae in Transalpinis. (p. 289)

Mus. Nat. Budapest și alte exemplare.

1804

Bratislava

907

Historia regni Hungariae e probatissimis scriptoribus syn-optice deducta.

Posonii, 1804. Typis Georgii Aloysii Belnay. In 8^o pag. IV și 426.

Prefața: Posonii MDCCCLIII. VII Kal. Dec.

Autorul acestui compendiu istoric (până la anul 1526) este înșuș tipograful: Georgius Aloysius BELNAY, care se ocupa și cu literatură *Cuprinsul* cărții privitor la Români a se vedea la descrierea ediției a III-a adăogite, din 1813 sub No. 1027.

Mus. Nat. Budapest și alte exemplare.

1804

Cluj

908

Gróff BETHLEN Miklós' ifiukori életének, úgy Erdélyország' akkori történeteinek, tulajdon magától Frantzia Nyelven való le-irása. Magyarra fordítatott, és ki-adatott a' Magyar Nemzeti Játzzó Szín' hasznára.

Kolo'svratt, 1804. Nyomtattatott a' Réf. Kolégyom Be-[tüivel.] In 8^o foi 2 și pag. 320.

Imprimatur: Claudiopoli, 5. Aprilis 1804. Mártonfi.

Povestire liberă pe baza ediției franceze din anul 1736 de sub No. 358. Descrierea vietii păstorilor români din Ardeal pe p. 257—264.

Muz. Ardelean, Cluj și alte exemplare.

1804

Halle

909

Geschichte der Moldau und Walachey. Nebst der historischen und statistischen Literatur beyder Länder. (Geschichte des Ungarischen Reichs

und seiner Nebenländer. Vierten Theils I—II. Abtheilung.) Von Johann Christian von ENGEL.

Halle, 1804. Bey Johann Jacob Gebauer. In 4^o pag. VIII si 382 + 362.

Prefata: Wien den 6. April 1804.

Imprimatur: Vol. I. Josephus Beresevich m. p. Revisor Lib. ad Ex. C. R. Loc. Hung. Budae 31. Dec. 1803. (p. 382) Vol. II. Josephus Beresevich m. p. Revisor Lib. ad Ex. C. R. Loc. Hung. Budae 2. Mart. 1804. (p. 306)

Cuprinsul: Vol. I. Alphabetisch-kritisch-bibliographische Uebersicht ueber Statistik oder Geschichte des Ungarischen Reichs. (p. 1) Literatur der Walachischen und Moldauischen Geschichte und Staatskunde. (p. 25) Statistisches Gemaehilde der Moldau und Walachey, besonders in Ruecksicht auf ihr Handels-Verhaeltniss mit den k. k. Laendern. (p. 121) Aelttere Geschichte der Walachey. Erste Periode. Aelttere Geschichte des Landes, bis zu der historisch-gewissen Entstehung eines eigenen Hospodars oder Fuersten in der Walachey, des Radul Negrowod. Bis ohngefaehr 1290. (p. 138) Zweyte Periode. Geschichte der Walachey unter eigenen, aber meist dem Ungrischen Reiche unterworfenen Fuersten bis zu ihrer Unterjochung durch die Tuerken. Von 1290 bis zur Schlacht bey Moháts 1526, welche die tuerkische Herrschaft ueber die Walachey eigentlich befestigte. (p. 148) Neuere Geschichte der Walachey. Dritte Periode. Die Walachey unter der Tuerkischen Bothmaessigkeit, von 1526 bis auf die neuesten Zeiten. (p. 211) Ueberblick des bearbeiteten Zeitabschnitts. (p. 381—382)

Vol. II. Neuere Geschichte der Walachey. Die Walachey unter Griechischen Fuerstenthums-Paechtern vom Jahre 1716 bis auf die neueren Zeiten 1782. (p. 1) Fragmente zur neuesten Geschichte der Moldau von 1782—1803. (p. 75) Nachtraege zur historisch-statistischen Literatur der Walachey und Moldau, gesammelt im Maerz 1804. (p. 84) Aelttere Geschichte der Moldau. Erste Epoche bis 1359. Geschichte des Landes, bis zur historisch-gewissen Entstehung eines eigenen Walachischen Woiwoden in der Moldau, d. h. bis zur Bevoelkerung der Moldau durch Walachen aus der Marmarosch unter ihrem Anfuehrer Bogdan, ums Jahr 1359. (p. 93) Zweyte Epoche bis 1526. Die Moldau, ein Walachischer Vasallenstaat, bald von Ungern, bald von Pohlen, bald von der Tuerkey abhaengig, bis zur Schlacht von Mohatsch, vom Jahre 1359 bis 1526 welche die tuerkische Oberherrschaft in der Walachey und Moldau befestiget. (p. 103) Neuere Geschichte der Moldau, von 1526 bis auf die neuern Zeiten. (1780) Erste Abtheilung. Unter Moldauischen, der Pforte zinsbaren Fuersten, meistens gebohrnen Moldauern 1526—1709. Die Dragoschiden sterben 1552 mit Stephan aus. Es draengen sich mitunter Griechen und auch Abentheurer in die Moldau. (p. 168) Zweyte Abtheilung. Die Moldau unter Griechischen Fuerstenthums-Paechtern vom Jahre 1711 bis 1782. (p. 295) Verzeichniss aller Schriftsteller ueber die Moldau und Walachey. (p. 307) Auszug aus dem Ferman der Pforte, welcher

bald nach dem Regierungs-Antritt des jetzigen Fuersten der Moldau, Alexander Murusi, publicirt worden, datirt vom Monat Belegiu 1127—1803. (p. 317) Register der merkwuerdigsten Personen und Sachen. (p. 319—362)

Academia Română, Bucureşti și alte exemplare.

1804

S i b i u

910

Berſuch einer Erdbeſchreibung des Großfürſtentums Siebenbürgen, von Michael LEBRECHT, Pfarrer von Kleinscheuren. Zweyte, durchaus veränderte, vermehrte und verbesserte Auflage. Mit einer kleinen Generalcharte von Siebenbürgen.

Hermannstadt, 1804. In Verlag bey Martin Hochmeister, f. f. priv. Dicasterial Buchdrucker. In 8^o pag. 192 și fol. 3.

Prefața: Geschrieben in Kleinscheuren den 18-ten Junius 1804.

Imprimatur: Claudiopoli die 3. Sept. 1801. Martonfi m.p.

Autorul descrie Ardealul în genere, amintind pe Români (p. 7) și apoi pe comitate și comune, dând pe lângă ele și numele lor românești, unde astfel de nume existau, iar dacă la vreun loc avea date mai multe privitoare la Români, nu le uită a le expune; aşa de pildă la Hunedoara și Csonokos (Trintschitsch) despre Ioan Huniadi (p. 26—27) la Blaj despre episcopia unitilor (p. 47—48) și altele.

Anexat: Das Grossfürſtentum Siebenbürgen. (Hartă, format 21 × 29 cm. în aramă, colorată cu mâna.)

Ediție întregită a celei din 1789 descrisă sub No. 703.

Muz. Brukenthal, Sibiu și alte exemplare.

1804

O r a d e a

911

Ladislai NAGY de Peretsen, nobilis Hung. Magno-Varadinensis, comitatus Aradinensis iurati adsessoris, et ducalis mineralogiae Societatis Ienensis sodalis O r o d i a s.

Magno-Varadini, 1804. Typis, et Sumtibus Antonii Gottlieb Maramarosiensis. In 8^o pag. XVI și 355 + Errata.

Prefața: Datum Aradini, die 15-ta Augusti 1804.

Din cuprins: Coronis partis secundae Orodiadis. Elegia XXV. Nobilis Transilvani, Georgii Sinkai de Eadem, AA. LL. Philos. et SS. Theol. Doctoris Romani, in Magno Transilvaniae Principatu Scholarum Vernacularum Valachico-Catholicorum Emeriti Directoris, data ad Auctorem *Orodiadis*, Magno-Varadino ipso Festo die S. Michaelis Archangeli A. 1803. ex Episcopali Darabanthiano Tusculano. (p. 189—196)

Cu 27 note (p. 197—221) cuprinzând datele bio-bibliografice ale lui Șincai, cu scrisori către el și altele.

Elegia retipărită de A. Papiu Ilarianu: Vietă opera și ideile lui Georgiu Șincai din Sinc'a (București, 1869) p. 106—111.

Academia Română, Bucureşti și alte exemplare.

Epistola Georgii SINKAI de Eadem ad *Spectabilem*, et Clarissimum Virum Ioannem de Lipszky, Capitaneum Caesareo-Regii Regiminis Equestris Hungarici, quondam Vécseyani, nunc Hasso-Homburgensis, Mappae Geographicae Provinciarum ad S. Coronam Regni Hungariae pertinentium Elucubratorem.

Budae, 1804. Typis Regiae Universitatis Pestanae. In 8° mic pag. VI și 9 cu o tablă.

Dabam Budae die 20. Septembbris 1804.

Cu prilejul că Lipszky a dat sub tipar harta Ungariei, îl roagă și face atent să scrie bine pe ea locurile românești, de obicei scrise greșit cu litere latine pe la alți autori. Sincai de altfel semnează ca „actualis corrector Typi Valachici penes R. Typographiam Universitatis Pestanae” și din Prefață aflăm, că se ocupă încă din anul 1774 la Roma, Viena, în Ardeal și Buda cu studii istorice privitoare la „Analele Națiunii Valahice” pe cari crede a le tipări în termen de doi ani de zile.

Anexat: Tabella docens modum scribendi Valachice, litteris tam Cyrilianis, quam Latinis. (In rândul de jos cu corespondențele ungurești.)

Academia Română, București și alte exemplare.

Bibl. Rom. Veche No. 673.—Veress p. 90.

Magyar ország polgári historiájára való Lexicon, a' XVI. század végéig. Készítette néhai tiszteletes tudós B u d a i Ferentz úr, a' Szováthi Ref. Ekklé'sia Predikatora. Kiadta BUDAI É'saiás, a' Debreczeni Ref. Collegumbann historiát, görög nyelvet és deák ékesennszóllást tanító Professor. Tom. I—III.

Nagy-Váradon, MDCCCV—MDCCCV. Máramarossi Gottlieb Antalnál.

Prefața: Debreczenbenn, Nov. 23. napján, 1804.

Tom. I. Gyarmati Balassa Ferentz banul Severinului, sol în Moldova în 1503. (p. 94—95) Lindvai Bánfi Miklós în Moldova în 1467. (p. 140—141) Etsedi Bátori István voevod al Ardealului în bătălia depe Câmpul pâinii din 1479 în care erau și mulți Români. (p. 162—171) Bazarád Sándor și bătălia lui în 1330 cu regele Carol Robert. (p. 304—305) Békési Gáspár descris ca Ungur. (p. 338—355) Familia Draghi venită din Țara-Românească. (p. 566—567) Draghi Berta vagy Bertalan voevod al Ardealului în Moldova 1467. (p. 568—571)

Tom. II. Hunyadi János cu descrierea legendei obârșiei sale ca fiu al fetei Marzinai și a regelui Sigismund. (p. 239—275) Hunyadi Pál episcop de Argeș și Milcov. (p. 275) László vagy Layk voevod al

Țării-Românești, rebel împotriva regelui Ludovic pe la 1371. (p. 538)
Majláth István voevod al Ardealului. (p. 677—685)

Tom. III. *Ödönfi* (Edenfi) László vicevoevod al Ardealului, respinge în 1552 pe Iliaș-Vodă din Ardeal. (p. 1—2) *Oláh* István venit din Țara-Românească. (p. 3—4) *Oláh* Miklós arhiepiscop de Strigon. (p. 4—13) *Oláh* Máte iudex regius în Orăştie, mort în 4 Iunie 1536. (p. 13—14) *Peréni* Péter ban din Maciova cu regele Sigismund în Tara-Românească. (p. 66—68) *Péter* venit din Țara-Românească, abate de Zala în 1019. (p. 102—103) *Székely* Antal căpitanul lui Despot-Vodă în Moldova, 1563. (p. 295—304) *Széssényi* Farkas Tamás voevod al Ardealului cu regele Carol în bătălia cu Basarab, 1330. (p. 328—331) *Teleghi* István în solie cu Francisc Balassa și Emeric Czobor în Moldova, 1503. (p. 397—398) *Zápolya* János Sigmond și atitudinea sa împotriva lui Despot-Vodă în 1563. (p. 570—605)

Muz. Ardelean, Cluj și alte exemplare.

1804

B u d a

914

Enarratio profectionis Flaviani Patriarchae Antiocheni ad Imperatorem Theodosium majorem legationem obeuntis, quam S. Joannes Chrysostomus in sua homilia XXI. ad populum antiochenum refert. Sumtibus Basilii PROTICS R. Graeci catholici presbyteri saecularis.

Budae, 1804. Typis Regiae Universitatis Pestanae. In 8^o mic, pag. 20.

Mus. Nat. Budapest. Apró nyomtatványok.

1804

S i b i u

915

Cuvânt pescurt despre ultuirea vărsatului de vacă spre întărirea inimii pentru toți Părinții din Ardeal, așezat de Mihail NAȘTETER Protomedicul în Marele Prințipat al Ardealului.

Sibiu, 1804. La Ioann Bart. (Necunoscut.)

Bibl. Rom. Veche No. 669. — *Popp* : Disertație p. 33. — *Veress* p. 90. — *Crăinicianu* p. 26. (Insuficient.)

1804

B r a t i s l a v a

916

LOSONTZI István : Hármas kis tükör, etc.

Posonyban és Pesten, 1804. Füskúti Landerer Mihály. In 8^o pag. 216.

Acad. Hung. Budapest și alte exemplare.

1804

B u d a

917

Hungaria in parabolis, *sive* Commentarii in adagia, et dictoria Hungarorum, per Antonium SZIRMAY de Szirma, S. C. et R. A. Maiestatis consiliarium aulicum, et poetam laureatum hi-

storico-iocose conscripti. Edidit Martinus Georg. Kovachich Senquiciensis, ad Iosephum Benedictum Kondé de Pókatelek.

Budae, 1804. Typis Regiae Universitatis Pestanae. In 8°
foi 8 și pag. 150.

Prefața: Budae die 25. Novembris 1804. (Mart. Georgius Kovachich Senquiciensis.)

Din cuprins : § 108. *Valachi sunt Romanorum in Transylvania reliquia, unde se Romanos Rumunya compellant. Quia vero Italus Slavis est Wlah, inde Hungaris Oldáh, Latinis Valahi, Blacchi dicti sunt. Ob latrocinia gentis O'alkodni insidiari apud Hungaros significat.*

Caeterum Natio Valachica est robusta, et procera corporis statura, sexus autem muliebris eleganti forma. Lacinia, qua anticam, et posticam corporis partem foeminae tegunt, Hungaris vocatur *Katrincza*, puella Valachica *Fata*, cibus eorum gratissimus ex farina fagopyri cum caseo frixa dicitur *Pulyiszka*, pan's fagopyraceus *Málé*. Eleganter sane *Fatas* Valachicas descriptis Poëta Hungarus :

Olly Angyali *Fáták* találkoznak hellylel,
Láttam egynehányat magam-is, a' mellyel
Ha melléd ültetnéd, vagy öledbe vennéd.
A' bús *Pulyiszkát*-is béles gyanánt ennéd.
Mert olly széppé nyőnek a' *Málé-pogátsán*,
Mint a' Magyar búza kenyéren, 's kalátsán.
Nálok különbeket maga-is *Debreczen*,
Nem nevelhet ama nagy hirű peretzen,
Sem pedig *Kolosvár* leg jobb káposztáján,
Sem *Pesth* a' kávéján, 's tzukros pogátsáján.
Sött *Béts*-is meg unná taréjás Dámáit,
Ha láthatná Erdély rokojás *Fátait*.
Hírét sem hallották ezek a' *Frizérnak*,
El hinnék, ha lenni mondanád Hóhernak,
Tudakozd a' *mádit*; von tanak vállat.
Nem értvén hogy mi az, ember-é, vagy állat?
Nem ülnek a' házban, nem vágynak kalapra,
Nem legyező alól pislognak a' napra.
Nem a' kaptza-kötő tőkkel bánnak ezek,
Hanem kapát, villát, orsót forgat kezek.
Ágyok nem fosztott toll, hanem fű, vagy szalma,
Még-is olyak, mint a' most szakasztott alma.
Gyengék, mint a' lágy sajt, piros az ortzájok,
Kedvelteti őket gömbölyü formájok,
Testek ropog, mint a' durántzai baratzk,
Erek, irok erős, mint a' földi taratzk.
De hozy n'-is vóna közöttök szép alak?
Holott az *Oláh* nép még *Római* salak.

Autorul acestei poezii (p. 68—69) care ne dă o descriere strălucită a uei române frumoase, credem că e însuș Szirmay, cu toate că el (din modestie) zice că o publică după un poet.

Bibl. Acad. Hung. Budapest și alte exemplare.

1804

W i e n

918

Darstellung der Österreichischen Monarchie nach den neuesten statistischen Beziehungen. Von Johann Andreas DEMIAN, R. R. Offizier der Armee. Band I—V.

Wien, 1804—1808. In der Kameſinaſchen Buchhandlung. In 8-vo.

Autorul servind ca ofițer în regimentele austro-ungare din Ungaria, Ardeal și Banat, descrie cele văzute cu datele strânsă la fața locului, cu multe amănunte prețioase și despre Români, mai cu seamă despre viață și obiceiurile lor. Aceste lucruri se află în următoarele volume ale operei, având o împărțire foarte nepractică :

Vol. II. Statistische Darstellung des Grossfürstenthums Siebenbürgen. Die Wallachen. (p. 48—50) Wachthäuser auf den Kordon des Wallachisch-illyrischen Regiments. (p. 71.) Grösse : 75 Meil. (p. 285—287) I. Abtheilung. Vol. III. Landeskunde des Königreichs Ungern. 4. Die Walachen. (p. 81—82) Religions- und Kirchenwesen. Griechisch-Katholische Kirche. (p. 339—342) Griechisch nicht-unirte Kirche. (p. 342—344)

Vol. IV zweyte Abtheilung. Die Banatische Militärgrenze. Die wallachische Bewohner. Wallachische Dörfer. (p. 309—311 și 319) Griechisch-Nichtunirte Kirche. (p. 415) Griechisch-Nichtunirte Pfarren und Seelen. (p. 417—421) Cu o populație de 68,789 suflete în cele 91 sate românești înșirate. Griechisch-Nichtunirte Kirche. (p. 211—218) Griechisch-nichtunirte Schulen. (p. 225—229) Gränzen. (p. 283—285)

Muz. Brukenthal, Sibiu și alte exemplare.

1804

W i e n

919

Atlas Regni Hungariae Portatilis. Neue und vollständige Darstellung des Königreichs Ungarn auf LX Tafeln. Ein geographisches Noth- und Hülfsbüchlein fürs gemeine Leben von Joh. MATTH. KORABINSZKY.

Wien, 1804. Schaumburg. In 8° oblong.

Prefața: Wien im Tempel auf der Wieden.

Cuprinde comitatele Ungariei, fără Ardeal, în hărți mici (de formatul 10.5×17 cm.) sculptate înaramă de Edler von Berken și Samuel Czetter, dintre cari la comitatele având și locuitori români se dau pe marginea hărților numele satelor și românește cu observația : Ortschaften welche Ungrischen und Wallachischen Namen haben. Aceste hărți sunt : No. 54. Comitatus Bihoriensis pars meridionalis. No. 58. Comitatus Marmarus. Numiri toponimice românești găsim însă și pe hărțile comitatelor bănațene precum și ale județelor Sătmar și Bihor.

Bibl. Univ. Budapest și alte exemplare.

Petrik vol. II p. 447. — Annalen, 1805.

920

P e s t

1805

Reisen durch Ungern und einige angränzende Länder. Beschrieben von Reichsgrafen Dominik TELEKI von Szék. Aus dem Ungarischen übersezt durch Ladislaus v. Nemeth Professor am evangel. Gymnasium zu Raab.

Pesth, 1805. Bei Konrad Adolph Hartleben. In 8^o pag. 288.

Prefața: Raab den 30-ten Jäner 1804.

Din cuprins: Oláhfalu. (p. 94—97) Die Tsangó von Gyémes-Lunka. (p. 106)

Vezi prima ediție originală (ungară) apărută în 1796 la Viena sub inițialele G. T. D. sub No. 823.

Muz. Ardelean, Cluj și alte exemplare.

921

P e s t

1805

K r ó n i k a. A' mohátsi veszedelemtől a' bétsi békülésig Magyar országban, Erdélyben, Havasalföldön, és Moldovában történt dolgokról.

Pesten, 1805. Trattner Mátyás betüivel. In 8^o pag. 4 foi și 136.

Prefața: Kölт Pesten, Mindszent napján, 1804. K u l t s á r István.

Cuprinde părți alese din cronică lui Stefan Szamosközy, Leuștac Gyulafi și alții, dintre anii 1526—1606 cu multe amănunte și câteva documente privitoare la istoria Românilor din Moldova și Țara-Românească.

Muz. Ardelean, Cluj și alte exemplare.

922

T â r g u - M u r ă ș

1805

ARANKA György apro munkájí. I. darab.

M. Vásárhellyen, 1805. Nyomtattatott a' Reform. Kollégyom betüivel. In 8^o pag. 83.

Din cuprins: 1804. Nagy Váradon Nagy Méltóságu Darabont Ignácz Exl. a' maga költségével épített fényes Torony mellé, egy ahoz illő nagy Pompás Szentegyháznak Fundámentomát felveti; a' régit el-hányatván.

Muz. Ardelean, Cluj și alte exemplare.

923

C l u j

1805

Orthographia Latino Valachica.

Claudiopoli, 1805. Impress. Typis Coll. Reformatorum. In 8^o pag. 10 și 38.

După regulele și observațiile gramaticale urmează (cu o pagină nouă) o povestire — după Gesner — într-oare „în Românie prin S. Ch.” care inițiale par a fi ale lui Samuel KÖRÖSFŐI dascăl în școală primară a Reformațiilor din Cluj.

Biblioteca Cipariu, Blaj și alte exemplare.

Bibl. Rom. Veche No. 684. — *Veress* p. 93.

1805

Cluj

924

Erdély ország' régibb és ujabb idejű polgári története:nek Kérdésekbe foglalt rövid rajzolattyá, melyet a' Kolo svári Reformátum Kollegiomnak a' Haza Historiáját 's törvényes Tudománnyát tanuló nemes ifiak T. Professor F. A. BIRO Ferentz Ur' elől-ülése alatt, Ezen follyó 1804/5-dik Oskolai fél Eszterdőben, Böjt-más Havának 6-dik napján lejéndő közönséges magok' megvisgáltatások végett, tulajdon költségeiken közre bocsáttattak.

Kolo'sváratt. Nyomt. a' Réf. Kol. bet. 1805-dik Eszt. In 8° mic pag. 34.

Cuprinde o scurtă descriere geografică și istorică a Ardealului, cu amănunte și despre Români, formând cestionarul de examen al autorului din materialul tractat, fiind expuse numai întrebările.

Muz. Ardelean, Cluj și alte exemplare.

1805

Budapest

925

Elementa Linguae Daco-Romanæ sive Valachicæ. Emen-data, facilitata, et in meliorem ordinem redacta per Georgium SINKAY de Eadem, etc.

Budapest, 1805. Typis Regiae Universitatis Pestanae. In 8° pag. 110.

Din prefată aflăm că autorul și-a retipărit cartea apărută în anul 1780 la Viena cu colaborarea lui Samuel Klain, Mihai Tertina și Ladislau Nagy de Perekcseny, devenită acum rară.

Academia Română, București și alte 2 exemplare.

Bibl. Rom. Veche No. 687. — *Siegescu* p. 163. — *Veress* p. 94.

1805

Sibiu

926

Beiträge zu einer statistisch-historischen Beschreibung des Fürstenthums Moldau, von Andreas WOLF, der Arzneigehärt Doctor, ausübendem Arzte zu Hermannstadt, und der Königlichen Großbritanniischen Societät der Wissenschaften in Göttingen correspondirendem Mitgliede. Band I—II.

Hermannstadt, 1805. Bei Martin Höchmeister, f. f. privilegirtem Difasterial-Buchdrucker und Buchhändler. In 8° pag. XVI și 286 + XVI și 220.

Prefața: Hermannstadt den 24-ten Junius 1805.

Pe verso titlului: O frază despre țările române luată din Reisebeschreibung a Baronului von Tott. Imprimatur, Claudiopoli die 22. Ianuarii 1805. Mártonfi m. p. Prefața volumului II. Hermannstadt, den 25-ten Julius 1805.

Cuprinsul: Vol. I. Allgemeine Bemerkungen ueber die Moldau. *Erster Abschnitt*. Verschiedene Benennungen des Landes. Lage und Grenzen der Moldau. Flüsse und Bäche. Seen und Teiche. (p. 16) Gebirge. Klima. Naturproducte. (p. 1—66) *Zweiter Abschnitt*. Politische Eintheilung der Moldau. a) Obere, b) untere Moldau. Bevölkerung der Moldau. Von den Woiwoden überhaupt. Regierungsform. a) Die vornehmern Mitglieder des Divans. b) Die vorzüglichsten Hofämter. c) Die Polizeibeamten. d) Ispravnike, oder Kreisbeamte. Etwas von Gesetzen und der Justitzverwaltung. (p. 67—116) *Dritter Abschnitt*. Tribut, Einkünfte und Ausgaben der Woiwoden. Von einigen Umständen abgesetzter Woiwoden. Etwas vom Commerz, oder Handlungszustande der Moldau. A. Coursirende Münzsorten. a) Silbermünzen. b) Goldmünzen. Maass und Gewichte. (117—139) *Vierter Abschnitt*. Die kirchliche Verfassung. 1. Die Metropolie, oder das Erzbisthum. 2. Das Romaner Bissthum. 3. Das Huscher Bissthum. 4. Von den Klöstern und Kirchen der Moldau. 5. Von dem Religionszustande der übrigen, sich nicht zur griechischen Kirche bekennenden Einwohner dieses Landes. a) Von den katholischen Glaubensgenossen und ihren Kirchen. b) Von den protestantischen Glaubensgenossen. c) Von den Juden. 6. Kindererziehung. 7. Schulkinder und Lehrer. 8. Etwas vom Unterschied der walachischen Sprache, die in der Moldau und in der Wallachie geredet wird. (p. 140—184) *Fuenfter Abschnitt*. Krankheiten der Moldauer. a) Sporadische Krankheiten. b) Epidemische Krankheiten. c) Endemische Krankheiten. d) Ansteckende Krankheiten. Das Medicinalwesen. (p. 185—214) *Siebenter Abschnitt*. Vom Charakter der Moldauer und einigen ihrer häuslichen Gebräuche. A. Brautwerbung. B. Hochzeitsfeier. C. Spiele der Moldauer. D. Öffentliche Begräbnisse. (p. 215—239) *Siebenter Abschnitt*. Kurze Beschreibung der Haupt- und Residenz-Stadt Jassy im Fürstenthum Moldau. a) Die Lage der Stadt mit ihren Häusern. b) Klöster und Kirchen. c) Badehäuser. d) Brünnen. e) Spital. f) Luxus. g) Bettler. Kurze Uebersicht der jetzt lebenden vornehmern Familien in Jassy. Einige biographische Züge aus dem Leben des verstorbenen moldauischen Erzbischofs Jakob. (p. 240—286)

Vol. II. Die Woiwoden der Moldau von der letzten Hälfte des 14-ten bis gegen Ende des 18-ten Jahrhunderts. 1. Aus der walachischen in die deutsche Sprache uebersetztes Woiwoden-Verzeichniss vom Jahr 1352 bis 1795. 2. Kurze Geschichte dieser Woiwoden. 3. Aus dieser Geschichte neu herausgezogenes und berichtigtes Woiwodenverzeichniss. Alphabetisches Verzeichniss der in diesem Werke

angeführten Schriftsteller, nebst der Anzeige des Titels, der Jahrszahl, des Formats, und Druckortes ihrer allegirten Schriften; auch einiger MSten. (9 pagine nepaginate.) Sachregister.

Anexat volumului I. Portretul metropolitului Moldovei Iacob (format 88×142 mm.) sculptat în aramă (Vivum pinx. Topler. Philipp Kriescheck sc.) cu următoare inscripție: Iacobus Moldaviae Archiepiscopus et Metropolites, natus in Transsylvania 1748, denatus 21 Martii 1803 Iassii.

Academia Română, București și alte exemplare.

1805

P e s t

927

Onomasticon Serenissimi Hereditarii Principis Regii Archiducis Austriae et Regni Hungariae Palatini Josephi. Pesthini Anno MDCCCV. Inter concentus musicos Linguis Latina et Nationum Hungariam Incolentium Celebratum.

Budae, Typis Regiae Universitatis Pesthaneae. In 2^0 pag. 64.

O tipăritură ocasională cu 7 poezii în diverse limbi și între ele un dialog între Oprea și Bucur, românește (cu litere latine) de George Sincai, începând cu rândul: Iárná fráte! áu trecut. (p. 47)

Poezia românească a fost retipărită de Dr. Árpád Bitay în „Dacoromania” anul III (Cluj, 1924) p. 784—786.

Mus. Nat. Budapest.

1805

B r a t i s l a v a

928

Magyarok’ históriája, mellyet Csétsényi SVASTICS Ignátz A’ Győri Püspökségnek Mosonyi Esperestségében Sz. Miklós Plébános íra. Vol. I—III.

Pozsonyban, 1805. Belnay György Aloysius’ Betüivel, és Költségével. In 8^0 pag. 380, 384 și 368.

Este o narățiune, fără pretențiiuni, a istoriei Ungariei până la anul 1804 cu multe locuri unde vorbește despre Români; bune date are însă din timpul războiului dela 1789 în Moldova, cu bătăliile dela Mărtinești, Focșani (vol. III p. 270—274) și altele.

Mus. Nat. Budapest și alte exemplare.

1805

K o m á r n o

929

LOSONTZI István: Hármas kis tükör, etc.

Komáromban, 1805. Ny. övv. Weinmüller Klára. In 8^0 pag. IV și 5—216. Cu 2 hărți.

Mus. Nat. Budapest și alte exemplare.

930

P e s t

1805

Mappa generalis *regni Hungariae* partiumque adnexarum Croatiae, Slavoniae et Confiniorum Militarium *Magni item Principatus Transylvaniae geometricis partium dimensionibus, recentissimisque astronomicis observationibus superstructa*, adjectis finibus Provinciarum Bukovinae, Galiciae, Silesiae, Austriae, Styriae, Carinthiae, Carnioliae, Dalmatiae, Bosniae, Serviae, Valachiae, et Moldaviae *Quam honoribus Serenissimi Principis Regii Josephi Archiducis Palatini dedicat Joannes de LIPSKY Legionis Caes. et Caes. Reg. Equestris Hungaricae Lib: Bar: Kindmayer Supr: Vigil: Magister.*

Pestini, Anno MDCCCV.

Din cuprins : Harta IX cuprinzând Muntenia până la Ialomița ; în aramă, format 46×68 cm.

Mus. Nat. Budapest. Mappae.

931

B r a t i s l a v a

1806

Epistolae procerum Regni Hungariae. Complectens Epistolae ab anno MCCCCXC. ad MDXXXI. Quas Georgius PRAY Cathedralis ecclesiae Magno-Varadiensis canonicus collegit. Vol. I—III.

Posonii, MDCCCVI. Ex Typographeo G.A. Belnay. AA. Et phil. D.

Prefața : Dabam Pestini VIII. Idus Maii 1799.

Din cuprins : Vol. I. No. 38. Wladislaus Rex Hungariae în ajutorul lui Bogdan-Vodă al Moldovei. (1511) No. 126. Ioannes Rex că să se restituie voevodului Petru Rareș castrum Kykellövar în Ardeal. (1529) Vol. II. No. 41. Petrus Gerendi despre uneltirile Voevodului Radu Paisie din Muntenia. (1540) No. 48. Thomas de Nadasd către Petrus Vayvoda Transalpinensis. (1541) No. 53. Universitas nobilium regni Transilvaniae despre știrile sosite din Suceava. (1542) No. 74. Myrche Wayvoda către Anna de Nadasd. (1548) No. 87. Frater Georgius despre conflictul dintre Leși și moldoveni. (1550) 99. Comes Andreas de Bathor despre voevozii români năvălitori în Ardeal. (1550) No. 102. Frater Georgius despre faptele voivozilor români din anul trecut în Ardeal. (1551) Vol. III. No. 1. Franciscus Kendy despre evenimentele din Valachia. (1554) No. 27. Franciscus de Bathyan despre devastările Românilor intrați în Ardeal. (1556) No. 42. Cipitaneus Gaspar Magochy despre năvălirea Turcilor în țările române. (1556) No. 83. Sigismundus Báthory Transylvaniae despre proiectul lui Ferhat pașa de a intra în țările române. (1595) No. 88. Radu Vodă către Moyses Zekely. (1603)

Muz. Ardelean, Cluj și alte exemplare.

1806

B u d a

932

Iosephi MIKOCZI olim Societatis Iesu, postea dioecesis Zagrabiensis Presbyteri Otiorum Croatiae Liber unus. Opus postumum.

Budae, 1806. Typis Regiae Universitatis Hungaricae Impressum. In 8^o pag. XVI și 447.

Din cuprins : Iornandes de Scythia in Walachia. ¹ (p. 151) Acad. Hung. Budapest și alte exemplare.

¹ Iornandes Scythiam a meridie in septemtrionem intuetur; et hic iterum Slavinorum sedes eodem situ a Danubio, Walachiae Cis-Alutensi proximo, in Danastrum usque describit. E regione Walachiae Cis-Alutensis, Cis-Danubium, in Moesia superiore, erat *Civitas Nova*, quam Tabula Peutingeriana, in distantia a *Margo seu Morava* fluvio M.P.XLVI. id est XI $\frac{1}{2}$ milliariorum Geometricorum, itaque circa *Orsovam* hodiernam, seu confinia Banatus Temesvariensis, et Wallachiae collocat, et *Ad Novas*; Simocatha autem Hist. L.VII. Cap. VII. *Novas Superiores* vocat. Ibi Walachiae pars Alutae se iungens hodieque *Romunazzi* vocatur; quod nomen a veteri Slavino *Rumunensi* originem traxisse videtur. Ibi lacus est, ut homines eius situs gnari testantur, in veteri Moesia superiore prope hodiernum Vidin. Hunc lacum Iornandes hic vocat *Musianum*, supra vero rectius *Mvsianum*; in Moesiae enim veteris tinxibus e regione Walachiae est.

1806

B u d a

933

Indices reales historici in decreta comitialia Serenissimorum ac potentissimorum regum Hungariae... A Martino Georgio KOVACHICH Senquiciensi. Tomus I. Index realis geographicotopographicus.

Budae, 1806. Typis regiae universitatis Hungaricae. In 8^o foiae I și pag. XLII + 479.

Prefața : Scribebam Budae in Musaeo Instituti mei Historico-diplomatico-iuridici, die Caenae Domini A. 1806.

Din cuprins : In Moldavia fugitiivi coloni non recipiantur, sed reddantur 1514 art. 70. Valachia utraque, nimurum Moldavia et Transalpina includitur Tractatui Pragensi 1595 Trans. art. I. Moldaviae Vayvoda Georgius Stephanus in Indigenam recipitur 1659 art. 133.

Articolele de lege citate se pot afla în orice ediție a articolelor dietale ale Ungariei.

Mus. Nat. Budapest și alte exemplare.

1806

B u d a

934

Povățuire către economia de câmp pentru folosul Școalelor Românești celor din Țara Ungurească, și din părțile ei înpreu-

nate. Cu milostiva îngăduință a înpărăteștiilor, și Cesaro-Crăeștii, și Apostoliceștei Măririi. / Nelegată cu 30 Krei(țari.)

La Buda, 1806. În Crăiasca Tipografie a Universității Unghurești. In 8^o mic pag 223 - Indice.

Autorul nenumit este — după cercetările lui Sextil Pușcariu — Gheorghe SINCAI, care în text descrie multe din regulele de economie, mai cu seamă a celor ale oieritului românilor, observate pe moșile grofului Daniil Vas în Ardeal, la care a trăit mulți ani ca mentor al copiilor acestuia. (p. 94 și 109)

Academia Română, București.

Bibl. Rom. Veche No. 702. — *Dacoromania* 1921 p. 348.

935

Sibiu

1806



VERSURI
V E S E L I T O A R E
la
Zioa Nume lui
Exțellenției sale Domnului
D o m i n u s
IOANN BOBB
Vlădicul Făgărașului
și
A Prea Înaltei Cesaro-Crăești Mărimi
din Iontru Sfătnic al Statului,

S I B I I.
În Tipografia lui Ioann Bart.

Scrise (Sibii, 7 zile Ianuarie 1806) de Vasilie AARON, Jurat în Marele Principat al Ardealului Procurator; iar pe dosul foaiei de titlu o poezie latinească de patru rânduri de: Michael TERTINA, In Regiae Magno-Varadinensis Academiae Archi-Gymnasio Humaniorum Litterarum Professor Publicus Ordinarius.

Exemplarul unic în Biblioteca Muzeului Ardelean, Cluj.

Veress p. 94—95 cu foaia de titlu facsimilată.

936

Şumuleu

1806

A' kereszteny katolikusok egyházi énekes könyve. Mellyel
Egész Esztendő által Vasárnapokan, Ünnepnapokan, Temetésekben,

és más áitatosságokan szoktanak élni. És a' melly Először Seraficus Sz. Ferentz Szerzetéból való P. F. KÁJONI János Szorgalma-tos munkájával egybe szedettetvén, és világosságra botsattaván, Az után 1719 ben ugyan azon Szerzetbéli P. F. Balás Agoston által Sok jobbitásokkal ujonnan ki adattatván, Most harmad-szor, ugyan azon Szerzetbéli P. F. András Rafael által Újj rendbe szedettetett, és különös Tsászári Királlyi Kegyelem, 's Püspöki engedelem mellett ki nyomtattatott.

A' Csik Somlyai Klastrom' Betűivel, 1806. In 4^o foi 8 și pag. 376 + tablă de materie și indicele cântecilor.

Privilegium Privativum Sacrae Caesareo-Regiae, et Apostolicae Majestatis. Viennae, die 20, mensis Septembris 1800. Adprobatio episcopi Iosephi Martonfi de Csik-Mindszent. Claudiopoli, die 10. mensis Januarii, Anno Domini 1805. Facultas Admodum R. Patris ministri Provincialis F. Aaron Gál. In Ven. Conventu Nostro Szamosujváriensi ad S. Petrum de Alcantara. Die 2 de Februarii Anno 1805.

Dedicatie către episcop și *Prefață* către cititori (fără dată) ungurește.

Cuprinsul la descrierea primei ediții din 1676 sub No. 215 și a ediției a doua din 1719 de sub No. 297.

Cuvintele din foaia de titlu cu *cursivă* sunt tipărite cu roșu. Mus. Nat. Budapest și alte exemplare.

(1806)

(Cluj)

937

Lumináte Envetzture deszpre tsel mái liesne, táre, schi sztetetorio empottriva fokului Meschteschug ál Zidirii, káre numái din peretzi de pemunt, schi din Koperischuri den Pae szte. Szpre asutoriol schi foloszul obstii din preune ku 22 de ikoane. (De Baronul Ioachim BEDEUS von Schaarberg.)

S. I. et a. In 2^o în formă de orânduială cu No. 1158/1806 a Guvernului Ardealului. (Martin Hohmaister.)

Această foaie de subscriptie a traducerii lucrării apărute nemănuite în 1804 pare că n'a eșit românește, poate și din lipsă de abonați, prețul unui exemplar fiind fixat cu 2 fiorini.

Muz. Ardelean, Cluj și alte exemplare.

Trausch vol. I p. 80—81.

1806

Bratislava

938

Szittyai történetek. Irta DUGONICS András királyi oktató. Vol. I—II.

Posonyban és Pesten, 1806. Füskúti Landerer Mihály költségével, és bötfűivel. In 8^o pag. 279 și 269.

Din cuprins: Vol. II. Előd Moldovában (p. 34—36) cu povestirea șederii fiului lui Árpád *Liuntika* împreună cu ducele *Előd* în Moldova, în baza cronicelor ungare.

Muz. Ard. Cluj și alte exemplare.

939

W i e n

1806

ΙΣΤΟΡΙΑ ΤΗΣ ΒΛΑΧΙΑΣ Πολιτική καὶ Γεωγραφική ἀπὸ τῆς ἀρχαιοτάτης αὐτῆς καταστάσεως ἕως τοῦ 1774 ἔτους. Νῦν πρῶτον φιλοτίμῳ δαπάνῃ ἐκοθεῖσα τῶν τιμιωτάτων καὶ φιλογενῶν αὐταδέλφων ΤΟΥΝΟΥΣΛΗ.

Ἐν Βιέννη τῆς Ἀουστρίας. 1806. Παρὰ Γεωργίῳ Βενδότῳ. In 8^o mic pag. VIII și 367.

Cartea compilată de Mihail CANTACUZINO „din istorici antici, din hrisoave vechi și din cronica țării și a vecinilor” a fost ispravită în 30 Ianuarie 1776 cu multe date și amănunte privitoare la istoria Ardealului și a Ungariei.

Academia Română, București.

Bibl. Rom. Veche No. 707.

940

B u d a

1806

Samuelis KLEIN Monasterii SS. Trinitatis Reg. Fundat. Balasfalvensis in Transilv. Hieromonachi, Episcopatus Fogarasensis Consist. Adssessoris, et Typog. Regiae Univ. Hung. Censoris, et Correctoris / DICTIONARIUM Latino-Valachico-Germanico-Hungaricum, in genere suo novissimum, et usui cujuslibet accommodatum.

Budae, 1806. Typis, et Sumtibus Typogr. Regiae Univ. Hungaricae. In 8^o foaie de titlu și 2 pagini (de format 9×17 cm.) pe foaia de titlu o emblemă frumoasă.

[Este o coală de probă a Dictionarului constând din 8 pagini, după care urmează un specimen al dicționarului cu cuvintele dintre A și Abdico; iar pe partea a două a colii vine titlul dicționarului român-latin-german-unguresc de mai sus.

Pe pag. I—2 a dicționarului aflăm următoarele cuvinte: A, abat, abatere, abia, abros (față de masă, pânzătură) abur, abureală, aburesc, ac, acar, (sori, măcar, batăr) acărîță (căpușe) acatare, acăț, acățare, acățat, acum, acolea, acolo, aceleași, acoloși, acoiu, acoperemânt, acoperire, acoperișiu, acoperit — cu cuvintele corespunzătoare străine; însă e interesant, că pe când cuvintele le dă cu cîrlică, explicările lor românești amănunțite le tipărește cu litere latine.

Academia Română, București și alte exemplare.

Bibl. Rom. Veche No. 696.

1806

P e s t

941

Kleine siebenbürgische Geschichte zur Unterhaltung und Belehrung. Von Lukas Joseph MARIENBURG, Rector des Gymnasiums zu Kronstadt in Siebenbürgen, wie auch der Herzogl. mineral. Gesellschaft zu Jena Mitglied u. auswärt. Besitzer. Pesth, 1806. Bey Konrad Adolf Hartleben. In 8° pag. 238.

Din cuprins: Walachen, Nachkommen der alten Dacier. (p. 54—55) Der treulose Fuerst der Walachey Michael. (p. 118—124) Die Walachen (Bulgaren gennannt) von Kronstadt. (p. 178—179) Abbé Eder von den Walachen. (p. 180—184)

In partea a doua a cărții (p. 157—238) autorul erudit sub titlul de „Historisch-Kritischer Apparat” face excursii istorice, publicând chiar și documente privitoare la Români din anii 1360—1511 luate din arhivele săsești.¹

Muz. Ardelean, Cluj și alte exemplare.

¹ Vor fi rezumate în partea a III a Bibliografiei noastre.

1806

M ü n c h e n

942

Beiträge zur Geschichte und Literatur, vorzüglich aus den Schätzen der Münchener National- und Hofbibliothek. Von Freiherr Johann Christoph v. ARETIN. München, 1806.

Din cuprins: Acta Legationum Georgii Reicherstorffer ad Moldaviam. 1534—1535. (Vol. VI p. 655—668 și VIII p. 210—224) Cu 9 documente privitoare la istoria Moldovei.

Mus. Nat. Budapest și alte exemplare.

1806

P e s t

943

Mappa Generalis regni Hungariae partiumque adnexarum Croatiae, Slavoniae et Confiniorum Militarum Magni item Principatus Transylvaniae geometricis partium dimensionibus, recentissimisque astronomicis observationibus superstructa, adiectis finibus Provinciarum Bukovinae, Galliciae, Silesiae, Austriae, Styriae, Carinthiae, Carnioliae, Dalmatiae, Bosniae, Serviae, Vlaichiae et Moldaviae, Quam honoribus Serenissimi Principis Regii Iosephi Archiducis Palatini dedicat Joannes de LIPSKY, Legionis Caes. Reg. Equestris Hungaricae Lib: Bar: de Frimont Supr: Vigil: Praefectus.

Pesthini, Anno MDCCCVI. Hartă administrativă și topografică, în aramă (de format 45 x 70 cm.) cuprinzând și Ardealul, cu multe numiri românești. Scara: 1 : 649,477.

Academia Română, București și alte exemplare.

944

W i e n

1806

Mappa Geographica novissima Regni Hungariae divisi In suos Comitatis nec non regnorum Croatiae Sclavoniae Dalmatiae Magni Principatus Transylvaniae partis Bosniae Serviae Bulgariae et Walachiae. Ex accuratoribus Tabulis congesta et corecta. Anno 1806. / Koenigreich Ungarn samt den angraenzenden Ländern. Nach den besten Karten, Originalzeichnungen und astronomischen Beobachtungen der Herrn Hell, Lisganig, Mikowiny, Islenief etc. entworfen und angefangen von Herrn J. WUSSIN k. k. Weddirektor, vollendet von Herrn A. von WENZELY Hofbuchhalterey Raitoffizier im Baudepartement.

Wien bey T. Mollo. Harta administrativă colorată (de format 86×112 cm.) în aramă, cuprinzând și Muntenia cu Moldova și Basarabia.

Dintre cartografii înșirați în titlu, MIKOVINY este ungur, cu multe hărți, descrise și în bibliografia de față.

Bibl. Univ. Budapest. Ge ivr. 389.

945

B u d a

1806

Adplausus, quo *Illustrissimo, ac Reverendissimo Domino Domino Samueli Vulkán Graeco-Catholico Episcopo Magno-Varadinensi etc. etc.* In exordio pastoralis sua dignitatis omnigenam felicitatem precantur *Sui* tribus linguis Valachica, Hungarica, et Latina.

Budae, 1806. Typis Regiae Universitatis Hungaricae. In 4^o pag. 8.

Cuprinsul: Sermo I. Ad Daco-Romanos. Poezie română de 27 rânduri, începând aşa :

Dupa Nor vine Serin, dupa dulceatia Pelin;
Că Oradzei nui ăşá, prequum io voi áratá :
Orádea Máre e vestita, shi foarte impodobita
Cu Oameni buni, s' învaçáti, Rumânilor de Sus dáti.

Sermo II. Ad Illustrissimum Dominum Episcopum. Poezie de 13 strofe de câte trei rânduri, începând aşa :

Françisc Anteilea, pre quárele il iubea,
Cel ce Teau intrecut, si Vicáriu Teau facut,
Virtutea cunoscânduti.

Poema e semnată astfel : Această Tio poftesc eu ál Marírei Tále umilit serb G. S. de S ; literile formând inițialele lui George SINKAI de Sinka.

Urmează traducerea ungară a poeziei întâi, făcută în numele tineretului dela Universitatea din Pesta : Marzsinal P a p István, Földmérő ; iar traducerea latină a poeziei a doua e semnată de : Constantinus F a r k a s Jur. Auditor emeritus.

Acad. Română, Bucureşti și alte exemplare.

Bibl. Rom. Veche No. 689. — Veress p. 96.

1806

W i e n

946

Új Posta Mappája Magyar és Erdély Országoknak a' Posták legujabb elintézések szerént. Bétsben, 1806. / Neueste Postkarte von Ungarn und Siebenbürgen nach dem genau revidirten Postwesen dieser Länder entworfen und gezeichnet in Wien.

Wien bey Artarie und Comp. BERKEN sculp.

Hartă în aramă (format 34×47 cm.) necolorată, aratând și o parte din : Walachei, Moldau.

Mus. Nat. Budapest. Mappae 2655.

1807

V e s z p r é m

947

Michaelis SZVORÉNYI S. Theol. Doctoris, et eius antehac per annos XX. Professoris Synopsis critico-historica decretorum synodalium pro Ecclesia Hungaro-Catholica editorum.

Veszprimii, 1807. Typis Clarae Szammer Viduae. In 8º foi 8 și pag. 318.

Prefața : Scribebam die prima Novembris, anno Domini MDCCCVI.

Din cuprins : Synodus Tirnaviensis 1561 a Nicolao Olah convocata. (p. 54—56) Synodus Valachica, anni 1697. (p. 288—290) Altera, anni 1698. (p. 291—294) Tertia, anni 1699. (p. 295) Quarta, anni 1700. (p. 296) Synodus Valachica, anni 1711. (p. 299—300) Altera, anni 1734. (p. 304) Postrema, anni 1763. (p. 305) De consilio celebrandarum synodorum haud complecto, Nicolai Olah. (p. 307—308.)

Mus. Nat. Budapest și alte exemplare.

1807

S i b i u

948

Versuri' Veselitóre I'ntru csinsté Pré luminatului,' și Pré osfinczitului' Domn Samoil Vulcan Episcopului' Graeco-Catholicesc al Orâdiei'-Mare, quând la anul 1807. i'n Luna lui' Mai' prin Excellenciasa Ioann Babb Episcopul Fo'gâraschului,' sau' Sfintit Episcop i'n Blas.

Sibii', 1807. I'n Typographia lui' Ioann Barth. In 8º mic, pag. 18.

Semnat la sfârșit : Vasilie AARON Iurat în marele Principat al Ardéluij Procurator.

V e r s u r i^{*}
V e s e l i t o r e
Întru ciatăc Pră luiminatului^{*}, și Pră oßiaczitului^{*}
D o m n
SAMOIL VULCAN
Episcopului^{*} Græco-Catholicesc
a l
Ora^{*} diei^{*} - Mare,
quând la anul 1807. în Luna lui^{*} Mai^{*} prin
Exeellenciasa
I O A N N B A B B
Episcopul Fo^{*}ga^{*}raschului^{*},
Sau Sfintit Episcop în Blas.



S i b i f,

În Typographia lui^{*} Ioan Barth 1807.

Ediție transcrisă cu litere latinești a tipăriturii (cu litere cirilice) de același cuprins a autorului, descrisă în *Bibl. Rom. Veche* sub No. 730 cu o instrucție deosebită (p. 3—4) pentru pronunțarea literelor latinești, sub titlul: Qualiter sequentes versiculi Litteris Latinis deducti legi debeant? (Cu analogiile fonetice ungurești.)

1. A. a, E. e, I. i, O. o, U. u, in Regula ubique effertur ut in Latinis dictionibus.

2. Quodsi spiritu aspero, et accentu longo" insignita fuerint, sono quôdam elato gutturali velut Ț Vallachicum pronunciat, v. g. la'na, ve'na, i'ntru, quo't, su'nt: legendum venit ѧѡна, вѡна, ѫѹрѹ, ѩѩт, сѡнт etc.

2. Si vero accentu brevi" muniantur, ut ă, effertur v. g. fărińă, după, boni'tate, lacri'ma, po'ne', al su'u: ֆքրնիչ, ՃՏՈ, ԵՎՏԱՌԵ, ԼԱԿՐԱՄՅ, ՊԽՆՅ, ԱՆ ԾԽՑ etc.

3. E. é. Si sequatur aliud e in sequenti vocali pronunciat, ut e Hungaricum, et ѣ Illiricum v. g. mérge, մէրպ. Si vero sequatur a, pronunciat ut syllaba ja in latinis dictionibus, et ա v. g. mèrgâ, մէրց,

I. i. Ante aliam vocalem vel inter duas vocales vicem subit consonantis, v. g. Ieu.

O. o. Si sequatur vocali e, vel a, effertur, ut diphongus oa, v. g. flóre, mórá; lege floare, moarâ.

Spiritus denotat vocalem, cui super imposita est, dimidiam sonum amisisse, ut audī, vedū = ազան, բչս. Sillaba di, plerumque, ut zi effertur, ut: audī, ազ, que, ut կ v. g. quo't lege կյտ.

j velut ds, zs, v. g. Iune: lege սնե.

S ante i, velut s hung. et ș, frumosă, ֆրմօշի, excipe si: n. sequatur, tunc enim retinet suum sonum, v. g. pe sine, ու սինե.

Sce, sci, effertur ste, sti, ut: crésce, cresci, կրէփէ, կրէփի.

Tipăritura începe cu următoare introducere:

Préosfinxit Dómne, si Préluminate! Mie milostiv Patron i'ntru tóte!

Lucru ne mai pomenit
Apriat mie ivit
Aste' zi desdediminécza'
Ne fiind nič nor, nič csacza'
Ci vréme fórtle senina'
Aura' curata' line'
Audiend que' patru bat
Me' scula' in iute din pat.
.

Poezia a doua este o *Odă* începând astfel:

Blasule! Saltă, si te veselăsece
Iată Bărbatul cel milos sosesc
Ca se primăscă dupe vrednicie Episcopie.

Notă. Din eroare cuvântul „cinste” din rândul întâi al foaiei e tipărit: csinté.

Mus. Nat. Budapest. Apró nyomtatványok.

949

Oradea

1807

Propemticon honoribus Illustrissimi, ac Reverendissimi Domini Samuelis Vulkán Episcopi Magno-Varadinensis graeci ritus catholici, cum solemnem sui consecrationem ab Excellentissimo, Illustrissimo, ac Reverendissimo Domino Joanne Babb Episcopo Fogarasiensi, S. C. R. et Apost. Ma[iesta]tis intimo status consiliario *Die VII. Junii M.DCCC.VII.* *Balásfalvae suscepturus*, in Transylvaniam proficiseretur, debita cum veneratione dicatum A. T. P. V. C.

Magno-Varadini. Typis Antonii Gottlieb Maramarosiensis. In 4^o pag. 8.

Mus. Nat. Budapest. Apró nyomtatványok.

950

B u d a

1807

Carte de mâna pentru Bine Orânduita Economie . . . Tradusă depre limba cea Serbească prin Grigorie OBRADOVICI, a Școalelor Director la Anul 1805.

La Buda, 1807. În Crăiasca Tipografie a Universității Ungurești. In 8^o mic foi 12 și pag. 168.

Dedicăția: De bun născutului Domnului Thomuș, nobilu de Fogoraș, promeritului Oberchinez a crăescului Scaun de cămară în Lipova. In Caransebiș I. Ianuarie 1806.

Academia Română, București.

Bibl. Rom. Veche No. 713.

951

Oradea

1807

Salutatio, Qua . . . Dominum Samuelem Vulkán . . . Episcopum . . . venerabatur Iuventus . . . Seminarii. Anno MDCCCVII. mense Iunio, die 29^a V. S.

Magno-Varadini, Typis Antonii Gottlieb Maramarossensis. In 4^o pag. 8. (Versuri.) Ziua lunii e pusă cu mâna.

Bibl. dioc. ep. Oradea. — Mus. Nat. Budapest. Apró nyomtatványok.

Bibl. Rom. Veche No. 728.

952

Oradea

1807

A nagy-váradi görög eggyesült megyének örööm éneke Vulkán Sámuel ő nagyságához, midőn püspöki székébe, Szent Jakab havának II-kén pompásson bévezettetett 1807.

Nagy-Váradon, Máramarossi Gottlieb Antal' betüivel. In 8^o mic foi 2.

Autorul nenumit : VARGA Márton. (Adăogat la sfârșit cu mâna.) Bibl. Univ. Budapest. Udvözlő versek No. 309.

1807

Oradea

953

Ode honoribus Illustrissimi ac Reverendissimi Domini Samu-elis Vulkán cum supremam pastoralem dignitatem in alma dioecesi M. Varadinensi graeci ritus catholica communi applausu adiret, dicata a Jos. Eősz Professore Human. Literar. R. P. O. Magno-Varadini Anno 1807.

Magno-Varadini. Typis Antonii Gottlieb Maramarosiensis. In 4^o pag. 7.

Mus. Nat. Budapest. Apró nyomtatványok.

1807

Oradea

954

Carmen Illustrissimo, ac Reverendissimo Domino Samueli Vulkán... Episcopo Magno-Varadinensi graeci ritus catholico... a Demetrio Kováts... dicatum. (Sumptibus F. B.)

Magno-Varadini. Typis Antonii Gottlieb Maramarosiensis. In 4^o pag. 8.

Bibl. diec. ep. Oradea și Mus. Nat. Budapest.

Bibl. Rom. Veche No. 717.

1807

Sibiu

955

Versuch über das siebenbürgische Costüm. Heft I—II.

Hermannstadt, 1807. Bei Johann Bartfáy. In 8^o pag. XII și 22+40.

Fascicula I cuprinde 6 stampe în aramă, reprezentând pe Tiganii, iar a II tot atâtea reprezentând pe Români. (Trachten der Walachen.) Del. et sc. Jos. Neuhauser.

Autorul nenumit : Joseph Heinrich BENIGNI Edler von Mil-denberg.

Urmarea lucrării n'a apărut din lipsă de mijloace.

Trausch vol. I p. 96—97.

1807

Sibiu

956

De occasu Imperii Romani populorumque tum temporis Europae partes incolentium situ dissertatio quam pro loco inter Professores Gymn. Cib. A. C. solemniter obtinendo die ...

horis a X. ad XII. in auditorio Collegii mai. publice defendet Josephus FILTSCH.

Cibinii, MDCCCVII. Typis Joann. Barthii. In 8^o mic pag. 22.

Autorul descriind diferitele popoare cari locuiau Dacia, se ocupă și cu originea Românilor (p. 13—22) și dând chiar câteva analogii de cuvinte românești, ajunge la următorul rezultat : Ex his de quibus vereor, ne lectorem plus justo molestariint, elucescit : linguam Valachicam multo plus illi, quam medio aevo Romanam et Vallonicam dicunt, quam primigeniae Romanorum linguae similem adeoque plurium ac diversarum linguarum permixtionem esse, in qua, utrum Latinus an Slavicu sermo praedominetur? vix statui possit quaeque adeo disquisitionem de nationis origine ex lingua sola, quam loquuntur, difficillimam maximeque vagam et incertam reddit; unde dialectus sola, aliqua Romanae linguae vestigia reservans, validissima historiae argumenta subvertere haud poterit, quae Romanos Dacia *abductos*, Dacos nulli universalii excidio, perditos esse, et paucas illas, si quae fuerint, Romanorum reliquias nationem Valachorum tam ingentem procreare non potuisse, evidentissime docet. (p. 20)

Muz. Brukenthal, Sibiu și alte exemplare.

957

B u d a

1807

Oglindă arătată Omului înțelept... prin Nicolae HORGĂ almintrile Popovici, Greco-neunitei legi Parohul Seleușulu în slăvită Varmegia Aradului. Anul dela Hristos 1801.

La Buda, 1807. În Crăiasca Tipografie a Universității Ungurești. In 8^o foi 9 și pag. 158.

Dedicăția a doua : Așijderé cinstitului, luminatului și înfrumusețatului cu vrednicie Domnului Sighismund Edispacher de Ghioroc, înnălțatei chesaro-crăești și apostolicești Măririi sfetnic, auritului vietz și slăvitei Varmeghiei Aradului întăiului Vițșpan ș. c. 1.

Afară de povestirile morale aflăm și câteva istorice, aşa de pildă : Poveste pentru cetatea Vilagoșului. Arătarea unor locuri bătrâne care să cunosc până astăzi (Pancota, Boroș Ineu, Orod) cari formează mici descrieri monografice ; iar pe la sfârșit : Jalinice versuri pentru răpăosaré înnălțatei Crăiței Alexandra Pavlovna, Doamna Palatinului Tării ungurești, care s-au făcut în anul 1801.

Academia Română, București.

Bibl. Rom. Veche No. 720. — Veress p. 100.

958

W i e n

1807

Verschury de laude en limba Romaneaske la statua a Imperatului Joseph II. Kare la Anno 1807. en tsetate Vienna la Josephplatz sau aschezat.

Vienna. In 4^o foi 2.

Pe verso: Sau fakut prin George HAINES, Proto-Presviter la Districtul Coroni de religia gretsaske ne-unite, schi fostul Capelan de oaste la Benjovsky al 31. Infanterie Regement de linie dela Transilvania.

Academia Română, Bucureşti.
Bibl. Rom. Veche No. 719.

1807

Pest

959

Catalogus numorum Hungariae ac Transilvaniae Instituti Nationalis Széchényiani. Pars I. Numi Hungariae cum Tabb. aeneis 79. Pars II. Numi Transilvaniae cum Tabb. aeneis 20. Pars III. Numi miscellanei cum Tabb. aeneis 8. Appendix.

Pestini, 1807 et 1810. Typis Matthiae Trattner. In 8^o pag. 492, 109, 399 și 252. (Fiecare cu indice.)

Prefața semnată de autor: Stephanus SCHÖNVISNER Abbas B. M. V. de Tormova.

Din cuprins: Vol. I. Numus Sigismundi Báthory principis Transilvaniae victoria de Turci ad Tergovistum MDXCV (tab. 24 №. 6) pe revers cu vederea orașului Târgoviște. (p. 139) Medalie în diametru de 80 mm. Numisma 2 ob Waradinum anno 1692 recuperatum (p. 221) cu desenul pe tab. 40 №. 57 și 59. Numisma 5 ob Temesvarinum anno 1716 recuperatum (p. 295—297) cu desenul lor pe tab. 53 №. 31—35.

Vol. II. Moneta aurea Sigismundi Bathori de anno 1598 cum titlu: Sigis. D. G. Tra. Mol. Wa. T. S. R. I. P. (p. 15—16) cu desenul pe tab. 2 №. 9. Moneta argentea de anno 1597 eiusdem Principis cum titlu: Moldavi. Wala. Tran. S. R. I. P. cu desenul pe tab. 3 №. 2. Numismata memnonica 3 de anno 1603 Georgii Basta capitanei generalis in Transilvania cum titlu: VALL(acho) PROF(ligato) SIC(ulo) DEV(icto) DAC(ia) REC(epita) p. 22—23 cu desenul pe tab. 5 №. 7, tab. 3 №. 8 și tab. 4 №. 1.

Vol. III. Numisma stanneum Principis Friderici Josiae Coburg, ad Foksan in Valachia Victoris. *Epigrafia*, pe avers: FRID. IOSIAS PRINZ v. S. COBVRG. K. G. FE. MAR. Protome illius, dextrorsum spectantis, in ueste germanica militari, ad pectus cum magna Cruce Ordinis Theresiani. Revers: ES LEBE IOSEPH. II. Infra: SIEG D(er) OES(treicher) U(nd) RUSSEN Ü(ber) DIE TÜRKEN, Bey FOKSAN. D(en) 31.IVL. 1789. Conspectus praelii infra arcem Foksan. (p. 30—31) Numi Constantini Bassarabae de Brankowan Vajvodae Valachiae Transalpinae de anno 1713: 1. Numisma aureum pond. 5 Ducatorum. 2. Numisma argenteum pond. 2 Semunc. prox. 3. Aliud argenteum pond. 1 ½ Semunc. (p. 43—44) Cu desenurile pe tab. 2 №. 15 și tab. 3 №. 16—17. (Sculptorul monedelor: Carolus Iohannes Hedlinger.) Numi Principis Sigismundi Bathori de anno 1597 et 1598 cum titlu: Sigismu(un dus) D. G. Trans(ilvaniae) Moldaviae Wal(achiae) Transal(pinae) S. R. I. P(rinceps) p. 154—155.



Numi Constantini Bassarabae de Brancovan
Voivodae Valachiae Transalpinæ.

Michaelis Valachiae Transalpinae vaivodae, et per Transilvaniam Locum tenentis numisma aureum rarissimum, in memoriam victoriae de Cardinali Andrea Bathoreo relatae cusum A.D. 1600. (p. 156)

Appendix : Nicolaus Olah Archiepiscopus Strigoniensis in anno 1553 vulgat protectionales Monetariis Cremnicensibus. (p. 245—246)
Muz. Ardelean, Cluj și alte exemplare.

1807	B u d a	960
-------------	----------------	------------

Antonius SZIRMAY : Hungaria in parabolis etc. Editio altera, priore longe auctior, et emendatior.

Budae, 1807. Typis Regiae Universitatis Hungaricae. In 8°
foli 4 și pag. 174.

Din cuprins : Poezia despre Fata română. (p. 83—84) A se citi la descrierea ediției întâi din 1804 de sub No. 917.

Mus. Nat. Budapest și alte exemplare.

1808	O r a d e a	961
-------------	--------------------	------------

A' német hivség, a' vagy : Bécs polgárjai a' frantzhadban... Ehez járul a' második Szeletben a' Magyar Hívség's annak summás leírása három Részben Magyar Országra tekintve. Költs Nagy-Váradon 1806-dik Esztendőbe.

Nagy-Váradon, Máramarossi Gottlieb Antal' betűivel. In 8°
pag. 1014.

Prefața : Költs Nagy Váradon 1806-dik Esztendőben Szent Mihály havának, az az Septembernek tizenyoylazadik napján. Vayai Báro VAY László.

Din cuprins : A Görög egyesült Katholikus püspökökről és kánonokokról. (p. 817—836) Este o descriere scurtă, dar bună a înființării prin papa Benedict XIV a episcopatului greco-catolic din Oradea și a episcopilor, începând cu Meletie Kováts, primul episcop, scrisă pe baza datelor primite din arhiva episcopală română.

Introducerea fișpanului Ludovic Rhédei din 28 Martie 1808 salutat și de Români printre „cântare” românească. (p. 942)

Mus. Nat. Budapest și alte exemplare.

1808	B u d a	962
-------------	----------------	------------

Conspectus reipublicae litterariae in Hungaria ab initiosis regni ad nostra usque tempora delineatus a Pavlo WALLASZKY. Editio altera auctior et emendatior.

Budae, 1808. Typis Regiae Universitatis Hungaricae. In 8°
pag. xx și 586 + Index.

Prefața : Scribebam Iolsuae seu Alnouiae. A. 1807. Mense Augusto.

Din cuprins: Valachiae et Moldaviae bibliothecae, anno 1569. (p. 183—184)¹ Historici: *Miron (Costin) Moldavus*, secundum Principem Cantemir. (p. 219) Libri in Valachia et Moldavia editi, 1652—1688. (p. 272) Sacerdotes Graeci ritus non uniti: *Sebastianus Trapezuntius Cynimita Doctor*, dum vixit, in illustri Gymnasio Bucharestensi, quem agnoscit auctorem opus sequens Bucharesti impressum: *Heortologium* ... In Monasterio Sinagebae in Iunio 1701. (p. 306)² *Kis katekizmus* trad. Aroni *Georgievics*. (p. 307) Ioannis Honorii *Fichtel Hungari Posoniensi Mineralogische Bemerkungen* von den Karpathen und Charte des Valachischen Gebiurges. Wien, 1791. (p. 339) Nicolaus *Maurocordatus Princeps Valachiae*,³ Demetrius *Cantemirus Princeps Moldaviae*,⁴ Ioannes *Comnenus*⁵ (p. 340) Stephanus *Bergler* natus est Coronae, circa annum 1680 ... evocatus in Valachiam a Nicolao Maurocordato Principe, ubi filios eius docebat, novellas Europaeas in Graecum, eius vero contra opera graeca in latinum vertebat. Mortuus est non tamen ut turcicus recutitus, quemadmodum Cl. *Gesner* false ait:⁶ Bucharesti magna cum pompa elatus.

¹ Iată nota prețioasă: Fuisse iam nunc inter nationes etiam quae nobis barbarae audiunt, in Valachia et Moldavia Bibliothecas instructissimas collimare licet ex dedicatione Michaelis Neandri praemissa libro: *Nili Episcopi et Martyris capita*, seu praeceptiones de vita, pie, Christiane, ac honeste exigenda, graeca latina, a Michaeli Neandro Soraviense conversa, et exposita (Basileae, 1569) ubi haec legas: Meum auctorem — Nilum — repetit aliquando in bibliotheca quadam vetustissima, apud barbaros plane homines in Valachia Ioannes Honterus Corouensis, vir doctissimus, et de literis in patria sua Transylvania optime meritus, linguarum, et totius antiquitatis studiosissimus, dum eius regionis, et vicinae Moldaviae bibliothecas excussit; plura autem procul dubio reperturus, et cum studiosis communicaturus fuerat, si eum virum, quemadmodum etiam Wagnerum, utrumque doctissimum, et linguarum cognitione eximium, et Transylvaniae suae lumina clarissima, fata minus aequa, ei terrae, et publicae etiam utilitati non invidissent.

² Este carte grecească a lui Sevastos *Chimenitul* descrisă în *Bibl. Rom. Veche* sub No. 126 citată aici după *Le Quien*: In Oriente Christiano tom. I (Parisiis, 1740) p. 1247.

³ Multarum linguarum, teste *Fabricio* in dedicatione tomī XI. Bibliothecae graecae peritissimus, docet *Le Quien* op. c. pag. 1250 scripsisse *De his, quae convenient, seu de Officiis* accurante D. Daniele Metropolitae (Bucharesti, 1719) graece, qui postea latine etiam editus, recensentur in *Actis Eruditorum* (Lipsiae, 1720) p. 385 et anni 1722 p. 331, quo loco etiam patris eius Alexandri Maurocordati, qui imperatoris turcici bis fuit ad Imperatorem Romanorum Legatus, scripta commemorantur.

⁴ Scripsit inter alia: *Systema religionis Mahomedanae*; Petropolaei, 1722. Vide Ioannis Alberti *Fabricii Lux salutaris Evangelii* p. 495 ubi fuse recensetur.

⁵ Dedit is *Descriptionem Prosignatarii S. Montis Atho*, dedicatam Metropolitae Ungrovlachiae DD. Theodosio anno 1761. Confer *Le Quien* op. c. pag. 1247.

⁶ In *Praelectiones Isag. in Erud. universam* § 524. Vide breviter et iucunde descriptum vitam Bergleri a Cl. Ioh. *Seivert* in „*Ungrisches Magazin*” tomī II partis IV p. 504 sequ.

De tempore mortis nihil certi dici potest. (p. 355) Samuel *Klein* de Szad Ordinis S. Basilii monachus. (p. 360) *Typographia Bucharestiensis*¹ (p. 430) et *Tergovestiensis*, ex qua prodiit anno 1710. typis graecis, Euthinii Zigadeni *Panoplia*, expensis Athanasii Metropolitae Drissae. * (p. 431)

După Index personarum: Aron de Bistra p. 285; Bergler Stephanus 385, 419; Bessaraba Ioannes Constantinus 306; Cantemirus Demetrius 219, 340; Iul Gabriel 190; Maurocordatus Nicolaus 340, 355, 419; Miron Costin 218, 220; Olahus Nicolaus 27, 48, 50, 122, 123, 125, 138, 141, 185, 281; Reichersdorf Georgius 161, 182; Trösterus Ioannes 171, 217, 262, 266.

După Index rerum: Balasfalvense gymnasium 378 et typographia 430; Bukarestense gymnasium 379, bibliotheca 419 et typographia 272, 430; Tergovistensis typographia 272, 431; Valachiae et Moldaviae bibliothecae 183.

Ediția întâia din 1785 descrisă sub No. 643. Importanța cărții foarte folosită constă în faptul că formează un adevărat compendiu pentru literatura română veche, autorul fiind cel dintâi scriitor ungur care s'a interesat mai de aproape de tipăriturile românești, făcându-le cunoscute în străinătate, unde ele erau și mai necunoscute ca în Ungaria.

Muz. Ardelean, Cluj și alte exemplare.

¹ Vide notitia Alexandri *Helladii Graeci in Tractatu anno 1714*. Norbergae, uti *Le Quien* existimat edito: *De Statu praesenti Ecclesiae Graciacae*, cap. II. agit de hac typographia Bucharestensi, librisque illic impressis, atque dicit, Supremum officinae huius praefectum, censorem et correctorem fuisse Anthimium Iberensem, Ordinis S. Basilii ascetam, qui post, anno 1710. Metropolita Bucharestensis factus est. Prodiit etiam ex ea *Triodion* anno 1747.

² Vide *Le Quien* op. c. tom I pag. 1249. (Este *Panoplia* descrisă în *Bibl. Rom. Veche* sub No. 160.)

Fundamentalnicele legi pentru granița militărească al Karlstadului, Varasdinului, Banalului, Slavoniei, și a Bănatului.

La Buda, 1808. În Crăiasca Tipografie a Universității Ungurești. În 2⁰ pag. 62 și 1 foaie.

Legea precedată de decretul regelui Francisc I. din 7 August 1807, e una și aceaș pentru toate granițele militărești, cu mici deosebiri cerute de imprejurările locale,¹ dându-le o organizație uniformă bună cu privire la toate cerințele vieții.

¹ Iată bunăoară dreptul la imobil: Ofițerii, Preoții de legea catolică și tistarile, carii săd acumă în Graniță, înainte numai casă de lăcaș, și mult un dărab de loc pentru grădină, iară neguțătorii și profesioniste, carii trăesc pentru sine deschilinți afară din casile graniței, în Granița Varasdinului, și a Slavoniei, și la Regementul nemțesc Băňătesc mult trei fâlcii, în Granița Karlstatului, și a Banalului precum și în Regementul Iliricesc mult două fâlcii de loc moștenire pot câștiga. (În § 5 la p. 10.)

Cuprinsul: Intrare. Cap. I. Despre dreptul în bunurile nemîscătoare. II. Despre dreptul Grănitărilor, a să deinde în mășteșuguri, în negoțătorie, și în științe. III. Despre împărătirea căsii. IV. Despre serbirea militărească a Grănitărilor. V. Despre lucrul împărătesc și sătesc a Grănitărilor. VI. Despre birul pentru pământuri. VII. Despre birul industriei și al scutirii. Adaugere la § 94.

Importanța acestei „legi” constă în faptul că ne dă o privire despre organizarea miliei de grăniceri români din Banat, independentă de autoritățile politice și ediția ei oficială e cu atât mai prețioasă cu cât primul regulament nu ne este cunoscut decât din scurte extrase în limba latină ori germană.

Academia Română, București.

Bibl. Rom. Veche No. 743. — Veress 103.

964

Bratislava

1808

Historia regni Hungariae e probatissimis scriptoribus synoptice deducta. Editio altera.

Posonii, 1808. Ex Typographeo G. A. Belnay. In 8º foi 2 și pag. 472 + 4.

Prefața: Posonii MDCCCVII. Idib. Sept.

Ediția a II-a adăugită a cărții lui Georgius Aloysius BELNAY.

Cuprinsul privitor la Români a se vedea la descrierea ediției a III-a adăugite, din 1813, sub No. 1027.

Mus. Nat. Budapest și alte exemplare.

965

Cluj

1808

Elegia Exc. ac Ill. Domino Comiti Georgio Bánffy L. B. de Losontz . . . Magni principatus Transilvaniae . . . Gubernatori Regio etc. Devotissimo animo oblata die onomastico . . . Anno aerae christiana quo: paX tranqVILLA, poLI, sIC Vt soL, fVLgeat IpsI, sItqVe CoMes LVbrICIs qVeIs LIbet ILLA VIIIs. A Basilio PAPP Seniore Logico etc.

Claudiopoli, 1808. Typis Collegii Reformatorum. In 8º foi 4.

Foaia de titlu în *Anuarul Inst. Ist.* vol. V p. 91.

Muz. Ardelean, Cluj și alte exemplare.

966

Budapest

1808

Magyar Századok. DCCCLXXXIV—MCDXXXVII. Irta VIRÁG Benedek, Székesf. megy. pap, néhai királyi profeszor. Tom I—II.

Budán, 1808 és 1816. Landerer Anna betüivel. In 8º pag. 616 și 520.

După Indice: Tom. I. Anul 1211. II. András új püspökséget akar állitani Erdélyben, de a pápa nem engedi. (p. 358) 1211 (III. Innocentius levele Simon nagyváradi püspökhöz.) Görög monachusok rom-

lottak. (p. 336) 1222. II. András görög barátok belyett latinokat kér a pápától. (p. 388) Tom. II. Anul 1330. Bazarád, oláh vajda Károly királyt leveri. (p. 101—102) 1443. I. Lajos Erdélybe mégyen fegyveresen. (p. 141) 1437. Lépes György, erdélyi püspök, okot ad zendülésre. (p. 497—499) 1390. Zsigmond király a moldvai vajdára támad. (p. 300) 1392. Zsigmond az oláh vajdára visz hadat. (p. 304)

Autorul acestei cărți istorice era poet și cu toate acestea cartea sa este și rămâne multă vreme, cea mai bună operă istorică ungără, prețuită pentru stilul ei literar și concepția scriitorului morală și patriotică, prin care a avut mare influență asupra contemporanilor săi. Incendiul din Buda dela 1810 nimicind mare parte din exemplarele vol. I la tipărirea volumului II în 1816 s'a pus și pe cel dintâi același an, așa că exemplare cu anul original 1808 sunt foarte rare.

Muz. Ardelean, Cluj și alte exemplare.

Hronika Românilor și a mai multor neamuri, încât Au fost iale aşă de amestecate cu Români, etc. De Georgie ŠINKAI din Ŝinka . . . Diortositorul Cărților în Crăiasca Tipografie a Universității ungurești din Peșta.

În Buda, 1808. Cu cheltuiala mai sus numitei Tipografii. In 8^o pag. 80. (Neterminat.)

Cronica lui Ŝincai a pornit cu gândul ca să se tipăreasă în fascicole de câte 40 pagini, adăose fiecare an la Calendarul românesc de Buda. Ediția a încetat însă chiar în al doilea an (cu Calendarul din 1809) dovedindu-se că astfel Cronica n'ar apare în întregimea ei nici în douăzeci de ani, cu tot sacrificiul Tipografiei ungare, care se oferise a o tipări cu cheltuiala ei, drept recunoștință față de Ŝincai, care făcea nu numai corecturi românești, dar și altele ale tipografiei.

Bibl. Univ. Budapest și alte exemplare.

Bibl. Rom. Veche No. 751.

De Romanorum in Dacia Coloniis, dissertatio quam pro loco inter Professores Gymn. Cib. A. C. solemniter obtinendo die XXII Febr. horis a X. ad XII. in auditorio Collegii mai. publice defendet Joannes FILTSCH. Accedit appendix continens Daciam numis antiquis.

Cibinii, MDCCCVIII. Typis Mart. Hochmeisteri. In 8^o mic pag. 56.

Autorul vorbind de coloniile romane în Dacia, încearcă a le identifica cu toponimia din vremea sa.

Muz. Brukenthal, Sibiu și alte exemplare.

969

Oradea

1808

Igaz hazafi Méltóságos kis rhédei R h é d e i Lajos Ő Nagyságának, Sz. Leopold' kis keresztre' érdemes vitézzének, császári, 's királyi kamarás úrnak, midőn nemes Bihar vármegye' kormányzójának 1808-dikban kineveztetett, valóságos képét rajzoló magyar dal, mellyet énekelt VARGA Márton a' természeti tudományoknak, és a' mezsei gazdaságnak királyi rendes tanítója.

Nagy-Váradon, nyomtatódott nemes Szigethy Mihály Cs. és Kir. Privil. Könyvnyomtató' Betüivel. In 8^o pag. 8.

Din cuprins: Traducerea ungară a orațiunii latinești cu care episcopul Samuil VULCAN a întâmpinat în fața și aplausul publicului pe administratorul comitatului, Ludovic Rhédei, la sosirea sa în Oradea. (p. 6—8)

Mus. Nat. Budapest. Apró nyomtatványok.

970

Oradea

1808

Versuri de bucurie, quand preliminátul Domnul Domn Ludovic Rhedei de Kis-Rhede C. C. Cámeráriu, shi a' Cetei S. Leopold Viteáz sáu inaltiát lá Diregatoriá Administratorei Főispánesci Maritei Várméghii Biharii inchináte de scholárii romanesci a Orádiei Mári 28. Mártie 1808.

Cu typáriul lui Micháil Szigethy. In 4^o pag. 6.

Poezia cuprinzând patru pagini, începe așa:

Prima váră demaniáția mái currend' de resarit,
Quand' dioá zimbesee ă ride luminát, shi stralucit;
Atunci Ciátia intunecáta tóta fuge, se 'n depárta,
Que Apollo in áintesi cip'o rádie lumináta.

Mus. Nat. Budapest. Apró nyomtatványok.

971

Oradea

1808

Nemesilor Romani, quand s'au asiediat in Scaunul Administratoriei főispanesti Preluminatul Domn Ludovic Rhédei C. C. Camerariu, shi a Cetei S. Leopold Viteaz.

Motto: Generosa in ortus semina exurgunt suos. *Seneca*.

In Oradea Mare, 1808. Tipografia lui Ioanu Fr. Tichy
In 8^o pag. 6.

Márki: Bihari román írók p. 96. (Ab invisis.)

972

Oradea

1808

Öröm versek, mellyeket, midőn Fő Tisztelelő Kornély János Úr Nagy-Váradi görög-katolikus kanonokká neveztetett,

méltó tisztelettel bé mutatott KOVÁTS Demeter felszentellett papp.
Anno 1808.

Nagy-Váradon, 1808. Tichy János Ferentz' betüivel. In 4^o foi 2.
Mus. Nat. Budapest. Apró nyomtatványok.

1808

W i e n

973

Versury de laude in limba Daco Romaneaske la logodirea prea eneltzatuluy nostru milostiv Imperat, stepen, schi tayke Frantz I. cu Ludovica Prea Eneltzata Milostiva Impereteasse, Stepene schi Mayka noastre. Kary la annul 1808. Zmerit asse al- ketui sau indreznit. Prin Georgie LAZAR etc.

Vienna. Szau typerit ku slovele lui Girold. In 4^o pag. 7.

Cuprinde poezii scrise latinește, nemțește și ungurește în formă de acrostihuri, cetindu-se cuvintele tipărite de prin capetele versurilor și cele dela mijloc de sus în jos. Astfel citit cuvintele versurilor ungurești dau următorul înțeles : Élien a Felséges Császár Urunk Ferentz sokáig. (Trăiască Majestatea Sa Impăratul Nostru Fraț multi ani.)

Autorul acestor versuri, Georgie Lazar era atunci „ascultătorul Sfintei Theologii într'al doilea an” la universitatea dela Viena.

Academia Română, București.

Bibl. Rom. Veche No. 742.

1808

B u d a

974

Repertorium locorum objectorumque in XII. tabulis Mappae regnorum Hungariae, Slavoniae, Croatiae, et confiniorum militarium Magni item principatus Transylvaniae occurrentium, quas aeri incisas vulgavit Joannes LIPSZKY de Szedlicsna regiminis Caesario regii equestris Hungarici Lib: bar: Frimont supremus vigiliarum praefectus Secundum varias in his Provinciis usu receptas denominationes ab eodem Auctore elaboratum. Pars I—II.

Budae, 1808. Typis Regiae universitatis Pestanae. In 4^o foi 4 și pag. 766 + 164.

Compendiu prețios pentru înlesnirea folosirii hărții autorului, din 1806 (de sub No. 943) și fiindcă dă și numurile românești ale satelor, e opera cea mai de valoare și complectă pentru toponimia veche românească a Ungariei și a Ardealului.

Muz. Ardelean, Cluj și alte exemplare.

1808

O r a d e a

975

Szpre bukurie Márelui și pre vrednikului ál Boros Jenöului Domnului Atzél Stefán Imperátestilor sztepanir táinelor szfetnik, și kurtzi referendár ásisdere krutsi mits a' Szfentului Stefán Kráí Vitiáz, și áfletörului szát Gurba Sztátnik mostyán din ánnul 1808. vremelnik.

In Orádeá Máre, 1808. Cu Typáriul lui Joánn Fránciscu Tichy. In 8^o mic pag. 6.

Poezie în cinstea proprietarului řtefan *Aczél*, cu prilejul luării în stăpânire a moșiei sale din satul românesc Gurba, scrisă de : Plekatul Poftitor tsel mai mik Szluga si Vetsinul Nikolaje HORGА Szőlősi Plébános Arad Vármegyében.]

Mus. Nat. Budapest. Apró nyomtatványok.

976

Pest

1808

Magyarok eredete etc. Irita SZEKÉR Joákim etc. Második, megbővitett kiadás. Vol. I—II.

Pesten, 1808. Hartleben Konrád Adolf betűivel. In 8^o foi XIV+pag. 15—328 și foi X+pag. II—428. Cū câte o stampă.

Cuprinsul vezi la ediția întâia din 1791 de sub No. 752.

Mus. Nat. Budapest și alte exemplare.

977

Bratislava

1808

Természet tsudái, országok' nevezetességei, és nemzetek szokásai, etc. KIS János által.

Po'sonyban, 1808. Wéber Simon Péter költségével és betűivel. In 8^o mic foi 3 și pag. 354.

Din cuprins : Egy Erdélyben Brassó körül 1781-ben talált Vadembernek leírása. (p. 1—8. Despre omul sălbatec găsit de un Român în pădurile din spre Tara-Românească, pe care el îl arăta pentru bani și trăia și în 1784.) Torontál megyéről. (p. 135—143) Az Oláhfalusi székelyek. (p. 143—146)

Mus. Nat. Budapest și alte exemplare.

978

Pest

1808

Untersuchungen über die Romanier oder sogenannten Wallachen, welche jenseits der Donau wohnen; auf alte Urkunden gegründet von Georg Constantin ROSA Zuhörer der Physiologie und Geburtshülfse auf der medizinischen Universitätss-Fakultät zu Pesth in Hungarn. (Urmează titlul grecesc.)

Pesth, 1808. Gedruckt bei Mathias Trattner. In 8^o mic pag. 159. (Pe ultimele zece pagini listă abonațiilor, în grecește pe orașe. ¹)

¹ Această listă are o deosebită însemnatate culturală, păstrându-ne numele macedo-românilor din deosebitele orașe ale Ungariei, cei mai mulți — 55 — locuind în Miskolcz, unde (precum se știe din alte izvoare) aveau o biserică și școală, pe când din Pesta nu avem de cât 35 și din Buda 7 abonați, iar în Ungvár 4 familii, formând cea mai îndepărtată colonie.

Pe dosul foaiei de titlu: Non cuivis Lectori Auditorive placebo. *Owenus Epigr.* 124. (In fața foaiei de titlu o stampă alegorică înaramă, reproducă alăturat.)

Tipărire bilingvă, la stânga textul nemțesc și la dreapta acela grecesc, cu multe aluziuni la Unguri.

Cuprinsul: Vorrede. Erster Abschnitt. Von der richtigen Benennung meiner Nation. II. Von dem ersten Wohnsitze der Romanier, und deren wahren Ursprünge. III. Von einigen Kriegsthaten der Romanier. IV. Von der Natur-Anlage der Romanier.

Lucrarea ne dă istoria originei Românilor macedoneni, de cari se ține însuș tânărul autor, Român înflăcărat, care numește pe Români din Ardeal și țările-române de „frați” și își manifestea ro-mânamea pe toate paginile cărtii sale.

Autorul cunoscând bine României de cari se ocupă, merită o deosebită mențiune capitolul despre *Cuțovlahi, Maurovlahi* (p. 32—36) și *Tințari - Zinzar* (p. 36—40) precum și acela despre felul și natura poporului macedo-român (p. 136—146) rămas îndărăt în cultura, dar înțelept; având chiar câțiva bărbați învățați, înșirați pe ultima pagină.

Academia Română, București și alte exemplare.

[Bibl. Rom. Veche No. 753.]

Scriptores Piarum Scholarum liberaliumque artium magistri quorum ingenii monumenta exhibet Alexius HORÁNYI Budensis eiusdem Instituti plurimumque Societatum eruditarum membrum. Pars I—II.

Budae, Anno 1808—1809. Typis Regiae Universitatis Hungaricae. In 8º foi 2 și pag. 824+900 și Index.

Prefața: Scribebam Pesthini XII. Cal. Septemb. MDCCCVIII.

Din cuprins: Vol. I. *Biró David Nobilis Hungarus natus 1713. Slujind mult timp ca preot-profesor la Arad, învăță limba română aşa de bine în cât traducând Evanghelia a tipărit-o în 1770 la Kalocsa și apoi în 1799 la Buda.* (p. 259—260) *Desericius Iosephus Innocentius Nobilis Hungarus natus 1702. Lucrând în arhivele din Roma, fu trimes cu ştirea papei Benedictus XIV în Dacia Transalpina: tum vero maiori conatu quam successu confectis Buchuresti apud Principis curiam negotiis, cum interea diurna, permolestaque peregrinatione (sub illo praesertim coelo barbaro, et inhospito) valetudinem prorsus detrivisset, aegre in Hungariam relatus est.* (p. 637—639) Vol. II. *Pétsy Dominicus Hungarus, intrând în 1717 în ordinul Piaristilor, s'a distins prin învățarea ușoară a limbilor străine și astfel a fost trimes în 1734 la Craiova, unde împăratul Carolus VI a întemeiat o parochie catolică, cu șase preoți ai Ordinului mult iubit de dânsul, însă după o sedere de abia zece luni, a murit acolo: Pridie Idus Augusti anno 1735.* (p. 478—480)

Muz. Ardelean, Cluj și alte exemplare.



1808

W i e n

980

Der östliche Theil von Siebenbürgen, mit einem Theil der Moldau. Nach dem Entwurfe und der Angabe des Herrn J. M. Freyherrn v. Liechtenstern, bearbeitet u. gez(eichnet) v(on) Sebastian PARTSCH Oberfeuerwerker des k. k. Bombardenc(orps.) Wien, 1808. Gest(ochen) v. A. Withalm.

Hartă în aramă (format 30×37 cm.) necolorată, reprezentând teritorul dintre Brașov și Bârlad, formând planșa LVI a vreunui atlas.

Anexat: Der Nördliche și Der Südliche Theil des Grossfürsten-thums Siebenbürgen. (Cu Țara-Românească până la Câmpulung.) Mus. Nat. Budapest. Mappae.

1808

W i e n

981

Neueste allgemeine Postkarte von Europa, in welcher sämmtliche Postrouten aller europäischen Staaten nach den zuverlässigsten Postbüchern angezeigt sind. Mit fernerer Benützung der besten astronomischen Ortsbestimmungen und der vorzüglichsten geographischen Hilfsmittel. — Nouvelle carte des routes des postes dans les différens états de l'Europe, rédigée avec soin sur les meilleures cartes et livres des postes. Von PONGRÁTZ János.

Wien, 1808. Bey Tranquillo Mollo.

Hartă în 4 foi, în aramă, reprezentând și țările române. Mus. Nat. Budapest și alte exemplare.

1809

W i e n

982

Geographisch-statistisches Wörterbuch des österreichischen Kaiserstaates, oder alphabetische Darstellung der Provinzen, Städte, merkwürdigen Flecken, Dörfer, Schlösser, Berge, Flüsse, Seen, Grotten u. s. w. des österreichischen Kaiserthumes . . . Bearbeitet von Karl Georg RUMI.

Wien, 1809. Im Verlage bey Anton Doll. In 8^o pag. XII și 452.

Prefața: Schmölnitz in Ungarn, am 15. Oktober 1808.

Operă importantă pentru cunoașterea toponimiei române din monarchia austro-ungară, având însă defectul că numirile străine autorul le înșiră după numele lor oficiale.

Mus. Nat. Budapest și alte exemplare.

1809

W i e n

983

Monumenta Ungrica. Edidit Joh. Christianus ENGEL. Viennae, MDCCCIX. Sumtibus Antonii Doll bibliopolae. In 8^o pag. XXIV și 479.

Prefața: Viennae 8. Febr. 1809.

Din cuprins : Stephani TAURINI Olomucensis Stauromachia scripta Anno 1519. (p. 111—184) Fragmentum libri rationarii super erogationibus aulae Regis Hungariae Ludovici II. de anno 1526. (p. 185—236) Casparis BÖJTHINI Pannonii de rebus gestis magni Gabrielis Bethlen... Libri tres. Ex publicis Regnorum Hungariae et Transilvaniae Actis, var is Procerum Epistolis, et fide dignis relationibus, rerumque eventibus, eruti. Anno Domini 1624. (p. 237—444)

In cartea de socoteli din 1526 aflăm amănunte despre niște soli din Moldova (p. 206) și despre Ivan Olah de Pekretz în confinibus Croatiae serviens (p. 229) iar cronica lui Caspar *Böjiki* despre viața lui Gabriel Bethlen, e plină de amănunte, necunoscute aiurea, despre campania lui Sigismund Báthory și a lui Mihai-Vodă împotriva lui Sinan pașa (1595) intrarea lui Mihai-Vodă în Ardeal (1599) bătălia dela Mirislău (1600) și Goroslău (1601) intrarea lui Radu Șerban-Vodă în Ardeal (1603) principalele Gabriel Báthory în Târgoviște (1611) și altele multe, fără însă ca autorul să dea date cronologice.

Pentru istoria Românilor a se vedea mai cu seamă p. 119, 178, 231, 237, 248—250, 272, 287—291 și 380.

Muz. Ardelean, Cluj și alte exemplare.

984

B u d a

1809

Însemnárea puselor înainte invățătură, căre 31 de școlári în Școala Normálă a Nátiei Romanéști din Peșta prin cursul de iarnă dela Constantin DIAKÓNOVICI Lóga învățătorul, au învățat, și acum la pubblica examináre În Lúna lúi Aprilie în 24 de zile Annul 1809, înainte de prânz dela 9 pánă la 12 ceasuri s'au arătat.

În Buda, 1809. La Cráiasca Tipografie a Universității Unguréști. In 4º pag. 7 și 7—10.

Cuprinsul : Persoanele cele de Stare a aceștii Scoală Națională : Crâescul Diștriictual Înspetctor, Georgie de *Piș*; Local-Director, Ioan dr. *Boráros* și Catehet, Ioan *Teodorovici* parohul locului. (p. 2) Materiile tratate : I. Din învățatura creștinească. II. Din lecțiile românești. III. Din istoria Bibliei. IV. Din învățăatura limbii românești. V. Din limba nemțască. VI. Din limba ungurească : Cei dela Psaltire dela § IV cetesc până la Dialogul : A Gazdálkodó Gyermek. VII. Din carte de mână cătră cinsti. VIII. Din socioată, sau aritmetică. IX. Din scrisoarea românească și a altor limbi. (p. 3—5)

O „orație” înainte de examen : românește și nemțește, iar alta după examen : românește și ungurește. (p. 7—10) Classificația (cu litere latine) cu numele școlarilor pe clase : Psaltire, Csasoslov și Începători.

Mus. Nat. Budapest. Apró nyomtatványok.

1809

P e s t

985

Közönséges geographia, mellyben a földnek mathematikai, természeti, és leg inkább politikai állapotja a' leg ujabb változások után elő adatik. Irtta FERENCZY János.

Pesten, 1809. Eggenberger József, Könyváros költségével. In 8^o foi 2 și pag. 293.

Prefața: Irtam Pesten Junius 1-ső napján 1809. esztendőben.

Din cuprins: Moldavia — Moldova. Valachia — Havas Alföld. (p. 196—197)

Mus. Nat. Budapest și alte exemplare.

1809

B u d a

986

Statistik des Königreichs Ungern. Ein Versuch von Martin v. SCHWARTNER ... I—III. Theil Zweyte, vermehrte und verbesserte Ausgabe.

Ofen, 1809—1811. Gedruckt mit königl. Universitäts-Schriften. In 8^o I. Theil pag. XVIII și 445. II. und III. Theil pag. XII și 552.

Prefața: Pest, den 1. Iulius 1809.

Din cuprins: I. Theil. § 28. Walachen. (p. 135—137) II. u. III. Theil. § 105 și 106. C) Schulen der nicht unirten Griechen. (p. 432—438) Muz. Ardelean, Cluj și alte exemplare.

1809

O r a d e a

987

Ode Ill. ac Rev. Domino Samueli Vulkán, Magno-Varadini greco cath. episcopo. Occasione nominis sui onomastici 1809 Antonius SVAIGER.

Magno-Varadini. Typ. Joan. Franc. Tichy. In 8^o foi 2. Mus. Nat. Budapest.

1809

B u d a

988

Szathmár vármegye' fekvése, történetei, és polgári esmérete. Irtta, és kiadta Szirmai SZIRIMAY Antal, császári, s királyi apostoli felség udvari tanátsossa, több vármegyék' törvényszékbéli birája, és a' költésben, 's vers szerzésben koszorús. Pars I—II.

Budán, 1809—1810. Nyomtattatott a' kir. Magyar Universitás' betűivel. In 8^o pag. XII și 258.

Din cuprins: Vol. I. Az oláh knézkről és az oláh népről. (p. 6—10)

Anexat: harta comitatului Szathmár.

Autorul dă și numirele comunelor românești.

Muz. Ardelean, Cluj și alte exemplare.

989

W i e n

1809

Charakterſchilderungen, interessante Erzählungen und Sūge von Neugentengröße, Tapferkeit und Bürgerstugend aus der Geschichte der österreichischen Staaten. Gesammelt von J. BENIGNI von Milbenberg. Erstes Bandchen.

Wien, 1809. Im Verlage bey Anton Doll. In 8° mic pag. 200.

Din cuprins: Der kaiserliche General Basta befreyt Siebenbürgen von der Tyrraney des walachischen Woewoden Michael. (p. 84—99)
Muz. Brukenthal, Sibiu și alte exemplare.

990

B u d a

1809

Ad Sabbath e Nobilibus Tököly Consiliarium Regium subtribunum insurgentium militum Gyōrfy Vigilarum Praefectus.

Budae, Typis Regiae Universitatis Pesthaneae. In 8° pag. 8. (Versuri.)

Autorul e Andreas Gyōrfy căpitan al miliției insurgente nobile (din 1809) în care Tököly era subtribun.

Cuprinde o odă și apoi următoarele 7 poezii având curiozitatea că rândurile strofelor încep românește și sfârșesc cu cuvinte latinești și anume: Spiritus Zingari in periculo. Ver. Aestas. Autumnus. Hyems. Militis equus. Montanae Mors Virginis. (p. 5—8)

Spre a avea o idee despre felul acesta de poetică dăm aci textul poeziei despre toamnă:

A u t u m n u s.

Annu gata lucru, regitur Jove solque, solumque.
Sea strinsz bukatye, legit omnia sedulus hospes.
Pivnyicza ku vin bun, cumulantur et horrea messe.
Tse tsere kohnya pe-dzi, omnigenumque pecus.
Grenyele sztring fornyits, apis implet sedula corbes.
Tots gye jarna implu, mus foveamque suam.
Fun la oj, paje la vacs, condunt frondesque capellis.
Tulyei pentru boi, et esca paratur equis.
Lemnyele duk gyen muntz, et furna bitumine linquant.
Se gat lyesznye se pot frigora ferre nivis.

Mus. Nat. Budapest. Apró nyomtatványok.

991

P a r i s

1809

Tableau géographique et politique des royaumes de Hongrie, d'Esclavonie, de Croatie, et de la grande principauté de Transilvanie. Par Jean DEMIAN. Traduit de l'allemand. Publié par M.M. Roth et Raymond. Tomes I—II.

Paris, 1809. Chez S. C. l'Huillier. In 8° pag. xv și pag. 360 + 492. Cu o hartă.

Mus. Nat. Budapest și alte exemplare.

1809

Sine loco

992

De conditione et indole rusticorum 1802. scripsit et disseruit G. B. de eadem inscio, et innuito auctore edidit 1809 Josephus Mariassy de Markusfalva.

S. 1. In 4^o pag. 70 și 4 tabele statistice. (Fără foaie de titlu.)

Cuprinsul: 1. De origine Rusticitatis, et ejus progressu. 2. De conditione Rusticorum in Hungaria. 3. De eorum Indole.

Studiul de economie politică, nu are capitol special despre Români, dar soartea lor fiind în toate comună cu aceea a celorlalți țărani și iobagi din Ungaria, fără deosebire de lege și limbă, lucrarea formând aproape prima Istorie a iobăgimei, e de mare însemnatate pentru cunoaștarea stării ei dela începutul veacului al XVIII-lea. Autorul, Gregorius BERZEVICZY descriind starea țăranielor din Ungaria, însăру cu date statistice birurile și prestațiunile lor, zicând că de sărăcini munca unui țăran numai cu 20 de creițari pe zi, rezultă că ei aveau să dea anual peste 145 de fiorini moșierului și stăpânirii, la care sumă adăogându-se 60 de fiorini de întreținere și alți 50 pentru simbria și întreținerea slugii economului, precum și taxa militară anuală, sărmănatul iobag trebuia să câștige cel puțin 255 fiorini 28 creițari ca să-și poată susține viața, fără să se socotească costul întreținerii familiei și a gospodăriei sale. (p. 23—26)

Acad. Hung. Budapest și alte exemplare.

1810

(Cluj)

993

Elegia ad Inclytos Status et Ordines trium nationum Magni Principatus Transilvaniae partiumque eidem reannexarum Claudiopoli ad publica negotia tractanda congregatos Per Basiliūm PAPP Juris Naturae, Publici, Gentium, Civilis Romani, Theoretici Patriae etcet. Auditorem Claudiopoli Anno Aerae Christianae MDCCCX.

Impr. Typis Coll. Reformatorum. 1810. In 8^o foi 7.

Feaia de titlu în *Anuarul Inst. Ist.* vol. V p. 93.

Muz. Ardelean, Cluj. — Mus. Nat. Budapest.

1810

Pest

994

Reise nach Constantinopel. In Briefen vom Herrn Grafen Vincenz BATTHYÁNY. Zweite verbesserte und vermehrte Ausgabe.¹ Pest, 1810. Bei K. A. Hartleben. In 8^o p. 270.

Ultimele două scrisori (25—26) sunt datate din București (p. 243—270) și cuprind cele văzute și auzite de autor în călătoria sa prin Țara-Românească, în care a intrat pe la Bran și s-a întors pe la Brașov. Ajuns la București a fost prezentat de către agentul Merkelius (de naștere din Brașov) în audiență prințului Moruzzi, descriind palatul domnesc și toată ceremonia primirii sale. Mult i-au plăcut caretelele boierilor, iar în a doua scrisoare vorbește de Traian, de Corde-

¹ Prima ediție a apărut în „Zeitschrift von und für Ungarn” anul 1803.

de Argis, de Pitest, Rimnik, Brankovan și Florești — prin cari a trecut — descriind și taxele de poștă, cu multe amănunte despre negustorie, aflate de la Merkelius.

Mus. Nat. Budapest și alte exemplare.

995

B u d a

1810

Învățătura lui Carol Filibért de LASTRIRIE despre sădirea bumbacului, pre scurt întocmită și cu însemnări luminată de Abbatul Ludovic Mitterpáher.

În Buda, 1810. La Crăiasca Tipografie a Universității Ungurești. In 8^o pag. 45 + Scără. Cu o tabelă, în aramă.

Prefața: Însemnările Domnului Trattnik păzitorului kezáro crăescului botanicesc Museu despre agonisirea bumbacului.

Sădirea bumbacului în Ungaria fiind întâia încercare, introdusă de guvernul țării, merită să dăm *cuprinsul* tractatului, care are următoarele capitole: I. Despre clima (tinutul) și starea câmpului. II. Despre plasa pământului. III. Despre gătirea pământului înainte de sămână. IV. Despre strecurare. V. Despre alegerea și gătirea sămânței, și despre timpul sămânătului. VI. Despre depărtarea între saduri, despre modru sămânătului, și rânduirea sădrei. VII. Despre prăsirea bumbacului prin răsadire. VIII. Despre plivire. IX. Despre udare. X. Despre culeagerea puilor: și a frunzelor, și despre curățirea bumbacului. XI. Despre lucrul cel în vremea rodirei. XII. Despre nentocmirea tâmpului, despre vremi, și lângori. XIII. Despre culesul rodului bumbacului. XIV. Cum trăbue lâna de grăunțele sămânței să se aleagă, și despre mașina cea spre aceasta întrebuințare. XV. Despre curățirea lânei bumbacului, și așezarea ei în saci. XVI. Despre roditura agonisirei bumbacului, cheltuiala și dobânda. XVII. Despre grija, care lipsește a avea de bumbacul cel în mai mulți ani vekitoriu, în anul al doilea, și cei următori. XVIII. Oare de folos e întră sadurile bumbacului și altele a agonisi, și în câți ani aceluși agru poate rodi. XIX. Despre tipul agonisirei, carele prea a se cuveni se veade climejă partilor Europei celor despre miază noapte.

Mus. Nat. și Bibl. Univ. Budapest.

Bibl. Rom. Veche No. 778. (Numai citată.)

996

B u d a

1810

Însemnarea púselor înainte învățătură, căre 30 de scolári în Scóala Normálă a Nátiei Românnéști din Peșta prin cursul de iarnă au învățat dela Konstantin DIAKÓNOVICI Lóga învățătorul și acum la publica examináre în luna lúi Aprilie în... zile Anul 1809/10. mai înainte de prânz Dela 9 pánă la 12 ceasuri s'au arâtát.

În Buda, 1810. Crăiasca Tipografie a Universității Ungurești. In 4^o pag. 8 și 6—7.

Bibl. vol. II

12

Cuprinsul aproape ca la programa anului trecut (de sub No. 984) cu deosebirea că dintre orațiile înainte de examen, întâia este cea ungurească (zisă de Naum Lazáru) și din orațiunile după examen întâia a fost cea în limba germană.

Mus. Nat. Budapest. Apró nyomtatványok.

1810

S i b i u

997

Deutsch-Walachișche Sprachlehre. Verfasset von Johann MOLNAR v. Müllersheim, Landes Augenarzt im Großfürstenthum Siebenbürgen, und öffentlicher Lehrer der Augenkrankheiten an der Universität zu Klausenburg. Zweyte vermehrte und verbesserte Auflage.

Hermannstadt, 1810. Bei Martin Höchmeister f. f. priv. Buchdrucker und Buchhändler. In 8º foi 8 și pag. 413 foi.

Retipărire exactă a ediției I. dela 1788 din Viena, de sub No. 696. Academia Română, București și alte exemplare.

Bibl. Rom. Veche No. 781.

1810

B r a t i s l a v a

998

LOSONTZI István : Hármas kis tükrő, etc.

Posonyban és Pesten, 1810. Füskúti Landerer örököseinek költségével. In 8º pag. 4 și 5 — 216. Cu 2 hărți.

Acad. Hung. Budapest și alte exemplare.

1810

P e s t

999

Tabula generalis regni Hungariae Croatiae et Slavoniae, nec non Magni Principatus Transilvaniae conspectum mappae generalis in IX. sectiones moduli majoris distributae Civitates, Oppida, Stationes et vias Postales singillatim accurateque exhibens, secundum Geometricas partium dimensiones, recentissimasque observationes astronomicas Elaborata per Joannem LIPSZKY de Szedlicsna Leg : Caes : Reg : Equestris Hung : Archiduc : Josephi Colonellum cum revisione Altissima approbationeque aeri incisa.

Pesthini, 1810. Hartă în aramă (de format 55×70 cm.) cu Muntenia și o parte a Moldovei.

Academia Română, București și alte exemplare.

Eperjesy No. 16.

1810

W i e n

1000

Nouvelle carte des Routes des Postes dans les differens Etats de l'Europe rédigée avec soin sur les meilleures Cartes et livres des Postes. Dessinée par Jean PONGRATZ, lieutenant d'Artillerie. 1810.

Publiée et se trouve a Vienne chez Tranquillo Mollo.

Hartă în aramă, compusă din 9 foi de mărimi diferite, pe care Principatele române sunt arătate ca făcând parte din imperiul turcesc. În Muntenia se dă un singur drum de poștă și anume: Sibiu—Argeș—Pitești—Găești—București—Giurgiu.

Academia Română, București și alte exemplare.

1001

Tübingen

1811

Geschichte des Koenigreichs Ungern. Von Johann Christian von ENGEL. Erster Theil.

Tuebingen, 1811. In der Cotta'schen Buchhandlung. In 8° pag. LXIII și 402.

Prefața: Wien Ende 1809.

Cartea (mergând până la 1309) nu are urmăre de oarece autorul ei aflând că editorul a introdus-o — fără consimțământul său — în colecția „Bibliothek der Geschichte”¹ a apărut peste doi ani într-o ediție revăzută. A se vedea sub No. 1035.

Mus. Nat. Budapest și alte exemplare.

¹ Titlul întreg al ei este: Bibliothek der vorzüglichsten historischen Werke ueber die europaeischen Staaten, seit Entstehung bis auf gegenwärtige Zeiten; 39-ter Theil.

1002

Cluj

1811

Arokalyi énekek az az: Méltságos Groff B. Bethlen János Ur Ö Nagysága Nemes Doboka Vármegyei Árokalyi Jószága Rittkáságainak, szépségeinek, és némelly Történeteinek Versekbe foglalt Le-irása. Iklandi György László Praefectus által. Az 1801. Esztendön kezdve.

Kolo'sváron. Nyomt. a' Ref. Koll. Betüivel 1811-ben. In 8° foi 2 și pag. 205 + foi 5.

Cuprinde descrierea în versuri a frumuseștilor și rarităților satului Arcalia din județul Dobâca, cu multe amănunte despre România de acolo și obiceiurile lor, pe paginile 25, 44—47, 51—53, 63, 66—74, 81, 84—88, 150, 162 și 173. Afară de acestea, următoarele cântece ale poemei sunt consacrate Românilor: XIII. Az oláh templomról. (p. 51—53) XVIII. Az árokalyi szászokról 's kentelki oláhokról. (p. 66—74) XX. Az oláh czinterembe tiltetett fákról, és Szent György puspökről. (p. 84—88)

Muz. Ardelean, Cluj. No. 46,570.

1003

Cluj

1811

Találmanyok a' tizen egyedik század-béli hazai történetekből. Fel-találta Iklandi György László. Első és második darab.

Kolo'sváron. Nyomt. a' Reform. Koll. Betűivel 1811. Török István által. In 8º foi 8 și pag. 67 + 106.

Cuprinde o descriere în versuri a diferitelor locuri din Ardeal, cu multe amănunte despre Români, în vol. I p. 2, 11, 22, 42, 43, 55, 57, 64, 63—65; vol. II p. 25, 39, 76, 82 și 100.

Anexat: A Székely nemzet eredetiről (vol. II p. 85—107) în proză, în note cu multe nume românești, iar când vorbește de „Baksa egy vén Oláh” autorul spune în notă (p. 76) că față de critica lui Eder, el e de părere Notarului Anonim al regelui Bela, cum că România se aflau în Ardeal la intrarea Ungurilor în țară.

Muz. Ardelean, Cluj. No. 43,752.

1811

De b r e c e n

1004

Magyar ország historiája a’ mohátsi veszedelelmig. Kézítette és a’ tanulók számára most másodszor, megjobbitva kiadta BUDAI E’saias.

Debreczenbenn, M DCCC XI. Nyomtatta Csáthy György. In 8º pag. 328.

Din cuprins: 112. 1330. Războiul regelui Carol I. împotriva voievodului Transalpinei, Bazarad. (p. 201—202) 116. 1343. Valachia supusă Ungariei sub regele Ludovic I. (p. 205—206) § 159. Nota ** Originea lui Ioan Huniadi. (p. 266—267) § 171. 1467. Războiul regelui Matia în Moldova. (p. 279)

Cartea este un simplu compendiu de școală, predat de către eruditul autor în liceul reformatilor din Debrecen, însă are note științifice și citări din literatura folosită, lucru neobișnuit pe această vreme.

Muz. Ardelean, Cluj și alte exemplare.

1811

C l u j

1005

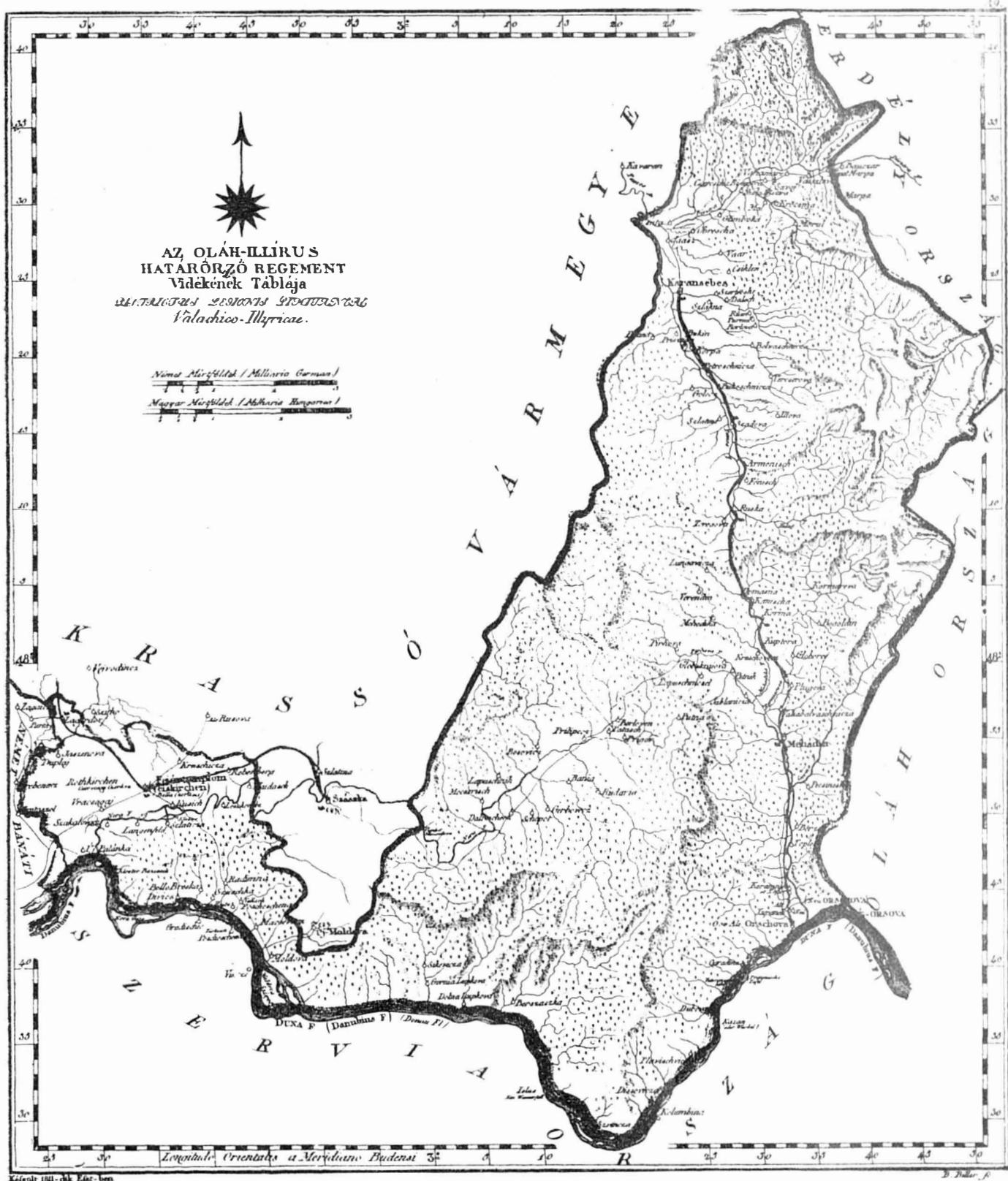
Két értekezödés. I. Az 1809 *dik* esztendőnek El-temetése. Ennek rendiben meg-mutattatik: hogy egyszer a' Háborunak vége-leszsz, 's az Arany idő bizonyoson el jö. II. Gubernátor Hunyadi Jánosról meg-bizonyittatik: hogy nem vólt Szerelem' Gyermeké, Hogy ugyan azon egy Apától Hunyadi Oláh Vojktó meg egy Testvére vólt leg-alább, és az-is Hunyadi János nevü, és hogy Ös neve Székely vólt. Irta ARANKA György.

Kolo'sváron, 1811. Nyomt. a' Réf. Koll. betűivel. In 8º pag. 32.

Imprimatur: Claudiopoli, 10-a Aprilis 1810. Mártonffy mp.

Studiul despre obârșia lui Ioan Huniadi se află pe p. 25—32.

Muz. Ardelean, Cluj și alte exemplare.



Reise durch einen Theil Ungarns, Siebenbürgens, der Moldau und Bukovina. Im Jahr 1805. Vom Grafen Vinzenz BATTHYÁNI.

Pest, 1811. Bei Conrad Adolph Hartleben. (Wien, gedruckt bey Anton Strauss.) In 8º pag. 236 + 2.

Din cuprins: Scrisoarea 8 din Bistrița. (p. 82) Scrisoarea 9 din Botușchan. (p. 91.) Scrisoarea 10—11 din Jassy. (p. 102—124) Scrisoarea 12 din Bojan. (p. 125—130)

Muz. Ardelean, Cluj și alte exemplare.

Trajan. Ein biographisches Gemälde. Von dem Professor Johann GENERSICH. I—II. Bändchen.

Wien, 1811. Im Verlage bey Anton Döll. In 8º mic pag. 232 și 192.

Cuprinde și o expunere concisă a cuceririi Daciei, cu descrierea orașelor principale din Ardeal, dând și o descriere amănunțită a portului locuitorilor pe baza reliefurilor coloanei Traiane (vol. II p. 5—40) în comparație cu portul oamenilor din timpul autorului. Cartea nu pomenește de Români, descriind însă ținuturile romane ale Ardealului, a trebuit menționată chiar și ca unica despre împăratul Traian în literatura ungără.

Mus. Nat. Budapest și alte exemplare.

Magyar Átlás az az Magyar, Horvát és Tót Országok' Vármegyéji' 's Szabad Kerületei' és a' határ-örzö Katonaság' Vidékinek közönséges és különös táblájí: közre botsátotta GÖRÖG Folytatta és végezte MARTON Jó'sef, a' Bétsi Universzit. Professor./ Atlas Hungaricus seu Regnorum Hungariae, Croatiae et Slavoniae Comitatuum, Privilegiatorum Districtuum, et Confiniorum Generales et Particulares Mappae Geographicae.

Viennae, 1802—1811. C. Junker sculpsit. In 2º oblong.

Cuprinde 60 hărți (cele mai multe de 22×29 cm.) sculptate de mai mulți unguri, colorate cu mâna, dintre cari amintim: No. 1. Magyar Országnak Közönséges Mappája. (Cu Ardealul.) No. 59. Az oláh-illírus határörzö regement Vidékének Táblája Districtus Legionis Limitaneae Valachico-Ilyricae. (Reprodusă alăturat în facsimile, puțin redusă.)

Bibl. Univ. Budapest și alte exemplare.

1812

S i b i u

1009

Systematica animalium ac avium Transsylvanicarum enumeratio pro loco inter Professores Gymn. Cib. A. C. solemniter obtinendo exhibita adnexisque thesibus. Die XXVI Februarii horis a X. ad XII. in auditorio Coll. mai. *publice defendenda* a Josepho LEONHARD.

Cibinii, MDCCCXII. Typis Joannis Barth. In 8^o mic pag. 44.

Cuprinde lista animalelor din Ardeal, dând la 73 din ele și numele lor românești, cu fonetică ungară.

Muz. Brukenthal. Sibiu și alte exemplare.

1812

P e s t

1010

Discussio Descriptionis Valachorum Transylvanorum. Editae *Patrioticis Paginis* (Baterländische Blätter) Nris 83, 84, 85. Viennae, 1811. Auctore I. G.

Pesthini, 1812. Typis Matthiae Trattner. In 8^o mic pag. 47 și Errata.

E atribuită lui Thomas COSTIN.

Academia Română, București și alte exemplare.

Bibl. Rom. Veche No. 805.

1812

P e s t

1011

Észrevételek Tekéntetes Schwartner Márton úr' Magyar ország statistikájában az oláhokról tett jegyzésekre.

Pesten, 1812. Trattner Mátyás' betüivel. In 8^o mic pag. 23.

La sfârșit semnătura : G. Erdélyből.

Litera aceasta G pare a semnala predicatul autorului, care (după Petru Maior) era : Thomas KOSZTIN, Nobilis de Gaura, juvenis Valachus.

Academia Română, București și alte exemplare.

Bibl. Rom. Veche No. 806.

1812

D e b r e c e n

1012

Magyar ország históriája melybenn a' felséges ausztriai ház örökösi uralkodása foglalódik. Készítette BUDAI E'saiás.

Debreczenbenn, M.DCCC.XII. Nyomtatta Csáthy György. In 8^o foi 2 și pag. 252.

Prefața : Irtam Debreczenbenn. Mártzius 26-dik napjánn. 1812-dik esztendőbenn.

Din cuprins : 1784. Răscoala lui Horia în Ardeal. (p. 210)

Afară de aceasta mai are și alte mici amănunte despre Români.

Muz. Ardelean, Cluj și alte exemplare.

1013

C l u j

1812

Nagy érdemű S. Pataki Professor Nagy Ferentzhez válaszszá KENDERESI Mihálynak, a' Kozón és Lysimach aranyokrol.

Kolo'sváronn, 1812. Nyomt. a' Réf. Kolégyom' betüivel.

In 8^o mic pag. 72.

Pe ultima foiaă: Kolo'svárt 15 dik Junii 1812.

Imprimatur: Claudiopoli 25. Julii 1812. Mártonfi mp.

Autorul, secretar gubernial, descriind ca numismat-amator țările pomenite de Herodot, vorbește mult de Români din Ardeal, cari și ei însăși se deosibesc de cei din Moldova și Muntenia (p. 19) și apoi rezumând expunerea lui Strabone, ajunge la concluziunea că țările descrise de dânsul sunt identice cu acelea locuite de Români, până la cataractele dela Orșova. (p. 20—22) Kenderesi descrie și răurile căutând să le identifice cu cele ale geografiei antice (p. 28—34) și trecând la descrierea monetei lui Kozon, zice că numele ei a rămas până azi în numele satului Kozia din Unedoara, în vecinătatea căruia se găsesc mereu monedele lui Kozon și ale lui Lysimach. (p. 35) Cu tot diletantismul felului de a trata, autorul cunoaște întreaga literatură a monetelor, despre cari notează multe amănunte, iar la sfârșitul cărțuliei (p. 65—70) publică o poezie despre frumusețile locurilor depe malul Streiului cu titlul: A világi mulandóság, Sztrigy Vize Képezésiben.

Muz. Ardelean, Cluj și alte exemplare.

1014

B u d a

1812

Învățătură pentru prăsirea pomilor. Scrisă de HAINTL Francisc, Dómnul Răspăcului și Neksingulu etc.

La Buda, 1812. În Crăiasca Tipografie a Univer[sității] Ungurești. In 8^o mic pag. 171.

Academia Română, București.

Bibl. Rom. Veche No. 808.

1015

B u d a

1812

Învățătură de a face sirup și zahăr din mustul tuléilor de cucuruz după ce s'au culés Cucurúzul de pre ei. Întocmită de D. Ioánn Nep. NEUHOLD.

La Buda, 1812. În Crăiasca Tipografie a Univer[sității] Ungurești. In 8^o mic pag. 24 și 2 gravuri în aramă, de Wokál.

Academia Română, București.

Bibl. Rom. Veche No. 810.

1812

B u d a

1016

Istória pentru începutul Românilor în Dákia. Întocmită de Pétriu M. IOR de Dicio-Sânmartin, Protopóp, și la înălțatul Crăescul Consilium Locumtenențiále al Ungariei Crăesc a cărților revizor.

La Buda, 1812. În Crăiasca Tipografie a Universității Unguréstii din Pésta. In 4^o foi 2 și pag. 348.

Cuprinsul: Cap. 1. Pentru descălecarea Românilor în Dakia. (p. 1—22) Cap. 2. Intâmplările Românilor celor din Dakia după moartea împăratului Traian. (p. 22—32) Cap. 3. Pentru treacerea Românilor celor din Dakia înapoi preste Dunăre în zilele împăratului Aurelian. (p. 32—56) Cap. 4. Intâmplările Românilor celor din Dakia lui Traian din zilele lui Aurelian până la intrarea Ungurilor în Pannonia. (p. 58—82) Cap. 5. Pentru descălecarea Ungurilor în Ardeal. (p. 82—129) Cap. 6. Pentru statul Românilor celor din Ardeal dela începerea Domniei lui Tuhutum încوace. (p. 129—141) Cap. 7. Pentru împărtăția lui Menumorut, și a lui Glad; din Istoria Notarului lui Béla. (p. 141—169) Cap. 8. Pentru schimbarea numelui Românilor celor din Dakia. (p. 169—228) Cap. 9. Pentru începutul numelui unor alte ginte, cu care au viețuit, sau astăzi viețuesc Români: a Sclavilor, a Bulgarilor, a Sârbilor. (p. 228—244) Cap. 10. Despre fabula, care spune, că Români în suta a triisprezecea de preste Dunăre au venit în Dakia: urzitorul fabulei aceștia au fost Iosephus Sulzer. (p. 244—252) Cap. 11. Pentru părerea lui Engel carele zice, că Români cătră începutul sutei a nouă au venit de preste Dunăre în Dakia. (p. 252—259) Cap. 12. Intâmplările Românilor celor din colo de Dunăre din zilele lui Aurelian până la descălecarea Bulgarilor în Misia. (p. 259—268) Cap. 13. Intâmplările Românilor celor peste Dunăre dela descălecarea Bulgarilor în Misia până în zilele lui Isaakie Angel împăratul Grecilor. (p. 264—268) Cap. 14. Intâmplările Românilor celor preste Dunăre în zilele lui Isaakie Angel împăratul Grecilor. (p. 268—281) Cap. 15. Statul Românilor celor de preste Dunăre după Isaakie Angel. (p. 281—301) Disertație pentru începutul limbei Românești. (p. 302—323) Disertație pentru Literatura cea veche a Românilor. § 4. Români cei din Ardeal au început întâia a scoate din Besearică limba cea Slovonească, și au băgat iarăși cea Românească. (p. 332—340)

Acad. Hung. Budapest și alte exemplare.

Bibl. Rom. Veche No. 809.

1812

O r a d e a

1017

Carmen quod honoribus illustrissimi ac reverendissimi domini, Domini Ladislai e comitibus Csáky de Keresztszegh, perpetui terrae Scepsiensis etc. dum Maxima cum Solennitate Mu-

И Г Т О Р І А

П Е И Т Р Ը

ѢЧЕПУТУЛ ҒСМ҃ЖНИАСФР ѢДАКІА.

Ѣ Т О К М И Т Ъ

А Б

П Е И Т Р Ը М А Й І С Ф Р дє Дичо - Сәнмәртің,
Пұштолоп, шыла жаңалқатыл Врзеткыл Консілійм докчылтененциәле
ал Оүнгәртей

КРЪБСК Ѣ КЪРЦИАСФР РЕВИЗСФР.



А Я Б Б Д А.

Ѣ. Кржесія Тұпографіе Ѣ Оүнівреритазиї. Оүнгұрғасын ՚ дин Пеша.

1 8 1 2.

nere praepositi majoris M. Varadinensis die 13-a Septembris 1812 condecoraretur reverenter oblatum est per Alexandrum IMREH et Michaelm AARON V. Capituli M. Varadinensis Cancellistas.

Magnu-Văradini. Typis Joannis Francisci Tichy. In 4^o foi 2.
Bibl. Univ. Budapest. Miscellanea.

1812

B u d a

1018

Péntru făcerea zahărului din mustăreață de jugástru.

La Buda, 1812. În Crăiasca Typografie a Univer[sității] Ungurești. In 8^o mic pag. 43. (Cu cirilică.)

Editie oficială a statulw ungar, tipărită în mai multe limbi, în folosul obștesc al poporului.

Tratatul îs desvoltă materia în 22 § descriind șase feluri de jugastri din cei prăsiți în Ungaria, ¹ din cari se poate scoate zahăr.

Autorul nenumit al lucrării este: Profesorul A. L. MIKAN.

Mus. Nat. Budapest. Apró nyomtatványok.

Bibl. Rom. Veche No. 8II. (Necomplect, numai titlul.)

¹ Aceste sunt: Jugastru păltinos, *Acer platanoides*, ungurește Juhar, nemțește Spitzahorn, gemeiner Masholder, gemeiner Ahorn. 2. Pseudo-Paltin, *Pseudo-Platanus*, ungurește Javor, nemțește der weisse oder grosse Ahorn, die Lenne, der Lennbaum. 3. Jugastru de câmp, *Acer campestre*, ungurește Ihar, nemțește Feldahorn, Masholder, Wasserholder. 4. Jugastru tătăresc, *Acer tataricum*, ungurește Fekete gyürü, nemțește der Schwarzeriegel, der schwarze Ahorn. 5. Jugastru frâncesc, *Acer monspessulanum*, nemțește der französische Ahorn. 6. Jugastru întâmpit, *Acer obtusum*, cunoscut numai Croaților supt numele de Terleni Javor.

1812

W i e n

1019

Neueste Statistisch-topographische Darstellung des Grossfürstenthums Siebenbürgen in Hinsicht seiner Grösse, Bevölkerung, Kulturverhältnisse, Handlung, Staats- und Militärverfassung, mit einer topographischen Übersicht.

Wien, 1812. In 2^o mare pag. 43.

Prefața autorului, semnată: J. L. STOTZ.

Din cuprins: Geduldete Nationen: Walachen. (p. 14) Urmează apoi descrierea orașelor și a satelor, pe comitate, menționând totdeauna unde România sunt în majoritate și au și biserică, dând și numele românești ale satelor.

Anexat: Siebenbürgischer Bauer und Bäuerin aus der Gegend von Hermannstadt. (Litografie colorată cu mâna, de formatul 19×30 cm. Sc. Freidler.) Reprezintă o pereche română; bărbatul în picioare, cu ciomag, iar soția sa săzând cu fusul în mâna, torcând.

Autorul, din Kismarton (Eisenstadt) și-a grupat datele statistice în „tabele aphoristice” amănunțite, scoase din diferite cărți.

Bibl. Acad. Hung. Budapest și alte exemplare.

1020

W i e n

General-Charte des Königreiches Ungarn mit Einschluss von Siebenbürgen, Slavonien und Croatiens und den angränzenden Theilen von Österreich, Mähren, Galizien, Moldau u. s. w. Nach LIPSZKY's grosser Charte auf IV Blättern sorgfältig reducirt von Edmund Zucchieri.

Wien und Pesth, 1812. Hartă de 1:576.000 în patru foi, cu o parte a Moldovei și Țării-Românești.

Kriegsarchiv, Wien. Kartenabteilung B IX a 501.
Eperjesy No. 17.

1021

B i s t r i ț a

Geographie des Grossfürstenthums Siebenbürgen für Kinder.
Von Martin SCHUSTER Pfarrer in Sendorf.

Bistritz, 1813. Gedruckt bey Joh. Filtsch.

Imprimatur: Claudiopoli d. 25 Septembris. 1812. Martonfi imp.
In 8^o pag. 72.

Prefață: Bistritz den 24 April 1813.

Din cuprins: Die Walachen. (p. 62—67)

Muz. Brukenthal, Sibiu și alte exemplare.

1022

(S o p r o n)

(1813)

Elegie auf den am 18-ten Jäner 1813 zu Ödenburg erfolgten höchst betrüblichen Todfall des wohlgedeckten Herrn Paulus v. Baits aus Makedonien. Geschrieben von einem Freunde.

Gedruckt mit Siegessche Schriften. In 8^o mic, foi 2. Cu 2 pagini text.
Mus. Nat. Budapest. Apró nyomtatványok.

1023

B u d a

1813

Disertăție a lui Ioann BURGER M. D. despre zahăr carele din must de tul ei de cucuruz și de jugastru se face. Scurtată și pre limba Românească prefăcută.

La Buda, 1813. Cu tiparul Crăeștei Tipografiei a Universității Ungurești din Peșta. In 8^o mic pag. 28.

Literile M. D. din titlu înseamnă: Medicinae Doctor.

Academia Română, București.

Bibl. Rom. Veche No. 823.

1024

S i b i u

1813

Geographie des Großfürstenthums Siebenbürgen. Von Lucas Joseph MARIENBURG, Burzenlaendischem Capitular und Pfarrer zu Weidenbach bey Kronstadt in Siebenbürgen, wie auch der herzogl. mineral. Gesellschaft zu Jena Mitgliede und auswärtigem Besitzer. Vol. I-II.

Hermannstädt, 1813. Im Verlage bey Martin Hochmeister. In 8º pag. VIII + 248 și 450.

Din cuprins: Die Walachen, deren Ursprung (vol. I. p. 68 și 77) Name 78, Schrift und Sprache 81, Religion 87, Charakter 95, Tänze 98, Kleidung 105. Walachisches Grenz Infanterie Regiment 209. Afără de acestea multe amănunte despre Români în întreaga operă, care la sfârșit (p. 393—450) are: Erstes Register der vorzüglichsten Personen und Daten. (p. 393—411) Zweites Register der Ortschaften, Kreise etc. (p. 411—450) Cu toate numirile toponimice românești.

Ilustraționi: Görgöny, Deva. (Vederile celor două castele, după stampele lui Giov. Morandi Visconti din 1699 reproduse pe foile de titlu ale volumelor.)

Academia Română, București și alte exemplare.

1813

B u d a

1025

Istoria Besericei Românilor atât a cestor din coace, precum și a celor din colo de Dunăre întocmită, de Petru MAIOR de Dicio-Sânmartin, Protopop și la Înălțatul Crăescul Consilium Locumențiale al Ungariei Crăesc a Cărților Revizor.

La Buda, 1813. În Crăiasca Tipografie a Universității din Peșta, Anul Domnului 1813. In 4º foi 4 și pag. 392. (Neterminată.)

Cuprinde după o mică introducere asupra încreștinării Românilor, o largă istorisire a evenimentelor bisericești din Ardeal, amintind și de Unguri, pe măsură ce aceștia au vre-un amestec în desfășurarea vieții bisericești din Ardeal, dar fără a se arăta aceasta în mod special, în vre-un titlu din volum.

Academia Română, București și alte exemplare.

Bibl. Rom. Veche No. 828.

1813

B u d a

1026

Arătare despre starea acestor nouă introduse sholasticești Instituturi ale nației românești etc.

La Buda, 1813. Cu tiparul Crăeștei Tipografiei a Universităței Ungurești din Peșta. In 8º pag. 62.

Autorul broșurii este Dimitrie TICHINDEAL.

Academia Română, București și alte exemplare.

Bibl. Rom. Veche No. 835.

1813

Bratislava

1027

Historia regni Hungariae e probatissimis scriptoribus synoptice deducta. Editio altera. [Rectius: tertia.]

Posonii, 1813. Typis Viduae et Haeredum Belnayanorum.
In 8^o foi 2 și pag. 561.

Compendiul acesta istoric al lui BELNAY nu are niciun capitol despre Români, pomenește însă de bătăliile regelui Carol Robert cu Bazarad (p. 423—424) a lui Ludovic I. cu Alexandru Basarab (p. 433) și a lui Matia cu Ștefan-Vodă. (p. 503) Are însă o observație unică în felul ei — fără să-i citeze izvorul — cum că regele Matia pețind Cungegundam Caesaris filiam, Fridericus filiam suam Valacho (ita Matthiam per convitium appellabat) se daturum negavit. (p. 505)

Mus. Nat. Budapest și alte exemplare.

1028

Cluj

1813

Elsö Nagy Péter muszka czár' élete. Fordittatott Olaszból Gyarmati Gábor Frantz-Német és Olasz-Nyelvtanító Mester által, és a' maga költségén ki-botsáttatott.

Kolo'sváronn. 1813dik Eszt. Nyomt. a' Réf. kol. betüivel.
In 8^o foi 5 și pag. 446.

Din cuprins: 1710. Domnia lui Constantin Brâncoveanu și a lui Dimitrie Cantemir. Sosirea doftorului George Polikala, nobil din Cefalonia, în curtea lui Cantemir, care îi încredează o scrisoare secretă de supunere, către țarul Petru cel Mare. Acesta primi scrisoarea cu mulțumire și trimițându-i răspuns, totodată a scris și lui Brâncoveanu. Cantemir măgulit de scrisoarea țarului, i-a oferit ajutor, la caz de ar trece prin țara sa. Țarul ajuns apoi la Soroca, Cantemir i-a mers înainte spre întîmpinarea lui, până la malul Nistrului, oferindu-i merinde și o oaste de 20.000 oameni. Țarul intrat în Iași, la sfatul lui Cantemir s'a retras peste Prut, unde însă fiind surprins de către Turci și Tătari, a fost gonit la 10 Iulie. (p. 287—292)

Muz. Ardelean, Cluj și alte exemplare.

1029

Pest

1813

Gallerie der Menschen. Ein Bilderbuch zur Erweiterung der Kenntnisse über Länder und Völker, vorzüglich für die Jugend zur Befriedigung ihrer Wissbegierde. I—II. Bändchen. Neue verbesserte und vermehrte Auflage.

Pest, 1813. In Commission bey K. A. Hartleben. In 8^o pag. 107 și 103.

Din cuprins: II. Bändchen. Wallachen. (p. 31—32) Siebenbürgischer Bauer und Bäuerin. (p. 70—71)

Anexat: Două mici planșe în aramă, (de format 8×8.5 cm.) colorate cu mâna cu titlul: Walache, Walachin (tab. 52) și cealaltă, reprezentând un țăran, o femeie care toarce și fata lor călare. (tab. 67)

Mus. Nat. Budapest și alte exemplare.

1813

B u d a

1030

Manifestul Înălției Sale Înpăratului Aust[ri]iei Craiu Ungariei, și al Boemiei.

În Buda, 1813. Cu Tiparul Crăeștei Tipografiilor a Universității Ungurești. In 4⁰ pag. 23.

Manifestul a fost dat după disolvarea congresului dela Praga, din 11 August 1813.

Academia Română, București.

Bibl. Rom. Veche No. 829.

1813

B u d a

1031

Învățătură despre Agonisirea viței de vie, și despre Măestria de a face vin, vinars și oțet, întocmită de autorii Șaptal, Rosier, Parmentier și Duccieu și întru acest chip scurtată de Abbatul Ludovicu MITTERPAHER. Iară acum prefăcută în limba Românească.

La Buda, 1813. Cu tipariul Crăeștei Tipografiilor a Universității Ungurești din Peșta. In 8⁰ pagini 109 și 2.

Academia Română, București.

Bibl. Rom. Veche No. 830.

1813

W i e n

1032

Carte générale du Royaume de Hongrie y compris La Transylvanie, l'Esclavonie, la Croatie avec une partie des Provinces de Galicie, Moravie, Autriche, Illyrie etc. Réduite d'après la grande carte de LIPSKY par E. de Zucc h e r i.

A Vienne et Pesth, 1813. Au Bureau d'Industrie.

Hartă în 4 foi, în aramă (de format 53×71 cm.) cuprinzând harta teritorului regimentului român bănățean cu titlul: Walachisch-Illyrisches Reg[iment] și o parte a Munteniei.

Academia Română, București și alte exemplare.

1813

P e s t

1033

Magyar országnak és a' hozzá kapcsoltatott Horváth, és Tóth országoknak, 's határörzö katonai vidékeknek, nem különben az Erdélyi nagy fejedelemségnek Vármegyékre és Szabad Kerületekre osztatott 's a' leg jobb Mappák szerént készítetett közönséges Táblája, melyet Nagy Meltságú r. sz. birodalombeli gróf széki

Teleki László úr, a' Csász. Kir. Felség Camerariusának, Tek. Somogy Vármegye Administratorának, a' Tek. királyi Tábla Bírójának, a' Dunán innen levő Helv. Vallástétele tartó Fő Tiszt. Superintendentia Fő Curatorának, a' Tudományok és Szép Mesterségek Kedvvelőjének tisztelettel ajánl KARACS Ferentz a' Kiadó és Metsző.

Pesten, MDCCCXIII. Hartă administrativă (de format 66 × 103 cm.) colorată cu măna, reprezentând și Ardealul, cu țările române. Măsura: 1.960.000.

Mus. Nat. Budapest și alte exemplare.
Eperjesy No. 18.

1034

Leeuwarden

1813

Reize door een gedeelte van Hongaryen, Sevenburgen, Moldaviën en Buccowina. Naar het hoogduitsche van Vinzenz, graaf van BATTHYÁNI. In één deel.

Leeuwarden, MDCCCXIII. Bij de Wed: J. P. de Boij. Amsterdam, ter Boekdrukkerij van J. G. Rohloff, Nes, No. 6. In 8^o pag VIII și 281.

Din cuprins: IX. Botuschan. Een woest oord. Liederlijke en diefachtige boeren. De ijzersmelterijen van Jacobeni. De kopermolens van Posoricza. Een klooster. Suscava. Borduscheny. Luiäards. Ontvangst van eenen Bojaar. Botuschan. Deszelfs inwoners. Ispravniks. Maaltijd bij eenen Bojaar. (p. 113) X. Jassy. Verandering van tooneel. Slaafsche onderdanigheid der Bojaren aan hunnen Vorst. Bewoners van Moldavien. Regtsplegingen. Handwerken. De boerenstand. Kunsten en Wetenschappen. Bevolking. Koophandel. Grieken en Joden. (p. 127) XI. Jassy. Goed ingerigte wisselplaatsen. Onaangename weg. Jassy. Slechte straten. Oostersche gewoonten. De roode brug. Pligten van den Aga. Bezoek bij Bojaren. Derzelver woningen. Bezoek bij den Vorst. De schoone sekse. Bedienden der Bojaren. Gebouwen. Een heerlijk algezigt. (p. 140) XII. Bojan. Stephanestic. Dorohor. Haat tegen de Turken. Bojan. Deszelfs handel. Sterk toenemende bevolking. Vruchtbaarheid van den grond. Eene vechtpartij. (p. 156—162)

Traducerea ediției originale germane din 1811, de sub No. 1006.
Mus. Nat. Budapest și alte exemplare.

1035

W i e n

1813

Geschichte des Ungrischen Reichs. Von Johann Christian von ENGEL. Neu übersehen und verbessert. Theil I—V.

Wien, 1813—1814. In der Camesinaschen Buchhandlung. In 8^o cu indice la sfârșitul volumului v.

Autorul scriind istoria Ungariei până la 1780 inclusiv, vorbește la toate locurile de Români, unde erau în legătură cu dânsa, iar în special are (pe baza indicelui) următoarele părți despre Români: Wachsen in Pannonien. (vol. I p. 68) Ihre Ansiedlung. (p. 430) Gründen die heutige Walachey. (p. 436) Die in Marmaros angesiedelten wandern nach Moldau aus. (vol. II p. 89) Entstehung der kleinen Walachey. (p. 117) Werden in Siebenbürgen durch List zur Union mit der katholischen Kirche gebracht. (vol. V p. 172) Empören sich deswegen und verjagen die unirten Popen. (p. 308)

Muz. Ardelean, Cluj și alte exemplare.

1813

Frankfurt am Main

1036

Statistique du Royaume de Hongrie par M. de SHWARTNER Professeur et Bibliothecaire de l'Université de Pest. Abrégée et traduite de l'allemand sur la seconde édition de Bude de 1809—1811. Par N. Wacken etc. Tomes I—III.

Francfort sur le Main, 1813 et 1816. In 8^o pag. VII + 314, 167 și 180.

Din cuprins: Tome I. § 28. Les Valaques. (p. 71—74) Zinzaren „qui à la vérité, sont Valaques d'origine.” (p. 75) § 39. Le clergé catholique grec. (p. 104—106) § 42. Le clergé du rit grec non-un. (p. 107—108) Tome II. § 35. Droits des Rois de Hongrie: Dans l'église grecque non-unie. (p. 71—75) Tome III. § 114. Institutions ecclésiastiques: Dans l'église grecque non-unie. (p. 153—157)

Mus. Nat. Budapest și alte exemplare.

1814

Cluj

1037

Két értekezés. I. Az 1809. esztendőnek el-temetése. Ennek rendiben megmutattatik, hogy egyszer a háborunak vége leszsz, s az arany idő bizonyosan el jő. II. Gubernátor Hunyadi Jánosról megbizonyittatik, hogy nem vólt szerelem gyermeké. Irta ARANKA György.

Kolozsvárott, 1814. Nyomt. a Ref. Collegiom betüivel.
In 8^o pag. 32.

Muz. Ardelean, Cluj și alte exemplare.

1814

Debrecen

1038

Statistica. Irta ERCSEI Dániel, Philosophia Doctora, a' Debreczeni H. V. Collegiumbann a' Statisticának, Természeti Jusnak, Magyar Ország Közönséges Törvénnyének 's a' t. Professora, és T. Zabolch Vármegyének Táblabirája. Első darab. Közönséges Statistica, és Magyar Ország Statisticája.

Debreczenbenn, MDCCCXIV. Nyomtatta Csáthy György.
In 8^o pag. 192.

Prefața: Debreczenbenn, Böjtmás Hava 30-dikánn, 1813. Eszt.
Din cuprins: Magyar Ország népe, nyelvekre nézve. Oláhok.
(p. 114)

Mus. Nat. Budapest și alte exemplare.

1039

B u d a

1814

Răspunsul la cărtirea, carea Sau dat asupra Persónei lui Pétru Máior Autóru lui Istoriei cei în péntru începútul Românilor în Dákia.

La Búda, 1814. În Craiasca Tipografie a Universității Ungariei. In 8^o mic (format 8.5×14 cm.) pag. 42.

Autorul nenumit (poate însuș Petru MAIOR) în primele rânduri ale Răspunsului se plângă cum că abia a eșit „Istoria pentru începutul Românilor în Dakia” să a dat o „sărguită rugare la Înălțatul Palatin al Ungariei, ca numai de cât să se oprescă” vânzarea cărții. Pâra n'a avut însă rezultatiul dorit de invidiosul denunțant, deoarece palatinul (cu resoluția din 10 Octombrie 1813 No. 2039) a dat voie a se vinde cartea cu „acea adăogată laudă” că : Istoria această e cea dintâi și singură în limba românească, și scoasă din vechi și vrednici de credință scriitorii, care cu folos se poate ceti.¹ Autorul se ocupă apoi cu recenzia criticului său român, respingând mai cu seamă învinuirile sale cum că Maior a scris în mod linguisitor despre vladicul din Blaj, numai a obține favoruri dela dânsul și sfârșește cu aceste cuvinte foarte caracterisitice : Eu drept mă mir, cum nu i-au fost greață Cărtitorului a se arăta cu foaia aceea la Cluj și a dobândi această întărire : Să se tipărească, Cluj și Aprilie , auwri Iosif Mártonfi Prezeas Tensusii.

Bibl. Acad. Române, București. — Mus. Nat. Budapest.

Bibl. Rom. Veche No. 855.

¹ Illa etiam ex consideratione venui exponendum relinqu potest, quod haec Historia ex antiquis et probatis Historicis desumpta unica in Valachica Lingua preeexistat, quae cumprimis per illos, qui solius Linguae Valachicae gnari sunt, cum utilitate legi queat. (p. 5)

1040

B u d a

1814

Animadversiones in Recensionem Historiae : De Origine Valachorum in Dacia E valachico in latinum conversae.

Budae, 1814. Typis Regiae Universitatis Pestinensis. In 8^o mic pag. 40.

Autorul nenumit : P. MAIOR.

Bibl. Canonicului Moldovanu, Blaj și alte exemplare.

Bibl. Rom. Veche No. 854.

Bibl. vol. II.

13

1814

B u d a

1041

Geografie sau scrierea pamântului ... Acum întâi de un iubitor de neamul Românesc pre Românie tălmăcită, și dată afară la lumină. Tomu I—II. Cu toată cheltuiala lui Nicolau din Brașov s'au tipărit.

La Buda, 1814—1815. În Crâiasca Tipografie a Universității Ungariei. In 8^o foi 8 și pag. 222 + 174.

Din cuprins: Tom I. Țara Ungurească și Marele Printipat al Ardealului. (p. 46—49) Moldavia. (p. 82—88) Ungrovlahia sau Tara-Românească. (p. 89—94) Cu lista Domnilor până la 1795 respectiv 1689.

Academia Română București.—Mus. Nat. Budapest.

Bibl. Rom. Veche No. 851.

1814

O r a d e a

1042

A' régi Orod' vagy-is a' mostani Aradnak dölgai. Irta Petersen Nagy László T. Ns Arad Vármegye' Esküttye, 1814.

Nagy-Váradon, Nyomtatódott Tichy János' betüivel. In 8^o pag. 76.

Prefața: Kölött Aradon Boldog-Aszszony Hava zo-kán 1814-dik Esztendőben.

Mic compendiu având 32 capitole, din cari e deosebit interesant acela, în care autorul (bun prieten al lui George Șincai) descrie diferitele feluri de vinuri din județul Aradului. Așa aflăm de pildă că primul must se numea *Protopon*, al doilea, după ce a fost strecurat, *Deuterion*, iar vinul de felul celor dulci ca Malaga, se cheme *Postpas*. (p. 68—70) Intre familiile mai însemnate nu sunt românești de cât aceste trei: Gligorești, Grigor și Oláh. (p. 74—75)

Bibl. Acad. Hung. Budapest și alte exemplare.

1814

P e s t

1043

A' Világ' történetei a' teremtéstől fogva a' legújabb időkig. minden Rend- és Karbéli Olvasóknak, de leginkább a' Tanúló Ifjúságnak közhasznára Kézi-könyvképen kiadta Nagy-Váradi AJTAY Sámuel. Vol. I—II.

Pesten, 1814. Trattner Tamás Jánosnál. In 8^o pag. 411 și 432.

Prefața: Számos-Újlakon Octoberben 1814.

Cuprinsul: Despre Români, Țara-Românească și Moldova vol. II p. 43, 46, 54, 72, 76, 85—86, 92, 99, 114 și 116.

Anexat: Stampă în aramă, reprezentând supunerea lui Alexandru Basarab-Vodă regelui Ungariei, Ludovic. Weinrauch sc. (A se vedea alăturat, reproducă în mărime naturală.)

Mus. Nat. Budapest și alte exemplare.



Pétervárad, a Flávav. Alföldi Tizedelő Nagy Lajos
Magyar Király labai elbő borul.

1814

W i e n

1044

Elegia, quam Caesari Augusto Francisco primo Austriae Imperatori, Hungariae, Bohemiae, etc. Regi Apostolico Domino suo Clementissimo. Dum 16. Junii pompa triumphali Viennam ingrederetur, sub Nomine Europae, quae ejus victricibus armis a jugo, sub quo tam diu gemuit, nunc demum liberata est Laureae instar Devoto animo gratulabundus offerebat Ladislaus Basil. PAPP, Transilvanus Mező-Keménytelkiensis in celeberrima et antiquissima Universitate Vindobonensi Medicinae III. anno Candidatus.

Viennae, MDCCCXIV. Anno Aerae christiana. (Typis Antonii Haykul.) In 4^o pag. 8.

Poemă cu note deslușitoare despre termenii mitologici și numele proprii mai rare. Cuvântul „gemuit” din foaia de titlu e tipărit greșit ca: genuit.

Foaia de titlu în *Anuarul Inst. Ist.* vol. V p. 96.

Muz. Ardelean, Cluj.—Bibl. Univ. Budapest.

1815

P e s t

1045

Codex Juris Decretalis Ecclesiae Hungaricae quem ad sua capita revocatum, et in ordinem systematicum reductum, sub suis rebricis, ipso textu decretorum comitallium fideliter expressit, fontes rite citavit, et Venerabili Clero S. Ecclesiae Hungaricae reverenter dicavit Martinus Georgius KOVACHICH Senquiciensis. Tomus I—II.

Pestini, 1815. Typis Joannis Thome Trattner. In 8^o foi xxiv și pag. 768 + 511.

Prefata: Kolosvári in Aula Excellentissimi Domini Josephi Mártonfi, Episcopi Transylvaniensis, die 6. Februarii 1814.

Din cuprins: Vol. I. De Episcopis Graeci Ritus non uniti: 1741 art. 46 § 4 et 6; 1792: 10. (p. 464—465) De Episcopo Graeci Ritus Catholicu Munkatschiensi Andreae Bachinszky: 1791, 1792, 1796, 1802, 1805, 1807, 1808 et 1811. De Episcopis Varadinensibus Graeco-Catholicis: Ignatio Darabant 1791, 1792, 1796, 1802 et 1805; Samuele Vulcan 1808 et 1811. (p. 608) Vol. II. A decimis pendendis exempti sunt Rutheni et Valachi: 1481 art. 3—4; 1495:45; 1500:28 § 4; 1569:28 § 1 et 1574:4. (p. 145—146)

Muz. Ardelean, Cluj și alte exemplare.

1815

P e s t

1046

Monumenta Hungarica sermone nativo scripta, az-az a' magyaroknak magyar nyelven írt emlékezetes írásaik. Öszveszedte

s' kiadta RUMI Károly György, a' philosophiának doktora, és a' keszthelyi Georgiconban a' mezei gazdaságnak rendes tanítója. Vol. I—III.

Pesten, 1815—1817. Nyomtatt. Trattner Ján. Tam. In 8º pag. XII+449, 353 și 293.

Prefața: Sopronyban, Sept. 29-dik napján 1813, és Keszhelyen Aprilis 6-dikán 1814.

Din cuprins: KEMÉNY János, Erdély ország' fejedelmének autobiographiája vol. II p. 1—188 și III p. 1—272. Litterae Basiliæ principis Moldaviae ad Joannem Kemény de Gyerő Monostor, de anno 1647. (vol. II p. 310—312)

Autobiografia principelui Ioan Kemény cuprinde multe amănunte prețioase despre Români, culese cu ocazia solilor sale în Moldova și aiurea, care se vor însira la descrierea ediției ei mai sistematice, din anul 1856.

Muz. Ardelean, Cluj și alte exemplare.

F r e u d e n b e z e i g u n g der Serben, Wlachen und Griechen am F r o h e n N a m e n s f e s t e Seiner Hochwohlgebohren des Herrn Urosch Stephan Nestorovics, Königlichen Rathes, sämmtlicher griechisch nicht unirter National-Schulen Ober-Inspectors, der Königl. Pädagogischen St. Andréer, Alt-Arader, und Pesther-Lehr-Anstalten Directors, als ihres Hohen und Gnädigen Gönners. Am 2 ten December 1814.

Ofen, 1815. Gedruckt mit Königl. ungarischen Universitäts-Schriften. In 8º pag. 8.

Poezie în 20 strofe, semnată la sfârșit astfel : Demetrius ISAILOVICS, Professor am Königl. Pädagogischen Institute zu St. André.

Orășelul Szentendre, lângă Dunăre, mai sus de Buda, era pe vremea această centrul cultural al Sârbilor, care aveau acolo șapte biserică, cu o reședință de vară a episcopului lor.

Muz. Nat. Budapest. Apró nyomtatványok.

Reflexiones in Responsum Domini recensentis Viennensis ad Animadversiones in Recensionem Historiae De Origine Vlahorum in Dacia. E valachico in latinum translatae.

Pesthini, Typis Joan. Thom. Trattner. In 8º mic pag. 38. Autorul nenumit : P. MAIOR.

Academia Română, București și alte exemplare.

Bibl. Rom. Veche No. 880.

1815

(Sibiu)

1049

De scriptoribus rerum Transilvanicar(um) Saxonis disser-tatio. Historiae civilis fasciculus I. quem pro loco inter Profes-sores Gymn. Cib. A. C. solemniter obtinendo exhibuit subiunctas-que theses die 24 Ianuarii horis a X. ad XII. in auditorio Col-legii mai. publice defendet Ioannes Iosephus ROTH.

S. I. 1815. Typis Ioannis Barth. In 8^o mic pag. 56.

Din cuprins : Georgius Soterius : De rebus Romanorum in Dacia. Manuscriptum de anno 1706. Cap. III. De moribus Romanorum in Dacia. (Idem, qui magna ex parte in Valachis adhuc conspiciendi sunt.) Cap. V. De Valachis. (p. 9) Laurentius Weidenfelder : Addita-menta operi Soteriano : De moribus et ritibus imo et superstitione Coloniarum Romano-Dacico-Valachicarum in Transilvania. Ms. 1744. (p. 10) Andreas Gunesch : Vorstellung des 17. Saeculi derer Sachen, so sich in Siebenbürgen zugetragen. Ms. (p. 49) Formeažă o conti-nuare a cronicii lui Matia Miles din 1670 de sub No. 210.

Cărțile tipărite citate ale autorilor săși le-am descris la locul lor, în baza edițiilor lor.

Muz. Brukenthal, Sibiu și alte exemplare.

1815

Cluj

1050

Erdély országának Három Kónyvekre osztatott törvényes könyve etc.

Kolo'sváratt, Nyomtattatott a' Királyi lyceum Bettivel 1815-ben. In 4^o pag. 256.

Muz. Ardelean, Cluj și alte exemplare.

1815

Cluj

1051

Approbatae Constitutiones regni Transylvaniae et partium Hungariae eidem annexarum etc.

Claudiopoli, 1815. Typis Lycei Regii. In 4^o pag. 280.

Muz. Ardelean, Cluj și alte exemplare.

1815

Paris

1052

Dissertation sur les fièvres bilieuses en général... Par J. SÉRAPHIN, né à Bucharest en Valachie, Docteur en Médecine et Membre de la Société d'Instruction médicale de ladite Faculté.

A Paris, 1815. De l'Imprimerie de A. Belin. In 16^o pag. XII și 126.

Autorul, și-a prezentat această teză de doctorat în ziua de 25 Iulie 1815 și apoi întors în țară a fost medic primar la spitalul Colțea

între anii 1833—1834. Numindu-se născut la Bucureşti, autorul e probabil descendant al secretarului săs, Seraphin al lui Mihai-Viteazul, rămas, pe semne, în ţară.

Academia Română, Bucureşti.

Bibl. Rom. Veche No. 887. — *Crăinicianu* p. 29. (Insuficient.)

1053

P a r i s

1815

Διατρίβη περὶ τῶν ἐν γένει χολερικῶν Πυρετῶν... παρὰ IOANNΟΥ
ΣΕΡΑΦΙΝΟΥ. ἐκ Βουκουρεστίων etc.

Ἐν Περιστοις, 1815. In 16^o pag. XII și 122.

Traducerea lucrării de mai sus, făcută de G. C. Typaldos.
Academia Română, Bucureşti.

Bibl. Rom. Veche No. 888.

1054

P e s t

1815

Nemzeti Plutarkus vagy A' Magyarország' 's e vele egyesült Tartományok' Nevezetes Férfiainak Eletleirásai. Hív forrásokból merítette, 's időszakasz szerént előadta KÖLESY Vincze Károly.

Pesten, 1815 — 1816. Trattner János Tamás költségeivel 's betűjivel. In 8.^o Tom I—IV.

Din cuprins: Tom. I. Hunyadi, Magyarországi kormányzó. (p. 36—48) Oláh Miklós. (p. 144—149) Tom. IV. Obradowic Demeter. (p. 183—197).

Din biografia Sârbului bănățean, Dosotei Obradovici, care știa și românește, și e reprezentat în literatura română cu două cărți, însemnăm amânuntul necunoscut până acumă, cum că cartea sa cuprinzând „Predica lui Zolikofer despre Iacob 3,2” tipărită sărbește în Lipsca, la anul 1784 o dedicase mitropolitul Moldovei Leon (Duca) cu care pare că era cunoscut.

Mus. Nat. Budapest și alte exemplare.

1055

P e s t

1815

Ungarischer Plutarch oder Nachrichten von den Leben merkwürdiger Personen des Königreichs Ungarn, und der dazu gehörigen Provinzen. Aus authentischen Quellen geschöpft, und in chronologischer Ordnung dargestellt von Carl Winzenz KÖLESY. Erster Band.

Pesth, 1815. Zu finden bey Joseph Eggenberger, Buchhändler.
In 8^o pag. 271.

Din cuprins: Huniades, Gouvernator von Ungarn. (p. 38—51)
Nicolaus Oláh. (p. 145—150)

Bibl. Acad. Hung. Budapest și alte exemplare.

1815

B u d a

1056

De scultetiis, per Hungariam quondam obviis, commentatus est Martinus SCHWARTNER.

Budae, MDCCCXV. Typis Regiae Universitatis Hungaricae. In 8^o foi 3 și pag. 202.

Prefața: Scr. Pestini, in Bibliotheca academica, mense Augusto 1815.

Din cuprins: Valachi Transsilvaniae. (p. 17) Valachos pecorarios: 1567. (p. 78) Iaczkonius Valachus in Polonia: 1501. (p. 78—79) Capitulum Ecclesiae Transsilvaniae in causa Stephani filii Xoel de Ponor, Volahus de Haadzak: 1408. (p. 155—156)

Mus. Nat. Budapest și alte exemplare.

1815

P e s t

1057

Carmen Ill. ac Rev. Domino Comiti Antonio de Brankovich, administratori episcopatus g. n. u. r. Aradiensis, per Dominum Stephanum de KULPIN, orient. ecclesiae Archi-episcopum, et Metropolitam Carlovitzensem etc. mense Septembri 1815-o dedicatum.

Pestini, 1815. Typ. Ioan. Th. Trattner. In 4^o pag. 7.

Mus. Nat. Budapest.

1815

W i e n

1058

Generalcharte von der Moldau. Entworfen von J. RIEDL und unter dessen Leitung von F. Fried.

Wien und Pesth, 1815. In J. Riedl's Kunsthändlung.

Hartă în aramă (de format 48×55 cm.) cuprinzând și Moldova cu o parte a Bucovinei.

Academia Română, București și alte exemplare.

1815

W i e n

1059

Geschichte der Österreichischen Monarchie von ihrem Ursprunge bis zum Ende des Wiener Friedens-Congresses. Von Johann GENERSICH Professor zu Rejmarf. Vol. I—VIII.

Wien, 1815—1817. Bey B. Ph. Bauer. In 8-vo.

Din cuprins: Vol. VI. Aufruhr des Horja und Klotska in Siebenbürgen, im November 1784. Er wird gedämpft den 28. Februar 1785. (p. 288—289) Türkenkrieg. (1788—1789) Prinz Coburg schliesst Choczim ein. Einbruch der Türken in das Banat den 7. August 1788. Choczim ergibt sich am 29. September 1788. Unglückliches Ende des Feldzuges. Neue Rüstungen in 1789. Kriegs-Scenen in der Moldau.

Prinz Coburg siegt bey Fokschan den 1. August 1789. Schlacht bey Martinestie, den 22. September 1789. Neue Siege in der Wallachey, am 7—8. October 1789. Prinz Coburg erobert Bukarest den 10. November 1789. Bender ergibt sich an Potemkin den 15. November 1789. (p. 295—306) Vol. VII. Congress zu Szistow. Blutige Einnahme Ismails den 22. December 1790. Friede von Szistow den 4. August 1791. Präliminarien zu Galatz den 11. August 1791. Friede zu Jassy den 9. Jänner 1792. (p. 18—20)

Mus. Nat. Budapest și alte exemplare.

1060

Leipzig

1815

Die Geschichten der Ungern und ihrer Landsassen. Erzählet von Dr. J. A. FESSLER. Vol. I—X.

Leipzig, 1815—1825. Bey Johann Friedrich Gleditsch.

Prefață: Saratof, 1/13 Januar 1814.

Cea mai mare și mai importantă Istorie a Ungurilor în limbă străină (până la apariția ei) cu următoarele capitole despre Români:

Vol. I. Wlachen oder Rumunjer mit ihrem Fürsten Gelow werden in Siebenbürgen bezwungen. (p. 257)

Vol. II. 1193. Glückliche Fortschritte der Walachen mit den Kumanern in Bulgarien. (p. 149—150) Walachische und Bulgarische Angelegenheiten. (p. 162—163) 1273. Bekehrung der Kumaner in der Moldau. (p. 943)

Vol. III. Ursprung der heutigen Walachey. (p. 127—131) König Carls unglücklicher Feldzug gegen Michael Bessaraba, Fürsten der Walachey. (p. 131—133) König Ludwigs Feldzug nach Siebenbürgen. Alexander Bessaraba, der Walachen Fürst, huldigt dem Könige. (p. 173—180) 1366. König Ludwig erobert Widdin, 20000 Ungern und Walachen schlagen 8000 Bulgaren und Osmanen. Wlajko, der Walachen Fürst, wird der Treulosigkeit verdächtig. (p. 436—437) 1369. Feldzug der Ungern gegen die Walachen. Niklas Apor bricht in die Walachey ein, besiegt den Walachischen Befehlshaber Dragomir. Niklas von Gara führt das Ungrische Heer über die Donau in die Walachey. Verstellte Flucht des Wlajko mit seinem Volke. Ludwig verfolgt ihn nicht, sondern nimmt das Zewriner Banat und das umliegende Land im Besitz. Friede mit Wlajko. (p. 437—441) Milkower Bisthum in der Walachey. Serether Bisthum in der Moldau. (p. 857—859) Bekehrungen unter Kumanern in der Moldau. (p. 968—969)

Vol. IV. 1437. Wlad Drakul, Woiwod in der Walachey. Drakuls Verrätherey. (p. 378—386) Joannes von Hunyad. (1444—1452) Hunyadys religiöse Ansicht vor dem Tage bey Varna. Er wird auf seiner Flucht durch die Walachey von dem Woiwoden Drakul festgehalten, nach einiger Zeit entlassen. (p. 620—622) Drakul wird von Hunyady aus der Walachey verjagt, Dan der III. eingesetzt. (p. 640) 1437. Baueraufstand in Siebenbürgen. Auswanderung der Szekler und Siebenbürger-Sachsen nach der Moldau. (p. 106—1010) Griechische Kirchengenossen in der Moldau und in der Walachey. (p. 1132—1135)

Vol. V. Zug des Matthias nach der Walachey. 1456 si 1462. Zustand der Dinge in der Walachey. (p. 89—91) 1467. Aufruhr in Siebenbürgen und in der Moldau unterbrechen den Krieg wider die Osmanen. Empörung in Siebenbürgen. Feldzug in die Moldau. (p. 157—165) 1475. Mohammed in der Moldau. Kriegsgebehenheiten in der Moldau. (p. 314—315) 1476. Wiederholter Einfall der Osmanen in die Moldau. (p. 327—328) 1478. Sieg der Ungern in Siebenbürgen über die Osmanen (p. 349—354) Die Drághfyer. (p. 514) 1481. Zug der Böhmisichen und Mährischen Brüder in die Moldau. (p. 602) 1495—1498. Johann Albercht will die Moldau erobern und dem Pohl-nischen Reiche einverleiben. Sein unglücklicher Rückzug. Vertrag mit Wladislaw über die Moldau und Walachey. (p. 795—801) 1509. Bogdans Einfall nach Galizien; wird von Sigmund verjagt, von den Pohlen am Dniester geschlagen. 1510. Wladislaw sendet Friedensmittler, der Friede wird geschlossen. Unbedeutsamkeit der Ungrischen Oberherrlichkeit über die Moldau und Walachey. (p. 850—854) 1510—1512. Zustand der Dinge in der Walachey. (p. 855—857) 1511. Unruhen in der Moldau. (p. 867—868)

Vol. VI. 1522. Zustand in der Moldau und Walachey. (p. 78—80) 1521. Das Griechische Kirchenwesen. (p. 231—234) 1540. Zapolyas treuloses Betragen gegen den Moldauer Woiwoden. (p. 545—546) 1561. Der Abenteuerer Jakob Basilikus Heraklides in der Moldau. Sein Glück und sein Untergang. (p. 914—918)

Vol. VII. 1595. Des XV-jährigen Türkenkrieges Fortsetzung in der Walachey. Einfälle und Niederlagen der Osmanen in der Walachey. (p. 326—328) Sigmund Báthorys Machtstreiche in der Moldau und Walachey. (p. 351—355) Des Grossveziers Sinan Niederlage in der Walachey. (p. 357—360) Stephan Razván, Woiwod der Moldau, unterliegt seinem Mitwerber, dem von Johann Zamoisky eingesetzten Woiwoden Jeremias Mogila. (p. 361—367) Vertrag der königlichen Verordneten mit dem Woiwoden der Walachey, Michael. (p. 415—417) Woiwod Michael tritt mit Sigmund Báthory in Bündniss. Michael's glücklicher Feldzug gegen die Türken. (p. 422—423) 1599. Falsches Betragen des Woiwoden Michael gegen den Cardinal Andreas Báthory. Michael's verstellter feindlicher Einfall nach Siebenbürgen. (p. 436—443) Der Woiwod Michael macht Ansprüche auf Siebenbürgen. Erobert die Moldau. Wird von dem Könige und von dem Gross-Sultan gefürchtet; von Georg Basta geschlagen. Dasselbe Schicksal trifft ihn in der Moldau; von den Pohlen geschlagen, wird er auch in der Walachey von ihnen verfolgt. Er nimmt seine Zuflucht zu dem Könige. Michael wird von Rudolph zum Statthalter in Siebenbürgen ernannt. Seine Aussöhnung mit Basta. 1601 Schlacht bey Goroszló, von Michael und Basta den Siebenbürgern geliefert. Basta lässt den Woiwoden meuchel-mörderisch umbringen. Sigmund Báthory's Flucht nach der Moldau. (p. 457—467) 1603. Moses Székely wird von dem Woiwoden der Walachey, Radul Scherban, geschlagen und auf dem Rückzuge getötet. (p. 497—502) 1613. Gabriel Bethlen mit Türken, Tataren, Walachen und Moldauern in Siebenbürgen. (p. 698—699)

Vol. VIII. Staatsbürgerlicher Zustand der Walachen in Siebenbürgen. (p. 247—248) Zustand des Römisch-katholischen Kirchenwesens in dem Ungrischen Reiche unter Nikolaus Olah. (p. 272—280 și 470) Griechisches Kirchenwesen. (p. 401—407)

Vol. IX. 1653. Georg Rákóczy des II. Einmischung in die Angelegenheiten der Moldau und Walachev. (p. 47—49) 1690. Thököly's Einfall aus der Walachei nach Siebenbürgen; sein Sieg bey Zernest. (p. 453—454)

Vol. X. 1716. In der Walachey werden über die Osmanen Vortheile erkämpft. (p. 24—25) 1765. Zahl der Walachen in Siebenbürgen. (p. 241) 1789. Glückliche Fortschritte der Königlichen Waffen in der Walachey. (p. 590) Nichtunirte Griechen. Ihre kirchliche Verfassung. (p. 473) 1784. Hora und Kloska. (p. 513) König Josef II. 1788. Krieg gegen die Osmanen. Prinz Coburg und ungrische Kriegermänner in der Bukowina. (p. 583) Sieg bey Fokshan und Martinestie. (p. 587—589)

Academia Română, Bucureşti și alte exemplare.

1061

W i e n

1816

Vocabularium in quo plurima Hungaricis vocibus consona variarum linguarum vocabula collegit S. Gy./Szótár, mellyben sok magyar szókhöz hasonló hangú idegen nyelvbeli szókat rendbe szedett GYARMATHI Sámuel. Orvos doctor és a' Göttingai Tudos Társaság tagja.

Bétsben, 1816. Zweck Bertalan betűivel. In 8⁰ pag. xix și 100.

Prefața : Scribebam Viennae Die 30. Augusti 1799.

Micul dictionar compus cu intențiunea de a arăta rudenia difertelor cuvintelor și limbii, dă la multe din ele și cuvântul respectiv românesc, scris cu fonetică ungară, formând astfel o colecție folositoare de termeni românești, neîntâlnită aiurea.

Mus. Nat. Budapest și alte exemplare.

1062

B u d a

1816

Hunyady János. Históriai Dráma. Irta Kisfaludi KÍSFALUDY Sándor.

Budán, 1816. A' Királyi Magyar Universitás' betűivel.
(In aramă, Karaacs script.)

Prefața : Irám Sümegen 1814.

Drama scrisă în versuri are subiect din anii 1455 și 1456 fără să aibă vre-o amintire despre Români ori evenimentele războinice din viața eroului în legătură cu România, despre care poetul se vede că nu era de loc informat.

Anexat : Portretul lui Ioan Hunyadi, până la brâu, cu plete; imaginar, dar cu toate aceste foarte caracteristice și tipic românești. Sig. de Perger del. Blas(ius) Höfel sc. (In aramă, format 9×11 cm.)

Muz. Ardelean, Cluj și alte exemplare.

1816

P e s t

1063

Mostani és régi nemzeteket, országokat, tartományokat, városokat, emlékezetre méltó mezővárosokat, helyiségeket, folyókat, tavakat, tengereket, öblöket, fokokat, szigeteket, hegyeket, erdőket, barlangokat, pénzeket, mértékeket, 's t. e. f. esmértező *Lexikon*, melyet szerzett HÜBNER János, jobbított, alkalmaztatott Sperl Xav. Ferencz, a' Magyar és Erdély országi geographiával tökélletesített; a' régi esmértezetével bővített; a' tartományoknak bécsi gyűlés, és párisi békülés szerént elhatározatásával teljesített Fejér György, a' Pesti K. Universitásnál oktató. Vol. I—V.

Kiadott Pesten Trattner János Tamás betüivel és költségével, 1816—1817. In 8º mare.

Prefața: Pesten Jan. II-ikén 1816.

Această întâia enciclopedie a literaturii ungare moderne (prelucrată după a lui Hübner) cuprinde multe date statistice despre orașele și locurile din principatele române, descrise în ordine alfabetică, având și câte un articol despre „Bassarabia, Moldva, Oláhok, Oláhország” și altele.

Muz. Ardelean, Cluj și alte exemplare.

1816

O r a d e a

1064

Candida Vota, quae Illustrissimo ac Reuerendissimo Domino Samueli Vulcani, Providentia Divina Episcopo Graeci ritus catholicorum Magno-Varadinensi, Domino gratiosissimo obtulit ipsis Kalendis Januarii stili veteris Anno 1816. Clientum infimus Fridericus GROSS In Archi-Gymnasio Regio Magno-Varadinensi, Humaniorum Disciplinarum Secundum in Annum Alumnus.

Magno-Varadini, Typis Joannis Tichy. In 8º foi 2 cu două pagini text în proză.

Mus. Nat. Budapest. Apró nyomtatványok.

1816

B u d a

1065

Contemplatio Recensionis in Valachicam Anticriticam Literariis Ephemeridibus Viennensibus Nro 7. Februarii 1816 divulgatae.

Budae, 1816. Typis Regiae Univers. Hungaricae. In 8º mic pag. 24.

Autorul neunumit: P. MAIOR.

Academia Română, București și alte exemplare.

Bibl. Rom. Veche No. 912.

1066

W i e n

1816

Enumeratio Stirpium Magno Transsilvaniae principatu*praeprimis* indigenarum in usum nostratum botanophilorum conscripta inque ordinem sexuali-naturalem concinnata. Auctore Iohanne Christiano Gottlob BAUMGARTEN phil. et med. Doctore; etc. Tomi I—III.

Vindebonae, 1816. In libraria Camesinae. In 8^o pag. xxvii și 427, 392 și 355 + Index Generum universalis.

Prefața: Vndebonae d. 14. Octobr. 1815.

Autorul de naștere din Silesia, a venit în vara anului 1793 în Ardeal și a murit ca medic primar al orașului Sighișoara în anul 1843. Ocupându-se însă în orele sale libere mereu cu flora Ardealului, a compus această operă monumentală, al cărui volum IV a fost publicat (după moartea sa) de către Michael Fuss la Sibiu, în 1846.

Mus. Nat. Budapest și alte exemplare.

1067

W i e n

1816

De publica partium Transsilvanarum administratione civili atque militari sub wayvodis, qui terras illas ultrasilvanas auspiciis regum Hungariae gubernabant. Authore Sigism. KóSA de Berekeresztr I[ncliti] co[mita]tus de Küküllö assessore, et Ex. Canc. Reg. Trans. Aulicae jurato notario.

Viennae, 1816. In libraria Camesinae. In 8^o pag. viii și 104.

Prefața: Dabam Viennae Austriae Anno Domini MDCCCXVI diebus mensis Februarii.

Cuprinsul: Introductio. Pars I. De Ducibus. II. De Wayvodis. (Cu diploma regelui Ludovic I. din 1366 de natione Olahorum Transsilvaniae, p. 12—21) III. De Comitibus Siculorum. (Cu documentul regelui Ladislau din 1456 de Valachi Schismatici de Batsfalu, p. 77) IV. De Saxonibus regiis et fundo regio. (Cu diploma Andreanum și excursuri privitoare la silva Blaccorum et Bissenorum, p. 95) V. De nexu et unione politica praefatarum trium nationum.

Mus. Nat. Budapest și alte exemplare.

1068

B u d a

1816

Străinul în Pesta adecă O vorbire între un Străin din Țara Turcească, și între un Cetățean din Pesta . . . Prin Georgie MONTAN în Shoala Națională Românească din Pesta Invățătoriū alcătuită.

La Buda, 1816. În Crăiasca Tipografie a Universității Ungurești. In 8^o mic pag. 29. (Dialog în versuri.)

Prefața : In Pesta 2. Aprilie 1816.
Academia Română, București și alte exemplare.
Bibl. Rom. Veche No. 914.

1816

Cluj

1069

Index novellarium articulorum, diaetalium. *Ab Anno 1744. usque Annum 1792. Conditorum elaboratus Operâ et Studio Stephani HALMÁGYI de Étfalva Secretarii in Transylvania Gubernialis Actualis Intimi. Anno Domini 1816.*

Claudiopoli. Typis Lycei Regii 1816. In 4^o foi A-m₂.

Imprimatur : Claudiopoli die 26-ta Aprilis 1816. Stephanus Koszta m. p. Consiliarius Gubernialis.

Din cuprins : Approbatae Constitutiones. Earundem et Compilatarum Constitutionum articuli Romano Catholicae, huicque Graeci ritus vere Unitorum religioni praejudiciosi abrogantur. Art. 7. anni 1744. Colonus. De horum perpetua obligatione sublata, et indulta illis sub certis conditionibus libera migratione. Art. 26. anni 1791. Quoad horum servitia et praestationes colonicales usque stabiliendum novum et fixum urbarium usus vigens juxta puncta regulativa anni 1769. observetur. Art. 27. anni 1791. Disuniti. Hi Popae Valachici in delicto adulterationis auri et argenti a Foro, et Canonis privilegio exclusi habentur. Art. 5. anni 1753, 1754 et 1755. Horum religioni liberum religionis exercitium qualiter concessum. Art. 60. anni 1791. Hi adinstar reliquorum incolarum tractentur. Ibidem. Disunitus episcopus. Ab hoc per Regiam Majestatem denominando dependeant Valachi Graeci ritus disuniti. Art. 60. anni 1791. Fogarasiensis episcopus et episcopatus. Hic Graeci ritus, religioni Romano Catholicae vere Unitorum realiter admissus, in fundorum, bonorum et beneficiorum, quae habent possessione confirmatus vivat, deletis in contrarium seu particulariter, seu generaliter latis constitutionibus et articulis. Art. 7. anni 1744. Instrumenta Litteralia. Haec, qui occasione tumultus Valachici¹ vel Turcarum in hanc patriam irruptionis amiserunt, Regia Majestas novas donationales elargiatur. Art. 35. anni 1791. Negotiorum gestor. Circa hos in Valachia et Moldavia constituendos, ut et in legatorum denominatione Regia Majestas Transylvanorum reflexionem quam habitura est. Art. 9. anni 1791. Onus. In horum praestationibus prae aliis ne aggraventur Valachi Graeci ritus disuniti. Art. 60. anni 1791. Uniti. Hi Graeci ritus Valachi sunt Catholici. Art. 2. anni 1744. Horum Ecclesiasticorum solum, et praerogativa nobilitari gaudentium ea est conditio, quae reliquorum patriae civium. Ibidem. Idem absque quarta Nationalitatis erectione, et constitutione, e tribus receptis Systema Principatus Transylvaniae constituentibus nationibus illi nationi adnumerantur, ubi per adeptiōnem bonorum sedem sibi fixerint. Ibidem. Ad hos plebeos, et Poparum e plebea sorte assumtarum filios praedeclarata immunitas cur extendi non potest? Ibidem.

Muz. Ardelean, Cluj și alte exemplare.

¹ Se înțelege răscoala lui Horia și Cloșca dela 1784.

1070

S i b i u

1816

Statistische Skizze der Siebenbuergischen Militär-Gränze
Von I. H. BENIGNI Edlen v. Mildenberg, Feldkriegs-Secretär bei
dem K. K. Siebenbürgischen General-Commando.

Hermannstadt, 1816. Gedruckt bei Martin Edlen v. Hochmeister. In 8° foi 3 și pag. 147.

Din cuprins: Die Walachen. (p. 10—16) Ihre Religion. (p. 17) Ihr Ackerbau. (p. 18—22) Wiesen- und Futterbau. (p. 24—26) Waldungen. (p. 31) Persönliche Verhältnisse des Gränzbewohners. Der Geistliche. (p. 55—56) Dienstverhältnisse des Siebenbürgischen Gränzers. (p. 58—61) Familien-Verhältnisse. (p. 61—63) Gränz-Sessionen. (p. 64—65) Grundbesitz der adelichen Walachen. (p. 70—71) Grundbesitz vormals unterthänigen Walachen. (p. 71—73) Gränzverfassung. (p. 75—105) Alphabetisches Verzeichniss: Der im Bezirke des 1. Walachen Gränz Infanterie Regiments befindlichen Ortschaften. (p. 123—127) Der im Bezirke des 2-ten Walachen Infanterie Regiments befindlichen Ortschaften. (p. 128—129)

Cfr. recenzieuna lui Scarlat Callimachi: *O carte tipărită la Sibiu în 1816 din „Adevărul” 26 Iunie 1931 No. 14565.*

Muz. Brukenthal, Sibiu și alte exemplare.

1071

P e s t

1816

Illyrien und Dalmatien, oder Sitten, Gebräuche und Trachten der Illyrier und Dalmatier, und ihrer Nachbarn. Aus dem französischen nach Hacquet, Fortis und Cassas verfaßten Werkes des Herrn BRETON, übersetzt von Janus Pannonius. Vol. I—II.

Pesth, 1816. Bey Konr. Ad. Hartleben. In 16° pag. 136 și 170.

Din cuprins: Vol. I. Die Morlachen, Morevlassi. (p. 123—170) Vol. II. Die Uskoken, Skoken oder Serbli. (p. 18—34)

Ilustraționi: Vol. I. Weib eines morlachischen Popen. Morevlaha. (p. 136) Ein Morlache. More-vlah. (p. 138) Morlachin. Morlache. (p. 163) Morlachin. Morevlaha. (p. 167) Vol. II. Uskok. (p. 33) Uskokisches Mädchen. Uskoka. (p. 35) Stampe în ofel de câte 5×9 cm.

Notăm datele de mai sus fiindcă chestiunea de rudenie maurovlahă — uscocă — română la apariția cărții nu era încă decisă. Chiar în cartea de față ceteam că: Die Morlachen sind keine Wallachen, noch aus der Bulgarey, wie Cassas vermuthet (I. p. 125) pe când mai încolo aflăm că: Die Tracht der Uskoken ist der der Einwohner Niederdalmatiens in vielen Stücken, und (nach Hacquet's Äusserung) jener der Wallachen oder Romani in Siebenbürgen vollkommen gleich. (II. p. 32)

Traducătorul este de fapt Prof. Johann Schuster.

Mus. Nat. Budapest și alte exemplare.

1816

P e s t

1072

Compendium historiae regni Hungariae, ab origine gentis, usque ad Ludovicum II. concinnatum. A Glycerio SPÁNYIK e scholis piis aa. ll. et philosophiae doctore, professore historiarum. Tom. I—II.

Pesthini, 1816. Typis et Sumtibus Joannis Thomae Trattner. In 8^o pag. 143 și 156.

Din cuprins: Tom. I. § 3. Hungarorum adventus in Moldaviam, et Valachiam. (p. 13) § 3. Andreae II. regis Hungariae jus in Moldaviam acquisitum. (p. 67)

Tom. II. § 2. Seditio Valachorum in Transilvania anno 1784. auctoribus Hora et Kloska. (p. 135)

Mus. Nat. Budapest și alte exemplare.

1816

P e s t

1073

Ruszland oder Sitten, Gebräuche und Trachten der sämmtlichen Provinzen dieses Kaiserthums etc. Nach dem Französischen des Herrn BRETON. (Miniaturgemälde aus der Länder- und Völkerkunde. Viertes Bändchen.)

Pesth, 1816. Bey Konr. Ad. Hartleben. In 8^o mic pag. 132.

Erinnerung: Im Juny 1816. Die Verlagshandlung.

Din cuprins: III. Abschnitt. Griechen, Moldauer, Wallachen und andere Flüchtlinge in Russland. (p. 92—96) Vorbește de Româniai cari fugind de tirania Domnilor lor s'au stabilit „um das Jahr 1753 angefangen” în provincia Nikolajevsk și Ekaterinoslav, pe când după 1811 li-au urmat mai cu seamă boieri din Moldova, cari primind funcțiuni pe timpul ocupației rusești și-au părăsit țara de frica Turcilor.

Anexat, două stampe în otel: Bojar aus der Moldau,¹ Wallache; Fürstin und Fürst von der Moldau. După desenul lui Damame-Demartrait. (Cuvântul de „Fürst” se referă aici la boieri moldoveni pribegi, desenați de numitul pictor la Petersburg, cîntând la cobză.)

Bibl. Univ. Budapest și alte exemplare.

¹ Din lista stampelor aflăm că: In einigen Exemplaren steht irrig: Kalmuk.

1816

B u d a

1074

Învățătură pentru Ferirea și Doftoria boalelor Celor ce se încing prin țară, și acelor ce se leagă, și a unor boale sporadice, adeca pe ici, pe colo înblătoare A le vîtelor celor cu coarne Pre-cum și a Cailor, a Oilor, și a Porcilor.



Fürstin und Fürst von der Moldau.



Bojar aus der Moldau, Wallache.

În Buda, 1816. La Crăiasca Tipografie a Universității Ungariei. In 8^o pag. 130.

Ediție oficială a guvernului ungari, întrucât aflăm din declarația servind de prefată (depe p. 127) cum că a fost tipărită sosind timpul, când „împărăția sa Franz I. Impăratul Austriei voiaște, dorește și în tot chipul ca un prea bun Părinte ajută, ca Români să mulgându-se din grosul întuneric al urăiei neștiință, să se deștepte a-și lămurî limba sa cea Română” pentru ca să se procopească întru științe, din care se naște întregimea minte etc.

Academia Română, București.

Bibl. Rom. Veche No. 909.

1816

P e s t

1075

Gespräch zwischen einem Fremden aus der Turkey und einem Pesther Bürger... dargebracht von Georg MANTAN Lehrer der walachischen Normal-Schulen zu Pesth.

Pesth, 1816. Gedruckt bei Johann Thomas Trattner. In 8^o pag. 14.

Autorul ne spune cum că: Pestanii primesc cu placere pe streini; dar negustorul creștin din Turcia are nevoie de opt luni ca să ajungă la Pesta, fiind obișnuit să facă popasuri lungi pentru a se instrui. Comparația între situația nenorocită a creștinilor din Turcia și cea fericită a popoarelor austriace. Despre instituțiunile culturale ale ortodocșilor greci, sărbi și români din Ungaria și meritele împăratului Franz și ale lui Urosius la intemeierea școlilor ortodoxe.

Academia Română, București.—Mus. Nat. Budapest.

Bibl. Rom. Veche No. 915. (Numele autorului tipărit: Montan.)

1816

B u d a

1076

Regulele sholastice, Care sănt orânduite, și aşezate pentru ținerea, și procopseala shóalelor românești celor din Țara Ungurească, și din părțile ei împreunate. Cu milostiva îngăduință a Înpărăteștei, Cesaro-Crăeștei, și Apostoliceștei Mării.

În Buda, 1816. Tipărite cu cheltuiala Crăeștei Tipografiei a Universității Ungurești. In 8^o mic pag. 31.

Biblioteca Urechia, Galați.

Bibl. Rom. Veche No. 919.

1816

P e s t

1077

II-dik József császár' élete és tettei. Öszveszedte Czövek István. Vol. I—II.

Pesten, 1816. Trattner János Tamás betüivel 's költségeivel. In 8^o pag. 255 și 324.

Autorul adunând un mănușchiu de anecdotă și amănunte, pe care le publică fără titlu, aflăm între ele în vol. II următoarele privitoare la Rómâni: Impăratul Iosif a dat spre întemeierea unei școli românești pentru popi la Timișoara și Vărșet 80,000 fiorini. (p. 19) Groaza de pedeapsă și moarte a Românilor. (p. 22) Horia și Cloșca aveau ca tovarăș un preot român, scăpat din temnița dela Spielberg unde era osândit la 60 de ani închisoare. (p. 136) Victoria printului Coburg așupra Turcilor la Focșani. (p. 246) Solul căpitan Kienmayer, cu vestea bătăliei dela Mărtinești, a primit dela împărat în ziua de 9 Octombrie 1789 un inel în valoare de 4000 fiorini. (p. 251) Amănunte despre războiul dela 1789 din țările române. (p. 280—283)

Mus. Nat. Budapest și alte exemplare.

1078

W i e n

1816

Generalcharte des Königreiches Ungarn mit Einschluss von Siebenbürgen, Slavonien und Croatién und den angränzenden Theilen von Österreich, Mähren, Galizien, Moldau u. s. w. nach LIPSZKY's grosser Charte auf IV Blättern sorgfältig reducirt von Edmund v. Zuccheri. / Carte générale du Royaume de Hongrie etc.

Wien und Pesth im Verlage von J. Riedl' Kunsthandlung 1816. À Berlin chez J. Schropp et C-ie.

Hartă administrativă (de format 104×140 cm.) cuprinzând și o parte a Țării-Românești. Gestochen von Jos. Stöber.

Bibl. Univ. Budapest și alte exemplare.

1079

W i e n

1816

A' Magyar és Horváth országi Leg nevezetesebb Nemzeti Öltözetek' hazai gyűjteménye. A Természet után rajzolta Egy Tiszt a' Cs. K. Ingén. Karból, ki adta TIMLICH Károly. / Bétsben, 1816. Cappi Ur mesterményi bőltjában Kohlmarkton. / Vaterländische vollständige Sammlung der merkwürdigsten National Costume des Königreichs Ungarn und Croatién nach der Natur historisch gezeichnet von einem K. K. Ingenieur-Officier, herausgegeben von Carl Timlich.

Wien, 1816. In der Cappischen Kunsthandlung am Kohlmarkt. (Litografiat.) In 2^o cu 78 ilustrațiuni fără text.

Folie românești: Egy Oláh Leány a Bánáti határról. / Ein walachisches Mädchen aus der Bannat Gränze. (17) A' tólvajok ellen menő Plajasok. / Wider die Räuber ziehende Plajaschen. (27) Nem Egyesült Göröghitű Püspök templomi ruhában. / Ein griech. nicht unirter Bischof im Ornament. (55) Mehádia vidéki asszoniemberek. / Weib aus der Gegend von Mehadia. (59) Karpatushegyi paraszt. / Bauer aus den Carpathischen Gebirgen. (47)

Desenuri execute în aramă (format 23.5×16.5 cm.) și colorate cu mâna. Desenatorul lor e Josef Heinbucher Edler von Bik-kessy (precum semnează câteva din picturile sale) ofițer de geniu, care servind în locurile regimentelor de grăniceri croate și române a făcut niște desenuri admirabile de pe natură, importanța cărora e că ele sunt autentice și că reprezentând totodată în fundul desenurilor și vederi, ne dă figura caselor locuite de tipurile reprezentate, cum și a bisericilor de lemn, pe cari le aveau.

Mus. Nat. Budapest și alte exemplare.

1816

Leipzig

1080

ΓΕΩΓΡΑΦΙΚΟΝ τῆς ΡΟΥΜΑΝΙΑΣ ἐς ἀκριβεστέραν καὶ πληρεστέραν κατάληψιν τῆς ἱστορίας αὐτῆς. Τόμος ἡ. Μέρος β'.

Nün πρῶτον συντεθὲν καὶ τύποις ἐκδοθὲν ἐν λειψίᾳ τῆς Σαξονίας εν τῇ τυπογραφίᾳ τοῦ Ταουχγύτης.

Cartea această a lui Dimitrie PHILIPPIDE, formează partea a două a operei sale despre România, prima cuprinzând istoria ei până la înființarea principatelor române.

Din cuprins: Cap. 4) Comparație între Ardeal și Elveția. 16) Locurile ocupate de Turci: Orșova. 17) Districtele Banatului. 18) Districtele provinciei Ghiula adică partea României care se întinde dela Carpați și izvoarele Tisei, unde este și Maramureșul, până la Ung și la Murăș. 19) Districtele Ardealului.

Anexat: Harta României adică țările românești dela Tisa până la Nistru.

Academia Română, București.

Bibl. Rom. Veche No. 929.

1817

Sopron

1081

Versuch eines topographisch-mineralogischen Handbuches von von Ungern. Ein Taschenbuch für mineralogische Excursionen, Reisende und Sammler vaterländischer Producte aus dem Mineralreiche zusammengetragen durch Christian Andreas ZIPSER, Professor und Vorsteher einer weiblichen Erziehungs-Anstalt zu Neusohl in Nieder-Ungern etc.

Oedenburg, 1817. Bey Carl Friedrich Wigand. In 8^o pag. XXXI și 439.

Prefață: Geschrieben zu Neusohl, am Christabende 1816.

Dedicăția din partea lui: Joseph Jonas Custos-Adjunct bey dem ungrischen National-Museum in Pest.

Cartea dă o descriere amănunțită a mineralelor Ungariei (fără de Ardeal) înșirată în ordinea alfabetica a localităților, dând și numirile topografice românești, formând astfel cea dintâi încercare pe acest teren, cu multe note deslușitoare ale adjuncțului muzeal Jonas.

Mus. Nat. Budapest și alte exemplare.

1082

P e s t

1817

Közönséges vagy Universalis Geógráphia, a' Bécsi Kongresszusban történt változások szerént írta CANNABICH I. G. F. Prof. fordította C z ö v e k István.

Pesten, 1817. Trattner János Tamás betüivel és költségével.
In 8^o pag. 411.

Din cuprins: Galiczia-Ország Bukovinával egyetemben.
(p. 289—292) Erdély Országa, vagy az Erdélyi Nagy Fejedelemség.
(p. 338—347) Katona Határszélek. (p. 347—348) Vallachia v. Oláh Ország. (p. 376) Moldávia v. Móldva Ország. (p. 377)

Mus. Nat. Budapest și alte exemplare.

1083

B u d a

1817

Scurtă învățătură pentru vărsatul cel măntuitoriu. Scrisă de Frățilă BENE Doftorul. Dată adoaă oară la lumină, mai avută.

La Buda, 1817. În Crăiasca Tipografie a Universității dela Pestu. In 8^o mic pag. 63.

Este o traducere prescurtată a cărții renomitelui medic *Bene* Ferencz, apărută în anul 1800 la care se referă în primele rânduri ale prefetei, zicând că a urzit cursul doftoriei sale cu 17 ani înainte; carte editată și distribuită de ocârmuirea țării în cinci diferite limbi.

Academia Română, București. — Mus. Nat. Budapest.

Bibl. Rom. Veche No. 931.

1084

O r a d e a

1817

Historia pragmatica regni Hungariae diplomatibus, et scriptorum testimonii illustrata, auxiliaribusque scientiis aucta ; quam in usum auditorum elucubratus est Paulus NAGY... Professor etc.

M. Varadini, 1817. Typis Joannis Tichy. In 8-vo.

Cuprinsul vezi la ediția adăogată din 1823 sub No. II55.

Muz. Ardelean, Cluj și alte exemplare.

1085

W i e n

1817

Statistik der Militärgränze des österreichischen Kaiserthums. Ein Versuch von Carl Bernh. Edlen von HIERZINGER, k. k Feldkriegssecretär bei dem karlstädter-warasdiner Gränz-General Commando. I—II. Theil. (I. Buch. Das Volk und das Leben.

II. Buch. Die Volkswirthschaft. III. Buch. Die Verfassung und die Verwaltung.)

Wien, 1817—1823. Gedruckt und im Verlage bei Carl Gerold.
In 8° pag. XX și 299, 467 + 668.

Prefață: Wien, am 20. März 1817.

Din cuprins, după Indice : *Walachen*. Ansiedlung vol. I p. 24. 200. II. b. 5. *Walachen-Bezeichnung*, herabwürdigend I. 202.

Walachen-Regiment, erstes : Brandversicherungs-Anstalt II. b. 418. Egalisirung oder Kennzeichen II. b. 342. Gebietseintheilung und diesen Bevölkerung II. b. 281. Gemeinde-Obrigkeiten, Wahl und Bestätigung in privilegierten Märkten II. b. 297. Grundbesitzes Verschiedenheit unter den Gränzfamilien II. b. 242—245. Numerirung II. b. 243. Organisirung II. b. 64. Regiments-Gerichts-Wirkungskreis II. b. 376, 377. Schulen II. b. 505. Stabsort II. b. 302. Steuer-Ertrag II. b. 262—264, 266, 277. Volksmenge eines Compagnie-Bezirks II. b. 283.

Walachen-Regiment, zweites : Borgoer-Dominium, Vereinigung mit demselben II. b. 62. Egalisirung oder Kennzeichen II. b. 342. Erziehungshaus II. b. 531. Gebietseintheilung und dessen Bevölkerung II. b. 281. Grundbesitzes Verschiedenheit unter den Gränzfamilien II. b. 242—245. Numerirung II. b. 343. Organisirung II. b. 64. Schulen II. b. 506. Stabsort II. b. 502. Steuerertrag II. b. 262—264, 266, 267. Verwaltungs-Offiziers-Beigebung II. b. 295. Volksmenge eines Compagniebezirks II. b. 283. Waldtaxe, Aufhebung II. b. 148.

Walachisch-Ilyrisches Regiment : Ansässigkeiten, Ausweis II. b. 122. Ansiedlung I. 203. Compagnien-Vermehrung II. b. 278. Dörfer, Abtretung vom deutsch-banatischen Regiment an dasselbe II. b. 278. Egalisirung oder Kennzeichen II. b. 342. Eisenwerk II. a. 233. Entstehung und Organisirung II. b. 42, 61. Gebietseintheilung und dessen Bevölkerung II. b. 280. Grundsteuer-Classificirung II. b. 105, 180. Holzmanipulation II. a. 142. Numerirung. II. b. 343. Schulen. II. 504, 518. Seressaner II. b. 360. Stabsort II. b. 300. Steuer-Bestimmung für die Juden II. b. 109, 204. Verwaltungs-Officiers-Vermehrung II. b. 202. Volksmenge eines Compagnie-Bezirks II. b. 283. Waldungen, Vermessung und Flächeninhalt II. a. 124, 128. Werkholzes Abgabe, unentgeltliche, an die Gränze II. a. 147.

Walachische Gränze : Contumazen II. b. 440. Dienstes-Bestimmung im Feld und im Land II. b. 59. Entstehung, Organisirung. Verfassung. Systemisirung I. 34. II. b. 58, 223, 232. Erbfolge auf die Gründe II. b. 240—242. Familien-Eintheilung, classenweise II. b. 234. Geldbeiträge zum Unterhalt der Truppe II. b. 59. Grundbesitz und auf solchem haftende Verbindlichkeit II. b. 239. Grundbesitzes Verschiedenheit unter den Gränzfamilien II. b. 242—245. Grundverkauf verboten II. b. 240. Grundverpfändung, ob gestattet II. b. 240. Gründe, ob als Lehen zu gelten II. b. 242. Gründe, von Witwen und Töchtern ererbte, wie in Heiratsfällen zu conscribiren II. b. 241. Grundes-Angelegenheiten, welcher Gerichtsbarkeit zugewiesen II. b. 245. Heimfallsrecht des Fiscus auf die Grundstücke II. b. 241, 242. Monturs-Anschaffung von den Pachtgeldern der revindicirten Gebirge II. b.

256. Nutzeigenthum der Familien auf ihre Gründe II. b. 240. Regulamente II. b. 61. Steuer-Ertrag II. b. 262—267. Steuer-Schuldigkeit II. b. 262, 264. Truppenstand II. b. 58. Widmung, militärische II. b. 252.

Walachischen Dragoner-Regiments Aufhebung und Vertheilung II. b. 62; Steuerertrag II. b. 262, 263, 266.

Walachischer Gebirge Revindicirung I. 55. II. b. 245.

Die *Regulamente für die siebenbürgische Militärgränze* vom 24. März 1764 und vom 12. November 1766, sammt den späteren Verfassungs-Vorschriften für dieselbe. (II. b. 223—268) *Sitten und Gebräuche der Wallachen*: bei der Hochzeit, beim Begräbnisse. Die Pomana. Gasterei nach der Beerdigung. Trinklieder. (vol. I p. 267—273)

Mus. Nat. Budapest și alte exemplare.

1086

Pest

1817

Az Európai hires zsiványok, útonálló tolvajok, gyilkosok, haramiák, lázzadók és pártütők' Tüköre, mellyet SILLER Fridrik irásiból fordított Cz ö v e k István.

Pesten, 1817. Trattner János Tamás betűivel 's költségeivel. In 8º pag. 430.

Din cuprins: Hora és Klotska. Az Erdélyi Pártütők Vezérjei. (p. 241—262)

Mus. Nat. Budapest, și alte exemplare.

1087

Pest

1817

Epicrisis documentorum diplomaticorum seu de valore instrumentorum literalium autore Josepho Nic. KOVACHICH Sen-
quiciensi etc.

Pestini, 1817. Typis Joannis Thomae Trattner. In 8º foi
xxxiii și pag. 287.

Prefața: Pestini die 2. Aprilis Anno Domini 1817.

Din cuprins: Subreptitia Valachorum Privilegia cassantur : 1635 art. 40 ; 1659 : 90 et 1681 : 64.

Mus. Nat. Budapest și alte exemplare.

1088

Pest

1817

Skizzen einer Reise nach Konstantinopol des Freyherrn L. v. STÜRMER, in den letzten Monathen des Jahres 1816. Herausgegeben von Joseph Goluchowski.

Beslh, 1817. Bey Konrad Adolph Hartleben. In 8º pag. 300.

Prefața editorului: Wien den 2-ten May 1817.

Autorul intrând în Țara-Românească pe la Sibiu-Câineni ajunge prin Curtea de Argeș și Pitești la București și deacolo la Giurgiu,

descriind amănunțit tot ce a văzut, auzit și citit (p. 27—144) dând și o listă a stațiunilor de poște dela Viena până la Constantinopol, existând 80 de poște cu 106 $\frac{1}{2}$ stațiuni și 213 mile lungime, dintre cari poștele 54—70 cad pe teritorul Țării-Românești dela Câineni până la Giurgiu.

Mus. Nat. Budapest și alte exemplare.

1817

(Ş u m u l e u)

1089

Báthori András, Cardinál, és Erdelyi Fejédelem Emlékezete: midön 1816^{ban} Mindszent Hava 30^{kán}, mint halálának Esztendei előforduló emlékezetető napján, meg-őletésének helyére egy Kereszta emelte, és a' Szent Domokosi Kántoroktól ottan elmondatott Ének.

S. 1. et a. In 8º mic, foi 4. Cu 4 pagini text.

Approbatio: Vidi Sz. Domokos 15 Junii 817. Alexander mpr. (Episcopul Ardealului, Rudnay.)

Cântec istoric de 20 strofe, expunând istoria și tristul sfârșit a cardinalului Báthory, care fugind din bătălia dela Șelimer (din 28 Octombrie 1599) a fost omorât pe muntele „Pásztorbükk” de către Secuui amăgiți de Mihai-Vodă, pomenit aici într'o strofă deosebită.

Poema de jale se cântă după cântecul „Oh emberi gyarló Nemzetseg” și observăm că în ziua de 30 Octombrie chiar și azi se ține procesiune cu Secuui din împrejurime la crucea ridicată acum în amintirea sărmănatului principe, cântându-se acest cântec, care astfel are și alte retipăriri mai noi.

Mus. Nat. Budapest. Apró nyomtatványok.

1817

P e s t

1090

Glycerius SPANYIK: Compendium historiae regni Hungariae. Editio altera. Tomus I—II.

Pesthini, 1817. Typis et Sumtibus Joannis Thomas Trattner. In 8º pag. 156 și 143.

Cuprinsul la ediția întâia din 1816 de sub No. 1072.

Mus. Nat. Budapest și alte exemplare.

1817

P e s t

1091

Compendium Historiae Universalis systematice deductum per Josephum Aloys. KERESZTURI, in Regia Scientiarum Universitate Pestinensi Historiae Universalis, et Pragmaticae Regni Hungariae Professorem P. O. Vol. I—III.

Pesthini, 1817—1823. Typis Nobilis Joannis Thomae Trattner de Petróza. In 8º pag. 597, 602 și 643.

Din cuprins : Vol. III. A coronatione S. Stephani, Regis Hungariae usque ad nativitatem Caroli V. Imperatoris. 1330. Carolus rex a Valachis profligatus. (p. 410) 1342. Ludovicus I. rex. Bazaradum ad obsequium reducit. (p. 421—423) Tristissimam haec inter Gallia sub Joanne R. induit rerum faciem : at Ludovicus Bosnae Bano in fidem recepto, novoque sigillo inducto, Bulgaros, Valachos, Moldavos, et Bernabone in Italia coercito, ipsos Venetas vectigales fecit. (p. 439—445) Quippe Imperator creatus, de Russia Rubra et Moldavia cum Polono, cui oppida Scepusii oppignoravit, de Dalmatia cum Venetis tractans, schisma Pontificium, Husso et Hieronymo exustis, per Concilium sustulit. (p. 479—488) Bello civili fervente, Amurates Belgrado rejectus, Hungariam vastavit, eamque subacturus erat ; ni Hunyadii, Buti Valachi, non Sigismundi Regis filii, tenuibus ab initiis ad honores eluctati virtus ei obstitisset. (p. 505—510) 1446. Hunyadius e Draculae captivitate liber ... Gubernator eligitur. (p. 520—522) 1462. Vladi audacia punita (p. 562—566) Hoc triumpho tumidus Mahometes in Dalmatiam, et Italiam cupiditatem intendit ; sed in Scodrae obsidione cladem passus, ac Sabatsic per Corvinum exutus, pluribus in Servia et Moldavia damnis cumulatus est. (p. 585—588) 1476. His damnis Mahometes irritatus... Moldaviam erasit (p. 590)

Mus. Nat. Budapest și alte exemplare.

1092

Bratislava

1817

Atlas regni Hungariae Portatalis... Von J. M. KORABINSZKY.
Neueste Ausgabe.

Pressburg, 1817. J. Landes. In 8º oblong.

Petrikk vol. II p. 448.

093

Wien

1817

Dissertatio inauguralis historico-medica de Funeribus plebis Daco-Romanorum sive hodiernorum Valachorum et quibusdam circa ea abusibus, perpetuo respectu habito ad veterum Romanorum funera, quam authoritate et consensu Illustrissimi ac Magnifici Domini Praesidis et Directoris, Spectabilis Domini Decani, nec non Clarissimorum DD. Professorum pro doctoris medici laurea rite adipiscenda in antiquissima ac celeberrima Universitate Vindobonensi publicae disquisitioni submittebat Ladislaus Basilius POPP, Transylvanus, AA. LL. et Philosoph. Doctor et linguae valachicae interpres aulicus. / In Theses calci operis adnexas disputabitur in Universitatis Palatio die ... Mensis Julii MDCCCXVII hora ... ¹

¹ Ziua examenului (aci lipsitoare) se semna de obicei cu mâna în exemplarele ce se distribuiau pe la prietenii.

Viennae, MDCCCXVII. In 4^o foi și pag. 56.

Dedicatia: Contelui Adam Nemes de Hidvég.
Bibl. din Blaj, Oradea și Mus. Nat. Budapest.
Bibl. Rom. Veche No. 943.

1818

Bratislava

1094

Compendium Generalis Statisticae Imperii Austriaci. In usum Auditorum suorum elaboravit Antonius FABER J. U. D. Statist. et Juris Met. Hung. in Acad. R. Poson. Prof. Publ. Ord. Fac. Jurid. Pro-Senior, plurium II. Comit. Tab. Judic. Assessor. Posonii, 1818. Typis Heredum Belnayanorum. In 8^o foi 6 și pag. 226.

Prefața: Posonii pridie Festi nati Soteris MDCCCXVII.

Din cuprins: Hungaria, Confinia militaria, Transylvania. Bucovina. (p. 6—8) Intuitu Nationum. Valachi in Transsylvania. (p. 33) Character Nationalis Valachi. (p. 36—37) Commercium Turicum. Valachia. (p. 89) Commercium Transitus. Moldavia et Valachia. (p. 91) Systema Status Fundamentale. § 12. In Hungaria et Transsylvania. Caeterum nobiles Valachi. (p. 125) Jura Statuum in Hungaria et Transsylvania Vlachi. (p. 141) Systema Religionarium: Ecclesia Catholica. Rutheni et Valachi. (p. 163) Ecclesia Graeca N. U. Episc. Cibin. (p. 168)

Mus. Nat. Budapest și alte exemplare.

1818

(Sibiu)

1095

Ansichten von Siebenbürgen.

S. I. 1818. In 8^o pag. 77.

Prefața: K[lausenburg] 1817.

Autorul acestei broșuri anonime este Graf Alexius BETHLEN, care făcând propuneri sociale pentru îmbunătățirea stării materiale a popoarelor Ardealului se ocupă și de Români în următoarele părți:

Der walachisch unirte Bischof von Bab. Schulen für die Walachen. (p. 24—25) Schulen der uniten und nichtuniten Walachen. (p. 33) Auf der rechten Seite vom Aranyos, von Thorda bis Gyéres, liegt das Schlachtfeld von Trajan und Decebal, das heute noch unter den Walachen „Prat de la Trajan“ heisst. (p. 71)

Muz. Brukenthal, Sibiu și alte exemplare.

1818

Cluj

1096

Nemes Erdély ország' külső törvényes székin perfolyta leveleinek formáji, mellyek A' Törvényt tanuló Ifiaknak kedvezéért egyben-szedetvén, közönségessé tétettek.

Kolo'sváron, 1818. Nyomtattatott a' Ref. Koll. betüivel.
Találtatik Gutman János Könyvárusnál. In 8º pag. 47.

Imprimatur: Claudiopoli, 18. Martii 1802. Mártonfi mp.

Cuprinde formularul diferitelor acte oficiale și între ele (p. 21—23) și două românești, adică formula jurământului obișnuit și alta a jurământului care se lua dela îngrijitorii de moșii, când aceștia erau Români. Textul tradițional fiind vechiu (dela sfârșitul veacului al XVIII-lea) îl retipărim din cuvânt în cuvânt, cu fonetica sa ungară:

Az Oldh Nemzetén levőknek esküvése.

Asa szetsz azsute Dumnezeu Tatel, Fiul, Duhul Szfint un Dumnezeu adeverat, Szfinta Troitz, Majka Prja kuráte, totzi Szfintzi lui Dumnezeu, Szfinta Krutse, Szfinta Beszerike, Szfinta Evangelia, pita, szárja, lumina, si kumineketura tse dila moarte, pátru Poszturi intrun án, doae zile de Poszt intro szeptemune, toate Zilele de ruggetsune, toate Dominetsile Ilie, si Pelia, kare poárte Tunul, si Fulzserile, Toaka, si Foku, Komindarja, deszlegarja, doiszprezetse Apostoli, asa sze te rabde pemuntul, asa sze ái parte de laszáte, de mujere, de kopii, pekum tse styi, tse ai auzit, tse ai vezut, tse ai pomnit eji szpune ku mare dreptate fere fretzie, fere pretinie, fere kedvelat, si fere menie. Asa szetz azsute Dumnezeu, si asa szetz de szpezenzia szufletului teu.

Udvar-biró be-esketésinek formája oláh nyelven.

Asa szets azsute Dumnezeu Tatel, Fiul, Duhul Szfint, etc. cumke Domnului teu tsel pemuntesk vei fi Bireu ku bune dreptate, porunka Domnului kumva pofti Meriasza, ku toate putearja o vei plini, szlusba Oamenilor pentru plate, Kedve nimenui nuo vei lésza, nuo vei ingedui, si dupe porunka Meriliszale ku mare grabe vei umbla, Kuvuntu Deregetoriilui karei innaintja ta el vei askulta, si paguba Domnu to kare vei lúa száma, si ovei szintzi de vreme la Meriasza, au Deregetoriilui ovei da de stíre, nitse unuja mái tare de kit altuia nu vei kedvelui, fere putere, fere meszuré, si fere porunka Domnului pe nime nui szí, de kare om vei auzi ke vre sze fuge, vei da stirje la Domnu Mariasza, o la Deregetorii, dupe oameni la lukru ku toate inima vei lúa szama, in szat, in kimp, la areture, la koaszse, in urma adunatului funului, in vreme de kerat, in vremia lukrului, si intru alte szlusbe pe cum tzo szlusi putearja, ku toate dreptatja vei umbla, si vei szlusi, ase szetz azsute Dumnezeu.

Acest document — identic în toate cu acela pentru unguri — e de cea mai mare însemnatate culturală, arătându-ne întreaga viață a iobagilor din Ardeal cari trăiau slujind pe moșierii lor după obiceiurile din veci, dealungul veacurilor.

Muz. Ardelean, Cluj și alte exemplare.

Applausus Ill. ac Rev. Domino Josepho Putnik orient. ecclesiae g. n. u. r. episcopo diocesano Pakraciensis, qua pro

administratione episcopatus Aradiensis recenter advenienti, ex parte districtus Vilagosiensis per vice-archidiaconum Galsae habitantem G. K. 1818.

Temesvarini, Typis Josephi Klapka. In 4^o pag. 7.

Inițialele autorului din titlu sunt ale lui Georgius KIRILLOVITS.

Această mică tipăritură ocazională interesează literatura română pentru că episcopul serbătorit era totodată vîlădică al Vlahilor din Croația, al căror centru mai principal era tocmai orașul Pakracz. Mus. Nat. Budapest.

1818

P e s t

1098

Gróf BATTHYÁNYI Vincze' Útazása, Magyar Országnak, Erdélynek, Moldáviának és Bukkoinának egy részén által 1805-ik Esztendőben. Magyarra fordítatott egy hazafi által.

Pesten, 1818. Trattner János Tam. betűivel és költségén. In 8^o pag. 160.

Din cuprins: Scrisoarea a nouă din Botoșani. (p. 63) Scrisoarea X. din Iași. (p. 70) Scrisoarea XI. din Iași. (p. 77) Scrisoarea XII din Bojan. (p. 86—89)

Cfr. ediția germană și olandeză sub No. 1006 și 1034.

Mus. Nat. Budapest și alte exemplare.

(1818)

C l u j

1099

A' kolosvári könyvező szüznek historiája. Irattatott az ott évből JÉSUS Társaságbéli Szerzetesek által. Most pedig Azon Szentséges Szűz Tiszteletinek gyarapodására és, Ajtatosinak Lelki vigasztalásokra megszaporitvatván ujra Nyomtattatott.

Kolosvárt. In 8^o pag. 174.

Traducere făcută pe baza ediției latine din 1737 (de sub No. 365), care mergând cu povestirea miracolelor săvârșite de icoana lăcrimândă a Maicii Domnului până la 1818, trebuie să fie tipărită în acel an.

Cuprinsul aproape acelaș cu al ediției latinești citate, însă aici mai aflăm (pe p. 14) că icoana zugrăvită pe lemn de pictorul Lucaciu din satul Iclod, are o înălțime de un cot și jumătate. Se repetă apoi că icoana fiind dăruită de „nobilul român” Ion Kuptsea bisericii unite a Românilor din Sân-Miclăuș (în județul Dobâca) ea a început să lăcrimeze numai după 18 ani, dupăce a fost asezată pe iconostasul bisericii. Aflând de acest lucru, contele Sigismund Kornis, a dus icoana în capela castelului său din Szentbenedek (Benediuc) cu mare slujbă în ziua de 12 Martie 1699. La cererea Românilor ea însă a fost dusă înapoi la Sân-Miclăuș, unde la porunca arhiepiscopului Kolonics s'a făcut o investigație în privința miracolelor aflate, fiind ascultați 28 de Români (p. 24—27) cele expuse de ei fiind adeverite și de guvernatorul Ardealului, contele Sigismund Kornis. Lățindu-se vestea

acestor minuni, s'au găsit mulți doritori să aibă sfânta icoană, aşa că vœvodul Moldovei a oferit chiar 1000 de taleri leonini pe ea. (p. 32) La raportul oficial, icoana a fost însă dăruită bisericii iezuiților dela Cluj și e interesant că Românii dela Sân-Miclăuș au dat-o bucuros, ca să scape de necazurile suferite dela garda armată ce li se trimisese pentru paza icoanei. (p. 44)

Muz. Ardelean, Cluj și alte exemplare.

1100

Z a g r e b

1818

Principia Juris Publici regni Hungariae quae scholasticae juventuti scripsit Constant. FARKAS, J. U. D. in Regia scientiarum Academia Zagrabiensi Juris Nat. et Publ. Reg. Hung. Prof. P. O. I. Comitatus de Zala Tabulae judiciae assessor.

Zagrabiae, 1818. Typis Novoszelianis. In 8^o foi 42 și pag. 192.

Prefața: Zagrabiae IV. Id. April. M DCCC XVIII.

Din cuprins: § 86. Insignia Cumanaie, id est Moldaviae et Valachiae.¹ (p. 52) § 87. Transylvania membrum S. Coronae agnoscitur, 1792. (p. 52) Caput V. De juribus Regum Hungariae. § 108. Episcopos Graecos non Unitos constituendi. (p. 64—65)

Bibl. Univ. Budapest și alte exemplare.

¹ Aceste două cuvinte explicative sunt adăgiate cu mâna, iar textul tipărit este: Cumanaie, Leo coronatus in campo caeruleo, et stella in sinistro angulo superiore, inferiore vero Luna sinistrorum conversa visitur.

1101

S i b i u

1818

Lehrbuch zur Beförderung der Kenntniß von Siebenbürgen. Von Joseph LEONHARD, Evangl. Prediger an der Spitalskirche in Hermannstadt.

Hermannstadt, 1818. Gedruckt bei Johann Barth f. f. priv. Buchdrucker. In 8^o foi 8 și pag. 398. Cu o hartă.

Prefața: Hermannstadt, den 1-sten Mai 1818.

Cuprinsul: I. Erbeschreibung von Siebenbürgen. Verzeichniss derer in Siebenbürgen befindlichen Ortschaften; cu toate numirele toponimice românești. (p. 1—108) II. Naturgeschichte; dând și numele românești ale animalelor, plantelor și mineralelor descrise. (p. 109—302) III. Geschichte; cu amănunte și despre Români. (p. 303—367) Masse, Gewichte und Münzen von Oesterreich, Ungern, Siebenbürgen, der Walachei, Moldau und Bukowina. (p. 368—375) Kopfrechnung und Aufgaben. (p. 376—398)

Anexat: Das Grossfürstenthum Siebenbürgen nach der Lipskyischen Karte gezeichnet. Jos. Leonhard del. C. Seipp f. Hartă administrativă (de 22×27 cm.) fără numirele locurilor, servind scopuri pedagogice.

Muz. Brukenthal, Sibiu și alte exemplare.

1818

P e s t

1102

A' Nemes Székely Nemzetnek Constitutiójí, Privilegiumai, és a' Jószág' leszállását tárgyazó némelly törvényes ítéletei, több hiteles Leveles-tárokóból egybe-szedve.

Pesten, 1818. Nyomtattatott Trattner János Tamás betűivel 's költségével. In 8^o pag. 299.

Din cuprins : Mihai-Vodă întărește vechile privilegii ale săcuilor prin decretul din Alba-Iulia, 28 Noemvrie 1599. (p. 81—85)

Autorul nenumit al publicațiunii este : SZÉKELY Mihály.
Muz. Ardelean, Cluj și alte exemplare.

1818

P e s t

1103

Sylloge Decretorum Comitialium Inclyti Regni Hungariae etc. Collegit . . . et peculiariter excudi curavit Josephus Nic. KOVACHICH Senquiciensis etc. Tomus I—II.

Pesthini, 1818. Typis, et Sumptibus Joannis Thomae Trattner. In 8^o foi 2 și pag. 475+321.

Din cuprins, după Indice : Valachi qui lucrum Camerae non solverant, ad ejus solutionem non compellantur 1459 art. 12. Ad exercituationem connumerentur, et more consueto exercituent 1459 : 32. Dicam solvant 1467 : 2. Observabuntur de his Constitutiones annorum 1604 : 14; 1608 : 9; 1613 : 29 et 1647 Dipl. Inaug. § 7.

Muz. Ardelean, Cluj și alte exemplare.

1818

P e s t

1104

Allgemeine Geographie zum Elementar- und Selbst-Unterricht insbesondere für Militär Erziehungs-Institute nach den neuesten Lehrbüchern mit vier Kupfertafeln.

Pesth, 1818. Gedruckt und verlegt von Trattner. In 8^o pag. LXXXIV și 174 + Index.

Din cuprins : Das Wallachisch-Illirische Regiment. (p. 50—51) Moldau. Wallachey. (p. 140)
Mus. Nat. Budapest și alte exemplare.

1818

(B r a ş o v)

1105

Legiuire a Prea Înălțatului și prea pravoslavicului Domn și oblađitoriu a toată Ungrovlahia Io. Gheorghe Karaşa V. V. cu toată cheltuiala Dumnealor Constantin Caracaş, dohtor,

și Dumnealui Răducanul Clinceanul, biv vel stolnic, și Dumnealui Dumitache Topliceanul, biv vel sluger.

Tipărită în privilegiate tipografie a dumnealor ot cîșmeaua răposatului îñtru fericire Domn Mavrogheni din București. Prin tipograful Fridrich August Herfurt, 1818. In 4^o pag. 208.

Potrivit unei însemnări din 29 Martie 1819 a exemplarului brașovean, cartea a fost tipărită de fapt la Brașov, în tipografia lui Francisc de Schobeln, prin Friedrich Herfurth.

Liceul Honterus, Brașov și alte exemplare.

Gross : Kronstädter Drucke No. 939.

1106

E g e r

1818

Biographia Joannis Hunyadi quondam Hungariae Gubernatoris, Vajvodae Transsilvaniae, Slavoniae, Temesiensis, et Se-verinensis bani, perpetui comitis Bistricensis, et capitanei Belgradensis, ex probatis auctoribus, in hocce compendium redacta, per Mathiam KOVÁTS, Archi-Dioecesis Agriensis Presbyterum, AA. LL. Philosophiae et SS. Theologiae Doctorem, ac in Lyceo Archi-Episcopali Agriensi Historiarum Professorem P. O.

Agriae, 1818. Typis Lycei Archi-Episcopal. In 8^o mic foi 3 și pag. 125.

Prefața : Dabam in Lyceo Archi-Episcopal Agriensi, die 14-ta Julii 1818.

Mus. Nat. Budapest și alte exemplare.

1107

P e s t

1818

LOSONTZI István : Hármas kis tükör, etc.

Pesten, 1818. Ny. Trattner János Tamás. In 8^o pag. 240.
Cu 2 hărți.

Petrikk vol. II p. 609.

1108

W i e n

1818

Rövid Földírás a' leg ujabb polgári változások szerint Tanuló Ifjak' számára. Irita KIS Pál Györ Megyei Pap, és Nevelő. Bécsben, 1818. In 8^o pag. 235.

Din cuprins : Erdély ország. (p. 171—184) Magyar országi, vagy is Banáti Katonai Vidék. Erdély országi katonai vidék. (p. 187—189) Bukovina. (p. 194) Oláh ország. Moldva ország. (p. 204—205)

Mus. Nat. Budapest și alte exemplare.

1818

W i e n

1109

Beyträge zur Europäischen Länderkunde. Die Moldau, Wallachey, Bessarabien und Bukowina. Neueste Darstellung dieser Länder, nebst Kupfern, verschiedene Trachten derselben vorstellend. Von F. Grafen v. KARACZAY.

Wien, 1818. Gedruckt bey Anton Strausz. (Pe copertă.) In 8^o foi 2 și pag. 96.

Autorul luând parte la războiul Austriei cu Turcia ca ofiter în armata ungără care a operat în Moldova în anul 1789, luptând în bătăliile dela Focșani și Mărtinești, și-a adunat datele cărții sale încă de atunci, publicându-le acum într'un răgaz liber al vietii sale de retragere.

Anexat: 3 stampe litografice colorate cu mâna: p. 1. Bäuerin in Winter Anzug. Moldauischer Geistlicher; p. 13. Moldauische Brautleute; p. 17. Moldauerin aus dem Mittelstande. (Gestochen in Stein durch Karaczay 1817.)

Această carte rară a contelui ungur Karacsay a fost recenzată de I. Ursu în „Arhiva” din Iași 1914 p. 285—288 și de N. Iorga: Istoria Românilor prin călători vol. II p. 275—278.

Mus. Nat. Budapest și alte exemplare.

1819

C l u j

1110

Magni Principatus Transilvaniae loca Anno 1819.

Claudiopoli. Typis Lycei Regii. In 8^o mic pag. 56.

Cuprinde dicționarul topografic al comunelor din cele 18 comitate și scaune ungurești și săcui, precum și din cele 11 scaune săsești, cu toate numirile românești corespunzătoare.

Muz. Ardelean, Cluj și alte exemplare.

1819

P e s t

1111

Magyar Országnak és a' határ őrző katonaság vidékinek leg újabb statistikai és geographiai leírása. Irta MAGDA Pál A' Sopronyi Evang. Fő Oskolában Philosophiát, Statistikát, és Historiákat Tanító.

Pesten, 1819. Trattner János betüvel 's költségével. In 8^o pag. XVIII și 19—586.

Prefața: Sopronyban, 22. Jan. 1818.

Din cuprins: Az Oláhok. (p. 70) A Görög vallású oláh Oskolák. (p. 113—114) A nem egyesült Görögök. (p. 138—140) Magyar ország-nak polgári állapota. § 29. A' Parasztok; jussai, kötelességei s terhei. (p. 153—159) Az Oláh-Illirus Határ Regiment Vidéke. (p. 547—551)

Mus. Nat. Budapest și alte exemplare.

1112

(P e s t)

1819

Kurzgefaßte Geschichte der Walachischen Nation in Dacie und Macedonien. Von Georg MONTAN.

S. I. 1819. Gedruckt bey Franz Josef Baßlo. In 8º mic pag. VIII și 29. La sfârșit 6 pagini nenumerotate cu lista acelora, care au contribuit la cheltuelile de tipar.¹

Este o mică expunere a istoriei Românilor, care se ocupă chiar și cu originea numelui de Cuzowachi și Cinciarî (p. 16—21) precum și cu diferitele forme ale numirii de Vlach-Valachî. (p. 23—29). Autorul se numește Montan, nu Mantan ca pe carte sa din 1816 de sub No. 1075.

Mus. Nat. Budapest și alte exemplare.

¹ Această listă cuprinde numele tuturor macedo-românilor și grecilor romanizați din Peșta și Buda, cu indicarea oficiurilor lor și între acești din urmă aflăm și pe Zacharias *Karkaleky*, wachischer Bücher-Verleger bei der Ofner königl. Universitäts-Buchdruckerey: iar în provincie pe Jane *Bozda* Lokal Schul-Direktor, und bürgerlicher Handelsmann zu Balassa-Gyarmath.

1113

B u d a

(1819)

Caligrafia românească. Prin Heinrich TEZAR.

În Buda, La Crăiasca Tipografie a Universității Ungurești. Oblong, 12 tabele în aramă, sculptate de Fr. K a r a c s.

Anul tipăriturii se fixează aproximativ prin chitanța de pe foaia 10 cu data de 30 Ianuarie 1819.

Academia Română, București.

Bibl. Rom. Veche No. 934. (Supt 1817.)

1114

S i b i u

1819

De scriptoribus rerum Transsilvanicar(um) Saxonicas dissertatione etc. Historiae civilis fasciculus II. quem . . . defendet Ioannes Dan. KAESTNER.

Cibinii, 1819. Typis Ioannis Barth. In 8º mic foi 2 și pag. 5 i.

Din cuprins: Paulus Benkner: Geschichte der walachischen Fürsten. Ms. (p. 3) Georgius Soterius: Commentariolus de Ducibus Valachiae. Ms. (p. 5) Ioannes Filstich: Historica Transsilvaniae, Hungariae, Valachiae et Moldaviae descriptio. Ms. (p. 8) III. De Valachis. Ioannes Filstich: Historia Valachorum, methodo Cellariana. Ms. (p. 29) Martinus Felmer: Kurzgefasste historische Nachricht von der Walachischen Voelkerschaft überhaupt und insonderheit derjenigen, die heut zu Tage in dem k. k. Erbfürstenthum Siebenbürgen anzutreffen ist. Ms. (p. 30)

Fasc. I. din 1815 a se vedea sub No. 1049.

Muz. Brukenthal, Sibiu și alte exemplare.

Bibl. vol. II.

15

1819

S o p r o n

1115

Kurzer Unterricht in der Erdbeschreibung für Kinder. In Fragen und Antworten.

Dedenburg, 1819. Bey Carl Friedrich Wigand. In 8^o foi 3 și pag. 114.

Din cuprins: Siebenbürgen. (p. 48) Wallachey und Moldau. (p. 79) Mus. Nat. Budapest și alte exemplare.

1819

P e s t

1116

Slavonien und zum Theil Croatiens. Ein Beitrag zur Völker- und Länderkunde. Theils aus eigener Ansicht und Erfahrung (1809—1812), theils auch aus späteren zuverlässigen Mittheilungen der Insassen. Von Johann v. CSAPLOVICS. Theil I—II.

Pesth, 1819, in Hartleben's Verlag. In 8^o pag. xxxii și 239+390.

Din cuprins: Vol. I. Historische Bruchstücke, die orientalische nichtunirte Kirche in ungrischen Landen betreffend. Die Wallachen im Warasdiner Generalat und ihr Kloster Marcha. Statuta Valachorum bestätigt in 1737. Ihr Bischof Gabriel Miakics durch Peter Zrini zur Empörung wider Kaiser Leopold eingeladen, wurde dafür von der griechischen Geistlichkeit und Nation eingemauert. (p. 18—21)

Vol. II. Grosswardeiner Bezirk. (p. 49—53) Seelenzahl in 1797: in Siebenbürgen und Ungarn. (p. 68—73) Allgemeine Tabelle der Volksmenge der Griechisch-Nichuniten in ungrischen Landen, nach der Conscription vom Jahr 1797. (p. 71) Dosithei Obradowics aus Ciacova. (1739—1811) Biografia autorului sărb care scria și românește, cu multe date cari lipsesc aiurea, din cari semnalăm că Obradowici stănd la Constantinopol, a fugit de acolo din pricina ciumii în Moldova, unde a avut mai mulți elevi, plecând apoi cu doi boerinași la universitatea din Halle, unde ei studiau supt supravegherea învățătului om, care publică în timpul șederii sale în Germania două cărți în sărbește în anii 1783—1784, una cu biografia vieții sale, iar alta cu Sfaturile înțelegerii cei sănătoase. (p. 271—287) Notizen über die ungarische militärische Grenze (p. 303—331) în baza cărților privitoare la acest lucru, citate în parte.

Mus. Nat. Budapest și alte exemplare.

1820

S z e g e d

1117

Magyar példa beszédek és jeles mondások. Öszveszedte, és meg világosította DUGONICS András királyi oktató. I—II rész.

Szegeden, 1820. Nyomtattatott Grunn Orbán' Betüvel 's Költségével. In 8^o pag. xxxii și 300+352.

Prefața: Kolt Szegeden 25 Januar. 1820. (K. Chrysostom.)

Cartea distinsului autor (tipărită după moartea sa) formând cea mai veche culegere ungără de proverbe și zicători, dăm din ea următoarele despre Români. Vol. I. A'Pópát se kergetné lőcscsel. (p. 10) Eb az oláh disznó nelkül. (p. 47) Nem mind Oláh, a'mi oláh-kodik. (p. 84) Erős, mint az Oláh ecet, melly az Oláhba a' halálos vétket is el öli. (p. 97) Kivágta Bedón az erdőt.¹ (p. 127) Szelidebb nálánál még a' vad ember is.² (p. 185) Szuszog mint Oláh disznó a' buzăban. (p. 202) Belől a' haja, mint oláh kecskének. (p. 210) Ha a' zabla szakadgya, a' páca meg vágja.³ (p. 290) Vol. II. Ne szólly nyelvem, nem fáj fejem.⁴ (p. 154) Örül néki, mint Oláh Geci a' fél szemének. Örül néki, mint Oláh Jutka piros papucsának. (p. 163) Ugy örül. mintha lábának minden újjain egy Oláh dudás ülne. (p. 167) Ritka Oláh öv nélküli. (p. 199) Ott hagyta, mint szent Pál az Oláhokat. (p. 207) Oláh után szokik a disznó.(p. 298)

Bibl. Univ. Budapest și alte exemplare.

¹ Zicătoarea se referă la anecdota despre Români din satul Bedő (în Bihor) care au tăiat toți copaci unei păduri, ca să n'o mănușe ciorile.

² Proverbul s'a lătit după istoria Românului sălbatic descoperit în munții Brașovului (p. 185—191) pe care Dugonics o cetise într-o revistă germană.

³ După însemnarea cardinalului Petru Pázmány, auzită dela un Român aşa cum e reprobusă, în stilul prost. (Citată din opera cardinalului cu titlul „Hodegus” partea III cap. 4 § 10.)

⁴ Autorul zice că acest proverb se trage dela Românul care dând sălaş lui Ioan Huniadi, fugind după bătălia dela Varna (1444) acesta a trimis oameni să-l omoare, deoarece l-a recunoscut, zicând că se va putea ascunde și altădată la dânsul. Huniadi ordonă acest omor de teamă să nu fie denunțat de omul care l-a găzduit.

1118

Pest

1820

Einige Bemerkungen über die Wichtigkeit des Handels auf der Donau, nach dem schwarzen Meere und über dieses hinaus, für das Königreich Ungarn und die übrigen erbländischen Provinzen, vorzüglich aber für die Kommerzialstadt Pesth. Nebst einem skizzirten Rückblick auf die Entstehung, den Wachsthum, und gegenwärtigen Zustand des Ackerbaues, des Kunstfleisses, der Industrie und des Handels der sämmtlichen k. k. Erbstaaten von Wenzel August WERSAK, der Freyen Künste und der Weltweisheit Doktor.

Pesth, 1820. Gedruckt mit Joh. Thom. v. Trattnerschen Lettern. In 8° mare foi 16 și pag. XII + 13—263.

Dedicafia : Pesth den 1-ten May 1820.

Autorul e un scriitor venit din Germania, redactor al unui ziar nemțesc, cu priviri foarte clare despre augmentarea rațională a traficului comercial pe Dunărea abia explarată.

Mus. Nat. Budapest.

1820

Leipzig

1119

Statistik des Österreichischen Kaiserthums, von J. A. DEMIAN.
Leipzig, 1820. Im Schmidertschen Verlage. In 8^o pag. 284.

Din cuprins: Wallachen. (p. 24)

Mus. Nat. Budapest și alte exemplare.

1820

Pest

1120

Geschichte der hungarischen Koeniginnen, von Entstehung
des Koenigreichs bis auf unsere Zeiten. Mit einem Anhang, die
kurze Geschichte Hungarns und dessen Nebenländer, Wie auch
in Beylagen die grossen Reisen I. I. K. K. M. M. in den Jahren
1818, 1819, 1820 enthaltend. Verfasst von Aemilian JANITSCH,
Professor von Göttweih, und des berühmten Stiftes zu Monte
Cassino Mitglied.

Pesth, 1820. Gedruckt und verlegt bey Johann Thomas
v. Trattner. In 8^o pag. XVI și 185.

Din cuprins: Siebenbürgen. Es wohnen in Siebenbürgen noch
Wallachen, denen der letzte Stoss der Avaren das Leben gab. (p. 157)
Mus. Nat. Budapest și alte exemplare.

1820

Pest

1121

LOSONTZI István : Hármas kis tükör, etc.

Pesten, 1820. Ny. Trattner János Tamás. In 8^o pag. 240.
Cu 2 hărți.

Petrikk vol. II p. 609.

(1820)

Graz

1122

Vollständige Sammlung der merkwürdigsten noch dermalen
bestehenden National-Costüme von Ungarn und Croaten in 78
Blättern gezeichnet vom k. k. Ingenieur-Obristlieut. Heinbucher
von BIKÉSSY, mit mehreren richtigen Zeichnungs-Correkctionen
neu herausgegeben von Josef Franz Kaiser in Graz. (In litografie.)

Ediția a doua (de titlu) a ediției din 1816 (sub No. 1079) tipărită
pe hârtie mai mică, dar fără nici o corecțură de desen, precum se
zice, pe foaia de titlu. (Ediție poate din 1820.)

Mus. Nat. Budapest și alte exemplare.

1123

W i e n

1820

Ethnographische Erklärung der von Oberstlieutenant Heinrich Bucher gezeichneten und in Kupferstichen herausgegebenen 78 ungarischen Trachten unter dem titel: *Pannoniens Bewohner in ihren volksthümlichen Trachten*. Von Johann Csaplovics.

Wien, 1820. In 8-vo. (Necunoscut.)

Petrikk vol. I p. 453.

1124

R i g a

1820

Karamsin's Geschichte des russischen Reiches. Nach der 2-ten Original-Ausgabe übersetzt. Band I—XI.

Riga, 1820—1833. (Bd. I—III gedruckt bei J. B. Hirschfeld in Leipzig.)

Dedicăția traducătorului: Seiner Maj. Friedrich Wilhelm III. König von Preussen.

Traducătorul primelor trei volume a fost Friedrich Leopold von Haueinschild Edler von Révár din Sibiu (n. 1784) care plecând în anul 1810 la Petersburg, a fost numit profesor al filosofiei la Academia Alexander Newski, ca urmaș al istoricului Fessler, iar pe urmă profesor al literaturii germane la Liceul împăratesc, predând în limba franceză. În zece ani învățase însă aşa de bine limba rusescă în cât a fost în stare să traducă această însemnată operă, cu multe amănunte și asupra țărilor române.

Academia Română, București și alte exemplare.

Trausch vol. II. p. 72—74.

1125

W i e n

1821

Topographisch-statistisches Archiv des Königreichs Ungarn. Herausgegeben von Johann v. Csaplovics. Band. I—II.

Wien, 1821. Im Verlage bei Anton Döll. In 8^o pag. VII și 435+VII și 480.

Prefața: Wien, den 21. Januar 1821.

Din cuprins: Vol. I. Die Bearbeiter der Weingärten der Măneser Gegend sind durchaus Walachen. (p. 378) Vol. II. Bewohner der Marmaros. Walachen. (p. 396—399) Religion. Die griechisch-catholische Kirche. (p. 402—405)

Mus. Nat. Budapest și alte exemplare.

1126

B u d a

1821

Walachische Sprachlehre für Deutsche, nebst einem kleinen Walachisch-Deutsch und Deutsch-Walachischen Wörterbuche. Ver-

fasst von Andreas CLEMENS Evangelischer Pfarrer in Brenndorf bey Kronstadt in Siebenbürgen.

Ofen, 1821. Gedruckt mit königl. hung. Universitäts Schriften. In 8° pag. XII și 330 + 2 tabele.

Prefața: (nedatată) pomenește de cele două gramatici românești anterioare, adică cea a lui Ienache Văcărescul (Râmnic, 1787) și a lui Ioan Molnár (Wien, 1788) pe care autorul folosindu-le, le-a adăugat: was seiner Einsicht nach in seiner Sprachkunst gesucht werden darf. (p. V.)

Folositor e și § 3 al cărții: Von den walachischen Buchstaben und ihrer Aussprache. (p. 8—13)

Mus. Nat. Budapest și alte exemplare.

1821

B u d a

1127

Kleines Walachiſch-Deutsch und Deutsch-Walachiſches Wörterbuch verfaßt von Andreas CLEMENS Evangelischer Pfarrer in Brenndorf bey Kronstadt in Siebenbürgen.

Ofen, 1821. Gedruckt mit königl. ung. Universitäts-Schriften. In 8° pag. 440.

Imprimatur: Budae die 27. Februarii 1822. Admittitur ad typum per Georgium Petrovics m. p. Libr. Censor.

Bibl. Univ. Budapest și alte exemplare.

1821

P e s t

1128

Vollständige Beschreibung der königlichen Freystadt Pest in Ungern. Von Franz SCHAMS, der k. k. Landwirthschafts-Gesellschaft in Wien wirkliches ... Mitglied, etc.

Pest, 1821. Hartlebens Verlag. (Gedruckt bey Anton Strauss in Wien.) In 8° pag. XVIII și 501.

Din cuprins: Illirier, Griechen, Wlachen. (p. 128—130) Spital der nichtunirten Griechen und Wlachen. (p. 325—326)

Mus. Nat. Budapest.

1821

P e s t

1129

Bécs' emlékezetre méltó dolgai, és ezekkel öszve-kapcsoltt óstriai uralkodók rövid történetei. Irta Nemes HADÁRY Antal etc. Első darab.

Pesten, 1821. Nemes Trattner János Tamás betüivel. In 8° pag. X și 271.

Din cuprins: La asediul Vienei de către Turci în 1683 oștile voivozilor Munteniei și Moldovei stând în tabără, au trecut Dunărea la Prater și arzând mahalaua Leopoldstadt, au fugărit cavaleria împărătească, împiedicând astfel aprovisionarea orașului. (p. 233)

Mus. Nat. Budapest și alte exemplare.

1130

Sibiu

1821

Despre apele minerale dela Arpătak, Bodok și Kovasna, și despre întrebuițarea acelorași în deschilinile Patimă. Scrisă pentru Binele Comun prin Vasilie POPP, a frumoaselor învățătură a Filosofiei și a Medicei Doftor.

Sibii, 1821. În Typografia lui Ioan Bart. In 8^o pag. 36.

Prefața: Scrisam în Brașov 15 Aprilie 1820.

Exemplarul unic, Liceul Honterus, Brașov.

Crăiniceanu p. 294. — *Anuarul Inst. Ist. Cluj* vol. V. p. 101.

1131

Pest

1821

Skizzen einer Reise nach Konstantinopol des Freyherrn L. v. STÜRMER etc. Neue Aufgabe mit zwei illuminirten Karten.

Pesth, 1821. Hartleben's Verlag. In 8^o pag. 291.

Retipărirea ediției din 1817 de sub No. 1088.

Anexat: Charte von der Moldau u. Walachey (format 20×24.5 cm.) colorată cu mâna. Charte von der Europäischen Türkev (20×23 cm.) colorată cu mâna. Gestochen von J. N. Champion I. G. (Cu Țara-Românească și Moldova, însă fără Basarabia, fiind după anul 1812.)

Mus. Nat. Budapest și alte exemplare.

1132

(Pest)

1821

Európai Török Birodalom. MDCCXXI. (Európa atlása I.) Kiadta KULTSÁR István.

Hartă în aramă (de 25×31 cm.) cu Moldova și Muntenia. Karats metsz(ette.)

Mus. Nat. Budapest. Mappae 575.

1133

Buda

1821

Kiemare la Tipărirea Cărților Românești, și Versuri pentru îndreptarea Tânărilor. Făcute de Constantin DIACONOVICI Loga, Al Școalelor Preparande Românești din Arad Profesor.

În Buda, 1821. Cu tiparul Crăeștiî Universității a Ungariei. In 8^o mic pag. 30. (Pag. 6—7 și 15 lăsate alb, fiind cenzurate.)

Cărticica începe cu o „Înștiințare” despre faptul că sunt 9 ani de când împăratul Francisc Întâi au deschis Școli Preparande în Arad pentru luminarea neamului românesc, unde tineri dela opt sprezece ani în sus pentru diregătoria Dăscăliei se gătesc întru învățeturi

și științele de lipsă cătră această treaptă — învățând și ungurește din preună cu regulele Gramaticei, timp de doi ani dela patru învățatori, dintre cari unul este preot. Iară acum ca să se ușureze tinerilor „greetatea scrisorii” autorul *primind poruncă* dela Măria Sa Domnul Ourosie Nestorovici Crăescul Sfeatnic și al Scolelor Preparande Director, ca fiește carele Profesor cu manuscrisele învățeturilor sale să fie gata a le da la tipar, Loga propune 5 cărți ale sale, pentru tipărirea căror se adresează (pe p. 8—14) în cuvinte duioase „fraților români” ca să-l ajute spre a le poate scoate întru folosul pentru neam și țară.

Mus. Nat. Budapest. N. libr. 1064/u.

1821

Varaždin

1134

Compendium totius orbis geographicum secundum novissimam provinciarum divisionem. Concinatum ab Antonio ROSICH Professore etc. Tomus I—II.

Varasdini, 1821. Typis Joannis Sangilla Regii priv. Typographi. In 8º foi XXX și pag. 247, 152 + Index.

Din cuprins: I. Dacia Alpensis, seu Moldavia. II. Dacia Ripensis seu Valachia. (p. 173—174)

Mus. Nat. Budapest și alte exemplare.

1821

Wien

1135

Topographisch-historische Beschreibung der beiden Fuerstenthümer Moldau und Wallachey; mit besondrer Hinsicht auf die neuesten Zeiten mit einer Karte.

Wien, 1821. Im Schrämblichen Bücherverlage. In 8º pag. IV și 5—202.

Cuprinsul: Vorbericht. (p. 1) Lage, Graenzen und Groesse. (p. 7) Naturprodukte aus dem Thierreiche. (p. 14) Produkte aus dem Pflanzenreiche. (p. 39) Einwohner. (p. 65) Landessprache. (p. 98) Religion, Duldung, Schulen und Spitaeler. (p. 101) Erziehung, Sitten, Gebräue und Genie der Einwohner. (p. 116) Zustand der Industrie und Handlung in der Moldau und Wallachey. (p. 128) Manufakturwaaren, die aus fremden Laendern eingefuehrt werden. (p. 138) Staatsverfassung und Staatsverwaltung in der Wallachey. (p. 141) Finanzsystem. (p. 169) Art die Einkuenfe zu erheben, und die Bevolkerung. (p. 172) Posten und Couriere. (p. 176) Landesverteidigung. (p. 178) Gestalt der Staedte und Doerfer in den beyden Fuerstenthuemern und Polizeyverwaltung. (p. 182) Topographie des Fuerstenthums Wallachey. (p. 189) Topographie des Fuerstenthums Moldau. (p. 197)

Anexat: Europäisch Turkey. Hartă (de 11×16 cm.) cu Țara Românească și Moldova, cuprinzând și Basarabia.

Este o compilație (care citează de câteva ori pe Sulzer) făcută cu gândul de a da o carte în mâna acelor mulți negustori cari umblă prin țările române pentru cari se interesează din ce în ce mai multă lume, mai cu seamă dela 1805 încocace, când au fost ocupate de Rusi, compilatorul cărții fiind condus și de gândul că : die so heterogenen Nationen der Neuroemer und Slaven in einem Ganzen, als Wlachen zu erblicken, ist gewiss eine auffallende historische Erscheinung.

Mus. Nat. Budapest și alte exemplare.

1136

W i e n

1821

National Kleidertrachten und Ansichten von Ungarn, Croatién, Slavonien, dem Banat, Siebenbürgen und der Bukowina. / Costumes nationaux et vues d'Hongrie, de Croatie, d'Esclavonie, de Bannat, de Transilvanie et de Bukowine. Nach der Natur gezeichnet und gestochen von Franz JASCHKE.

Wien, 1821. Gedruckt bei Anton Strauss, k. k. priv. Buchdrucker. In 2^o pag. 14.

Ilustrațiuni : Paisan de Bocsko dans la Comté de Marmaros. Femme et fille de Bocsko dans la Comté de Marmaros. Batelier de Körösmező, dans la Comté de Marmaros. Fille de la Vallée de Hatzek en Transilvanie. Fille d'Oberasha en Transilvanie. Jeune homme d'Oberasha en Transilvanie. Plajash (garde des Frontières) armé en Transilvanie. Monuments Romains au village de Peterd au Comitat de Torda. Demsus, monument Daciomain au val de Hatzege en Transilvanie. Csetatje, mine d'or non loin d'Abrudbánya en Transylvanie. Gola detunata mont de basalt non loin de Zalathna en Transylvanie. Bojar de Seret dans la Bukowine. Paisan de la Bukowine. Femmes de Szutzawitza dans la Bukowine. Fille de Jackobeny dans la Bukowine. Paisannes pres de Jakobeny dans la Bukowine. Vûe des Ruines de Szutzawa dans la Bukowina. Vûe de Szutzawitza, dans la Bukowine. Vûe de la Vallée de Wama dans la Bukowina. Habitants des frontières du Bannat. Femme du Village de Saska, dans le Bannat de Temeswar. Femmes de la Vallée d'Almash au Bannat.

!Descrierea picturilor se află în traducerea germană citată mai sus. Stampele făcute în aramă și colorate cu mâna, sunt executate în formatul de 25×21 cm. costumele, iar vederile în format de 26×32 cm.

Mus. Nat. Budapest și alte exemplare.

1137

S i b i u

1822

Breviarum Juris Transsilvanici etc. Adcuravit Jos. Car. EDER. Editio secunda.

Cibinii, M DCCC XXII. Typis Ioanni Barth etc. In 8^o foi 41 și pag. 196+Index.

Prefața : Scribebam Cibinii kal. Aug. M.DCCC.

Editie de titlu a celei din 1800 de sub No. 869.
Muz. Ardelean, Cluj și alte exemplare.

1822

S i b i u

1138

Wörterbüchlein Deutsch und Wallachisch. / Vocabularium nemțesc și românesc.

Hermannstadt 1822. Im Verlag bey Martin v. Hohmeister. / Tipărit în Sibiу la K. k. privilegiatul Tipograf Martin Hohmaister, unde și de vânzare să află. In 8^o foi 2 și pag. 184.

Prefața: Hermannstadt den 6-ten Jänner 1822.

După vocabular urmează: Register românesc adăogat Vocabularului celui nemțesc și românesc. / Deutsch und wallachische Benennung der Ortschaften Siebenbürgens. (p. 182—184)

Cărticica pare a fi o întregire a gramaticei lui Ioan MOLNAR din 1810 (de sub 997) existând și exemplare cu numele său pe foaia de titlu.

Foaia de titlu reprodusă în facsimile la *Bologa, Contribuțiuni p. 27.*

Muz. Brukenthal, Sibiu și alte exemplare.

1822

W i e n

1139

Compendium statisticae specialis, regni Hungariae, quod elaboravit Antonius FABER (J. U. D. Prof. etc. Tomus I. complectens vires Hungariae fundamentalis.

Vindobonae, 1822. Typis Congregationis Mechitaristiae. In 8^o pag. 162.

Prefața: Scrib. Posonii Feria altera Pascae MDCCCXXII.

Din cuprins: Valachi. (p. 29—30) Graeco-Catholici habent scholae 380, non Uniti 1220. (p. 42) Historia Colonorum in Hungaria. (p. 46—53) De Relatione Ecclesiae Graecae non unitae. (p. 69—71) Mus. Nat. Budapest și alte exemplare.

1822

P e s t

1140

Dissertatio inauguralis medico historica de nupera Peste Coronensi Magno principatu Transylvaniae grassante. Quam ex authenticis fontibus concinnatam ... submittit Michaël INTZE de N. Batzon. Claudiopolitano-Transylvanus. Theses adnexae publice defendantur in Palatio R. Universitatis majori, die ... Maji 1822.

Pesthini, Typis Ludovici Landerer de Füskut. In 8^o pag. 46.

Din cuprins: *Origo nuperae Pestis Coronensis.* (p. 11—13) Ciuma s'a introdus în toamna anului 1813 dela București prin lăcațușul țigan Niculae Pintok, lățindu-se apoi iute în ținutul Brașovului. *Historia morbi.* (p. 28—39) Descrierea casuistică a ciumii la Iuon Mirkan și nevasta sa Tyva Mirkan, la Vassi Buka și la țiganul Dia Nyagu.

Mus. Nat. Budapest și alte exemplare.

1141

Cluj

1822

Dictionariu rumanesc, lateinesc, si unguresc, dein orenduiala excellentii sale preosfintitului Ioan BOBB vladeicul Fagarasului asediat si cu venitu cassi clerului typarit in doao tomuri.

In Clus, 1822—1823. Cu typariul Typografiil Collegiumului
Reformatilor prin Stephan Török. In 8º mare pag. 656 și 576.

Mus. Nat. Budapest și alte exemplare.

1142

Pest

1822

LOSONTZI István: Hármas kis tükör, etc.

Pesten, 1822. Ny. Trattner János Tamás. In 8º pag. 265.
Cu 2 härti.

Petrik vol. II p. 609.

1143

(B u d a)

(1822)

Intru primejdioasa întâmplare a morții cei fără de veaste ajutoare tablă întâia scrisă în limba ungurească de Doctorul D. Mihail Kováci. (Acelaș titlu al cărții a doao.¹⁾

S. I. et a. Oglinda tipăriturii cirilice, cu chenar „cules” și
de 39×50 cm.

Fiindcă originalul unguresc (în formă de carte) a apărut în 1820 și știm că folositorul tratat a fost tipărit de ocărmuire în sărbește în 1822, tot atunci a trebuit să apară fără îndoială și ediția sa românească, menită să fie întuită pe pereteii diferitelor oficii; fiind astfel poate cel mai vechiu afiș românesc.

Cuprinsul: Tabla întâia. I. Cum trebuie pre cel înecat în apă a 'l învia. II. Cum trebuie pre cel îngiețat al învia. III. Cum trebuie pre cel spânzurat al învia. IV. Cum trebuie pre oamenii cei înecați de aburi de fum din cărbuni, sau de alte mirosuri (spirituri) ai învia.

Tabla a doua. I. Despre mușcătura de câne turbat. II. Despre otrevit. III. Cum poți scăpa de ciumă. IV. Cum trebuie omul cel sănătos să și trăpul ca să nu ciumeze. V. Ce e de lucrat când au căpătat careva ciuma. VII. Cum trebuie pre cei loviți de treznet ai învia. VIII. Ce trebuie a face când tună în norii.

Traducătorul nenumit folosind și neologizme, le explică conștiincios în paranteză astfel:

aer — vâzduh; *ali* — aî; *arbor* — copaciû; *arină* — pesac, năsip; *boroviță* — șmrec; *bureate* — sunger; *cârpe* — petece, reaze; *coapse* — tâmpî; *cot* — arşin; *curgătoru* — apătos; *exempluri* — pilde; *miros* — spirit; *nîsator* — sal ammoniacum; *oțet de vitriol* — acidum vitrioli concecratum; *otravă albă* — arsenicum album; *plămâni* — jigărite; *plasă* — felî.

Exemplarul poate fi unic, Mus. Nat. Budapest. Med. for. 46.

¹ Cu diferență că în loc de „ajutoare” scrie ajutătoare.

1822

W i e n

1144

Ethnographischer Text zu 33 in Kupfer gestochenen Zeichnungen der Nationaltrachten und Ansichten Ungarns, Siebenbürgen und der Bukovina von Franz Jaschke Von Johann Csaplovics.

Wien, 1822. (Necunoscut)

Petrikk vol. I p. 453.

1823

P e s t

1145

Néhai Mátisfalvi Götfy László' háznépének, Hóra pórhadá miatt esett romlása. Előadta Mátisfalvi GÖTFFY Borbála, Néhai Ponori Thewrewk János', Erdélyi Ágens', Királyi Dézmák' Árendája' Beszedője', Hunyad Vármegye' Táblabírójai', és a' Dévai Bolgárok' Jegyzőjének Özvegye. Anyanyelven legelső Segédkönyv Hóra' pórhadának Hisztóriájára.

Pesten, 1823. Szubuly György, Könyvárosnál, T. T. P. P. Piáristák' Coll. alatt. In 8º pag. 72.

Prefața: Kedves fiaim. Déván, Jún. 23 dikán, 1816. Mátisfalvi : Götfy Borbála.

Anexat: Déva vára mostani állásában. Stampă în litografie, format 7×12 cm. Lehnhardt sc. Pest.

Mus. Nat. Budapest și alte exemplare.

1823

P e s t

1146

Magyarok' esmérete, melyet Csétsenyi SVASTICS Ignátz a' győri püspökségnek mosonyi esperestségében szentmiklói plébános szerze.

Pesten, 1823. Petrózai Trattner János Tamás' betűivel 's költségével. In 8º pag. 9 și 555.

Din cuprins: Oláhok, már Árpád birodalma kezdetén. (p. 276) Oláh Illir Határőrző Regement Vidéke. (p. 552—555)

Mus. Nat. Budapest și alte exemplare.

1823

P e s t

1147

Értekezés a' kúnoknak, és jászoknak eredetekről, azoknak régi és mostani állapotjokról. Írta HORVÁTH Péter Jász-Berényben 1820. Eszt(endőben.)

Pesten, 1823. Petrózai Trattner János betűivel. In 8º foi 3 și pag. 156.

Prefața: Irtam Jász-Berényben Februarius Holnapnak 20-kán 1820. esztendőben.

Din cuprins: Cumania, hodie Moldavia. (p. 51—52) Cumanii locuiau întreaga Moldova până la gurile Dunării (după Anna Comnena) încă din veacul al IX-lea. După 1096 s-au lătit apoi și pe pământul Patzinacilor în Atelkuzu. între râurile cari udă pământurile până la Marea Azovului. (p. 53) Oláhok vagy Valachok, vecini locuitori ai Transilvaniei cari după sfârșitul Cumaniei au întemeiat țara Moldovei și Valachiei. (p. 68) Viața pe scurt a Românilor de acolo, până la sfârșitul secolului al XVII-lea. (p. 69—70)

Cartea este o traducere întregită a ediției latine din 1801 de sub No. 879.

Mus. Nat. Budapest și alte exemplare.

1148

B u d a

1823

Walachische Sprachlehre für Deutsche.. von Andreas CLEMENS.

Hermannstadt u. Kronstadt, 1823. Bey W. H. Thierry, Buch- und Kunsthändler. (Ofen, gedruckt mit königl. hung. Universitäts-Schriften.) In 8^o pag. XII și 329.

Ediție de titlu a celei din 1821 de sub No. 1125.

Mus. Nat. Budapest și alte exemplare.

1149

B u d a

1823

Kleines Walachisch-Deutsch und Deutsch-Walachisches Wörterbuch. Verfasst von Andreas CLEMENS etc.

Hermannstadt u. Kronstadt, 1823. Bey W. H. Thierry, Buch- und Kunsthändler. (Ofen, 1823. Gedruckt mit königl. ung. Universitäts-Schriften.) In 8^o pag. 440.

Ediție de titlu a celei din 1821 de sub No. 1126.

Mus. Nat. Budapest și alte exemplare.

1150

O r a d e a

1823

Ode honoribus Ill. ac Rev. Domini Josephi Vurum episcopi almae dioecesis Magno Varadinensis, dum festam nominis sui coleret diem humillime oblata a Constantino POPESCU.

Magno-Varadini, 1823. Typis Joan. Tichy. In 8^o pag. 6.

Mus. Nat. Budapest.

1151

B u d a

1823

Învățătură pentru lucrătorii de tăbaca în țara ungurească și în Galitia.

La Buda, 1823. Typografia Universităței. In 8^o pag. 56 și 1 tabelă.

Mus. Nat. Budapest.

1823

P e s t

1152

Hóra-világ. Érzékeny-játék négy felvonásban. Szerzette ANDRÁD Elek. Némelly javításokkal közre bocsátotta Ponori Thewrewk József. Az avult képbe új szinekkel önt életet a' Festő.

Pesten, 1823. Petrőzai Trattner János betűjivel. In 8^o pag. 72.

Személyek: Hóra a' pörzaj' feje. Kloska, annak Czimborája. Evucze, Kloska' hitese. Balia, öreg Földűr. Krisztina, annak Leánya. Kenderessy Úrfi. Jákó, Székely Örmester. Zabolai, Kökössy, Gács, Székely Huszárok. Krisán, Hóra' Zászlótartója. Pávai, szabadságos Vitéz. Dévai, Balia' szolgája. Lepedus, Kimpian, Beluse, Uesinka kúrtös, Oláhok. Székely katonaság, Oláhság.

A' dolog történik Erdélyben az Abrudbányai Havasokon, az Oláhok' tanyájokon 1785.

(Piesa a fost reprezentată întâia oară la Pesta în ziua de 18 Martie 1808 și apoi de mai multe ori până la 1814.)

Mus. Nat. Budapest.

1823

K o š i c e

1153

LOSONTZI István : Hármas Kis Tükör, etc.

Kassán, 1823. Ellinger István. In 8^o pag. 224.

Acad. Hung. Budapest și alte exemplare.

1823

B r a t i s l a v a

1154

LOSONTZI István : Hármas Kis-Tükör, etc.

Posonyban és Pesten, 1823. Füskúti Landerer Lajos. In 8^o pag. 228.

Acad. Hung. Budapest și alte exemplare.

1823

P e s t

1155

Vergleichende Darstellung der Grundmacht oder der Staatskräfte aller europäischen Monarchien und Republiken. In zwey Abtheilungen, von denen die erste : das Land, die Urproduction, die industrielle und die commercielle Production; die zweyte : die Bewohner, die Geistescultur, die Vertheidigungskräfte und die Finanzen der europäischen Staaten umfasst. Von J. C. BISINGER, Professor der Statistik an der k. k. Theresianischen Ritterakademie zu Wien.

Pesth und Wien, 1823. Verlegt bey C. A. Hartleben und gedruckt bey A. Strauss. In 4^o pag. VIII și 416.

Prefața : Wien, den 2. August 1822.

Despre Valachia și Moldova. (p. 11, 58, 88, 103, 104, 108, 110, 113, 120, 132, 135, 140, 164, 201, 231, 255, 256, 328, 390) Afără de aceste se ocupă mai pe larg cu origina, limba, obiceiurile și caracterul Românilor. (p. 288—289, 308)

Mus. Nat. Budapest și alte exemplare.

1156

P e s t

1823

Paulus NAGY : Historia pragmatica Hungariae etc. Editio secunda.

Pesthini, 1823. Typis Nob. Joannis Thom. Trattner de Petróza. In 8^o pag. 427 și 404.

Prefața: Scribebam Magno-Varadini, die 4. Septembris, Anno 1823.

Editia adăugită a celei din 1817 (de sub No. 1084) cuprinzând compendiul istoriei Ungariei, scris pe baza izvoarelor tipărite, cu multe amintiri despre Români. De menționat sunt amănuntele capitolului despre revoluționea lui Horia din 1784 și ale războiului dela 1788—1789 dintre Austria și Turcia, cu bătăliile de pe teritorul țărilor române și povestirea vitejilor căpitanilor unguri. (p. 366—368)

Muz. Ardelean, Cluj și alte exemplare.

1157

S i b i u

1823

Kurzer Unterricht in der Geographie Siebenbuergens zum Gebrauche der deutschen Schulen in der Siebenbuergischen Militäer Graenze von Joseph BENIGNI Edlen von Mildenberg, K. k. Feld Kriegs-Sekretaer.

Hermannstadt und Kronstadt, 1823. Bey W. H. Thierry. Im 8^o pag. 36.

Din cuprins: 151) Der Bezirk des ersten Walachen Regiments. (p. 30—32) 166) Der Bezirk des Zweiten Walachen Infanterie Regiments. (p. 34—35)

Muz. Brukenthal, Sibiu și alte exemplare.

1158

H a l l e

1823

Erweis, dass die Valachen nicht Römischer Abkunft sind, und diesz nicht aus ihrer Italienisch-Slavischen Sprache folgt. Vom k. Rath v.***

Halle, 1823. In der Gebauerschen Buchhandlung. Gedruckt in der Gebauerschen Buchdruckerey. In 8^o pag. 31.

Autorul broșurii este (semnat cu cerneală pe unul din exemplarele văzute) von [Sabbas] TÖKÖLI aus Arader Comitat in Ungarn.

Mus. Nat. Budapest și alte exemplare.

1824

Bratislava

1159

Kurzer Unterricht in der Erdbeobachtung für Kinder etc. Zweyte verbesserte und vermehrte Auflage.

Preßburg und Oedenburg, 1824. Bey Carl Friedrich Wigand. (Cașin, gedruckt bey C. Werner.) In 8^o pag. XII și 155.

Cuprinsul vezi la ediția întâia din 1819, sub No. 1115.
Mus. Nat. Budapest și alte exemplare.

1824

Brașov

1160

Báró és Obristen Purcell Philantropiája, vagy a Székely Nevelőház. Előadta K. Vásárhelyen a Nevelőház elejében emel-tetett Triumfaliskapu alatt a Nemzeti Gyűlés előtt folyó 1823. esztendőben Octobernek 4-ik napján JANTSO Áron Létfalvi ev. ref. Pap.

Brassó, 1824. A. N. Schobeln Ferentz betüivel nyomtatta-tott Herfurt Fridrik Nyomtató által. In 8^o pag. 20.

Gross : Kronstädter Drucke No. 824.

1824

Sibiu

1161

Erfste Anleitung zur Kenntniß von Siebenbürgen. Von Karl Joseph EDER, Abbe, Doctor der Philosophie, Mitglied mehrern Gelehrten Ge-sellschaften und Director der Normalschule in Hermannstadt. Aus der Ungarischen Originalausgabe des Jahres 1796 übersetzt.

Hermannstadt, 1824. Im Verlage bey Martin v. Hochmeister. In 8^o pag. 115.

Din cuprins : Die Walachen. (p. 47—56)
Muz. Ardelean, Cluj și alte exemplare.

1824

Sibiu

1162

Elenchus, nomina civitatum, oppidorum, et pagorum in Magno Princi. Transsilvaniae existentium, ordine alphabeticō, distinctaque serie, juxta comitatuum processus, districtus, et sedes exhibens.

Cibinii, 1824. Typis Martini de Hochmeister etc. In 8^o pag. 113.

Retipărire întregită a celei din 1796 (de sub No. 812) care de obicei se află alăturată cărții ungurești din 1826 a lui Eder (de sub No. 1178) despre geografia Ardealului și astfel e poate chiar lucrarea sa.
Muz. Brukenthal, Sibiu și alte exemplare.

1163

B u d a

1824

Orbis antiquus ex tabula itineraria quae Theodosii Imp. et Peutingeri audit ad systema geographiae redactus et commentario illustratus opera P. Math. Petri KATANCSICH O. m. s. p. f. prov. Capistr. aa. 11. et philos doct. in reg. univers. Hung. antiquit ac numism. prof. et biblioth. cust. emerit. Cum gemino indice geogr. ad calcem. Pars I—II.

Budae, MDCCCXXIV—MDCCCXXV. Sumtibus typographiae regiae universitatis Hungaricae. In 4^o foi 4 și pag. cvIII + 73I. Pars I. Continens Europam.

Prefața : Budae pridie Calendas Sextiles MDCCCXXIV.

Din cuprins : Caput IX. Moesia. (p. 337—366) Cap. X. Dacia : § 1. Nuncupatio et fines. 2. Montes, fluvii, deserta. 3. Populi Dacie. 4. Daciae oppida, mansiones. (p. 367—381)

Compendiu prețios, care cuprinde și amănuntele referitoare de pe teritoriul principatelor române.

Bibl. Acad. Hung. Budapest și alte exemplare.

1164

P e s t

1824

Dissertatio historica de Ioannis Hunniadis ... ortu et nativitate ... M. Io. David BAIERI (Ienae, 1708) Reimpressa ex exemplari in celeberrima biblioteca viri doctissimi et eruditissimi, Spectabilis ac perillustris Domini Nicolai senioris Jankovich de Wadas, complurium incl. comitatuum tabulae judiciaiae e primariis assessoris asservato. Cura Iosephi Thewrewk de Ponor, Jurati Causarum in Hungaria et Transsilvania Fori utriusque Advocati.

Pestini, 1824. Typis Matthiae Trattner de Petróza. In 4^o pag. 28.

Ediția I. din 1708 descrisă sub No. 280.

Mus. Nat. Budapest și alte exemplare.

1165

T r n a v a

1824

Kurzer Abriss der Geschichte von Oesterreich, Böhmen und Ungern, von Johann GENERSICH, Professor der Kirchengeschichte und des Kirchenrechts an der protestantisch-theologischen Lehranstalt zu Wien.

Tyrnau, 1824. Bei Felix Wachter. In 8^o pag. IX foi 3 și pag. 339.

Din cuprins : 1330. Karl Robert und der Ban der Walachei Bazarab. (p. 235—236) 1359. Ludwig der Grosse gegen die morgen-

Bibl. vol. II.

16

ländischen Christen. 1365. Der König von Ungarn, vereint mit dem Fürsten der Wallachei gegen die Türken. Unterwerfung des walachischen Fürsten. (p. 252 și 254—246) Die Moldau und die Walachei erkennen unter König Matthias den ungrischen Scepter wieder. (p. 287) Fürst von Siebenbürgen, Moses Székely verliert sein Leben in einer Schlacht mit dem wallachischen Woywoden. (p. 315) Glücklicher Feldzug des Georg Rákóczi I. gegen die Wallachen. (p. 319) Maria Theresia vergrössert den Staat mit der Bukowina, Stücke der Moldau. (p. 335)

Mus. Nat. Budapest și alte exemplare.

1824

S i b i u

1166

De praediis praedialibusque Andreani commentatio. Quam pro loco inter professores Gymnasii Cibiniensis Aug. Conf. Add. obtinendo scripsit Mart. RESCHNER.

Cibinii, MDCCCXXIV. Typis Mart. de Hochmeister. In 8º mic pag. 52.

Din cuprins: De Silva Blaccorum et Bissenorum. (p. 19—32)
Muz. Brukenthal, Sibiu și alte exemplare.

1824

C l u j

1167

Nemes Erdély ország' külső törvényes székin perfolyta leveleinek formáji etc.

Kolo'svárt. 1824. Nyomtatva a' Ref. koll. betüivel. In 8º mic pag. 74.

Din cuprins: Formulele de jurământ ale Românilor. (p. 18—21)
Muz. Ardelean, Cluj și alte exemplare.

1824

D e b r e c e n

1168

Nemes Erdély ország külső törvényes székin perfolyta leveleinek formáji etc.

Debreczenben, 1824. Nyomattatott Kolo'svári könyváros Idős b Gutman János Költségével. In 8º mic pag. 96.

Din cuprins: Formulele de jurământ ale Românilor. (p. 69—72)
Mus. Nat. Budapest și alte exemplare.

1824

B r a t i s l a v a

1169

Das Königreich Ungarn, nach dessen Größe, Bevölkerung, Landesbestände, physikalischer Beschaffenheit, Cultur und Handelsverhältnissen. Von Leopold, Johann STOTZ.

Bresburg u. Debdenburg, 1824. C. Gr. Wigand. In 8º pag. VIII și 374.
Petrik vol. III p. 449.

1170

P e s t

1825

Közönséges geographia, etc. Irta FERENCKY János. Második egészen meg jobbitott kiadás.

Pesten, 1825. Eggenberger Jósef, könyváros költségén. (Petrószai Trattner János Tamás betűivel.) In 8º pag. 292 și foi 5.

Prefața: Pesten. 1822-ben.

Din cuprins: Moldavia, Valachia. (p. 179—180)

Vezi și editia din 1809 de sub No. 985.

Mus. Nat. Budapest și alte exemplare.

1171

P e s t

1825

Csaták Hóra' Követőjivel a' Dévai mezőn. Leirta Bajesdi VITÁN Sándor, Tekintetes, Hunyad Vmegye' Táblabirája. Segéd-könyv Hóra' paraszthadának Hisztoriájára.

Pesten, 1825. Füskúti Landerer Lajós' betűjivel. In 8º pag. 30.

Dedicăția: Ponori Thewrewk József, István, és Miklós kedves Öcsimnek. Déván, Januárius 15-dikén, 1822.

Cuprinsul: Bevezetés. (p. 5) Első Csata. (p. 9.) Második Csata. (p. 15) Harmadik, és elválasztó Csata. (p. 21) Befejezet. (p. 29—30)

Autorul descrie ca martor ocular cele trei bătălii cu cetele lui Horia sub cetatea Deva la 6 și 7 Noemvrie 1784. De altfel pe ultima pagină notează (în Deva, 18 Septembrie 1824) că lucrarea sa de față a apărut mai înainte, fără consimțimântul său în revista „Tudományos Gyűjtemény“ fără nici o pregătire și cu multe defecte. (A se vedea în anul 1821 fascicola XII.)

Muz. Ardelean, Cluj și alte exemplare.

1172

P e s t

1825

Historia pragmatica a Glycerio SPÁNYIK etc. Editio tertia.

Pestini, 1825. Typis Nobilis Matthiae Trattner de Petróza. In 8º pag. 607 și XVI. (Conspectus operis.)

Din cuprins: Partea până la 1526 vezi la ediția întâia din 1816 de sub No. 1072. Partea a doua dela 1526 până la 1822 are următoarele amănunte privitoare la Români: Accepta Bukovina: 1777. (p. 545) Seditio Valachorum in 1784. (p. 557—558) Bellum Turicum: 1787—1790. (p. 560—562)

Muz. Ardelean. Cluj și alte exemplare.

1173

N e a m ț u

1825

Scrisoarea Moldovei. De Dimitrie CANTEMIR Dómnul ei. Care acum întâiu sau tipărit în zilele bine Credinciosului și de Hs.

Iubitorului Domnului nostru Ioann Sandu Sturza Voevod. Cu blagoslovenia Prea osințitului Arhiepiscop și Mitropolit Chirio Chirio Veniamin al Mol[dovei.] Pe vremea Prea cuviosului Stareț a sfintelor Monastiri Neamțului și Secului Kir Dometian.

La anul 1825, Augu[st] în 19. In sfânta Monastire Neamțul.
In 8^o pag. 344.

Din cuprins: Partea a doua politicească : Cap. al XVIII. Pentru cealalți locuitori ai Moldovei (p. 270) vorbind și de ceangăii-unguri. Academia Română, București și alte exemplare.

1825

B u d a

1174

Lesicon roma'nescu-la'tinescu-ungurescu-nemțescu quare de mai multi autori, in cursul' a trideci, și mai multor ani s'a lucratu. / Seu Lexicon Valachico-Latino-Hungarico-Germanicum quod a pluribus auctoribus decursu triginta et amplius annorum elaboratum est.

Budae, 1825. Typis et Sumtibus Typographiae Regiae Universitatis Hungariae. In 8^o pag. 8 și VIII + 103 și 771. Prețul 4 fl.

Prefața: Typographia Regia Budensis Lectori benevole Salutem! Datum Budae, die 30. Augusti 1825.

Urmează aceeași prefață românește (tipărită în duble-coloane cu litere latinești și cirilice) din care aflăm, că dicționarul început de revizorul și corectorul Cărților românești de Legea Greco-Catholică, după moartea lui a fost adăugit cu limba ungurească și nemțească de Vasile Kolossi, protopopul Secărembului (Nagyág) și apoi de canonul Ioan Corneli și când acesta a părăsit Buda (chemat de episcopul său din Oradea) de preotul Petru Major, iar când acesta a murit a fost urmat de Ioan Theodorovics parohul românesc neunit din Pesta și Alesandru Theodori „a Filosofiei și a Medicinei Doctor” tot din Pesta. (p. 1—8)

După prefață urmează (p. III—VIII) Ortographia Romana, sive Latino-Valachica, una cum clavi, qua penetralia originationis vocum reserantur, scris de [Petru Major] cu un „opuscul” latinesc despre limba română (p. 1—53) și un Dialogu Pentru începutul limbei Română între Nepotu și Unchiu (p. 54—102) tipărit cu litere latine și cirilice; iar dicționarul propriu zis cuprinde alte 1—771 pagini, începând cu cuvintele românești (scrise cu litere latinești, dar transcrise și cu cirilică) ultimul vocabul fiind întotdeauna cel nemțesc.

In prefață cărții nu se menționează însă faptul interesant, că articolele nemțești și latinești ale acestui „Lesicon” cu literile A, B, G, H, I și C (până la cuvântul Confibula) au fost scrise — sau cel puțin adăogite — de către învățătul profesor din Mediaș, Ioan Mihail Ballmann. (*Trausch* vol. I p. 54.)

Mus. Nat. Budapest și alte exemplare.

1175

Bratislava

1825

Három értekezés Hunyadi Székely János,' Magyarországi Kormányzó', Erdélyi 's Havasalföldi Vajda,' Tóthországi, Temesi 's Szörényi Bán,' Beszterczei örököls Gróf,' és Nándor-Fejérvári Kapitány' törvényes ágyból lett születésének bebizonyítására. Jegyzetekkel közli Ponori Hewrek József.

Pozsony, 1825. September' 25-dikén. Füskúti Landerer Lajos' könyvműhelyében. In 8^o pag. xxii și 60.

Cuprinde următoarele trei disertațiuni istorice despre obârșia lui Ioan Hunyadi, pentru a dovedi, că nu e fiul bastard al regelui Sigismund (după legendă) ci e de origină ungară:

I. Gubernátor Hunyadi Jánosról való értekezódés, mellyben megbizonyitatik, hogy nem volt szerelem' gyermeké. Irita Zágoni ARANKA György. (p. 3—15)

II. Megczáfolása azon bitang hírnek, hogy Hunyadi János Magyarországi Kormányzó és Erdélyi Vajda vad ölelésből eredett. KA-ZINCZY Ferencznek Gróf Dessewffy Józsefhez írt Erdélyi Levelei közül. Dédács, Aug. 14-dik, 1816. (p. 19—41)

II. Halicsországi Kormányszéki Tanácsnok, és Kerületbeli Kapitány (Eperjesi születésű) KRIEBEL János Úr' Levele Kazinczyhoz, Brzezsán, Octóber 26-dikán, 1817. Hunyadi János' születése eránt. (p. 45—52)

Anexat 4 documente dintre anii 1508—1509. La sfârșit (2 foi paginate) glosar de cuvinte rare, folosite în text.

Muz. Ardelean, Cluj și alte exemplare.

1176

Bratislava

1825

Fragmente zur Geschichte der Völker ungarischer und slawischer Zunge, nach den griechischen Quellen bearbeitet von Gregor DANKOWSZKY, Professor der griechischen Sprache an der königl. Akademie zu Pressburg. Zugleich ein Beytrag zum besseren Verstehen Herodot's, Strabo's, Diodor's von Sicilien, der Byzantiner, und der alten Geographie insbesondere. Erstes Heft. Urgeschichte der Völker slawischer Zunge.

Pressburg, 1825, gedruckt bey Belnay's Erben. In 8^o pag. 52.

Din cuprins: Originea numelui Dunării: *Istros* din Ostrow, *Prut* din Porata, *Argeș* din Hrdj și *Seret* din Tiarana, tot numiri scitice-slave, după explicația amănunțită a autorului. (p. 20—24)

Bibl. Acad. Hung. Budapest și alte exemplare.

1177

Pest

1825

Rajzolatok a' magyar nemzet legrégebb történeteiből. Figyelem gerjesztésül ki adta HORVÁT István, etc.

Pesten, 1825. Petrőzai Trattner Mátyás Betüivel. In 8º pag. XII și 132.

Prefața: Pesten, Karátson Hava 13-dikán 1825.

Lucrarea învățatului custode al Bibliotecii Naționale Ungare despre originea Ungurilor și a neamurilor înrudite cu ei, făcută pe baza unui bogat material istoric, autorul mărturisind (p. 3) că a cîșt peste 300,000 de documente și toate cîrțile privitoare la tema sa. Cartea a fost însă mult criticată chiar de Unguri, din cauză că patriot înflăcărat cum era, autorul voia să dovedească că Sfânta Scriptură e plină de numiri ungaro-cumane (p. 19) și cu toate acestea cartea are date foarte folositoare.

Autorul vorbind de Cumanei din Moldova e de părere că *Cumani, Philistei et Tartari* noviter ad fidem Christianam conversi (din scrisoarea lui Ioan XXI din 1410) sunt strămoșii Ungurilor din Moldova. (p. 94—95) Cîtând apoi dintr-un document dela 1412 „Forum Jasskytarg in sinistra parte fluvii Pruth” precum și numirile de *Jász-Vásár* și *Román-Vásár*, iar după autorul ardelean *Decius Barovius* (din veacul al XVI-lea) cuvintele: „Aaron in metropolitano regni sui oppido, quod Forum Jazygum vulgo appellant” rîce că n’au temeu cele scrise de *Cantemir* (în Beschreibung der Moldau, p. 52) cum că: Vor desselben Zeiten war die Stadt nur ein ganz schlechtes Dorf, worin kaum drey oder vier Familien sich niedergelassen hatten, mit einer Mühle versehen, welche ein gewisser alter Müller *Johann*, oder wie er diminutive genennet wurde, *Jasz i* (Hänschen) besass” — atât mai puțin că numele Iazigilor se află (după Köleséri, p. 17) deja pe o piatră a împăratului Hadrian. Importantă e și informația (după Samuel Timon) cum că preotul trimes [de principale Francisc Rákóczy] la ungurii din Moldova, e pomenit astfel: Ad posteros *Cumanorum* anno 1706. in Bessarabiam missus fuit Tirnavia sacerdos. (p. 96)

Muz. Ardelean, Cluj și alte exemplare.

1825

W i e n

1178

Antonius ROSICH : Compendium geographicum etc. Editio altera. Tomus I—II.

Viennae, 1825. Apud Josephum Geistinger. In 8º foi vi și pag. 274 + 150.

Cuprinsul la ediția întâia din 1821 sub No. 1133.

Mus. Nat. Budapest și alte exemplare.

1826

S i b i u

1179

Erdély ország' ismertetésének 'zengéje. Irta próba gyanánt ÉDER Io'zef Károly, A' Szebeni Nemzeti Iskolák' Igazgatója.

Kolosvárat's Szebenben, 1826. Nyomtatta maga Költségén Hochmeister Márton. In 8º pag. LXX.

Imprimatur: Claudiopoli 27. Octobr. 1795. Ios. Martonfi m. p.
Din cuprins: Oláhok. (p. XXXIII-XL.)

Cfr. ediția întâia din 1796 sub No. 812.

Anexat: Elenchus civitates etc... exhibens, adăogit cu seria comitatelor și a scaunelor, cu lista regilor, a principilor și a voivozilor Ardealului, dintre 1002—1555; a gubernatorilor 1456—1812; a generalilor comandanți 1589—1820; a episcopilor 1103—1820; a cancelarilor 1695—1824; a tezaurarilor 1569—1824; a președintilor tribunalului suprem — Statuum praeces 1627—1817; a comisarilor — supremi commissarii provinciales 1692—1820; a președintilor Tablei 1735—1822; a directorilor fiscale — Exactoratus Provincialis Praesides 1741—1819; a cancelarilor provinciali 1580—1819 și a comiților Sașilor 1255—1826; seria cărora e greu de găsit aiurea, arătându-ne totodată întreaga organizație administrativă a Ardealului.

Muz. Brukenthal, Sibiu și alte exemplare.

1180

B r a t i s l a v a

1826

Anonymous Belae regis notarius, Simon de Keza et Joannes de Turotz De Hungarorum natali solo referentes recensiti et illustrati, a Gregorio DANKOVSKY Literarum Graecarum in Reg. Academia Possoniensi Professore R. P.

Posonii, 1826. Typis haeredum Belnayanorum. In 8^o pag. 38.

Prefața: Scribebam Posonii 28 Maii 1826.

Din cuprins: Excursuri despre Valachi, Vedea, Teliorman, Ardsisch, Koman, Komanka (p. 23—24) Moldavia et Nigra Cumania. (p. 29)

Mus. Nat. Budapest și alte exemplare.

1181

S i b i u

1826

Orthoepia latina, latino-valachica, hungarica, germanica, et serbo-valachica. Juxta gustum hodiernae paedagogiae in novum ordinem composita a MANIU Montan Nicolao; absoluto theologo Viennensi et in primaria regia normali schola Balásfalvensi primae classis magistro.

Cibinii, 1826. Typis Martini de Hochmeister. In 8^o pag. 118.

Din cuprins: Orthographia latino-hungarica. (p. 43) Vocabularium Latinum, Valachicum, Hungaricum et Germanicum. (p. 99—116)

Muz. Brukenthal, Sibiu și alte exemplare.

1182

B u d a

1826

Însemnare a călătoriei meale Constandin Radovici din Golești făcută în anul 1824. 1825. 1826. / Reise-Beschreibung von Ronst. Golești.

La Buda, 1826. În Crăiasca Tipografie a Universității Ungar(iei.) In 8^o pag. 237.

Boierul muntean Constantin (Dinicu) Golescu făcând dela 1800 începând patru călătorii prin străinătate își tipărește aici — în această întâia carte românească de călătorii — notele și impresiunile din diferitele țări pe unde a umblat, asemănând împrejurările observate cu cele ale țării sale.

Notele autorului sunt adesea foarte naive, dar cu toate acestea aflăm prin ele și observații bune, cu amănunte neîntâlnite aiurea și astfel însemnăm aici orașele din Ungaria, pe care le descrie cum și vine mai bine, pe scurt ori mai pe larg.

Venind dela București și intrând în Ardeal, popasurile sale au fost următoarele : Kroușstadt, ce-i zic românește Brașov, Făgăraș, Avric, moșia Baronului Brukenthal, Ermanștat (Sibiul) cu 16,000 de locuitori, Milembach (Sas-Sebeș) și de acolo într-o „poștă” la Karlsburg (Beligrad) cu cetate vrednică de vedere, Torda, Klauzenburg (Cluj) cu scaunul Guberniei și mulți domni unguri, iubitori de străini, Grosvardain (Oradia mare) cu trei biserici frumoase ; Peșta cu zidiri mari, școli, muzei, băi și un teatru foarte mare și frumos, pe scena căruia încap ostași călăreți cu tunuri dimpreună ; Ofen (Buda) scaunul Ungariei, Naidorf, Raab, Viselburg, Agenburg și Prezburg (Pojonu) unde autorul a avut prilejul să asiste la ceremoniile încoronării regelui Francisc al II-lea, în ziua de 25 Septembrie 1825 cari l-au impresionat atât de mult, încât nu-și putu opri lacrimile. (p. 11—37)

Golescu părăsind Ungaria ajunge în cinci poște la Viena (Beciu) urmându-și călătoria prin Italia și Elveția până în Bavaria.

Bibl. Univ. Budapest și alte exemplare.

1826

B u d a

1183

Starea de acum din Oblăduirea Geograficească, Orășenească și Politicească a Printipaturilor Valahiei și a Moldaviei după îngrijirile făcute de o lăcuire de anii cincisprezece, atât în Țarigrad, cât și în împărăția Turcească de Tomas TORNTON Englezul, Sol fiind la Țarigrad, tipărită la Paris în anul 1812. Iar acum tălmăcită în limba românească, și dată la tiparul spre cunoștința neamurilor acestor doao Printipaturi de un Român poftitoru de îndreptarea Neravurilor neamului românesc, și a sa luminare, spre mărire și bună fericire. / Die dermalige geographisch-bürgerlich- und politische Lage der Fürstenthümer Walachien und Moldau.

La Buda, 1826. În Crăiasca Tipografie a Universității Ungar(iei.) In 8^o pag. XVI și 99.

Imprimatur : Budae die 18 Augusti 1826. G. Petrovits m. p.
Censor Librorum.

Compilație făcută pe baza datelor luate din cărțile lui Dumitru Cantemir și Carra, întregite cu multe amănunte și observații proprii. Lucrarea e precedată de o prefată foarte inimoasă a unui „Român neaos” care văzând cele reale scrise de străini despre Români, s'a hotărât să traducă și să tipărească acest tratat al englezului bine informat, scris cu bunăvoiță și înțelegere pentru Români și țările locuite de dânsii.

Traducătorul nenumit pare a fi (după cercetările lui Petre V. Haneș) Constantin Goleșcu.

Mus. Nat. Budapest și alte exemplare.

1184

Pest

1826

Elias GEORCH de Etre-Karcha : Disquisitio critica dissertationis historicae Baiero-Besserianae de ortu et nativitate Joannis de Hunyad.

Pestini, 1826. Typis Nob. Matthiae Trattner de Petróza.

In 4^o pag. 39.

Cfr. ediția lui Iosif Thewrewk din 1824 sub No. 1164.

Mus. Nat. Budapest și alte exemplare.

1185

Pest

(1826)

Das irdische Glueck ein Unglueck, und das irdische Unglueck ein Glueck; zuletzt Betrachtungen über den christlichen Glauben. Alles mit Beweisen, theils durch Stellen aus den zwey heiligen Schriften, theils durch gesunden Menschen-Verstand. Von Johann Georg v. PAZIAZI, Gew. Grosshändler in Wien.

Pesth. Gedruckt bei Ludwig Landerer, Edlen von Fúskut.

In 8^o pag. XIII și 68.

Autorul acestei cărți spune în Prefață, că este născut ca G. R. N. U. în Moscopol în Macedonia la anul 1763 și adus ca băiețel la Viena a trăit întotdeauna în bogăție și petreceri până la 1796, când părăsit de toată lumea a căutat măngâiere în cetarea cărților sfinte, mai cu seamă după 1825, când ajuns damblagiu, a început să scrie aceste ale lui cugetări despre morala creștină, din cari publică acum 14 pentru semenii săi cari au pătit-o la fel cu dânsul.

Cartea a fost tipărită pe semne de fiul său, care ajuns la Pesta, a devenit secretarul contelui Ștefan Széchenyi; ca atare îngrijia de tiparul cărților contelui și se tinea de Român.

Mus. Nat. Budapest.

1186

Pest

1826

LOSONTZI István : Hármas kis-tükör, etc.

Pesten, 1826. Petrözai Trattner Mátyás. In 8^o pag. 262.

Acad. Hung. Budapest și alte exemplare.

1827

W i e n

1187

ANONYMI Belae regis notarii de gestis Hungarorum liber. Textum ad fidem Codicis membranaei Bibliothecae Caesareae Vindobonensis recensuit, prolegomena et Indices addidit Stephanus Ladisl. Endlich er Hungarus Posoniensis.

Viennae, MDCCXXVII. Typis et sumtibus Caroli Gerold. In 8^o mic pag. X și 272+Index historicus et Index geographicus.

Prefață: Posonii, Prid. Non. Decembr. MDCCXXVI.

Anexat: Primele 5 rânduri ale codicelui, facsimilate în aramă. Cea mai bună ediție critică a operei importante.

Muz. Ardelean, Cluj și alte exemplare.

1827

O r a d e a

1188

Marirei suale pre-osantitu-lui, si pre-luminatu-lui Domn— „Nicolae Kováts episcopu-lui diecesei Belgradu-lui, in marele principat—” Ardeal — „smeritul, si umilitul fiu Dimitrie Hosszu Parochul d’in Sályi a’ Diecsei Oradiei Mare Graeco-Catholică.

In Oradea Mare, 1827. Cu Typpariu-lui Joan Tichy. In 8^o pag. 6. (Versuri.)

Imprimatur: M. Varadini die 11-a Junii 1827. Ladislaus Gedeon, m. p. Reg. Distr. Libr. Revisor.

Bibl. Univ. Budapest. Miscellanea in 8^o 159 No. 57.

1827

O r a d e a

1189

Méltóságos és Fő-Tiszteletű Laicsák Ferencz úrnak. Nagyvárad megyés püspöknek tiszteletére : midön a’ rosnyai fő pásztori székéből, a’ nagy-váradiba lett által lépései fiui örömrézzel A’ Sályi Görög Egyesült Hívek’ lelki pásztorra Hösszú Demeter által.

Nagy-Váradon. Tichy János’ betűivel. In 8^o pag. 6.

Imprimatur: M. Varadini die 11-a Junii 1827. Ladislaus Gedeon, m. p. Reg. Distr. Libr. Revisor.

Bibl. Univ. Budapest. Miscellanea in 8^o 155. No. 10.

1827

B u d a

1190

Erweis, dass die Walachen nicht römischer Abkunft sind, und dies nicht aus ihrer italienisch-slavischen Sprache folgt. Mit mehreren Gründen vermehrt, und in die walachische Sprache übersetzt durch S. T. / Arătarea că Vlahii sau Rumâni nu's

de viață Românilor, și că rădăcina aceia din limba lor slăvenească mestecată cu talianească nu se urmează. Din limba nemțească pre cea rumânească întoarsă, și cu mai multe materie înmulțită prin S. T.

Ofen, 1827. Gedruckt mit k. ung. Universitäts-Schriften. Zu finden bey J. Eggenberger Buchhändler in Pesth. In 8° pag. 184.

Din cuprins: Wörter aus der Romanischen Sprache in Rhaetien. (p. 112) Gespreche Ladinisch in der Schweitz. (p. 114—116) Anhang. Antwort Herrn Bozsinka. (p. 162—182)

Imprimatur: Pestini die 12. Junii 1827. Drescher m. p. Ioannes Theodorovits m. p. G. n. u. R. Parochus Pestiensis, Assessor Consistorialis, et Librorum Valachicorum Int. Censor. (p. 182)

Tipărit nemțește și românește. (Vezi prima ediție dela 1823 sub No. 1157.)

Mus. Nat. Budapest și alte exemplare.

1191

P e s t

1827

Animadversio in Dissertationem Hallensem sub Titulo: *Erweiss, dass die Walachen nicht Römischer Abkunft sind* etc. vom k. Rath von *** 1823 editam. Cui adnectitur fidedignis Scriptoribus fulta Probatio, Valachos esse veros Posteros Romanorum. Authore Damasceno Th. BOZSINKA, 1827.

Pestini. Typis Ludovici Landerer de Füskút. In 8° pag. 56 + 1 foiae.

Academia Română, București și alte exemplare.

1192

K o š i c e

1827

Neuester Wegweiser durch das Königreich Ungarn, und nach allen angränzenden Ländern. Mit statistischen Angaben der Zahl der königl. Freistädte, Marktflecken, Dörfer und Prädien, der Grösse und Bevölkerung, der einzelnen Comitate und Districte. Nebst einer Postkarte von Ungarn und Siebenbürgen, verbunden mit einer ausführlichen Beschreibung aller Mineral-Bäder, Gundbrunnen und Heilquellen des Königreiches Ungarn, Croatiens, Slavonien und Siebenbürgen, hinsichtlich ihrer chemischen Bestandtheile, medicinischen Wirkung, Unterkunft, Lage, Umgebungen, Lebensart, Zerstreuungen, Theurung oder Wohlfeilheit etc. Von Carl v. SZEPESHÁZY, königl. Vice-Provincial-Commissär und mehrerer löbl. Comitate Gerichtstafel-Beisitzer, und I. C. v. THIELE, kaiserlich-russischem Rathe.

Kaschau, 1827. Druck und Verlag von Carl Weifer. In 8^o pag. VIII și 240.

In prima parte a cărții (p. 1—40) se dau tabelele diferențelor linii de diligență cu indicarea tuturor stațiunilor și a distanțelor lor în mile geografice, iar a doua e un dicționar topografic al stațiunilor balneare și al locurilor cu ape minerale, formând astfel primul compendiu balneologic al Ardealului, cu însemnări bune geo-topografice ale locurilor descrise.

Mus. Nat. Budapest și alte exemplare.

1827

Oradea

1193

Ode amplissimis honoribus *Illustrissimi, ac Reverendissimi domini domini* Samuelis Vulcan Episcopi Magno-Varadinensis Graeci Ritus Catholicorum, vere patris dioeceseos, recurrente XIII. Cal. Sept. *fausta onomasi* patroni sui benignissimi, in clientelaris, gratitudinis tesseram, a Moyse NOAK de V. Hunyad, Praefatae Dioeceseos Alumno et SS. Theologiae, In Seminario L. R. ad B. M. V. Elysabeth Visitantem, in Annum primum Auditore Absoluto oblata.

Magno-Varadini, 1827. Typis Joannis Tichy. In 8^o foi 4.

Imprimatur: M. Varadini die 16-a Julii 1827. Ladislaus Gedeon m. p. Reg. Distr. Libr. Revisor.

Bibl. Univ. Budapest. Miscellanea în 8^o 153 No. 28.

1827

Debrecen

1194

LOSONTZI István : Kis tükör, etc.

Debreczenbenn, 1827. Tóth Ferentz. In 8^o pag. 195.

Acad. Hung. Budapest și alte exemplare.

1827

Oradea

1195

Isitirion, quod Illustrissimo ac Reverendissimo Domino Francisco Laicsák, Episcopo M. Varadinensi, dum e dioecesi Rosnaviensi veniret Varadinum ingressuro obtulit Moyses NOAK de V. Hunyad, *Dioec. Gr. C. M. Varad. Alumnus*.

Magno-Varadini, 1827. Typis Joannis Tichy. In 8^o mic pag. 7. (Versuri.)

Imprimatur: M. Varadini die 5-a Novembris 1827. Ladislaus Gedeon, m. p. Reg. Distr. Libr. Revisor,

Bibl. Univ. Budapest. Miscellanea în 8^o 153 No. 8/a.

1196

P e s t

1827

Kurze Erklärung der Lateinischen Sprachlehre, verdeutscht von Johann KONSTANTIN. Zwei Theile. Zweyte verbesserte, und vermehrte Ausgabe.

Pesth, 1827. Mit Ludwig v. Landerer'schen Lettern. In 8° pag. 88 și 184.

Ediția I. necunoscută, iar prima parte a volumului II e o retipărire a aproape intregului volum I.

Mus. Nat. Budapest.

1197

P e s t

1827

Auswahl denkwürdiger Inschriften auf Grabmählern, welche in den Obern, und Untern Leichenäkern der königl. Freystadt Pesth befindlich sind. (Herausgegeben von Jos. PISTORY.) Erstes Heft.

Pesth, 1827. Gedruckt bey Ludwig Landerer Edlen v. Füskűt. In 8° pag. 32. (Fragmentar.)

Din cuprins : Monumentul mare Negotiatorului Domnului Nicolae Rozsa Fostului la Deputatia Fundului Nației de Legé Neunité Assessor. Quarele, intristata Lui Soacă și amărtele Fice, intru simnul adéveratei iubiri neuitaia monument al Réposatului Reoperiré, Quare Dupo Lungă și Dreapta viata in 16 Sept. 1824 In sinul lui Avram Fu chiamat.

Dreptata Quarele Liubi s' virtute mai multe
Pentru Quare Plagar Fu Tuturor a lui Frati :

Fata acum reposat si Făr de dulce Graire

Rozsa Fratele Bun, in Putinel Zace La ei.

S'a născut in A. 1765. 18. Julii. Au reposcat in A. 1824.
16 Sept. (p. 13)

Mus. Nat. Budapest. L. eleg m. 923.

1198

P e s t

1827

Geschichte des osmanischen Reiches, grossentheils aus bisher unbenützten Handschriften und Archiven durch Joseph von HAMMER. Vol. I—IX.

Pest, 1827—1833. In C. A. Hartleben's Verlage. Gedruckt bey Anton Strauss in Wien. In 8° Cu hărți.

Vol. I. Von der Gründung des osmanischen Reiches bis zur Eroberung Constantinopels. 1300—1453. Vol. II. Von der Eroberung Constantinopels bis zum Tode Selims I. 1453—1520. Vol. III. Vom Regierungsantritte Suleiman des ersten bis zum Tode Selim's II. 1520—1574. Vol. IV. Vom Regierungsantritte Murad des dritten bis zur zweyten Entthronung Mustafa's I. 1574—1623. Vol. V. Vom

Regierungsantritte Murad des vierten bis zur Ernennung Mohammed Köprili's zum Grosswesir. 1623—1656. Vol. VI. Von der Grossvesirschaft Mohammed Köprili's bis zum Carlowiczer Frieden, 1656—1699. Vol. VII. Vom Carlowiczer bis zum Belgrader Frieden. 1699—1739. Vol. VIII. Vom Belgrader Frieden bis zum Frieden von Kainardsche. 1739—1774. Vol. IX. Schlussrede und Uebersichten. I—X.

Din cuprins: Vol. I. Der König von Ungarn, Servien, Bosnien und Fürst der Wallachey verbünden sich gegen die Türkten. 1363. (p. 169—170) Myrtsche, der Woiwode der Wallachey und die Schlacht bey Nikopolis. 1396. (p. 237 și 241) Einfall der Türkten in die Wallachey. 1396. (p. 245) Der Sultan Musa und Mirtsche, der Woiwode. 1406. (p. 347) Musa's Flucht gegen die Wallachey. 1413. (p. 358) Türkische Streifzüge in der Wallachey. 1416. Dan und Mirtsche. (p. 371—372) Firusbeg gewährt dem Woiwoden Drakul Frieden. 1423. (p. 417) Die Ruhe hergestellt in der Wallachey. Drakul's Einfall in Siebenbürgen. 1452. (p. 444—445) Türkischer Streifzug gegen Ungarn. Drakul, der Woiwode. 1438. (p. 447) Drakul kriegt seine Söhne zurück. Wallachey bleibt unter ungarischer Oberschaft. 1444. (p. 455—456) Hunyad's Flucht mit den Wallachen aus der Schlacht bei Warna, 1444. (p. 464) Verrätherey der Wallachen in der Schlacht bei Kossova. 1448. (p. 479)

Vol. II. Wlad, der Pfahlwüterich. Wlads Verrath an Mohammeds Gesandten. Drakuls Einfall in die Bulgarey. (p. 60—66) 1475. Moldauischer Feldzug. (p. 136—138) 1476. Moldauischer Feldzug. (p. 143—144) 1484. Feldzug in die Moldau. (p. 288) 1498. Streifzüge in Pohlen. (p. 311—312) 1503. Ungarischer Friede. (p. 331)

Vol. III. Fürsten-Veränderungen in der Wallachey. 1523. (p. 48—50) Feldzug in die Moldau. Begebenheiten auf dem Marsche, Verleihung der Moldau. 1538. Rückmarsch aus der Moldau. (p. 200—203) Suleiman's Schrift an die Siebenbürger. 1550. (p. 290) 1555. Fürstenwechsel in der Wallachey, Moldau. (p. 335) 1562. Der Abenteuerer Basilikus, Fürst der Moldau. (p. 397—400) Vorfälle in Adrianoipel, Moldau. 1568. (p. 523—524) Feldzug Iwonia's in der Moldau. 1572—1574. (p. 605—608) Renegaten. (p. 613)

Vol. IV. 1577. Veränderungen in der Moldau, Walachey. (p. 32—33) 1577. Michael Cantacuzene's Hinrichtung. (p. 46—48) 1583. Äussere Verhältnisse mit Moldau, Wallachey. (p. 117) 1584—9. Veränderungen in der Moldau und Wallachey. (p. 155—156) 1592. Woiwodenwechsel. (p. 204) 1594. Abfall von Moldau und Wallachey. (p. 224—226) Steuerbare Schutzländer: die Moldau, Wallachey. (p. 238) 1595. Sinan's Feldzug in die Wallachey. (p. 248—251) 1596—1601. Michael's, des Woiwoden der Wallachey, Politik und Ende. (p. 309—312) 1605. Friedensverhandlungen Bocskai's. (p. 391) 1611. Feldzug in der Moldau. (p. 478—479) 1616. Czernin's Botschaft. (p. 488) 1611. Gratianni, David Scherban und Gabriel Mogila. (p. 503) 1620. Gratianni's Ende. (p. 511—514) 1621. Stephan Thomsa. (p. 527—528)

Vol. V. 1630. Verhältnisse mit Moldau, Walachey. (p. 126—127) 1639. Matthäus Bessaraba. (p. 263) 1645. Lupul, der Woiwode der Moldau. (p. 396) 1649. Erneuerung des Vertrages mit Rakoczy.

(p. 491) 1653. Des Tatarchans Einfälle in die Moldau. (p. 596) 1654. Matteo Bessaraba. (p. 606)

Vol. VI. 1657. Der Tatarchan wider die Moldau und Wallachey, deren Fürsten abgesetzt werden. (p. 30—33) 1660. Michne abgesetzt. Ghika, Fürst der Wallachey. (p. 67—69) 1663. Walachische Hilfstruppen vor Neuhäusel. (p. 113) 1664—1669. Moldauische und walachische Verhältnisse zu der Pforte. (p. 203—205) 1672. Weisung des Grossvesirs dem Woiwoden der Walachey, Gligoraskul. (p. 271—272) 1672. Die Moldau und die Kosaken. (p. 278—281) 1672—1674. Schlacht bey Chocim. Dimitrasko Demeter Cantacuzen. Duka. (p. 295—298) 1680. Der Fürst der Moldau und Wallachey geplündert. (p. 361) 1683. Scherban Cantacuzen. (p. 403) 1684. Die Kosaken in Bessarabien. (p. 425) 1685. Tököli, Scherban und Demeter Cantacuzen. Cantemir. (p. 461—463) 1687. Sobieski in der Moldau. (p. 481—482) 1690. Constantin Brancovan, Fürst der Wallachey. (p. 556) 1693. Constantin Brancovan vor Belgrad. (p. 579) 1695. Tököli wird in die Walachey geschickt. (p. 609) 1697. Bau von Schiffen an der Donau. (p. 631) 1698. Der Passarowiczer Friede. Siebenbürgens natürliche Gränzen von Podolen bis an die Wallachey. (p. 664)

Vol. VII. Der Pfortendolmetsch Maurocordato. (p. 5—6) 1699. Räumung in der Moldau gelegenen Oerter Cecora, Soroka und Camieneic. (p. 13) 1703. Brancovan als Fürst der Walachey bestätigt. (p. 68—70) 1704. Einsetzung der Woiwoden in der Moldau. (p. 104) 1709. Johann Maurocordato. (p. 202) 1716. Nicolaus Maurocordato. (p. 313—314 și 236) 1730. Woiwoden der Walachey und Moldau. (p. 395—396) Giorgaki, der Agent des Woiwoden der Walachey. (p. 411) 1736. Der Woiwode der Moldau, Gika bestätigt. (p. 479—480) 1737. Waffenthaten in der Walachey und Moldau. (p. 501—502) 1739. Der preussische Lieutenant Sattler in der Moldau. (p. 526)

Vol. VIII. 1741. Gika hingerichtet. (p. 19) 1749. Hospodar der Moldau Constantin Maurocordato und Michael Rakoviza. (p. 130) 1751—1753. Begebenheiten in der Moldau und Walachey. (p. 154—5) 1755. Constantin Maurocordato nach Lemnos verwiesen. (p. 182) 1767. Notenwechsel der Pforte mit dem russischen Minister. (p. 308) 1768. Alexander Gika und Gregor Gika. (p. 317) 1769. Woiwoden der Moldau fallen. (p. 338—343) Moldowandschi's Grossvesirschaft. (p. 346—349) 1770. Chocim's Fall. (p. 350—355) 1771. Erklärung zu Gunsten der Conföderation. (p. 377 și 378) 1771. Feldzug an der Donau. (p. 383—386) 1774. Friede von Kainardsche. (p. 443—444 și 447)

Vol. IX. Verzeichniss der Capitulationen, Friedensschlüsse, Handlungsvorträge und anderen Tractate des osmanischen Reiches, von der Gründung desselben bis zum Frieden von Kainardsche im Jahre 1774. 1424. Erneuerung des Friedens mit dem Woiwoden der Walachey und 1442, 1444 mit Drakul. (p. 280—281) 1444. Friedensvertrag mit Ladislaus von Ungarn, wodurch die Walachey unter ungarischer Oberherrschaft erkannt wird. 1451. Erneuerung des Tributvertrages mit der Walachey. (p. 281) 1456. Tributvertrag mit Peter, dem Fürsten der Moldau. (p. 283) 1516. Erneuerung der walachischen Capitulation. (p. 286) 1521. Vertrag mit Bogdan, dem Fürsten der

Moldau. (p. 287) 1718. Abgränzungs-Instrument des Passaroviczer Friedens zwischen der grossen und kleinen Walachey. (p. 298) 1774. Friede von Klein-Kainardsche. (p. 301) Verzeichniss der Gesandtschaften der Mächte an die Pforte. Walachey. (p. 326) Osmanische Gesandtschaften an die Mächte. Walachey. (p. 334) Verzeichniss von Titulaturen der osmanischen Staatskanzley. An den Fürsten der Moldau-Walachey. (p. 686)

Academia Română, Bucureşti și alte exemplare.

1827

P a r i s

1199

Notice d'un manuscrit de la Bibliothèque du Roi contenant une histoire inédite de la Moldavie, composé en moldave par Nicolas COSTIN grand logothète à la Cour d'Iassy et traduite en grec moderne par Alex. A m i r a s. Édité par H a s e. (Notices et Extraits des Manuscrits de la Bibliothèque Nationale tome XI 2-me partie p. 274—394.)

Paris, 1827.

Din cuprins: Renseignements sur l'invasion des Hongrois en Moldavie, sur la bataille de Varna, sur Mathias Corvin, sur la Transylvanie, sur l'ancienne ville Madjar.

Bibliothèque Nationale, Paris și alte exemplare.

1828

P e s t

1200

Plantae Banatus rariores. Iconibus et descriptionibus illustratae. Praemiso tractatu phytogeographicō et subnexis additamentis in terminologiam botanicam. Auctore Antonio ROCHEL, chirurgiae et artis obstetriciae nec non culturae horti botanici reg. scie. ut. univ. Hung. magistro reg. societatis botan. Ratisbon. et corresp. botanicorum Marcomoeni sodali.

Pestini, MDCCCXXVIII. Typis Ludovici Landerer de Fuskút, caes. reg. priv. typographo. In 2^o regal pag. 84 și tab. 41.

Prefață: Pesthini die 1-ma Januarii 1828.

Autorul a slujit ca medic militar mulți ani în Banat și cartea e scrisă pe baza materialului cules încă în vara anului 1815.

Enumerând plantele Banatului, Roche dă și numele lor românești, descriind și muntele prin cari a umblat, dând și o scurtă privire De lingua Vallachorum. (p. 12)

Afără de valoarea ei științifică, cartea este un adevărat tezaur pentru vechia toponimie română a Banatului cu numiri ca de pildă: Piatra Albă, Prislopul Negru, Petrele Albe, Măgura, Groapa Bistri, Cracu Drăguțului, Piatra Nedeia, Prisacu, Fântâna Fetei, Tilfa Bososului, Nevoia, Poianele Nalte, Lacu Vulturilor, Izvorul lui Dragomir, Zâna Mica, Bistra-Sora și altele.

Anexat: 1. Index tractatus, loca et res praecipuas exhibens.
(Cu nume topografice românești.) Conspectus alpium Banaticarum.
Hartă litografică. Gez. A. R. Grav[irt] Csintalan. Lith. bei J. Schmid,
Pest. 1828.

Acad. Hung. Budapest și alte exemplare.

1201

Oradea

1828

Vale syntagma... *Illustrissimi, et Reverendissimi Domini Josephi Vurum, antea Varadinensis, nunc vero Nitriensis Episcopi Regii Consiliarii honoribus adornavit Demetrius HOSSZU Parochus Graeco Catholicus Sályiensis, ductu filialis observantiae.*

Magno-Varadini, 1828. Typis Joannis Tichy. In 8º pag. 6
 (Poezie.)

Imprimatur: M. Varadini die 11-a Junii 1827. Ladislaus Gedeon,
m. p. Reg. Distr. Libr. Revisor.

Cuvântul omis din titlu a fost suprimat de către cenzor.

Bibl. Univ. Budapest. Miscellanea in 8º 153 No. 1.

1202

Oradea

1828

Ode gratulatoria novi anni quam Ill. ac Rev. Domino Samueli Vulcan episcopo g. ritus catholicorum Varadinensi profunda cum veneratione offert anno quo: Varadini magnificam eiusdem episcopi ecclesiam cathedralem sua decorabat pictura granDe DeCVs serbIs, InIgnIs gLoRia nostra! nostrI aeVI Raphael Arsa TheoDoroVICs Petrus IOANNOVICS.

Magno-Varadini. Typis Ioannis Tichy. In 8º foi 3.

Mus. Nat. Budapest.

1203

Pest

1828

Scurtă apendice la Istoria lui Petru Maior carea Prin adevărate mărturisiri a mai multor scriitori vechi, începutul Românilor din Roman adevărat, la mai mare lumină îl pune. *Țesută de Teodor AARON./Kurzer Anhang zur walachiſchen Geschichtē des Peter Major.*

La Buda, 1828. Cu tiparul C. Universității din Pesta. In 8º pag. 79.

Dedicăția: Prea cinstițului, și de bun genu născutului Domnului Domn Atanasie Grabovski de Apadia.

Imprimatur: Pestini die 24-a Aprilis 1828. Joannes Theodoro-vits m. p. G. n. u. R. Parochus Pestensis, Venerabilis Consistorii Assessor, et Librorum Valachicarum Int. R. Censor.

Bibl. vol. II.

17

Din cuprins : Soartea Romanilor (sau Românilor) în Dakia supt stăpânirea Hunilor. (p. 41—44)

Cartea are multe citate din autori latini.
Mus. Nat. Budapest și alte exemplare.

1828

P e s t

1204

Glycerius SPANYIK : Compendium historiae regni Hungariae. Editio quinta. Tomus I—II.

Pestini, 1828. Typis J. M. Trattner de Petróza. In 8^o pag. 100 și 134.

Cuprinsul la ediția a treia din 1825 sub No. 1171.
Editia a patra nu e cunoscută.
Mus. Nat. Budapest și alte exemplare.

1828

B r a t i s l a v a

1205

Historiae Regni Hungariae Compendium, quod in usum Auditorum suorum concinnavit Lucas ROSENICH, Ord. S. Bened. de S. Monte Pannon. Presb. AA. LL. et Philosophiae Doctor, ad Reg. Scientiarum Universitatem Hung. Facultatis Philosophicae. Membrum Collegiatum, in Reg. Academia Posoniensi Historiarum Professor R. P. O. Tomus I—II.

Posonii, 1828 — 1829. Typis Haeredum Belnayanorum. In 8^o pag. 285 și 373.

Din cuprins : Tomus II. § 12. Sub rege Hungariae Carolo I. anno 1330. Bellum Valachicum. (p. 25—26) § 17. Anno 1343. Sub rege Hungariae Ludovico I. Transilvania, et Valachia ad obsequium reducta. (p. 29—30) § 23. Anno 1359. Sub rege Ludovico I. Bellum Valachicum, et Moldavicum. (p. 44—46) § 37. Anno 1395. a Sigismundo rege Hungarorum Valachia a Turcarum invasione liberata. (p. 70—71) § 60. Anno 1467 sub rege Mathia Corvino Transilvania et Moldavia ad obsequium revocatae. (p. 124—126)

Mus. Nat. Budapest și alte exemplare.

1828

B u d a

1206

Respondere desgurzătoare la Cărtirea, cea în Hale în Anul 1823 sub titlul : Erweis, daß die Walachen nicht römischer Abkunft sind (adecă arătare, cum că Români nu sănt viță de Romani) de C. Consiliar de *** făcută.

La carea se adaușă Arătarea cu Scriptori verednică de credință întărită : cum că Români sănt adevarăți Strănepoți a Romanilor.

Intâiū latinesce ţesută, iară acuma în limba Dako-Românească preîntoarsă, tot de acelaş Autor Damaskin T. BOJINCĂ La înalta Tablă Cr. a Ungarii Jurat Notaroş.

La Buda, 1828. În Crăiasca Tipografie a Universităei Ungureşti din Pesta. In 8^o pag. 120.

Imprimatur Pestini die 23-a Novembris 1827. Joannes Theodorovits m. p. G. n. n. R. Parochus Pestiensis, Venerabilis Consistorii Assessor, et Librorum Valacbicorum Int. R. Censor.

Autorul făcând critica broşurii lui Sabbas TÖKÖLI (de sub No. 1158) discută asertiunile sale (p. 11—99) pe baza Istoriei lui Petru Maior și a altor autori. Apoi urmează un Appendix prin care se vădează descălecarea Românilor de astăzi din Dacia, dela Romanii, cei prin Înpăratul Traian din înpărăția Romană în Dacia aduși — cu multe citate din diferite cărți, dând și textul „Tatălui nostru” din Biblia Vallica tipărită la Londra în 1588 și 1620, alături de textul luat din Biblia Românească dela București din 1688. (p. 103) Mai interesant e că citează și cuvintele despre obârșia arhiepiscopului Niculae Olah aflată în diploma sa primită în 1548 dela regele Ferdinand¹ (p. 104) cum și un pasaj lung din carteau lui Iosif Benkő din 1778 despre Transilvania, zicând că e un om „fără de interes, nefiind înjugat de patimi, nici însărcinat cu prejudecare” (p. 105—107) și apoi din cărțile lui Griselein din 1780 și a lui Paul Nagy (p. 107—108) cu reproducerea în românește a întregii descrieri a Românilor și a obiceiurilor lor din cunoscuta carte germană dela 1666 a lui Ioan Tröster; (p. 109—117) pentru ca să șiâșească cu cele ce grăește Dimitrie Cantemir despre nobilitatea Românilor din Moldova.

Mus. Nat. Budapest și alte exemplare.

¹ Sic vero sunt omnes prope modum laudatissimarum gentium origines, inter quas Valachi gentiles tui, minime postremas habent, ut pote quos ab ipsa rerum Domina Urbe Romana oriundos constat, unde nunc quoque sua lingua Romani vocantur. Tua ista gens fortitudine praepollens fuit, multorum praestantissimorum Ducum genitrix, inter quos Ioannes Hunyades Inclyti Mathiae regis pater, et illius aetati proximi Maiores Tui potissimum enituuisse feruntur.

A' Török Birodalom státistikai, geographiai és históriai leírássa. Kidolgozta LASSÚ István, a' Nagy Melt. Magyar Királyi Udvari Kamara Regestraturájának Kantzellistája.

Pesten, 1828. Petrózai Trattner J. M. és Károlyi István betűivel. In 8^o pag. 126.

¹Din cuprins: A' Török Birodalom földje. Moldova, törökül Bogdán. (p. 10—12) Oláh ország vagy Havas alfölde, törökül Afiflak, oláhul Zara Rumanaska. (p. 12—13) A' Török Birodalom Históriája. (p. 45—126)

Muz. Ardelean, Cluj și alte exemplare.

1828

P e s t

1208

Rede bei dem Beschlusze öffentlicher Prüfung des zweiten Semesters an die gesammten Herrn Vorsteher und Lehrer bei der öffentlichen Schulanstalt der evangelischen Glaubensgenossen Augsburger Bekenntnisses zu Pesth, im Namen aller Hörer der Dichtkunst verfaszt von Johann OPRAN Hörer der Poëtik an derselben Lehranstalt.

Pesth, 1828. Gedruckt bei J. M. Trattner v. Petróza. In 4^o pag. 13.

Mus. Nat. Budapest.

1828

B u d a

1209

Învățătură despre cultura sau lucrarea cânepei. / Anweisung zum Ḥanfbau, walachisch.

În Buda, 1828. Cu Tiparul Crăștei Tipografiei a Universității din Pesta. In 8^o pag. 47. (Cu o mică ilustrație xilografică pe foaia de titlu, reprezentând lucrarea cânepei.)

Ediția ocărmuirii întru folosul norodului, tradusă din limba germană, cu următoarele neologizme și ungrizme, puse în paranteză:

Aer-vozduh; *arinos-nesipos*, nescos; *așteptare-nădeajde*; *ballegă-gunoi*; *bărbătușă-cânepă* de vară; *binsṭain-Binstein*; *bogat-gras*; *cadă-Bottich*; *capete-mocioliă*; *causă-principiu*; *cercăți-oameni* îscusiti; *datină-obiceiu*; *desbindă-auflösen*; *domestic-de casă*; *eftin-lesne*, mai de mic preț; *espliçand-tálmacind*, exemplu-pildă; *făntână-izvor*; *fundament-temei*; *fus-Walze*; *gen-neam*; *gummi-rășină*; *gunoi-putred*, bucluc; *imala-sau* tina din ape stătătoare; *inimic-neprieten*, vrăjmaș; *laur-dafină*; *lungori-beteșuguri*; *luxu-înbuibile*; *mașină-meliță*; *moduri-chipuri*; *muerușcă-cânepă* de vară; *muhuri-tâlpi*; *murare-Gährung*; *natură-fire*; *necercat-neiscusit*; *nutrește-hrânește*; *ore-ceasuri*; *pânură-postav*; *paprac-o* iarbă ce se numește Felix, Farrenkraut;¹ *pingăluitt-molerit*, zugrăvit; *pipe-lule*; *plante-erburi*, buruene; *plasă-felű*; *prețios-scump*; *probe-cercări*; *pune-bage*; *putere lipitoare-Leimkraft*; *rar-locker*; *rezolvi-învoi*; *scăldătoare-Bad*; *scoarță-fuitor*, der Bast; *sec-desert*, gol, mărșav; *simplu-prost*; *smoală-clei*; *spirit-vinars*; *subtilitate-Verfeinerung*; *tabac-duhan*; *timp-vreme*; *trascot-Binsen*; *țiitor* de pământ-nemeși; *veninat-otrăvit*; *valuri-pânza* care se întrebunează la corabii, pentru a le mâna vântul; *vestiment* strelucit-Staatskleid.

Mus. Nat. Budapest. Oec. 918.

¹ Scris fonetic în loc de: Pfarrerkraut; de altfel *paprak* e unguște.

1828

N ü r n b e r g

1210

Taschenbibliothek der wichtigsten und interessantesten Reisen durch Siebenbürgen, Moldau, Walachei, Bessarabien,

Bulgarien, Servien, Bosnien und Romanien. Herausgegeben von J. H. JÄCK.

Nürnberg, 1828. Verlegt von Haubenstricker und von Ebner. In 12.⁰

Theil I. Bändchen 1 cu titlul : G. v. Reicherstorffers Beschreibung von Siebenbürgen (p. 22—37) și Beschreibung des Fürstenthums Moldau. (p. 38—43)

Are și o ediție de titlu (fără an) descrierile lui Reicherstorffer formând vol. 23 al colecțieiunii.

Nationalbibliothek, Wien și alte exemplare.

1211

B u d a

1828

Notitiae politico-geographico-statisticae inclyti regni Hungariae, partiumque eidem adnexarum. Auctore Ludovico NAGY, nobili Hungaro, ad Excelsum Consilium Regium Locumtenentiale Hungaricum Officii Protocolli, et Exhibitorum Officiale Primario, nec non Inclytorum Comitatuum Lyptoviensis, ac Thurocziensis Tabulae Judiciaiae Assessore, elucubratae. Tom. I—II.

Budae, 1828—1829. Procurae Typis Annae Landerer. In 8⁰ foi 8 și pag. 638 + 304.

Prefața: Budae. 28. Maii 1829.

La descrierea scurtă a districtelor se dă numărul locuitorilor români, ortodocșii (greco-orientali) fiind menționati deosebit.

Mus. Nat. Budapest și alte exemplare.

1212

W i e n

1828

Geschichte der Magyaren, von Johann Grafen MAILÁTH. Band I—V.

Wien, 1828 — 1831. Bei F. Tendler. In 8⁰ pag. 269+112; 306+32; 238+201; 276+136+48 și 125+180.

Prefața: Pesth am 1. Jänner 1829. (III. Band.)

Din cuprins: II. Band. Anno 1330. Feldzug gegen Bazarad. (p. 31—33) 1343. Unterwerfung der Wallachei. Kriege mit den Wallachen. (p. 81—82) 1444. Schlacht bei Warna. (p. 227—228) III. Band. 1467. Empörung in Siebenbürgen. Krieg in der Moldau. (p. 53—56) IV. Band. 1539. Mailáth in Siebenbürgen. (p. 59) 1547. Stephan Mailáth. (p. 83—84) 1599. Michael der Wallache. Michaels Tod. (p. 161—170)

Anexat: Karte von Ungern zur Zeit Bethlen Gábor's. (Vol. IV) Politische Eintheilung des türkischen Theiles von Ungern nach Hadzsi Chalfa. (vol. V)

Muz. Ardelean, Cluj și alte exemplare.

Gemälde von Ungern. Von Johann v. CSAPLOVICS. Vol. I—II.
Pesth, 1829. Verlag von C. A. Hartleben. (Gedruckt bei
J. M. Trattner, Edlen v. Petróza.) In 8º pag. VIII și 345 + V
și 334.

Prefața: Wien, den 8. Febr. 1828.

Erster Theil. I. Ungern ist Europa im Kleinen. II. Eintheilung,
Comitate, Bezirke, Städte, Märkte, Dörfer, Prädiens. III. Bewohner.
IV. Religionen. V. Literatur. Wissenschaftliche Aufklärung. Künste.
Mit einer ethnographischen Karte. Zweiter Theil. VI. Industrie. VII.
Ungern als Staat. VIII. National-Gebräuche. Feste. Lebensweise.

Din cuprins: Vol. I. Seltenheiten unter den Wohnsitzen. Die
Dörfer Szlatina und Bucs. (p. 185) Namen der Wohnsitze; 26 mit
„Oláh” Beinamen. (p. 190) Uralte Bewohner. (p. 194) 1359. Aus-
wanderung der Wlachen nach der Moldau. (p. 196) Heutige Be-
wohner: Wlachen. Ihre Zahl und Wohnorte. (p. 207) Fortpflanzung
der Wlachen. (p. 214) Wlachische Mädchen-Märkte. (p. 216) Sprache.
(p. 223) Aussehen der Wlachen. (p. 226) Impften schon lange di Po-
cken ein. (p. 236) Geringe Sterblichkeit. (p. 240) Charakter, Denkart,
Temperament. Fähigkeit. (p. 249—251) Nahrung. (p. 276) Kleidung.
(p. 281) Religionen. Unionsgeschäft. (p. 287) Ethnographische Kirchen-
Statistik. (p. 293) Kirchenbau. (p. 305) Religiöse und k irchengebräu-
che. (p. 307—308) Literatur, Zeitungen. (p. 312) Schulwesen der orienta-
lischen Christen. (p. 340—342)

Vol. II. Fuhrleute. (p. 3) Weiber arbeitsam. (p. 4) Landwirth-
schaft. (p. 20—21) Brantweinbrennen. (p. 30) Abgegebene walachische
Mannschaft an die verschiedenen Regimenter. (p. 221—222) Militär-
Grenze. (p. 226) Abergläubische Meinungen und Gebräuche. (p. 277)
Heirathen, Hochzeiten. (p. 300—301)

Anexat: Ethnographische Karte des Königreichs Ungern sammt
Croatien, Slavonien, der ungrischen Militärgrenze und der Seeküste
nach Lipszky von Johann Csaplovics. 1829. (Hartă în litografie,
largă 39 cm. colorată cu mâna.) Nu cuprinde Ardealul, care de fapt
nu era încă unit cu Ungaria. Români sunt reprezentați dela Deda,
din Bihor, până la Careii-Mari în Sătmăr și spre răsărit până în
Maramureș supt Ruscova; apoi în Bihor dela Szalonta în jos până
la Dunăre, cuprinzând și teritorul regimentului Româno-ilir, însă în
spre apus până la Radna, Timișoara, Verșet și Weisskirchen, care
are numai locuitori nemți.

Mus. Nat. Budapest și alte exemplare.

Európa tekíntete Jelenvaló Természeti, Míveleti, és Kor-
mányi Állapotjában. Szerkéztette DÓCZY József, Cziszterczi Rendű
Szerzetes Pap, etc. Vol. I—XIII.

Bétsben, 1829—1830. Nyomtattatott Nemes Haykul Antal betűivel. In 8-vo.

Dedicacija: Bétsben, Július 11-dikén 1828-ban. Márton Josef, Professor. (Care a condus tiparul operei.)

Din cuprins: Vol. IX. Magyar ország. Az Oláh-Ilyr ezredi kerület. (p. 355—357) Az Erdélyi Határ-Örző-Vidékek. (p. 357) Erdély-Ország, Transilvania, Siebenbürgen, Tzáré árdiálászke. (p. 365—407) Vol. X. Moldva Ország, Moldavia, Bogdan. (p. 129—131) X. Oláh Ország. Walachia. (p. 131—132)

Mus. Nat. Budapest și alte exemplare.

1215

B u d a

1829

Versuri indemna'tore ca'tre deprinderè ténerimeł roma'-nesch'i intru inva'tzeturi', ca un dar de gratulatie pe auritù' annu nou' M.DCCC.XX.IX. De Moysi BOTA fostu' inva'tzetořiu roma'nesc in Lippova lucrate shi tipa'rite. / *Glückwünsche auf das goldene Jahr 1829.*

In Buda cu literile cra'esheți typografiți a Universitatei ungureshti din Pest.' In 4^o pag. 52 pe două șpalturi, cu litere latinești și în față cu cirilică, însă foaia de titlu precum și dedicăția și prefața (Cuve'nt in ante) numai cu litere latinești.

Dedicacija: De nobil shi heroiu gen na'scutului Domn Joann K ö v é r de Réthát in Luminatu' Comitat al Temessului spre Processul Temess Domnului F Ö SZOLGA-BIRÓ, ca unuī adeva'rat PATRON iubitoriu de infrumsetzarè fericirii Genului Roma'n.

Domnule mie gratios' patrone !

Indemnu' dragosteî meale cel către infrumsetzarè fericirii prè iubitului meu Gen Român' auptatu, la ateta indrèsnală m'au opus, quót conosquând eu áнима cè Noblă plină de bunătate, cugetul cel drept la suflet, shi aplecaciunè Nobilitatei Domniei TALE; cea iubitóre de adevarata culturá: poftiu cu Dedicatia Cărtii acesthia in nomele Românamei a TE cerceta. Carea cred, shi port adevarata sperare, chè indată ca un heroiu plin de evlavie către luminare, fericire, shi bună starea omenească, spre paciniciu stat' 'l Patriei, spre dignitatea Stăpénirei, shi spre activa polirea fericirii Tenerilor Români cu bratze deschise nică o indoialé prejudecând a nu o primi, shi una asha bárbaťiască faptă a nu o deplini; — ci cu chiaritate indemnului ánamei Noble spre poftita cărarea acestui Manuscript fructose pasări vi intinde, căci chiar pot zice.— O ! De sar nashte atare sémziri shi in inimile ale altor Patroni, cărora fiendzule Nobilitatea TA intru culturè luminat exemplu; sè li se deschidă shi lor aplecaciunea ánamei către infrumsetzarea culturii Tenerimei Române, ca apoī totzi următorii vechilor Romani din asha exempluri, pentru osebita P a t r o n i m e; Ceriurilor multzemind : mărire se' ntindă ; iară nomele Nobilitatei Dom-

niei TALE totdéuna pe lespezile inimilor lor cu Litere vecnice scris : spre aduceré a ménte purtând in sine se'l aibé ; că eu sunt

Al Nobilitatei Domniei Tale

In Lippova in 25. Noemvrie 1828 umilit serv

Moysi Bota Fost. Syst. Invát.

Urmează : Scurtă previdere despre intzelégerea pronuntiei in legatoria (cetirea) Cărtii aceshtia, după modu' fratilor nostri Italieni ; cu înțelesul Italienescului, Ungurescului și Cyrillescului ; iar după prefață diferite poezii, pomenind fiecare de Frantz Craiul țării, care a deschis școli Românilor. (p. 11—20) Fabula traiului herciogilor de câmp pistriți, și a celor lungi în codă ; cu a epurilor casnici. (p. 21—36) Cântare întru Dignitatea Illuminației la zioa nașterii Înalției Sale Înpăratului Austriei, Craiul Ungariei etc. Frantz I-iu, cea ce prin activitatea Spectabilului Domn Szolga Biró Joann Kővér de Réthat in Lippova în 12/24 Februarie 1828 — triumfând în săltare cu jocuri desfătate ținută, și de Tinerimea Română Scolastică întru sclipirea Illuminației în sunet cântată ; carea prin Curiru' Unguresc in Novelele din Viena sub Nro. 18-ce Annu 1828 s'au scris. (p. 37—38)

Oda începe cu strofa următoare :

Curi iut' Bănățene,
Vin' oh ! Ungurene ;
Dați sunetul gurii,
Români cu Unguri ;
Adunațivă 'ntr'un gând,
Minun' a vedea arzând :
'n toată Lippova.

Urmează apoi alte 8 cântece despre Români, iar pe p. 49—50 „Cântarea jurământului dragostei cătră formósa Lelitze” și „Cântarea jurămentului dragostei cătră formósa Lelitze” și „Cântarea impacaciunii cu Lelishóra” precedate de o notă cum că cuvântul Leliță e identic cu cel latinesc Lilia.¹ Aceste poezii lirice par a fi fost scrise sub influența seriei de poezii despre „Lilla” lui Csokonai Vitéz Mihály, apărute întâi în 1805 și citite ani îndelungați în toată Ungaria.

Ultima poezie cu titlul „Cântecul väerării dreptului în patria streină” e didactică (p. 51—52) sfârșind cu aceste strofe :

Fórte s' drépte une graiuri,	Nu socotí cá aí scápat,
Multe Cási, multe nérvavú !	Cá mai tare téi inglotat !
Ashá iaste zicáturna	Ténérule una tzine, —
Româneascá, cè cu gura.	Rabdá réul ca shi béne.
Ce tzi data a petréce,	Cel ce páná 'n capét rabdá,
Tisa, Dunérè de 'i tréce. —	Se 'ncoruná quót' odatà !
Mus. Nat. Budapest și alte exemplare.	

¹ Cuvântul acesta Lelea, Lelitză, sau Lelishoară, se naște din cuvântul Latinesc Lilia și iaste cuvânt îndulcitoriu, căci la Romanii cel vechi, sau strămoșii Românilor de acum, le era datina vrând a molcomi pe femei a le zice Lilia ; asemănându-le cu o flóre ce se numește de Români Liliom, sau crini : aşa și strenepoții acelora, adecă Românilii în timpul de acum zic cătră femei, și fete, Leliță, Lelișoară, sau Lelea ; — precum : Leleamî cântă, Badea 'ascultă.

1216

Oradea

1829

Elegia Rev. Domino Joanni Delinger, Abbatii B. M. V.
de Tormova... 6. Id. Febr. onomatisanti oblata a Moyse NOAK.

Magno-Varadino, 1829. Typis Tipographicae Tychianae. In
8^o foi 2.

Petrikk vol. II p. 884.

1217

Buda

1829

Filosofia cuvântului și a năravurilor, adeca Logica și Itica elementare, cărora să pună înainte Istoria filosoficească. Scrise întâi Latinește de Lăudatul Profesor Io. Gottlieb AINEKIE, fiind în catedra filos. din Alla. Apoi traduse în limba Ellinească de Dumneaului Marele Ban Grigorie Brâncoveanul, iar acum în limba Românească de Eufrosin Dimitrie Poteaca, Ierom. și Profesor de Filosofie dela București spre povătuire la Lețiile sale de Filosofie. / Logica und Moral-Philosophie walachiſch.

La Buda, 1829. În Crâiasca Tipografie a Universității Ungariei. In 8^o foi 24 și pag. 397.

Imprimatur: Pestini die 14-a Octobris 1828. Ioannes Theodorovits m. p. G. n. u. R. Parochus Pestiensis ad Assumptam, Assessor Consistorialis, et Librorum Valachicorum Reg. Int. Censor.

Dedicăția: Marelui Ban Domnului meu Constantin Bălăceanul, M. Voronc Georgake Golescul, și M. Logofetă Alexandru Filippescul și Nestor, Bunilor Patriotă și iubitorilor de șciințe Efori ai Școalelor și c. a. În Peșta, 28 Februarie 1829.

Aflăm din dedicăție că cartea fiind tradusă din latinește¹ elinește de Marele Ban G. Brâncoveanul, Poteca cetind-o cu placere s'a „îndrăgit cu Filosofia” aşa de mult în cât întors dela Paris la București, unde fusese numit profesor de filosofie în limba Patriei, a tradus-o pe românește, folosindu-se de manuscrisul său în școală „până când intr'acest an cu bună voirea celor dedicăți a plecat la Peșta ca să o dea în tipar spre înlesnirea de obște a iubitorilor de filosofie.” Cartea îngrijită de însuș Poteaca în tipografie, a apărut într'o ediție elegantă, aleasă și se vindea cartonată pe prețul de 2 fiorini, iar „pe hârtie faină” cu 3 fiorini.

Mus. Nat. Budapest și alte exemplare.

¹ Renumita carte are și o ediție ungără cu titlul: Io. Gottl. HEINECII Elementa Philosophiae rationis et moralis. Debrecini, 1761.

1218

Buda

1829

Declamatio Excellentissimo Illustrissimo ac Reverendissimo Domino Stephano Stratimirovits de Kulpin Orientalis

Ecclesiae Archiepiscopo Carlovicziensi, nec non in provinciis Austriacis Illyrica et Valachicae nationis metropolitae insignis Leopoldi Ordinis Magnae Crucis equiti, S. C. R. et A. Maiestatis Intimi Status Consiliario etc. etc. etc. Domino benigno gratissimo devotissime oblata per Ioannem CSOKERLYAN absolutum theologum. Albo-Ecclesiis die 1. Februarii MDCCCXXIX.

Budae, Typis Regiae Universitatis Hungaricae. In 4⁰ pag. 6.

Cu toată asemănarea ce are numele autorului cu cuvântul de „ciocărlie” el nu este Român, ci Sârb, născut în 1800 la Nagybecskerek, în Banat, ajungând acolo ca popă, scriitorul mai multor cărți sârbești.

Mus. Nat. Budapest. Apró nyomtatványok.

1829

A i u d

1219

Második Rákótzi György' ideje. Irtá Idősbb G. BETHLEN Imre.

Nagy Enyeden, 1829. Nyomtattatott a' Ns. Ref. Collegium' betüivel. In 8⁰ pag. 196 și 1 foiae.

Prefața: Irtam Bethlen Sz. Miklóson Sz. György Havának 18-dikán. 1829-dik Esztendőben.

Din cuprins: A havasalföldi hadjárat. (p. 34—40) A moldvai expeditio. (p. 54—56) Az oláhországi győzedelem : 1655. (p. 56—58) A Lengyelországból visszatérő sereg lemezárása a havasalföldi vajda által. (p. 59) Minye oláh és Konstántin havasalföldi vajdák pártfogása a török ellen. (p. 109) A Csürüljei Oláh Pap. (p. 118)

Muz. Ardelean, Cluj și alte exemplare.

1829

B u d a

1220

Codex diplomaticus Hungariae ecclesiasticus ac civilis. Studio et opera Georgii FEJÉR bibliothecarii regii.

Budae, 1829—1844. Typis typogr. Regiae Universitatis Ungaricae. In 8⁰ tomi XI in 43 vol. et 2 Indices.¹

Cuprinsul publicațiunii monumentale de documente mergând până la mijlocul veacului al XV-lea, privitor la Români și țările române este următorul :

1096. Laurentius ecclesiae Milkoviensis minister, presbiter Siculorum. Vol. II p. 16.

1204. Blacia, Blachia. Vol. II p. 432.

¹ Mare parte a coalelor din trei volume s'a prăpădit în tipografie, aşa că nu există exemplare complete de cât vreo 170 împrăștiate prin bibliotecile publice din lume.

1222. Andreas II rex Hungariae donationes, Fratribus Theutonicis in terra Burtza ... et terra Blacorum a se factas, solemniter restaurat. Vol. III/1 p. 370—374. (Apud Eder.)

1223. Kerch monasterium, exemptam de Blaccis. Vol. III/1 p. 400.

1223. Honorius Papa libertates, immunitates ac possessiones ab Andrea rege equitibus Teutonicis in terra Bursza ... usque ad terminos Blacorum (aut Valachorum) factas, recenset et confirmat. Vol. III/1 p. 422—425.

1224. Andreas II rex Hungariae Saxones Transilvaniae, servitiorum suorum merito, singularibus donat privilegiis in terra usque ad sylvam Blacorum et Bissenorum cum aquis, usus communes exercendo cum praedictis scilicet Blacis et Bissenis. Vol. III/1 p. 441—445. (Apud varios.)

1227. Gregorius Papa IX in gratiam Cumatorum in Cumania et Brodinia convertendorum legatum constituit. Vol. III/2 p. 109. (Apud Raynaldum.)

1228. Comani, Olachi et Theodoricus, eorum episcopus. Vol. III/2 p. 151.

1229. Cumatorum episcopatus Gregorius IX Sedis Apostolicae specialiter reservat. Vol. III/2 p. 152—155.

1230. Gregorius Papa IX episcopi Cumatorum iurisdictionem ampliat. Vol. III/2 p. 203—204.

1230. Gregorius Papa IX Cumanos nuper ad fidem Christi conversis, in suam et Sedis Apostolicae protectionem suscipit, et libertates ab Andrea II rege Hungariae obtentas confirmat. Vol. III/2 p. 216—217.

1234. Gregorius Papa IX Belam regem iuniorem ad aedificandam episcopo Cumatorum cathedralem ecclesiam hortatur. Vol. III/2 p. 398—399. (Apud Katona.)

1234. Gregorius IX Walachos Graeci ritus, inter Cumanos habitantes, ad unionem per Belam regem compelli iubet. Vol. III/2 p. 399—401.

1247. Bela IV rex Hungariae confert hospitalariis terram de Zeurino pariter cum Kenazatibus Ioannis et Farcassiis usque ad fluvium Oltæ, excepta terra Kenazatus Lyrtioy waiwodae, quam Olahis relinquit. Vol. IV/1 p. 447—454.

1252. Terra Olachorum de Kirtz. Vol. IV/2 p. 147. (Apud Benkő.)

1256. Decimis Siculorum et Olacorum. Vol. IV/2 p. 385.

1263. Olachorum et Siculorum pecora. Vol. IV/3 p. 133—135.

1268. Terra deserta Weul per nobiles viros Kenez Seletuk etc. exenta, in dioecesi Quinqueecclesiensi. Vol. VII/3 p. 58.

1273—1283. Thomas Cumatorum episcopus. Vol. V/2 p. 144 et V/3 p. 192.

1283. Possessio Olaheluk in comitatu Byhoriensi. Vol. VII/2 p. 100.

1291. Andreas Slavoniae dux pro reformatione status nobilis Saxonibus, Syculis et Olachis in partibus Transilvanis apud Albam Iuliae congregationem celebrat. Vol. VI/1 p. 118.

1292. Aqua Kalystha *V a l a c h y c z a* in Croatia. Vol. VI/1 p. 211.
1322. *V a l a c h i* monasterii de Kerc. Vol. VIII/2 p. 332.
1326. Carolus rex Hungariae *S t a n i s l a o K y n e z i o*, filio Zeu (vel Leu) servitiorum merito terram suam Zurdok, alio nomine Borzan aut Barczanfalva (cum Lachk et Dragus) in comitatu Marmaros confert. Vol. VIII/6 p. 92—93. Vol. VIII/7 p. 197—198 et vol. X/4 p. 708—709.
1327. Fr. Lucas de Castello ep. *e c c l e s i a e C u m a n a e*. Vol. VIII/3 p. 241. (Apud Wadding.)
1331. Ioannes Papa XXII Carolo regi Hungariae non capitale solum periculum, sed et discrimen bellum (*V a l a c h i c o*) contra Tartaros et alias, a cervicibus depulsum gratulatur. Vol. VIII/3 p. 537—538. (Apud Raynaldum.)
1332. Karolus rex Hungariae pro comite Paulo iudice Curiae et magistri Laurentii, comiti de Zarand, relatis huius in expeditione infausta contra *B a z a r a b* (filii Thocomery) infidelis Olacus eximiis meritis privilegialiter elargitur. Vol. VIII/3 p. 623—626.
1332. Episcopatus *M y l k o v i e n s i s* in regno Hungariae, in finibus videlicet Tartarorum existens, et eius episcopus Fr. Vitus de Monte Ferreo. Vol. VIII/3 p. 636 et 660.
1333. Karolus rex Hungariae servientes magistri Stephani, dicti Pogan, ob heroicam fidem in pugna contra *B a z a r a d* et infideles *O l a c o s* exhibitam, e statu iobagyonatus in coetum Nobilium cum terris suis transfert. Vol. VIII/3 p. 679—680.
1336. Possessio *O l a c h t e l e k* in comitatu Bihorensi. Vol. VIII/4 p. 195.
1337. Possessio *B o s s o r o g* in comitatu Orodiensi. Vol. VIII/4 p. 270.
1343. Ludovicus rex Hungariae moto exercitu Saxones Transilvaniae, censum ac iura regalia detrectantes, *A l e x a n d r u m* item vaivodam Transalpinum, a fide clientelari dudum devium, ad officia revocat. Vol. IX/1 p. 107—108. (Din Thuróczi.)
1351. Ludovicus rex Hungariae magistro Kolu servitiorum merito in expeditione genitoris sui (Caroli regi) contra *B o z o r a b* *v a y v o d a m* infidelem possessiones confert. Vol. VII/3 p. 123—124.
- 1357 *V l a c h i v e'* villani Sibinienses. Vol. IX/2 p. 649.
1359. Ludovicus rex Hungariae Karapath Stanislai, Negre Wlanyk, Nicolai et Ladislai, filiorum Ladislai, filii Zovna *O l a c h o r u m* contra *A l e x a n d r u m* Bazarad vaivodam Transalpinum, et postea ante Iadram praestita servitia donata possessione Rykas, iuxta fluvium Kystemes cum appertinentiis remunerantur. Vol. IX/3 p. 33—34.
1359. Ludovicus rex Hungariae *D r a g u s* filii Gyulae, fidelis sui Olahi de Marmarossio, ob servitia in restauratione terrae suaee Moldauanae, plures Olachos rebellantes . . . reducendos, sex villas Olachales in Marmarussio existentes contulit. Vol. IX/3 p. 159—161.
1360. Urbanus Papa V ad preces *L a c z k o* Ducis Moldavensis episcopos, qui subditos ipsius schismaticos, unionis studiosos, cum Ecclesia Orthodoxa uniant, locumque ad ecclesiam cathedralem in oppido suo Ceretense, Haliciensis dioecesis erigant, destinat. Vol. IX/4 p. 246—248.

1361. Ludovicus rex filiis Ladislai Zovna Olachis servitiorum contra Alexandrum Bazaradi vaivodam Transalpinum praestitorum merito possessiones Rykas etc. impertitur. Vol. IX/3 p. 253—255.

1362. Ludovicus rex Hungariae „dilectum Olachum, comitem Ladislauum, filium Musad de Almas, in districtu castri Deva residentem” servitiorum merito sub exercitandi obligatione nobilitat. Vol. IX/3 p. 302—303.

1363. Ladislauus filius Musath in possessione Zalasd vocatae, in comitatu de Hunyad. Vol. IX/3 p. 380.

1365. Ludovicus rex Hungariae strenuo viro Blak filio Saaz Moldavo, waivoda Maramarusiensi, et per eum Drag, Dragomer et Stephano, fratribus uterinis possessiones in comitatu Maramarusiensi, quae per infidelitatem et notam Bogdan waivodae, eiusque filiorum, qui terram regis Moldavanam occupantes, clandestine in contumeliam regis molientur conservare . . . impertitur. Vol. IX/3 p. 469.

1365. Ludovicus rex Hungariae nobiles de comit. Unghad pugnam contra vaivodam Transalpinum evocat. Vol. IX/3 p. 470.

1366. Ludovicus rex Hungariae rem iustitiariam in Transylvania, propter presumtuosam astutiam diversorum malefactorum, specialiter Olahorum . . . inordinatam informat, libertatesque Transilvanis a se concessas roborat. Vol. IX/3 p. 552—558.

1366. Blaci de villa Petri aequa ferunt, ut territorium suum ultra mille annos possedunt. Vol. IX/7 p. 252.

1368. Brayla et Longus Campus Transalpinae. Vol. IX/4 p. 149.

1368. Ladislauus woyuoda Transalpinus et banus de Zeurino tributa a mercatoribus de Brasso per terras suas transeuntibus solvenda iussu Ludovici regis Hungariae ordinat. Vol. X/4 p. 148—150.

1369. Ladislauus Dei et regis Hungariae gratia vaivoda Transalpinus et banus de Zewerino, nec non Dux de Fogaras (filius condam Alexandri) suffraganeum archiepiscopi Strigoniensi populis suis commendat. In Argyas. Vol. IX/4 p. 210—211.

1369. Andreas, Iohannes et Ladislaus, filii Philippi de Choban in capitulo ecclesiae Nitriensis. Vol. IX/4 p. 209.

1370. Urbanus Papa V Latzko ducem Moldaviensium ac populum suum in unionem Catholicam recipit. Vol. IX/7 p. 295—297. (Apud Balbinum.)

1370. Nicolaus de Melsac et Paulus de Swidnicz Ordinis Minorum Professores in Moldavia. Vol. IX/7 p. 295—297.

1371. Layk vaivoda Transalpinus et eius capitaneus Dragmer Olachus penes fluvium Ilumcza a victis Hungaris vincitur. Vol. IX/4 p. 380. (Din Thurócz.)

1371. Bogdan vaivoda Olachorum de Maramarusio, regni Hungariae vasallus. Vol. IX/4 p. 381. (Din Thurócz.)

1372. Quum Lascio Moldaviae Dux, eiurato Graecorum schismate, de suo ad Ecclesiam Romanam reditu Papae scripsisset; sic illum per epistolam 25-ta Ianuarii 1372 datam, hortatus est ad constantiam, et ut coniugem quoque suam, in Schismate pertinacem, ad Ecclesiae sinum perduceret. Vol. IX/4 p. 435. (Apud Fleurius.)

1372. Vladi slauus vaivoda Transalpinus, banus de Zeurino, et Dux novae plantationis terrae Fugaras magistro Ladislao

de Dobka (Mikud bani nepoti) contra Turcas in Bulgariam incurrentes, strenue pugnanti, gratia Ludovici regis Hungariae impertitur donationes. Datum in Argios. Vol. IX/4 p. 476—479. (Apud Fridvalszky.)

1374. Valachi in comitatu seu districtu de Temeskuz. Vol. IX/4 p. 567.

1374. Gregorius Papa IX quomodo Walachorum circa metas regni Hungariae versus Tartaros conversio, promovenda, ubi ecclesia cathedralis pro orthodoxis ergenda, se per archiepiscopos Strigonienses et Colocenses informari cupit. Vol. IX/4 p. 587—588. (Apud Wadding.)

1374. De Fratre Antonio de Spalato, Ordinis Fratrum Minorum professorum, qui multos Walachos converterat. Vol. IX/4 p. 589—590. (Apud Wadding.)

1375. Nicolaus ep. Milkoviensis suffraganeusque Domini Michaelis episcopi Argiensis. Vol. IX/5 p. 63.

1377. Olachi ecclesiae Albensis Transilvanae. Vol. IX/5 p. 148.

1377. Ludovicus rex Hungariae civitati Kolosvar confert villam Valachorum, in sylva praedicti civitatis sitam, ubi viginti Valachi pro custodia viae positi et locati existunt. Vol. IX/5 p. 160.

1381. Balck voevoda Maramarosiensis et eius frater Drag comites de Zathmar. Vol. IX/5 p. 556.

1381. Olachi Scibinenses. Vol. X/1 p. 51.

1382. Frater Gregorius ep. Seuiny, nec non et partium Transilvaniae guardianum in Longo Campo ordinat. Vol. IX/5 p. 600.

1383. Omias in terra Transylvania, inter sedes Cibiniensem et Szeredahely cum 4 villa Olachales. Vol. X/1 p. 68. (Apud Szeredai.)

1383. Maria regina Hungariae Balck vaivodam comitem Zathmariensem et Dragh, ac Ioannem fratrem suum in castro Aranyas in districtu Zilagy habito statui iubet. Vol. X/1 p. 69.

1383. Maria regina Hungariae munus Kenezzi Olachorum comitatus Zathmar filii Stanislai waivodae Valachorum sub obligamine medietatem collectarum quinquagesimalium sibi dependendi, iure perpetuo confert. Vol. X/1 p. 87—88.

1383. Concordia inter communitates Saxonum ac Valachos de Helta. Nomina Valachorum : Fladmir, Sebucha, Petril, Schereban, Magnus Neg, Schereb, Robansch, Thomas Oldomer, Dobrin, Straun, niger Bansch, Kende, Knez, Lud, dives Neg, niger Radul, David Stanbescht, Grof, Drewgysch, Dragomer, Bobusch, Iuba Knez Valachus ex parte comitissae de Helta, Theodir, Christian Phaff et filius suus Radul, ex parte communitatis Helta. Vol. X/1 p. 132—134.

1383. Incendium comminatus Valachus in Transsilvania septem testium iuramento convictus statim cremabatur. Vol. X/1 p. 133.

1383—1384. Olachi Sibinenses. Vol. X/3 p. 2—12 et X/8 p. 123.

1384. Drag et Ioannes fratres condam Wolk. Vol. X/8 p. 139.

1385. Ladislaus wayvoda Transilvanus Martinum iudicem de Cibinio ob quidam Valachum in latrocino comprehensum occisum, expedit. Vol. X/1 p. 260—261.

1387. Sigismundus rex Hungariae Wan Olacho (filii Dragumery, filii scilicet sororis uterinae Magnificorum virorum Balk et

Drag wayvoda) in servitiorum proemium possessiones quasdam ad castrum Huszt pertinentes donat. Vol. X/1 p. 371—373.

1387. Petrus palatinus Moldaviae a regno Hungariae descens regno Poloniae se gentemque suam subiicit. Vol. X/8 p. 218—220. (Apud Dogiel.)

1388—1395. Possessio Olahtelek. Vol. X/3 p. 70 et 122, 172.

1388. Capitulum Nitriense de iure quartalitio dominae Margaretae, consors magistri Petri dicti Olahtelek. Vol. X/8 p. 255.

1389. Miricius voiewoda Transalpini et Dugoyus, Petri woyewodae Muldanensis marschalcus cum Vladislao rege Poloniae adversus regem Hungariae confoederantur. Vol. X/8 p. 297—299. (Apud Dogiel.)

1390. Dragh comes de Maramaros et Walk, similiter comes dicti comitatus, frater eius in Alsó Apsa. Vol. X/1 p. 581—586.

1390. Sigismundus rex Hungariae Moldavorum ac partium Transalpinarum waivodam ad subditelam victricibus armis revocat. Vol. X/1 p. 596—597. (Din Thurócz.)

1390. Miricius woiewoda Transalpinus, Fogaras et Omlas Dux, Severini Comes, terrarum Dobrodicci Despotus et Tristri Dominus foedus suum cum Vladislao rege Poloniae adversus regem Hungariae confirmat. Vol. X/1 p. 654—655 et Vol. X/8 p. 309—310. (Apud Dogiel.)

1390. Fr. Franciscus de S. Leonardo Ordinis Carmelitarum episcopus Argiensis in Valachia sub Metropoli Colocensi electus. Vol. X/3 p. 107.

1390. Unio et confoederatio Miricii woiewoda cum rege Poloniae per oratores additis certis articulis explicatur in Soczczow. Vol. X/8 p. 310—312. (Apud Dogiel.)

1391. Miricius woiewoda Transalpinus priorem suam confoederationem cum Vladislao rege Poloniae adversus regem Hungariae approbat et confirmat. Vol. X/8 p. 340—342. (Apud Dogiel.)

1391—1395. Olahtelek possessio ad arcem Sólyomkó. Vol. X/3 p. 122 et 172.

1392. Sigismundus rex Hungariae castrum Kewwarz, quod olim Ludovicus rex Magnificis Balk et Dragh vaivodis contulerat, novo donationis titluo confirmat. Vol. X/2 p. 63.

1393. Inquisitio Capituli Varadiensis contra plures Ioannis de Puthnuk iobbagiones Olachos. Vol. X/3 p. 137.

1393. Iuramentum fidelitatis Vladislao regi, regnoque Poloniae a Romano palatino Moldaviae et consiliariis eius praestitum. Vol. X/8 p. 367—368. (Regest din Dogiel.)

1394. Kneziatus silvae Leznek ad castellum Deva pertinens, Dobre „Olaho suo” filii Iwan, per Sigismundum regem collatus. Vol. X/3 p. 139 et X/8 p. 370.

1395. Sigismundus rex Hungariae Wolahos rebelles feliciter repellit. Vol. X/2 p. 262—263. (Din Thurócz.)

1395. Sigismundus rex Hungariae Stephano de Kanisa ob meritis patris sui Stephani in conflictu contra Stephanum Minoris Vallachiae, seu terrae nostrae Mulduanae vaivodam habitis possessiones eius confert. Vol. X/2 p. 273—276.

1395. Sigismundi regi Hungariae diploma datum campestri nostro in descensu prope villam H o z y v m e z e u vocatam. Vol. X/2 p. 277.

1395. Sigismundus rex Hungariae merces ex partibus T r a n s - a l p i n i s deferentibus tricesimam per comitem Siculorum exigit et vetat. Vol. X/2 p. 305—306.

1395. V a l a c h i nobiles et S t e p h a n u s palatinus Moldaviae iuramento fidelitatis se Vladislao regi Poloniae obstringunt. Vol. X/8 p. 401. (Regest din Dogiel.)

1396. V l a d waywoda Bessarabiae, nec non Comes de Se - verino se clientem regni Hungariae profitetur, in eo deceptus, quod illud ad Vladislau regem Poloniae, iure haereditario consortis Hedwigis transvisse, autamaverit. Datum in oppido Argisch. Vol. X/8 p. 414—416. (Apud Dogiel.)

1398. D r a g o t a et J o n fratres et Knesii de Riul alb contra honestos viros Janustinum et fratres suos Bassarabe et Custe Kne - sios de Riusor in districtu Hattzek. Vol. X/8 447—448.

1399. Stiborius voivoda Transilvanus ... n o b i l i b u s tam Un - garis quam Olachis. Vol. X/2 p. 719.

1401. Sigismundus rex Hungariae iura Sacrae coronaee in Ras - ciem, in terram M o l d a w a n a m et in partes Transalpinas perse - cutus, merita familiae de Kanisa remuneratur. Vol. X/4 p. 48—63.

1402. A l e x a n d e r palatinus Moldaviae promittit fidelitatem Vladislao regi Poloniae. Vol. X/4 p. 165. (Regest din Dogiel.)

1404. A l e x a n d e r vaivoda Moldaviae iuramentum suum Vladislao regi Poloniae praestitum confirmat. Vol. X/4 p. 628. (Re - gest din Dogiel.)

1407. A l e x a n d e r vaivoda Moldaviae homagium suum Vla - dislao regi ac regno Poloniae anno 1404. praestitum confirmat. Vol. X/4 p. 628. (Regest din Dogiel.)

1409. Sigismundus rex Hungariae V o y k filii Serbe, aulae Re - gliae militis, et per eum Magas et Radul carnalibus, ac Radul patruei fratribus, nec non Iohanni filio sui possessionem Hunyadvár donat. Vol. X/8 p. 492—493.

1409. S t a n t z u l et B e r i v o j filius Thatul de Ostro, Dra - gumir filius Zeik de Jordan vize et Vlad filius Eliae, Kenezii in di - strictu Hattzeg. Vol. X/8 p. 493—494.

1411. Confoederatio M i r c h e woievodae Transalpini contra regem Hungariae cum Vladislao rege Poloniae. Vol. X/5 p. 130—131. (Apud Dogiel.)

1412. Vladislau rex Poloniae cum Sigismundo rege Hungariae pacem, treugas, pactis super terris Russiae, Podolye ac terram M o l d w e seu M o l d a v i a e sanctitis, solemniter conficit, mentionem faciens de : silva Bubina penes fluvium Sereth in Bukowina, fluvio Pruth, Jaszkystarg, villa Berleth, Feierwar alias Biograd, Kilia nec non de A l e x a n d r o woyeuoda Molduano. Vol. X/5 p. 272—279. (Apud Dogiel.)

1412. Sigismundus rex Hungariae pacta Lubloviensis cum Vla - dislao rege Poloniae ratione M o l d a v i a e etc. facta sponsoribus archiepiscopo Strigoniensi ... solenni munit iuramento. Vol. X/5 p. 283—286. (Apud Dogiel.)

1415. Argyas in Transalpina. Vol. X/5 p. 585.
1415. Andreas de Olah homo regius in Zala. Vol. X/5 p. 629.
1419. Homagium Alexандri palatini Valachiae Vladislao regi Poloniae factum. Vol. X/6 p. 218. (Regest din Sommersberg.)
1421. Obligatio Alexандri palatini Moldaviae cum Elia palatino, fratre suo, erga Ringalam sororem Vladislai regis Poloniae super possessionem villarum Sereth et Rotkowice. Vol. X/6 p. 418. (Regest din Dogiel.)
1421. Possessiones Wallachiales Dyseer, Zunyogd, Akor et Lyky in comitatu Bihoriensi. Vol. X/6 p. 461.
1422. Stephanus de Olahy in comitatu Bihoriensi. Vol. X/6 p. 463.
1425. Litterae Sigismundi regis Hungariae ad nobiles Transylvaniae, quibus significat, exactiōnē decimae Wallachorum episcopaliū propter Banderium usque tempus, quo ipse Rex eo venturus est dilatam esse. Vol. X/8 p. 606. (Regest.)
1426. Sigismundus rex Hungariae contra nobiles de Pelsewcz in partium Scepusiensium pecora ac pecudes Wallachorum extaneorum conservantes inquiri praecipit. Vol. X/6 p. 793.
1426. Sigismundus rex Hungariae Valachis: Ioannes Kennesius dictus Magyar et Radul filius Czakó de Bereczkfalva in confinibus terrae Siculorum versus partes Moldaviae libertatibus crnat ac custodes constituit. Vol. X/6 p. 796—798. (Apud Benkő: Milcovia.)
1426. Tractatus defensionialis inter Sigismundum regem Hungariae ac Dahan, partium Transalpinarum waivodam. Vol. X/8 p. 607. (Regest.)
1427. Sigismundus rex Hungariae Ioannis de Kalló sub banderio Ioannis de Maróth bani Machoviensis in partibus Transalpinis contra Radul Przaznaglava militantis servitia remuneratur. Vol. X/6 p. 876—878.
1427. Sigismundus rex Hungariae Iohanni de Maróth bano Machoviensi, ob eius meritis contra Radul Przaznaglava et Dahan waivoda possessionibus ornat. Vol. X/6 p. 886—892.
1429. Sigismundus rex Hungariae Comitum urbarum Rivuli Dominarum contra Sandrinum filium Dragh de Belthek, huiusque responsis, horum inquisitionem et determinationem magistro Dapiferorum demandat. (Volahus, Valachus.) Vol. X/7 p. 87—92.
1430. Sigismundi regis Hungariae declaratio, quod Luko, filius olim Spectabilis ac Magnifici Mercere waywodae partium nostrarum Transalpinarum, in cuius nostra educatus, sinistro uso consilio de ipsa Curia nostra et de hoc regno nostro Hungariae furtim et clandestine effugiente . . . per Martinum et Georgium de Thurzo.... captos Maiestati nostrae adduxerunt et assignarunt. Vol. X/7 p. 217—219.
1430. E regulamento insurrectionali generali Sigismundi regis Hungariae. Dispositio contra Turcos. A parte Dalmatiae et Croatiae: Totum regnum Croatiae et Valachi in eo existentes cum potentiss eorum. Versus partes Transylvanas: Vaivoda Moldavus contra Turcos et partes Transalpinas cum tota potentia. Saxones, Siculi, Nobiles, Valachi partium Transylvanarum cum potentia. Item

versus Theomeoskewz militabant isti: Walachi, Philistei et Comani 200. Item versus Transylvaniam: Wayvoda Moldavus et Transalpinus cum omnibus suis panceratis decem millia. Vol. X/7 p. 257—265.

1430. Capitulum Varadiense metas civitatis Zathmar a possessionibus vaivodarum D r a g h et B a l k iussu regis Sigismundi distinguuit. Vol. X/7 p. 307—308.

1433. Homagium Wladislao regi et regno Poloniae ab H e l i a palatino Moldaviae praestitum. Vol. X/7 p. 489. (Regest din Dogiel.)

1433. Vladislaus rex Poloniae concedit impunitatem A l e x a n d r o palatino Moldaviae, ratione rupti foederis et damnorum. Vol. X/7 p. 489. (Regest din Dogiel.)

1433. Consiliarii regni Poloniae approbant pacta inter Vladislauum regem successoresque eius et regnum Poloniae ab una, et S t e p h a n u m palatinum Moldaviae, successoresque suos, ab altera parte facta, et homagium ab eodem palatino regi et regno Poloniae praestitum, ratum habent. Vol. X/7 p. 489. (Regest din Dogiel.)

1433. Vladislaus rex Poloniae confirmat S t e p h a n o palatino possessionem terrae Moldaviae, donatque ei terras Cerzon, Emiclow et territoria inter Sniatyn et Sepin sita, habentia suos limites a fluvio Potoczyn usque ad magnum fluvium Dnister. Vol. X/7 p. 489. (Regest din Dogiel.)

1434. S t e p h a n u s palatinus Moldaviae Vladislao regi Poloniae iuramentum fidelitatis praestat. Vol. X/7 p. 576. (Regest din Dogiel.)

1434. H e l i a s Moldaviae palatinus testatur, se concordiam invisisse cum Stephano fratre, promittitque cum eo pariter fidelitatem Vladislao regi Poloniae. Vol. X/7 p. 725. (Regest din Dogiel.)

1434. Homagium H e l i a e palatini Moldaviae regi et regno Poloniae praestitum. Vol. X/7 p. 725. (Regest din Dogiel.)

1435. Sigismundus rex Hungariae Stephanum Poharnok de Berzowiche, ob suis meritis diabibus vicibus in itinere ad w a i v o d a m M o l d a v i a e probatis, remuneratur. Vol. X/7 p. 676—680. (Apud Wagner.)

1435. Ladislai de Chaak vaivoda Transilvaniae donatio medii K e n e z i a t u s in Ryusor per rebellionem Kozthae, nec non Sztancsul et Volcul Sacerdos, alias Kenezii de Ryusor in districtu Haczok, nobili Michaeli et Bazarad, et Ioanni de Ryusor ob praeclara parentis facinora facta. Vol. XI p. 503—505.

1436. Eugenius Papa IV necessitatibus Decanatus Cibiniensis in Transilvania, olim partis dioecesis M i l k o v i e n s i s per archiepiscopum Strigoniensem providet. Vol. X/7 p. 796. (Apud Pray.)

1436. Georgius ep. Transilvanensis ad haereticam H u s s i t a r u m p r a v i t a t e m e M o l d a v i a in Transilvaniam etiam propagatam extirpandam, per se Fratrem Iacobum de Marchia evocandum, clero suo notificat. Vol. X/7 p. 808—809. (Apud Pavich.)

1437. Literae, quibus terra Sepinensis cum arcibus et oppidis Choczym, Czenin et Chmielow Wladislao regi et regno Poloniae ab H e l i a palatino Moldaviae, in vim compensationis damnorum per Alexandrum, patrem suum, in Colomiensi et Sniatinensi territoriis datorum, redditur cum obligatione restitutionis privilegiorum super

praefatam terram a regibus Poloniae eidem concessionum. Vol. X/7 p. 488. (Regest din Dogiel.)

1439. Albertus rex Hungariae Ioannem et alterum Ioannem, ambos filios Olah de Hunyad, Banos de Sewrino, possessionibus donat. Vol. XI p. 260. (Regest.)

1440. Donatio Uladislai I. regis Hungariae super possessionibus Solmos... in comitatu Huniadiensi... pro utroque Ioanne filiis V o y k de Hunyad, Banis Zewriniensis. Vol. XI p. 495. (Regest.)

1481. Georgii Szabó Krajnici ac universorum Keneziorum et incolarum pertinentiarum castri Deva passionales super eo, quod Ioannes Vajda gubernator regni Hungariae nobili et famoso Theodoro Kenezio possessionem Törzök... pro fidelibus servitiis ipsius dominasset. Vol. XI p. 505—506.

Indicele numirilor românești mai însemnate.

- Alexander* (Basarab) vaivoda Transalpinus 1343, 1359, 1361.
Alexander vaivoda Moldaviae 1402, 1404, 1407, 1412, 1419, 1421, 1433.
Argeș (Argios, Argisch, Argyas) fluvius 1372, 1390, 1396, 1415.
Balk, Wolk (filius Saaz) Moldavus, vaivoda Maramuresiensis 1365, 1381, 1383, 1384, 1387, 1390, 1392, 1430.
Bassaraba Knez de Riusor 1398.
Bazarab (filius Thocomery) vaivoda Transalpinus 1332, 1333, 1351.
Berivoi kenezius 1409.
Berleth (Bărlad) villa 1412.
Blaci (Olachi, Valachi) monasterii de Kertz 1223, 1252, 1322; ~ de villa Petri 1366.
Blacorum terra 1222, 1223.
Blaccorum et *Bissenorum* silva 1224.
Bogdan waivoda Moldaviae 1365, 1371.
Bossorog possessio 1337.
Brayla 1368.
Bukowina 1412.
Câmpulung (Hozyvmezeu, Longus Campus) in Transalpina 1368, 1382, 1395.
Ceretensis cathedralis 1360.
Choban Andreas et eius familia ante capitulum ecclesiae Nitriensis 1369.
Comani (Cumanii) 1227, 1228, 1229, 1230, 1234, 1273, 1327.
Daan vaivoda Transalpinarum 1426, 1427.
Dobka Ladislaus, de (Mikud bani nepos) 1372.
Dobre (filius Iwan) in Kneziatu silvae Leznek 1394.
Dobrogea (Dobrodicum) 1390.
Cfr. *Mirche* vaivoda..
Drag et eius fratres 1365—1383, 1348, 1387, 1390, 1392, 1430.
Dragh de Belthek 1429.
Dragmer capitaneus Layk vaivodae Transalpini 1371.
Dragota et Jon kenezii de Riul alb 1398.
Dragus (filius Gyulae) Olahus de Marmarussio 1359.
Dugoyus marschalcus Petri voivodae 1389.
Elia (Helia) vaivoda Moldaviae 1421, 1433, 1434, 1437.
Feierwar (Biograd) 1412.
Hattzek districtus 1398.
Hussitarum pravitas in Moldavia 1436.
Iași (Jaszkytarg) 1412.
Ilmucza (Ialomita) fluvius 1371
Ioannes filius Olah de Hunyad, banus de Sewrino, postea gu-

- bernator regni Hungariae 1439,
1440.
- Iwan Olachus* (filius Dragumerii)
1387.
- Karapaih* Olahus (filius Stanis-
lai) et socii 1359.
- Kenaziatus* Ioannis, Farca-
sii et Lyrtioy vaivodae 1247.
- Kenezius* Ioannes dictus Ma-
gyar 1426; ~ Seletuk 1268; ~
Stanislaus 1326, 1383; ~ Theo-
dorus famosus 1481.
- Kilia* 1412.
- Kneziatus* in Riusor 1435.
- Knezii* de Riu alb 1398.
- Kővár* (Kewwar) castrum vaivo-
dae Balk et Dragh 1392.
- Laczko* (Lasco) dux Moldaviensis
1360—1372.
- Adalbertus* de Zovna Olachus 1359,
1361.
- Adalbertus* (filius Musad de Almás
comes 1362, 1363.
- Adalbertus* (Layk, Vladislaus) vai-
voda Transalpinus et banus
de Zewerino, nec non Dux
de Fogaras 1369, 1370, 1371,
1372.
- Layko* (filius Merche vaivodae)
1430.
- Merces* ex partibus Transal-
pinis 1395.
- Milcoviensis* episcopatus 1096,
1332, 1375, 1436.
- Mirche* (Miricius) vaivoda Trans-
alpinus 1389, 1390, 1391, 1411,
1430.
- Missionarii Germani* in Mol-
davia 1370.
- Petrus* vaivoda (palatinus) Mol-
daviae 1387, 1389.
- Pruth* fluvius 1412.
- Radul* (filius Czakó) de Bereczk-
falva 1426.
- Radul* Praznaglava vaivoda Trans-
alpinus 1427.
- Roman* vaivoda Moldaviae 1393.
Oacorum (Valachorum) de-
cimis 1256, 1425; ~ pecora 1263,
1426.
- Olah* Petrus de Dyek 1388; ~
Andreas homo regius 1415.
- Olaachi* 1228—1263; ~ nobiles
1291 et 1399; ~ malefactores
1366; ~ eccl. Albensis 1377; ~
Scibinicenses 1381, 1388; ~ iob-
bagiones Varadienses 1393.
- Olahy* possessio in comitatu Bi-
horiensi 1422.
- Olahtelek* (Olahteluk) possessio
1283, 1336, 1388—1395.
- Omlas* in terra Transylvana 1383,
1390.
- Sereth* fluvius 1412.
- Stantzul* et Berivoj (filius Thatul)
de Ostro, Kenezius 1409.
- Stephanus Minoris* Valachiae vai-
voda 1395.
- Stephanus palatinus* Moldaviae
1433, 1434.
- Thatul* 1409.
- Theodor „famosus”* kenezius Ioan-
nis de Hunyad, mem. 1481.
- Thocomerus* pater Bazarabae vaiv.
Transalpinae 1332.
- Transalpini* vaivoda 1365.
- Walachales* possessiones
1421.
- Walachia* Graeci ritus 1234; ~
de Kertz 1322; ~ de Moldavia
1374; ~ in sylva civitatis Ko-
losuvar, custodes viae 1377; ~
de Helta 1385; ~ rebelles 1395 ~
Philistei et Comani 1430.
- Valachici* bellum memoria 1331.
1332, 1333, 1351, 1359.
- Walachorum* decimae 1426.
- Walachus* de Cibinio 1385.
- Valachycza* fluvius 1292.
- Vlad* vaivoda Bessarabiae 1396.
- Voyk* (filius Serbe) aulae Regiae
miles 1409, 1440.

Muz. Ardelean, Cluj și alte exemplare.

1221

Timișoara

1829

Geschichte der Pest, die von 1738 bis 1740 im Temeswarer Banate herrschte. Ein aus glaubwürdigen Quellen geschöpfter Beitrag zur Geschichte dieses Landes. Mit einer Planskizze und topographisch-historischen Beigabe. Von Anton von HAMMER, k. k. oriental. Dolmetsch etc.

Temeswar, 1829. Gedruckt und im Verlage bei Joseph Beichel.
In 8^o mic pag. XII și 116.

Prefața: Temeswar am 7. Mai 1829.

Cartea scrisă pe baza documentelor Arhivei orașului Timișoara, privește mult istoria igienei în Țara-Românească, întrucât ciuma celor trei ani descriși a fost introdusă de acolo.

Mus. Nat. Budapest și alte exemplare.

1222

Sibiu

1829

De Valachorum Origine dissertatio, quam pro loco inter Professores gymnasii Cibin. A. C. addictorum obtinendo publice defendendam scripsit P. Fridericus PHLEPS.

Cibinii, 1829. Typis Samue lis Filtsch. In 8^o mic pag. 30.

Mic compendiu scris în 27 § cu 52 note din diferenții autori disponibili la Sibiu.

Muz. Brukenthal, Sibiu și alte exemplare.

1223

Cluj

1829

Európai mértéktár vagy Európa' minden Tartománnyaiban forgó és szokásba vett Pénz', Hosszaság-, Teher- és Üreg-Mértek' szoros egybehasonlitása. mindenütt fejedelmi vagy ország-lószéki Végzések által megállapítva. Jäckel Jósef' mérsékésein követve írta és kiadta Kisszántói PETHE Ferentz. Vol. I-II.

Kolo'sváron, 1829, saját nyomtató eszközeivel. In 8^o mic pag. X și 373+339.

Din cuprins: Vol. I. Bukarest. (p. 141—143) Jassy. Vol. II Jassy. (p. 282—283)

Compendiu foarte folosit, cu o scurtă descriere precum și banii, măsurile țării, în comparație cu cele din alte țări europene.

La București aflăm că are 60,000 de locuitori, iar Iași avea înainte de focul dela 31 Iulie 1827 un număr de 16,700 locuitori, măsurile fiind aceleași ca și la București. Dar autorul observă că ulti-tele sunt acoperite cu lemn, nu cu piatră.

Bibl. Univ. Budapest și alte exemplare.

1829

A i u d

1224

Historiai értekezés a' Nemes Székely Nemzet' eredetéről, hadi és polgári intézeteiről a' régi időkben. Készítette KÁLLAY Ferencz Pensionált Kapitányauditor.

Nagy Enyeden, 1829. Nyomtattatott a' Ns. Ref. Kollégyom' betűivel Fiedler Gottfried által. In 8º pag. 290 și 1 foiae.

Imprimatur: Claudiopoli die 21-mo Maii 1829. Johannes Szabó mp. Qua librorum Revisor.

Din cuprins: Inainte de Mihai-Vodă nu plăteau dăjadi nici măcar iobagii săcui. (p. 54) A székelyek és Moldvai magyarok. (p. 60—63) Oláhfalu, cu privilegiul din 1618 dela principale Gabriel Bethlen. (p. 124—125) Blasii et Slavi, din „Anonimul notar” al regelui Bela. (p. 135) Privilegiul lui Mihai-Vodă din 1599 dat Săcuilor. (p. 197)

Anexat: Székely ispánok, 1220—1555. (p. 204—217) Székely tisztek lajstroma alphabetum szerént. (p. 217—289)

E cea mai deplină serie a comișilor și deregătorilor Săcuilor. Muz. Ardelean, Cluj și alte exemplare.

1829

B u d a

1225

Az Austriai birodalmak statistikai, geographiai, És históriaie leírása. Kidolgozta LASSÚ István, a' n. m. királyi udvari magyar kamara regestraturájának kantzelistája.

Budán, 1829. A' magyar királyi universitás betűivel. In 8º foi 4 și pag. 428.

Din cuprins: II. Lakosai. 1. § e) Oláhok. I) Czintzárok. (p. 62) 2. § E) Az Oláhok. (p. 65—66) 6. Az Erdélyi Nagy Fejedelemseg Históriája. (p. 228—286)

Autorul expunând evenimentele petrecute în Ardeal, descrie destul de larg intrarea lui Mihai-Vodă, publicând și faimoasa epigramă a lui Szamosközi (p. 252—253) precum și năvălirea lui Radu Șerban-Vodă (p. 253—254) și altele, fără citarea izvoarelor și cu un devotament absolut față de tot ce e austriac și împărätesc.

Acad. Hung. Budapest și alte exemplare.

1829

B u d a

1226

LASSÚ István: A' török birodalom... leírása. Második bővitett kiadás.

Budán, 1829. A' Magyar királyi Universitás' betűivel. In 8º foi 4 și pag. 181.

Din cuprins: Moldva — Bogdan; Oláhország vagy Havasalfölde-Ak-Iflak. (p. 9—13) Cu bune date statistice, iar în partea a

două a cărții istoria Turciei cu multe amănunte despre țările române.
Ediție nouă a celei întâi din 1828 de sub No. 1207.
Mus. Nat. Budapest și alte exemplare.

1227

Timișoara

1829

Ode festis honoribus Illustrissimi, ac Reverendissimi Domini Domini Josephi Putnik, Orientalis ecclesiae G. N. U. Ritus episcopi Temessiensis, occasione solennis suae die 18. Octobris 1829. celebratae installationis. Obtulit inclyti comitatus Temessiensis, archivarius Aloisius SÁNDOR alias TOHÁTY de Nagy-Magura.

Temesvarini, typis Josephi Klapka priv. typograph. In 4⁰ foi 4.

Imprimatur die 14. Octobris 1829. Antonius Schmidt, Libr. R. Censor.

Bibl. Univ. Budapest. Miscellanea în 4⁰ 63 No. 35.

1228

Buda

1829

Cuvântarea și cântarea, carea sau făcut la așteptarea și întâmpinarea Înalt Preaosinției Sale a Domnului Episcop Maxim Manu ilovici, în Caransebeș în 19 Iulie 1829 prin I. O. II. K. / *Gesang für Herrn Bischof Maxim Manuilovics.*

În Buda, 1829. Cu Tiparul Crăeștei Tipografiei a Universității din Peșta. In 8⁰ mic pag. 6.

După cuvântarea de două pagini, urmează Cântarea, având patru strofe.

Mus. Nat. Budapest. Apró nyomtatványok.

1229

Pest

1829

Geographisch-statistisches Handwörterbuch nach den neuesten Bestimmungen, oder Verzeichniss aller bekannten Länder, Meere, Seen, Flüsse, Inseln, Gebirge, Reiche, Provinzen, Städte, der wichtigsten Flecken, Dörfer, Fabriksanlagen, Bäder, etc. etc.; mit genauer Angabe der Lage, Grösse, Producte, der politischen Eintheilung und Organisation, der Anzahl der Bewohner, der Industrie, des Handels, der Merkwürdigkeiten, u. s. w.; in alphabetischer Ordnung für, Geschäftsmänner, Kaufleute, Fabrikanten, Zeitungsleser, Reisende, überhaupt für jeden Gebildeten, der über das Wesentliche der Geographie und Statistik augenblicklichen Aufschluss sucht. Von Dr. Joh. Christ. SEIZ. Band I—III.

Pesth, 1829—1830. Verlag von Otto Wigand. (Druck von C. Werfer, in Kaschau.) In 8º mic pag. 586, 604 și 778. Tom. I. A—L. Tom. II. K—Q. Tom. III. R—Z.

Cuprinde și descrierea multor orașe și târguri din Moldova și Tara-Românească, cu amănunte topografice și statistice. Observăm și denumirile turcești: Moldau — Bogdan; Walachei, Wlachei, Akiflak — Tara Românească.

Mus. Nat. Budapest și alte exemplare.

1829

P e s t

1230

Oratio inauguralis quae Illustrissimo ac Reverendissimo Domino Maximo Manuilio vits Dei Gratia Neoelecto Episcopo G. R. n. U. Versetzensi, dum Via inauguralis Solennitatis Gubernacula sacrae Provinciae capesseret Filiali cum devotione Offertur per Petrum MALLER, In Universitate Hung. Pestensi I-um in Annum Jurisprudentiae auditorem die 9-a Augusti 1829. Pestini. Typis Josephinae Patzko. In 4º foi 4.

Mus. Nat. Budapest. Apró nyomtatványok.

1829

B u d a

1231

Simbolul Plinelor de bucurie simțiri, carele, Tinerimea academică Romană din Pesta (prin patronimea Prea cinstitului și de nobil gen născutului D. Atanasie Grăbovski de Apadia, Aceluț Cu învăpăiată dorire spre cultura Numului¹ Românesc cuprins; precum și la mărita Deputație, carea administrează Fundusurile Shoalelor Naționale de l. g. n. u. alesului Condeputat ș. a.) Prea Strălucitului și prea Sfințitului D. Nestor Ioanovici, din mila lui Dumnezeu în Eparhia Aradăna cu vrednicie alesului d. L. g. n. U. Episcop; precum și în Luminatul Comitat al Aradului Assessor și a. cu ocazia așezării Sale în scaunul Episcopesc din inimă fiască și umilită, îl întinde.

În Buda, 1829. Cu Tiparul Crăescii Universitate din Pesta. In 4º pag. 14.

La sfârșit: Petru MOLLER în Crăiasca, și prea luminata a Sciințelor Universității Pestană I-lui an a Legilor Auzitorii.

Pe dosul foii de titlu: Nu din datină, ci din însăși în născuta Legea Firei ne îndemnăm, și ne învățăm întru întâmpinarea celui de cât noi mai bătrân cu ani, mai mare cu sufletul, mai înțelept

¹ Cuvântul acesta tipărit greșit este a se citi: Neamului.

cu mintea, mai puțernic cu fapta, mai înalt cu starea, cu umilință fiască a ei: acestuia a ne supune, pre acesta al ascultă, și intru toate în scopul urmării fericirei noastre făcute Demândăciunii cuvințioasa obediță aî arătă.

Autorul.

...Sine quantocytus per Ora hominum ferantur, iisdemque quibus lingua romana, spatiis pervagentur et celebrentur. Magna et jam longa est Exspectatio TUI quam frustrari adhuc, et differe non debes.

C. Plinius Caecilius Secundus.

Lasă cât mai curând prin gurile oamenilor ale TALE prea vreadnice fapte a se purtă, și, în toate locurile, unde este Limba Română, a se vesti și răsună, mare, și îndelungă este acum aşteptarea TA, prin carea pre noi încă mai departe a amăgire, și din zi în zi a o mânare nu trebuiești.¹

Caius Plinius Cecilius al doilea.

Mus. Nat. Budapest. Apró nyomtatványok.

¹ Am retipărit aceste rânduri din *Pliniu* pentru a arăta cum traduce autorul pe românește.

Semnul Bucuriei și a poftei Inimei, carele prin osebita Jertvire a Prea onoratului, și de bun gen născutului Domn Atanasie ΠΛΙΟΦΙ acelu Ce cu nespusă mare spre Cultura Neamului Românesc aprindere iastă atițat, precum și în Tractul Orașului Giula a Shoalelor de Leagea G. n. u. Loc. Director s. a. Prea Strălucitului și prea Sfîntitului Domn Nestor Ioannovich din Mila lui Dumnezeu în Eparhia Aradului cu vrednicie alesului de Leagea G. n. u. Episcop, precum și în Luminatul Comitat al Aradului Assessor s. a. cu ocazia așezării Sale în Scaunul Episcopesc din inimă fiască și umilită, îl intinde Moysie SUCIU în Prea Luminata a Sciințelor Universitate Pestană I-lui ann al Legilor Auzitoriu.

În Buda, 1829. Cu tiparul Crăescii Universitate din Pesta. In 4^o pag. 10. (Versuri.)

Pe dosul foii de titlu :

Bătrâni, tineri, mari, mici a aplecare
Capetele voastre celui mai mare
Vă învățăți; căci Dânsul luminare
Vrea se vă aducă, și Stâmpărare.

Autorul

Poema de 50 strofe începe astfel:

Mus. Nat. Budapest. Apró nyomtatványok.

1829

Debrecen

1233

LOSONTZI István: Kis tükör, etc.

Debreczenbenn, 1829. Tóth Ferenz. In 8º pag. 195.

Anexat : Magyar Ország és Erdély Ország vármegyékre és székekre el osztva. Hartá litografatá (format 28×42 cm.) colorat cu măna. Rajzolta Beregszászi Pál Ingenieur. Karacs metsz(ette.) Acad. Hung. Budapest si alte exemplare.

1829

Košice

1234

Losontzi István : Hármas kis tükrök, etc.

Kassán, 1829. Ellinger István. In 8º pag. 224.

Acad. Hung. Budapest și alte exemplare

1830

W i e n

1235

Historisch-ethnographische Übersicht der wissenschaftlichen Cultur, Geistesthätigkeit und Literatur des österreichischen Kaiserthums nach seinen mannigfaltigen Sprachen und deren Bildungsstufen. In skizzirten Umrissen bearbeitet von Dr. Franz SARTORI, k. k. Regierungs-Secretär etc. I. Theil. Mit einem Anhange: das Vater unser in den Sprachen und Typen der verschiedenen in der österreichischen Monarchie einheimischen Nationen darstellend.

Wien, 1830. Gedruckt und im Verlage bei Carl Gerold.
In 8° pag. xxii si 440.

Prefata: Wien, am 9. Mai 1829.

Din cuprins: Walachische Sprache und Literatur in Ungarn und Siebenbürgen. (p. 150—179) Vater unser Walachisch. (p. 437) Mus. Nat. Budapest si alte exemplare.

1830

Debrecen

1236

LOSONTZI István : Kistükör, etc.

Debreczenbenn, 1830. Nyomatott Tóth Ferencz által. In 8º
pag. 195.

Acad. Hung. Budapest și alte exemplare.

1237

B u d a

1830

Antropologia sau scurtă cunoștință despre om și despre Însușirile sale. Întocmită și întru acest rând adusă de Pavel VĂSICU-Ungurianu al Mediținei Auzitoru. / *Anthropologie*.

În Buda, 1830. La Crăiasca Tipografia Universității Ungurești. In 8^o pag. XVI și 286 + Numele DD. Prenumeranți.

Prefața: Peșta în 1. Septembrie 1829.

Cuprinde „istoria omului” cu descrierea organelor sale, întocmite de autor, student în medicină în al treilea an: după prelecțiile D. Шордану al mediținei Doctor,¹ în această Universitate a fisiologiei și anatomiei mai înalte Profesor; pre cum și al mieu fostul nemuritoru învățător; după care autorul observă că cartea este „înțaiul fruct al ostenelelor” sale.

Mus. Nat. Budapest și alte exemplare.

Crăiniceanu p. 352. (Insuficient.)

¹ Sigismund Schordann (1794—1862) profesor al facultății de medicină în Buda.

1238

B u d a

1830

Widerlegung der Abhandlung, welche unter dem Titel vorkommt: Erweis, dasz die Wallachen nicht römischer Abkunft sind, und diesz nicht aus ihrer italienisch-slavischen Sprache folgt. Mit mehreren Gründen vermehrt, und in die walachische Sprache übersetzt durch S. T. in Ofen 1827; und *Beweis*, dasz die Wallachen der Römer unbezweifelte Nachkömmlinge sind; wozu mehrere zweckmäszige kurze Abhandlungen; endlich eine *Anmerkung* über die in dem Anhange vorkommende Antikritik desselben S. T. beygeführt werden. Verfasst Von E. MURGU.

Ofen, 1830. Gedruckt mit königl. ung. Universitäts-Schriften. In 8^o pag. XX și 156.

Cuprinsul: Vorrede. (p. III—X) Kurze Anmerkung. Uiber S. T. Vorrede. (p. XI—XX) Abhandlung. (p. 1—119) Von der Notwendigkeit der lateinischen Buchstaben in der wallachischen Sprache. (p. 119—142) Anmerkung. Uiber die im Anhange vorkommende Antikritik desselben S. T. (p. 143—156)

Anexat 4 pagini de note muzicale: Romanische Tänze. (1—3) Schäfer-Arien. (1—2) Raitzisch. Poeten Arien. (1—4) Sculptat în aramă, format 17×25 cm. oblong.

Academia Română, București și alte exemplare.

1830

O r a d e a

1239

Heroicon acrostichio-echonicum Celsissimo ac Reverendissimo Domino Principi Alexandro ab H o h e n l o h e de Waldenburg et Schillinga, cathedralis ecclesiae M. Varadinensis canonico, insignis Ordinis Bavarii S. Georgii, Ordinis item Equestris Melitensis equiti, Venerabilis Consistorii episcopalnis Magno-Varadinensis, et Inlyti comitatus Bihariensis Tabulae judiciaiae assessori, XV. Calend. April. festivam onomasin recolenti oblatum.

Magno-Varadini, 1830. Typis Joannis Tichy. In 8^o pag. 6.

Imprimatur: M. Varadini 28. Februarii 1830. Ladislaus Geleon, m. p. Reg. Distr. Libr. Revisor.

La sfârșit: Cecinit M. NOAK.

Poezie, initialele rândurilor ei formând următoarele cuvinte: Magnus Alexander saevos devicerat hostes, noster Alexander mun-dum devincere novit.

Bibl. Univ. Budapest. Miscellanea J. 8-vo 153 No. 32.

1830

T â r g u - M u r ă ș

1240

Hazai és közönséges História röviden a' Grammatica Classis számára készítette P. CSORJA Ferentz. A' Sz. Udvarhelyi Ev. Reformatum Nemes Collégiumba a' Philosophiának Mathesisnek, Haza Históriának, Politikának és Statistikának rendes Tanítója.

M. Vásárhelyt, 1830. Nyomtattatott a' Reformátum Kollegiom betűivel Felső Visti Kali Jó'sef által. In 8^o pag. 100.

Imprimatur: Claudiopoli 1-ma Maji 1830.

Despre Români: p. 21, 27, 37—38, 43.

Mus. Nat. Budapest și alte exemplare.

1830

D e b r e c e n

1241

Az Isten A' hosszúaszói oláh templomban. Írta SZENTES István, sz. nagyfalusi evang. reform. pap.

Debreczenbenn, 1830. Nyomtattatott Tóth Ferentz által. In 8^o mic pag. 11.

Admittitur ad Typum. Debrecini, die 3-a Maii. 1830. Carolus Deák, e S. P. Loc. Director Gymn. qua Revisor Libr. R.

Pe ultima pagină: A' fent leirt Hosszúaszói szalmás Templom van Ns. Kraszna Vármegyében, Sz. Nagyfalú és Ráton között.

Bibl. Univ. Budapest. Miscellanea in 8^o 155 No. 29.

1242

P e s t

1830

Kreditwesen. Vom Grafen Stephan SZÉCHENYI. Nach der dritten Original-Auflage aus dem Ungrischen übersetzt von Mihael v. Paziazi, ungrischen Landes-Advocaten.

Pesth, 1830. Verlag der v. Trattner-Károlyischen Buchdruckerey. In 8^o pag. XVI și 272.

Anzeige: Pesth, im August 1830.

Mus. Nat. Budapest și alte exemplare.

1243

O r a d e a

1830

Poëmation de secunda legione Valachica. Sub Carolo Barone Enzenbergio.

Magno-Varadini, 1830. Excusum in officina typographica Joannis Tichy. In 8^o pag. 120.

Imprimatur: M. Varadini 20. Sept. 1830.

Cuprinsul: Poezie de Zacarias de Nenel. (p. 2) Altă poezie de Comes Silvius TANNOLI. (p. 3—16) Reflexiones IX ad Poemation ... positae (p. 17—118) despre limba și istoria Românilor. *Ortus Institutii Naszdiensis*, cu lista profesorilor și a ofițerilor cari au eşit din acel institut. (p. 45—55) Cap. VIII cu istoria regimentului și a faptelor strălucite în cari a luat parte între anii 1772—1814. (p. 55—89) Două poezii: de Tannoli către colonelul regimentului, baronul Enzenberg și Contele Andreas ab Hadik Supremus per Transilvaniam armorum praefectus (p. 119—120) scrisă cu prilejul inspecțiunii ce a făcut-o regimentului.

Mus. Nat. Budapest.

1244

P e s t

1830

Geographiai Szókönyv. Europa Tartományjainak... Hegyeinek 's a' t. betürendi Jegyzeményje etc.

Pesten, 1830. Wigand Ottónál. In 8^o pag. 403.

Cuprinde un dicționar geografic al Europei (p. 321—403) cu date foarte scurte și între altele: *Bukarest* cu 60,000 locuitori; *Bukovina* cu 208,500 locuitori; *Jassy* cu 30,000 locuitori; *Moldavia* cu 500,000 locuitori; *Oldhország* cu 900,000 locuitori; dând și numele orașelor ardelene.

Mus. Nat. Budapest și alte exemplare.

1245

C l u j

1830

Synopsis historiae juris Transsilvanici, in usum auditorum suorum per Ladislaus VAJDA de Sóósmező Concipistam Guber-

niale, Juris Patrii et Criminalis, in Lyceo Regio Claudiopolitano Suplentem Professorem concinnata. Anno 1826.

Claudiopoli, 1830. Typis Lycei Regii. In 8º foi 8 și pag. 330 + Errata.

Imprimatur: Claudiopoli Die 24-a Augusti 1830. Nicolaus: Episcopus Transsilvaniae.

Prefață : Claudiopoli 11. Novembr. 1830.

Primul compendiu al istoriei dreptului ardelean, folosit mult timp în școlile de drept, cu următoarele amănunte mai însemnate despre Români: *Periodus Prima*. Exhibens Transsilvaniam usque Sanctum Stephanum. Valachi. Lingua horum magna in parte hungarico idiomate mixta, exempli gratia: Szomszedule nu leszá sertesu teu in Tyertyu meu, ke oj lúa féjsza si tot deráb joj teje lábá. (p. 8) Sigillum regium. Descriind sigilul regelui Carol Robert zice că sigilul său al doilea, făcut în 1323 pierzându-l „in clade Valachica inter alpes Hatzeghienses 10-a Novemboris anni 1330 cum Andrea praeposito Albensi Vice-Cancellario periit” a pus să i se sculpteze un al treilea sigiliu. (p. 39) Matthias Rex 1467 comitia Transsilvanorum celebraverit, in quibus Decretum fuit, ut ditiones Fogaras, Omlás et Rodna juri regio addicantur, Vajvodae alicui Transalpinensi, si quando necesse foret, assignandae. (p. 42) *Principes Nationales prae fuerunt*: 7-mus Michael Valachiae Vajvoda sub titulo Consiliarii et Locumtenentis Rudolphi 1599—1601. (p. 58) 12. Gabriel Bethlen 1624 icta pace Regis titulo abstinentis in Patriam redux, a Turca Moldaviae et Valachiae Gubernator renunciatus provincias has contra Polonos defendit. (p. 61 și 69) *Periodus Quarta*. Exhibens Transsilvaniam sub Augusta Domo Austriaca. Anno 1762 est erectum 2-um Valachicum Regimen in valle Rodna, quod anno 1735. est auctum accessione dominii Borgó a familia Illustrissimorum Comitum Bethlen cambio accepti; 1765. est erectum Regimen 1-um Valachicum a Porta ferrea usque Coronam per fines Valachiae protensem. (p. 121) Historia religionis Valachorum unitorum. (p. 125—126) Valachi qui Graeci ritus sequebant (p. 156—164) cu multe date, greu de aflat aşa bine reunite, despre viaţa vădăilor supt principii naţionali. De Colonorum Urbarialibus praestationibus sub antiquis Regibus. (p. 169—175) cu o bună observaţie, quod Valachi ante annum 1653 a praestatione Decimaru[m] fuerint immunes, et Decimae hoc anno impositae Valachis cur non sint pure Fiscales. (p. 172) De sorte Colonorum post annum 1514. (p. 175—182) De Colonis in Transsilvania post separationem. (p. 182—195) De sorte praestationibusque Colonorum, sub haereditario Augustae Domus Austriacae gloriose regimine regulatis. (p. 195—207) De Tributis. *Extra portas contribuebant adhuc*: a) Unius sessionis Nobiles Armalistae — Sclopetarii Darabantones et Salicidae per unum Talerum, b) Valachici Sacerdotes, c) Mercatores Graeci, d) Officiales Fiscales. (p. 216)

Muz. Ardelean, Cluj și alte exemplare.

1246

P e s t

1830

Magyar ország történetei időszaki táblákban, világositva a' világnak egykorú történeteivel és a' magyar királyi házaknak nemzetiségi lajstromival. Szerkeztette PETROVITS Fridrik Keres-tély, M. A.' K. T. Sz. H. ügyvéd.

Pesten, 1830. Nyomtattatott Petrözai Trattner J. M. és Károlyi István könyvnyomtató-intézetében. In 2^o pag. 9.

Din cuprins: Oláh Ország. Moldva Ország. (p. 8)
Mus Nat. Budapest și alte exemplare.

1247

T r n a v a

1830

Walaská Skola, Mrawow Stodola. To gest : Pastíři ze swatého pjsma z rozličním mudro-mrawnjm naučenim werssowne predstawení. Knihu tuto nekdi zložil a spísal Hugolin GAWLOWIC wčil ale gu naprawil a na Swětlo vidal Michal Resselka. Del I a II.

W Trnawě, 1830—1831. Nákladem a literami Gana Krst Geljinka. In 8^o pag. 372 și foi 28.

Petrik vol. IV p. 42.

1248

W i e n

1830

Mappa generalis topographico-ecclesiastico-ethnographicostatistica regni Hungariae, partiumque adnexarum, Croatiae Slavoniae et confiniorum militarium magni item Principatus Transylvaniae. Augustis Sacrae Caesareae et Regio Apostolicae Majestatis Francisci I. Honoribus dicata per Josephum ASZALAY de Szendrő.

Vindobonae, MDCCCXXX-MDCCCXL. (Ab anno 1844 proprietas bibliopolae Ignatii Klang.)

Anexat: Tabellen und Erläuterungen zur topographisch-kirchlich- ethnographisch- statistischen General- Karte des Königreichs Ungarn und der Nebenländer Kroatiens, Slavoniens und der Militär-Grenze, dann des Grossfürstenthums Siebenbürgen. Sr. k. k. apostolischen Majestät Franz I. allerunterthänigst gewidmet von Joseph ASZALAY de Szendrő.

Wien, 1830—1840. In 2^o pag. 18.

Hartă în aramă (în mai multe planșe de format 46×73 cm.) cuprinzând și o parte a Munteniei și Moldovei.

Mus. Nat. Budapest și alte exemplare.

1831

P e s t

1249

A Duna világkereskedési és mocsárkiszáritási tekintetben.
Költ Konstantinápolyban, august, 30. 1830. Irita BESZÉDES József.

Pesten, 1831. Nyomt. Trattner-Károly. In 8^o pag. 12. (Extras din revista „Tudományos Gyűjtemény” 1831 fasc. I. p. 70—80)

Ca inginer-idraulic autorul a luat parte cu contele Ștefan Széchenyi și Ioan Waldstein la călătoria pe Dunăre care avea de scop studierea imprejurărilor de navigație, plecând din Pesta la 24 iunie 1830 și urmând drumul pe mare au ajuns la Constantinopol la 11 august 1830, de unde se grăbește a-și publica observațiile. Descriind obstacolele Dunării dela Babakaj, Islaz, Kazan și dintre Gladova-Moldova-Veche inginerul face și o propunere pentru înlăturarea acestora în interesul navegației până la Marea neagră.

Bibl. Univ. Budapest.

1831

S i b i u

1250

A' K. Vallás' terjedése az Evangelium' prédkáltatása által egy Templomi Elmélkedés, mellyet készített és a' N. Oláhország' Anyavárossában Bukuresten 1815-ben kezdődött Ev. Reformáta plánta Ecclesia' számára alami'snálkodó Jóltévőkhez háládatossága' jeléül intézett 1831-dik Esztendőb[en] Januárius 1-ső Napján. SÜKEI Imre, Bukuresti Ev. Református Pap és azon Ecclesia' Felállítója.

Szebenben, Nyomtatott Sámuel Filtsch betűivel. In 8^o mic pag. 22.

Imprimatur: Franciscus Jákóbi Censor et Libror. Revisor.
Mus. Brukenthal, Sibiu. — Mus. Nat. Budapest.

1831

O r a d e a

1251

Ode Reverendissimo Domino Joanni De ling e r, Abbatii B.M.V. de Tormova, cathedralis ecclesiae M. Varadinensis canonico, et archi-diacono Békesiensi, piarum fundationum orphanalium Salamonianae et Némethyanae, prouti et xenodochii Magno-Varadinensis administratori, Venerabilis Consistorii episcopalis Magno-Varadinensis, et II. comitatum Bihariensis, Aradiensis et Békesiensis Tabulae judiciaiae assessori, die 8va Februarii a Clero Juniore Magno-Varadinensi utriusque Ritus oblata 1831.

Magno-Varadini, Typis Joannis Tichy. In 8^o mic pag. 6.

La sfârșit : Cecinit Joannes GÉRÁN.

Imprimatur : M. Varadini 30. Jan. 1831. Ladislaus Gedeon m. p. Reg. Distr. Libror. Revisor.

Bibl. Univ. Budapest. Miscellanea J. 8-vo 153 No. 66/a.

1252

De b r e c e n

1831

Nemes Erdély ország . . . leveleinek formájí etc.

Debreczenbenn, 1831. Nyomt. Kolosvári Könyváros Idősb Gutman János költségével. In 8^o pag. 142.

Din cuprins : Formula jurămintelor românești. (p. 69—72)
Mus. Nat. Budapest și alte exemplare.

1253

T i m i ș o a r a

1831

Halotti áldozat, mellyet néhai Méltóságos, Putnik Jó'sef, temesvári, nem eggyesült, görög hitű püspök nevének, tiszteletéfél tett, Szimonovich Maximilián, a' nemes Magyar ország, 's határa szélén lévő, katonaság ügyvédje német nyelven, november 23-kán, 1830-dik esztendőben. Most pedig magyar versekben foglalta, Tsernátoni VAJDA Péter, Aradon magyar nyelv tanító 1831-dik esztendőben.

Temesváron, nyomtattatott Beichel Jó'sef betűivel. In 4^o pag. 8. (Versuri.)

Revidit : Mandik Aloys. mpia Censor, et Revisor Regius.
Bibl. Univ. Budapest. Miscellanea in 4^o 57 No. 12.

1254

C l u j

1831

Az Istenről kúldetett férfiú a' gondviselésnek rendében. Mely néhai Méltóságos Fő Tiszteletendő fogarasi püspök, császári királyi Ő Felsége belső titkos tanátsossa', 's Leopold császár jeles rendje' commendátora Kápolnak Monostori Babb János Ő Excellentziája' földi részének nyúgodalomra helyheztetése' alkalmatosságával a' balásfalvi püspöki székes templomban a' test felett egy halotti beszédben eleadatott Leményi LEMÉNY János kánonok által, October 7^{dik} napján 1830^{dik} Esztendőben.

Kolo'sváron, 1831. Nyomt. a' Királyi Lyceum' betűivel.
In 8^o mic pag. 30.

Imprimatur : Claudiopoli die 6^a Februarii Anno 1831. Nicolaus mp. Episcopus Transsylvaniae.

Muz. Ardelean, Cluj. Halotti beszédek și alte exemplare.

1255

S z e g e d

1831

Oláh neologia vagy új oláh. nyelv. Irta HÁTY ILEKET Sándor.
Szegeden, Grün Orbán' Örököseinél. In 8^o pag. 29.

Imprimatur: Szegedini die 10-a Maii 1831.

Cuprinsul: Oláh Neologia. (p. 3) Romaiak. (p. 5) Tántz. (p. 9) Oláhok. (p. 11) Májor és B. (p. 13) A' Hällai Könyv. (p. 17) Betűk. (p. 18) Hozzáadás. (p. 26—29)

Mus. Nat. Budapest și alte exemplare.

1831

S i b i u

1256

Argumentorum pro Latinitate linguae Valachicae sive Rumaniae epicrisis. Scripsit Joannes Carolus SCHULLER gymn. Cib. A. C. rector. Addita sunt etymologiarum Valachicarum specimina. Cibinii, 1831. Apud W. H. Thierry. Typis Samuelis Filtsch. In 8º pag. 87.

La sfârșit: Vocabulorum cum lingua Celtica, Anglosaxonica, Gallica, Frisica, Gothică, reliquis stirpis Germanicae dialectis comparatorum delectus. (p. 78—87)

Mus. Nat. Budapest și alte exemplare.

1831

Târgu Murăș

1257

Törvénybeli gyakorlás mutató táblája, vagy az erdélyi ügyfolyások: melyben minden, az Erdélyi Nagy Fejedelemseg Törvény Könyveiben, és Törvényszokásában feltaláltatott külön pereknek valóságos esmérete eléadatik. Iklandi V. FILEP Jó'sef, Fiskusos Ügyész által.

Maros Vásárhelyt, 1831. Nyomtatta F. Visti Kali Jó'sef, az Ev. Ref. Kollégium betüivel. In 8º pag. XVI și 260.

Imprimatur: Claudiopoli die 13-a Aprilis Anni 1831. Gregorius Balási m. p. Secretarius Cubernalis.

Din cuprins: Az oláh papokat büntető ügy. (p. 209—210)
Mus. Nat. Budapest și alte exemplare.

1831

B u d a

1258

Dietetica sau Învățătură a păstră intreaga sănătate; a domolii boalele; a se feri de primejdia morții; și a se mantuie din trânsa. După Prințipiurile a multor Doktori învățăți iară mai vârstos a Profesorilor săi scoasă. De Pavel VASICI-Ungurean în Mărita și Vestita Universitate, carea în Pesta Este, în a 5lea an al Mediținei Auzitoriu. / Dietetică.

În Buda, 1831. La Crăiasca Tipografia Universității Ungurești. In 8º pag. XII și 142.

Prefața: Datam în Pesta în 22 Iulie 1831. (Spune în această că cărticica a alcătuit-o: scoțind din toată Meditina, după Temeiu-

rile multor bărbăti vestiți în lucrurile acestea, iară mai vârtos a Nemuritorilor mei Profesor.)

Dedicăția: Prea strelucitulu și înalt Preasfințitului Domn Samuil Vulcan din Mila lui Dumnezeu Episcopului Românesc a Oradiei-Mari... Marelui Mețenii a culturii Românești, și al său făcătoriū de bine etc.

Bibl. Univ. Budapest. Fc. 5056.

Crăinicianu p. 353. (Insuficient.)

1259

S á r o s p a t a k

1881

A' tudományok öszveségének második kötetje. A' históriai segéd-tudományok. Rendbe szedte NYIRY István, a' S. Pataki kollégiomban a' Philosophiának közönséges Tanítója.

S. Patakon, 1831. Nyomtattatott Nádaskay András által.
In 8^o pag. 371.

Din cuprins: Moldva, Oláh országok. (p. 142—143)
Mus. Nat. Budapest și alte exemplare.

1260

P e s t

1881

Geographiai kézikönyv ... Stein, Volger és Cannabich után készítette ZÁDOR Elek. Vol. I—II.

Pesten, 1831. Wigand Ottónál. In 8^o pag. 254 și 263.

Din cuprins: Vol. II. Bessarabia. (p. 45) Moldvaország — Bogdán; Oláhország — Eflak. (p. 73)
Mus. Nat. Budapest și alte exemplare.

1261

C l u j

1881

Az Erdély nagy fejedelemség és hozzá tartozó részek' három nemzetekból álló nemes rendeinek 1809^{alik} esztendőben Kolo's-vár szabad királyi városban tartatott közönséges gyűlésein folyt tárgyaknak jegyző könyve.

Kolo'sváronn, 1831. Nyomtattatott a' Királyi Lyceum' betüivel. In 2^o pag. 220 și 8 foi index, 6 anexe.

Cu referințe române la pag. 42, 45, 64, 166, 177 și 185.

Dintr'una din note aflăm (p. 177) că episcopul Ioan Babb a dat într'u ajutor de război din partea clerului său 37,674 fiorini și 3 cruceri, iar din punga sa proprie 20,000 fiorini.

Muz. Ardelean, Cluj. 28,758.

1262

W i e n

1881

Geschichtliche Darstellung des deutschen Ordens in Siebenbürgen.
Bon Alexis Grafen von BETHLEN.

Wien, 1831. Druck und Verlag von Mart. Chr. Adolph. In 8^o pag. 127. (Pe copertă: 1832) Cu o ilustrație.

Din cuprins: Cap. 4. Ansiedelung des deutschen Ordens in Siebenbürgen. 5. Fortschritte und Schicksale des Ordens im Burzenlande. 6. Wiederherstellung des deutschen Ordens im Burzenlande. (Cu sumarul diplomei cunoscute a regelui Andrei II din 1222 cu hotarele până la: terra Blacorum.) 7. Abermahlige Aufhebung des deutschen Ordens in Siebenbürgen. 8. Bestehende Denkmäler des deutschen Ordens im Burzenlande. (p. 15—56)

Anexat: Textul diplomei regelui Bela IV din 1252 de terra Zek . . . inter terras Olahorum de Kirtz . . . cuius prima meta incipit ab Oriente super quodam monte nomine Vékul. (p. 107—108)

Ilustrație anexată: Castelul medieval dela Bran. Lith. Carl v. Sonnenstein. (Format 22×36 cm.) Reprodusă alăturat.

Cfr. articolul lui B. P. Hașdeu: Castelul Törzburg în posesiunea Basarabilor, în „Columna lui Tra' an” 1875 No. 3.

Muz. Ardelean, Cluj și alte exemplare.

1831

G r a z

1263

Taschenbibliothek der wichtigsten und interessantesten Reisen.

Graz, 1831. Bei Kienreich. In 12^o (Nachdruck der Nürnberger Ausgabe von 1828.)

Din cuprins: Theil I Bändchen 1. G. von Reicherstorffers Beschreibung von Siebenbürgen (p. 9-23) și Beschreibung des Fürstenthums Moldau. (p. 24—29)

National-Bibliothek. Wien.

1832

S i b i u

1264

Uiber die Verbreitung des christlichen Glaubens durch Predigen des Evangeliums. Eine kirchliche Betrachtung, verfasst und zum Zeichen der Dankbarkeit gegen die Unterstützer der in Bukarest . . . im Jahr 1825 unternommenen Errichtung einer reformirten Pflanzkirche gerichtet am 1. Jänner 1831. Von Emerich SCHÜKEI.

Hermannstadt, 1832. In 8^o pag. 21.

Petrikk vol. III p. 344.

1832

B u d a

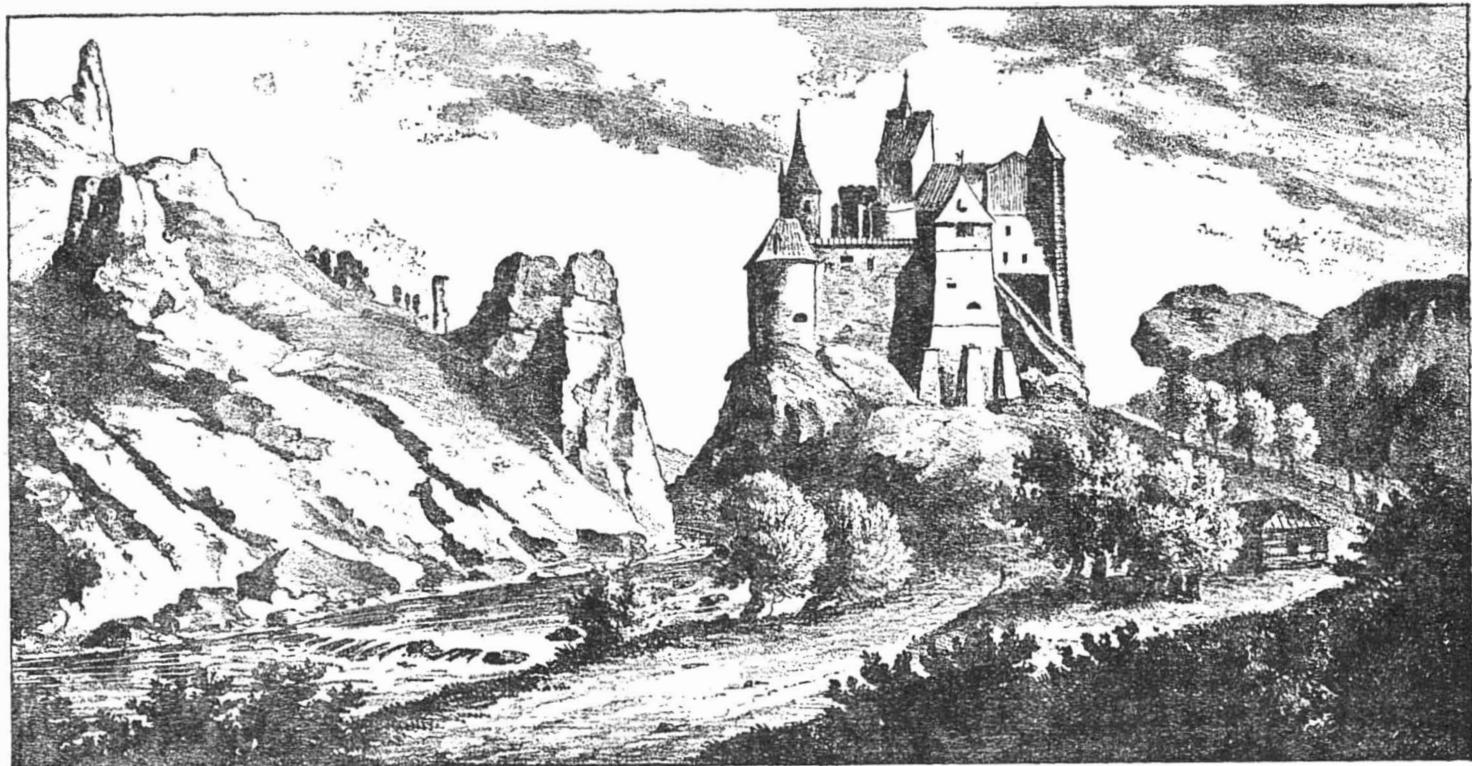
1265

Hunyadi János' viselt dolgai Engel és Fesslerből. A' honi ifjúságnak ajánlva Czuczor Gergely által.

Budán, 1832. A' Magyar királyi Egyetem' betüivel. In 8^o mic pag. 184.

Din cuprins: I. szakasz. Hunyadi János első feltünése 1437 és emelkedése. (p. 13—16) XI. A varnai szerenesétlen ütközet 1444 és Hunyadi fogásága. (p. 51—57) Hunyadi János mint kormányzó. Drakulát megbünteti. (p. 76—77)

Mus. Nat. Budapest și alte exemplare.



Carl v. Sonnenstein.

„Dietrichstein, oder das dermalige Törzburger Schloß.“

Grammatica ungurească de Emericul SALAI în Universitatea Crăiască Ungurească Pestană, a Teologiei Pastorală, și a Retoricei Bisericești rânduelnic Profesor, în Limba Ungurească țesută, iară din acea pe cea Românească întoarsă prin Petru M a l l e r. / Grammatica hungarico-valachica.

In Buda cu tiparul Universității Crăești Ungur[ești] Pestane, 1832. In 8^o foaie I (Cuprinsul) și pag. 182.

Iar la sfârșit 5 foi nepaginate cu lista abonațiilor pe ungurește (Névsora azon T. T. Uraknak, kik e Magyar Nyelvtudományt meg rendelni méltóztatták) cu abonați din Arad, Pest, Nagy-Várad, Óttlaka, Oláh Sz. Miklós, Szintye, Kis-Jenő, Erdőhegy, Komlós, Székudvar, Gyula, Szálonta, Lugos, Versecz, München, Lippa, Temesvár, Karánsebes și Gyulitz ; mai toți Români.

Originalul ungar al cărții apăruse în 1828. Traducătorul cărții (Maller) declară în „Insemnarea” ei că Dictionarul pe care-l anunțase a-l adăuga în capătul Gramaticei aceștia cu voia lui Dumnezeu nu îndelung după această altă cărtă va ești la lumină, acăruia una parte cu românește, și ungurește lucrare îndeletniciri, iară ceialaltă, cu noi, și în viață soțelnică lipselnică Ungurești cuvinte înscriințată ; adeca cu un Dictionar, pofta românului celui de învățarea limbei ungurești iubitoru în câtva să stămpere.

Academia Română, București și alte exemplare.

Notitia castellanatus Tholmachi ex diplomatibus potissimum Hungariae regum et Transsilv. Principum erutae. Dissertatio, quam publice defendendam scripsit Ioannes Andreas GIEREND.

Cibinii, 1832. Typis Ioannis Barth. In 8^o mic pag. 44.

Autorul făcând o scurtă istorie a Tâlmaciului (dela 1370 până la 1821) zidit de Sași pentru paza hotarului țării, observă următoarele : Tristia, quae inde regno Hungariae imminerent, pericula praesentiens ad tuendos eius fines adversus novos hos adcolas aequae ac Valachorum frequentius semper Transsilvaniam petentium turbas ad Alpium, quae Transsilvaniam a Partibus Transalpinis dirimunt fauces, ubi Aluta fluvius eas intrat, prope oppidum Tholmachi consultore regni Cancellario, episcopo quinqueecclesiensi (eodem fere tempore, quo Saxones terrae Barcensis in lapide Tidrici castrum Therc, Türtzburg erexere) a Saxomibus Septem Sedes vel Provinciae Cibiniensis castrum, cui nomen Tholmachi sive Lanchcron (Landstron) dixer, extrui curavit. (p. 5)

Anexat : 14 documente (dintre 1370—1583) din arhiva Națiunii Săsești.

Muz. Brukenthal, Sibiu și alte exemplare.

1268

P e s t

1832

Hit-vallása az ottomána-porta egyik birtokában Oláh-országban megállapodott reformata ecclesiának, hirdetve annak fundátora és lelki pásztorai SÜKEI Imre által.

Pesten, 1832. Ny. Trattner J. M. és Károlyi G. In 8º pag. 32.

Prefața (scrisă de agentul Britaniei, E. L. Blutt) din 1 August 1832. Aflăm din ea și faptul că Sükei ajunse înainte cu 19 ani la București predicând Sfânta Evanghelie și întemeind biserică reformată a Ungurilor.

Mus. Nat. Budapest.

1269

B u d a

1832

Dissertatio inauguralis medica de Peste Orientali quam consensu et auctoritate Magnifici Domini praesidis ac directoris Spectabilis Domini Decani nec non Clarissimorum Dominorum Professorum pro Doctoris laurea, summisque in medicina honoribus ac privilegiis rite obtainendis in Alma ac Celeberrima Universitate Hungarica publicae eruditorum disquisitioni submittit Paulus VASZITS Temesvariensis Chirurgiae Doctor et artis obstetriciae magistri. /In Theses calci operis adnexas publice disputabitur in Palatio Majori die 4. Augusti 1832.

Budae, Typis Typogr. Regiae Universit. Hungaricae. In 8º pag. 30.

Mus. Nat. Budapest și alte exemplare.

Crăinicianu p. 353. (Insufficient.)

1270

L e i p z i g

1832

Neueste statistisch-geographische Beschreibung des Königreichs Ungarn, Croatién, Slavonien und der ungarischen Militär-Grenze.

Leipzig, 1832. Weygand'sche Buchhandlung. In 8º pag. XXII și 522.

Din cuprins: Einwohner Ungarns. 4. Walachen. (p. 50) Walachen der griechischen Kirche zugethan; Zinzaren in Miskolcz, seit 1816 mit einer guten grammatischen Schule. (p. 88) Die griechisch nicht unirte Kirche. (p. 114—116) Das Wallachisch-Ilyrische Regiment. (p. 497—509)

Autorul nenumit al cărții este Paul MAGDA, identic cu autorul ediției ungare din 1819 de sub No. III.

Mus. Nat. Budapest și alte exemplare.

Balítéletekről. Irtá B. WESSELÉNYI Miklós 1831-ben.

Nyomatott Bukarestben 1833. In 8^o pag. XXXVI și 322.

Epilogul cu data: Sibón, Nov. 12-én 1831.

Indicația locului de tipar este fictivă, deoarece autorul însuș menționează (pe p. 283) că carteia ar fi trebuit să apară în anul 1832 la Hartleben în Pesta, însă cenzura nu a permis tipărirea ei, care s'a făcut apoi în Lipsca, la Otto Weigand. Cu toate acestea carteia a fost interzisă în Ungaria, administrația căreia e mult criticată.

Cartea oferită celor doi veri ai autorului, vorbind despre pre-judițiile vieții sociale, face critica justă, dar severă a stării Ardealului, luptând pentru idei noi și o administrație dreaptă. Merită o deosebită însemnatate capitolul anexat volumului (p. 312—323) despre starea actuală a Ardealului (Erdély mostani helyzetéről) în care tânnărul baron trece în revistă toate ramurile vieții, critizând aspru fărădelegile săvărșite de guvern sub influența (ori porunca) ministerului împăratesc dela Viena, care ocârmua țara în mod absolutistic, fără privire la Diploma Leopoldiana, necruțând nici o religie afară de cea catolică și nici un popor, afară de Sași.

Trecând la amănunte, baronul Wesselényi vorbește cu înțelegere de Români și ne dă o adevărată oglindă a suferințelor celor neuniți din partea reacțiunii catolice. Locuitorii de legea unită — zice autorul — care nu e trecută între cele patru religii recepționate, dar exercițiul religiei e apărat prin legi (art. 6 din 1741 și art. 60 din 1791) sunt așa de asupriți și prigojniți, în cât aceia cari nu se supun meșteșugirilor nefruncnice ale vânzătorilor de suflete, ori cari s'au căit că trecuseră la catolicism — cu toate că această religie constă numai în recunoașterea supremătiei Papei, căci altfel acești așa numiți uniti au aceeași ceremonii, posturi și același calendar ca și neuniți, popii lor având drept la căsătorie — aceia cari nu voiau să primească unirea ce li se impune cu sila, ori doresc să se desfacă iarăși de unire, sunt necăjiți supt fel de fel de pretexe artificioase. Astfel li se iau bisericiile, li se gonesc popii, fiind siliți să ascultați de șase săptămâni (prelungite adeseori cu fel de fel de pricini ad infinitum) niște cursuri de religie. Prin felul acesta multe sate stau de ani întregi fără slujbă religioasă, fără botez, cununie și ceremonii de înmormântare, iară după ce acești asupriți nu vreau să primească — împotriva convingerii lor — legea catolică, nu sunt lăsați să trăiască în legea ortodoxă.

Lucru firesc că acest ton nu era plăcut ocârmuirii, care trăgând pe autorul democrat în judecată, el a fost înțemnițat și prigonit și pentru alte fapte ale activității sale rodnice.

Mus. Ardelean, Cluj și alte exemplare.

Das Land und Volk der Szeckler in Siebenbuergen, in physischer, politischer, statistischer und geschichtlicher Hinsicht. Von Daniel G. SCHEINT, Doctor der Medizin etc. etc. Theil

I—II : Die Landes- und die Volkskunde. Nebst einer Karte des Szecklerlandes.

Pesth, 1833. K. A. Hartleben's Verlag. In 8^o pag. VIII și 214 + foi 2. Cu o hartă.

Prefață : Mediasch, im Dezember 1832.

Din cuprins : Lista a 22 de hărți ale Ardealului. (p. 9—II) Geduldete Völker : 4. Wallachen. (p. 142—144)

Mus. Nat. Budapest și alte exemplare.

1273

Franeker

1833

Hongarije zoo als het is, en de Hongaren zoo als zij zijn. Naar het hoogduitsch van Carl von SZEPESHÁZY, Königlyke Vice-Provinciale Commissaris en Assessor van verschillende Comitaatsgerigtstafels. I. C. von THIELE, Keiserlyke Russische Raad, en August Ellrich. Met aanmerkingen van den vertaler.

Te Franeker, MDCCCXXXIII. Bij G. Ypma. In 8^o foi 3 și pag. 310.

Prefață : Januarij 1833.

Din cuprins : Over andere Bewoners von Hongarije : de Wallachijers. (p. 301—305) Cu o caracteristică a unui bănațean : Mitru Traillu, iar la sfârșit observația că ceeace au scris despre Români Cook, Wilson și Kotzebue „is meer smaak, meer bevalligheid, en meer fantasie” de cât adevăr.

Mus. Nat. Budapest și alte exemplare.

1274

Oradea

1833

Hilaris applausus Clementissimae denominationi Reverendissimi Domini Michaelis Talnáts, in cathedralis ecclesiae Magno-Varadinensis Gr. Rit. Cathol. Canonicum Calendis Februariis MDCCCXXXIII. oblatus.

M. Varadini, Typis Joannis Tichy. In 8^o foi 2 nepaginate. (Versuri.)

La sfârșit : Cec(init) M. NOÁK.

Imprimatur : M. Varadini 30. Januarii 1833. Ladislaus Gedeon m. p. Reg. Distr. Libror. Revisor.

Bibl. Univ. Budapest. Miscellanea in 8-vo 153 No. 84 / a.

1275

Oradea

1833

Oda Magnificis laudibus Reverendissimi Domini Joannis Delinger, Abbatis B. M. V. de Tormova, Cathedralis Ecclesiae M. Varadinensis 1. r. Canonici, et Archi-Diaconi Békesiensis, Altariae B. M. V. Rectoris, piarum Fundationum orphanalium

Salamonianae et Némethyanae, prouti et Xenodochii M. Varadinensis Administratoris, S. Sedis Consistorialis Magno-Varadinensis, et complurium II. Comitatuum Tabulae Judiciae Assessoris, VIII. Februarii Anno MDCCCXXXIII. onomatisantis, oblata.

M. Varadini, Typis Joannis Tichy. In 8^o mic foi 2. (Versuri.)

La sfârșit: Cec(init) NOÁK M.

Imprimatur: M. Varadini 30. Januarii 1833. Ladislaus Gedeon m. p. Reg. Distr. Libror. Revisor.

Bibl. Univ. Budapest. Miscellanea in 8-vo 153 No. 84/b.

1833

Oradea

1276

Tresvire muselor romane, spre necurmata onorare, a prezentitului, si preluminatului, *domnului, domnu* Joan de Lemeny, numitului episcopu al Transilvaniei, de lege gr. catolica; la stralucita dio: a santirei suale. La anul MDCCCXXXIII. In simnul ardetorei iubiri de Moise Sora NOACUL, *Presb. Epar. Orad. Mari.* compusa.

In Oradea Mare, Cu Typariu lui Joan Tichy. In 8^o mic pag. 8. (Versuri.)

Imprimatur: M. Varadini 4. Februarii 1833. Ladislaus Gedeon m. p. Reg. Distr. Libror. Revisor.

Bibl. Univ. Budapest. Miscellanea in 8^o 159 No. 36.

1833

Leipzig

1277

Handbuch der Geschichte von Ungern und seiner Verfassung. Pragmatisch bearbeitet von Samuel KLEIN, evangelischem Pfarrer in Felka in der Zips.

Leipzig und Kaschau, 1833. Bei Georg Wigand, Buchhändler. In 8^o pag. XXXIV și 511.

Prefață: Geschrieben in Felka, den 18. Februar 1833.

Cuprinde istoria Ungariei pe regi, până la Francisc I. (1792) scrisă pentru marele public, având următoarele părți despre Români: Carl Roberts unglücklicher Zug gegen den wallachischen Wojwoden Bazarad, 1330. (p. 207—208) Der Wojwode de Wallachei unterwirft sich König Ludwig, 1343. (p. 215) Johann Hunyady. Die Wojwoden von der Walachei und Moldau unterwerfen sich, 1446. (p. 290) Jesuiten vom Erzherzog Olah ins Land gebracht, 1561. (p. 394) Der Wallache Georg Karátson kämpft bei Szolnok gegen die Türken, wird aber von den Debreziner Bürgern ergriffen und geköpft.¹ (p. 399) Horja und Kloczka erregen einen Bauernunruhr in Siebenbürgen, 1784. (p. 503—504)

Mus. Nat. Budapest și alte exemplare.

¹ Această însemnare despre vitejia românului Gheorghe Crăciun e unică.

1278

Carei - Mari

1833

Hosszu Demeter: Tiszszérötévi koszorú Vécsei és Hajnácskői Báró Vécsye Miklós Ur tiszteletére, midőn Szathmár vármegyének főispányi méltóságára emeltek, és 1833. év martius 11-dik napján hivatalába béiktattatott.

Nagy-Károlyban. Nyomatott Gönyei Gábor betűivel. In 4⁰ foi 2.

Petrikk vol. II p. 174.

1279

Pest

1833

Der Fremde in Pesth und Der Besucher in der Vaterstadt... zugleich Wegweiser für den Reisenden in Pesth etc.

Pesth, 1833. In Joseph Eggberger's Buchhandlung. (Gedruckt in der I. ung. Univ. Buchdruckerey.) In 16⁰ pag XX și 135.

Prefață: Pesth, im März 1833. August TEKUSCH.

Din cuprins: Die Kirche der Griechen und Walachen (p. 65) cu mențiunea că slujba bisericească se face o săptămână grecește și săptămână cealaltă pe românește. Die Schul-Anstalt der Valachen mit der griechischen und illyrischen vereint. (p. 94) Das Spital der nicht unirten Griechen und Valachen. (p. 129)

Acad. Hung. Budapest.

1280

Pest

1833

A' magyar hazá. Kiadta Bizáki PUKY Károly, Tekintetes Pest, Nyitra és Nógrád vármegyék' táblabirája.

Pesten, 1833. Nyom. Trattner és Károlyi. In 8⁰ pag. 371.

Cuprinde descrierea Ungariei (fără Ardeal) în genere și pe comitate, cu amintiri despre Români, aşa de pildă: Az oláhok. (p. 42-43) A görög nem eggyesült valláson lévők. (p. 74) A görög vallású oskolák. (p. 78) Date mărunte la descrierea comitatelor.

Acad. Hung. Budapest și alte exemplare.

1281

Pest

1833

Magyar ország historiája... készítette BUDAY É'saiás. Vol. I—III. Harmadik kiadás.

Pest, 1833. Trattner' és Károlyi' tulajdona. In 8⁰ pag. 275, 264 și 211.

Cuprinde istoria Ungariei, dela Huni până în anul tipăririi, în formă de cronică, dând însă la fiecare capitol bibliografia chestiunii

cu bune trimiteri la izvoare; luând în considerare și istoria Ardealului, cu toate rapoartele ei cu României.

Vezi și ediția întâia din 1812 de sub No. 1012.

Muz. Ardelean, Cluj și alte exemplare.

1833

Bratislava

1282

Bericht der Grafen *Georg ANDRÁSSY und Stephan SZÉCHENYI* an den Ofner Pesther Brücken-Verein nach ihrer Rückkehr vom Auslande. Aus dem Ungarischen übersetzt von Michael v. Paziazi.

Pressburg, 1833. Gedruckt bei Ludwig Landerer, Edlen von Füskút. In 8^o pag. 133 și o anexă.

Raportul original a fost prezentat în ședința societății pentru construirea podului din 8 Mai 1833.

Bibl. Univ. Budapest și alte exemplare.

1833

Carei-Mari

1283

Öröm-oszlop mellyet Méltóságos és Fő-Tisztelendő leányi Lemény János ur' Ő Nagyságának, az erdélyi görög-szertartású katolika ekklesiák megyés püspökének, minden fényes hivatalába békattatnák tiszteletére emelt Az Érmellyéki Al-Esperest és Király-Darócz Plébános nagy-nyiresi PAPP Gergely Julius 14-dikén 1833-dik Esztendőben.

Nagy-Károlyban, Gönyüi Pócs Gábor betűivel. In 4^o pag. 7. (Versuri.)

Imprimatur: Magno-Karolini die 2-da Julii 1833. Josephus Cal. Szüts m. p. e S. P. Director Localis Gymnasii et Librorum Revisor. Bibl. Univ. Budapest. Miscellanea in 4^o 57 No. 80.

1833

Sibiu

1284

Chronologisches Verzeichniss der Beherrscher Siebenbürgens und der merkwürdigsten Ereignisse im Lande während ihrer Regierung. Von Johann Karl SCHULLER.

Hermannstadt, [1833.] Bei Samuel Filtsch. In 8^o pag. 24.

Trausch vol. III p. 254. — *Petrikk* vol. III p. 337.

1833

Cluj

1285

Memoria inaugurationis Pontificiae Illusterrissimi ac Reverendissimi Domini Joannis Lemény de Eadem, Divina miseratione Per Magnum Transsilvaniae Principatum et Partes eidem readnexas Episcopi Graeci Ritus Uniti Fogarasieusis, Solenni

Ritu Posteritati Officiosis Versiculis transcripta Die 14-a Mensis Julii Anno M.D.CCC.XXXIII.

Claudiopoli. Typis Lycei Regii. In 4^o foi 8. (Versuri.)

La sfârșit: Canebat et offerebat Ladislaus Basilius PAPP, AA. LL. Philosophiae et Medicinae Doctor et R. Montano Cameralis Physician Zalathnensis.

Dedicatia: Excellentissimo ac Illustrissimo Domino Comiti Adamo Nemes de Hidvég... Thesaurario... in perpetuam observantiae et grati animi tesseram hasce tenues cicutas D. D. Auctor.

Muz. Ard. Cluj.—Mus. Nat. Budapest.

Foaia de titlu în *Anuarul Inst. Ist.* vol. V p. 113.

1286

Cluj

1833

Örvendező versek. Melyek Mélítóságos és Fő Tiszteletendő Leményi Lemény János urnak, az erdélyi nagy fejedelemség' görög egyesült szertartású püspökének tiszteletűl fő pásztori székébe lett béiktatása' ünnepére szenteltettek 1833-dik esztendőben Julius' 14-kén.

Kolozsváronn. A Királyi Lyceum' betűivel. In 4^o foi 3. (Versuri.)

La sfârșit: éneklé Sz. BÁLINTH László. Második Évi Törvény Halgató.

Mus. Nat. Budapest. Apró nyomtatványok.

1287

A i u d

1833

Complexus orationum habitarum tam occasione institutae pro episcopatu Graeco Catholico Fogarasiensi candidationis, quam vero installationis Illustrissimi ac Reverendissimi Domini Joannis Lemény de eadem miseratione Divina Episcopi ejusdem dioeceseos *habitae xiv. Julii, MDCCCXXXIII.*

N. Enyedini, Anno 1833. Impres. per Stephanum Vizi, tipis Collegii Ref. Bethleniani. In 4^o pag. 30.

Cuprinde toate cuvântările serbării candidării episcopului Ioan Lemeny din 15 Mai 1832 și anume a episcopului romano-catolic Nicolae Kováts și a contelui Ladislau Lázár către Lemény, cu răspunsurile acestuia și a vicarului capitulului din Blaj, Theodor Papp de Ujfalú, cât și orațiunile expuse în ziua instalației lui Lemény în scaunul episcopal.

Bibl. Univ. Budapest și alte exemplare.

1288

S i b i u

1833

Kurzer Unterricht in der Geographie Siebenbürgens zum Schulgebrauche von Joseph BENIGNI Edlen v. Mildenberg, k. k. Feld-Kriegs-Sekretär. Zweite verbesserte und vermehrte Auflage. Mit einer Landkarte. Kostet gebunden 20 kr. C. M.

Hermannstadt, W. H. Thyerry'sche Buchhandlung, 1833.
In 8^o pag. 42.

Din cuprins: Der Bezirk des ersten Walachen Regiments. (p. 36)
Der Bezirk des zweiten Walachen Infanterie Regiments. (p. 40)

Anexat: Schulkarte von Siebenbürgen, arătând și hotarele regimentelor române de grăniceri.

Muz. Ardelean, Cluj și alte exemplare.

1833

T i m i ș o a r a

1289

Versuiré Animilor' Române quelor' plene de bucurie intr' intempinare Illustrissimului și Reveritissimului Dom'no Maximo Manoilovics, qua Diecesano Episcop' al Temesii, sântita' Prin Jovann MONTANO, Greco nòunito *Suspendato* Administrator' Parochiali Bâsilici din Bobda, cantică.

In Temesvar, 1833. Co' litteri'le lui Joseph Beichel, typărită. In 8^o mic pag. 15. (Versuri.)

Imprimatur die 14. Augusti 1833. Antonius Schmidt, L.L. R. Censor.

La sfârșit următorul citat:

Barbato'l quel no perceputo nuva conóisce,
Sí quel nòintelligator' no' va intèllige a quésté. (*Dav. gr.*, 6.)

Pe ultima față: Calé Ortographii.

Bibl. Univ. Budapest. Miscellanea in 8^o 159 No 42.

1833

K o ș i c e

1290

Das Königreich Ungarn. Ein topographisch-historisch-statistisches Kündgemälde, das Ganze dieses Landes in mehr denn 12,400 Artikeln umfassend. Nach officiellen, von den löslichen Behörden eingefendeten Daten und andern authentischen Quellen bearbeitet und herausgegeben von J. C. v. THIELE, kais. russ. Rathe. Band I—VI.

Kaschau, 1833. Gedruckt auf Kosten der v. Thiele'schen Erben. In 8^o La sfârșitul tomului VI (p. 215—368) cu un „Register der Ortschaften” dând și numirile românești.

Mus. Nat. Budapest și alte exemplare.

1833

C l u j

1291

Sylloge tractatum aliorumque actorum publicorum historiam et argumenta B. Diplomatis Leopoldini, resolutionis item quae Alvincziana vocatur, illustrantium. Edidit Carolus SZÁSZ

de Szemeria, Juris civilis Romani et Patrii in Ill. Collegio Reformatorum N. Enyedini Professor etc.

Claudiopoli, 1833. (Typis Collegii Ev. Reformatorum.) In 8^o pag. 464 și foi 12 apendice, în limba ungăraș.

Prefața : Irtam N. Enyeden october 10-kén 1833.

Formeață diplomatarul Diplomei Leopoldine, cu acte dintre 1684—1693 și multe amănunte despre Români, cari vor fi înregistrate în partea III a bibliografiei de față.

Muz. Ardelean, Cluj și alte exemplare.

1292

B u d a

1883

Magistri Simonis de KÉZA de originibus et gestis Hungarorum libri duo. Post binas Alexii Horányi Editiones Tertiam Ad Manuscriptorum, et Typis vulgatorum Codicum, atque Diplomatū fidem exactam. In Lucem emittit Josephus Podhraczyk, Excelsae Camerae Regiae Hungarico Aulicae Officii Rationarii Officialis.

Budae, 1833. Procuri Annae Landererianis Typis. In 8^o pag. XXIII și III.

Prefața : Scribebam Budae in Praesidio : Veteribus Castro Novo, Montis Pestensis, a reparata Salute Anno 1833.

Ediția cea mai bună a cronicei, cuprinsul căreia este a se vedea la ediția întâia din 1781 sub No. 625, pe când ediția a doua din 1782 e descrisă sub No. 627.

Muz. Ardelean, Cluj și alte exemplare.

1293

B u d a

1883

Magyar nyelvtudomány' második része, mellyben foglalatik magyar-oláh gyakorlások, egy kis magyar-oláh szótárral, az oláh ifjúság számára. MALLER Péter által öszve szedve. / A doa parte a Grammaticei ungurești în care se cuprind deprinderi ungurești-românești, cu un mic unguresc românesc Dicționar, spre folosul tinerimei românesci. De Petru Maller culese.

În Buda. Cu tiparul Tipografiei Universității Cră: Un : 1833. In 8^o foi 11 nepaginate și pag. 115 + 3 cu lista prenumenărilor.

Prefața : In Pesta 8 Noemvrie 1833.

Cartea e dedicată (cu text unguresc și românesc) Strălucitei și Înalt onoratei Deputății ... a ungurescii Crăimi. Pe p. I. aflăm : Intăiul *Dal* al lui Kisfaludy (pe ungurește) cu tâlcuiala cuvintelor (p. 2—4) după aceea I-X exerciții (p. 5—13) cu 38 de tot feliul de vorbiri (p. 13—46) și pe urmă : Magyar-oláh Szótár ; Dicționar Unguresc-românesc.)

Mus. Nat. Budapest și alte exemplare.

1833

Iaș i

1294

Diätetik für einen Regenten. Von Dr. J. W.
Iassy, 1833. In 8^o pag. 192.

Nu e cunoscută de cât din această însemnare a autorului Iosif VIOLA din Târgu-Murăș, medicul prințului Mihai Sturza și postelnic, care observă că în acelaș an a ieșit totodată și în românește. (Asemenea necunoscută.)

Din scrisoarea inedită a autorului dela Iași, 12 August 1840.
(Colecțiunea de cōpii Veress, Budapest.)

Cfr. despre viața lui Viola Erdélyi Irodalmi Szemle 1924 p. 59—61.

1833

R e v k o m á r o m

1295

LOSONTZI István : Hármas kis-tükör, etc.
Rév-Komáromban, 1833. Weinmüller Francziska. In 8^o
pag. 186.

Acad. Hung. Budapest și alte exemplare.

1833

D e b r e c e n

1296

LOSONTZI István : Kis tükör, etc.
Debreczenbenn, 1833. Ny. Tóth Lajos által. In 8^o pag. VI
și 7—192.

Bibl. Univ. Budapest și alte exemplare.

1833

B r a t i s l a v a

1297

Magyaricae linguae Lexicon critico-etymologicum, e quo
patefit, quae vocabula Magyari e sua avita Caucasia dialecto
conservarint, quaeve a Slavis, uti Bohemis, Carniolis, Croatis,
Illyriis, Polonis, Russis, Serbis, Slavis Pannoniis, Vendis, Vala-
chis, porro a Graecis, Germanis, Italisch etc. adoptarint. Slavis
imprimis linguae Magyaricae addiscendae cupidis liber perutilis.
Studio et opera Gregorii DANKOVSKY.

Posonii, 1833. Typis Haeredum Belnay. / Kritisches etymolo-
gisches Wörterbuch der magyarischen Sprache, aus welchem her-
vorgeht, welche Wörter die Magyaren aus ihrer kaukasischen
alten Mundart beibehalten, und welche sie von den Slawen,
als Böhmen, Krainern, Kroaten, Illyrern, Polen, Russen, Serben,
Slowaken, Wenden, Walachen, ferner Griechen, Deutschen, Ita-
liern u. s. f. angenommen haben. Ein Hülfsbuch für die Slawen
insbesondere, welche Magyarisch schnell zu erlernen wünschen.
Von Gregor DANKOVSKY.

Pressburg, 1833. Gedruckt bey Belnay's Erben. In 8° pag. 1000.

După prefața (fără dată) urmează „derivatele” cuvintelor ungare și străine, pe cari le și sumează după fiecare literă separat, vîrind însă cuvintele române între cele slavone și grecești, cu toate că pomenesc de împrumutările române chiar și în titlul cărții, care (după însemnarea depe ultima pagină) a fost terminată la 29 Martie 1836.

Mus. Nat. Budapest și alte exemplare.

1298

P e s t

1834

Geschichte des Osmanischen Reiches, grossentheils aus bisher unbenützten Handschriften und Archiven durch Joseph von HAMMER. Zweyte verbesserte Ausgabe. Vol. I—IV.

Pesth, 1834 și 1836. E. A. Hartleben's Verlag. Gedruckt bey A. Strauss's sel. Witwe in Wien. In 8° pag. 820, 867, 952 și 933.

Prefața: Wien, am 6. August 1833.

Din cuprins: Vol. I. Wlad der Pfahlwütherich. 1461. (p. 468—473) Moldauischer Feldzug. 1475. (p. 522—523) Feldzuge wider die Moldau. 1484 May-August. (p. 629—630)

Vol. II. Gleichzeitiger dreyfacher Feldzug in der Moldau. Peter Raresch. 1538. (p. 151—153) Fürstenwechsel in der Moldau. 1554 Febr. 24. (p. 243) Der Abenteurer Basilikus, Fürst der Moldau. 1562. (p. 285—287) Vorfälle in der Moldau. 1568. (p. 372—373) Kriegszug wider Iwan den Moldauer. 1572—1574. (p. 429—431) Walachey und Moldau. Die Tribute. Die beyden Söhne Michne's, Alexander und Peter der Lahme. 1577. (p. 458—459) Hinrichtung Cantacuzen's und des Pascha von Ofen. 1578. (p. 469) Äussere Verhältnisse mit Moldau und Walachey. 1583. (p. 516) Verhältnisse mit Moldau und Walachey. 1585. (p. 541—542.) Abfall von Moldau und Walachey. 1593. (p. 587—588.) Michael's, des Woiwoden der Walachey, Politik und Ende. 1596—1601. (p. 644—646.) Feldzug in der Moldau. 1616. (p. 758)

Vol. III. Verhältnisse mit Moldau und Walachey. 1630. (p. 96—97) Tatarische Einfälle in die Moldau. 1653. (p. 420—422) Der Tatarchan wider die Moldau und Walachey. 1657. (p. 485—486) Ghika statt Michne Fürst der Walachey. 1660. (p. 508—509) Moldauische und walachische Verhältnisse. 1667. (p. 601—603) Die Fürsten der Moldau und Walachey geplündert. 1680. (p. 711.) Tököli, Scherban und Demeter Cantacuzen. 1685. (p. 778—779) Cantemir. 1685. (p. 779) Sobieski in der Moldau. 1687. (p. 792)

Vol. IV. Brancovan Fürst der Walachey. 1703. (p. 53—54) Brancowane und Cantacuzene hingerichtet. 1709—1716. (p. 143) Bukarest und Jassy überfallen. 1716. (p. 150) Der Fleischer Janaki. 1730. (p. 271—272) Ghika bestätigt. 1736. (p. 325) Waffenthaten in

der Walachey und Moldau. 1737. (p. 339—340) Die Russen in der Moldau. 1739. (p. 359—360) Moldowandschi's Grosswesirschaft. 1769. (p. 595—596) Die Köpfe des Pfortendolmetsches, Woiwoden der Moldau und Grosswesirs fallen. 1769. (p. 596—598.) Bender und Ibrail fallen. 1770. (p. 609—610) Kongress von Fokschan. 1772. (p. 631—634) Kongress zu Bukarest. 1772. (p. 636—637)

Pe dosul fouii de titlu: Mit Wahrheit und Liebe.

Mus. Nat. Budapest și alte exemplare.

1834

L e n i n g r a d

1299

Nachricht über die Entstehung, Fortdauer und den gegenwärtigen Zustand der evangelisch-lutherischen Gemeinde zu Bukarest im Fürstenthume der Walachei. Von Andreas SÁRAI. Lasset uns Gutes thun etc. Gal. V. 9—10. Zum Besten der evangelisch-lutherischen Kirche in Bukarest.

St. Petersburg, 1834. Gedruckt bei C. Hintze. In 8^o pag. IV și 76.

Autorul (născut în comuna Turcheș) absolvind teologia fu chemat ca preot al doilea la biserică evangeliică din București și plecând în străinătate pentru a aduna ofrande pentru biserică sa, s'a întors numai peste trei ani. Mai târziu, lăsându-se de preoție, a deschis un institut particular de educație și muri la București la 10 Aprilie 1850. (Trausch.)

Mus. Nat. Budapest și alte exemplare.

1834

T i m i ș o a r a

1300

Onomasticon Admodum Reverendo Patri Gabrieli Gyurma, Provinciae Bulgariae, et Valachiae Actuali Observantis Minorum Provinciae sub titulo B. M. V. Immaculatae Iterato Ministro Provinciali Superiori Dignissimo, Meritissimo per reverenter oblatum a Patribus Vingensibus Die 24. Martii A. R. S. MDCCCXXXIV.

Temesvarini, typis Josephi Beichel. In 8^o foi 4 nepaginate.

La sfârșit: Cecinit Pr. Cosmas FUNTÁK, Cooperator et Concionator Vingensis Provinciae Bulgariae et Valachiae Presbyter.

Imprimatur die 14. Febr. 1834. Antonius Schmidt, LL. R. Censor. Bibl. Univ. Budapest. Miscellanea in 8^o 153 No. 75.

1834

H a m b u r g

1301

Geschichte von Österreich, von Johann Grafen MAILÁTH. Vol I—VI Hamburg, 1834—1850. Bei Friedrich Bertheș. In 8-vo. (La ultimul volum indice general.)

Prefața: Wien, am 11. März 1834.

Cuprinde istoria Austriei pe împărați, începând cu Rudolf I. de Habsburg și anul 1218 până la 1849 împreună cu istoria Ungariei și a Ardealului, atingând toate legăturile lor cu România; aşa de pildă: *Bazarad, Häuptling der Walachei und Karl Robert* (vol. I p. 470) *Horia an der Spitze des Baueraufstandes in Siebenbürgen.* (V. p. 150) *Maurokordat Hospodar der Walachei.* (IV p. 499) *Michael Woywode der Walachei.* (II p. 268—269) *Walachen in Siebenbürgen* (V p. 426) și altele.

Acad. Hung. Budapest și alte exemplare.

Hálahangszó a' következendőségig Telyes tiszteletre méltó Nagyérdemű Tekintetes Donembergi született Thólnaur Ro'sália asszony' néhai Tekintetes Bagossi Bagossy Károly úr özvegyének Általa Jésus Urunk szenvédésének emlékezetére a' Kaplonyi Görög-Egyesült Sz. Egyház előtt fel-állítatott kereszt es statuak' egy tavaszi napon pompáson végbe vitt fel-szenteltetése alkalmával, a' Domahidi Görög-Egyesült Plebánusa, úgy is mint a' Kaplonyi Lelki Pásztori Helytartója Hosszú Demeter által 1834. Örökkélelkűl. (In proză.)

Imprimatur: Magno-Karolini die 14. Maii 1834. Dionisius Katona m. p. e. S. P. Gymn. M. Karolinensis Director, et Librorum Censor.

S. l. et a. In 4° foi 2.

Bibl. Univ. Budapest. Miscellanea in 4° 63 No. 39.

Institutiones juris metallici, in usum M. Principatus Transsilvaniae, opera Alexii SÓFALVI de eadem, Assessoris Regii Judicij Montani Transsilvanici compilatae. Anno Domini MDCCCXXXII. Partes I—III in vol. 2.

Claudiopoli, 1834. Typis Lycei Regii. In 8° foi 6 și 308 + 407 și Index.

Prefața: Dabam Zalathnae die 30-a Mensis Augusti anno Domini 1832.

Imprimatur: Claudiopoli die 25-a Maii 1834. Nicolaus Kováts Episcopus Transsilvaniae.

Lucrarea formează Codicele metalurgiei din Ardeal, pe baza căruia se conduceau procesele cu minerii și toate afacerile lor față de ocărnuire și particulară.

Anexat: Elenchus Normalium Ordinum in re Montano-camerali-judiciali, inde ab Anno 1800 usque 1832 emanatorum (p. 211—301) dintre cari semnalăm următoarele ordonanțe în legătură cu România:

Campus communium valachicarum fodinarum ad 7 tantum orgias, quaqua versum computatas, extenditur, complectiturque 2744 cubicas orgias; 5. Junii 1801 No. 1470 et 7. Februarii 1822 No. 1393.

Fodina regularis, quae 14 dies, valachica vero 4 septimanis absque moratoriis stagnaverit, collationi obnoxia est; 5. Junii 1801 No. 1470 et 3. Februarii 1809 No. 428.

Campus hic in territorio oppidi Montis Abrudbánya usque dum ejates Constitutiones alteratae non fuerint, prout valachicarum fodinarum, 7 tantum orgias habet quaquaversum; 13. Maii 1802 No. 1371.

Va'achorum rusticae conditionis metallurgorum campi fodinales non sunt ultra normam jam defixam, nempe 7 orgias quaquaversum, extendendi; 13. Maii 1802 No. 1371 et 7. Februarii 1822 No. 1393.

Valachorum moratoria naturalia, tempore ruralis Oeconomiae eis concessa sunt: a 15. Aprilis usque 15. Maii, dein a 7. Julii usque 22-am Augusti, et a 20. Septembris usque ad 20-am Octobris, quin Judicio M. se eatenus insinuare teneantur; 3. Februarii 1809 No. 428.

Valachorum horum metallurgorum Gronikones, et Hutmanni in casibus majorum delictorum ad sensum articuli 5 et 13 Novellarii de anno 1747 tractandi, et puniendi sunt, investigatione per officia montana jure delegato praevie terminata; 28. Decembris 1810 No. 4644.

Hutmanni et Montium magistri valachici per concernentem communitatem metallurgicam cum interventu Supremi Auri Cambosoratus Officii eligendi, et Thesaurariatu R. pro confirmatione proponendi, postmodum vero coram R. Judicio M. adjurandi sunt; 18. Aprilis 1822 No. 4589 et 15. Maii 1822 No. 5849.

La sfârșit: Vocabulare terminorum Artisticorum; latinește și nemțește.

Muz. Ardelean, Cluj și alte exemplare.

Dissertatio inauguralis medica de Myrmeciasi quam consensu et auctoritate Magnifici Domini praesidis et Directoris, Specabilis Domini Decani, nec non Clarissimorum DD. Professorum pro Doctoris medicinae laurea rite obtainenda in Alma ac Celerimma Regia Scientiarum Universitate Hungarica publicae disquisitioni submittit Josephus OPRA Transylvanus. / In Theses adnexas disputabitur in Palatio Universitatis maiori, die . . . Augusti.

Pestini, 1834. Typis Landererianis. In 8^o pag. 15.

Dedicăția: Illustrissimo Domino Comiti Emerico Kornis de Göntz Ruszka, Viro humanitate mansuetudine cultura ac meritis conspicuo in tesseram animi grati has laborum primitias sacras vult auctor.

Teză de doctorat despre boala Myrmeciasis, Bizserkór, Kriegskrankheit.

Mus. Nat. Budapest. Dissertationes medicae Pest. vol. 16 No. 9.

1305

Oradea

1834

Ode Amplissimis honoribus Illustrissimi ac Reverendissimi Domini Domini Gabrielis Smitsiklász, Divina miseratione *Episcopi Crisiensis G. R. C.* occasione suae ab Illustrissimo ac Reverendissimo Domino Domino Samuele Vulcan, *Episcopo M. Varadinensi G. R. C.* consecrationis Anno 1834. die . . . Septembris Belényesini susceptae oblata.

Magno-Varadini, Typis Joannis Tichy. In 8º foi 2.

La sfârșit : Cec(init) Moys. NOAK Dioec. M. Varad. G. R. Cath. Presb. et Paroch. D.

Imprimatur : M. Varadini 3. Sept. 1834. Ladislaus Gedeon m. p. reg. Distr. Libror. Revisor.

Bibl. Univ. Budapest. Miscellanea J. 8º 153 No. 25.

1306

Cluj

1834

Transsilvania sive Magnus Transsilvaniae principatus olim Dacia mediterranea dictus. Orbi nondum satis cognitus. Nunc multifariam, ac strictim illustratus. Auctore Josepho BENKÓ Transsilvano-Siculo, Parocho Közép-Ajtensi et Notario ven. Dioeceseos Erdővidékensis Helveticae Confessioni Addictorum Ordinario. Editio secunda. Tom. I—II.

Claudiopoli, 1833—1834. Typis Lycei Regii. In 8º foi 9 și pag. 590 + 624 cu Indice la fiecare volum separat, nepaginat.

Este o retipărire (cu mici modificări de stil) a primei ediții din 1778 (de sub No. 594) făcută cu atâtă grijă tipografică în cât s'a păstrat până și numărul paginelor volumelor; interesant e însă că tomul al II-lea a apărut înaintea celui dintâi, care are ca an de tipar 1834, pe când al doilea 1833.

Muz. Ardelean, Cluj și alte exemplare.

1307

Sibiu

1834

Statistische Skizze der Siebenbürgischen Militär-Gränzen von J. H. BENIGNI von Mildenberg, Feld-Kriegs-Secretär bei dem k. k. siebenbürgischen General-Kommando. Zweite vermehrte und ganz umgearbeitete Auflage.

Hermannstadt, 1834. W. H. Thierry'sche Buchhandlung. In 8º pag. xi și 181.

Cuprinsul a se vedea la descrierea ediției I. din anul 1816 sub No. 1070. E de notat de altfel că capitolele cărții sunt într'adevăr bine întregite cu date noi și în privința Românilor.

Muz. Ardelean, Cluj și alte exemplare.

1834

Cluj

1308

Bévezetés a' világ', föld' és státusok' esmeretére. BRASSAI Sámuel által.

Kolozsváratt, 1834. Tilsch és Fia tulajdona. (Az Evang. Reform. Kollégium betűivel.) In 8º pag. IV și 232.

Din cuprins: Moldova. (p. 181)
Muz. Ardelean, Cluj și alte exemplare.

1834

Trnavă

1309

Méltóságos gróf GVADÁNYI József *magyar loras generálisnak* Donits Andrászhoz írt levelei válaszaikkal. Kiadta Cs. L. J. László az A. I. r. t.

Nagy-Szombatban, 1834. Wachter Bódog' könyváros tulajdona. (Pozsonyban, Schmid Antal' betűivel.) In 8º mic pag. 63.

Mica broşură cuprinde corespondență în versuri a generalului poet Gvadányi (mort la 21 Noemvrie 1801) cu Tânărul său prieten Andrei Donici, care aparținea coloniei macedo-române din Miskolc, reprezentat și el însuș prin șase poezii.

Acad. Hung. Budapest și alte exemplare.

1834

Buda

1310

Disputațiile asupra Istoriei, pentru începutul Românilor în Dacia; Urmate între Autorul ei Petru Maior, etc. și între Rețentsul K. împotrivnicul Istoriei, tălmăcite de pe Latinie pe românie prin Damaschin BOJINCA, Jurisconsultul Prințipatului Moldavie. Precum și în mărita Crăime a Ungariei J. Advocat.

In Buda, 1834. Cu Tiparul Crăești Tipografiei a Universității Ungurești.

Broșurile traduse aci sunt cele trei dintre anii 1814—1816 recenzate mai sus, sub No. 1039, 1040 și 1065.

Litera K. din titlu înseamnă numele slavistului Bartolomeu Kopitar.

Academia Română, București și alte exemplare.
Bibl. Rom. Veche No. 809.

1834

Pest

1311

Skizzen einer Reise durch Ungarn und die Türkei von F. S. CHRISMAR.

Pesth, 1834. Bei Georg Kilian, jun. In 8º pag. vi și 175.

Din cuprins: Der Tömöser Pass. (p. 79) Erste Nacht in der Walachei. (p. 85) Reise durch das Hochgebirg. (p. 90) Ein Tag in Lipovan. (p. 97) Bukarest. (p. 104) Weg nach Braila. (p. 118) Galatz. (p. 125) Donaufahrt. (p. 132—137)

Autorul nu ne dă nicăieri date, însă din primul capitol aflăm, că călătoria a fost începută în München, de unde plecă în ziua de 1 Aprilie 1834.

Mus. Nat. Budapest și alte exemplare.

1312

P e s t

1834

Pharmazeutisch-chemische Abhandlung über den Schwei-felalkohol und das basisch-mangansaure Kali, öffentlich vorge-tragen an der k. ung. Universität bei Bereitung dieser Präparate im Monat Juli 1834 von Peter SCHNELL, Kandidaten der Phar-mazie.

Pest. Gedruckt mit von Trattner-Károlyischen Lettern. In 8^o pag. 16.

Dedicăția: An Andreas Schnell Apotheker in Bukarest.
Mus. Nat. Budapest.

1313

B u d a

1834

Versuri de bucurie pline la instalația Înalt Prea-Osvințitului Domn Maxim Manuilovici. Episcopului Timișoresc condite prin Petru LUPULOV Iurat la Tabla Districtualană din Epierș, în semn de un adevărat încrezămant, și umilință./ Ode, occasione Installationis Eppi. Temessiensis G. n. U. R. composuit P. Lupulov.

În Buda, 1834. Cu Tiparul Kr : Universității Ungariei. In 8^o pag. 15. (Cu cirilică.)

Strofa întâia a versurilor sună așa :

Iată ceasul au sosit
Episcopul au venit
Episcopul cel dorit
Si de toț foarte iubit.

Bibl. Univ. Budapest. Miscellanea in 8^o 159 No. 33.

1314

Bratislava

1834

Nevezetes férfiaknak rövid életrajzuk, a' 12-ik évszáz óta időnkig. Irta K. Emilia. Négy füzetben. I. fűzet.

Pozsonyban, 1834. Füskúti Landerer Lajos betűjivel. In 8º pag. 60.

Din cuprins: Cantemir (Demeter.) (p. 52—53)

Autoara nenumită este: KÁNYA.

Mus. Nat. Budapest și alte exemplare.

1834

Bratislava

1315

Kurzgefasste Biographien berühmter Männer, seit dem Anfang des 12-ten Jahrhunderts bis zur gegenwärtigen Epoche, von Emilie K ... In 4 Heften. I. Heft.

Pressburg, 1834. Gedruckt in der Ludwig v. Landerer'schen k. k. priv. Buchdruckerei. In 8º pag. 56.

Din cuprins: Cantemir (Demeter.) (p. 51.)

Autoara nenumită este: KÁNYA.

Mus. Nat. Budapest și alte exemplare.

1834

Wien

1316

Geschīchte des Ungarischen Reichs. Von Johann Christian von ENGEL. Neue wohlfahrtliche Ausgabe. Theil I—V.

Wien, 1834. Friedrich Volke's Buchhandlung. In 8º cu indice.

Editie de titlu a editiei din 1813 de sub No. 1035.

Mus. Nat. Budapest și alte exemplare.

1834

București

1317

Deprindere asupra Schititului. De George HILL.

București, 1834. (Cartea introdusă în toate școlile din Țara-Românească, a avut mai multe ediții.)

Autorul e un Sas născut la 1805 în Râșnov, care fiind mentorul copiilor Mariei Văcărescu, fugită dela București în 1822 la Brașov, în 1827 se strămută cu familia ei la București, ocupându-se cu lectiuni de germană, grecească și latină și la 1832 devine profesor la Sfântu Sava, iar între 1845—48 șeful Cenzurei; murind la București în ziua de 19 Octombrie 1868.

Trausch vol. II p. 157.

1834

Wien

1318

Neuestes Gemälde der Länder Ungarn, Polen, Mähren und Schlesien, welche der österreichischen Monarchie angehören etc. Von W. C. W. BLUMENBACH. (Mit 6 Kupfern.)

Wien, 1834. (Druck und Verlag von A. Strauß's sel. Witwe.) In 8º foi 3 și pag. 511 inclusiv: Register.

Din cuprins: Das Grossfürstenthum Siebenbürgen. (p. 340—396)
Die Militärgrenze. (p. 396—420) Erstes und Zweites walach sches Infanterieregiment. (p. 420—423) Walachen oder Rumuni. (p. 14, 189 și 351)

Autorul (născut în Kőszeg) are deosebitul merit că descrie și îmbrăcămintea, caracterul național, ocupațiunea, religia și obiceiurile popoarelor, așa că astfel vorbește de ele la mai multe locuri.

Anexat: Hermannstadt. Stampă (de format 8 × 14 cm.) în aramă. L. Beyer sc.

Mus. Nat. Budapest și alte exemplare.

1319

B u d a

1834

Istoria pentru începutul Românilor în Dakia. Intocmită de Petru MAIOR . . . acum pretipărită prin Iordaki de Mălinescu, Secretariul Arhivei Statului a Prințipatului Moldavie; și Dispuțiile asupra Istoriei . . . tălmăcite de pe Latinie pe românește prin Damaschin Bojincă, Iurisconsultul Prințipatului Moldavie. / Historia de origine Valachorum.

În Buda, 1834. Cu Tipariul Crăeștei Tipografie a Universității Ungurești. In 8⁰ pag. VI și 230 + IV și 64.

Academia Română, București și alte exemplare.

Bibl. Rom. Veche No. 809.

1320

L e i p z i g

1834

Paul MAGDA: Neueste statistisch-geographische Beschreibung des Königreichs Ungarn etc. Zweite Ausgabe.

Leipzig, 1834. Wigand'sche Verlags-Expedition. In 8⁰ pag. xxii și 522.

Ediție de titlu a ediției din 1832 de sub No. 1270. Sunt și exemplare cu anul 1835.

Mus. Nat. Budapest și alte exemplare.

1321

B r a š o v

1835

Trauerrede bei der Todesfeier Weiland Sr. K. K. Apost. Majestät Franz I. vorgetragen zu Bukarest in der evang. reformirten Kirche, in Gegenwart der Herren Agenten der Europäischen Mächte und mehrerer Christen, sowie auch zu Pitest, Tigrwest, Ployest und Kimpina im Monat April 1835, von Emerich SÜKEL, Pfarrer und Gründer der ersten und bis jetzt einzigen evang.-ref. Kirche in der europäischen Turkey, k. Mitglied der

ungarischen Gelehrten- und anderer ausländischer Gesellschaften, ansässiger Bürger und Diener der Religion seit zwanzig Jahren in benannter Hauptstadt des Fürstenthums Wallachei. Kostet 20 kr. C. M./Der Ertrag wird zur Unterstützung zweier hilfsbedürftiger Candidaten der Theologie im Collegio der Evang. Reformirten zu Klausenburg verwendet.

Kronstadt. Gedruckt bei Johann Gött. In 8^o pag. 10.

Gross No. 372.

1835

C l u j

1322

Az Erdélyi Nagyfejedelemség rövid földleírása alsóbb oskolák számára. BENIGNI József tabori titoknok' német dolgozása szerént.

Kolozsvár, 1835. Az Ev. Ref. Kollegiom' könyv- és könyomtató Intézetében nyomtatta Barra Gábor. In 8^o pag. 32.

In acest mic manual de școală găsim (pe p. 322) și întrebarea : Hăt az 1-ső és 2-ik Oláh Regimentek hol feküszenek ?

Muz. Ardelean, Cluj și alte exemplare.

1835

C a r e i i - M a r i

1323

Demetrius HOSSZU : Lugubre monumentum in extremum pietatis officium Francisci Primi dum inter primam et secundam Martii 1835 diem supremam viveret, positum a Clero curato dioecesis g. r. c. Magno-Varadinensis partium Szathmariensium, signanter Venerabilis districtus vice Archidiaconalis Magno-Karolinensis moesto ac lugente spiritu.

Magno-Karolini. Typis Gabrielis Gönyei. In 4^o foi 4.

Petrik vol. II p. 174.

1835

A i u d

1324

Követek Hátzeg vidék Kóltzvár és a' Viszhang személyesítve az Orlyán LÉNART Sámuel által N. Osztrón 1834-ben.

Fő Tisztelelendő Fogarasi edgyesült Püspök, Leményi Mél-tóságos Leményi János Úr Ő Nagysága' eleibe. Midőn lejött ide Hátzeg vidékére A' Várhelyi Templom' felszentelésére.

Nyomattatott N. Enyeden Vizi István' ügyelete alatt. In 8^o pag. 20. [Incadrat cu chenar frumos.]

Imprimatur: Nagy-Enyedini, die 24. Aprilis 1835. Franciscus Csorja Librorum Revisor.

Tipăritura reprezintă o poezie de felicitare a episcopului Ioan Leményi cu prilejul sfintirii bisericii din Grădiște (Várhegy) cu aluziuni la Daci, Decebal, Traian și drumul lui Traian.

Mus. Nat. Budapest și alte exemplare.

1325

B l a j

1835

Orationes occasione solennis adventus Serenissimi Principis Ferdinandi d'Este Regii Principis Hungariae et Bohemiae, Archiducis Austriae, etc. etc. in oppidum Blasium *nomine cleri et scholarum habitae* 1/13. Maii MDCCCXXXV.

Blasii, 1835. Typis Seminarii Dioecesani. In 4^o pag. 10.

Cuprinsul: Oratio Illustrissimi ac Reverendissimi D. Episcopi. Oratio Reverendissimi D. Stephani Boér Canonici et Rectoris Seminarii Cleri Junioris. Oratio Adm. Reverendi Domini Joannis Szakalai Rhetorices Professoris. Eine Anrede welche von einem Schüler aus der dritten Normal-Schule in Namen der Uibrigen ist gehalten worden.

Mus. Nat. Budapest. Apró nyomtatványok.

1326

B u d a

1835

Arad vármegye' leírása historiail, geographiai és statistikai tekintetben. I. Rész. Históriai leírás. Négy réz-metszettel. Kiadta FABIÁN Gábor, hites ügyvéd.

Budán, 1835. A' Kir. Egyetem' nyomtató-intézetében. In 8^o pag. XII și 263.

Cuprinsul: A megye régi lakosai. (p. 171.) Vallás állapotja (p. 173)

Autorul pomenește des de Români, iar printre oamenii renumiți din Zărand numește la anul 1658 pe Brankovics Sabbas episcop din Ardeal. (p. 197)

Muz. Ardelean, Cluj și alte exemplare.

1327

B u d a

1835

Dissertatio inauguralis medica, exhibens : plantas officinales indigenas, lingvis in Hungaria vernaculis deductas. Quam consensu et auctoritate Magnifici Domini praesidis et directoris, Spectabilis ac perillustris Domini Decani, nec non Clarissimorum D. D. Professorum, pro doctoris medicinae laurea rite obtinenda, in Alma ac Celeberrima Regia scientiarum universitate Hungarica publicae eruditorum disquisitioni submittit, Ludo-vicus DITRICH Pestiensis. / In Theses adnexas disputabitur in Palatio Reg. Universitatis maiori die . . . Mensis Aug. 1835.

Budae, 1835. Tipis Regiae Scient. Univers. Hungaricae. In 8^o pag. 32.

Descrie în ordine alfabetică 110 plante, dând la cele mai multe și numele lor românești, luate din opera lui Baumgarten din 1816 descrisă sub No. 1066.

Mus. Nat. Budapest.

1835

I a s i

1328

Cronicul Romano-Moldo-Vlahilor. Alcătuit de Domnul Moldavieł Dimitrie CANTEMIR la anii 1710. Iară acum depe originalul manuscript depozitat de fericitul Autoriu în împărăteasca Arhivă a Moscvei scoținduse, Cu învoirea preainălțatului nostru Domn Mihail Grigoriū Sturza V. Vd. Si din orânduirea Inalt prea sfîntitului Arhiscop al Suceviî și Mitropolit Moldavieł D. D. Veniamin Costache sau tipărit. Vol. I—II.

Iași, 1835—1836. În Tipografia G : Mitropolii. In 8^o pag. LXXI+X și 365+X+402+CX.

Din cuprins : Cartea a noua : Capul III. Aratăsă rândul Crailor Ungurești dela începătura Crăieł lor, până la năpada lui Batie. (p. 325) Capul IV. Dovedeștesă, precum din doi Vladislavi, carii la Istorică să pomeneșc, nici unul pe vremea, când au venit Batie, nu fost la Crăie. (p. 329) V. Aratăsă precum Români cești din coace de Dunăre să fie luat Protecția lui Andreas Craiul Unguresc. (p. 333) VI. Aratăsă cea dintâi a lui Batie năpadă și cum iau închis atunciea Români poticele munțiilor, de n'au putut întracea dată răzbate' în țara Ungurească. (p. 335) VIII. Aratașă precum Bela Craiul Unguresc adevărat au cerșut ajutoriu dela Césariul și dela alti Crai, ce n'au luat, și bătarea fără năroc carea au avut cu Batie. (p. 339) IX. Aratașă înturnarea lui Batie cu Tătăreai înapoi și a Belii la Crăiea sa. (p. 342) X. Aratașă ciudat chipul basnii scornite pentru Laslău cel scornit și mincinos. (p. 345) XI. Iarăs să arată izvorul, de unde au pistit puturoasă lasnă pentru Laslăul, cei zic Valhovnic. (p. 349) XII. Aratașă basna războiului, carele zic să fie avut Laslău cu Batie Hanul Tătarasc. (p. 353.) XIII. Aducesă înfățăsere basnelor Istoricei Bulgăresc cu a lui Simeon Măzacul, pentru Laslăul lor. (p. 355) Cartea a zecea. Capul II. Aratașă statul Românilor, sau cum acum le zice, a Vlahilor, după prada lui Batie. (p. 363) III. Aratașă treccerea Românilor din Volohia în Ardeal de grijea lui Batie. (p. 366) IV. Aratașă, precum și pre vremea lui Batie o samă de Români au fost rămas prin cetățile pre marginile Dunării până în marea négră carii împreună cu cei trecuți la Ardeal, au luat Protecția Crailor Ungurești. (p. 369) VI. Aratașă moșiiile, cetățile, Târgurile și olaturile, carile au ținut odată Români din Moldova și din țara Muntenească în Ardeal.

Multe din datele cărții despre Unguri nu se află aiurea, în izvoare ungare.

Academia Română, București și alte exemplare.

1329

București

1835

Idee repede de Istoria Prințipatului Țării Rumânești. De F. AARON, Profesor de Istoria generală în colegiul național Sf. Sava din București. Vol. I—III.

București, 1835—1838. În Tipografia lui I. Eliad. In 8º pag. XXIV și 25—331 + IV și 149.

Cuprinde istoria Țării-Românești până la 1615 cu multe amănunțe despre Unguri și Ungaria.

Academie Română, București și alte exemplare.

1330

W i e n

1835

Reisehandbuch durch Ungarn mit seinen Nebenländern, Dalmatien, Serbien, nach Bukarest und Constantinopel. Von Adolf A. SCHMIDL.

Wien, 1835. C. Gerold. In 8º pag. XII și 600.

Petrik vol. III p. 317.

1331

L e i p z i g

1835

Neueste statistisch-geographische Beschreibung des Königreichs Ungarn etc.

Leipzig, 1835. Weigand 'sche Verlags-Expedition. In 8º pag. XII și 522.

Este o simplă ediție de titlu a cărții lui Paul MAGDA din 1832 de sub No. 1270.

Mus. Nat. Budapest și alte exemplare.

1332

O r a d e a

1835

Rény-Emlény mellyet Fő-Tisztelelendő és Tudós Borbola Miklós Urnak, a' N. Váradi G. E. Káptalan Iskolás-Kánonok-jának; a' Törvények' Tanára', és N. Váradi királyi Tudományos Gyülekezet' Természet', 's Nemzetek'; valamint Magyarország' nyilványos Törvénye' Tanítójának; a' Szent Szék' és Bihar Vármegye' Táblabirájának, Szintén Fő-Tisztelelendő Erdélyi Bazil Urnak, a' N. Váradi G. E. Káptalan Levéltárnoch-Kánonokjának; a' Várad Olaszi görög egyesült Hivek' Lelki Attyuknak, a' Szent Szék' és Csanád 's Csongrád Vármegyék' Táblabirájuknak, minukutánn Ő Felségétől Május 18-án 1835. esztend. N. Váradi

g. e. Káptalan székére méltatták; szoborra metszett BUDA
Tivador a' *Hittanulmányok 4-dik évi Halgatójuk.*

Nagyváradon, Tichy János' nyomtatása. In 4^o foi 4.

Imprimatur: M. Varadini die 16-a Junii 1835. Ladislaus Gedeon
m. p. Reg. distr. libr. Revisor.

Bibl. Univ. Budapest. Üdvözlö versék No. 637.

1835

T á r g u - M u r á š

1333

Nemes Erdély ország' külső törvényes székin perfolyta le-
veleinek formájí etc.

M. Vásárhelyen, 1835. In 8^o mic pag. 83.

Imprimatur: M. Vásárhelyimi 30. Aug. 1835. Paulus Horváth
m. p. Abbas, et Rev(isor) Librorum.

Din cuprins: Formulele de jurământ ale Românilor. (p. 21 și 23)
Muz. Ardelean, Cluj și alte exemplare.

1835

S z e g e d

1334

Örömdal mellyel Méltóságos és Főtisztelendő Manuilovics
Maximus Úrnak Tömösvári, *Pancsovai, Nagy Betskereki*, Lippai,
's a' t. Ó Hitű Püspöknek Ó Nagyságának Sz. Mihály Hava
29-dik napján 1835. Püspöki székébe lett fényes beiktatása al-
kalmára leg-mélyebb tisztelete' *Zalogá' gyanánt hodúl ILLITY*
Timotheus Szanádi Ó Hitű Lelkipádsztor.

Szegeden, nyomatott Grün János betűivel. In 8^o mic pag. 7.
(Versuri.)

Admittitur ad Typum Szegedini die 22-a Septemb. 1835. Ca-
rolus Deák m. p. e S. P. Loc. D. L. et G. qua Rev. Lib. Reg.
Una din strofele odee (p. 5) începe astfel :

Szerbus, Oláh, Görög nemzet !
Áldjátok e' jó atyát,
Ki minket olly szivvel vezet,
Mint jó atya — magzatját.

Mus. Nat. Budapest. Apró nyomtatványok.

1835

R é v k o m á r o m

1335

LOSONCZI István : Hármas kis-tükör, etc.

Rév-Komáromban, 1835. Weinmüller Francziska. In 8^o
pag. 193.

Acad. Hung. Budapest și alte exemplare.

1336

H i l d b u r g h a u s e n

1835

LUDVIGH's malerische Reise von Pesth über Semlin, Belgrad, Mehadia nach Orsowa. Mit politisch-historisch-statistischen Bemerkungen und vorzüglicher Berücksichtigung der Bäder von Mehadia, Sliács, Stubna, Trencsin. Zwei Theile.

Hildburghausen, 1835. Verlag der Kesselring'schen Hofbuchhandlung. In 8^o pag. XII și 120+173.

Din cuprins : Vol. I. Die Wallachen der Militärgrenze im Banat. (p. 76—78) Mehadia. Begründung der National-Grenz-Regimenter im Jahre 1767 : Deutsch-Banater und Wallachisch-Ilyrisches Regiment. (p. 83—120) Vol. II. Temesvár. (p. 13—20) Arad. (p. 20—28) Nagy-Várad. (p. 29—41)

Autorul cărții : Samuel Ludvigh născut în Kőszeg (Güns) la 1801 puțin după tipărirea ei a emigrat în America unde a murit la 1869 ca redactor al unui ziar unguresc. Vorbind cu înțelegere de Români, amănuntele sale despre Români bănațeni sunt foarte prețioase, dând până și descrierea portului și a obiceiurilor românești.

Pe foaia de titlu a exemplarului nostru se află scris cu creion : Fuit suppressum.

Mus. Nat. Budapest.

1337

S i b i u

1836

Handbuch der Geschichte Siebenbürgens. Von Carl NEUGEBOREN, der königl. freien Sachsischen Stadt und des Stuhles Hermannstadt Senator.

Hermannstadt, 1836. Gedruckt bei Georg v. Clofius. In 8^o foi 9 și pag. 330. Chronologische Tabelle.

Aprobarea : Hermannstadt am 26 November 1835. J. Carl Albrich m. p. Censor.

Cuprinde istoria scurtă a Ardealului (până la 1792) scrisă foarte bine, cu multe amănunte și despre Români, adeseori scoase din acte și scrisori inedite.

Muz. Ardelean, Cluj și alte exemplare.

1338

S i b i u

1836

Notitia Historico-Diplomatica Archivi et Literalium Capituli Albensis Transsilvaniae. Auctore Josepho C. KEMÉNY, memb. erud. Soc. hungaricae. Pars I—II.

Cibinii, 1836. Apud bibliopolam W. H. Thierry. In 8^o pag. 271 și 375.

Prefața : Datum Cibinii die 1-a May 1832.

Cuprinde reșelele actelor și documentelor, dintre care foarte multe privitoare la istoria Românilor, inventarul cărora se va afla în partea a III-a a bibliografiei de față.

Muz. Ardelean, Cluj și alte exemplare.

1836

De b r e c e n

1339

Munkács. Azaz : Munkács városának és várának topographiai, geographiai, históriai és statistikai leirása BALAJTHY Jó'sef által.

Debreczenben, 1836. Nyomtattatott Tóth Lajos által. In 8º pag. IX și 288.

Prefața : Munkácsen, September 24-ik napján 1830.

Admittitur ad Typum : Debrecini die 22. Maii 1853. Josephus Komjáthy, R. L. Rev.

Din cuprins : Intre stăpânii Munkácsului era și Dragoș cu fiul său Bogdan, până la 1359 (p. 19) când încălecând cu locuitorii celor 300 de sate aparținând cetății, a trecut Carpații, înființând Moldova. (p. 70) Istoria mănăstirii depe dealul Csernek, cam la 2000 de pași de Munkács, întemeiată de principele Todor Koriatovics în 1360, venit în locul lui Dragoș-Vodă, cu multe legături cu România. (p. 225—234)

Muz. Ardelean, Cluj și alte exemplare.

1836

P e s t

1340

Magyar országnak, 's a' hozzá kapcsolt tartományoknak mostani állapotja statistikai és geographiai tekintetben. Kiadta FÉNYES Elek. Vol. I—VI.

Pesten, 1836—1839. Trattner-Károlyi nyomtatása. In 8-vo.

Prefața : Pesten April. 12-dikén 1836.

Sumarul volumelor : I. A. Dunántuli kerület. II. A Dunamelléki kerület. III. (Felsőmagyarország.) IV. (A Tisza-Maros vidéke.) V. Drávántuli kerület. VI. Magyar katonai végvidék.

Cartea formează întâia descriere metodică a Ungariei cu multe amănunte despre Români și chiar obiceiurile lor.

Cuprinsul vezi la descrierea ediției II adăogite din 1841.

Muz. Ardelean, Cluj și alte exemplare.

1836

B u d a

1341

Magyarok emléke, a' velek rokon 's azon egy kormány alatti nemzetekével, 1526. óta. Kiadta BÁSTHY József. Első kötet.

Budán, 1836. Nyomt. a' kir. tud. Egyetem betűivel. In 8º pag. VIII și 402. (Urmarea n'a apărut.)

Prefața : Irám Pesten Sz. György hava 13dik napján 1836ik évben.

Din cuprins : Bisztrai Aaron Péter fogarasi püspök. (p. 1—2)
D'Anville despre Ardeal și Vlachi, cari formau o ramură a Pecenegilor.
(p. 243—244)

Volumul cuprinde numai litera A formând prima enciclopedie literară și e păcat că lucrarea prețioasă, făcută pe o scară largă, n'a avut urmare.

Muz. Ardelean, Cluj și alte exemplare.

1342

T i m i ș o a r a

1836

Ode honoribus Magnifici, ac Spectabilis Domini Ioannis Dercsényi de Dercze S. C. R. et A. Maiestatis ad Excelsam Cameram Regiam Hungarico Aulicam Consiliarii, et Bonorum Banaticorum Administratoris, dum mense Aprili 1836 pro capessenda neo adepta Cameralis administratoris dignitate Temesvarinum appelleret dicata.

Temesvarini, Typis Iosephi Beichel. In 8^o foi 2.

La sfârșit : Cecinit Constantinus POPESCO.

Imprimatur : Temesvarini die 20. Aprilis 1836. Antonius Schmidt,
 LL. R. Censor.

Bibl. Univ. Budapest. Miscellanea in 8^o 153 No. 43.

1343

B u d a

1836

Rudimentum Physiographiae Moldaviae. Dissertatio inauguralis medica, quam consensu et auctoritate Magnifici Domini Praesidis et Directoris, Spectabilis Domini Decani ac Clarissimorum DD. Professorum, pro Doctoris Medicinae laurea rite obtinenda in Alma ac Celeberrima Regia Scientiarum Universitate Hungarica publicae disquisitioni submittit Constantinus Nobilis a VERNAV Moldavus. / Theses adnexae publice defendantur in palatio Universitatis majori die ... Junii 1836.

Budae, Typis Regiae Universit. Hungaricae. In 8^o pag. vi
 și 62+1 foaie.

Cuprinde o descriere scurtă, dar sistematică a Moldovei, cu multe citate din cele 22 de opere despre ea, enumărate în prefată disertației, presărată însă cu note folositoare bazate pe cunoștințele sale proprii. Așa de pildă e bună descrierea ce ne-o dă despre Iași (p. 5—9) pomenind chiar și de cutremurul de acolo din 8 Octombrie 1795 (p. 13), despre ceangăi¹ (p. 15) lipovani și țigani (p. 16—18) și trecând

¹ Hungari (Magyari) *Unguri* vel *Ungureni* Moldavis juxta Carpatum et Hierasum fluvium multi habitant, religionem Graecam (?) profitentur, rus colunt, rapinis multum indulgent, linguam loquuntur Siculorum Transsilvaniae. De formositate corporis, docilitate eximia et placido agendi modo eos laudat Sulzer, hodie vero ceteros Moldaviae ruricolas, nec cultura mentis, nec ullo alio superant respectu.

apoi la descrierea boalelor observate la popor (p. 57—62) dă și numele lor românești, cum și ale ierburilor întrebuițăte la vindecarea lor; însă pentru expresiunea *Buba* sau *Rana Trinzelor* autorul n'a găsit termen latinesc potrivit.

Mus. Nat. Budapest și alte exemplare.

1836

P e s t

1344

De scrophulosi. Dissertatio inauguralis medica, quam annuentes Inlyta facultate medica Regiae Scientiarum Universitatis Pestanae pro gradu Doctoratus obtinendo publicae disquisitioni submittit Athanasius SÁNDOR Nagylakino-Csanádiensis./ In Theses adnexas disputabitur in Palatio Universitatis maiore die... Augusti 1836.

Pestini, Typis Josephi Beimel. In 8^o pag. 19.

Dedicăția: Tekintetes ... Kiss Jósef urnak ... Szeged városa főbírájának ... mély tisztelete jeléül ... a szerző.

Teză de doctorat despre Scropholosis, mirigykör, görvély, Valachice grumázare, moima.

Mus. Nat. Budapest. Dissertationes medicae Pest. vol. 20 No. 19.

1836

P e s t

1345

Julius NESIO : Carmen Ill. ac Rev. Domino Pantaleimone Zsivkovits, or. gr. non uniti ritus ecclesiae episcopo Budensi cathedralē ecclesiam 1836 solenniter ingrediente.

Pestini. Typis Trattner-Károlyanis. In 4^o foi 2.

Petrikk vol. II p. 870.

1836

B u d a

1346

Graiul român în linba domnitore, s'a modu'l mai ușor d'a învăța Românu' linba ungurească. De Moisi BOTA Românescul învățetoriu din Girok lucrat. / Oláh Szó, az Uralkodó Honni Nyelvben.

În Buda, 1836. Cu tipariu' a Krăesci Tipografiei. In 8^o pag. XVI și 157.

Imprimatur: Joannes Theodorovits Int. Censor. (p. 160) Pre strelucitii D. D. Prenumerantă, după A-B-C 'ntroduși. (Două foi nepaginate cu numele a 47 de prenumeranți, cari s'a abonat la 1345 exemplare în Generala Congregatie a Luminatului comitat al Telemeșoarei cu câte un florint argint.)

Cuprinsul : A. B. C. Dariu românesc unguresc pe seama tinerimei scărilelor triviale a Credinții Răsăritului Greco n. u. Române. I-ul tom. Începătorilor. De M. Bota tradus. 1836. (p. XV) I-ia parte. Despre om. (p. 14) II-a parte. Despre lume sau natură. (p. 42) III-a parte. Despre crescineasca leage. (p. 66) IV-a parte. Introducere [în aritmetică] (p. 76) V-a parte. Convorbiri. (p. 99) VI-a parte. Romanesc-unguresc dictionariu. (p. 116)

Din prefața autorului acestei cărți, care a scris-o „spre mai ușoară deprindere învățerii limbei hunnă (ungurească)” aflăm că ea este rodul al treilea al ostenelelor sale fără cruci pentru dulcea Româname făcută în folosul „dulcei noastre pacinică Patrie Ungurească” și la sfârșit mulțumește domnului Joann Kövér de Réthát Ordinariorul Nobililor jude în cestu timp Representant’ ablegato de Temes pentru avut, numindu-l de român, care în timp de 18 ani a făcut multe ușorimi și mari bunătăți spre înflorirea cultă a limbii și gintei române, spre mai bun folosul Patriei.

Cartea este tipărită cu text român și ungar.

Mus. Nat. Budapest și alte exemplare.

1347

B u d a

1836

Über die Donauschiffahrt, vom Grafen Stephan SZÉCHENYI. Aus dem Ungrischen von Michael v. Paziazi.

Ofen, 1836. Gedruckt bei Johann Gyurián und Martin Bagé. In 8º pag. 211.

Cuprinde articolele Contelui (dintre anii 1834—1836) publicate în formă de scrisori într-un ziar unguresc despre călătoriile sale pe Dunăre — până la Marea Neagră — cu scopul de a studia greutățile navigațiunii și înălțurând obstacolele dela cataracte a face posibilă navigațiunea pe întreaga albie a Dunării, ceeace s'a și realizat în urma muncii și propagandei sale.

Cartea, tradusă de secretarul Contelui, un Român macedonian, e plină de amănunte românești și are chiar o scrisoare datată din București, 13 Octombrie 1834. (p. 54—61) Cfr. și paginile 31, 42, 65 și 93 despre greutățile navigațiunii dunărene, cu date românești, greutăți întimpinate chiar și de vapoarele existente.

Mus. Nat. Budapest și alte exemplare.

1348

B r a t i s l a v a

1836

Erdélyi nagy fejedelemség, Dalmátország, Galiczia-királyság, europai török birodalom és Görögországnak rövid földleirása, 3 földképpel.

Posonban, 1836. Bucsánszky Alajos. In 8º pag. 57.

Mus. Nat. Budapest și alte exemplare.

1836

Sibiu

1349

Walachisch-Deutsch und Deutsch-Walachisches Wörterbuch.
Verfasst von Andreas CLEMENS etc. Zweite Auflage.

Hermannstadt, 1836. W. H. Thierrysche Buch- und Kunsthandlung. In 8^o pag. 440.

Editie de titlu a celei din 1823 de sub 1149.
Muz. Brukenthal, Sibiu și alte exemplare.

1836

Debrecen

1350

LOSONTZI István : Kis tükör, etc.

Debreczenbenn, 1836. Tóth Lajos. In 8^o pag. 192.

Acad. Hung. Budapest și alte exemplare.

1837

Cluj

1351

1791-dik esztendőbeli diaetalis provisionalis articulusok.

Kolozsvárt, 1837. A' Királyi Lyceum' betüivel. In 8^o pag. 64.

Din cuprins : Formularul jurămintelor românești. (p. 48—50)
Mus. Nat. Budapest și alte exemplare.

1837

Debrecen

1352

A' magyarok' történetei Ásiából kijövetelöktől fogva a'
mai időig. Irita PÉCZELY Jó'sef. Vol. I—II.

Debreczenben, 1837. Nyomtattatott Tóth Lajos által. In 8^o
pag. X și 216 + 480.

Prefața : Debrecen Dec. 15-dikén 1836.

Din cuprins : Vol. II. Războiul regelui Carol Robert cu Basarab-Vodă, 1330. (p. 28—32) Supunerea lui Alexandru Basarab-Vodă regelui Ludovic, 1365. (p. 93) Ioan Hunyadi și Dracul-Vodă. (p. 216—217) Regele Matia în Moldova, 1467. (p. 309)

E de observat că războiul lui Carol Robert e descris aşa pe larg ca la niciunul din compilatorii unguri contemporani autorului.

Muz. Ardelean, Cluj și alte exemplare.

1837

Buda

1353

Commentarii Historici de Bosniae, Serviae ac Bulgariae,
tum Valachiae, Moldaviae ac Bessarabiae, cum Regno Hungariae
nexu. Quos scripsit Georgius PRAY, historiographus regni, edidit
diplomatibus auctos Georgius F ejér bibliothecarius.

Budae, 1837. Typis Regiae Scient. Universitatis Ungari-
cae. In 8^o pag. 212.

Prefața : Pestini 1-a Aprilis 1837.

Din cuprins : Commentarius de jure Regum Hungariae in Valachiam, Moldaviam, et Bessarabiam conscriptus anno 1787 a. G. P. (p. 107.) Diplomata Jus Regni Hungariae in provincias has adnexas confirmantia. I. Jus Hungariae in terram Moldaviae, ac partes Transalpinas. Anno 1401. (p. 162) II. Jus Hungariae in Bulgariam et Valachiam. A. 1391. (p. 166) III. Jus Hungariae in partes Transalpinas, A. 1427. (p. 167) IV. Jus Regni Hungariae in Moldaviam. A. 1440. (p. 171) V. Jus Hungariae in partes Transalpinas, seu regnum Valachiae. A. 1452. (p. 177) VI. Moldavia et partes Transalpinae regni Hungariae iuris. A. 1477. (p. 184) VII. Jus Regni Hungariae in Moldaviam. 1503. (p. 186) VIII. Jus Hungariae in Moldaviam. A. 1505. (p. 189) IX. Jus Hungariae in partes Transalpinas, seu Valachiam et Bessarabiam. A. 1508. (p. 189) X. Jus Hungariae in partes Transalpinas, seu Valachiam. A. 1509. (p. 193) XI. Jus Hungariae in Bessarabiam. A. 1511. (p. 196) XII. Moldaviae Vajvoda sub domo etiam Austriaca Regno Hungariae fide obstrictus mansit. A. 1535. (p. 198) XIII. Ferdinandus V. Rex Hungariae jura Regni in Cumaniam asserit. A. 1836. (p. 199.) Series Vajvodarum Valachiae, seu Transalpinae (1247—1786) ex Diplomatibus MSS. ac editis Operibus per Nicolaum Jankovich de W[adász] congesta, et elaborata Anno 1816. (p. 201) Series Vajvodarum Moldaviae (1370—1774) ex Diplomatibus sive instrumentis coëvis, Manuscriptis Codicibus, atque editis operibus per Nicolaum Jankovich de W. congesta, et elaborata Anno 1816. (p. 206—211)

Mus. Nat. Budapest și alte exemplare.

1354

B u d a

1837

Rânduile doctorești, de public scutitoare, și de mușcarea, și spurcarea animalelor celor turbate încunjurătoare.

În Buda, 1837. Cu tiparul Tipogr. Univer. Cr. Ungurescă. In 8^o mic pag. 82.

Lucrare făcută pe baza studiului profesorului universității din Pesta Dr. Michael L e n h o s s e k : Die Wuthkrankheit. Pest und Leipzig, 1837 citată (pe p. 69) și de autorul nenumit al broșurii distribuite de stat gratuit prin regiunile locuite de Români.

Mus. Nat. Budapest și alte exemplare.

1355

S i b i u

1837

Imago inclytae . . . Nationis Siculicae . . . Auctore Josepho B E N K Ö etc. Editio secunda.

Cibinii, 1837. Typis Martini de Hochmeister, Typogr. et Bibliop. Privil. In 8^o foi 2 și pag. 96.

Cuprinsul vezi la ediția întâia din 1791 sub No. 758.

Anexat : Nomina et series Transsilvaniae I. Ducum. II. Vajvodarum. III. Vice-Vajvodarum. IV. Comitum Siculorum. V. Principum. VI. Gubernatorum. VII. Generalium commendantum. VIII. Episcoporum. IX. Cancelliariorum Aulicorum. X. Thesaurariorum R(egium.) XIII. Cancelliariorum Provincialium. XIV. Praesidum Tabulae Regiae.

XV. Praesidum Exactoratus Provincialis. XVI. Comitum et Judicum Regiorum Nationis Saxonicae. (p. 84—96)

Insemnătatea acestei liste este că seria demnitarilor prezintăți nu prea se găsește aiurea.

Muz. Ardelean, Cluj și alte exemplare.

1837

Sibiu

1356

Kleines Walachisch-Deutsch und Deutsch-Walachisches Wörterbuch von Andreas CLEMENS etc. Zweite verbesserte Auflage.

Hermannstadt, 1837. Bei W. H. Thierry. In 8° pag. 440.

Admittitur ad typum: Budae die 27. Februarii 1822.

Ediție de titlu a ediției prime din 1823 de sub No. 1149.

Mus. Nat. Budapest și alte exemplare.

1837

Sibiu

1357

Handbuch der Statistik und Geographie des Grossfürstenthums Siebenbürgen. Von J. H. BENIGNI Edl. v. Mildenberg, k. k. Feldkriegs Secretair.

Hermannstadt, 1837. W. H. Thierry's Buchhandlung. In 8-vo. Drei Hefte.

Cuprinsul: Heft I. Die Walachen. (p. 11—12) II. Geistliche Verfassung der griechisch-katholischen Glaubensgenossen. (p. 193—196) Geistliche Verfassung der griechisch-orientalischen nicht unirten Glaubensgenossen. (p. 212—216) III. Verzeichnis derjeniger Ortschaften in Siebenbürgen, welche eigenthümliche deutsche und walachische Benennungen haben, mit Hinweisung auf das vorhergehende ungarische Namensverzeichnis. (p. 175—187.)

Muz. Ardelean, Cluj și alte exemplare.

1837

Brașov

1358

Anrede... des General-Majors Albert CSOLICH, des Dechanten Anton KOVÁTS von Felfalu und wallachischen Erz-Priesters Ignatz de KARABETZ bei Übergabe der goldenen Ehren-Medaille an den Herrn griechischen Richter Stephan Demeter CSERVENVO-DALY, nebst Antwort des Letztern zu Kronstadt am 15. Mai 1837.

Kronstadt. Gedruckt bei Johann Gött. Două foi volante în 4° mare și 2° oblong, cu 3 respectiv 4 șpalte în trei limbi.

Titlul discursului lui Cservenvodaly este următorul: Răspuns, la Cuvântarea de Mării sa Domnul C. C. General maior, Brigadir acelor trei Regimenturi săcuiești de granită, pre cum și a Batalionului al 3. dela B. Vaccant¹ Infanterie Nro. 62 Albert de Csölich. Înăuntră în Brașov la 15. Maiu 1837.

Liceul Honterus, Brașov.

Gross No. 382.

¹ A se înțelege: Baron Waquant.

1359

B r a t i s l a v a

1837

Le-irása az egész ismert föld-kerekségének. A' leghitelesebb Le-Irásokból ki szedte és honni Nyelvre fordította Hodosi BÉNDE László.

Posonyban, 1837. Landes Jósef Tulajdona. (Schmid Antal Betüvel.) In 8º pag. 220.

Din cuprins: Török ország Europában: Oláh ország és Moldva ország. (p. 146)

Mus. Nat. Budapest și alte exemplare.

1360

B r a t i s l a v a

1837

Atlas regni Hungariae portatilis... Von J.M. KORABINSKY. Neueste Ausgabe.

Pressburg, 1837. In 8º mic.

Petrikk vol. II p. 448.

1361

W i e n

1837

Ethnographisch-geographische Statistik des Königreiches Ungarn und dessen Nebenländer. Nach den neuesten und zuverlässigsten Quellen bearbeitet und herausgegeben von Ladislaus von BIELEK, beeidetem ungarischen Landes- und Gerichts-Advokaten, und mehrerer löbl. Ge spannhaften Gerichtstafel-Beisitzer. Erster Band.

Wien, 1837. Gedruckt bei Anton Benko. In 8º pag. IV și 443. (Urmarea n'a apărut.)

Din cuprins: Die Wallachen (Valachi, Olachi) und Neugriechen, sogenannte Zinzaren (p. 372—373) cu o scurtă, dar dreaptă descriere a Românilor, pomenind și de obârșia română a lui Ioan Huniadi. ¹ Heirathe der Wallachen. ² (p. 399) Griechisch katholischer Clerus. Die Grosswardeiner Dioecese. (p. 402—403) Die griechisch nicht unirten und unirten Schulen. (p. 415—417)

Mus. Nat. Budapest și alte exemplare.

¹ Man schildert den Wallachen für dummm, boshart und unwissend, allein auch der grosse Johann von Hunyad und sein noch grösserer Sohn König Mathias Corvinus, waren wallachischer Herkunft.

² Die Wallachen verheirathen sich sehr jung, so dass ein Mädchen, wenn es nur 12 Jahre vorüber hat, schon zur Ehe begehrt wird.

1362

S i b i u

1837

Preătenul szau Voitoriu de bine ál Pruntsilor schi a tinerimiș Romaneschti. O Kárte de Csetire foarte foloszitoare, káre pre számá Schkoalelor schi á Norodului Romaneszki din Nemtzie szpre Romania oau traduszo Joan Mihail Mökeschi, Paroch evangelitsesk de a Reztsorio.

Szibii, Tiperite en Tipographia Mostenilor lui M. de Hochmeister. In 8^o pag. VI și 328.

Prefața: Rusciori, în luna August 1837.

Cartea e traducerea renomitei cărți „Wilmsen’sche Deutscher Kinderfreund” anunțată în *Foaia pentru minte, inimă și literatură* 1839 No. 7 p. 56. (Trausch vol. II p. 436)
Mus. Nat. Budapest.

1837

Cluj

1363

Doboka vármegye’ természeti és polgári esmértezése. Köre metszett pecsétjével ’s földabroszával HODOR Károly által.

Kolozsvártt, 1837. Barra Gábor könyv-kereskedésében. Az év. reform. Kollégiom’ betüivel. In 8^o pag. XVIII și 927.

Prefața: Mezei magánomban, a’ tavasz’ innepén 1834-k évben.

Din cuprins: Az Oláhok. (p. 501—2) Az Erdelyi II. Oláh ezred felállitása. (p. 632—644) Az egyesült görög hit követői. (p. 856) A görög nem egyesült hitvallás. (p. 891—895)

Muz. Ardelean, Cluj și alte exemplare.

1837

Buda

1364

Grammatica ungurească de Emericul SALAI, în Universitatea Cr: Ungurească Pestană, a Teologiă Pastorală, și a Retoricei Bisericești Rânduelnic Profesor, în limba Ungurească țesută, iar din acea, pe cea românească întoarsă prin Petru Mallei. / Grammatica Hungarico-Valachica. Vol. I—II.

În Buda, 1837. Cu tiparul Cr: Universit. Tipografie. In 8^o pag. 215 și 114.

Ediție adăogită a celei din 1832 de sub No. 1266.

Mus. Nat. Budapest și alte exemplare.

1837

Pest

1365

De peregrinis nominibus Magyarorum avitarum sedium indicis. Disquisivit Georgius FEJÉR, Bibliothecarius Regius.

Pesthini, 1837. Typis Trattner-Károlyianis. In 8^o pag. 100.

Prefața: Pestini 1-a Julii Anno 1837.

Din cuprins: De ponte Constantini supra Istrum, cu descrierea celor două monete din cartea franceză a lui Baron de Spanheim; Amsterdam, 1728. (p. 93—94) Locuitorii unguri ai Moldovei (p. 95—96) din Schediasma geographicо-historicum din 1747 descris de noi sub No. 412.

Mus. Nat. Budapest și alte exemplare.

1837

(București)

1366

Vestitele vitejii ale lui Mihaiu Vodă ce au stăpânit țara rumânească și Ardealul, dela anul măntuirii 1588 și până la 1601. Care mai sau tipărit în limba grecească la anul 1806 în Vinețiiia

în poezie de smeritul Iermonah NEOFIT, iară acum întâeașdată tradusă din grecește în rumânește de Teodor M. Eliat, și date în tipariu cu cheltueala și cu îndemnarea unor iubitori de înmulțirea Cărților în limba românească. (Versuri.)

In anul 1837. In 8^o pag. 39.

Din cuprins: Cum sa 'n întâmplat lu Mihaiu Vodă războiu cu Bator Andreiaș Craiul Ungariei. (p. 24) Cum sa dus Mihai Vodă asupra Ungurilor, și lovindui, iau și biruit. (p. 26) Cum sa întâmplat moartea Printului Bator Andreiaș. (p. 27) Cum Mihaiu Vodă a spânzurat pe Ciobanii spre răsplătirea săngelui Craiului lor. (p. 29) Cum sa sculat Gitman asupra lui Mihaiu Vodă ca să răsplătească moartea vărului său Andreiaș. (p. 31) Cum a venit Fetmarșal din Lehia cu oștiri și au gonit pă Mihaiu Vodă. (p. 32) Cum a fugit Mihaiu Vodă în Țara nemțească, și împăratul primitul cu mare cinstă, ia dat putere să stăpânească Ardealu și Țara românească. (p. 33) Cum Citman au cerut să facă pace cu Mihaiu. (p. 34) Cum s'a biruit Citman, și sa sfătuin cu Ciake Ștefan să fugă. (p. 37) Cum s'a întâmplat moartea lu Mihaiu Vodă din pismuire (p. 38)

Academia Română, București și alte exemplare.

Historischer, politischer Schlüssel zur Welt- und Staatenkunde. Inbegriff der nothwendigsten Kenntnisse von der Lage, Grösze und den Bestandtheilen aller wichtigen Länder des Erdballs, ihrer Bevölkerung, Verfassung, Land- und Seemacht, und ihrer bedeutenden Städte, etc. Von Carl ZACHARIA.

Pesth, 1837. C. A. Hartleben. In 8^o pag. 209.

Petrikk vol. III pag. 868.

Histoire de la Valachie, de la Moldavie et des valaques transdanubiens, par Michel de KOGALNITCHAN. Tome premier. Histoire de la Dacie, des valaques transdanubiens et de la Valachie. (1241—1792)

Berlin, 1837. Librairie de B. Behr. In 8^o pag. xx și 470.

Volumul este împărțit în „cinci cărți” ne mai având alte subtitluri decât pe acelea înscrise la începutul fiecări „cărți” în cuprinsul cărora se face amintire și de Unguri pe măsură ce aceștia au vre-o legătură cu Români dintr'un principat sau altul.

Academia Română, București.

Magyar Könyvvzemle 1918 p. 72.

1838

P e s t

1369

Botanișche Reise in das Banat im Jahre 1835, nebst Gelegenheits-Bemerkungen und einem Verzeichniß aller bis zur Stunde dasselbst vorgefundnen wildwachsenden phanerogenen Pflanzen, sammt topographischen Beiträgen über den südöstlichsten Theil des Donau-Stromes im österreichischen Kaiserthum, von Anton ROCHEL, botanișchen Gartenmeister an der königl. Universität zu Pesth etc. Mit einer lithographirten Ansicht. / Auf Kosten des Verfassers.

Pesth, 1838. Bei Gustav Heckenast; Leipzig bei Otto Wigand. (Druck von L. v. Landerer in Pesth.) In 8° foi 5 și pag. 90.

La sfârșit: Pesth am 1-ten August 1837.

Autorul făcând călătoria sa botanică din însărcinarea și cu cheltuiala Statului ungár pentru a întregi grădina botanică în care s'au prăpădit între timp multe exemplare din cele culese de profesorul Paul Kitaibel (mort în 1817) a petrecut șase luni în Banat, reușind a aduna 311 de „specie” de semințe și alte 951 pentru herbariul Universității, pe când din plante vii a putut scăpa numai 22 din materialul încărcat pe doi cai, în urma unei furtuni grozave, din care și caii abia au putut scăpa. De altfel prima sa călătorie o făcuse încă din 1815 descrisă în monografia sa dela 1828 (de sub No. 1200) acum adăugită cu cartea de față, care cuprinde multe numiri toponimice românești din Banat și Hunedoara, unde făcuse o excursiune dela Lugoj. O deosebită importanță are și lista plantelor sălbaticice din Banat, în ordine alfabetică (p. 32—90) precum și descrierea unei stâne românești, poate cea mai veche în literatură.

Anexat: Stâna din valea Groapa Bistrei. (Reprodusă alăturat, redusă aproape la jumătate.)

Mus. Nat. Budapest și alte exemplare.

1838

K o š i c e

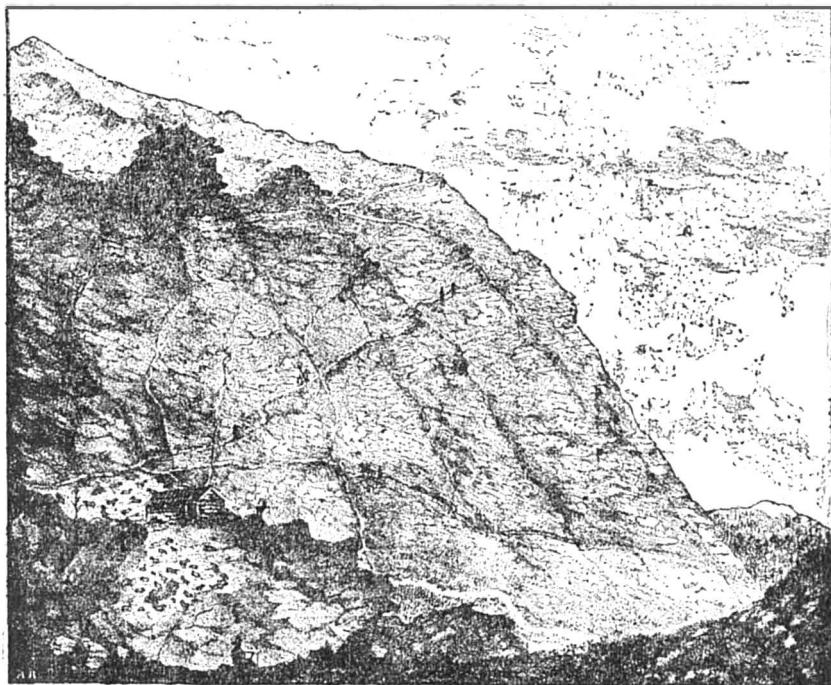
1370

Tiszteleti örööm-sorok, mellyeket Méltóságos, es Fő-Tiszteلالő Popovics Bazil úrnak, a' Munkácsi Görög-szertartású Egyházi Megye' Torvényses Püspökének, a' SS. MM. és Bölcsek kedébs Tanárrának Ó Nagyságának; midőn munkátsi megyés püspöki székébe Tavaszho' 19^{én} 1838^{dik} Eszt. iktatnék. Mély hálá hiv-áldozatául benyújt az Unghvári Nevendék Papság.

Kassán. Nyomtatta Werfer Károly, cs. és kir. priv. akad. Könyvnyomató. In 4° pag. 7. (Versuri.)

Pe dosul foaiei de titlu următorul chronostichon :

KITkit az eIMe, 's erény, kIT a' szent HIT' LángI heVItnek,
Annak DICs-NeVe VIV, 's tVL a' nagy ÉVeken éL.



Die Schäferhütte im Thale Gropa-Bistri auf der Hochalpe Larko im Banat

Die grösste der Schäferhütten fasst kaum einen Raum von sechs Quadratklaftern, die Wände bestehen aus Balken, so zusammen gefügt, dass Wind und Regen freien Zutritt haben; das Dach ist zwar mit grossen Schindeln, die keine Furche haben, bedeckt, aber nicht besser construirt wie die Wände. Die innere Höhe ist unter dem First kaum sechs, an den Wänden kaum drei Schuh hoch, eine Oeffnung zwei Schuh breit und dritthalb Schuh hoch, kaum hinreichend um aus und ein zu kriechen, stellt die Thüre vor. In dieser Wohnung ist auch die Feuerstelle, alles Geräthe zum Käsemachen, alles Sattelzeug von den Saumpferden, die jeder Schäfler bei sich hält, u. m. d. aufbewahrt; die Ruheplätze und die Melkstände der Heerden stossen hart an die Hütte, die bei heftigen und jähnen Regen, nicht ein Mal gegen den Zutritt der Giessbäche gesichert ist; doch war ich froh so eine Unterkunft in der *Gropa-Bistri* zu finden; der Schäfler mit seinen sechs Knechten, ich mit meinen zwei Begleitern machten die ganze Gesellschaft aus, welche aber einmal durch eine erkrankte Ziege oder durch ein erkranktes Schaf vermehrt wurde, indem sie im Freien die erstaunliche Kälte der Nächte nicht mehr ohne Nachtheil ertragen können. Viel Ungemach hat man in so einer Schäferhütte zu ertragen, allein das allerbeschwerlichste darunter ist der immerwährende Rauch, den man auf keine Weise ausweichen kann; für Gäste wird die bescränkte Schlafstelle mit frischen Blättern von Alpenampfer *Rumex alpinus* L. Spannen hoch belegt.

La sfârșit: Apsai MIHÁLY Lörincz, a' Sz. Istentan' negyed-évi Halgatója.

Tipăritura e foarte elegantă, cu un frontispiciu și o vignetă, în xilografie.

Mus. Nat. Budapest. Apró nyomtatványok.

1838

B l a j

1371

Cantarea ce s'a cantat La depunerea juramentului homagialu din partea Clerului Greco-Catholicu al Ardealului, in 2. Iulie.

Blasiu, 1838. Cu Tipariulu Seminariului. In 8º mic pag. 4. (Cu litere latine.)

Se se tiparesca: Blasiu, 1. Jul. 1838. Constantin Alutan m. pr. Canonicu si Censor.

Poezia de patru strofe e scrisă întru binecuvântarea „Lui Ferdinand Imperator!” supt al cui toiag bland trăia și biserică din Blaj.

Mus. Nat. Budapest. Apró nyomtatványok.

1838

P e s t

1372

Die Dampfbootfahrt auf der Donau, dem schwarzen Meere und dem Bosporos von Linz bis Konstantinopel. Ein unentbehrlicher Wegweiser für Reisende, worin der Wanderer über Alles, was während dieser Wasserfahrt von Interesse ist, hinreichende und zuverlässige Belehrung findet. Von M. A. A.

Pesth, 1838. Gedruckt bei Ludwig Landerer Edlen von Füskut. In 16º pag. 175.

Prefața: Pesth im Junius 1838.

Din cuprins: Descrierea călătoriei dela Turnu-Severin până la Marea Neagră. (p. 92—103)

Mus. Nat. Budapest.

1838

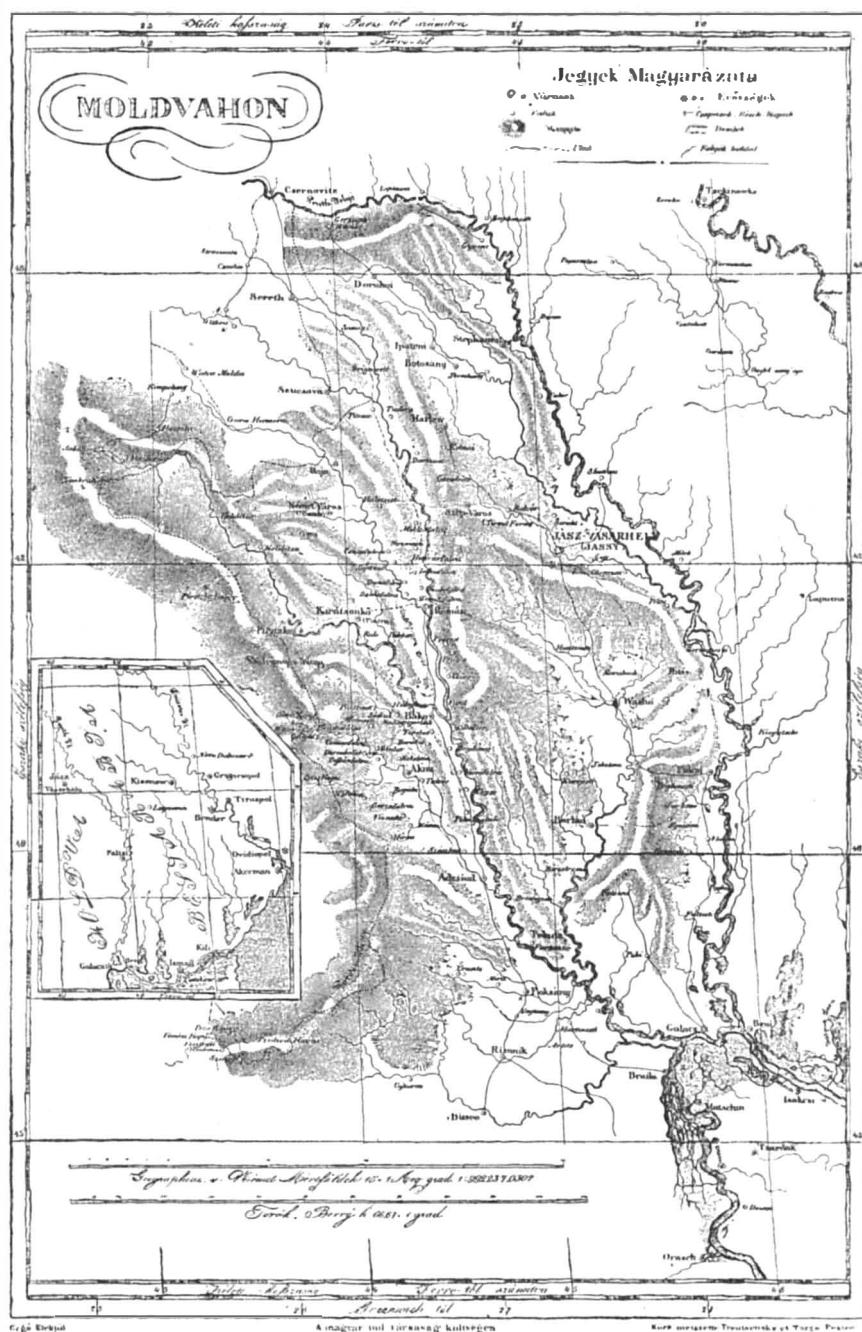
B u d a

1373

A' moldvai magyar telepekről. A' Magyar Tud. Academia elébe terjesztve P. GEGŐ Elek, Sz. Ferencz' szerzetebeli magyar hitszónok, 's Magyar tudós társasági levelező tag által. Két tol-dalékkal s' Moldvaország' abroszával.

Budán, 1838. A' Magyar királyi egyetem' betűivel. Az Academia' költségein. In 8º pag. IV și 166.

Prefața: Pesten, a kis gyüleombsől, aug. 13. 1838. D. Schedel Ferencz, titoknok.



Cartea cuprinde tot ce învățatul autor franciscan a văzut și a auzit în Moldova, în toamna anului 1836, sosit acolo cu instrucțiunea științifică a Academiei Ungare (din 18 Iulie 1836) pentru tot ce va trebui să studieze și culeagă printre ceangăi. (p. 34) Gegő făcând popasuri la mănăstirile franciscane din Csíksomlyó (Șumuleu) și Kanta (Canta) intră în Moldova prin valea Trotușului pe la Brusturoasa și vizitând toate satele ceangăilor până la Săbăoani (Szabófalva) și Roman, își urmă drumul în spre Iași, despre care ne dă o descriere amănunțită. (p. 25—29) Neputând însă găsi pe Mihail Sturza-Vodă, a plecat îndărât spre Ardeal, scriindu-i din Ghimeș la 26 Octombrie 1836 publicând și răspunsul lui Vodă din Iași, 5 Noemvrie 1836. (p. 96-98)

In partea a doua a cărții (p. 91—124) autorul ne dă o serie întreagă de note și amănunte culese despre ungurii din Moldova, Bucovina și Basarabia, iar anexat tipărește raportul misionarului P. Marcu Bandini din 1648 despre vizitația sa în Moldova, tradusă în ungurește după copia sa din mănăstirea Franciscanilor dela Gyöngyös (p. 127—166) făcută de exemplarul relațiunii din mănăstirea Franciscanilor dela Cluj, în 1781.

Anexat: Harta Moldovei (de format 26×40 cm.) în litografie. Trentsentsky és Társa sc. Pesten. (Reprodusă alăturat.)

O recenzie destul de amănunțită a cărții a apărut în *Foaie pentru minte, inima și literatura* 1839 No. 43—46. (Brașov, 22 Octombrie / 12 Noemvrie 1839.)

Muz. Ardelean, Cluj și alte exemplare.

1838

B u d a

1874

Chronicon Budense. Post elapsos ab editione prima et rariissima trecentos sexaginta quinque annos, secundum adornavit, textum recognovit, notis illustravit, lemmata ac indices adiecit et praefatus est: Josephus PODHRACZKY.

Budae, 1838. Typ. J. Gyurián et M. Bagó. In 8º mare pag. XVI și 386. Cu 2 indice.

Prefața: Scribebam in Castro Novo Montis Pestensis Die XXVII. Iunii Divo Ladislao Regi, Hungarorum Tutelari Sacra, post Budam feliciter recuperatam Quinquagesimo Secundo supra Centesimum Anno.

Din cuprins, după Indice: *Alexander alias Bazarad*, Valachiae vayvoda Carolo Roberto exitialis. (p. 249) Num sponte sua ad Ludovicum regis obsequium redierit. (p. 260) *Bogdan* Moldaviae vayvoda. (p. 337) *Carolus Robertus* bellum Valachicum inprospere gerit. (p. 246 et 249) *Ludovicus Rex* fluvium Zereth anno 1352 septuagintaquatuor vicibus transit. (p. 321) *Moldavia* per Hungaros subiugata. (p. 267, 331, 332, 337, 338 et 355) *Transilvania* Coronae Hungariae subiecta. (p. 65) *Valachia* Hungariae subiecta. (p. 246, 268, 329 et 330)

Este cea mai bună ediție a Croniciei din 1473 de sub No. 1.
Muz. Ardelean, Cluj și alte exemplare.

1375

A i u d

1838

Erdélynek 's Nagy Enyed várossának két rendben esett égetésének, satczoltatásának, raboltatásának rövid de hiteles históriaja. Örök emlékezetnek okáért az akkori időben élt Előljáróknak végezésekből, minden igaz valóságos Enyedi Lakós, köteles légyen a' praefigált két Napokat, Innepnek és Böjtnek tartani Fiúról Fiura Nemzetiségről Nemzetégre, a' melly is irattatott Dipsai SZABÓ István által. Az elő számlált okokra nézve sokaknak kivánságokra kiváltképpen, a' gyengébbeknek kedvezért tétetett nyomtatásba.

N. Enyeden, 1838. A' Ns. Ref. Kolégyom' betüivel Vízi István ügyelete alatt. In 8º pag. 23.

In partea întâia autorul descrie suferințele cetătenilor orașului Aiud, când Tătarii intrând în țară în vara anului 1658, în ziua de 9 Septembrie a ajuns fiul Domnului Moldovei cu ai săi sub cetatea orașului Aiud, acestuia i s'a făcut un plocon de 230 taleri și 6 potire de argint ca să nu facă stricăciune, iar la 10 Septembrie sosind și oastea însăși cu Domnii Moldovei și Munteniei, acesta din urmă a dat veste ca orașul să se predea, însă Tătarii începând a bate turnurile zidurilor cu tunuri, cei din cetate au răspuns asemenea cu tunuri omorind vreo patru dintre stegari, dar a doua zi vrăjmașii tot au intrat în cetate dupăce au fost omorâți dintre ei mai mulți de 170 și când se părea că se prăpădește tot orașul, a venit o furtună care i-a risipit pe toți, ducându-se a treia zi la miezul nopții, dupăce au tăiat capul primarului Mihai Varga.

In partea a doua se descrie jăfuirea orașului de către curuți din 13 Martie 1704.

Muz. Ardelean, Cluj și alte exemplare.

1376

C l u j

1838

Napkeleti képek eredeti rajzokban Nagy-Szöllősi Szöllősi Ferencz által.

Kolozsvártt, 1838. Tilsch' és fia' tulajdona. In 8º foi 2 și pag. 270.

Din cuprins : Autorul trăind mult în Orient printre Turci, cartea sa prezintă un adevarat chaos de lucruri trăite, auzite și citite, poemind în treacăt și de Români. Așa aflăm că în războiul ruso-turc — pe semne cel dintre 1788—89 — ciocoil Solomon pe la Orșova, ținând în taină cu Rușii, a primit dela țarul Niculae o sabie cu mâner de aur, pe cătă vreme în acelaș timp oamenii săi tăiau urechile bietelor românce, cari umblau prin păduri pentru a strângе lemne uscate și bureți, pe cari ciocoil le furnisa pașei pentru o răsplată de 40 piastri, zicând că sunt urechi ale pandurilor români. (p. 15 și 245) Călătorie dela Balta prin Bender, Hotin și Iași la București, unde autorul a fost primit de Ghica-Vodă. (p. 82)

Muz. Ardelean, Cluj și alte exemplare.

I.

INDICELE AUTORILOR ȘI TIPĂRITURILOR FĂRĂ AUTOR.

	<u>No.</u>
AARON F. Idee repede de Istoria... Țării Românești. București, 1835—1836. Vol. I—III.	1329
AARON Teodor : Scurtă apendice la Istoria lui Petru Maior. Buda, 1828.	1203
AARON Vasilie : Versuri veselitoare. Sibii, 1806.	935
— Versuri veselitóre intru cinsté... Píeosfinczitului Domn Samoil Vulcan. Sibii, 1807.	948
A B C sau Bucavna. Buda, 1797.	829
A KOLOSVÁRI kónyvező szüznek historiája. S. a. Kolos- várt. (1818.)	1099
A TÖRÖK Birodalomról való leg-ujabb tudósítások. N. Sze- benben, 1790.	737
ACTES de negociations pour la Paix conclue au Congrès près de Belgrade... en 1739. Vienne, 1788. . . . :	699
ADPLAUSUS... Domino Samueli Vulkán. Budae, 1806. . .	945
AJTAY Sámuel : A Világ történetei. Pesten, 1814. Vol. I—II.	1043
ALFAVIT sau Bucoavnă. Blaj, 1796.	811
ALLGEMEINE Geographie. Pesth, 1818.	1104
ALXINGER : Auf den Sieg... am Rimnik. Wien, 1789. . .	723
ANDRÁD Elek : Hóra-világ. Pesten, 1823. (Dramă). . . .	1152
AN OESTERREICH'S tapfere Krieger. Preszburg, 1789. . .	710
— — tapfere Krieger... Das Treffen bey Fokschan. Presburg, 1799.	862
ANONYMUS az az Béla királynak nevetlen író deákja... krónikája. Pesten, 1790.	743
ANONYMI Belae regis notarii de gestis Hungarorum liber. Viennae, 1827. (Edidit Stephanus Lad. Endlicher.)	1187
APPROBATAE Constitutiones regni Transylvaniae. Claudio- poli, 1815.	1051

ARANKA György apró munkáji. M. Vásárhellyen, 1805.	922
— Két értekezódés. Kolosváron, 1811.	1005
— Két értekezés. Kolozsváratt, 1814.	1037
ARETIN Johann Cristoph : Beiträge zur Geschichte und Literatur. München, 1806.	942
ARTICULI diaetales anni 1791 . Claudiopoli, 1793. In 2 ^o	790
— " " Claudiopoli, 1793. In 4 ^o	792
ARZ Ioannes : Agri Sabesiensis et locorum confinium	876
topographia mineralogica. Cibinii, 1801.	876
ASZALAY Josephus : Mappa . . . Hungariae . . . et Transylvaniae. Vindobonae, 1830—1840.	1248
AUSTRIAI hadi népeknek . . . győzelmekért való . . esedézes. Posonban, 1789	720
AZ ERDÉLY . . . nemes rendeinek 1809-diki gyűlései	1261
jegyző könyve. Kolosváronn, 1831.	1261
AZ ERDÉLYI három Nemzetekből álló rendeknek 1790-dik esztendőben . . . tartott . . . gyűléseik . . Jegyzőkönyve. Kolosváratt, 1791.	753
BACSÁNYI János : A magyaroknak vitézsége. Pesten, 1785.	651
BAIER Ioannes David : Dissertatio historica de Ioannis Hunniadis . . ortu et nativitate. Pestini, 1824.	1164
BALAJTHY Józef : Munkács. Debreczenben, 1836	1339
BÁLINTH László : Örvendező versek . . . Lemény János urnak. Kolosváronn, 1833.	1286
BALLIA Sámuel : Erdély ország . . . törvényeinek első része. Kolosváratt, 1791	759
BALLMANN Johann Michael : Statistische Landeskunde Siebenbürgens. Hermannstadt, 1801.	873
BÄRAC Popovici Ioan : Istorie despre Argir cel frumos și despre Elena cea frumoasă. Sibii, 1801.	874
BARANYI László : Rövid magyar geographia. Pesten, 1796.	820
— " " " " Pesten, 1796.	821
BÁRDOSY Joannes : Supplementum Analectorum Terrae Scepusiensis. Leutschoviae, 1802.	891
BARÓTI SZABÓ Dávid : A magyar lovassághoz. (Wien,) 1789. — költeményes munkáji. Komárom, 1802. Vol. I..	712
	889
BARTALIS Antonii Ortus et occasus imperii Romanorum in Dacia Mediterranea. Posonii, 1787.	679
BASILOVITS Joannicius : Brevis notitia fundationis Theodori Koriathovits. Cassoviae, 1799. Tom. I—II.	860
BÄSTHY József : Magyarok emléke. Budán, 1836.	1341

BÁTHORI András Cardinál . . . emlékezetére . . . elmondatott ének. S. I. et a. (Șumuleu, 1817.)	1089
BATTHYÁNY Aloysius Comes : Ad utramque aurem. S. I. 1791.	764
BATTHYÁNY Ignatius Comes : Leges Ecclesiasticae regni Hungariae. Albae-Carolinae, 1785—1827. Tom. I—III.	659
BATTHYÁNY Vincenz Graf : Reise nach Constantinopel. Pest, 1810.	994
— Reise durch einen Theil Ungarns, Siebenbürgens, der Moldau und Bukovina. Pest, 1811.	1006
— Reize door een gedeelte van Hongaryen, Sevenburgen, Moldavien en Buccowina. Leeuwarden, 1813.	1034
— Utazása Magyar országnak, Erdélynek, Moldáviának és Bukkóvinának egy részén által. Pesten, 1818.	1098
BAUMGARTEN Iohannes Christianus Gottlob : Enumeratio Stirpium Magno Transsilvaniae principatui. Vindobona, 1816. Tom. I—III.	1066
BEDEUS Ioachim : Lumináte envetzture deszpre tsel máli liesne . . . Meschteschug ál Zidirii. (Cluj. Martin Hohmaister.) 1806.	937
BEL Matthias : Compendium Hungariae geographicum. Posonii, 1792. Ed. IV.	780
— Compendiolum regnorum Sclavoniae etc. Posonii, 1792.	784
BELÉNYES várossának . . . instántziaja. S. I. 1790.	747
BELNAY Georgius : Historia literarum . . . in Hungaria. (Posonii,) 1799.	854
— Fragmenta ad historiam ecclesiasticam Hungariae. Posonii, 1802—1803. Fasc. I—II.	886
— Historia regni Hungariae. Posonii, 1804.	907
— „ „ „ Posonii, 1808. Ed. II.	964
— „ „ „ Posonii, 1813. Ed. III.	1027
BENDE László : Le-irása az egész ismert föld-kerekségének. Posonyban, 1837.	1359
BENE Frățilă : Scurtă învățătură pentru vărsatul cel măntuitoriu. Buda, 1817.	1083
BENEDECTI N. Le Bannat de Temeschwar. Wien, 1789. (Hartă.)	716
BENIGNI Joseph Heinrich : Versuch über das siebenbürgische Costüm. Hermannstadt, 1807.	955
— Charakterschilderungen. Wien, 1809.	989
— Kurzer Unterricht in der Geographie Siebenbürgens. Hermannstadt, 1823.	1157

BENIGNI Joseph Heinrich : Statistische Skizze der Sieben-	
buergischen Militär-Gränze. Hermannstadt, 1816..	1070
— Kurzer Unterricht in der Geographie Siebenbürgens.	
Hermannstadt, 1833.	1288
— Statistische Skizze der Siebenbürgischen Militär-	
Gränzen. Hermannstadt, 1834. Ed. II.	1307
— Az Erdélyi Nagyfejedelemség rövid földleírása. Ko-	
lozsvár, 1835.	1322
— Handbuch der Statistik und Geographie des Gross-	
fürstenthums Siebenbürgens. Hermannstadt, 1837.	
Drei Hefte.	1357
BENKŐ Ferencz : Parnassusi időtoltés. Kolozsvárt, 1800.	864
BENKŐ Josephus : Milkovia. Viennae, 1781. Vol. I—II. . .	621
— Erdélyi oláh nemzet képe. Posonnybann, 1785.	648
— Diaetae, sive rectius comitia Transsilvanica. Cibinii,	
1791.	751
— Imago . . . Nationis Siculicae. Cibinii, 1791.	758
— Közép-ajtai dohány. Szebenben, 1792	774
— A Közép-Ajtai Szkumpia. S. 1. 1796.	825
— Die Közép Ajtaer Szkumpie. S. 1. 1796.	826
— Transsilvania. Claudiopoli, 1833—1834. Tom. I—II .	1306
— Imago . . . Nationis Siculicae. Cibinii, 1837. Ed. II.	1355
BERGLEITER Ioannes : Vindiciae constitutionum et pri-	
vilegiorum nationis in Transilvania Saxonicae.	
Cibinii, 1803.	901
BERKENY János : Oláh-Ország Déli Része. Bétsben, 1790.	
(Hartă.)	748
— Oláh Országnak Szisztoval és Ibraila között fekvő része.	
Bétsben, 1791. (Hartă.)	769
— Uj posta mappája Magyar és Erdély országoknak.	
Wien, 1806. (Hartă.)	946
BERZEVICZY Gregorius : De commercio et industria Hun-	
gariae. Leutschoviae, 1797.	834
— De conditione et indole rusticorum. S. 1. 1809. . .	992
BESCHREIBUNG der Strafe . . . der Wallachischen Mszver-	
gnügten. S. 1. 1785.	647
BESCHREIBUNG der türkischen Vestung Orsowa. Wien, 1789.	707
BESCHREIBUNG von Eroberung der Stadt und Festung	
Bukarest und Gladova. Wien, 1789.	721
BESZÉDES József : A Duna világkereskedési . . . tekin-	
tetben. Pesten, 1831.	1249

BETHLEN Alexius Graf : Ansichten von Siebenbürgen. (Sibiu,) 1818.	1095
— Geschichtliche Darstellung des deutschen Ordens in Siebenbürgen. Wien, 1831.	1262
BETHLEN Imre Gróf : Második Rákóczi György ideje. Nagyenyeden, 1829.	1219
BETHLEN Ioannes : Historia rerum Transilvanicarum. Viennae, 1782. Pars I—II	626
— Rerum Transylvanicarum libri quatuor. Claudiopolis, 1789	715
BETHLEN Miklós Gróf ifiukori életének . . le-irása. Kolosváratt, 1804.	908
BETHLEN Wolfgangus : Historia de rebus Transsilvanicis. Cibinii, 1782—1793. Ed. II. Tom. I—VI.	629
BIELEK Ladislaus : Ethnographisch-geographische Statistik des Königreichs Ungarn und dessen Nebenländer. Wien, 1837.	1361
BIKESSEY Josef, Heinbucher : Vollständige Sammlung der merkwürdigsten . . National-Costüme von Ungarn und Croaten. Graz, (1820.)	1122
BIRÓ Ferentz : Erdély ország régibb és ujabb idejű polgári történeteinek . . rajzolattya. Kolosváratt, 1805.	924
BISINGER J. C. Vergleichende Darstellung der Grundmacht oder der Staatskräfte aller europäischen Monarchien und Republiken. Pesth und Wien, 1823.	1155
BLUMENBACH W. C. W. Neuestes Gemälde der Länder Ungarn etc. Wien, 1834.	1818
BOBB Ioan : Dictionariu rumanesc, lateinesc si unguresc. Clus, 1822—1823. Tom. I—II.	1141
BOJINCA (Bozsinka) Damascenus Thomas : Animadversio in Dissertationem Hallensem sub titulo : Erweis, dass die Walachen nicht Römischer Abkunft sind. Pestini, 1827.	1191
— Respondere desgurzătoare la Cărtirea, cea în Hale... sub titlul : Erweis, dass die Walachen nicht römischer Abkunft sind . . făcută. Buda, 1828.	1206
— Disputațiile asupra Istoriei pentru începutul Romanilor în Dacia. Buda, 1834.	1310
BOLLA Martinus : Primae lineae historiae universalis. Claudiopoli, 1798—1799. Tom. I—III..	850

BOTA Moisi : Versuri îndemnătore ... pentru anul nou. Buda, 1829	1215
— Graiul român. (Oláh szó az uralkodó honni nyelvben.) Buda, 1836.	1346
BÖJTHINUS Caspar : De rebus gestis magni Gabrielis Bethlen Libri tres. Viennae, 1809.	983
BRASSAI Sámuel : Bévezetés a világ ... esmeretére. Kolozsvárt, 1834.	1308
BREDETZKY Samuel : Beytraege zur Topographie des Koenigreichs Ungern. Wien, 1803—1804. Vol. I—III.	904
BRETON : Illyrien und Dalmatien. Pesth, 1816. Vol. I—II.	1071
— Ruszland. Pesth, 1816.	1073
BUCVARU pentru pruncii rumunești. Buda, 1798.	847
BUDA Tivador : Rény-Emlény ... Erdélyi Bazil urnak. Nagyváradon, 1835.	1332
BUDAI Esaiás : Magyar ország polgári historiájára való Lexikon. Nagy-Váradon, 1804—1805. Tom. I—III.	913
— Magyar ország historiája a mohátsi veszedelemig. Debreczenben, 1811.	1004
— Magyar ország históriája. Debreczenbenn, 1812.	1012
— " " " Pest, 1833.	1281
BUDELKO : Cuprinderea a celor meșteșuguri ... pentru curățirea... bucatelor. (Sibiu,) 1788.	692
BUFIER : De obște geografie pe limbă moldovenească. Iași, 1795.	808
BURGER Ioann : Disertație despre zahăr. Buda, 1813.	1023
CANNABICH I. G. F. Közönséges vagy Universalis Geógraphia. Pesten, 1817.	1082
CÂNTACUZINO Mihail : Istoria tis Blahias. En Bienni tis Austrias, 1806.	939
CANTAREA ... la depunerea juramentului homagial din partea Clerului Greco-Catholic al Ardealului. Blasius, 1838.	1371
CÂNTECE de dragoste. (Buda, 1800.)	870
CÂNTECUL celui ce bolește de dragoste. (Buda, 1800.)	871
CANTEMIR Dimitrie : Scrisoarea Moldovei. Neamțu, 1825.	1173
— Cronicul Romano-Moldo-Vlahilor. Iașii, 1835—1837. Vol. I—II.	1328
CARTE der Attaque bei Botuschan. Wien, 1788.	688
CATALOGUS generalis diversorum librorum... valachicorum. Budae, 1799.	861

CHENOT Adam : Hinterlassene Schriften. Wien, 1798	849
— Historia Pestis Transilvanicae. Budae, 1799.	853
CHRISMAR F. S. Skizzen einer Reise durch Ungarn und die Türkei. Pesth, 1834.	1311
CHRONICON Budense. Budae, 1838.. (Edidit Josephus Podhraczky.)	1374
CIRCULARE ... resolutionis ... tolerantiam ... Graeci Ritus non Unitorum in regno Hungariae	616
CLEMENS Andreas : Walachische Sprachlehre für Deut- sche. Ofen, 1821.	1126
— Kleines Walachisch-Deutsch und Deutsch-Walachi- sches Woerterbuch. Ofen, 1821..	1127
— Walachische Sprachlehre für Deutsche. Ofen, 1823. Ed. de titlu.	1148
— Kleines Walachisch-Deutsch und Deutsch-Walachi- sches Wörterbuch. Ofen, 1823.	1149
— Walachische Sprachlehre. Hermannstadt, 1836. Ed. II.	1349
— Kleines Walachisch-Deutsch und Deutsch-Walachi- sches Wörterbuch. Hermannstadt, 1837.	1356
COLLECTIO benignarum normalium resolutionum . . . in materia Commissionis ecclesiasticae. Pestini, 1785. Tom. I—II.	658
COMPLEXUS orationum habitarum . . . occasione institutae pro episcopatu . . . Domini Joannis Lemény. N. Enye- dini, 1833.	1287
CONSPECTUS seu rubricae articulorum diaetalium. Claudio- poli, 1791.	761
CORNIDES Daniel : Vindiciae Anonymi Belae Regis Notarii. Budae, 1802.	888
COSTIN Thomas : Discussio Descriptionis Valachorum Tran- sylvaniae. Pesthini, 1812.	1010
— Észrevételek . . . Schwartner Márton . . . az oláhok- ról tett jegyzésekre. Pesten, 1812.	1011
CSAPLOVICS Johann : Slavonien und zum Theil Croatiens. Pesth, 1819. Vol. I—II.	1116
— Ethnographische Erklärung der von Oberstlieutenant Heinbucher gezeichneten . . . ungarischen Trachten. Wien, 1820.	1123
— Topographisch-statistisches Archiv des Koenigreichs Ungarn. Wien, 1821. Vol. I—II.	1125

CSAPLOVICS Johann : Ethnographischer Text . . . der Nationaltrachten und Ansichten Ungarns etc. Wien, 1822.	1144
— Gemälde von Ungern. Pesth, 1829. Vol. I—II. . . .	1213
CSOKERLYAN Ioannes : Declamatio . . . Domino Stephano Stratimirovits . . . oblata. Budae, 1829	1218
CSOLICH Albert Anrede . . . an den Herrn griechischen Richter Stephan Dem. Cservenvodaly. Kronstadt, 1837. .	1358
CSORJA Ferentz : Hazai és közönséges história. M. Vásárhelyt, 1830.	1240
CZETTER Sámuel : A Mártinjesti . . . ütközet hellyeinek ábrázolása. Wien, 1789. (Hartă.)	724
CZÖVEK István : II-dik József császár élete és tettei. Pesten, 1816. Vol. I—II.	1077
CZUCZOR Gergely : Hunyadi János viselt dolgai. Budán, 1832.	1265
DANKOWSZKY Gregor : Fragmente zur Geschichte der Völker ungarischer und slawischer Zunge. Pressburg, 1825.	1176
— Anonymus Belae regis etc. Posonii, 1826.	1180
— Magyaricae linguae Lexicon critico-etymologicum. Posonii, 1833.	1297
DEBREZENYI hazafi : A mostani török háborunak rövid históriája. Pestenn, 1790.	739
DECIVUS Barovius Joannes : Commentariorum de rebus Un-garicis, ac Transylvanicis. Budae, 1798.	838
DÉCSY Antal : Az magyar oroszokrul. Kassa, 1797.	832
DECSY Sámuel : Osmanografia. Bétsben, 1788—1789. I—III. rész.	694
— Osmanografia. Bétsben, 1789. Vol. I—III. Ed. II. . .	717
DEMIAN Johann Andreas : Darstellung der Oesterreichischen Monarchie. Wien, 1804—1808. Vol. I—V. .	918
— Tableau géographique et politique des royaumes de Hongrie etc. Paris, 1809. Vol. I—II.	991
— Statistik des Oesterreichischen Kaiserthums. Leipzig, 1820.	1119
DER STAAT von Siebenbürgen, Wallachey Und Moldau. S. 1. (1791.).	767
DETTELBACH Ioseph : A magyar történeteknek rövid rajzolatnya. Pesthenn, 1792.	785
DÉVÁN . . . 1790-ben Hunyad-vármegyének' tartott gyűlése. S. 1.	733

DIAETALIS 1791-diki ... articulusok.	Kolozsvárt, 1837	1351
DIAKÓNOVICI Constantin Lóga : Însemnarea puselor înainte		
învățături. Buda, 1809.		984
— Însemnarea puselor înainte învățături. Buda, 1810.		996
— Kiemare la tipărirea cărților românești. Buda, 1821.		1133
DITRICH Ludovicus : Dissertatio . . . medica, exhibens		
plantas officinales indigenas. Budae, 1835		1327
DÓCZY Józef : Európa tekinteti. Bétsben, 1820-1830. Vol.		
I—XIII.		1214
DUCEREA de mâna cătră cinste. Buda, 1798		841
DUGONICS András : A magyaroknak uradalmaik. Pesten,		
1801		881
— Szittyai történetek. Posonyban, 1806. Vol. I—II.		938
— Magyar példa beszédek és jeles mondások. Szegeden,		
1820. Vol. I—II.		1117
EDER Josephus Carolus : De initiiis iuribusque primaevis		
Saxonum Transsilvanorum commentatio. Viennae,		
1792		775
— Erdély ország ismertetésének zsengéje. Kolosváratt,		
1796		812
— Breviarium juris Transsilvanici. Cibinii, 1800.		869
— Observationes . . . ad historiam Transsilvaniae. Ci-		
binii, 1803.		899
— Breviarium Juris Transsilvanici. Cibinii, 1822. Ed. II.		1137
— Erste Anleitung zur Kenntniss von Siebenbürgen.		
Hermannstadt, 1824.		1161
— Elenchus, nomina civitatum . . . Transilvaniae. Ci-		
binii, 1824.		1162
— Erdély ország ismertetésének zsengéje. Kolosvárat		
s Szebenben, 1826. Ed. II.		1179
ELEGIE auf . . . Herrn Paulus v. Baits aus Macedonien.		
S. 1. 1813.		1022
ENGEL Ioannes Christianus : Commentatio de expeditionibus		
Traiani ad Danubium, et Origine Valachorum.		
Vindobonae, 1794.		802
— Geschichte der Ukraine. Halle, 1796.		817
— Geschichte des alten Pannoniens und der Bulgarey.		
Halle, 1797		831
— Staatskunde und Geschichte von Dalmatien, Croatién		
und Slawonien. Halle, 1798.		842
— Geschichte von Serwien und Bosznien. Halle, 1801.		877

ENGEL Ioannes Christianus : Geschichte der Moldau und Walachey. Halle, 1804. Vol. I—II.	909
— Monumenta Ungrica. Viennae, 1809.	983
— Geschichte des Koenigreichs Ungern. Tuebingen, 1811.	1001
— Geschichte des Ungrischen Reichs. Wien, 1813—1814. Vol. I—V.	1035
— Geschichte des Ungrischen Reichs. Wien, 1834. Vol. I—V.	1316
EŐSZY Josephus : Ode honoribus . . . Domini Samuelis Vulkán. Magno-Varadini, 1807.	953
EPISTOLÁK és evangéliomok. (Tradus de Stériady Theo- dor.) Vátzon, 1802.	897
ERCSEI Dániel : Statistica. Debreczenbenn, 1814.	1038
ERDBESCHREIBUNG . . . von Hungarn. Ofen, 1787.	677
ERDÉLY országának három könyvekre osztatott tör- vényes könyve. Kolosváratt, 1815.	1050
ERDÉLYI nagy fejedelemség . . . földleírása. Posonban, 1836.	1348
EVANGELIILE la toate Duminecsele. (Traduse de Părin- tele David Biró.) Buda, 1799.	856
EVANGYELIOMOK és epistolák. (Traduse de Stériady Theo- dor.) Vátzon, 1802.	896
EVHOCLOGION : In Blaj, 1784. Ediția II.	640
EXTRACTUS chronologicus Regiarum et Gubernialium Ordi- nationum. Claudiopoli, 1791.	772
FABER Antonius : Compendium generalis statisticae im- peri Austriaci. Posonii, 1818.	1094
— Compendium statisticae specialis regni Hungariae. Vindobonae, 1822	1139
FABIÁN Gábor : Arad vármegye leírása. Budán, 1835.	1326
FARKAS Constantinus : Principia Juris Publici regni Hun- gariae. Zagrabiae, 1818.	1100
FEJÉR Georgius : Codex diplomaticus Hungariae. Budae, 1829—1844. Vol. I—43.	1220
— De peregrinis nominibus Magyarorum indiciis. Pes- thini, 1837.	1365
FELMER Martinus : Primae lineae historiae Transylvaniae. Cibinii, 1803.	898
FÉNYES Elek : Magyar országnak . . . mostani állapotja. Pesten, 1836—1839. Vol. I—VI	1340
FERENCZY János : Közönséges geographia. Pesten, 1809.	985
— Közönséges geographia. Pesten, 1825. Ed. II.	1170

FERRO Paskal Joseph : Pestansteckung nebst zwey Aufsätzen von der Glaubwürdigkeit der meisten Pestberichte aus der Moldau, und Wallachey . . . von Lange und Fronius. Wien, 1787.	680
FESSLER J. A. Die Geschichten der Ungern und ihrer Landsassen. Leipzig, 1815—1825. Vol. I—X.	1060
FICHTEL Johann Ehrenreich : Mineralogische Bemerkungen von den Karpathen. Wien, 1791.	770
— Mineralogische Aufsätze. Wien, 1794.	805
FILEP Józef : Törvénybeli gyakorlás mutató táblája. Maros Vásárhelyt, 1831.	1257
FILTSCH Joannes : De Romanorum in Dacia coloniis dissertation. Cibinii, 1808.	968
FILTSCH Josephus : De occasu Imperii Romani . . . dissertation. Cibinii, 1807.	956
FORDITÁSA a Nagy Sultánnak az Oláh Országi Fejedelemhez Maurocenihoz botsátott Parancsolattyának. (Szeben,) 1787.	676
FORGACH Franciscus : Commentarii. Posonii, 1788.	689
FUNDAMENTALNICELE legi pentru granița militarească . . . a Bănatului. Buda, 1808.	963
FUNTÁK Cosmas : Onomasticon . . . Patri Gabrieli Gyurma. Temesvarini, 1834.	1300
GALLERIE der Menschen. Pest, 1813. Vol. I—II.	1029
GAWLOWIC Hugolin : Walaska Skola. W Trnawe, 1830—1831. Vol. I—II.	1247
GEBHARDI Ludewig Albrecht : Geschichte des Reichs Hungarn. Pesth, 1802. Vol. I—III.	893
— Magyar ország históriaja. Pesten, 1803. Vol. I—III. .	900
— Geschichte des Groszfürstenthums Siebenbürgen. Pesth, 1803.	903
GEGŐ Elek : A moldvai magyar telepekről. Budán, 1838. .	1373
GENERSICH Johann : Trajan. Wien, 1811. Vol. I—II. . .	1007
— Geschichte der Oesterreichischen Monarchie. Wien, 1815—1817. Vol. I—VIII.	1059
— Kurzer Abriss der Geschichte von Oesterreich, Böhmen und Ungern. Tyrnau, 1824.	1165
GEOGRAFIA sau scrierea pământului. Buda, 1814. Vol. I—II.	1041
GEOGRAPHIAI szókönyv. Pesten, 1830.	1244

GEOGRAPHISCHE General-Karte der Gränzen zwischen denen dreyen Kaiserthümern . . . bis . . . gegenwärtigen Kriegs. Wien, 1788.	698
GEOGRAPHISCHE Mappe des Grosz-Fürstenthums Sieben- bürgen. Wien, 1785. (Hartă.)	660
GEORCH Elias : Disquisitio critica dissertationis historicae Baiero-Besserianae de ortu et nativitate Joannis de Hunyad. Pestini, 1826.	1184
GÉRÁN Joannes : Ode . . . Domino Joanni Delinger Abbatii . . . oblata. Magno-Varadini, 1831.	1251
GERHARDT C. Beschreibung des Banats, der Walachey, Moldau etc. Leipzig, 1789.	726
GESCHICHTE. Leipzig, 1792.	787
GESCHICHTE der Veteranischen Höhle. Frankfurt am Main, 1789.	713
GIEREND Ioannes Andreas : Notitiae castellanatus Thol- mach. Cibinii, 1832.	1267
GLATZ Jakob : Freymüthige Bemerkungen. (Preszburg,) . 1799.	851
GOEDRI János : Eggy, sok próbákra ki-tétetett . . . orvos- doktornak, Molnár Adámnak . . . élete. Pozsonban, 1793.	793
GOLESCU (Radovici) Constandin : Însemnare a călătoriei făcută în anul 1824, 1825, 1826. Buda, 1826. . .	1182
GOTTSCHLING Paul Rudolph : Kurtze Schilderung des . . . Grosz-Fürstenthums Siebenbürgen. Budissin, 1781. .	622
— Die Sachsen in Siebenbürgen. Dresden, 1794.	806
G. M. Umständlicher Bericht von den in Siebenbürgen ent- standenen Unruhen. Wien, 1784.	637
GÖRÖG Demeter : Magyar Átlás. Wien, 1802. (Hartă.) .	895
— „ „ Viennae, 1802—1811. (Hartă.) .	1008
GÖTFFY Borbála : Néhai Májisfalvi Götffy László háznépé- nek, Hóra pórhada miatt esett romlása. Pesten, 1823.	1145
GREGORIANCZ Paulus : Mnemosynon. Budae, 1798. . .	838
GRONDSKI Samuel : Historia belli Cosacco-Polonici. Pest, 1789.	704
GROSS Fridericus : Candida Vota . . . Domino Samuelei Vulcan. Magno-Varadini, 1816.	1064
GROSSINGER Joannes Baptista : Universa historia phy- sica regni Hungariae. Posonii, 1793. Tom. I—V .	795

GVADÁNYI József : Tizenkettődik Károly Svétzia ország királyának élete. Pozsonyban, 1792.	777
— Donits Andrászhoz írt levelei. Nagy-Szombatban, 1834.	1309
GYARMATI Gábor : Első Nagy Péter muszka czár élete. Kolosváronn, 1813.	1028
GYARMATHI Sámuel : Vocabularium. Bétsben, 1816. . .	1061
GYÖNGYÖSSI Jánosnak magyar versei. Bétsben, 1790. . .	729
— „ „ Pesten, 1802. Ed. II.	890
GYÖRFY Andreas : Ad Sabbathum Tököly. Budae, 1809. . . .	990
GYÖRGY László : Arokalyi énekek. Kolosváron, 1811. . . .	1002
— Találmanyok a tizen egyedik század-béli hazai történetekből. Kolosváron, 1811. Vol. I—II.	1003
HADÁRY Antal : Bécs emlékezetre méltó dolgai. Pesten, 1821.	1129
HAIDENREICH Ludovicus : Historia astheniae scorbuticae. Temesvarini, 1803.	902
HAINES George : Verschury de laude en limba Romaneaske. Vienna, 1807	958
HAINTL Francisc : Învățătură pentru prăsirea pomilor. Buda, 1812.	1014
HALIZKY A. F. Kriegs-Lied eines k. k. Hussaren bey Jassy. Ofen, 1788	682
HALMÁGYI Stephanus : Index novellarium articulorum diaetalium. Claudiopoli, 1816.	1069
HAMMER Anton : Geschichte der Pest. Temeswar, 1829. .	1221
HAMMER Joseph : Geschichte des osmanischen Reiches. Pest, 1827—1833. Vol. I—IX.	1198
— Geschichte des osmanischen Reiches. Pest, 1827—1833. Vol. I—IX.	1298
HANDLUNGSEINVERSTÄNDNISS zwischen dem kaiserl. königl. Hofe, und der ottomanischen Pforte. Wien, 1785.	652
HÁROM értekezés. Hunyadi Székely János . . . törvényes ágyból lett születésének bebizonyítására. Pozsony, 1825..	1175
HASE : Notice d'un manuscrit . . . de la Moldavie, composé en moldave par Nicolas Costin. Paris, 1827. . . .	1199
HATVANY Pál : Némelly fel-jegyzésre méltó történetek. Kassán, 1796	822
HÁTY Ileket Sándor : Oláh neologia vagy új oláh nyelv. Szegeden, 1831.	1255
HEINECCIUS Io. Gottlieb : Filosofia cuvântului. (Tradusă de Eufrosin Dimitrie Poteka.) Buda, 1829. . . .	1217

HELL Maximilian : Chronologisch-genealogisch-historisches Handbuch. Wien, 1800.	863
— Tabula geographica Hungariae veteris. Pestini, 1801	875
HELTAI Gáspár : Magyar Krónika. Nagy-Győrben, 1789.	706
HIEZINGER Carl Bernhard : Statistik der Militärgränze des österreichischen Kaiserthums. Wien, 1817—1823. Vol. I—III.	1085
HILL George : Deprindere asupra Schititului. București, 1834.	1317
HODOR Károly : Doboka vármegye . . esmérte tése. Kolozsvártt, 1837.	1363
HOFMANNSEGG Johann Centurius : Reise in einige Gegenden von Ungarn. Goerlitz, 1800.	866
HORÁNYI Alexius : Nova Memoria Hungarorum. Pestini, 1792	783
— Scriptores Piarum Scholarum. Budae, 1808—1809. Pars I—II.	979
HORGA Nicolae : Oglindă arătată Omului înțelept. Buda, 1807	957
— Szpre bukurie . . Domnului Atzél Stefán. In Orádea Mare, 1808	975
HORJA und Klotska. Karlsburg, 1785.	644
HORVÁTH Ádám : Hunniás, vagy Magyar Hunyadi. Győrben, 1787.	678
— Hol-mi külömb-külömbféle dolgokról írt darab-versek. Pesten, 1792.	781
HORVÁTH Ignatii Stephani Institutionum Juris publici particularis regni Hungariae pars I. Posonii, 1786.	668
HORVÁT István : Rajzolatok a magyar nemzet legrégebbi történeteiből. Pesten, 1825.	1177
HORVÁTH Michael : Historia Hungariae politica. Vindobonae. Posonii, 1786—1792. Pars I—II.	671
— Statistica regni Hungariae supplementa. Posonii, 1790.	745
— Statistica regni Hungariae. Posonii, 1794—1795. Pars I—II.	801
— Statistica regni Hungariae. Ed. II. Posonii, 1802.	887
HORVÁTH Niceta : Sermo seu verum seculum pacis . . . in commodum . . populi Graeci ritus uniti, et disuniti. Viennae, 1786.	672
HORVÁTH Petrus : Commentatio de initiosis, ac maioribus Jazygum et Cumanorum. Pestini, 1801.	879

HORVÁTH Petrus : Értekezés a kunoknak és jászoknak eredetekről. Pesten, 1823.	1147
H OSSZU Dimitrie : Marirei suale ... Nicolae Kováts episcopului. Oradea-Mare, 1827.	1188
— Mélítóságos ... Laicsák Ferencz urnak . . . tiszteletére. Nagy-Váradon, 1827.	1189
— Vale syntagma ... Domini Josephi Vurum episcopi. Magno-Varadini, 1828.	1201
— Tiszserötévi koszoru ... Báró Vécsey Miklós ur tiszteletére. Nagy-Károlyban, 1833	1278
— Hálahangszó ... Thólnaur Rosália asszony . . . emlékezetére. Magno-Karolini, 1834.	1302
— Lugubre monumentum in extremum pietatis officium Francisci Primi. Magno-Karolini, 1835	1323
HÖDL Ioachimus : Musa Werschetziensis. Pestini, 1792. .	778
HUSZTI András : Ó és újj Dácia. Bétsben, 1791.	768
HÜBNER János : Mostani és regi nemzeteket . . . esmérítő Lexikon. Pesten, 1816—1817. Vol. I—V. . .	1063
IANI Pannonii ... poemata. Traiecti ad Rhenum, 1784. Pars I — II.	642
ILITY Timotheus : Örömdal ... Manuilovics Maximus Urnak . . . tisztelete gyanánt. Szegeden, 1835. .	1334
IMÁDSÁGOS könyvetske. (Fordította Athanasie Szekeres.) (Győr, 1790.)	731
— " " " " Vácz, 1801. Ed. II.	883
IMREH Alexander et Michael AARON : Carmen . . . Domini Ladislai e comitibus Csáky . . . oblatum. Magno-Varadini, 1812.	1017
INSTANTIA Orientalis non uniti ritus Ecclesiae . . . ad Regni Hungariae Palatinum. S. 1. 1792.	788
INTZE Michael : Dissertatio inauguralis medico historica de nupera Peste Cononensi . . . grassante. Pesthini, 1822.	1140
INVĂȚĂTURĂ despre cultura sau lucrarea cânepei. Buda, 1828.	1209
INVĂȚĂTURĂ pentru ferirea și doftoria . . . vitelor. Buda, 1816	1074
INVĂȚĂTURĂ pentru lucrătorii de tăbaca în țara ungu-rească. Buda, 1823.	1151
IOANNOVICS Petrus : Ode gratulatoria novi anni . . . Dominio Samueli Vulcan episcopo. Magno-Varadini, 1828	1202

ISAILOVICS Demetrius : Freudenbezeugung der Serben, Wlachen und Griechen etc. Ofen, 1815.	1047
ISTORIA a Alexandrului celui mare. Sibii, 1794.	804
I. T. P. K. Cuvântarea . . . Domnului episcop Maxim Manuilovici în Caransebeş. Buda, 1829.	1228
IZDENCZY Josef : Kurze Geschichte der Kriege zwischen dem Haus Oesterreich und der Ottomanischen Pforte. Wien, 1788.	695
JANITSCH Aemilian : Geschichte der hungarischen Koeniginnen. Pesth, 1820.	1120
JANTSO Áron : Báró és Obristen Purcell Philantropiája. Brassó, 1824.	1160
JASCHKE Franz : National Kleidertrachten und Ansichten von Ungarn etc. Wien, 1821.	1136
JÄCK J. H. Taschenbibliothek der wichtigsten . . . Reisen durch Siebenbürgen, Moldau, Walachei, Bessarabien etc. Nürnberg, 1828	1210
JENNE 's Reisen nach St. Petersburg . . . die Moldau, Wal- lachei etc. Pest, 1788.	684
— Reisen. Pest, 1790.	741
— Reisen. Frankfurt und Leipzig, 1790.	744
KAESTNER Ioannes Daniel : De scriptoribus rerum Transsilvanicarum Saxonicas dissertatio. Cibinii, 1819.	1114
KAITAR Joseph : Die alte und neue ungarische Welt. Wien, 1796.	824
KAJONI Jánios : A kereszteny katholikusok egyházi énekes könyve. Csik Somlyai Klastrom, 1806. Ed. III. . .	936
KÁLLAY Ferencz : Historiai értekezés a Székely nemzet eredetéről. Nagy Enyeden, 1829.	1224
KÁNYA Emilia : Nevezetes férjfiaknak rövid életleírásuk. Pozsonyban, 1834	1314
— Kurzgefasste Biographien berühmter Männer. Press- burg, 1834.	1315
KARACS Franciscus : Regiones Danubianae. Pestini, 1800. (Hartă.)	867
— Mappa postalis . . . regni Hungariae partiumque eidem adnexarum. Pest, 1802. (Hartă.)	884
— Magyar országnak . . . Táblája. Pesten, 1813. (Hartă.) .	1033
KARACZAY F. Graf : Die Moldau, Wallachey, Bessarabien und Bukowina. Wien, 1818.	1109

KARAMSIN'S Geschichte des russischen Reiches. Riga, 1820—1833. Vol. I—XI.	1124
KATANCSICH Mathias Petrus: De Istro eiusque adcolis commentatio. Budae, 1798.	844
— Orbis antiquus ex tabula itinera . . . Peutingeri. Budae, 1824—1825. Vol. I—II.	1163
KATONA Stephanus: Historia pragmatica Hungariae. Budae, 1782—1784. Pars I—II	630
— Examen Vetustissimi M. Moraviae situs. Pestini, 1786	665
— Vetus Moravia. Budae, 1789.	705
— Epitome chronologica rerum Hungaricarum etc. Budae, 1796.	816
KEMÉNY János erdélyi fejedelem autobiographiája. Pesten, 1815	1046
KEMÉNY Josephus Comes: Notitia Historico-Diplomatica Archivi . . . Albensis Transsilvaniae. Cibinii, 1836. Pars I—II.	1338
KENDERESI Mihály: A Kozon és Lysimach aranyokról. Kolosváronn, 1812.	1013
KERESZTURY Josephus: De veteri institutio rei milita- ris Hungaricae Pars I. Vindobonae, 1790.	730
— Compendium historiae universalis. Pesthini, 1817— 1823. Vol. I—III	1091
KÉT Nagyságos elmének körökben. (Bar- csay Abrahám és b. Orczy Lőrincz.) Pozsonban, 1789	701
KÉZA Simon: Chronicon Hungaricum. Viennae, 1781. . .	625
— " " " Budae, 1782.	627
— De originibus et gestis Hungarorum libri duo. Budae, 1833	1292
KIRILLOVITS Georgius: Applausus . . . Domino Josepho Putnik orient. ecclesiae g. n. u. r. episcopo. Temes- varini, 1818.	1097
KIS János: Természet tsudái. Posonyban, 1808.	977
KIS Katechismus. (Tradus de Georgievics Aron.) Györben, 1801	880
KIS Pál: Rövid földirás, Bécsben, 1818.	1108
KISFALUDY Sándor: Hunyady János. Buda, 1816. (Dramă.)	1062
KLEIN Joannes Samuel: Der Christ bey der Feyer. Kaschau, 1789.	719

KLEIN Samuel : Dictionarium Latino-Valachico-Germanico-Hungaricum. Budae, 1806.	940
KLEIN Samuel : Handbuch der Geschichte von Ungern. Leipzig und Kaschau, 1833.	1277
KNAISZ Michael : Chronologo-provinciale ordinis f. f. minorum S. Francisci Conventualium Provinciae Hungariae, et Transsilvaniae. Posonii, 1803.	906
KOGALNITSCHAN Michel : Histoire de la Valachie. Berlin, 1837.	1368
KONSTANTIN Johann : Kurze Erklärung der Lateinischen Sprachlehre. Pesth, 1827. Vol. I—II.	1196
KORABINSZKY Johann Matthias : Geographisch-Historisches und Produkten Lexikon von Ungarn. Preszburg, 1786	666
— Geographisch-Historisches und Produkten-Lexikon von ... Königreich Kroatien ... der Moldau und Wallachey. Wien, 1789.	718
— Beschreibung und Schicksale von Bender, Bukarest und Orsova. Wien, 1790	736
— Novissima regni Hungariae potamographica et teluris productorum tabula. Wien, 1791. (Hartă.).	765
— Atlas regni Hungariae portatilis. Wien, 1804.	919
— " " " " Pressburg, 1817	1092
— " " " " Pressburg, 1837	1360
KÓSA Sigismundus : De publica partium Transsilvanarum administratione. Viennae, 1816.	1067
KOVACHICH Josephus Nicolaus : Epicrisis documentorum diplomaticorum. Pestini, 1817.	1087
— Sylloge Decretorum Comitiorum alium inclyti regni Hungariae. Pestini, 1818. Vol. I—II	1103
KOVACHICH Martin Georg : Beyträge zur neueren Literaturgeschichte von Ungarn. Pest, 1789.	727
— Scriptores rerum Hungaricarum minores. Budae, 1798. Tom. I—II	838
— Indices reales historici in decreta comititalia . . . regum Hungariae. Budae, 1806.	933
— Codex Iuris Decretalis Ecclesiae Hungaricae. Pestini, 1815. Vol. I—II.	1045
KOVÁTS Demetrius : Carmen . . . Domino Samuei Vulkán. Magno-Varadini, 1807.	954
— Oröm versek . . . midőn Fő Tiszteletendő Kornély János... kanonokká neveztetett. Nagy-Váradon, 1808	972

KOVÁTS Mathias : Biographia Joannis Hunyadi. Agriae, 1818.	1106
KOVÁCS Mihail : Întru primejdioasa întâmplare a morții ceii fără de veste ajutoare tablă. S. I. (1822.) . . .	1143
KOVÁCS Pál Magyar példa, és köz mondási. Győrben, 1794.	800
KÖLESY Vincze Károly : Nemzeti Plutarkus. Pesten, 1815— 1816. Vol. I—IV.	1054
— Ungarischer Plutarch. Pesth, 1815.	1055
KÖRÖSFŐI Samuel : Orthographia Latino Valachica. Clau- diopoli, 1805.	923
KRIEGSKARTE von Choczim. (Wien,) 1788. (Hartă). . . .	700
KRÓNIKA. Pesten, 1805. (Editor : Kultsár István.)	921
KULPIN Stephanus : Carmen . . . Domino Comiti Antonio de Brankovich . . . dedicatum. Pestini, 1815.	1057
KULTSÁR István : Európai Török birodalom. Pest, 1821. (Hartă)	1132
KURZE Geschichte der Rebellion in Siebenbürgen. Stras- burg, 1785.	655
KURZER Unterricht in der Erdbeschreibung. Oedenburg, 1819	1115
— " " " " "	Pressburg,
1824. Ed. II.	1159
LAKICS Georgius Sigismundus : Praelectiones Canonicae. Viennae, 1783	634
— Vita Comitis Suwarow-Rimniskoy. Budae, 1799. . .	859
LAKNER : Plan des Vorfalles in der Moldau bey Botu- schan. Wien, 1790. (Hartă)	749
LANGE Martinus : Rudimenta doctrinae de Peste. Viennae, 1784.	635
— Recensio remediorum praecipuorum Transylvanicis do- mesticorum. Offenbach, 1788.	681
— Ueber die häufigen Viehseuchen in Siebenbürgen. Hermannstadt, 1790.	734
— Rudimenta doctrinae de Peste. Offenbach, 1791. . .	750
— Az Erdély-Országában gyakorta uralkodó marha dö- géről. Kolosvárt, 1791.	771
LANTOS dal. Pesten, 1789.	725
LASSÓ István : A török birodalom . . leirássa. Pesten, 1828.	1207
— Az Austriai birodalmak . . leirása. Budán, 1829. .	1225
— A török birodalom leirása. Budán, 1829.	1226
LASTRIRIE Carol Filibért : Învățătura despre sădirea bum- bacului. Buda, 1810	995

LAZAR Georgie : Versury de laude ... la logodirea prea enelzatuluiy ... Imperat ... Frantz I. Vienna, 1808.	973
LEBRECHT Michael : Die Geschichte von Siebenbürgen. Hermannstadt, 1784.	639
— Versuch einer Erdbeschreibung des Groszfürstenthums Siebenbürgen. Hermannstadt, 1789.	703
— Siebenbürgens Fürsten. Hermannstadt, 1791. I—II. Theil.	755
— Geschichte der aboriginen dazischen Völker. Hermannstadt, 1791	757
— Siebenbürgens Fürsten. Hermannstadt, 1792. I—II. Theil.	779
— Ueber den Nationalcharakter der in Siebenbürgen befindlichen Nationen. Wien, 1792	786
— Versuch einer Erdbeschreibung des Groszfürstenthums Siebenbürgen. Hermannstadt, 1804.	910
LEGJUIIRE a Prea Înălțatului ... Domn ... Io. Gheorghe Karagea. (Brașov,) 1818.	1105
LEHMANN Johann : Reise von Preszburg nach Hermannstadt in Siebenbürgen. Dunkelspiel, 1785	656
LEHOTZKY Andreas : Stemmatographia nobilium familiarum regni Hungariae. Posonii, 1796. Pars I—II .	819
LEMÉNY János : Az Istenről küldetett férfiu ... Babb János . . . nyugodalomra helyheztetése alkal-tosságával. Kolosváron, 1831.	1254
LÉNÁRT Sámuel. Követek Hátzeg vidék ... és a Viszhang személlyesítve ... Leményi János . . . eleibe. N. Enyeden, 1835.	1324
LENHOSSEK Michael : Rândueli doctorești ... de muș-carea ... animalelor celor turbate. Buda, 1837. .	1354
LEONHARD Josephus : Systematica animalium ac avium Transsylvaniae enumeratio. Cibinii, 1812. . .	1009
— Lehrbuch der Beförderung der Kenntnis von Siebenbürgen. Hermannstadt, 1818.	1101
LESICON romanescu-latinescu-ungurescu-nemțescu. Būdæ, 1825. Vol. I—II.	1174
LIPSZKY Joannes : Mappa generalis regni Hungariae partiumque adnexarum. Pesthini, 1805. (Hartă.) . .	930
— Mappa generalis regni Hungariae partiumque adnexarum. Pesthini, 1806. (Hartă.)	943

LIPSZKY Joannes : Repertorium locorum objectorumque in XII. tabulis Mappae regnum Hungariae etc.		
Budae, 1808. Pars I—II.	974	
— Tabula generalis regni Hungariae etc. Pesthini, 1810. (Hartă.)	999	
— General-Charte des Königreichs Ungarn mit Einschluss von Siebenbürgen . . . Moldau u. s. w. Wien und Pesth, 1812. (Hartă.)	1020	
— Carte générale du Royaume de Hongrie etc. À Vienne et Pesth, 1813. (Hartă.)	1032	
— Generalcharter des Königreiches Ungarn u. s. w. Wien und Pesth, 1816. (Hartă.)	1078	
LISTHIUS Ioannes : Adnotationes. Budae, 1798.	838	
LOSONTZI István : Hármas kis tükör. Vátzon, 1781.	617	
— " " " Pozsonyban, 1781.	618	
— " " " Pozsonyban, 1786.	669	
— " " " Pozsonyban, 1793.	796	
— " " " Kassán, 1793.	797	
— " " " Komáromban, 1795.	810	
— " " " Posonyban, 1804.	916	
— " " " Komáromban, 1805.	929	
— " " " Posonyban, 1810.	998	
— " " " Pesten, 1818	1107	
— " " " Pesten, 1820	1121	
— " " " Pesten, 1822	1142	
— " " " Posonyban, 1823.	1153	
— " " " Posonyban, 1823.	1154	
— " " " Pesten, 1826.	1186	
— Kis tükör. Debreczenbenn, 1827.	1194	
— " " Debreczenbenn, 1829.	1233	
— " " Kassán, 1829.	1234	
— " " Debreczenbenn, 1830.	1236	
— Hármas kis-tükör. Rév-Komárom, 1833	1295	
— Kis tükör. Debreczenbenn, 1833.	1296	
— Hármas kis-tükör. Rév-Komáromban, 1835.	1335	
— Kis tükör. Debreczenbenn, 1836.	1350	
LUDVIGH Samuel : Malerische Reise von Pesth . . . nach Orsowa. Hildburghausen, 1835.	1336	
LUPULOV Petru : Versuri de bucurie pline la înstalația . . . Domn(uil) Maxim Manuilovici. Buda, 1834. . .	1313	
M. Ode entru pomenirjea . . . Marjej Theresiej. Sibiu, 1781 .	615	

M. A. A. Die Dampfbootfahrt auf der Donau, dem schwarzen Meere und dem Bosporus von Linz bis Konstantinopel. Pesth, 1838.	1372
MAGDA Pál : Magyar országnak . . leírása. Pesten, 1819. .	1111
— Neueste . . . Beschreibung des Königreichs Ungarn. Leipzig, 1832.	1270
— " " " Leipzig, 1834. .	1820
— " " " Leipzig, 1835. .	1331
MAGNI Principatus Transilvaniae loca. Claudiopoli, 1819 . .	1110
MAGYAR világ. Pesten, 1790. (Poemă.)	738
MAILÁTH Johann, Graf : Geschichte der Magyaren. Wien, 1828—1831. Vol. I—V.	1212
— Geschichte von Österreich. Hamburg, 1834—1850. Vol. I—V.	1301
MAIOR Petru : Istoria pentru începutul Românilor în Dakia. Buda, 1812.	1016
— Istoria Bisericiei Românilor. Buda, 1813.	1025
— Răspunsul la cărtirea . . asupra Persónei lui Petru Maior. Buda, 1814.	1039
— Animadversiones in Recensionem Historiae De Origine Valachorum in Dacia. Budae, 1814	1040
— Reflexiones in Responsum Domini recensentis . . Historiae De Origine Valachorum in Dacia. Pes- thini, 1815.	1048
— Contemplatio Recensionis . . divulgata. Budae, 1816 .	1065
— Istoria pentru începutul Românilor în Dakia. Buda, 1834.	1319
MALLER Petrus : Oratio . . . Domino Maximo Manuilovits episcopo. Pestini, 1829.	1230
— Simbolul plinelor de bucurie simțiri . . a Tinerimei Acad. din Pesta. Buda, 1829.	1231
— Magyar nyelvtudomány . . magyar-oláh szótárral. In Buda, 1833.	1293
MANASSES Eliades : Oratio . . . ad . . D. Joannem Alexan- drum Hypselantam . . Ducem totius Valachiae. Lipsiae, 1781.	620
MANIFESTUL . . Înpăratului Austriei etc. Buda, 1813. .	1030
MANIKATI Joannes : De clysteribus. Halae Saxonum, 1781 .	619
MANIU Montan Nicolaus : Orthoepia latina, latino-vala- chica, hungarica, germanica, et serbo-valachica. Cibinii, 1826.	1181

MAPPA Geographica novissima regni Hungariae. Wien, 1806. (Hartă)	944
MAPPA Regnorum Bosniae ... Vallachiae. S. I. 1788.	683
MARIENBURG Lukas Joseph: Kleine siebenbürgische Geschichte. Pest, 1806.	941
— Geographie des Groszfürstenthums Siebenbürgen. Hermannstadt, 1813. Vol. I—II.	1024
MARKOVICS Matthiae Antonii Principia Iuris Ecclesiastici regni Hungariae. Budae, 1786.	670
MÁTYÁSI József: Semminél több valami. Pozsonyban, 1794. — verseinek folytatása. Vátzon, 1798.	799
MIHÁLY Lőrincz, Apsai: Tiszteleti örööm-sorok ... Popo- vics Bazil urnak. Kassán, 1838.	845
MIKAN A. L. Pentru facerea zahărului. Buda, 1812	1370
MIKES Kelemen : Törökországi levelek. Szombathelyen, 1794	1018
MIKOCZI Iosephus : Otiorum Croatiae Liber unus. Budae, 1806	798
MIKOVINY Samuel : Tabula nova inclyti regni Hungariae. Posonii, 1792 (Hartă).	932
MITTERPACHER Ludovic : Învățătură despre agonisirea vi- tei de vie. Buda, 1813.	782
MOGINA Péter: Igaz vallástétele a Napkeleti ... ekkle- siáknak. Pesten, 1791.	1031
MOLNAR Ioan : Economia stupilor. Vienna, 1785.	762
— Deutsch-Wallachische Sprachlehre. Wien, 1788	657
— Paraenesis ad auditores chirurgiae. Claudiopoli, 1793.	696
— Deutsch-Walachische Sprachlehre. Hermannstadt, 1810	791
— Deutsch und Wallachisches Wörterbüchlein. Hermann- stadt, 1822	997
MONTAN Georgie : Străinul în Pesta. Buda, 1816.	1138
— Gespräch zwischen einem Fremden aus der Turkey und einem Pesther Bürger. Pesth, 1816.	1068
— Kurzgefasste Geschichte der Wlachischen Nazion in Dacién und Macedonien. S. I. 1819.	1075
MONTANO Jovann : Versuiré Animilor Române. In Temes- var, 1833.	1112
MURGU Eftimie : Widerlegung der Abhandlung ... Erweis, dass die Wallachen nicht römischer Abkunft sind. Ofen, 1830.	1289
NAGY Ladislaus : Orodias. Magno-Varadini, 1804.	911
— A régi Orod... dolgai. Nagy-Váradon, 1814..	1042

NAGY Ludovicus : Notitiae politico-geographico-statisticae inclyti regni Hungariae, partiumque eidem adnexarum. Budae, 1828—1829. Vol. I—II.	1211
NAGY Paulus : Historia pragmatica regni Hungariae. M. Varadini, 1817.	1084
— Historia pragmatica Hungariae. Pesthini, 1823. Ed. II.	1156
NEMES Erdély ország különszövetséges székin perfolyta leveleinek formájá. Kolosváron, 1818	1096
— " " Kolosvárt, 1824.	1167
— " " Debreczenben, 1824.	1168
— " " Debreczenbenn, 1831.	1252
— " " M. Vásárhelyen, 1835.	1333
NEMESILOR Romani . . . Preluminatul Domn Ludovic Rhédei. Oradea Mare, 1808.	971
NEOFIT Iermonah : Vestitele vitejii ale lui Mihaiu Vodă. (București,) 1837.	1366
NESKO Julius : Carmen . . . Domino Panteleimone Zsivkovits . . . ingrediente. Pestini, 1836.	1345
NEUGEBOREN Carl : Handbuch der Geschichte Siebenbürgens. Hermannstadt, 1836.	1337
NEUHOLD Ioan Nepomuc : Invățătură de a face sirup și zahăr. Buda, 1812.	1015
NEUSTÄDTER Michael : Die Pest im Burzenlande 1786. Hermannstadt, 1793.	794
— Die Pest im Cronstädter Distrikte. Wien, 1797 . . .	830
— Die Pest im Burzenlande, 1786. Hermannstadt, 1798. .	840
— Cuvânt pe scurt despre ultuirea vărsatului de vacă. Sibii, 1804.	915
NOĀK Moyses : Ode . . . honoribus . . . domini Samuelis Vulcan episcopi. Magno-Varadini, 1827.	1193
— Isitirion . . . Domino Francisco Laicsák episcopo. Magno-Varadini, 1827.	1195
— Elegia Domino Joanni Delinger Abbatii . . . oblata. Magno-Varadino, 1829	1216
— Heroicon acrostichio-echonicum . . . Domino Principi Alexandro ab Hohenlohe . . . oblatum. Magno-Varadini, 1830.	1239
— Hilaris applausus . . . Domini Michaelis Talnáts . . . oblatus. M. Varadini, 1833.	1274
— Oda . . . Domini Joannis Delinger Abbatis . . . oblata. M. Varadini, 1833.	1275

NOAK Moyses : Tresvire muselor romane. Oradea Mare, 1833.	1276
— Ode . . . Domini Gabrielis Smitsiklász . . . oblata. Mangu-Varadini, 1834.	1305
NOVOTNY Honoratus : Sciagraphia . . . Hungariae veteris et recentioris. Viennae, 1798	836
— Supplementum ad Sciagraphiam . . . Hungariae. Vien- nae Austriae, 1800.	865
NYIRY István : A históriai segéd-tudományok. S. Pata- kon, 1831.	1259
NYULAS Ferentz : Kolosvári tehénhimlő. Kolosvár, 1802.	894
OBRADOVICI Grigorie : Carte de mâna. Buda, 1807.	950
OLAH Nicolaus : Ephemerides. Budae, 1798.	838
ONOMASTICON Archi-Ducis . . . Palatini Josephi. Budae, 1805.	927
OPINIO Deputationis regnicolaris . . . in cameralibus et commercialibus. (Claudiopoli,) 1795.	809
OPRA Josephus : Dissertatio medica de Myrmeciasi. Pestini, 1834.	1304
OPRAN Johann : Rede bei dem Beschlusse öffentlicher Prüfung. Pesth, 1828.	1208
ORATIONES occasione solennis adventus . . . Principis Fer- dinandi d'Este. Blasii, 1835.	1325
PALMA Carolus Franciscus : Notitia rerum Hungaricarum. Pestini, 1785. Ed. III.	649
— Vollständiger Auszug der hungarischen Vaterland- geschichte. Schemnitz, 1790.	732
PAPP Basilius : Elegia . . . Domino Comiti Georgii Bánffy... gubernatori Regio. Claudiopoli, 1808.	965
— Elegia ad . . . Status et Ordines trium nationum Magni Principatus Transilvaniae. S. I. 1810.	993
— Elegia . . . Caesari Augusto Francisco primo. Viennae, 1814.	1044
— Memoria inaugurationis . . . Domini Joannis Le- mény. Claudiopoli, 1833.	1285
PAPP Gergely : Öröm-oszlop, melyet . . . Lemény János ur . . . tiszteletére emelt. Nagy-Károlyban, 1833.	1283
PARTSCH Sebastian : Der östliche Theil von Siebenbürgen. Wien, 1808. (Hartă.)	980
PAZIAZI Georg Johann : Das irdische Glück ein Unglück. Pesth, (1826.)	1185

PEJACSEVICH Franciscus Xaverius : Historia Serviae. Colocae, 1797.	833
— Historia Serviae. Colocae, 1799.	855
PESTI nevendék-pap : A vitézlő győzedelmes magyaroknak öröök-oszlopáról való versek. Pestenn, 1789 . . .	708
PETHE Ferentz : Európai mértéktár. Kolosváron, 1829. Vol. I—II.	1223
PETROVITS Fridrik Kerestély : Magyar ország történetei. Pesten, 1830.	1246
PETZELI Jósef : II-dik Jósef életének rövid leírása. Komáromban, 1790.	740
— A magyarok történetei. Debreczenben, 1837.	1352
PHILIPPIDE Dimitrie : Geografikon tys Roumanias. En Leipsia, 1816	1080
PHLEPS Fridericus : De Valachorum origine dissertatio. Cibinii, 1829.	1222
PILLER Mathias et Ludovicus MITTERPACHER : Iter per Poseganam Sclavoniae provinciam. Budae, 1783.	632
PISTORY Joseph : Auswahl denkwürdiger Inschriften auf Grabmählern, welche in ... Pesth befindlich sind. Pesth, 1827	1197
PONGRÁTZ János : Neueste allgemeine Postkarte von Eu- ropa. Wien, 1808. (Hartă).	981
— Nouvelle carte des routes ... de l'Europe. Vienne, 1810. (Hartă).	1000
POPESCU Constantinus : Ode honoribus... Domini Josephi Vurum episcopi. Magno-Varadini, 1823.	1150
— Ode honoribus ... Domini Ioannis Dercsényi ... di- cata. Temesvarini, 1836.	1342
POPP Ladislaus Basilius : Dissertatio ... de funeribus ple- bejis Daco-Romanorum sive hodiernorum Vala- chorum. Viennae, 1817.	1093
— (POPP Vasilie) Despre apele minerale dela Arpatak etc. Sibii, 1821.	1130
POVECZUIRE szau Ducsere de mâna. Buda, 1801	882
PRAY Georgius : Taurunum ... recuperatum. Pestini, 1789	722
— Historia regum Hungariae stirpis Austriacae. Budae, 1799	858
— Historia Regum Hungariae. Budae, 1801. Vol. I—III .	872
— Epistolae procerum regni Hungariae. Posonii, 1806. .	931

PRAY Georgius : <i>Commentarii Historici de Bosniae . . . Vla-</i>	<i>chiae, Moldaviae ac Bessarabiae cum Regno</i>	<i>Hungariae nexu. Budae, 1837.</i>	1353
PRÉCIS de l'origine, . . . de la rebellion suscitée en Tran-	<i>silvaniae. S. I. 1785.</i>	645	
PROPEMTICON honoribus . . . Domini Samuelis Vulkán.	<i>Magno-Varadini, 1807.</i>	949	
PROTICS Basilius : <i>Enarratio profectionis Flaviani Patriar-</i>	<i>chae Antiocheni. Budae, 1804.</i>	914	
PUKI Károly : <i>A magyar haza. Pesten, 1833.</i>	1287		
PUSTIA Dragostje. Sibiu, 1786.	660		
R. F. Triambeutica Pannoniae Victricis. Pestini, 1789. . .	711		
RADLINGER Ioannes Nepomucenus : <i>Ad Belli Clarissimos</i>	<i>Duces . . . de Coburg, et Hohenlohe. Pesthini, 1789. .</i>	709	
RAFF György Geografiája. Vátzon, 1791.	766		
REGULELE . . . shóalelor românești celor din Țara Ungu-	<i>rească, și din părțile ei înpreunate. Buda, 1816. .</i>	1076	
REICHERSTORFFER Georgii Acta Legionum ad Mol-	<i>daviam. München, 1806.</i>	942	
— Beschreibung von Siebenbürgen. Nürnberg, 1828. . .	1210		
— Beschreibung des Fürstenthums Moldau. Nürnberg,	<i>1828</i>	1210	
REPRAESENTATIO . . . Valachicae nationis. Jassy, 1791. .	756		
RESCHNER Martinus : <i>De praediis praedialibusque An-</i>	<i>dreani commentatio. Cibinii, 1824.</i>	1166	
RIEDL J. Generalcharthe von der Moldau. Wien und Pesth,	<i>1815. (Hartă.).</i>	1058	
ROCHEL Antonius : <i>Plantae Banatus rariores. Pestini,</i>	<i>1828</i>	1200	
— Botanische Reise in das Banat. Pesth, 1838.	1369		
ROCKA Johann : <i>Kriegs- und Friedens-Geschichte zwischen</i>	<i> . . . Hungarn und der ottomanischen Pforte. Ofen,</i>		
	<i>1785</i>	650	
ROSA Georg Constantin : <i>Untersuchungen über die Roma-</i>	<i>nier oder sogenannten Wlachen. Pesth, 1808.</i>	978	
ROSENICH Lucas : <i>Historiae regni Hungariae compendium.</i>	<i>Posonii, 1828—1829. Tom. I—II</i>	1205	
ROSICH Antonius : <i>Compendium totius orbis geographi-</i>	<i>cum. Varasdini, 1821. Vol. I—II</i>	1134	
— Compendium geographicum. Viennae, 1825. Tom. I—II.	<i>Ed. II.</i>	1178	

ROTH Ioannes Iosephus : De scriptoribus rerum Transilvanicarum Saxonicis dissertatio. S. 1. 1815. . . .	1049
RUHEDORF F. Iosephus : Mappa Specialis Walachiae. Cibinii, 1788. (Hartă.)	687
RUMI Karl Georg : Geographisch-statistisches Wörterbuch des österreichischen Kaiserstaates. Wien, 1809.	982
— Monumenta Hungarica sermone nativo scripta. Pesten, 1815—1817. Vol. I—III.	1046
SALAI Emeric : Grammatica ungurească. (Tradusă de Petru Maller.) Buda, 1832.	1266
— Grammatica ungurească. Buda, 1837. Vol. I—II. . .	1364
SALUTATIO, qua . . . Dominum Samuelem Vulkán . . . venerabatur Iuventus. Magno-Varadini, 1807.	951
SÁNDOR Aloisius : Ode . . . honoribus . . . Domini Josephi Putnik . . . episcopi. Temesvarini, 1829.	1227
SÁNDOR Athanasius : De scrophulosi. Pestini, 1836. . . .	1344
SARAI Andreas : Nachricht über die Enstehung . . . der evangelisch-lutherischen Gemeinde zu Bukarest. St. Petersburg, 1834.	1299
SARTORI Franz : Historisch-ethnographische Übersicht der . . . Cultur. Wien, 1830.	1235
SCHAMS Franz : Vollständige Beschreibung der königlichen Freystadt Pest in Ungern. Pest, 1821.	1128
SCHEINT G. Daniel : Das Land und Volk der Szekler. Pesth, 1833.	1272
SCHESAEUS Christianus : Ruinae Pannonicae Libri quatuor. Cibinii, 1797.	828
SCHMETTAU : Memoirs. Francfort, 1786.	673
SCHMIDFELD : Anrede . . . bei der eröfnung des illyrischen Nazionalekongresses. S. 1. 1790.	746
SCHMIDL A. Adolf : Reisehandbuch durch Ungarn . . . nach Bukarest und Constantinopel. Wien, 1835.	1330
SCHNELL Peter : Pharmazeutisch-chemische Abhandlung über den Schwefelalkohol. Pest, 1834.	1312
SCHOENVISNER Stephanus : Notitia Hungaricae rei numariae. Budae, 1801.	878
— Catalogus numorum Hungariae ac Transilvaniae. Pestini, 1807 et 1810. Vol. I—III.	959
SCHÖNBAUER Joseph Anton : Geschichte der schädlichen Kolumbatzer Mücken im Bannat. Wien, 1795. .	807

SCHULLER Joannes Carolus : Argumentorum pro Latinitate linguae Valachice sive Rumunae epicrisis. Cibinii, 1831.	1256
— Chronologisches Verzeichniss der Beherrschter Siebenbürgens. Hermannstadt, 1833.	1284
SCHUSTER Martin : Geographie des Grossfürstenthums Siebenbürgen. Bistritz, 1813.	1021
SCHWARTNER Martin : Statistik des Koenigreichs Ungern. Pest, 1798.	843
— „ „ „ Ofen, 1809—1811.	
Vol. I—III	986
— Statistique du Royaume de Hongrie. Francfort sur le Main, 1813—1816. Tome I—III.	1036
— De scultetiis. Budae, 1815.	1056
SEIPP Christoph : Reisen von Preszburg . . . nach Siebenbürgen. Frankfurt, 1793.	789
SEIVERT Johann : Nachrichten von Siebenbürgischen Gelehrten. Pressburg, 1785.	653
SEIZ Johann Christian. Geographisch-statistisches Handwörterbuch. Pesth, 1829—1830. Vol. I—III. . .	1229
SÉRAPHIN J. Dissertation sur les fièvres bilieuses. A Paris, 1815.	1052
— Diatriby peri ton en génei holerikon Pireton. En Parisis, 1815.	1053
SILLER Fridrik : Az európai hires zsványok. Pesten, 1817.	1086
SIMIGIANUS Ambrosius : Historia rerum Ungaricarum et Transsilvanicarum. Cibinii, 1800.	868
SIMONCHICZ Innocentius : Dissertatio de numismatica Hungariae. Viennae, 1794.	803
SINKAI Georgius Gabriel : Prima principia Latinae grammatices. Balasfalvae, 1783.	631
— Epistola ad . . . Ioannem de Lipszky. Budae, 1804. .	912
— Elementa Linguae Daco-Romanae sive Valachicae. Budae, 1805.	925
— Povătuire către economia de câmp. Buda, 1806. .	934
— Hronika Românilor și a mai multor neamuri. Buda, 1808.	967
SÓFALVI Alexius : Institutiones juris metallici. Claudiopolis, 1834.	1303
SPÁNYIK Glycerius : Compendium historiae regni Hungariae. Pesthini, 1816. Vol. I—II.	1072

SPÁNYIK Glycerius : Compendium historiae regni Hungariae. Pesthini, 1817. Vol. I—II. Ed. II	1090
— Historia pragmatica. Pestini, 1825. Ed. III	1172
— Compendium historiae regni Hungariae. Pestini, 1828. Vol. I—II. Ed. V	1204
STATISTISCHES Gemälde der oestreichischen Monarchie. Wien, 1796	813
STIPSICS Aloysius Emmanuel : Historiae . . . monarchiae Austriacae epitome. Posonii, 1796	815
STOTZ J. L. Neueste Statistisch-topographische Darstellung des Grossfürstenthums Siebenbürgen. Wien, 1812. Das Königreich Ungarn. Preszburg und Oedenburg, 1824	1019
STÜRMER L. v. Freyherr : Skizzen einer Reise nach Konstantinopol. Pesth, 1817	1088
— „ „ „ Pesth, 1821. Ed. II	1131
STÜTZ Andreas : Beschreibung des Gold- und Silber-Bergwerkes zu Szekerembe. Wien, 1803.	905
SUCIU Moysis : Semnul bucuriei și a poporului înimii. Buda, 1829.	1232
SULZER Franz Joseph : Geschichte des transalpinischen Daciens. Wien, 1781—1782. Vol. I—III.	624
— Altes und neues oder dessen litterarische Reise durch Siebenbürgen etc. (Wien,) 1782.	628
SUPPLEX Libellus Valacorum Transsilvaniae Claudiopoli, 1791.	760
SÜKEI Imre : A. K. Vallás terjedése az Evangelium predikálata által . . . Bukuresten. Szebenben, 1831.	1250
— Uüber die Verbreitung des christlichen Glaubens . . . in Bukarest. Hermannstadt, 1832	1264
— Hit-vallása . . . az Oláhországban megállapodott reformatum ecclesiának. Pesteren, 1832	1268
— Trauerrede bei der Todesfeier . . . Franz I. vorgehalten zu Bukarest. Kronstadt, 1835.	1321
SVAIGER Antonius : Ode . . . Domino Samueli Vulkán. Magno-Varadini, 1809.	987
SVASTICS Ignátz : Magyarok históriája. Pozsonyban, 1805.	928
— Magyarok esmérete. Pesteren, 1823	1146
SZABÓ István : Erdélynek s Nagy Enyed várossának két rendben esett égetésének . . . históriája. N. Enyeden, 1838.	1375
SZABÓ Márton : A világnak közönséges históriája. Kolosvárat, 1799	852

SZAITZ Leo : Magyar és Erdély-országnak rövid isméréte.	763
Pesten, 1791.	
SZALLER György : Magyar ország földleírásának rövid foglalattya. Pozsonyban, 1796	814
SZÁSZ Carolus : Syloge tractatum. Claudiopoli, 1833. .	1291
SZÉCHENYI Stephan Graf : Kreditwesen. Pesth, 1830. . .	1242
— Bericht . . . an den Ofner Pesther Brücken-Verein.	
Pressburg, 1833	1282
— Über die Donauschiffahrt. Ofen, 1836.	1347
SZÉKELY Mihály : A Nemes székely nemzetnek constitutioji. Pesten, 1818	1102
SZEKÉR Joákim : Magyarok eredete. Pozsonban, 1791. . .	752
— " " Pesten, 1808. Ed. II .	976
SZENTES István : Az Isten a hosszuaszói oláh templomban.	
Debreczenbenn, 1830.	1241
SZEPESHÁZY Carl und I. C. von THIELE : Neuester Wegweiser durch das Königreich Ungarn. Kaschau, 1827	1192
— Hongarije. Te Franeker, 1833.	1273
SZIRMAY Antonius : Hungaria in parabolis. Budae, 1804. .	917
— " " Budae, 1807. Ed. II. .	960
— Szathmár vármegye. Budán, 1809—1810. Vol. I—II.	988
SZKLENÁR Georgius : Vetustissimus Magnae Moraviae situs. Posonii, 1784	636
— " " " " Posonii, 1788. .	
Ed. II.	686
— Hypercriticon Examinis Vetustissimi M. Moraviae situs . . . Posonii, 1788.	690
SZOLGA Gideon : Anmerkungen über Herrn F. J. S. litterarische Reise. S. I. 1783.	633
SZÖLLŐSI Ferencz : Napkeleti képek eredeti rajzokban.	
Kolosvártt, 1838.	1376
SZUHÁNI Xaverius : Notitia Orbis. Cassoviae, 1788. . . .	693
SZVORÉNYI Jos. Michael : Historia religionis. Posonii, 1789.	
Vol. I—II.	702
— Synopsis . . . decretorum synodarium. Veszprimii, 1807.	947
TALLAR Georg : Visum repertum . . . oder . . . Bericht von den sogenannten Blutsäugern, Vampier, oder in der wallachischen Sprache Moroi. Wien, 1784. . . .	641
TANNOLI Silvius Comes : Poemation de secunda legione Valachica. Magno-Varadini, 1830.	1243

TARTLER Johann : Das Recht des Eigenthums der sächsischen Nation in Siebenbürgen. Wien, 1791 . . .	754
TASCHENBUCH der wichtigsten und interessantesten Reisen. Graz, 1831	1263
TAURINUS Stephanus : Stavromachia. Viennae, 1809. .	983
TEKUSCH August : Der Fremde in Pesth . . . zugleich Wegweiser. Pesth, 1833.	1279
TELEKI Domokos Gróf : Egynehány hazai utazások leírása. Bétsben, 1796.	823
— Reisen durch Ungern und einige angraenzende Laender. Pesth, 1805	920
TEMPÉ Radu : Gramatică românească. Sibii, 1797. . . .	835
THIELE J. C. Das Königreich Ungarn. Kaschau, 1833. . .	1290
TIMLICH Károly : A magyar és horváth országi legnevezetesebb nemzeti öltözetek hazai gyűjteménye. Wien, 1816	1079
TODESURTHEIL . . . so an den zween . . . Hora und Kloczka . . . vollführt worden. Wien, 1785. . . .	654
TOMKA Szászky Johannes : Introductio in geographiam Hungariae antiqui et medii aevi. Posonii, 1781. .	623
TOPOGRAPHISCH-historische Beschreibung der beiden Fürstenthümer Moldau und Wallachey. Wien, 1821. .	1135
TORNTON Tomas : Starea de acum . . . a Prințipaturilor Valahiei și a Moldaviei. Buda, 1826.	1183
TÓTH François, Baron : Mémoires. Amsterdam, 1785. Partie I—II	661
— Mémoires. Paris, 1785. Tome I—III.	662
— „ Amsterdam, 1785. Partie I—V.	663
— „ Maestricht, 1785. Partie I—IV.	664
— „ Maestricht, 1786. Partie I—V.	674
— Denkwürdigkeiten. Elbing, 1786. I—III. Theil . .	675
— Nachrichten von den Türken und Tartaren. Wien, 1788. .	685
— „ „ „ „ Brünn, 1789.	
— Abtheilung I—II.	714
TÖKÖLI Sabbas : Erweis, dass die Valachen nicht Römischer Abkunft sind. Halle, 1823.	1158
— Erweis, dass die Walachen nicht Römischer Abkunft sind. / Arătarea că Vlahii sau Rumâni nu's de viață Români. Ofen, 1827.	1190
TRAITÉ de paix . . . fait à Sistow. Vienne, 1791.	773
TUBERONIS Ludovici Cervarii Commentaria. Rhacusii, 1784. .	638

ȚEZAR Heinrich : Caligrafia românească. Buda, 1819.	1113
ȚICHINDEAL Dimitrie : Arătare despre starea acestor nouă introduse sholasticestii instituturi. Buda, 1813.	1026
UIBER die gegenwärtige Verfassung des türkischen Reiches. Hermannstadt, 1790.	728
UZ G. F. Charte von Ungarn . . . die Moldau, Bukowina und Walachey. Nürnberg, 1788. (Hartă).	691
VAJDA Ladislaus : Synopsis historiae juris Transsilvanici. Claudiopoli, 1830.	1245
VAJDA Péter : Halotti áldozat . . . Putnik Jósef . . . püspök tiszteletére. Temesváron, 1831.	1253
VAJKOVICS Emericus : Quaestio prodromo de voto . . . non unitorum Graeci ritus episcoporum instituta. Colocae, 1792	776
VÁLYI András : Magyarország leirása. Buda, 1796. Vol. I—III.	818
— Magyar-országnak földképe. Pesten, 1798. (Hartă).	848
VARGA Márton : A nagy-váradi görög eggyesült megyének öröm éneke Vulkán Sámuel ő nagyságához. Nagy-Váradon, 1807.	952
— Igaz hazafi . . . Rhédei Lajos . . . valóságos képét rajzoló magyar dal. Nagy-Váradon, 1808.	969
VĂSICI Pavel : Antropolgia. Buda, 1830.	1237
— Dietetica sau învățătură a păstra întreaga sănătate. Buda, 1831.	1258
— Dissertatio . . . medica de Peste Orientali. Budae, 1832.	1269
VAY László, Báró : A német hivség. Nagy-Váradonn, 1808.	961
VERANTIUS Antonius : De rebus gestis Ioannis Regis Hungariae. Budae, 1798.	838
VERNAV Constantinus : Rudimentum Physiographiae Moldaviae. Budae, 1836.	1343
VERSIURI de bucurie . . . Domnul(ui) Ludovic Rhedei . . . inchinate de scholarii romanesci. Oradia Mare, 1808.	970
VERSUCH einer Staats- und Religionis-Geschichte von Siebenbürgen. Leipzig, 1796.	827
VERSUCH eines allgemeinen Handlungs- . . . und Reise-Kalenders von Hermannstadt. Hermannstadt, 1790.	735
VERZEICHNISZ verschiedener . . . Walachischen Bücher. Ofen, 1798.	846
VESZELSZKÍ Antal : A növény-plánták. Pesthen, 1798	837

VIOLA Joseph : Diätetik für einen Regenten. Iassy, 1833.	1294
VIRÁG Benedek poétai munkáji. Pesten, 1799.	857
— Magyar Századok. Budán, 1808 és 1816. Vol. I—II .	966
VITÁN Sándor, Bajesdi : Csaták Hóra követőjivel a Dévai mezőn. Pesten, 1825.	1171
VORGEFALLENE Unternehmungen zwischen . . . Baron Ka- raizai, und der Chotymer Besatzung. Lemberg, 1788	697
WAGNER Carolus : Collectanea Genealogico-Historica illu- strium Hungariae familiarum. Posonii, 1802.	885
WALLASZKY Paulus : Conspectus reipublicae litterariae in Hungaria. Posonii, 1785.	643
— " " " " Budae, 1808. Ed. II.	962
WERSAK Wenzel August : Einige Bemerkungen über die Wichtigkeit des Handels auf der Donau, nach dem schwarzen Meere etc. Pesth, 1820.	1118
WESSELÉNYI Miklós Báró : Balítéletekről. Bukarestben, 1833	1271
WILMSEN : Preatenul szau Voitoriu de bine al Pruntsilor schi a tinerimii Romaneschti. Szibii, 1837.	1362
WINDISCH Karl Gottlieb : Geographie des Groszfürsten- thums Siebenbürgen. Preszburg, 1790	742
WOLF Samuel : De vestigiis Ruthenorum in Transylvania. Cibinii, 1802.	892
WOLFF Andreas : Was ist von der Oeleinreibung . . . zu halten? Hermannstadt, 1798.	839
— Beitraege zu einer statistisch-historischen Beschrei- bung des Fürstenthums Moldau. Hermannstadt, 1805. Vol. I—II.	926
ZACHARIA Carl : Historischer, politischer Schlüssel zur Welt- und Staatenkunde. Pesth, 1837.	1367
ZÁDOR Elek : Geographiai kézikönyv. Pesten, 1831. Vol. I—II.	1260
ZIPSER Christian Andreas : Versuch eines topographisch- mineralogischen Handbuches von Unigern. Oeden- burg, 1817.	1081
ZUVERLÄSSIGSTE . . . Erzählung des Aufruhrs der Wal- lachen in Siebenbürgen. S. 1. 1785	646

II.

EDITORI, TIPOGRAFI ȘI GRAVORI.

Aiud.

(Enyed, Nagyenedy.)

- 1829—1838. Ref. Collegium (Fieder Gottfried) 1219, 1224.
1833. (Stephanus Vizi) 1287, 1291, 1314, 1375.

Amsterdam. (Amstelaedam.)

1813. J. G. Rochloff 1034.

Berlin. (Berolinum.)

1816. J. Schropp et Comp. 1078.
1837. B. Behr bibl. 1368.

Bistrița. (Bistritz.)

1813. Johann Filtsch 1021.

Blaj. (Balázsfalva.)

- 1783—1838. Typographia Seminarii Dioecesanis 631, 640, 811, 1325, 1371.

Brașov.

(Brassó, Kronstadt.)

- 1818—1824. Friedrich August Herfurth 1105, 1160.
1823. W. H. Thierry 1148, 1149, 1157.
1824. Schobeln Ferencz 1160.
1835—1837. Johann Gött 1321, 1358.

Bratislava.

(Posonium, Pozsony, Pressburg.)

- 1781—1806. Joannes Michael Landerer de Füskut 616, 618, 636, 669, 689, 690, 780, 782, 784, 881, 885, 887, 916, 938.
1781—1796. Franciscus Augustinus Paczko 623, 648, 815.
1785—1790. Antonius Loewe 643, 701, 702, 742.
1785—1786. Weber und Korbinsky bibl. 653, 666.
1786—1808. Simon Petrus Weber 668, 679, 720, 752, 793, 795, 796, 799, 819, 977.
1788. Aloysius Doll et Schwaiger bibl. 686.
1786—1790. Antonius Oberlitzky 671, 745.
1794—1796. Joannes Nep. Schauff 801, 814.
1802—1808. G. A. Belnay 886, 906, 907, 928, 931, 964.
1810. Füskuti Landerer örökösei 998.
1813—1833. Vidua et Haeredes Belnayanorum 1027, 1094, 1176, 1180, 1205, 1297.
1823—1834. Füskuti Landerer Lajos 1154, 1171, 1175, 1185, 1191, 1196, 1197, 1200, 1282, 1314, 1315.
1834—1837. Schmid Antal 1309, 1359.
1836. Bucsánszky Alajos 1348.
1837. Landes Joseph bibl. 1359.

Brno. (Brünn.)

1789. Joseph Georg Traszler 714.
 1789. Fr. Anton Schraembel 714,
 723.

București.

1835. Typ. I. Eliad 1329.

Buda. (Ofen.)

1782. Catharina Landerer vidua
 627.
 1783—1838. Typographia Regiae
 Universitatis 632, 670, 677, 816,
 829, 838, 841, 844, 846, 847,
 853, 856, 858, 859, 861, 872,
 878, 882, 888, 912, 914, 917,
 925, 927, 932, 933, 934, 940,
 945, 950, 957, 960, 962, 963,
 967, 973, 979, 984, 986, 988,
 995, 996, 1014, 1015, 1016,
 1018, 1023, 1025, 1026, 1030,
 1031, 1039, 1040, 1041, 1047,
 1056, 1065, 1068, 1074, 1076,
 1083, 1113, 1126, 1127, 1133,
 1148, 1149, 1151, 1163, 1182,
 1183, 1190, 1203, 1206, 1209,
 1215, 1217, 1218, 1220, 1225,
 1226, 1228, 1231, 1232, 1237,
 1238, 1258, 1265, 1266, 1269,
 1279, 1293, 1310, 1313, 1319,
 1326, 1327, 1341, 1343, 1346,
 1353, 1354, 1364, 1373.
 1799. Tomejan Margaritha ed. 856.
 1799—1802. Falka Samuel Sekler
 aus Bikfalva sc. 859, 889.
 1808—1834. Landerer Anna 966,
 1211, 1292, 1304.
 1814. Nicolau din Brașov 1041.
 1816. Sigismundus de Pergel del.
 1062.
 1836—1838. Johann Gyurián und
 Martin Bagó 1347, 1374.
 1816. Blasius Höfel sc. 1062.

Budissin.

1781. August Heinrich Winkler
 622.

Careii-Mari.
 (Nagy-Károly.)

- 1833—1835. Gönyüi Pócs Gábor
 1278, 1283, 1323.

Cluj.

- (Klausenburg, Kolozsvár.)

- 1789—1837. Typ. Collegii Refor-
 matorum 715, 759, 908, 923,
 924, 965, 993, 1002, 1003, 1005,
 1013, 1028, 1037, 1096, 1141,
 1167, 1308, 1322, 1363.
 1791—1806. Martinus Hochmei-
 ster 760, 761, 771, 774, 790,
 791, 792, 852, 894, 937.
 1791. Petrus Barth 772.
 1815—1819. Királyi lyceum nyom-
 dája 1050, 1051, 1069, 1110.
 1818—1831. Gutman János bibl.
 1096, 1168, 1252.
 1829. Pethe Ferencz 1223.
 1830—1837. Typ. Lycei Regii
 1245, 1254, 1261, 1286, 1303,
 1306, 1351.
 1834—1838. Tilsch és Fia 1308,
 1376.
 1837. Barra Gábor bibl. 1363.

Debrecen. (Debreczen.)

- 1811—1814. Csáthy György 1004,
 1012, 1038.
 1827—1837. Tóth Ferencz 1194,
 1233, 1236, 1241, 1296, 1339,
 1350, 1352.
 1829. Beregszászi Pál ing. del.
 1233.

Dubrovnik. (Ragusa.)

1784. Carolus Antonius Occhi 638.

Dunkelspiel.

1785. Christian Gottlieb Hertel.
 656.

Eger. (Agria.)

1818. Typ. Lycei Archi-Episcopal 1106.

Elbing.

1786. Hartmann, Heymann und Co. 675.

Franeker.

1833. G. Ypma 1273.

Frankfurt am Main.

(Francofurtum.)

1786. Compagnie des libraires 673.

Görlitz.

1800. C. G. Anton 866.

Graz.

1831. Kienreich 1263.

Győr. (Jaurinum.)

1787—1801. Streibig József 678, 706, 800, 880.

1790. Angyaláky Mihlós ed. 731.

Halle. (Hala.)

1781. Stanno Orphanotrophei 619.

1796—1823. Johann Jacob Gebauer 817, 831, 842, 874, 909, 1158.

Hamburg.

1834. Friedrich Perthes 1301.

Hildburghausen.

1835. Kesselring bibl. 1336.

Iași.

1795. Ierodiacon Gerasim și Pavel Petrov 808.

1835. Typ. G. Mitropolii 1328.

Kalocsa. (Colocae.)

1792. Fr. Fridericus Neuner 776.

1797. Kerticza Matheus Franciscus ep. Bosnensis 833.

1797—1799. Typ. Scholarum Piarum 833, 855.

Komárno. (Komárom.)

1790—1792. Wéber Simon Péter 740, 777.

1795—1805. Weinmüller Bálint és özvegye ed. 810, 889, 929.

Kosice.

(Cassovia, Kaschau, Kassa.)

1788—1797. Joannes Michael Landerer de Füskut 693, 832.

1789—1829. Johann Joseph Ellinger 719, 797, 822, 860, 1153, 1234.

1824—1838. Carl Werfer 1159, 1192, 1229, 1370.

1833. Thielesche Erben 1290.

Leewarden.

1813. J. P. de Boy 1034.

Leipzig. (Lipsia.)

1781. Officina Breitkopfiana 620.

1785. Buchhandlung der Gelehrten 644.

1785. Christian Gottlieb Hertel 656.

1789. Carl Friedrich Schneider 726.

1796. Wilhelm Heinsius 827.

1815. Johann Friedrich Gleditsch 1060.

1816. Tauchnitz ed. 1080.

1820. Schwickertscher 1119.

1820. J. B. Hirschfeld 1124.

1832—1835. Otto Weygand bibl. 1270, 1271, 1320, 1331.

- Leningrad.** (St. Petersburg.) 1785—1826. Trattner Mátyás 651, 658, 684, 727, 744, 745, 778, 781, 783, 820, 821, 837, 843, 857, 879, 900, 921, 959, 978, 1010, 1011, 1048, 1172, 1177, 1184, 1186.
1834. C. Hintze 1299.
- Levoča.** (Leutschovia, Lőcse.) 1797—1802. Michael Podhoránszki 837, 891.
- Maestricht.** 1785—1786. J. E. Dufour et Phil. Roux 664, 674.
- Nürnberg.** 1788. C. Weigel und Schneider ed. 691.
1828. Haubenstricker und Ebner 1210.
- Offenbach.** 1788—1791. Officina U. Weiss et C. L. Brede 681, 750.
- Oradea.** (Nagyvárad, M. Varadinum.) 1804—1808. Antonius Gottlieb Maramarosiensis 911, 913, 949, 951, 952, 953, 954, 961.
1808. Szigethy Mihály 969.
- 1808—1835. Tichy János Ferencz 970, 971, 974, 987, 1014, 1042, 1064, 1084, 1150, 1188, 1189, 1193, 1195, 1201, 1202, 1216, 1239, 1243, 1251, 1274, 1275, 1276, 1305, 1318, 1332.
- Paris.** 1809. Roth et Raymond ed. 991.
1809. S. C. l'Huillier 991.
1815. Imprimerie A. Belin. 1052.
- Pest.** 1785—1786. I. M. Weingand ed. Koepf bibl. 649, 665.
- 1785—1826. Trattner Mátyás 651, 658, 684, 727, 744, 745, 778, 781, 783, 820, 821, 837, 843, 857, 879, 900, 921, 959, 978, 1010, 1011, 1048, 1172, 1177, 1184, 1186.
- 1789—1792. Franciscus Augustinus Paczko 704, 708, 709, 711, 725, 738, 739, 762, 785.
1789. Ioannes Michael Weigand ed. 722.
1791. Miskólczi Miklós 762.
1791. Lindauer János bibl. 763.
1798. Kiss István bibl. 837.
- 1798—1829. Karacs Ferencz sc. 848, 867, 884, 1033, 1062, 1113, 1132, 1233.
1801. Prixner sc. 875.
1802. Kilian Testvérek bibl. 890.
- 1802—1808. Joseph Leyrer 893, 903, 975.
- 1805—1837. Konrad Adolph Hartleben 920, 941, 976, 994, 1006, 1029, 1071, 1073, 1088, 1116, 1128, 1131, 1155, 1198, 1213, 1227, 1298, 1367.
- 1809—1833. Eggenberger József bibl. 985, 1055, 1170, 1190, 1279.
1814. Weinrauch sc. 1043.
- 1814—1829. Trattner Tamás János 1043, 1045, 1046, 1054, 1057, 1063, 1072, 1075, 1077, 1082, 1086, 1087, 1090, 1091, 1098, 1102, 1103, 1104, 1107, 1111, 1118, 1120, 1121, 1129, 1142, 1146, 1147, 1152, 1156, 1164, 1170, 1174, 1204, 1207, 1208, 1213.
1819. Franz Joseph Patzkó 1112.
1821. J. N. Champion 1131.
- 1822—1838. Ludovicus Landerer de Füskút 1140, 1372.
1823. Lehnhardt sc. 1145.
1823. Szubuly György bibl. 1145.
1828. A. R. Csintalan grav. 1200.
1828. J. Schmied lith. 1200.
- 1829—1831. Otto Wigand ed. 1229, 1244, 1260.
1829. Josephina Paczko 1230.

- 1830—1837. Trattner-Károlyi 1242, 1246, 1268, 1280, 1281, 1312, 1340, 1345, 1365.
1834. Georg Kilian 1311.
- 1836—1837. Josephus Beimel 1344, 1365.
1838. Gustav Heckenast 1369.
- Révkomárom.**
- 1833—1835. Weinmüller Francisca 1295, 1335.
- Sárospatak.**
1831. Nádaskay András 1259.
- Semnicova.**
1790. Franz Johann Sulzer 732.
- Sibiu.**
(Cibinium, Hermannstadt, Nagyszeben, Szeben.)
- 1781—1837. Hochmeister Martin 615, 629, 639, 667, 692, 703, 728, 734, 737, 751, 755, 757, 758, 779, 794, 828, 839, 840, 868, 873, 892, 898, 899, 901, 910, 926, 968, 997, 1024, 1070, 1138, 1161, 1162, 1166, 1179, 1181, 1355.
1788. Ponheimer sc. Benedicti scriptor Mapparum 687.
- 1794—1801. Petrus Barth 804, 835, 869, 874.
- 1801—1832. Ioannes Barth 876, 915, 935, 948, 1049, 1101, 1114, 1130, 1137, 1267.
1805. Topler pictor, Philipp Knie-scheck sc. 926.
1807. Neuheuser Joseph sc. 955.
- 1807—1812. Johann Bartsch 955, 1009.
1818. Josephus Leonhard del. C. Seip sc. 1101.
- 1829—1833. Samuel Filtsch 1221, 1250, 1256, 1284.
- 1833—1837. W. H. Thierry 1288, 1307, 1338, 1349, 1356, 1357.
1836. Georg v. Closius 1337.
- Sopron.** (Oedenburg.)
1813. Siessiche Schriften 1022.
1817—1824. Carl Friedrich Wie-gand 1081, 1115, 1159, 1169.
- Strasbourg.** (Strassburg.)
1785. Bartholomeische Buchhand-lung 655.
- Șumuleu.** (Csiksomlyó.)
1806. Csik Somlyai Klastrom be-tüvel 936.
- Szeged.**
- 1820—1831. Grünn Orbán 1117, 1255.
1835. Grünn János 1334.
- Szombathely.**
1794. Siess Antal József 798.
- Târgu-Murăș.**
(Maros-Vásárhely.)
1805. Református Collegium nyom-dája 922.
1830—1831. (Visti Kali Jósef) 1240, 1257.
- Timișoara.**
(Temeschwar, Temesvár.)
1803. Jacobus Josephus Jónás 902.
1818—1829. Josephus Klapka 1097, 1227.
1829—1836. Joseph Beichel 1221, 1253, 1289, 1300, 1342.

Trnava.

(Nagy-Szombat, Tyrnau.)

1824—1834. Felix Wachtel 1165,
1309.
1830. Gana Krst Geljinka 1247.

Tübingen.

1811. Cotta'sche Buchhandlung
1001.

Utrecht.

1784. Bartholomaeus Wild bibl.
642.

Vác. (Vácz.)

1781—1791. Ambro Ferencz 617,
766.
1798—1802. Máramarosi Gottlieb
Antal 845, 883, 896, 897.

Varazdin.

1821. Joannes Sangilla 1134.

Veszprém.

1807. Clara Szammer Viduae 947.

Wien.

(Bécs, Vienna, Vindobona.)

1781—1791. Josephus nob. de
Kurzböck 621, 625, 626, 657,
672, 680, 696, 717, 730, 770,
773.
1781—1782. Rudolph Gräffer ed.
624, 635.
1781—1782. Matthias Andreas
Schmidt 624, 805.
1781. J. Adam sc. 624.
1783. Typ. Sonnleitneriana 634.
1784—1785. Typ. Baumeisteriana
635, 641, 652.
1784—1791. Johann Georg Möszle
ed. 641, 754.

1785. Sebastian Hartl bibl. 652.

1786. Literis a Ghelenianis 671.

1788. Thaddeus Edler von Schmid-
bauer 685.

1788—1798. Thomas Edler von
Trattner 688, 849.

1789. Hieronymus Löschenkohl
707.

1789. N. Benedicti sc. 716.

1789—1806. Berkeny János sc.
717, 748, 769, 919, 946.

1789—1790. Joseph Georg Oehler
718, 736.

1789. Koelische Buchdrucherei 721.

1789—1792. Ignaz Alberti ed.
723, 775.

1789—1804. Czetter (Tzetter) Sa-
muel de Orosháza sc. 724, 787,
919.

1790. Szatsvai Sándor ed. 720.

1790. Magyar Kurir nyomdája
729.

1790. Lakner fec. 749.

1791—1811. Junker C. Panno-
nius sc. 765, 1008.

1791. Diénes Sámuel ed. 768.

1792. Johann David Hörling 786.

1794—1816. Iosephus Comesina
802, 918, 1035, 1066, 1067.

1794. A. Blumauer 803.

1795. Patzowsky Albert Anton
807.

1796—1803. Christian Friedrich
Wappler 813, 905.

1796. Thaddeus Edler von Schmid-
hauer und Co. 824.

1797—1804. Carl Schaumburg und
Co. 830, 863, 919.

1800. Joannes Carolus Schuender
865.

1803. Ponheimer sc. 904.

1806. Georgios Vendotos 939.

1806—1810. Tranquillo Mollo 944,
981, 1000.

1806. Artarie et Comp. 946.

1808—1835. Carl Gerold 972, 1085,
1187, 1235, 1330.

1808. A. Witthalm sc. 980.

1809—1821. Anton Doll 982, 983,
989, 1007, 1125.

- 1811—1827. Anton Strauss 1006,
1109, 1128, 1136, 1115, 1198.
1812. Freidler sc. 1019.
1814. Antonius Haykul 1044.
1815—1816. J. Riedl bibl. 1058,
1078.
1815. B. Ph. Bauer 1059.
1816. Zweck Bertalan 1061.
1816—1820. Bikessy (Heinbucher)
Joseph del. 1079, 1122, 1123.
1816. Cappi Kunst-handlung 1079.
1817. F. Karacsay del. 1109.
1821. Schrämbls Bücherverlag
1135.
1821—1822. Franz Jaschke del.
sc. 1136, 1144.
1822. Typ. Congregationis Me-
chitaristicae 1139.
1825. Josephus Geistinger 1178.
1828. F. Tendler 1212.
1829. Haykul Ántal 1214.
1830. Ignatius Klang bibl. 1248.
1831. Martin Christian Adolph
1262.
1834. A. Strauss's sel. Witwe 1298,
1318.
1834. L. Beyer sc. 1318.
1834. Friedrich Volke bibl. 1316.
1837. Anton Benko 1361.
- Zagreb.** (Zagrabia.)
1818. Typ. Novoszeliana 1100.
- Sine loco.**
- 1785—1809. Sine impressione 645,
646, 647, 683, 746, 747, 764,
870, 871, 937, 992, 1089.

III.

BIBLIOGRAFII ȘI OPERE CITATE.

- Anuarul* Institutului de Istorie Națională vol. V. Cluj, 1930.
- Apponyi* Sándor gróf: Hungarica. Magyar vonatkozású kül földi nyomtatványok. (1470—1721) Vol. I—IV. Budapest, 1900—1902.
- Bibliografia Românească Veche.* Vol. I—III. (1508—1817) București, 1903—1912.
- Bologa* L. Valeriu: Contribuțiuni la istoria medicinei din Ardeal. (Biblioteca Medico-Istorică II.) Cluj, 1927.
- Crăiniceanu* Gheorghe: Literatura medicală românească. București, 1907.
- Densușianu* Nic. Revoluțiunea lui Horia în Transilvania și Ungaria. Bucuresci, 1884.
- Docan* N. Memoriu despre lucrările cartografice privitoare la răsboiul din 1787—1791. București, 1912.
- Engel* Johann Christian: Geschichte der Moldau und Walachei. Halle, 1804.
- Eperjessy* Kálmán: A bécsi hadilevélétár magyar vonatkozású térképeinek jegyzéke. Szeged, 1929.
- Gross* Julius: Kronstädter Drucke. Kronstadt, 1886.
- Márki* Sándor: Bihari román irók. Nagyvárad, 1881.
- Petrik* Géza: Magyarország bibliographiája. (1712—1860) Vol. I—IV. Budapest, 1888—1892.
- Siegescu* József: A román helyesirás története. Budapest, 1906.
- Sulzer* Franz Joseph: Geschichte des transalpinischen Daciens. | Wien, 1781—1782. Vol. I—III.
- Trausch* Joseph: Schriftsteller-Lexikon der Siebenbürger Deutschen. Vol. I—IV. Kronstadt, 1873—1902.
- Veress* Endre: Erdély- és magyarországi régi oláh könyvek és nyomtatványok. (1544—1808) Kolozsvár, 1910.
- Wallaszky* Paulus: Conspectus reipublicae litterariae in Hungaria. Budae, 1808.

IV.

PAGINI, GRAVURI ȘI ORNAMENTE.

	<u>Pag.</u>
Diploma medicului Ioan Manikati Safrani din Sibiu, dela Universitatea din Halle, din 1781.	3
Note de cântece și dansuri românești din 1781. (Reproduse din cartea lui Sulzer.)	9
Stema Ardealului. (Din Molitvenicul dela Blaj, din 1784.).	31
Musca de Columbaci. (Reproducere din 1795.)	96
Foaia de titlu a Evangheliei românești din Buda dela 1799, tipărită cu ortografie ungurească. (Tradusă de Părintele David Biró.)	115
Harta Ungariei vechi după datele cronicii Notarului Anonim al regelui Béla. (Reproducerea originalului din 1801 după desenul iezuitului ungur Maximilian Hell din 1778.)	125
Român din Ardeal cu mireasa sa. (Depe stampe în aramă din 1803.)	135
Foaia de titlu a cărții lui Vasilie Aaron cu titlul : Verșuri veselitoare, din 1806.	149
Foaia de titlu a cărții acelaiaș autor, scrisă tot în cinstea episcopului Ioan Babb, dar tipărită cu litere latine în Sibiu, la 1807.	155
Monetele lui Brâncoveanul Constantin-Vodă.	161
Stampă alegorică din cartea studentului universității din Peșta George Constantin Rosa. (Depe originalul în aramă, din 1808.)	171
Harta ținutului Regimentului Iliro-Român. (Depe originalul în aramă, din 1811.)	181
Foaia de titlu a cărții lui Petru Maior despre Istoria pentru începutul Românilor în Dacia. (Tipărită în Buda, la 1812.).	185
Supunerea lui Alexandru Basarab-Vodă regelui Ungariei, Ludovic. (Depe stampa în aramă, din 1814.)	195

Boieri și boiereasă din Moldova, pribegi în Petersburg. (Depe desenul pictorului Damame-Demartrait, tipărit în Peșta la 1816.)	209
Castelul medieval dela Bran. (Dietrichstein, oder das dermale Törzburgerschloss.) Depe litografia lui Carol Sonnenstein, din 1831	293
Stâna din valea Groapa Bistrei. (Die Schäferhütte im Thale Gropa Bistri auf der Hochalpe Sarko im Banat.) Depe litografia din 1838.	331
Harta Moldovei. (Depe litografia din carteia lui Alexe Gegő dela 1838.)	333

V.

INDICE GENERAL.

- AARON F. prof. în Bucureşti 317.
 AARON Michael 186.
 AARON Teodor 257.
 AARON Vasilie jurat. proc. 149, 154.
 Africa 69.
 Agria v. Eger.
 Agricultură 148, 149, 157, 190.
 AINEKIE v. HEINECCIUS.
 Aiud (Enyed, Nagyenyed) 266, 278,
 301, 303, 314, 315, 335.
 AJTAY Sámuel, Nagyvárad 194.
 Alba-Iulia (Alba Carolinae, Gyulafehérvár, Karlsburg) 33, 34, 40.
 Albania 51.
 Albine, stupărit 39.
 Albrich J. Carl censor 319.
 Alexandru cel mare 94.
 Almisiensis ep. Emericus Vajkovics.
 Álmos herceg 70.
 Alnovia v. Jolsva.
 Alutan Constantin censor 332.
 ALXINGER 63.
 Amfilohie Hotinul 97.
 AMIRAS Alexander 256.
 Amsterdam 40.
 Anadoli (Natalien) 51.
 ANDRÁD Elek 238.
 ANDRÁSI Rafael 150.
 ANDRÁSSY Georg, Graf 300.
 Andream 242.
 Andreas III rex Hungariae 72.
 ANONIMUS Belae regis notarius 42,
 51, 70, 124, 128, 247, 250.
 Anville 51.
 Apadia, de : Atanasie Grabovski.
- Apeminerale în Ardeal 231.
 Apulensis colonia 47.
 Arad 138, 194, 197, 200, 220, 280,
 289; ~de : Diaconovici Loga Constantín prof. — Ludovicus Haidenreich physicus.
 Arad comitatus 133, 159, 168, 281,
 288, 315; ~de : Ladislaus Nagy assessor ; Sabbas Tököli.
 ARANKA György, Zágóni 180, 192,
 245.
 Archipelagus 51.
 Ardeal v. Transylvania.
 ARETIN Johann Christoph 152.
 Árokalja 179.
 Árpatak 231.
 ARZ Ioannes prof. Cibiniensis 124.
 Asia 69.
 Asovisches Meer 51.
 ASZALAY Josephus de Szendrő 287.
 Atzel Stephan cons. 168.
 Austria (Oesterreich) 11, 53, 58, 61,
 147, 152, 172, 175, 186, 190, 211, 228.
 BABE v. BOBB.
 BACSÁNYI János 36.
 Bagossy Károly 307; ~uxor : Rosalia Thólnaur.
 BAIER Ioannes David 241, 249.
 Baits Paul aus Macedonien 187.
 Bajesdi Vitán Sándor.
 Bălăceanu Constantin Mare Ban 265.
 BALAJTHY József 320.
 BALÁS Ágoston 150.
 Balásfalva v. Blaj.
 Baldi Gregorius secr. gub. 290.

- BALIA Sámuel de Felső Szilvás ass. 76.
 BÁLINTH László 301.
 BALLMANN Johann Michael prof. zu Mediasch 123, 244.
 Bálványos Várallya 113; ~ pred. Szabó Márton.
 Banat v. Temeswarer Banat. ¶
Bánffy Georgius de Losoncz gub. Transylvaniae 53, 165.
 Bańska Bystrica (Besztercebánya, Novisolum) 4, 212; ~ *Watrag* Ignatius S. J. Hungarus; ~ prof. *Zipser* Christian.
 BÁRAC Ioan Popovici 123.
 BARANYI László, váradi, prof. in Debreczen 101.
 BARCSAY Ábrahám 55.
 BÁRDOSY Joannes dir. gymnasii Leutschoviensis 129.
 BARÓTI SZABÓ Dávid 58, 128.
 Bârsani 45.
 BARTALIS Antonius 47.
 Bartza districtus 81.
 Bartza Uj Falu 81; ~ *Goedri* János praec.
 BASILOVITS Joanitius proto-hegumen mon. de Monte Csernek 117.
 BÁSTHY József 320.
Báthory András Cardinal és erd. fejedelem 216.
 BATTHYÁNY Aloysius comes 79.
 BATTHYÁNY Ignatius comes ep. Transylvaniae 40.
 BATTHYÁNY Vincenz Graf 176, 181, 191, 220.
 Bătuta și alte dansuri românești (1789) 55.
 BAUMGARTEN Iohann Christian Gottlob Doctor med. 205.
 Bayern 11.
 Bécs v. Wien.
 BEDEUS Ioachim Baron von Schaarberg 150.
 Beiș (Belényes) 71, 309, 313.
 Békés archi-diaconatus 288; ~ comitatus 288.
 BÉL Matthias 84, 85.
 Belényes v. Beiș.
 BELNAY Georgius Aloysius 114, 127, 136, 165.
 BENDE László de Hodos 327.
 Bender 67.
 BENE Ferencz (Frățilă) Doctor med. 213.
 BENIGNI Joseph Heinrich Edler von Mildenberg 158, 175, 207, 239, 301, 309, 314, 326.
 BENKŐ Ferencz de Kisbaczon 188.
 BENKŐ Josephus de Közép-Ajta not. tractus Erdővidéken sis 5, 12, 34, 35, 72, 81, 102, 309, 325.
 Beograd (Belgrad, Nándor-Fejérvár, Taurunum) 54, 61, 62, 68, 83, 223, 245, 319.
 Berekeresztr, de : Sigismundus Kósa.
 BERGLEITER Ioannes 133.
 Berlin 329.
 BERZEVICZY Gregorius 106, 176.
 Bessarabia passim.
 BESZÉDES József ing. 288.
 Besztercebánya v. Bańska Bystrica.
 BETHLEN Alexius, Graf 218, 291.
 BETHLEN Imre gróf 266.
 BETHLEN Ioannes comes com. Albensis ac sedis Udvarhely cap. 10, 59, 179.
 BETHLEN Miklós gróf 136.
 BETHLEN Wolfgangus com. Albensis ac cancellarius 12—27.
 Bethlen Sz. Miklós 266.
 BIELEK Ladislaus adv. 327.
 Bihar com. 167, 284, 288, 317; ~ *Hatvany* Pal táblabiró; ~ *Ludovicus Rhédei* adm.
 Bikfalva 116; de : Samuel *Falka*.
 BIRÓ David Piarist 116.
 BIRÓ Ferencz prof. in Kolozsvár 144.
 BISINGER J. C. prof. zu Wien 238.
 Bistrița (Bistritz) 187, 223, 245.
 Bizak, de : *Puky* Károly.
 Blaj (Balásfalva) 27, 30 98, 154, 315, 332; de : Samuel *Klein* hierom; ~ *Maniu Montan* mag.
 BLUMENBACH W. C. W. 312.
 Boale de vite 66, 81, 208.
 Bobb (Babb) Ioan de Kápolnak-Monostor vlădicul Făgărașului 149, 154, 157, 235, 289.
 Bobda 302; ~ *Jovann Montano* par.
 Bodok 231.

- Bohemia (Böhmen) 241.
BOJINCA (Bozsinka) Damascenus Thomas 251, 259, 310, 313.
Bolgárok Déván 236.
BOLLA Martinus prof. 113.
Borbola Miklós can. Varadinensis 317.
 Boros-Jenő 168.
 Bosnia (Diakovar) 48, 51, 60, 63, 124, 147, 152, 153, 261, 324; ~ ep. Mathaeus Franciscus *Keritza*.
 Bosporos 332.
BOTA Moysi inv. rom. în Lipova 263, 322.
 Botanică 102, 108, 205, 237, 256, 330.
 Botoșani (Botuschani) 50, 71.
 Böhmen v. Bohemia.
BÖJTHINUS Caspar Pannonius 173.
 Bragă (1788) 47.
 Brăila (Ibraila) 80.
Brâncoveanul Constantin, monete 160—161.
Brâncoveanul Grigorie Mare Ban 265.
Brankovich Antonius com. adm. ep. Aradiensis 200.
 Brașov (Brassó, Corona, Cronstadt, Kronstadt) 11, 29, 47, 71, 89, 104, 187, 222, 230, 234, 237, 239, 240, 313, 314, 326; de: Stephan Demeter *Cservenovodaly* gr. Richter. — Joseph Carolus Eder. — *Goedri* János pred. — J. Karabetz Wal. Erz-Priester. — Kovács A. Dechant. — *Lange* Martin Doctor med. — *Lange* Theodor Prediger. — Lukas Joseph *Marienburg* Rector Gymnasii.
BRASSAI Samuel 310.
 Bratislava (Posonium, Pozsony, Presburg) 1, 7, 29, 32—34, 37, 38, 42, 43, 47, 50, 51, 55, 58, 61, 69, 70, 72, 83—86, 89—92, 98—101, 112, 114, 118, 126—128, 134, 136, 140, 146, 147, 150, 151, 165, 169, 178, 188, 189, 217, 218, 234, 238, 240, 242, 245, 247, 250, 300, 304, 305, 310—312, 323, 327; de: Gregor *Dankowszky* prof. — Stephanus *La-dislaus Endlicher* Hungarus. — Antonius *Faber* prof. — Jacob *Glatz* Pfarrer. — Ignatius Stephanus *Hor-*
vath prof. — Andreas *Lehotzky* assessor. — Lucas *Rosenich* prof. — Christoph *Seipp* Bürger.
BREDETZKY Samuel 134.
 Brenndorf; Andreas *Clemens* Pfarrer.
BRETTON 207, 208.
 Brno (Brünn) 59.
Brukenthal Samuel I. b. gub. Transylvaniae 39.
 Bucovina (Bukowina) 51, 60, 147, 152, 181, 220, 224, 233, 236.
 București (Bukarest) 61, 67, 198, 265, 288, 292, 296, 306, 312, 313, 317, 328; ~ Jean *Serafin* Doctor med.— *Sühei* Imre ref. pap.
 Buda 10, 27, 28, 35, 36, 42, 44, 45, 47, 56, 57, 84, 99, 100, 103, 104, 108, 110—118, 121—123, 125—128, 139—141, 144, 148, 149, 151, 153, 157, 159, 162, 164, 166, 168, 170, 173—175, 177, 183, 184, 186—188, 190, 193, 194, 197, 200, 203—205, 210, 213, 225, 229—231, 235, 237, 241, 244, 248, 250, 251, 258—260, 263, 265, 278—281, 283, 290, 292, 294, 295, 300, 303, 310, 311, 313, 315, 316, 320—325, 328, 332, 334; ~ de: Alexius *Horányi* Hungarus. — Stephanus *Katona* historicus. — Michael *Kovács* Doctor med. — Sigismundus Georgius *Lakics* prof. — Ludovicus *Mitterpacher* presb. — *Vályi* András prof.
BUDA Tivador 318.
BUDAI Ésaiás prof. in Debreczen 139, 180, 182, 299.
BUDAI Ferencz pred. in Szovátha 139.
BUDELKO Doctor med. 51.
 Budissin 6.
BUFIER 97.
 Bulgaria 48, 51, 80, 104, 153, 261, 324.
 Bulgariae et Valachiae Provincialis: Gabriel *Gyurma*.
 Bumbac, cultura lui în Ungaria (1810) 177.
BURGER Ioan Doctor med. 187.
 Burzenland (Bârsă) 109.
BYZANTINER 245.
 Cămpina (Kimpina) 313.
 Cânepea, cultura lui (1828) 260.

- CANNABICH J. G. F. prof. 213, 291.
 CANTACUZINO Michail 151.
 Cântec de dragoste (1800) 121, 122.
 CANTEMIR Dimitrie princ. Moldaviae 243, 316.
Caracăs Constantin Dohtor 222.
 Caransebeş 157, 279.
 Careii-Mari (Nagy-Károly) 299, 300, 307, 314.
 Carinthia 147, 152.
 Carlovic (Karlstad) 164, 200; — metr. Stephanus *Kulpin*; — archiep. Stephanus *Stratimirovits*.
 Carneolia 147, 152.
Carolus XII rex Svetiae 83.
 CASSAS 207.
 Cassovia v. Košice.
 Cernavoda 89; monumentum pr. Iosephi Rákoczi.
 CÉZÁR (Tezar) Heinrich 225.
 Chanadiensis dioec. 83.
 CHAPTEL 190.
 CHENOT Adam Doctor med. 112, 113.
 Chotyn v. Hotin.
 CHRISMAR F. S. 310.
 Cibinium v. Sibiu.
 Ciūmă 29, 47, 71, 90, 104, 109, 110, 112—114, 234, 277, 295.
 Cladova (Gladova) 61.
 Claudiopolis v. Cluj.
 CLEMENS Andreas Pfarrer in Brenndorf bei Cronstadt 230, 237, 324, 326.
 Cluj (Claudiopolis, Klausenburg, Kolozsvár) 59, 72, 73, 76, 77, 79, 81, 82, 87—89, 97, 98, 112, 113, 118, 123, 130, 136, 138, 143, 144, 150, 165, 176, 179, 180, 183, 187, 189, 192, 196, 198, 206, 218—220, 224, 234, 235, 242, 247, 277, 278, 285, 286, 289, 291, 300—303, 307, 309, 310, 314, 324, 328, 335; — de: *Biró Ferencz* prof. — Michael *Intze* Doctor med. — Stephan *Török* typ.
 Coburg, princ. Friderich Josias, Herzog zu 53, 57, 61, 63.
 Colocium v. Kalocsa.
 Colophoniensis ep. Carolus Franciscus Palma.
 Comerț 106, 107.
- Constantin-Vodă* al Țării-Românești, inscripția sa în Munkács (1661) 117.
 Cordovan, tăbăcărie de, în Ardeal (1796) 102.
 CORNIDES Daniel 128.
 Corona v. Brașov.
 Cosaci 56, 99, 100.
 COSTIN Nicolas Grand logotet 256.
 COSTIN Thomas nob. de Gaura 182.
 Covasna (Kovászna) 231.
 Cremnitz 66.
 Crim 51.
 Crisiensis ep. Gabriel *Smitsiklász*.
 Croatia (Horvátország, Kroatien) 48, 51, 60, 70, 110, 119, 152, 153, 168, 175, 178, 181, 186, 190, 211, 233, 287, 295.
 Cronstadt v. Brașov.
Csáky Ladislaus de Keresztszegh comes 184.
 Csanád comitatus 317.
 CSAPLOVICS Johann 226, 229, 236, 262.
 Csernáton, de: *Vayda* Péter.
 Csernek mons 117.
 CSERVENVODALY Stephan Demeester gr. Richter zu Kronstadt 326.
 Csétsény, de: Ignatz *Svastics* pleb.
 Csíksomlyó v. Șumuleu.
 Csíugud (Tsugudu) 124.
 CSOKERLYAN Ioannes 266.
Csokonai Vitéz Mihály 264.
 CSOLICH Albert General-Major 326.
 Csongrád comitatus 317.
 CSORJA Ferencz prof. 284, 315.
 Cumani 125.
 CZÖVEK István 210, 213, 215.
 CZUCZOR Gergely 292.
 Dacia 7, 47, 80, 120, 166, 184, 193, 225.
Darie din Persida 94.
 Dalmatia 48, 51, 60, 110, 119, 147, 152, 153, 207, 317, 323.
 DANKOWSZKY Gregor prof. zu Presburg 245, 247, 304.
Dékány Carolus censor 284, 318.
 Debrecen 101, 102, 120, 139, 180, 182, 193, 242, 282, 284, 289, 304, 320, 324; — de: *Baranyi* László prof. — *Budai* Esaiás prof. — *Ercsi* Dániel prof.

- DEBRETZENYI Hazafi 68.
 DECIUS Joannés Barovius 109.
 DECSY Antal 105.
 DECSY Sámuel Doctor med. 52, 59.
Delinger Joannes abbas de Tormova
 can. Varadinensis etc. 288, 297.
 DEMIAN Johann Andreas K. K.
 Offizier 98, 142, 175, 228.
Dercsényi Joannes cons. 321.
 DETTELBACH Ioseph 86,
 Deutschland v. Germania.
 Deva (Déva) 66, 236, 243.
 DIACONOVICI Loga Constantin inv.
 din Peșta, prof. in Arad 173, 177,
 231.
 Diakovar v. Bosnia.
 Dicio-Sánmartin, de : Petru *Maior*.
 DIODOR von Sicilien 245.
 Dipsa, de : Szabó István.
 DITRICH Ludovicus Doctor med. 315.
 Doboka comitatus 179.
 DÓCZY József 262.
 Domahida 307.
 Donaumündung 69.
 DONITS András 310.
Drakula voda 46.
 Dresden 95.
Drescher censor 251.
 Dubrovnik (Rhacusium) 30.
 DUCCIEUZ 190.
 DUGONICS András 126, 150, 226.
 Dunăre (Duna, Ister) 111, 227, 288,
 323, 332.
 Dunkelspiel 38.
Edelspacher Sigismundus de Gyorok 159.
 EDER Josephus Carolus civis Coro-
 nensis 77, 82, 98, 103, 120, 131,
 233, 240, 246.
 Eger (Agria) 223; ~ Mathias Kovács
 prof.
 Elbing 45.
 ELIAT M. Teodor 329.
 Elsaß 11.
 ENDLICHER Stephanus Ladislauus
 Hungarus Posoniensis 250.
 ENGEL Ioannes Christianus Hun-
 garus Leutschoviensis, com. Sce-
 pusiensis adsessor 92, 99, 100, 104,
 110, 124, 128, 172, 179, 191, 292,
 312.
- Enyed v. Aiud.
Enzenberg Carolus Baro 285.
 EÖSZY Josephus prof. Varadinensis
 158.
 Epieres 311.
 ERCSEI Daniel prof. in Debrecen, ass.
 com. Zabolch 192.
 Erdély v. Transylvania.
 ERDÍLYI Basil ep. Varadinensis 317.
 Erdővidék 309; not. Josephus Benkő.
 Esclavonie v. Sclavonia.
 Esseg v. Osijeg.
 Esztergom (Strigonium) 27, 42; ~
 Johannes Baptista Grossinger presb.
 — Stephanus Katona, presb. —
 Georgius Szklenár presb.
 Eszterházy Joannes Nep. comes 76,
 77, 88, 94.
Étfalva, de : Stephanus Halmdgyi.
 Etre-Karcha, de : Elias Georch.
 Europa 172, 178, 196, 215, 241.
 FÄBER Antonius prof. Posoniensis
 218, 234.
 FABIÁN Gábor 315.
Fabry Oberst 50, 71.
 Făgăraș 149; vlădicul Ioan Bobb; ~
 Samuel Klein ass.
 FARKAS Constantinus jur. aud. 154,
 postea prof. Zagabiensis et assessor
 de Zala 221.
 Fața română. (Poezie ungară din
 1804) 141 și 162.
 FEJÉR György prof. univ. Pestin-
 nensis 204, 266, 324, 328.
 Felka 298; Pfarrer in : Samuel Klein.
 FELMER Martinus 131.
 Felső-Szilvás, de : Balá Számuél.
 FÉNYES Elek 320.
Ferdinand d' Este Princeps 315.
 FERENCZY János 174, 243.
 FERRO Pascal Joseph 47.
 FESSLER J. A. 201, 292.
 FICHTEL Johann Ehrenreich 80, 95.
 FILEP József de Ikland 290.
Filippescu Alexandru Mare Logofet
 265; ~ Nestor 265.
 FILTSCH Joannes prof. Cibiniensis
 166.
 FILTSCH Josephus prof. Cibiniensis
 159.

- Flavianus Patriarcha Antiochenus* 140.
Focșani (Foksan) 58, 118.
Fogarasi Thomas cons. cam. in Lipova
 157.
FORGACH Franciscus de Ghymes ep.
 Varadiensis 50.
FORTIS 207.
Franciscus I. imp. 168, 196, 287, 313,
 314; — uxor: *Ludovica*.
Frameker 297.
Frankfurt am Main (Francfort) 45,
 58, 69, 86, 192.
Frankfurt a/Oder 52, 59.
Frankreich v. Gallia.
FRIED F. 200.
FRONIUS Michael prof. 47.
FUNTÁK Cosmas concionator de Vinga
 306.
Füred 46.
Galicien 51, 60, 133, 147, 152, 186,
 190, 210, 237, 323.
Gallia (Frankreich) 48, 70.
Galsa vice-archidiaconatus 220.
Gaura, nob. de: Thomas *Costin*.
GAWLOWIC Hugolin 287.
GEBHARDI Ludwig Albrecht 130,
 132, 133, 169.
Gedeon Ladislaus censor 250, 252, 257,
 284, 288, 297, 298, 313, 318.
GEGŐ Elek 332.
GENERSICH Johann prof. in Kest-
 mark 181, 200, 241.
GEORCH Elias de Etre-Karcha 249.
GEORGIEVICS Aron pred. g. or.
 in Győr 126.
Gera 103.
GÉRÁN Joannes 288.
GERHARDT C. 63.
Germania (Deutschland) 28, 48, 72.
GEUSAU Anton, Ritter 118.
Ghimbav (Weidenbach) 187.
Ghymes, de: Franciscus *Forgach*.
GIEREND, Ioannes Andreas prof.
 Cibiniensis 294.
Girok 322.
Giula v. Gyula.
Glădova v. Clădova.
GLATZ Jacob Pfarrer in Pressburg 112.
GOEDRI János praec. de Bartzá-Uj
 Falu, postea praed. in Brassó 81, 89.
- GOLESCU** Constantin Radovich 247.
Golescul Georgiake Mare Vornic 265.
GOLUCHOWSKI Joseph 215.
GOTTSCHLING Paul Rudolph aus
 Hermannstadt 6, 95.
Göncz-Ruszka, de: Emericus *Kornis*
 comes.
Görlitz 119.
GÖRÖG Demeter 130, 181.
GÖTFFY Borbála matisfalvi, Ponori
Thewrewk János özv. 236; — László
 236.
Göttingen 92, 120, 203.
Göttweih, 228; prof. Emilian *Janitsch*.
Graba 128; praep. Michael *Horváth*.
Grabovski Atanasie de Apadia 257,
 280.
Grădiște (Várhely) 314.
Graz (Graecium) 106, 228, 292.
Grecia (Griechenland) 51, 60, 323.
GREGORIANCZ Paulus ep. 108.
GRONDSKI Samuel 56.
GROSS Fridericus 204.
GROSSINGER Johannes Baptista
 presb. Strigoniensis 90.
Surba 168.
GVADÁNYI József gróf generális 83,
 310.
GYARMATI Gábor 189.
GYARMATHI Sámuel Doctor med.
 203.
Gyork, de: Sigismundus *Edelspacher*.
GYÖNGYÖSI János 64.
Győr (Raab) 46, 55, 57, 65, 92, 126,
 143, 146; — Aron *Georgievics* pred.
 g. or. — Kis Pál presb. — Atha-
 nasius *Szekeres* presb. ord.
GYÖRGY László de Ikland 179.
Gyula (Giula) 281.
Gyulafehérvár v. Alba-Iulia.
Gyurma Gabriel prov. Bulgariae et
 Valachiae Provincialis 306.
HADÁRY Antal 230.
Hadik Andreas comes 50, 285.
HAIDENREICH Ludovicus phys. A-
 radiensis 133.
HAINES George protopresviter 160.
HAINTL František 183.
Halitsch und Wladimir Königreiche 99.
HALIZKY A. F. prof. 47.

- Halle a / Saal (*Halae Saxonum*) 2, 99, 100, 104, 110, 124, 136, 137, 239, 251, 258.
- HALMÁGYI Stephanus de Rtfalva** secr. gub. 206.
- Hamburg** 306.
- HAMMER Anton** 277.
- HAMMER Joseph** 253, 305.
- HAQUET** 207.
- Harlem** 72, 76, 81.
- Háromszék com. phys. Martinus Lange.**
- HASE (Paris)** 256.
- Hațeg** 314.
- HÁTY Ileket Sándor** 289.
- HATVANY Pál** Bihar és Szabolcs vm. táblabirája 101.
- HAUENSCHILD Friedrich Leopold Edler von Révár** 229.
- Havasalföld v. Valachia.**
- HEGYI Jóseph** 132.
- HEINECCIUS (Ainekie) Ioannes Gottlieb** 265.
- HELL Maximilian S. J.** 118, 124, 128, 153.
- HELTAI Gáspár** 57.
- Hermannstadt v. Sibiu.**
- HERODOT** 245.
- HEYNE C. G.** 92.
- Hidvég, de : Comes Adamus Nemes.**
- HIETZINGER Carl Bernhardt Feld-kriegsecretär** 213.
- Hildburghausen** 319.
- HILL Georg prof. în București** 312.
- HOCHMEISTER Martin** 67.
- HODOR Károly** 328.
- Hodos, de : Bende László.**
- HOFMANNSEGG Johann Centurius, Graf** 119.
- Hohenlohe Alexander princeps de Wal-denburg et Schillinga, can. War-adensis** 284.
- Hongrie v. Hungaria.**
- HORÁNYI Alexius Hungarus Budensis** 10, 11, 50, 83, 85, 170, 303.
- HORGA (Popovici) Nicolae** paroh gr. neunit in Seleuş 159, 169.
- Horia, Cloșca și Crișan** 29, 33—35, 38, 49, 65, 69, 91, 129, 182, 208, 215, 236, 238, 243.
- HORVÁT István** 245.
- HORVÁTH Ádám** 46, 84.
- HORVÁTH Ignatius Stephanus prof. Posoniensis** 43.
- HORVÁTH Michael praep. de Graba, prof. Pestiensis** 44, 69, 92, 128.
- HORVÁTH Niceta presb. Magno-Varadinensis** 44.
- Horváth Paulus censor** 318.
- HORVÁTH Petrus de Jászberény** 125, 236.
- Horvátország v. Croatia.**
- HOSSZU Dimitrie par. din Sălăyi** 250, 257, 299, 307, 314.
- Hosszúasszó** 284.
- Hotin (Chctyn)** 53, 54.
- HÖDL Joachim presb. de Werschetz** 83.
- Hungari** passim.
- Hungaria (Hongrie, Hungarn, Ma-gyarország, Ungarn)** passim.
- Hunyad com.** 66, 236; — *Antonius Josika* comes. — *Thewrewk* János ponori, ass. — *Vitán* Sándor.
- Hunyadi János** gub. Trans. 46, 180, 192, 203, 223, 241, 245, 249, 292.
- HUSZTI András** 80.
- HÜBNER János** 204.
- Iași (Jassy)** 47, 75, 97, 256, 304, 316, *Ibrahim Nasir Pascha* 50, 71.
- Ibraila v. Brăila.**
- Iena v. Jena.**
- Iercovici Dimitrie** translator 94.
- Ikland, de : Filep József.** — *György László.*
- ILIITY Timotheus** par. de Szanád 318.
- Illyria** 104, 111, 120, 190, 207.
- IMREH Alexander** 186.
- INTZE Michael de Nagy Baczon, Claudiopolitanus Doctor med.** 234.
- Ioannes Sigismundus Zápolya** princ. Trans. 103.
- Ioanovic Nestor** ep. 280, 281.
- IOANOVICS Petrus** 257.
- Ipsilante (Hypselanta) Joannes Ale-xander** dux Valachiae 2—4.
- ISAIFOVICS Demetrius** prof. zu St. André 197.
- ISLENIEF** 153.
- Istanbul (Konstantinápoly, Ḱarigrad)** 45, 176, 215, 248, 288, 317, 332.
- Ister v. Dunăre.**

- Italia 48, 70.
 IZDENCZY József báró 53.
Jdkbbi Franciscus censor 288.
 JANCSÓ Áron pred. in Léczfalva 240.
 JANITSCH Emilian prof. von Gött-
 weih 228.
Jankovich Nicolaus de Wadas 241.
 JANUS Pannonius v. SCHUSTER
 Johann prof.
 Jászberény 125, 237; ~ Petrus Hor-
 váth.
Jazigi 125.
 JÄCKEL József 277.
 JECK J. H. 261.
 Jena (Iena) 113, 138, 152, 187, 241.
 JENNE (Lebprecht) 48, 69, 70.
Joannes Chrysostomus S. 140.
Jolsva (Alnouia) 33, 162.
 JÓNÁS Joseph Custos in Pest 212.
Jordan Doctor med. 283.
Josephus pal. Hungariae 146, 147, 152.
Josephus II. imp. pr. Transylvaniae
 (1790) 30, 62, 68, 159, 210.
Josika Antal comes com. Hunyad 66.
 KAESTNER Ioannes Daniel prof.
 Cibiniensis 225.
 KAISER Joseph Franz 228.
 KAITAR Joseph 102.
 KÁJONI János 150.
 KÁLLAY Ferencz cap. 278.
Kalnai Emericus (1568) 32.
 Kalocsa (Colocium) 35, 82, 106, 114; ~
 Carolus Franciscus *Palma* can.—
 Emericus *Vajhovics* can.
 KÁNYA Emilia 311, 312.
 Kaplony 307.
 Kápolnak-Monostor, de: *Bcbb* Ioan.
 Kapos, de: *Molnár* Ádám Doctor
 med.
 KARABETZ Ignatz Wal. Erz-Priester
 in Kronstadt 326.
 KARACSAV F. Graf, Oberst 53, 224.
Karagea Io. Gheorghe princ. Vala-
 chiae 222.
 KARAMSIN 229.
 Karlsburg v. Alba Iulia.
 Karlstad v. Carlovic.
 Kaschau v. Košice.
 KATANCSICH Mathias Petrus Pan-
 nonius 111, 241.
- Katona* Dionisius censor 307.
 KATONA Stephanus Doctor Budensis
 presb. Strigoniensis 27, 42, 56, 99.
 KAZINCZY Ferencz 245.
 KEMÉNY János 197.
 KEMÉNY Josephus comes 319.
 KENDERESI Mihály 183.
 Keresztszeg, de: comes Ladislaus
Csáky.
 KERESZTÚRI Josephus Aloysius
 prof. univ. Pestinensis 216.
 KERESZTURY Josephus de Sziner-
 szék, agens Aulicus 65.
 Kesmarok (Késmárk) 200; prof. Johann
Genersich.
 Keszhely 197; prof. *Rumi* Kóroly.
 KEZA, Simon magister 10, 11, 247, 303.
 Kézdi-Vásárhely 240.
 Kimpina v. Câmpina.
 Király Darócz; 300; ~ *Popp* Gergely.
 KIRILLOVITS Georgius 220.
 KIS János 169.
Kiss József szegedi főbiró 322.
 KIS Pál presb. de Győr 223.
 Kis-Rhiede, de: *Ludovicus Rhedei*.
 Kisbaczon 118; de: *Benkő* Ferencz.
 KISFALUDY Sándor 203.
 Kisszántó, de: *Pethe* Ferencz.
 Klausenburg v. Cluj.
 KLEIN Joannes Samuel Prediger zu
 Kaschau 61.
 KLEIN Samuel er. Pfarrer in Felka
 298.
 KLEIN Samuel hieromon. Balásfal-
 vensis, ep. Fogarasiensis ass. 151.
 Kleinschauern v. Šura-mică.
 KNÁISZ Michael de Miskolcz, S.
 Fraucisci conv. consultor 134.
 KOGALNITSCHAN Michel 329.
 Kolczvár 314.
 Kolozsvár v. Cluj.
 Kolumbatz er Mücken 95.
 Komárom (Komárom) 68, 69, 72, 83,
 90, 97, 128, 146; ~ Andreas *Lehotzky*
 ass. — *Petzeli* József pred.
Komjáthy Jósephus censor 320.
 KONDÉ Josephus Benedictus de
 Pókatelek 141.
 KONSTANTIN Johann 253.
 Konstantinápoly v. Istanbul.

- KOPITAR Bartolomeu 310.
 KOPPI Carolus prof. Pestinensis 56,
 KORABINSZKY Iohann Matthias 42,
 60, 67, 79, 142, 217, 327.
Koriathovits Theodorus dux de Munkács 117.
Kornbly János can. Varadiensis 167.
Kornis Emericus de Göncz-Ruszka comes 308.
 KÓSA Sigismundus de Berekeresztur, ass. com. Küküllő 205.
 Košice (Cassovia, Kaschau) 35, 42, 50, 52, 61, 85, 90, 101, 105, 117, 238, 240, 251, 252, 282, 302, 330; ~ Joannes Samuel *Klein* Prediger.
Koszta Stephanus cons. gub. 206.
 KOVACHICH Josephus Nicolaus 215, 222.
 KOVACHICH Martinus Georgius Senquiciensis 64, 108, 141, 148, 196.
 KOVÁCS Anton Dechant in Kronstadt 326.
 KOVÁTS Demeter 158, 168.
 KOVÁTS Mathias prof. Agriensis 223.
 KOVÁCS Michael Doctor med. Budensis 235.
Koudts Nicolaus ep. Trans. censor 250, 286, 289, 307.
 KOVÁCS Pál 92.
 Kovászna v. Covasna.
 KÖLESI Vincze Károly 199.
 KÖRÖSFŐI Sámuel 144.
Kövér Joannes de Réthát 263, 323.
 Közép Ajta 72, 309. ~ Josephus *Benkő* par.
 KRIEBEL János cap. 245.
 Kroatien v. Croatia.
 Kronstadt v. Brașov.
 Kulpin, de : Stephanus *Stratimirovits*, metr. Carlovicensis 200.
 KULTSÁR István 91, 132, 143, 231.
 Küküllő comitatus 205; ass. Sigismundus *Kósa*.
Laicsák Ferencz ep. Varadinensis 250, 252.
 LAKICS Georgius Sigismundus prof. Budensis 28, 116.
 LANGÉ Martin Doctor med. Coronensis, phys. com. Háromszékensis 29, 47, 66, 71, 81.
 LANGÉ 'Theodor Prediger zu Kronstadt 11.
 LASSÚ István cancellista 259, 278.
 LASTIRIE Carol Filibert, de 174.
 LAZAR Georgie 168.
 LEBPRECHT v. JENNE.
 LEBRECHT Michael Prediger zu Herrmannstadt 30, 56, 73, 75, 84, 86, 138.
 Léczfalva 240; de : *Jancsó* Áron pred. Leeuwarden 191.
 Legio II Valachica 285.
 LEHMANN Johann 38.
 LEHOTZKY Andreas ass. com. de Poson, Thurócz et Komárom 100.
 Leipzig (Lipsia) 4, 32, 33, 38, 63, 69, 86, 103, 201, 212, 228, 295, 298, 313, 317.
 Lemberg v. Lwów.
 LEMÉNY Joannes ep. 289, 298, 300, 301, 314.
 LÉNÁRT Sámuel 314.
 LENHOSSEK Michael Doctor med. 325.
 Leningrad (St. Petersburg) 48, 69, 70, 306.
 LEONHARD Josephus prof. Cibiniensis 182, 221.
 LETHENYEI János 70.
 Levoča (Leutschovia) 92, 106, 129; ~ Joannes *Bardosy* dir. gymn. — Ioannes Christianus *Engel* Hungarus.
 LIECHTENSTERN J. M. Freyherr 172.
 Limba 124.
 Linz 332.
 Lipova 157, 263, 318.
 Lipsia v. Leipzig.
 LIPSZKY Ioannes de Szedlicsna cap. 139, 147, 152, 168, 178, 187, 190, 211.
 Liptoviensis ass. Ludovicus *Nagy*.
 LISGANIG 153.
 LISTHIUS Ioannes ep. 108.
 Litzen Martinus Theologus 4.
 Lodomeria 133.
 Losoncz, de : Georgius *Bánffy*.
 LOSONTZI István 1, 43, 90, 97, 140, 146, 178, 223, 235, 238, 249, 252, 282, 304, 318, 324.
 Loudon E. Gedeon gen. 61.

- Ludovica* uxor imp. Francisci I. 168.
Ludovicus II. rex Hungariae 208.
 LUDWIGH Samuel 319
 LUPULOV Petru 311.
 Lwów (Lemberg) 53.
 Macedonia 187; ~ de : Paul Baits 225,
 249; Johann Georg Paziari.
 Maestricht 41, 45.
 MAGDA* Pál 224, 295, 313, 317.
 Magno-Varadinum v. Oradea.
 Magyarország v. Hungaria.
 MAILATH Johann Graf 261, 306.
 MAIOR Petru de Dicio-Sânmartin
 184, 188, 193, 197, 204, 257, 310, 313.
 MAKLÁRI János 86.
 MALINESCU Iordaki 313.
 MALLER (Moller) Petru 280, 294,
 303, 328.
 Malta 69.
 MANASSES Eliades Doctor med. 2—4.
Mandik Aloisius censor 289.
 MANIKATI Saphrani Joannes Cibiniensis Doctor med. 2—4.
 MANIU Montan Nicolaus mag. in
 Balásfalva 247.
Mantau v. *Montau* Georgie.
 Manuilovici Maxim ep. 279, 280, 302,
 311, 318.
 Mare niger (Schwarzes Meer) 48, 51, 70,
 227, 332.
Maria Theresia reg. Hungariae (1740—
 1780) 1.
 MÁRIÁSSY Josephus de Márkusfalva
 176.
 MARIENTBURG Lukas Joseph Rector
 zu Kronstadt 152, 187.
 MARKOVICS Matthias Antonius prof.
 Pestiensis 44.
 Márkusfalva, de : Josephus Máríássy.
 Maros-Vásárhely v. Târgu-Murăș.
 Mărtinești (Mărtinest) 63, 86.
 MÁRTON József prof. univ. Vien-
 nensis 181, 263.
Mártonffy Iosephus ep. Transylvaniae,
 censor 98, 138, 150, 180, 187, 193,
 196, 219, 247.
 MATHIOLUS 108.
 Mátisfalvi Götlffy Borbála.
 MÁTYÁSI József 91, 111.
Mavrogeni (Mauroceni) Niculae pr. 45.
 Mähren v. Moravia.
 Mediaș 123; ~ prof. Johann Michael
 Ballmann 297.
 Medicină și teze de doctorat 2—4,
 198, 199, 235, 283, 290, 304, 308,
 311, 321, 322, 325.
 Mehadia 319.
 Mező-Kéménytelke, de : Ladislaus
 Basilius Papp.
Mihaiu-Vodă 328, 329.
 MIHÁLY Lőrincz, apsai 332.
 MIKAN A. L. 186.
 MIKES Kelemen 91.
 Miklósvár sedis 72.
 MIKOCZI Iosephus S. J. presb. Za-
 grabiensis 148.
 MIKOVINY Samuel 85, 153.
 Mildenberg, Edler von : Joseph Hein-
 rich Benigni.
 Milkovia, episcopat 5—6.
 Mine de aur în Ardeal 134.
 Miskolcz 105, 134; ~ Michael Knáiss
 S. Franc. conv.
 MISKÓLCZI István 78.
 MITTERPACHER Ludovicus presb
 Budensis 28, 177, 190.
 Moldavia (Moldau) passim.
Moller v. *MALLER* Petru.
Molnár Ádám de Kapos Doctor med.
 in Valachia 89; ~ filius : Sándor 89.
 MOLNAR Ioan de Müllersheim Doctor
 med. 1, 39, 53, 88, 178, 234.
 Monete Kozon și Lysimach 183.
 MONTAN (Mantan) Georgie inv. din
 Pesta 205, 210.
 MONTANO Jovann par. de Bobda
 302.
 Montecassino 228.
 Moravia (Mähren) 29, 42, 50, 51, 56,
 86, 186, 190, 211, 312.
 Mosony 146.
 MOVILA (Mogila) Petru 78.
 MÖKESCH Joan Michael par. ev. de
 Rusciori 328.
 Munkács 177, 320; dux de : Theodo-
 rus Koriathouits; ~ Popovich Basil ep.
 MURGU Eftimie 283.
 Mu zică românească (1781) 9.
 Müllersheim, de : Ioan Molnar Doctor
 med. 88.

- München 152.
 Nagy-Baczon, de : Michael *Intze* Doctor med.
 NAGY Ferencz prof. de Sárospatak 183.
 Nagy-Károly v. Careii-Mari.
 NAGY Ladislaus de Perecsen Magno-Varadinensis, com. Aradinensis ass. 138, 194.
 NAGY Ludovicus ass. com. Liptoviensis ac Turociensis 261.
 Nagy-Magura, de : Aloisius *Toháty* Sándor.
 Nagy-Osztró 314.
 NAGY Paulus prof. 213, 239.
Nagy Peter muszka cár 189.
 Nagy-Szőllős, de : *Szőllősi* Ferencz.
 Nagyág v. Săcărâmb.
 Nagyenyed v. Aiud.
 Nagyfalu 284; ~ *Szentesz* István ref. pap.
 Nagylak 322; ~ de : Athanasius Sándor.
 Nagyszeben v. Sibiu.
 Nagyvárad *Ajtay* Sámuel.
 Nándor Fejérvár v. Beograd.
 Natalien v. Anadoli.
 Neamțu 243, 244.
Nemes Adám comes de Hidvég 218, 301.
 NÉMETH Ladislaus prof. zu Raab 143.
 NEOFIT Jernionah 329.
 NESKO Julius 322.
Nestorovics Urosch Stephan insp. zu St. Andre 197.
 Neudorf (Szász Uj Falu) 89.
 NEUGEBOREN Carl senator Cibiniensis 319.
 NEUHOLD Ioan Nep. 183.
 NEUSTÄDTER Michael Doctor med. 90, 97, 104, 109, 140.
 Nicopolis 71.
Nitriensis ep. Josephus *Vurum*.
 NOAK Moyses de Vajda-Hunyad 252, 263, 284, 297, 298, 309, 313.
 Négrád comitatus 299.
 Novisolum v. Besztercebánya.
 NOVOTNY Honoratus 107, 119.
 Numismatică 125, 160—162.
 Nürnberg 51, 260.
 NYIRY István prof. 291.
 Nyitra comitatus 299.
 NYULAS Ferencz Doctor med. 130.
 Oarda 124.
 OBRADOVICI Grigorie dir. 157.
 Oculistică 88.
 Oesterreich v. Austria.
 Ofen v. Buda.
 Offenbach 47, 71.
 Oierit (Bârsani) 45, 330, 331.
 OLÁH Nicolaus archiep. Strigoniensis 108, 162, 199; ~ ad Emericum *Kál-nai* (1568) 32.
 Oláhország v. Valachia.
 Olomucensis Stephanus *Taurinus*.
 OPRA Josephus Doctor med. 308.
 OPRAN Johann 260.
 Oradea (Magnó-Varadinum, Nagyvárad) 44, 50, 116, 123, 138, 139, 157, 158, 162, 167, 168, 174, 184—186, 194, 204, 213, 237, 250, 257, 265, 284, 285, 288, 297, 298, 309, 312, 313, 317, 318; ~ de : Váradi *Baranyi* László prof. *Borbola* Miklós can. *Joannes Delinger* can. *Josephus Eőssy* prof. — *Franciscus Forgach* ep. *Princeps Alexander ab Hohenlohe* can. — *Niceta Horváth* presb. gr. cath. *Kornely János* can. — *Laicsuh* Ferencz ep. *Ladislaus Nagy* ass. — *Georgius Pray* can. *Michael Talnáds* can. — *Michael Tertina* prof. — *Vulcan* Samuel ep. gr. cath.
 ORCZY Lörincz báró 55.
 Orlyr 314.
 Oroszáza 63; ~ *Czetter* (Tzetter) Samuel sculptor.
 Oroszok v. Russi.
 Orsova 57, 67, 319.
 Osijeg (Esegg) 48, 70.
 Ödenburg v. Sopron.
 Pakracz, ep. de : *Josephus Putnik*.
 PALMA Carolus Franciscus ep. Colophoniensis, can. Coloccensis 35, 66.
 Pannonia 104, 120.
 PAP István marzsinal földmérő 154.
 PAPP Gergely pleb. de Király-Daróczi 300.

- PAPP (Popp) Ladislaus Basilius de Mező-Keménytelke Doctor med. 165, 176, 196, 217, 231, 301.
- Paris 40, 198, 199, 256.
- PARMENTIER 190.
- PARTSCH Sebastian Oberfeuerwerker 172.
- PAZIAZI Johann Georg de Macedonia 249, 285, 300, 323.
- Pécs (Pets) 63.
- PEJACSI;VICH Franciscus Xaverius 1. b. a Verocza, abbas de Petri Váradino 106, 114.
- Perecsen, de : Ladislaus Nagy.
- Pest (Pestinum) 10, 11, 35, 36, 39, 42, 57, 58, 62—64, 68, 70, 77, 78, 83—86, 100, 101, 108, 110—112, 120, 125—127, 129, 130, 132, 140, 145, 146, 147, 151, 152, 160, 166, 169, 170, 174, 176, 178, 181, 182, 187, 189—191, 194, 196, 197, 199, 200, 204—208, 210, 211, 213, 215, 216, 220, 222, 228, 231, 234, 235, 236, 238, 239, 241, 243, 245, 246, 249, 251, 253, 256—260, 265, 279, 280, 283, 285, 287, 288, 291, 295—297, 299, 300, 305, 308, 310, 311, 319, 320, 322, 329, 330, 332; ~ Constantine Diakonovici Loga inv. —
- Féér György prof. univ. — Mihály Iorvith prof. Joseph János Custos us. Nat. — Josephus Aloysius Keresztszuri prof. univ. — Carolus Kopff prof. Matthias Antonius Alavilics prof. Orgie Montan (Maitan) inv. Antonius Rochel prot. univ. Constantin Georg Rózsa 1. cl. auditor. Nicolae Rózsa. Americus Sala prof Joseph Anton Schönauer Doctor med. prof. Franciscus Schraud Doctor med. prof. — Martin Schwartner prof. Ioannes Theodorovich par. censor.
- Pest comitatus 299.
- PETHE Ferencz de Kisszántó 277.
- Petri Varadino, de : abbas Franciscus Xaverius Fejacshevich.
- Petricomii ager 124.
- Petrovics G. censor 248.
- PETROVITS Fridrik Kerestély 287.
- PETZELI József komáromi pred. 68, 324.
- Peutingeriana tabula 241.
- PEYSSONEL, H. 19, 54, 59.
- PHILIPPIDE Dimitrie 212.
- PHLEPS Fridericus prof. 277.
- PILLER Matthias 28.
- PISTHORI József 253.
- Pitești 313.
- Plantele Ardealului 97, 205.
- Ploiești (Ployest) 313.
- PODHRAZKY Josephus 303, 334.
- Pókatelek, de : Josephus Benedictus Kondé.
- Polonia (Polen) 51, 312.
- Pomologie 183.
- PONGRATZ János 172, 176.
- Ponori Thewrenk János ass.
- IOL, POPP v. PAPP Basilius.
- POPESCU Constantin 237, 321.
- Poponich Basil ep. d' Munkács 330.
- Popovici v. Horga Nicolae:
- Posega 28.
- POTEKA Eufrosin Dimitrie prof. 265.
- PRAY Georgius abbas de Tormova, can. Varadinensis (Gideon Szolga) 28, 62, 116, 123, 147, 324.
- PROLICS Basilius presb. gr. cath. 140.
- PUKY Károly de Bizak 299.
- Purcell Baron, Obrist 240.
- Putnik Josephus ep. de Pakracz 219, 279, 289.
- Quadalquivir 69.
- Raab v. Györ.
- RADLINGER Ioannes Nep. dioec. Veszprimiens's 58.
- Raducanul Clinecanul biv velstolník 223.
- RAFF György 79.
- Rákóczi Franciscus princ. Trans. 91; ~ filius: Josephus princ. 89; ~ monum. in Cernavoda 89.
- Râmnic (Rimnik) fl. 61, 63.
- Ratisbona v. Regensburg.
- Rhacusium v. Dubrovnik.
- Regensburg (Ratisbona) 256.
- REICHERSTORFFER Georgius 152, 261, 292.
- RESCHNER Martinus prof. Cibiniensis 242.

- Réthát, de : Joann *Kövér*.
 RÉVAI Miklós 55.
 Révár, de : Friedrich Leopold von *Hauenschild*.
 Révkomárom 304, 318.
Rhedei Ludovicus de Kis-Rhede, adm. com. Bihar 167.
 RIEDL J. 200.
 Riga 229.
 Rimnik v. Râmnic.
 ROCHEL Antonius prof. univ. Pestinensis 256, 330.
 ROCKA Johann 35.
 ROSA Georg Constantin med. auditor in Pest 169.
 ROSENICH Lucas prof. Posoniensis 258.
 ROSICH Antonius prof. 232, 246.
 ROSIER 190.
 Rosnyó 250.
 ROTH Ioannes Iosephus prof. Cibiniensis 198.
 Rothreussen 133.
Róssa Nicolae in Pesta 253.
Rudna Alexander ep. Trans. censor 216.
 RUHEDORF F. Josephus off. 50.
 RUMI Károly György prof. in Keszthely 172, 197.
 Rusciori 328; ~ par. ev. Joan Michael *Mötesch*.
 Russi (Oroszok) 105.
 Russia (Russland) 36, 51, 208.
 Rutheni in Transylvania 129.
 Sabesiensis ager 124.
 Săcărâmb (Nagyág, Szekerembe) 134.
 Sächsische Nation in Siebenbürgen 73.
 SALAI Emericus prof. 294, 328.
 Sáilly 250; ~ par. Dimitrie *Hosszú*.
Sándor (Toháty) Aloisius de Nagy-Magura 279.
 SANDOR Athanasius de Nagylak Doctor med. 322.
 SÁRAI Andreas 306.
 Saratof 201.
 Sárospatak 291; ~ prof. *Nagy* Ferencz.
 SARTORI Franz 175, 282.
Săsciori (Szasztor) 124.
 Scepusiensis comitatus 92, 184.
 Schaarberg, de : Baron Ioachim *Bedeus*.
 SCHAMS Franz 230.
 SCHEDEL Ferencz 332.
 SCHEINT G. Daniel Doctor med. 296.
 Schemnitz v. Semnicova.
 SCHESAEUS Christianus Saxo Trans-sylvanus 103.
 SCHILLER (Siller) Friedrich 215.
 Schlesien v. Silesia.
 SCHMETTAU 45, 54.
 SCHMIDEG Franciscus 97.
 SCHMIDFELD Freiherr von 69.
 SCHMIDL A. Adolph 317.
Schmidt Antonius censor 302, 321.
 Schmölnitz 172.
Schnell Andreas Pharmacist in Bucureşti 311; ~ Peter Pharmacist 311.
 SCHOENVISNER Stephanus presb. abbas de Tormova 125, 160.
 SCHÖNBAUER Joseph Anton Doctor med. prof. zu Pest 95.
 SCHRAUD Franciscus Doctor med. prof. in Pest 113.
 SCHULLER Joannes Carolus prof. 290, 300.
 SCHUSTER Johann (*Janus* Panninus) prof. 207.
 SCHUSTER Martin Pfarrer in Sendorf 187.
 Schwabau 11.
 SCWARTNER Martin prof. zu Pest 110, 174, 182, 200.
 Schwarzes Meer v. Mare niger.
 Schweiz 11.
 Slavonia (Esclavonie, Slavonien) Törország 51, 60, 70, 110, 119, 153, 164, 168, 175, 178, 181, 186, 211, 223, 233, 245, 287, 295.
 SEIPP Christoph Bürger von Pressburg 39, 87.
 Seleuş (Szöllőcs) 159.
 SEIVERT Johann 37, 70.
 SEIZ Johann Christian 279.
 Semlin v. Zemun.
 Semnicova (Schemnitz) 66.
 Sendorf 187; Martin *Schuster* Pfarrer.
 Senquiciensi Martinus Georgius Kovachich.
 SÉRAPHIN Ioan Doctor med. in Bucarest 198, 199.

- Servia 48, 51, 60, 63, 106, 114, 124, 147, 152, 153, 261, 317, 324.
 Severinensis Banatus (Szörényi bánság) 223, 245.
 Sibiu (Cibinium, Hermannstadt, Nagy-szeben, Szeben) 1, 2, 6, 12, 30, 33, 38, 43, 45, 50, 51, 64, 66, 68, 72, 73, 75, 77, 82, 84, 90, 94, 98, 102—104, 107, 109, 110, 120, 123, 124, 129, 131—133, 138, 140, 144, 145, 149, 150, 154, 158, 166, 182, 187, 188, 198, 207, 215, 218, 221, 225, 231, 233, 234, 237, 239, 240, 242, 246, 247, 277, 288, 290, 292, 294, 300—302, 309, 319, 324, 328; ~ Ioannes Arz prof. — Joannes Filtsch prof. — Josephus Filtsch prof. — Ioannes Andreas Gierend prof. — Paul Rudolph Gottschling. — Ioannes Daniel Kaestner prof. — Michael Lebrecht Prediger. — Josephus Leonhard prof. — Ioannes Saphrani Manikati Doctor med. — Carl Neugeboren senator. — Fridericus Phleps prof. — Martinus Reschner prof. — Ioannes Iosephus Roth prof. — Ioannes Carolus Schuller. — Radu Tempé dir. scol. — Samuel Wolf prof. — Andreas Wolff Doctor med.
- Sibó 296.
 Siculica natio 76, 222, 296.
 Siebenbürgen v. Transylvania.
 Silesia (Schlesien) 86, 147, 152, 312.
 SIMIGIANUS Ambrosius not. com. Szolnok interioris 120.
 SIMONCHICZ Innocentius prof. in Tata 94.
 SINKAI Georgius Gabriel Balasfalvensis director 27, 139, 144, 146, 149, 153, 166.
 Sirmium 106.
 Sistov (Sziksztof) 80, 81.
 Slavonien v. Sclavonia.
 Smitsikldsz Gabriel ep. Crisiensis 309, 312.
 SÓFALVI Alexius 307.
 Somogy comitatus 191; ~ adm. Teleki László.
 Soósmező, de : Ladislaus Vajda.
- Sopron (Ödenburg) 187, 197, 212, 224, 226, 240, 242; ~ Magda Pál prof.
 SPÁNYIK Glycerius prof. 208, 216, 243, 258.
 SPERL Xav. Ferencz 204.
 St. André v. Szentendre.
 St. Petersburg v. Leningrad.
 STEIN 291.
 STÉRIADY Theodor 131.
 STIPSIK Aloysius Emmanuel 99.
 STOTZ J. L. 186, 242.
 STRABO 245.
 Strasbourg (Strassburg) 38.
Stratimirovits Stephanus de Kulpin archiep. Carloviciensis 265.
 Strigonium v. Esztergom.
 Stubna 319.
Sturza Ioan Sandu Voevod 244.
Sturza Michail Gregorii voivod 316.
 STÜRMER L. v. Freyherr 215, 231.
 STÜTZ Andreas 134.
 Styria 147, 152.
 SUCIU Moisie 281.
 SULZER Franz Joseph 7, 12, 28.
Suwarov-Rymnikoy Comes Mareschal-
 lus 116.
 SVAIGER Antonius 174.
 SVASTICS Ignatz de Csétsény pleb.
 de Szent-Miklós 146, 236.
 Svetia 83; ~ rex *Carolus XII*.
 SÜKEI Imre bukuresti ref. pap 288, 292, 295, 313.
 Sümeg 203.
 Šebišel (Sebesel) 124,
 Šumuleu (Csíksomlyó) 149, 150, 216.
 Šura-mică (Kleinschauern) 138.
 SZABÓ István de Dipsa 335.
 Szabó Johannes censor 278.
 SZABÓ Márton pred. in Bálványos-Váralya 113.
 Szabolcs comitatus 192; Ercsei Daniel, ass. ~ Hatvany Pál táblabiró.
 SZAITZ Leo 78, 79.
 Szakolcza 83.
 SZALLER György ing. 98, 99.
 Szamos-Ujlak 194.
 Szanád 318; ~ par. Timotheus *Hilthy*.
 SZÁSZ Carolus de Szemeria prof. in Nagy-Enyed 303.
 Szász Uj Falu v. Neudorf.

- Szasztsor v. Săsciori.
 Szatmár 299; — comes Vécsey Miklós báro.
 Szében v. Sibiu.
Széchenyi Franciscus comes 79.
 SZLICHENYI István gróf 285. 288. 300. 323.
 Szedlicsna, de : Ioannes Lipszky cap.
 Szeged 226. 289. 318.
 SZIKELY Mihály 222.
 SZEKÉR Joakim 72. 169.
 Szekerembe v. Săcărâmb.
 SZEKERES Athanasius presb. ord. de Györ 65.
 Szemeria, de : Carolus Szász prof.
 Szendrő, de : Aszalay Josephus.
 Szent Domokos 216.
 Szentendre (St. André) 197: — Demetrius Isailovics prof.— Urosch Stephan.— Nestorovich insp.
 Szent-Miklós 146; pleb. Svastics Ignatz.
 SZENTES István nagyfalusi ref. pap. 284.
 SZEPESHÁZY Károly 251. 297.
 SZIMONOVICH Maximilian 289.
 Szinerszek, de : Josephus Keresztury agens Aulicus.
 SZIRMAY Antonius 140. 162. 174.
 Szittya ország 70.
 SZKLLNÁR Georgius presb. Strigoniensis 29. 42. 50. 51. 57.
 Szlács 319.
 SZOLGA Gideon v. Georgius PRAY.
 Szolnok interioris com. 120: not. Ambrosius Simigianus.
 Szombathely 72. 91.
 Szovátha 139: — Budai Ferencz pred.
 Szöllös v. Seleus.
 SZÖLLÖSI Ferencz de Nagy Szöllös 335.
 Szörényi bánság v. Severinensis Banatus.
 SZUHÁNI Franciscus Xaverius 52.
 Szüts Josephus censor 300.
 SZVORÉNYI Josephus Michael prof. 55. 154.
 TALLAR Georg Wundarzt 32.
 Tălmaciul (Tholmach) 294.
 Talnáds Michael can. Varadinensis 297.
 TANNOLI Silvius Comes 285.
 Târgoviște (Tirgovest) 313.
 Târgu-Murăș (Maros-Vásárhely) 143. 284. 290. 318: — Csojra Ferencz prof.
 Tartari 40. 42. 45. 49. 59.
 Tartaria 51.
 TARTLER Johann 73.
 Tata 94: — prof. Innocentius Simonchicz.
 Taurinum v. Beograd.
 TAURINUS Stephanus Olomucensis 173.
 TEKUSCH August 299.
 TELEKI Domokos gróf 102. 143.
 Teleki László gróf adm. com. Somogy 191.
 Temesvár v. Timișoara.
 Temeswarer Banat 11. 30. 32. 48. 59. 63. 71. 83. 95. 164. 223. 233. 245. 277. 330.
 TEMIÉ Radu dir. in Sibiu 107.
 TERTINA Michael prof. Varadinensis 149.
 Theodorovich Ioannes par. Pestensis. censor 251. 257. 259. 265. 322.
 Theodosius imp. 140. 241.
 Thewrewk János, ponori, Hunyad v. ass. 236: — István. Miklós 243: — József 238. 241. 243. 245.
 THIELE I. C. cons. 251. 297. 302.
 Tholmach v. Tălmaciul.
 Thónaur Rosalia, uxor Caroli Bagosi 307.
 Thracia 111.
 THURÓCZ, Joannes de 247.
 Timișoara (Temesvár) 69. 133. 219. 220. 277. 279. 289. 302. 306. 318. 321.
 TIMLICH Karoly ing. 211.
 Tirgovest v. Tărgoviște.
 TOMKA Szászky Johannes 7.
Topiceanul Dumitrache biv vel sluger 223.
 Tormova 288: — abbas de : Joannes Delinger. Georgius Pray ac Stephanus Schoenvisner.
 TORNTON Tomas 248.
 TÓTH (Tott) Franciscus Baro 40. 42. 45. 49. 54. 59.

- Tótország v. Sclavonia.
TÖKÖLI Sabbas aus Arader com. 239, 250, 251, 259, 283.
 Török birodalom v. Turcia.
Török Stephan typ. in Kolozsvár 235.
Traian imp. 123; columna 92.
 Traiectum ad Rhenum v. Utrecht.
 Transylvania (Ardeal, Erdély, Siebenbürgen, Transsilvania) passim: ~ episcopus: Comes Ignatius de *Bathyán*. — Nicolaus Kovdts. — Iosephus *Mártoni*.
 Trencsén 319.
 Trnava ('Tyrnau) 45, 241, 287, 310.
 Tsugudu v. Csiugud.
TUBERO Ludovicus Cervarius 30.
Turci 40—42, 45, 49, 52, 59.
 Turcia (Ottomanische Pforte, Török birodalom, Turkey) 35, 36, 51, 53, 54, 58—61, 64, 68, 81, 91, 205, 210, 231, 310, 313, 323.
 Turčcz comitatus; ~ Ludovicus *Nagy ass.* — Andreas *Lehotzky ass.*
 Tuttun (1792) 81.
 Tübingen 179.
 Turkey v. Turcia.
TYPALDOS G. C. 199.
 Tyrnau v. Trnava.
TZETTER v. CZETTER.
 Tarigrad v. Istanbul.
TICHINDEAL Dimitrie 188.
 Udvarhely sedis cap. Ioannes *Bethlen*.
 Uj-Torda 65, 129.
 Ukraina 99.
 Ungarn v. Hungaria.
 Ungvár 330.
 Utrecht (Traiectum ad Rhenum) 32.
UZ G. F. ing. 51.
 Vác (Vácz) 1, 79, III, 127, 131.
 Vaccinatul 130, 140, 213.
 Vajda-Hunyad, de: Moyses *Noak*.
 Vajda-Kamarás 113.
VAJDA Ladislaus de Soósmező 285.
VAJDA Péter de Csernáton 289.
VAJKOVICS Fmericus ep. Almisenis, can. Colocensis 82.
Va lach i (Volachi, Voloteni, Wallachen) passim.
 Valachia (Havasalföld, Oláhország, Walachey) passim.
VÁLYI K. András prof. in Buda 100, 112.
 Vampiri și Moroia Români 30, 32.
 Várad-Olaszi 317.
 Varazdin 164, 232.
VARGA Márton 158, 167.
 Várhely v. Grădiște.
 Vârșeț (Versecz, Werschetz) 280; ~ gresb. Joachim *Hödl*.
VĂSICI-Ungurianul Pavel Doctor med. 283, 290, 295.
 Vasvármegye 72.
VAY László báró 162.
VÉCSEY Mihlós Baro comes com. Szatmár 299.
 Venezia (Vineția) 328.
VENIAMIN Mitrop. Moldaviae 244, 316.
VERANTIUS Antonius ep. 109.
VERNAV Constantinus Doctor med. 321.
 Verocza, a: Franciscus Xaverus I. b. de *Pejacsevich*.
 Versecz v. Vârșeț.
VESZELSZKI Antal 108.
 Veszprém 58, 154; ~ Ioannes Nep. *Radlinger* theor.
 Veteranische Höhle 58.
 Vienna v. Wien.
 Világos (districtus) 220.
 Vindobona v. Wien.
 Vineția v. Venezia.
 Vinga 306; concionator: Cosmas *Funták*.
VIOLA Iosif Doctor med. in Iași 304.
VIRÁG Benedek 116, 165.
 Virt 129.
VITÁN Sándor Bajesdi, ass. com. Hunyad 243.
Volachi (Voloteni) v. **Valachi**.
VOLGER 291.
Vulcan (Vulkán) Samuel ep. gr. cath. Varadinensis 153—158, 167, 174, 204, 252, 257, 291, 309, 312.
Vurum Josephus ep. Varadinensis 237, 257.
WACKEN N. 192.
 Wadas, de: Nicolaus *Jankovich*.
WAGNER Carolus 127.
 Waldenburg, de: princeps Alexander ab *Hohenlohe*.

- W a l l a c h e n v. V a l a c h i .
 WALLASZKY Paulus 32, 33, 162.
 W a t r a g Ignatius S. J. Hungarus No-
 visoliensis 4.
 Weidenbach v. Ghimbav.
 WENZELY A. 153.
 W E R S A K Wenzel August 227.
 W erschetz v. Värsset.
 W E S S E L É N Y I Miklós báró 296.
 Wien (Bécs, Vienna, Vindobona) 5, 7,
 10, 28—30, 32, 36, 38—40, 44, 47,
 49, 50, 52—54, 57—61, 63—65,
 67, 71, 73, 79—82, 86, 88, 92, 94,
 95, 98, 100, 102, 104—107, 110,
 112, 118, 124, 128, 130, 134, 137,
 142, 151, 153, 154, 159, 162, 167,
 172, 173, 175, 178, 179, 181, 186,
 187, 190, 191, 196, 200, 203, 205,
 211, 213, 214, 217, 218, 224, 229,
 232—234, 236, 239, 241, 246, 250,
 262, 263, 282, 287, 291, 305, 307,
 312, 317, 327; — J. C. R i s i n g e r
 prof. — M á r t o n J ó z s e f prof. univ.
 W I L M S E N 328.
- WINDISCH Karl Gottlieb 28, 37, 70
 Wittenberg 103.
 W O L F Samuel prof. Cibiniensis
 130.
 W O L F F Andreas doctor med. zu
 Hermannstadt 109, 144.
 W U S S I N J. 153.
 Z A C H A R I Á Carl 329.
 Z Á D O R Elek 291.
 Z á g o n i Aranka György.
 Zagreb (Zagrab, Zagrabi) 148, 221;
 Iosephus Mikoczi S. J. presb.; —
 Constantinus Farkas prof.
 Z a h ā r, facerea lui 183, 186, 187.
 Zala, ass. Constantinus Farkas.
 Zalathna v. Zlatna.
 Zemun (Semlin) 319.
 Zips 298.
 ZIPSER Christian Andreas prof. zu
 Neusohl 212.
 Zlatna (Zalathna) 307.
 Z o o l o g i e 95—97.
 Zsivkovits Panteleimon ep. 322.
 Z U C C H E R I Edmund 187, 190, 211.

TABLA DE MATERIE.

Prefață	V
Préface	IX
Bibliografia (1781—1838)	I
I. Indicele autorilor și tipăriturilor fără autor.	336
II. Editori, tipografi și gravori.	370
III. Bibliografii și opere citate.	377
IV. Pagini, gravuri și ornamente.	378
V. Indice general	380

BIBLIOGRAFIA ROMÂNĂ-UNGARĂ

Vol. I. Românii în literatura ungă și Ungurii în literatura română. (1473—1780) București, 1931. Vol. II. (1781—1838) București, 1931. Prețul câte Lei 400.
Sub tipar vol III. (1839—1870)

In pregătire

Partea II. Studii și articole, portrete și ilustrații privitoare la Români în perioadele ungare.

Partea III. Regestele actelor și scrisorilor privitoare la Români apărute în diplomatarii, periodice și alte publicații ungare.

DOCUMENTE PRIVITOARE LA ISTORIA ARDEALULUI, MOLDOVEI ȘI ȚĂRII-ROMÂNEȘTI

Vol. I. Acte și scrisori. (1527—1572) București, 1929. Vol. II. (1573—1584) Vol. III. (1585—1592) București, 1930—1931. Prețul câte 400 Lei.
Sub tipar vol. IV. (1593—1595)

BIBLIOGRAPHIE ROUMAINE-HONGROISE

Vol. I. Les Roumains dans la littérature hongroise et les Hongrois dans la littérature roumaine. (1473—1780) Bucarest, 1931. Vol. II. (1781—1838) Bucarest, 1931. Prix à Lei 400.

Sous presse Vol. III. (1839—1870)

En préparation

II Partie. Études et articles, portraits et illustrations concernant les Roumains dans les publications périodiques hongroises.

III^e Partie. Extraits d'actes et lettres concernant les Roumains dans les diplomataria et autres publications périodiques hongroises.

DOCUMENTS CONCERNANT L'HISTOIRE DE LA TRANSYLVANIE, DE LA MOLDAVIE ET DE LA VALACHIE

Vol. I. Actes et lettres. (1527—1572) Bucarest, 1929. Vol. II. (1573—1584) Vol. III. (1585—1592) Bucarest, 1930—1931. Prix à Lei 400.

Sous presse Vol. IV. (1593—1595)